



STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

PRYS 20c PRICE
OORSEE 30c OVERSEAS
POSVRY — POST FREE

Registered at the Post Office as a Newspaper

VOL. 121]

PRETORIA, 18 JULIE 1975

[No. 4789

GOEWERMENSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. 1355

18 Julie 1975

WET OP FABRIEKE, MASJINERIE EN BOUWERK, 1941

ONAFGEBROKE WERK

Ek, Marais Viljoen, Minister van Arbeid, verklaar hierby, ingevolge die eerste voorbehoudsbepaling van artikel 19 (1) (a) van die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, dat die vervaardiging van bemestingsstofmengsels soos uitgevoer deur Triomf Fertilizer (Pty) Ltd, te Umbogintwini, in die landdrosdistrik Umlazi, 'n bedrywigheid is waarin onafgebroke werk deur drie skofte per dag noodsaaklik is.

M. VILJOEN, Minister van Arbeid.

No. 1377

18 Julie 1975

LOONWET, 1957

LOONVASSTELLING 343.—WASSERY-, DROOGSKOONMAAK- EN KLEURBEDRYF, SEKERE GEBIEDE—WYSIGING VAN LOONKLOUSULE

Die Loonraad het 'n versoek in verband met bovenmelde Vasstelling ontvang en gee hierby kragtens artikel 15 (3) (a) van die Loonwet, 1957, kennis dat die ondersoek begin het en dat die Raad te gelegener tyd 'n verslag en 'n aanbeveling by die Minister van Arbeid sal indien.

Belanghebbende persone word hierby die geleentheid gebied om skriftelike vertoe tot die Raad te rig. Sodanige vertoe, saam met sewe afskrifte daarvan, moet die Sekretaris, Loonraad, Privaatsak X108, Pretoria, 0001, nie later nie as 18 Augustus 1975, bereik.

Die versoek lui soos volg:

"Die Minister van Arbeid versoek die Loonraad kragtens artikel 15 (2) van die Loonwet, 1957, om die wenslikheid te oorweeg om—

(1) klousule 3 (1) van Loonvasstelling 343, Wassery-, Droogskoonmaak- en Kleurbedryf, Sekere Gebiede, gepubliseer by Goewermenskennisgewing R. 1347 van 4 Augustus 1972, te wysig ten einde die lone te verhoog wat daarin voorgeskryf word;

(2) enige ander bepalings van genoemde Vasstelling te wysig wat as gevolg van (1) gewysig moet word."

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF LABOUR

No. 1355

18 July 1975

FACTORIES, MACHINERY AND BUILDING WORK ACT, 1941

CONTINUOUS WORKING

I, Marais Viljoen, Minister of Labour, hereby, in terms of the first proviso to section 19 (1) (a) of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941, declare the manufacture of fertiliser mixtures, as carried out by Triomf Fertilizer (Pty) Ltd, at Umbogintwini, in the Magisterial District of Umlazi, to be an activity in which continuous working by means of three shifts per day is necessary.

M. VILJOEN, Minister of Labour.

No. 1377

18 July 1975

WAGE ACT, 1957

WAGE DETERMINATION 343.—LAUNDRY, DRY CLEANING AND DYEING TRADE, CERTAIN AREAS—AMENDMENT TO WAGE CLAUSE

The Wage Board has received a request in respect of the above-mentioned Determination and hereby gives notice in terms of section 15 (3) (a) of the Wage Act, 1957, that the investigation has commenced and that the Board will in due course submit a report and recommendation to the Minister of Labour.

Interested persons are hereby given the opportunity of making written representations to the Board. Such representations, accompanied by seven copies thereof, should reach the Secretary, Wage Board, Private Bag X108, Pretoria, not later than 18 August 1975.

The request reads as follows:

"The Minister of Labour requests the Wage Board in terms of section 15 (2) of the Wage Act, 1957, to consider the advisability of amending—

(1) clause 3 (1) of Wage Determination 343, Laundry, Dry Cleaning and Dyeing Trade, Certain Areas, published under Government Notice R. 1347 of 4 August 1972, in order to increase the wages therein prescribed;

(2) any other provisions of the said Determination which may require amendment consequent on (1)."

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 1386

18 Julie 1975

WET OP PUBLIKASIES, 1974

PUBLIKASIES OF VOORWERPE

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, het beslis dat die ondergenoemde publikasies of voorwerpe ongewens is binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet:

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

No. 1386

18 July 1975

PUBLICATIONS ACT, 1974

PUBLICATIONS OR OBJECTS

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, decided that the undermentioned publications or objects are undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act.

LYS/LIST P75/23

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel Section
P75/4/130.....	<i>Women and Sex</i>	Leah Cahan Schaefer.....	47 (2) (a)
P75/4/174.....	<i>Ausgewählte Werke 3: Aline und Valcour</i>	Marquis de Sade.....	47 (2) (a)
P75/4/176.....	<i>Ausgewählte Werke 6: Die Tage von Florbelle</i>	Marquis de Sade.....	47 (2) (a)
P75/5/55.....	<i>Nicoleta Nirfeta</i>	Cassandra Rios.....	47 (2) (a)
P75/5/174.....	<i>Illusionists, The</i>	Wolf Rilla.....	47 (2) (a)
P75/5/176.....	<i>Fingered City, The</i>	Denison Hatch.....	47 (2) (a)
P75/5/182.....	<i>Voices in an Empty Room</i>	Philip Loraine.....	47 (2) (a)+(b)
P75/6/11.....	<i>Nightmare</i>	Arthur La Bern.....	47 (2) (a)+(b)
P75/6/12.....	<i>Wanderers, The</i>	Richard Price.....	47 (2) (a)+(c)
P75/6/29.....	<i>Life Swap, The</i>	Nancy Weber.....	47 (2) (a)
P75/6/33.....	<i>First Love, Last Rites</i>	Ian McEwan.....	47 (2) (a)
P75/6/42.....	<i>Reflections on a Mountain Summer</i>	Joanna M. Glass.....	47 (2) (a)
P75/6/61.....	<i>High Times: Winter '75: No. 3</i>	Trans-High Corporation, New York	47 (2) (a)
P75/6/69.....	<i>Adolf Hitler: My Part in His Downfall</i>	Spike Milligan.....	47 (2) (a)
P75/6/72.....	<i>Dhalgren</i>	Samuel R. Delany.....	47 (2) (a)+(b)
P75/6/73.....	<i>Child of God</i>	Cormac McCarthy.....	47 (2) (a)
P75/6/83.....	<i>Short End of the Stick, The</i>	Gene L. Coon.....	47 (2) (a)
P75/6/84.....	Trouble Maker (d.i. op grond daarvan dat die omslag No. ISBN 0245 52706 0 ongewens is/i.e. on the ground that the cover No. ISBN 0245 52706 0 is undesirable)	Joseph Hansen.....	47 (2) (a)
P75/6/85.....	<i>Pictorial History of Sex in the Movies, A</i>	Jeremy Pascall and Clyde Jeavons.....	47 (2) (a)
P75/6/114.....	<i>Apache No. 1: The First Death</i>	William M. James.....	47 (2) (a)
P75/6/117.....	<i>Pairing: The Intimate Enemy</i>	Dr George R. Bach and Ronald M. Deutch.....	47 (2) (a)+(b)
P75/6/118.....	<i>New Humanism, The</i>	Barry Schwartz.....	47 (2) (a)
P75/6/126.....	<i>No Place to be a Cop</i>	Frederick Nolan.....	47 (2) (a)+(b)
P75/6/144.....	<i>Katoen Komt Naar Harlem</i>	Chester Himes.....	47 (2) (a)
P75/6/159.....	<i>Sweetest Game, The</i>	Robert Desmond.....	47 (2) (a)
P75/6/166.....	<i>Vengeance Bound</i>	Myron Kosloff.....	47 (2) (a)
P75/6/193.....	<i>Assault No. 2: The Taking of Kommand Group 8</i>	C. J. Floyd.....	47 (2) (a)
P75/6/204.....	<i>Cock-eyed Spy, The</i>	Sean Flemming.....	47 (2) (a)
P75/7/1.....	3M 1976 Kalender Foto's/Calendar photographs Nos. 2 en/and 3	3M Suid-Afrika (Edms.) Bpk./South Africa (Pty) Ltd, Johannesburg	47 (2) (a)
P75/7/35.....	<i>Monsters No. 48: Bloedbelope Oë</i>	Impala Publikasies/Publications, Johannesburg	47 (2) (a)
P75/7/54.....	<i>Foto Fokus No. 66: Hoeveel is My Lewe, Moeder?</i>	Impala Publikasies/Publications, Johannesburg	47 (2) (a)

No. 1387

18 Julie 1975

WET OP PUBLIKASIES, 1974
PUBLIKASIES OF VOORWERPE

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 14 van die Wet op Publikasies, 1974, beslis dat die ondergenoemde publikasies binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet ongewens is, en het die beslissing van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat die publikasies nie binne die bedoeling van genoemde artikel 47 (2) ongewens is nie, ter syde gestel.

No. 1387

18 July 1975

PUBLICATIONS ACT, 1974
PUBLICATIONS OR OBJECTS

The Publications Appeal Board decided under section 14 of the Publications Act, 1974 that the undermentioned publications are undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act, and has set aside the decision by a committee referred to in section 4 of the said Act that the publications are not undesirable within the meaning of the said section 47 (2).

LYS/LIST P75/24

Inskrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel Section
P75/4/20.....	<i>Kitch</i>	Jacques Sternberg.....	47 (2) (a)
P75/4/65.....	<i>Operation Hammerlock</i>	Dan J. Marlowe.....	47 (2) (a)
P75/4/82.....	<i>Smile Awhile, No. 5</i>	Charisma Publications (Pty) Ltd, Turffontein.....	47 (2) (a)+(b)
P75/4/117.....	<i>Die Brandwag 4 April 1975, Jaargang 5, No. 14</i>	Brandwagpers (Edms.) Bpk., Johannesburg.....	47 (2) (a)
P75/4/139.....	<i>Lê Haar tussen die Leslies neer</i>	James Hadley Chase.....	47 (2) (a)
P75/4/143.....	<i>Cheeky Chuckles No. 1</i>	Caxton Ltd, Johannesburg.....	47 (2) (a)
P75/4/266.....	<i>Die Brandwag 25 April 1975, Jaargang 5, No. 17</i>	Brandwagpers (Edms.) Bpk., Johannesburg.....	47 (2) (a)

No. 1388

18 Julie 1975

WET OP PUBLIKASIES, 1974

PUBLIKASIES OF VOORWERPE

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, het kragtens artikel 9 (4) van genoemde Wet die invoer behalwe op gesag van 'n permit, van publikasies of voorwerpe wat deur ondergenoemde uitgegee word, verbied:

The Ophelia Press, Inc., geaffilieer met/affiliated with
The Olympia Press, Inc., 67-69 Irving Place, New York,
N.Y. 10003.

DEPARTEMENT VAN BOSBOU

No. 1384

18 Julie 1975

VOORGENOME OOPSTELLING VAN 'N GEDEELTE VAN DIE NASIONALE VOETS LAAN-PADSTELSEL, DISTRIK ZOUTPANSBERG

Ek is voornemens om 'n gedeelte van die Nasionale Voetslaanpadstelsel ingevolge artikel 31B (2) van die Boswet, 1968 (Wet 72 van 1968), soos gewysig, oop te stel. Hierdie gedeelte van die voetslaanpadstelsel sal bekend staan as die Soutpansberg-voetslaanpad en volg 'n roete oor die plase in die Bylae hiervan gelys. 'n Roete-kaart lê vir kosteloze insae gedurende kantoorure beskikbaar in die kantoor van die Streekdirekteur, Bosstreek Noord-Transvaal, Nuwe Staatsgebou Louis Trichardt; asook in die kantoor van die Sekretaris van Bosbou, Kamer 7036, Oranje Nassaugebou, Schoemanstraat, Pretoria.

S. P. BOTHA, Minister van Bosbou.

BYLAE

Hanglipstaatsbos	Sandfontein 232 MT
Cloudend 279 LS	Vergenoeg 228 MT
Schyffontein 798 MS	Rietbok 226 MT
Minastone 804 MS	Waterfall 224 MT
Newgate 802 MS	Piesanghoek 244 MT
Middelfontein 803 MS	Goedgevonden 7 LT
Vlakfontein 806 MS	Schoonuitzicht 10 LT
Clydesdale 800 MS	Entabeni Staatsbos.
Studholme 229 MT	

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE

No. 1360

18 Julie 1975

Hierby word bekendgemaak dat Sy Eksellensie dr. A. Möbius om 12h00 op Donderdag, 26 Junie 1975, aan die Staatspresidentswoning, Pretoria, deur die Staats-president ontvang is en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van die Republiek Oostenryk in die Republiek van Suid-Afrika oorhandig het.

[72/15/1(32)]

No. 1361

18 Julie 1975

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Meir Padan met ingang van 4 Mei 1975 erkenning verleen is as Konsul van Israel in Johannesburg met die Republiek van Suid-Afrika as sy regsgebied. Mnr. Padan is die opvolger van mnr. S. Hover.

(72/8/2)

No. 1388

PUBLICATIONS ACT, 1974

PUBLICATIONS OR OBJECTS

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, has in terms of section 9 (4) of the said Act prohibited the importation except on authority of a permit, of publications or objects issued by the undermentioned publisher:

The Ophelia Press, Inc., geaffilieer met/affiliated with
The Olympia Press, Inc., 67-69 Irving Place, New York,
N.Y. 10003.

DEPARTMENT OF FORESTRY

No. 1384

18 July 1975

PROPOSED OPENING OF A PORTION OF THE NATIONAL HIKING WAY SYSTEM, DISTRICT OF ZOUTPANSBERG

It is my intention, in terms of section 31B (2) of the Forest Act, 1968 (Act 72 of 1968), as amended, to open a portion of the National Hiking Way System. This portion of the hiking way system will be known as the Soutpansberg Hiking Trail and will follow a route over the farms listed in the Schedule hereto. A route map is available for inspection, free of charge, during office hours at the office of the Regional Director, Northern Transvaal Forest Region, New Government Buildings, Louis Trichardt, as well as at the office of the Secretary for Forestry, Room 7036, Oranje Nassau Buildings, Schoeman Street, Pretoria.

S. P. BOTHA, Minister of Forestry.

SCHEDULE

Hanglip State Forest	Sandfontein 232 MT
Cloudend 279 LS	Vergenoeg 228 MT
Schyffontein 798 MS	Rietbok 226 MT
Minastone 804 MS	Waterfall 224 MT
Newgate 802 MS	Piesanghoek 244 MT
Middelfontein 803 MS	Goedgevonden 7 LT
Vlakfontein 806 MS	Schoonuitzicht 10 LT
Clydesdale 800 MS	Entabeni State Forest.
Studholme 229 MT	

DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS

No. 1360

18 July 1975

It is hereby notified that His Excellency Dr A. Möbius was received by the State President at the State President's residence, Pretoria, at 12h00 on Thursday, 26 June 1975, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of Austria to the Republic of South Africa.

[72/15/1(32)]

No. 1361

18 July 1975

It is hereby notified that, with effect from 4 May 1975, recognition has been granted to Mr Meir Padan as Consul of Israel in Johannesburg with the Republic of South Africa as his area of jurisdiction. Mr Padan is the successor to Mr S. Hover.

(72/8/2)

No. 1362

18 Julie 1975

Hierby word bekendgemaak dat aan mnr. Shlomo Tzur met ingang van 4 Mei 1975 erkenning verleen is as Vice-konsul van Israel in Johannesburg met die Republiek van Suid-Afrika as sy regssgebied. Mnr. Tzur is die opvolger van mnr. G. Raviv.

(72/8/2)

No. 1362

18 July 1975

It is hereby notified that, with effect from 4 May 1975, recognition has been granted to Mr Shlomo Tzur as Vice-Consul of Israel in Johannesburg with the Republic of South Africa as his area of jurisdiction. Mr Tzur is the successor to Mr G. Raviv.

(72/8/2)

DEPARTEMENT VAN DIE EERSTE MINISTER

No. 1351

18 Julie 1975

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE MINISTER

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident goedkeuring geheg het aan die aanstelling, met ingang van 6 Julie 1975, van Sy Edele J. C. Heunis as waarnemende Minister van Finansies, gedurende die afwesigheid uit Suid-Afrika van Sy Edele O. P. F. Horwood.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 1365

18 Julie 1975

Staat van Skatkisontvangste en -uitbetalings vanaf 1 April 1975 tot 30 Junie 1975.
Tesourie, Pretoria.

DEPARTMENT OF THE PRIME MINISTER

No. 1351

18 July 1975

APPOINTMENT OF ACTING MINISTER

It is hereby notified that the State President has approved of the appointment, with effect from 6 July 1975, of the Honourable J. C. Heunis as acting Minister of Finance, during the absence from South Africa of the Honourable O. P. F. Horwood.

ONTVANGSTE—RECEIPTS

Hoofde van Inkomste	Heads of Revenue	Maand Junie Month of June		Totaal 1 April tot 30 Junie Total 1 April to 30 June	
		1975	1974	1975	1974
Skatkissaldo, 31 Maart 1975.....	Exchequer Balance, 31 March 1975.....	R	R	R	R
Skatkissaldo, 31 Mei 1975.....	Exchequer Balance, 31 May 1975.....	146 634 509	—	182 851 404	—
<i>Op Inkomsterekkening</i>	<i>On the Revenue Account</i>				
Invoerregte en Aksysn.....	Customs and Excise.....	92 571 673	90 281 765	263 728 512	239 557 269
Binnelandse Inkomste.....	Inland Revenue.....	236 110 957	245 804 677	758 148 865	649 763 517
		R	328 682 630	336 086 442	1 021 877 377
Suid-Afrikaanse Bantoetrustfonds.....	South African Bantu Trust Fund.....	428 811	47 000	656 811	173 000
Nasionale Padfonds.....	National Road Fund.....	9 284 569	6 662 609	26 000 478	20 868 172
Rekening vir Bantoevervoerdienste.....	Bantu Transport Services Account.....	1 043 824	283 961	1 965 469	961 351
Fonds vir Bantoeibernavorsing.....	Bantu Beer Research Fund.....	10 878	—	10 878	—
S.W.A. Gebiedsinkomstefonds—Verkoopreg.....	S.W.A. Territorial Revenue Fund—Sales Duty.....	350 000	300 000	1 422 934	1 233 967
Strategiese Oliefonds.....	Strategic Oil Fund.....	12 239 628	—	22 428 759	—
		R	352 040 340	343 380 003	1 074 372 706
<i>Op Suidwes-Afrikarekening</i>	<i>On the South-West Africa Account</i>				
Invoerregte en Aksysn.....	Customs and Excise.....	1 500 000	1 250 000	4 500 000	3 750 000
Binnelandse Inkomste.....	Inland Revenue.....	999 570	3 460 341	6 399 570	7 791 678
		R	2 499 570	4 710 341	10 899 570
Suidwes-Afrika belasting).....	South-West Africa Territorial Revenue Fund (Co.'s Tax)	59 123	44 929	59 123	44 929
Gebiedsinkomstefonds (Mpy.)		R	2 558 693	4 755 270	10 958 693
<i>Op Leningsrekening</i>	<i>On the Loan Account</i>				
Leningsverhalings.....	Loan Recoveries.....	10 594 054	6 947 814	19 194 054	15 872 482
Skatkisbiljette: Binnelands.....	Treasury Bills: Internal.....	341 107 000	—	1 008 685 163	—
Leningsheffing 1975–76.....	Loan Levy 1975–76.....	3 900 000	—	13 200 060	—
Skatkisbiljette: Buitelandse.....	Treasury Bills: External.....	—	—	8 798 094	—
Binnelandse Effekte, Obligasies en Lenings Opgenem— Vytjaarobligasies vir Nie-inwoners.....	Internal Stock, Bonds and Loans Raised— Five Year Non-Resident Bonds.....	196 000	—	445 000	—
Tweede Reeks Premie-obligasies.....	Second Series Premium Bonds.....	3 095 000	—	11 770 100	—
Binnelandse Geregistreerde Effekte— 9,50 Persent, 1995.....	Internal Registered Stock— 9,50 Per Cent, 1995.....	—	—	80 000 000	—
6,50 Persent, 1978.....	6,50 Per Cent, 1978.....	—	—	260 648 500	—
9,50 Persent, 1990.....	9,50 Per Cent, 1990.....	174 253 400	—	283 533 300	—
Buitelandse Lenings en Kredite Opgenem— 6 Persent Uitvoerkredit Fasiliteit.....	Foreign Loans and Credit Raised— 6 Per Cent Export Credit Facility.....	—	—	559 190	—
1977/84.....	1977/84.....	—	—	34 051 848	—
Wentelkredietlening, 1979/81.....	Revolving Credit Loan, 1979/81.....	—	—	20 381 820	—
Wentelkredietlening, 1975.....	Revolving Credit Loan, 1975.....	10 190 910	—	10 190 910	—
Wentelkredietlening, 1976.....	Revolving Credit Loan, 1976.....	67 939 398	—	67 939 398	—
Wentelkredietlening, 1977.....	Revolving Credit Loan, 1977.....	6 793 940	—	6 793 940	—
Wentelkredietlening, 1978/80.....	Revolving Credit Loan, 1978/80.....	6 793 940	—	6 793 940	—
9,375 Persent, 1976.....	9,375 Per Cent, 1976.....	13 587 880	—	13 587 880	—
<i>Ander Onvragste</i>	<i>Other Receipts</i>				
Terugstortings, Inkombesbegrotingsposte, 1974/75.....	Surrenders, Revenue Votes, 1974/75.....	399 213	—	399 213	—
Terugstortings, Vervaardige Statutêre Toewysings, 1974/75.....	Surrenders, Fixed Statutory Appropriations, 1974/75.....	2 357	—	2 357	—
Terugstortings, Leningsbegrotingsposte, 1974/75.....	Surrenders, Loan Votes, 1974/75.....	176 819	—	176 819	—
Terugstortings, S.W.A. Begrotingsposte, 1974/75.....	Surrenders, S.W.A. Votes, 1974/75.....	60 459	—	60 459	—
Totaal.....	Total.....	R	993 659 403	—	2 932 543 384
Totaal (Insluitende Aanvangssaldo).....	Total (including Opening Balance)....R		1 140 323 912	—	3 115 394 788

UITBETALINGS-ISSUES

Dienste	Service	Maand Junie Month of June		Totaal 1 April tot 30 Junie Total 1 April to 30 June	
		1975	1974	1975	1974
	<i>On Revenue Account</i>	R.	R.	R.	R.
<i>Op Inkomsterekkening</i>					
1. Staatspresident.....	State President.....	19 000	15 000	58 000	50 000
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	3 000	2 083	9 000	6 250
2. Parlement.....	Parliament.....	305 300	147 000	852 300	576 900
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	246 500	111 600	743 800	332 800
3. Eerste Minister.....	Prime Minister.....	1 277 000	828 000	3 588 000	2 984 000
Verdediging.....	Defence.....	123 000 000	67 000 000	221 000 000	94 500 000
5. Buitelandse Sake.....	Foreign Affairs.....	1 334 500	1 023 000	4 035 500	3 093 000
6. Arbeid.....	Labour.....	1 050 000	900 000	2 700 000	2 300 000
7. Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.....	Bantu Administration and Development.....	8 500 000	8 500 000	37 000 000	21 500 000
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	21 500 000	16 800 000	65 000 000	50 400 000
8. Bantoe-onderwys.....	Bantu Education.....	6 000 000	4 000 000	17 000 000	12 000 000
9. Vervoer.....	Transport.....	6 600 000	5 000 000	18 100 000	13 600 000
10. Waterwese.....	Water Affairs.....	2 600 000	2 300 000	7 100 000	6 300 000
11. Bosbou.....	Forestry.....	353 000	340 000	1 016 000	960 000
12. Infilting.....	Information.....	850 000	750 000	2 450 000	1 750 000
13. Binnelandse Sake.....	Interior.....	475 000	400 000	1 329 000	2 100 000
14. Staatsdienskommissie.....	Public Service Commission.....	950 000	500 000	8 450 000	6 050 000
15. Staatsdrukkery.....	Government Printing Works.....	1 150 000	800 000	3 150 000	2 350 000
16. Nasionale Opvoeding.....	National Education.....	13 070 000	11 000 000	62 020 000	44 350 000
17. Volkswelyn en Pensioene.....	Social Welfare and Pensions.....	23 875 000	19 000 000	71 625 000	57 455 300
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	15 000	5 000	30 000	10 000
18. Beplanning en die Omgewing.....	Planning and the Environment.....	3 330 000	2 450 000	9 463 000	7 290 000
19. Statistiek.....	Statistics.....	270 000	350 000	820 000	958 000
20. Openbare Werke.....	Public Works.....	6 600 000	4 800 000	17 600 000	14 600 000
21. Gemeenskapsbosbou.....	Community Development.....	3 500 000	1 700 000	9 000 000	5 700 000
22. Mynwese.....	Mines.....	4 750 000	2 000 000	40 550 000	43 774 000
23. Immigrasie.....	Immigration.....	670 000	400 000	1 652 000	1 095 000
24. Sport en Ontspanning.....	Sport and Recreation.....	100 000	50 000	603 000	528 000
25. Landbou-economie en -bemarking: Administrasie	Agricultural Economics and Marketing: Administration	350 000	70 000	1 150 000	720 000
26. Landbou-economie en -bemarking: Algemene.....	Agricultural Economics and Marketing: General.....	10 250 000	8 500 000	32 250 000	25 000 000
27. Landboukrediet en Grondbesit.....	Agricultural Credit and Land Tenure.....	1 040 000	700 000	2 620 000	2 080 000
28. Landbou-tegniese Dienste.....	Agricultural Technical Services.....	5 000 000	4 500 000	14 380 000	12 780 000
29. Gesondheid.....	Health.....	4 500 000	5 000 000	13 500 000	12 000 000
30. Gesondheid: Hospitale en Inrigtings.....	Health: Hospitals and Institutions.....	3 000 000	2 400 000	8 500 000	6 100 000
31. Kleurling-, Rehoboth- en Namabetrekkings.....	Coloured, Rehoboth and Nama Relations.....	11 300 000	10 850 000	36 500 000	27 747 000
32. Tesourie.....	Treasury.....	1 000 000	1 000 000	3 200 000	3 100 000
33. Staatskuld.....	Public Debt.....	25 550 000	11 968 000	99 859 000	79 276 000
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	—	—	517 215	517 215
34. Provinciale Administrasies.....	Provincial Administrations.....	142 465 800	81 841 000	299 335 400	212 229 000
35. Suid-Afrikaanse Munt.....	South African Mint.....	68 000	44 000	213 000	160 000
36. Binnelandse Inkomste.....	Inland Revenue.....	1 350 000	900 000	3 650 000	2 700 000
37. Doeane en Aksysn.....	Customs and Excise.....	569 700	456 000	16 121 300	17 985 950
38. Oudit.....	Audit.....	300 000	256 000	900 000	702 000
39. Handel.....	Commerce.....	2 500 000	3 750 000	7 200 000	5 506 000
40. Nywerheidswese.....	Industries.....	2 000 000	2 200 000	12 700 000	5 500 000
41. Justisie.....	Justice.....	2 800 000	2 300 000	8 235 000	6 600 000
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	200 000	150 000	558 000	450 000
42. Polsie.....	Police.....	13 500 000	10 000 000	39 300 000	31 200 000
43. Gevangenisse.....	Prisons.....	6 500 000	5 000 000	16 100 000	12 200 000
44. Indiërske.....	Indian Affairs.....	4 500 000	3 725 000	13 670 000	11 095 000
45. Toerisme.....	Tourism.....	35 000	30 000	1 150 000	730 000
		R.	471 171 800	306 811 683	1 238 553 515
					872 997 415
Suid-Afrikaanse Bantoetrustfonds.....	South African Bantu Trust Fund.....	(a)	428 811	47 000	666 811
Nasionale Padfonds.....	National Road Fund.....	(b)	8 784 569	6 662 600	25 500 478
Rekening vir Bantoevervoerdienste.....	Bantu Transport Services Account.....	(c)	1 043 824	283 961	1 965 469
Fonds vir Bantoebervoorvorsing.....	Bantu Beer Research Fund.....	(d)	10 878	—	10 878
S.W.A. Gebiedsinkomstefonds—Verkoopreg.....	S.W.A. Territorial Revenue Fund—Sales Duty (e)	(e)	350 000	600 000	1 422 934
		R.	481 789 882	314 405 244	1 268 120 085
					896 233 905
<i>Op Suidwes-Afrikarekening</i>	<i>On the South-West Africa Account</i>	R.			
1. Arbeid.....	Labour.....	8 000	9 000	23 000	24 000
2. Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.....	Bantu Administration and Development.....	3 000 000	3 500 000	9 000 000	6 500 000
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	—	—	—	—
3. Bantoe-onderwys.....	Bantu Education.....	250 000	175 000	750 000	525 000
4. Vervoer.....	Transport.....	130 000	75 000	370 000	225 000
5. Waterwese.....	Water Affairs.....	1 500 000	1 500 000	3 000 000	2 500 000
6. Bosbou.....	Forestry.....	7 000	6 000	17 500	16 000
7. Binnelandse Sake.....	Interior.....	5 000	5 000	14 500	34 000
8. Staatsdienskommissie.....	Public Service Commission.....	29 000	24 000	92 000	77 000
9. Nasionale Opvoeding.....	National Education.....	311 250	285 000	933 750	830 000
10. Volkswelyn en Pensioene.....	Social Welfare and Pensions.....	24 300	23 000	72 900	68 000
11. Beplanning en die Omgewing.....	Planning and the Environment.....	300 000	250 000	650 000	550 000
12. Openbare Werke.....	Public Works.....	160 000	100 000	360 000	350 000
13. Gemeenskapsbosbou.....	Community Development.....	30 000	25 000	90 000	65 000
14. Mynwese.....	Mines.....	50 000	120 000	250 000	210 000
15. Landbou-economie en -bemarking.....	Agricultural Economics and Marketing.....	190 000	220 000	485 000	320 000
16. Landboukrediet en Grondbesit.....	Agricultural Credit and Land Tenure.....	400 000	450 000	1 320 000	1 260 000
17. Landbou-tegniese Dienste.....	Agricultural Technical Services.....	—	120 000	100 000	120 000
18. Gesondheid.....	Health.....	1 500 000	800 000	2 200 000	2 432 000
Kleurling-, Rehoboth- en Namabetrekkings.....	Coloured, Rehoboth and Nama Relations.....	44 249	43 729	276 978	287 039
Diverse Dienste.....	Miscellaneous Services.....	—	—	—	—
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	4 166 600	3 575 000	12 499 800	10 725 000
21. Binnelandse Inkomste.....	Inland Revenue.....	23 000	20 000	69 000	60 000
22. Doeane en Aksysn.....	Customs and Excise.....	10 000	11 000	30 000	30 000
23. Handel.....	Commerce.....	9 500	2 000	28 500	6 000
24. Nywerheidswese.....	Industries.....	100 000	50 000	510 000	245 000
25. Justisie.....	Justice.....	77 500	65 000	220 000	187 000
Vasgestelde Statutêre Toe wysing.....	Fixed Statutory Appropriation.....	5 400	3 500	17 500	10 500
26. Gevangenisse.....	Prisons.....	72 000	60 000	194 000	170 000
		R.	12 402 799	11 517 229	33 669 428
					27 923 539
S.W.A. Gebiedsinkomstefonds (Mpye.-belasting).....	S.W.A. Territorial Revenue Fund (Co.'s Tax) (f)		59 123	44 929	59 123
		R.	12 461 922	11 562 158	33 728 551
					27 968 468

Dienste	Service	Maand Junie Month of June		Totaal 1 April tot 30 Junie Total 1 April to 30 June	
		1975	1974	1975	1974
		R	R	R	R
<i>Op Leningsrekening</i>	<i>On Loan Account</i>				
A. Diverse Lenings en Dienste.....	Miscellaneous Loans and Services.....	55 700 000	8 000 000	118 200 000	55 500 000
B. Openbare Werke.....	Public Works.....	8 100 000	4 800 000	19 550 000	12 540 000
C. Landbou-economie en -markering.....	Agricultural Economics and Marketing.....	1 100 000	81 650	1 408 000	194 650
D. Landboukrediet en Grondbesit.....	Agricultural Credit and Land Tenure.....	3 270 000	1 817 000	12 656 000	6 201 000
E. Waterwese.....	Water Affairs.....	9 000 000	—	9 000 000	—
F. Bosbou.....	Forestry.....	1 958 000	1 780 000	5 358 000	4 800 000
G. Klaarwater-, Rehoboth- en Nama-betrekkinge.....	Coloured Rehoboth and Nama Relations.....	—	—	1 399 000	50 000
H. Beplanning en die Omgewing.....	Planning and the Environment.....	1 280 000	1 500 000	1 980 000	2 500 000
J. Nywerheidswese.....	Industries.....	6 800 000	11 700 000	49 270 000	23 200 000
K. Gemeenskapsbou.....	Community Development.....	10 000 000	2 500 000	17 160 000	5 500 000
L. Vervoer.....	Transport.....	70 000	50 000	410 000	170 000
M. Nasionale Opleiding.....	National Education.....	700 000	400 000	1 900 000	1 020 000
N. Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.....	Bantu Administration and Development.....	10 000 000	6 500 000	30 000 000	12 500 000
O. Verdediging.....	Defence.....	—	1 000 000	11 269 500	3 600 000
P. Mynwese.....	Mines.....	4 500 000	2 000 000	15 094 000	7 000 000
Totale Uitbetalings teenoor Toewysings.....		R 112 488 000	42 128 650	294 594 500	134 755 650
<i>Ander Uitbetalings</i>	<i>Total Issues against Appropriations.....</i>	<i>R</i>	<i>R</i>	<i>1 596 443 136</i>	<i>1 058 958 023</i>
Terugbetaaling van Skatkisbiljette: Buitelande.....	<i>Other Issues</i>				
Terugbetaaling van Skatkisbiljette: Binnelande.....	Treasury Bills repaid: External.....	—	—	8 798 094	—
Belastingdelgingsertifikate gedelg.....	Treasury Bills repaid: Internal.....	232 904 163	—	854 427 163	—
Persoonlike en Spaarfonds gedelg.....	Tax Redemption Certificates repaid.....	—	—	13	—
Leningsheffing, 1966/75 gedelg.....	Personal and Savings Fund Levy repaid.....	154	—	380	—
Delgingsfondsvorskotte.....	Loan Levy, 1966/75 repaid.....	383 867	—	1 056 901	—
Binnelandse Effekte, Obligasies en Lenings Gedelg:	Sinking Fund Advances.....	255 859	—	1 599 579	—
4 Persent Pensioenfondse.....	Internal Stock, Bonds and Loans Redeemed:				
Vyfjaar-obligasies vir Nie-inwoners.....	4 Per Cent Pension Funds.....	—	—	20 000 000	—
5,75 Persent Bonus-obligasies.....	Five Year Non-Resident Bonds.....	78 000	—	136 000	—
Tweede Reeks Premie-obligasies.....	5,75 Per Cent Bonus Bonds.....	—	—	10 761 500	—
Premie-obligasies.....	Second Series Premium Bonds.....	—	—	43 060	—
Binnelandse Geregistreerde Effekte:	Premium Bonds.....	868 500	—	3 790 500	—
6,25 Persent, 1975.....	Internal Registered Stock:				
Buiteelandse Lenings en Kredite Gedelg—	6,25 Per Cent, 1975.....	—	—	313 853 103	—
Wentelkredietlening, 1979.....	Foreign Loans and Credits Redeemed—				
Wentelkredietlening, 1978.....	Revolving Credit Loan, 1979.....	—	—	1 764 000	—
Wentelkredietlening, 1975.....	Revolving Credit Loan, 1978.....	—	—	2 131 892	—
Wentelkredietlening, 1975.....	Revolving Credit Loan, 1975.....	24 945 368	—	24 945 368	—
Wentelkredietlening, 1977/84.....	Revolving Credit Loan, 1977/84.....	15 799 844	—	15 799 844	—
Koste van aangaan van Lenings ten laste van Inkomsterekkening	Costs of Raising Loans chargeable to Revenue Account	1 320 562	—	1 320 562	—
Koste van aangaan van Lenings ten laste van Leningsrekkening	Costs of Raising Loans chargeable to Loan Account	495 529	—	495 529	—
Uitbetalings, Inkomstebegrotingsposte, 1974/75.....	Issues, Revenue Votes, 1974/75.....	360 921	—	580 514	—
Skatkissaldo, 30 Junie 1975:	Exchequer Balance, 30 June 1975:	—	—	1 274 000	—
Kontant.....	Cash.....	88 371 341	—	—	—
Vorskotte.....	Advances.....	R 247 600 000	256 171 341	256 171 341	—
Totale.....	Totals.....	R 1 140 323 912	—	3 115 294 788	—

(a) Wet 92 van 1969.
 (b) Wet 54 van 1971.
 (c) Artikel 7 van Wet 53 van 1957.
 (d) Artikel 19bis (1) (a) van Wet 63 van 1962.
 (e) Artikel 22 (4) (a) van Wet 25 van 1959.
 (f) Artikel 22 (c) van Wet 25 van 1969.

(a) Act 92 of 1969.
 (b) Act 54 of 1971.
 (c) Section 7 of Act 53 of 1957.
 (d) Section 19bis (1) (a) of Act 63 of 1962.
 (e) Section 22 (4) (a) of Act 25 of 1969.
 (f) Section 22 (c) of Act 25 of 1969.

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

No. 1352 18 Julie 1975
 OORDRAG VAN BEVOEGDHEDEN EN PLIGTE
 KRAGTENS DIE VOLKSGESONDHEIDSWEET, 1919,
 WYSIGINGSWEET, 1927

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 (3) van die Volksgesondheidswet, 1919, Wysigingswet, 1927 (Wet 36 van 1927), gelas ek, Marais Steyn, Waarnemende Minister van Gesondheid, hierby dat al die bevoegdhede verleen en pligte opgedra aan die Munisipaliteit van Joubertina, Uniondale, Misgund, Kraakelrivier en Twee Riviere, kragtens die Volksgesondheidswet, 1919 (Wet 36 van 1919), of enige wysiging daarvan, vanaf 1 Julie 1974 vir 'n onbepaalde tydperk aan die Afdelingsraad van Uniondale oorgedra word.

MARAIS STEYN, Waarnemende Minister van Gesondheid.

No. 1359 18 Julie 1975
 WET OP VOEDINGSMIDDELS, SKOONHEIDS-
 MIDDELS EN ONTSMETTINGSMIDDELS, 1972
 (WET 54 VAN 1972)

TOEPASSING DEUR PLAASLIKE BESTURE.—
 MEYERTON

Die Minister van Gesondheid magtig die Stadsraad van Meyerton hierby kragtens artikel 23 (1) van die Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels, 1972 (Wet 54 van 1972), om binne sy regsgebied

DEPARTMENT OF HEALTH

No. 1352 18 July 1975
 TRANSFER OF POWERS AND DUTIES IN TERMS
 OF THE PUBLIC HEALTH ACT, 1919, AMEND-
 MENT ACT, 1927

Under the powers vested in me by section 5 (3) of the Public Health Act, 1919, Amendment Act, 1927 (Act 36 of 1927), I, Marais Steyn, Acting Minister of Health, hereby order that all the powers conferred and duties imposed on the Municipalities of Joubertina, Uniondale, Misgund, Kraakel River and Two Rivers, under the Public Health Act, 1919 (Act 36 of 1919), or any amendment thereof, be transferred to the Divisional Council of Uniondale for an indefinite period from 1 July 1974.

MARAIS STEYN, Acting Minister of Health.

No. 1359 18 July 1975
 FOODSTUFFS, COSMETICS AND DISINFECTANTS
 ACT, 1972 (ACT 54 OF 1972)

ENFORCEMENT BY LOCAL AUTHORITIES.—
 MEYERTON

The Minister of Health, in terms of section 23 (1) of the Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act, 1972 (Act 54 of 1972), hereby authorises the Town Council

en deur sy behoorlik gemagtigde beampes en behoudens die verstrekking van sodanige opgawes en verslae in verband met die uitvoering van of handeling kragtens die Wet as wat die Minister verlang, die bepalings van genoemde Wet ten opsigte van enige artikel wat onder die bepalings daarvan ressorteer, uit te voer.

Opmerking.—Gratis monsters toegestaan ingevolge artikel 23 (4)—12.

No. 1366

18 Julie 1975

**WET OP VOEDINGSMIDDELS, SKOONHEIDS-MIDDELS EN ONTSMETTINGSMIDDELS, 1972
(WET 54 VAN 1972)**

**TOEPASSING DEUR PLAASLIKE BESTURE.—
WELLINGTON**

Die Minister van Gesondheid magtig die munisipaliteit Wellington hierby kragtens artikel 23 (1) van die Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels, 1972 (Wet 54 van 1972), om binne sy reggebied en deur sy behoorlik gemagtigde beampes en behoudens die verstrekking van sodanige opgawes en verslae in verband met die uitvoering van of handeling kragtens die Wet as wat die Minister verlang, die bepalings van genoemde Wet ten opsigte van enige artikel wat onder die bepalings daarvan ressorteer, uit te voer.

Opmerking.—Gratis monsters toegestaan ingevolge artikel 23 (4)—25.

No. 1367

18 Julie 1975

**WET OP VOEDINGSMIDDELS, SKOONHEIDS-MIDDELS EN ONTSMETTINGSMIDDELS, 1972
(WET 54 VAN 1972)**

**TOEPASSING DEUR PLAASLIKE BESTURE.—
VERWOERDBURG**

Die Minister van Gesondheid magtig die Stadsraad van Verwoerdburg hierby kragtens artikel 23 (1) van die Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels, 1972 (Wet 54 van 1972), om binne sy reggebied en deur sy behoorlik gemagtigde beampes en behoudens die verstrekking van sodanige opgawes en verslae in verband met die uitvoering van of handeling kragtens die Wet as wat die Minister verlang, die bepalings van genoemde Wet ten opsigte van enige artikel wat onder die bepalings daarvan ressorteer, uit te voer.

Opmerking.—Gratis monsters toegestaan ingevolge artikel 23 (4)—25.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE

No. 1350

18 Julie 1975

UITHOU VAN GROND VIR DIE DOEL VAN 'N DORP

Die Staatspresident het 'n stuk geproklameerde grond, ongeveer 53,117 8 hektaar groot, geleë op die plaas Rietfontein 115 IR, distrik Benoni, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal, geregistreer op naam van die Stadsraad van Benoni, en soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke onder RMT76/74 in die Mynbriewekantoor,

of Meyerton to enforce, within its area of jurisdiction and through its duly authorised officers and subject to the furnishing of such returns and reports regarding the implementation of or action taken under the Act as may be required by the Minister, the provisions of the said Act in respect of any article falling within the provisions thereof.

Note.—Free samples allotted in terms of section 23 (4)—12.

No. 1366

18 July 1975

FOODSTUFFS, COSMETICS AND DISINFECTANTS ACT, 1972 (ACT 54 OF 1972)

**ENFORCEMENT BY LOCAL AUTHORITIES.—
WELLINGTON**

The Minister of Health, in terms of section 23 (1) of the Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act, 1972 (Act 54 of 1972), hereby authorises the Municipality of Wellington to enforce, within its area of jurisdiction and through its duly authorised officers and subject to the furnishing of such returns and reports regarding the implementation of or action taken under the Act as may be required by the Minister, the provisions of the said Act in respect of any article falling within the provisions thereof.

Note.—Free samples allotted in terms of section 23 (4)—25.

No. 1367

18 July 1975

FOODSTUFFS, COSMETICS AND DISINFECTANTS ACT, 1972 (ACT 54 OF 1972)

**ENFORCEMENT BY LOCAL AUTHORITIES.—
VERWOERDBURG**

The Minister of Health, in terms of section 23 (1) of the Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act, 1972 (Act 54 of 1972), hereby authorises the Town Council of Verwoerdburg to enforce, within its area of jurisdiction and through its duly authorised officers and subject to the furnishing of such returns and reports regarding the implementation of or action taken under the Act as may be required by the Minister, the provisions of the said Act in respect of any article falling within the provisions thereof.

Note.—Free samples allotted in terms of section 23 (4)—25.

DEPARTMENT OF MINES

No. 1350

18 July 1975

RESERVATION OF LAND FOR THE PURPOSES OF A TOWNSHIP

The State President has, in terms of section 184 of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), reserved for the purposes of a township a portion of proclaimed land, approximately 53,117 8 hectares in extent, situate on the farm Rietfontein 115 IR, District of Benoni, Mining District of Johannesburg, Province of the Transvaal, registered in the name of the Town Council of Benoni,

Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, bewaar word, kragtens artikel 184 van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), vir die doel van 'n dorp uitgehou.

DEPARTEMENT VAN SPORT EN ONTSPANNING

No. 1383

18 Julie 1975

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident ingevolge Reël 8 van die Reëls met Betrekking tot die Toekenning van die Suid-Afrikaanse Sportmeritetoekening, soos gewysig, goedgekeur het dat ondergenoemde sportadministrateurs ter erkenning van hul volgehoudne voortreflike diens aan sport genoemde toekening vir 1975 ontvang:

Naam	Medalje
C. A. Hattingh.....	Silwermedalje.
D. A. Krüger.....	Silwermedalje.
J. A. Crafford.....	Silwermedalje.
H. W. O. Klopper.....	Silwermedalje.
K. M. Röntgen.....	Silwermedalje.
S. C. Hoffa.....	Silwermedalje.
B. L. S. Franklin.....	Silwermedalje.
D. J. Osborne.....	Silwermedalje.
S. C. Hart.....	Silwermedalje.
G. H. Atkinson.....	Silwermedalje.
R. Froehlich.....	Silwermedalje.
A. Berezowski.....	Silwermedalje.
A. O. Areborn.....	Silwermedalje.

and as shown on a sketch plan, copies of which have been filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under RMT76/74.

DEPARTMENT OF SPORT AND RECREATION

No. 1383

18 July 1975

It is hereby notified that the State President has approved, in terms of Rule 8 of the Rules Governing the Award of the South African Sports Merit Award, as amended, that the following sport administrators receive the award for 1975 in recognition of sustained meritorious service to sport:

Name	Medal
C. A. Hattingh.....	Silver medal.
D. A. Krüger.....	Silver medal.
J. A. Crafford.....	Silver medal.
H. W. O. Klopper.....	Silver medal.
K. M. Röntgen.....	Silver medal.
S. C. Hoffa.....	Silver medal.
B. L. S. Franklin.....	Silver medal.
D. J. Osborne.....	Silver medal.
S. C. Hart.....	Silver medal.
G. H. Atkinson.....	Silver medal.
R. Froehlich.....	Silver medal.
A. Berezowski.....	Silver medal.
A. O. Areborn.....	Silver medal.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE

No. 1349

18 Julie 1975

PONGOLA - STAATSWATERBEHEERGEBIED.—BEPALING VAN OPPERVLAKTES WAT BESPROEI KAN WORD

Die Minister van Waterwese het kragtens artikel 63 (2) (a) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bepaal dat, mits die grond na die mening van die Inlystingsraad deur die Minister kragtens artikel 64 van genoemde Wet aangestel, besproeibaar en geskik is vir die verbouing van gewasse, die maksimum omvang van sodanige grond wat dié deel uitmaak van enige stuk grond in die Pongola-staatswaterbeheergebied, soos geproklameer by Proklamasie 122 van 23 Julie 1937 en gewysig deur Proklamasies 2197 van 19 September 1952, 10 van 27 Januarie 1956, 207 van 12 Oktober 1956 en 349 van 22 Desember 1967, toegeken kragtens 'n wet op nedersetting, wat deur middel van water uit 'n staatswaterwerk in daardie gebied besproei kan word, agt-en-dertig komma vyf (38,5) hektaar is en dat die maksimum omvang van sodanige grond wat dié deel van enige ander stuk grond in gemelde Staatswaterbeheergebied uitmaak wat aldus besproei kan word, is soos aangedui in die Bylae hieronder.

Die Minister het verder, ingevolge artikel 63 (2) (b) van genoemde Wet, bepaal dat die maksimum hoeveelheid water, indien beskikbaar, wat jaarliks voorsien kan word ten opsigte van elke hektaar grond aldus bepaal, dertienduisend eenhonderd (13 100) kubieke meter is.

Hierdie kennisgewing is van toepassing met ingang vanaf 1 April 1975 en vervang Goewermentskennisgewings 2197 van 19 September 1952, 506 van 13 Maart 1953, 281 van 19 Februarie 1954, 807 van 30 April 1954, 1675 van 26 Augustus 1955, 723 van 29 Junie 1956, 11 van 3 Januarie 1958 en 774 van 3 Junie 1960.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS

No. 1349

18 July 1975

PONGOLA GOVERNMENT WATER CONTROL AREA.—DETERMINATION OF AREAS WHICH MAY BE IRRIGATED

The Minister of Water Affairs has, in terms of section 63 (2) (a) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, determined that, provided that the land is in the opinion of the Scheduling Board appointed by the Minister in terms of section 64 of the aforementioned Act, irrigable and suitable for the cultivation of crops, the maximum extent of such land comprised in any piece of land in the Pongola Government Water Control Area, as proclaimed by Proclamation 122 of 23 July 1937 and amended by Proclamations 2197 of 19 September 1952, 10 of 27 January 1956, 207 of 12 October 1956 and 349 of 22 December 1967, allotted in terms of any law relating to Land settlement, which may be irrigated by means of water from the Government Water Work in that area, shall be thirty-eight comma five (38,5) hectares and that the maximum extent of such land comprised in any other piece of land in the said Government Water Control Area which may be so irrigated shall be as indicated in the Annexure hereto.

The Minister has further determined, in terms of section 63 (2) (b) of the Water Act, 1956, that the maximum quantity of water, if available, which may be supplied annually in respect to each hectare of land so determined, shall be thirteen thousand one hundred (13 100) cubic metres.

This notice is applicable from 1 April 1975 and supersedes Government Notices 2197 of 19 September 1952, 506 of 13 March 1953, 281 of 19 February 1954, 807 of 30 April 1954, 1675 of 26 August 1955, 723 of 29 June 1956, 11 of 3 January 1958 and 774 of 3 June 1960.

BYLAE/ANNEXURE

Beskrywing van grond
Description of property

Maksimum grootte wat besproei kan word
Maximum extent which may be irrigated
Hektaar/Hectares

Resterende Gedeelte 10 van Koppie Alleen 63 HU/Remaining Portion 10 of Koppie Alleen 63 HU.....	59,6
Gedeelte 14 (gedeelte van Gedeelte 10) van Koppie Alleen 63 HU/Portion 14 (portion of Portion 10) of Koppie Alleen 63 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 17 (gedeelte van Gedeelte 10) van Koppie Alleen 63 HU/Portion 17 (portion of Portion 10) of Koppie Alleen 63 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 8 (gedeelte van Gedeelte 5) van Koppie Alleen 63 HU/Portion 8 (portion of Portion 5) of Koppie Alleen 63 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 7 (gedeelte van Gedeelte 2) van Koppie Alleen 63 HU/Portion 7 (portion of Portion 2) of Koppie Alleen 63 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 11 (gedeelte van Gedeelte 10) van Marula Koppie Alleen 63 HU/Portion 11 (portion of Portion 10) of Marula Koppie Alleen 63 HU.....	38,1
Gedeelte 13 (gedeelte van Gedeelte 10) van Koppie Alleen 63 HU/Portion 13 (portion of Portion 10) of Koppie Alleen 63 HU.....	23,9
Gedeelte 9 (gedeelte van Gedeelte 5) van Koppie Alleen 63 HU/Portion 9 (portion of Portion 5) of Koppie Alleen 63 HU.....	Nul/Nil
Die plaas Mvutchini 62 HU/The farm Mvutchini 62 HU.....	392,3
Restant van die plaas Grootdraai 12895/Remainder of the farm Grootdraai 12895.....	28,7
Onderverdeling 2 van Grootdraai 12895/Subdivision 2 of Grootdraai 12895.....	Nul/Nil
Restant Meyershoek 602/Remainder Meyershoek 602.....	Nul/Nil
Gedeelte 1, Meyershoek 602/Portion 1, Meyershoek 602.....	Nul/Nil
Gedeelte 5, Meyershoek 602/Portion 5, Meyershoek 602.....	35,7
Gedeelte 6, Meyershoek 602/Portion 6, Meyershoek 602.....	23,9
Gedeelte 7, Meyershoek 602/Portion 7, Meyershoek 602.....	Nul/Nil
Gedeelte 8, Meyershoek 602/Portion 8, Meyershoek 602.....	Nul/Nil
Onderverdeling 4, Nootgedacht 620/Subdivision 4, Nootgedacht 620.....	Nul/Nil
Onderverdeling 17, Nootgedacht 620/Subdivision 17, Nootgedacht 620.....	Nul/Nil
Onderverdeling 6, Nootgedacht 620/Subdivision 6, Nootgedacht 620.....	21,5
Restant van Onderverdeling 11, Nootgedacht 620/Remainder of Subdivision 11, Nootgedacht 620.....	Nul/Nil
Onderverdeling 15 van Onderverdeling 11, Nootgedacht 620/Subdivision 15 of Subdivision 11, Nootgedacht 620.....	59,6
Onderverdeling 12, Nootgedacht 620/Subdivision 12, Nootgedacht 620.....	Nul/Nil
Restende gedeelte, Nootgedacht 620/Remaining extent, Nootgedacht 620.....	Nul/Nil
Onderverdeling 7, Nootgedacht 620/Subdivision 7, Nootgedacht 620.....	38,1
Gedeelte 1, Glendawn 65 HU/Portion 1, Glendawn 65 HU.....	Nul/Nil
Restende gedeelte, Nootgedacht 65 HU/Remaining extent, Nootgedacht 65 HU.....	Nul/Nil
Die plaas Harloo 68 HU/The farm Harloo 68 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 7, Mhlate 69 HU/Portion 7, Mhlate 69 HU.....	Nul/Nil
Restende gedeelte, Mhlate 69 HU/Remaining extent, Mhlate 69 HU.....	Nul/Nil
Restende gedeelte 1, Mhlate 69 HU/Remaining extent 1, Mhlate 69 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 2, Mhlate 69 HU/Portion 2, Mhlate 69 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 3 (gedeelte van Gedeelte 1), Mhlate 69 HU/Portion 3 (portion of Portion 1), Mhlate 69 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 5, Mhlate/Portion 5, Mhlate.....	Nul/Nil
Restant van die plaas Stanmore 71 HU/Remainder of the farm Stanmore 71 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 1, Stanmore 71 HU/Portion 1, Stanmore 71 HU.....	Nul/Nil
Restant van die plaas Sunland 72 HU/Remainder of the farm Sunland 72 HU.....	Nul/Nil
Gedeelte 1, Sunland 72 HU/Portion 1, Sunland 72 HU.....	Nul/Nil
Die plaas Wilharono 70 HU/The farm Wilharono 70 HU.....	Nul/Nil

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 439 VAN 1975

KENNISGEWING VAN ONTEIENING

1. Die eiendom hierna beskryf, waarvan u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel 2 van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is, word deur genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad benodig ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik.

2. Aangesien die Minister van Gemeenskapsbou, kragtens die bepalings van paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel 38 van genoemde Wet op 11 September 1973 en verleng tot 31 Oktober 1975 die onteiening van genoemde eiendom goedgekeur het.

3. Neem derhalwe kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad genoemde eiendom onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing.

4. U word hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendom eis, te noem en u moet binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan die ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf eis, uiteengesit word;

GENERAL NOTICES

NOTICE 439 OF 1975

NOTICE OF EXPROPRIATION

1. The property, described hereunder, of which you are, to the knowledge of the Community Development Board, established under section 2 of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), the registered owner/co-owner, is required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the Board was established.

2. Whereas the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section 38 of the said Act on 11 September 1973 and extended to 31 October 1975, approved of the expropriation of the said property.

3. Therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said property with effect from the date of service of this notice.

4. You are hereby requested to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver, or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement in writing setting forth the amount of compensation (if any) claimed for the immovable property described herein;

(b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienummers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienummers en datums van verbande oor die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan.

5. Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendom in besit kan neem.

Gedateer te Johannesburg op hede die 4de dag van Julie 1975.

L. FOUCHE, Sekretaris van Gemeenskapsbou, p/a Streekverteenvoeriger, Privaatsak X18, Johannesburg, 2000.

Geregistreerde eienaar	Beskrywing van eiendom	Transportakte No.	Grootte	Verwysings No.
Magdalene Maria Garbers	Erf 416, geleë in Vyfde Straat, Vrededorp	F3193/28	m² 247	3721/392/2

Notas.—1. Aandag word gevestig op die bepalings van regulasie 26 van die Regulasies uitgevaardig ingevolge die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), welke regulasie soos volg lui:

"26. Tot tyd en wyl die eienaar of enige persoon wat namens hom of met sy toestemming okkuper, onroerende eiendom wat deur die raad onteien is, ontruim en laasgenoemde toegelaat word om dit in besit te neem, moet die eienaar sorg dat die onroerende eiendom in dieselfde toestand gehou word as waarin dit was op die datum van besorging van die kennisgewing van onteiening, en as hy versium om dit te doen, het die raad die reg om die koste verbonde aan die herstel van die eiendom in die genoemde toestand, op die eienaar te verhaal. Enige bedrag wat die eienaar aldus moet betaal, maak, behoudens die bepalings van artikel 38 van die Wet, 'n voorkeureis uit teen die vergoeding betaalbaar ten opsigte van die eiendom.".

2. Indien dit die eienaar se voorneme is om sy of enige ander persoon se okkupasie van die eiendom voort te sit, na verstryking van die kennisgewingtydperk van drie maande, waarna daar in paragraaf 5 van die "Kennisgewing van onteiening" verwys word, moet die eienaar, binne 30 dae vanaf die datum in voormalde kennisgewing vermeld, met die Streekkantoor van die Departement van Gemeenskapsbou in verbinding tree om die nodige reellings te tref.

3. Indien die eienaar of huidige okkuperder okkupasie van die eiendom behou totdat daar oor die bedrag van die vergoeding ooreengekom en dit betaal is of totdat die eiendom in die naam van die Raad getransporteer is, is die eienaar vir die betaling van munisipale belastings, heffings en ander kostes ten opsigte van die eiendom, vir die betrokke tydperk, verantwoordelik. Indien die eienaar versium om sodanige kostes te betaal, behou die Raad hom die reg voor om dit te betaal en van die vergoeding wat ten opsigte van die eiendom betaalbaar is, te verhaal en om die eienaar se okkupasie van die eiendom onverwyld te beëindig.

4-11-18/7/75

(4 Julie 1975)

(b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control; and

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds (if any) on the immovable property and the names and addresses of the holders thereof.

5. Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said property.

Dated at Johannesburg this 4th day of July 1975.

L. FOUCHE, Secretary for Community Development, c/o Regional Representative, Private Bag X18, Johannesburg, 2000.

Registered owner	Description of property	Deed of Transfer No.	Extent	Reference No.
Magdalene Maria Garbers	Erf 416, situated in Fifth Street, Vrededorp	F3193/28	m² 247	3721/392/2

Notes.—1. Attention is drawn to the provisions of regulation 26 of the Regulation made under the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966) and which reads as follows:

"26. Until such time as the owner or any person occupying on his behalf or with his permission, vacates immovable property expropriated by the board and the latter is allowed to take possession thereof the owner shall maintain such immovable property in the same order and condition as it was at the date of service of the notice of expropriation, failing which the board shall be entitled to recover from the owner the cost of restoring the property to its said order and condition. Any amount thus becoming payable by the owner shall, subject to the provisions of section 38 of the Act, form a first charge against the amount of compensation payable in respect of such property.".

2. If it is the owner's intention to continue his or any other person's occupation of the property after the expiration of the three month period mentioned in paragraph 5 of the "notice of expropriation", the owner should, within 30 days of the date mentioned in the aforesaid notice, contact the Regional Office of the Department of Community Development in order to make the necessary arrangements.

3. Should the owner or present occupier continue to occupy the property until such time as the amount of compensation is agreed upon and paid or the property is registered in the Board's name, the owner shall be responsible for the payment of municipal rates, taxes and other charges on the property for that period. Should the owner fail to pay such charges the Board reserves to itself the right to pay and to deduct the amount from the compensation payable in respect of such property and to terminate the owner's occupation of the property forthwith.

4-11-18/7/75

(4 July 1975)

KENNISGEWING 489 VAN 1975

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPSBOU

KENNISGEWING VAN ONTEIENING TEN OPSIGTE
VAN DIE VOLGENDE EIENDOMME:

1. Restant Erf 1543, Grahamstad, geleë in die munisipaliteit van die stad Grahamstad, afdeling Albany, groot 38 vierkante meter. Transportakte 142, gedateer 8 Desember 1879. Geregistreerde eienaar: JOHN ARCHIBALD MUIRE (Verwysing L/4326/258/3)

2. Restant Erf 1485, Grahamstad, geleë in die munisipaliteit van die stad Grahamstad, afdeling Albany, groot 595 vierkante meter. Transportakte 6, gedateer 1 Mei 1838. Geregistreerde eienaar: JAMES POWELL (Verwysing L/4326/270/2)

3. Erf 1547, Grahamstad, geleë in die munisipaliteit van die stad Grahamstad, afdeling Albany, groot 349 vierkante meter. Transportakte 411, gedateer 25 November 1862. Geregistreerde eienaar: GEORGE FRANCIS (Verwysing L/4326/265/6)

1. Die eiendomme hierbo beskryf, waarvan u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel 2 van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), die geregistreerde eienars is, word deur genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad benodig ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik.

2. Aangesien die ondergetekende as die gedelegeerde van die Minister van Gemeenskapsbou, kragtens die bepalings van paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel 38 van genoemde Wet op 21 Januarie 1975 die onteiening van genoemde eiendomme goedgekeur het.

3. Neem derhalwe kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad genoemde eiendomme onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing.

4. U word hiermee versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendomme eis, te noem en u moet binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan die ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf eis, uiteengesit word;

(b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienummers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienummers en datums van verbande oor die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan.

5. Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendomme hierin beskryf, op die datum van die eerste publikasie hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die voormalde datum genoemde eiendom in besit kan neem.

Gedateer te Port Elizabeth op hede die 10de dag van Junie 1975.

L. FOUCHE, Sekretaris van Gemeenskapsbou.
Die Streekverteenwoordiger
Privaatsak 3913
Noordeinde
Port Elizabeth
6056
(18 Julie 1975)

NOTICE 489 OF 1975

DEPARTMENT OF COMMUNITY
DEVELOPMENTNOTICE OF EXPROPRIATION REGARDING THE
FOLLOWING PROPERTIES:

1. Remainder Erf 1543, Grahamstown, situate in the Municipality of the City of Grahamstown, Division of Albany, measuring 38 square metres. Title Deed 142, dated 8 December 1879. Registered owner: JOHN ARCHIBALD MUIRE (Reference L/4326/258/3)

2. Remainder Erf 1485, Grahamstown, situate in the Municipality of the City of Grahamstown, Division of Albany, measuring 595 square metres. Title Deed 6, dated 1 May 1838. Registered owner: JAMES POWELL (Reference L/4326/270/2)

3. Erf 1547, Grahamstown, situate in the Municipality of the City of Grahamstown, Division of Albany, measuring 349 square metres. Title Deed 411, dated 25 November 1862. Registered owner: GEORGE FRANCIS (Reference L/4326/265/6)

1. The properties described above, of which you are, to the knowledge of the Community Development Board, established under section 2 of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), the owners are required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the Board was established.

2. Whereas the undersigned as the delegate of the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section 38 of the said Act on 21 January 1975, approved of the expropriation of the said properties.

3. Therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said properties with effect from the date of service of this notice.

4. You are hereby requested to state the amount claimed by you for the said properties and you are further required to deliver, or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation (if any) claimed for the immovable property described herein;

(b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control; and

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of Mortgage Bonds (if any) on the immovable property and the names and addresses of the holders thereof.

5. Further take notice that the ownership in the immovable properties described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said property.

Dated at Port Elizabeth this 10th day of June 1975.

L. FOUCHE, Secretary for Community Development.
The Regional Representative
Private Bag 3913
Port Elizabeth
6056
(18 July 1975)

KENNISGEWING 493 VAN 1975—NOTICE 493 OF 1975
 SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS—SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS
 STAAT VAN BEDRYFSUITGAWES: 1 APRIL TOT 31 MEI 1975
 STATEMENT OF WORKING EXPENDITURE: 1 APRIL TO 31 MAY 1975

Diens/Service	Begroting Estimates 1975-76	Maand Mei Month of May		Totaal April tot Mei Total April to May	
		1974	1975	1974	1975
Spoorweë/Railways:		R	R	R	R
Vervoerdienste/Transportation services:					
Administrasie- en algemene koste/Administrative and general charges	58 327 000	3 561 195	4 897 468	6 960 216	9 753 649
Onderhoud van spoorbaan en werke/Maintenance of permanent way and works	194 454 000	12 586 554	17 126 558	24 048 539	32 373 553
Onderhoud van rollende materiaal/Maintenance of rolling stock	190 964 000	11 732 856	15 792 230	23 185 138	31 000 741
Bewegkragbedryfkoste / Motive power operating expenses	198 123 000	12 460 767	16 960 767	24 555 290	33 388 496
Verkeers- en voertuigloopkoste/Traffic and vehicle running expenses	304 687 000	19 163 704	26 629 848	38 236 050	53 083 333
Besteldiens/Cartage services.....	22 670 000	1 507 679	1 825 940	2 841 935	3 613 679
Superannuasie*/Superannuation*	—	3 080 231	—	6 051 003	—
Waardevermindering/Depreciation.....	116 143 000	8 885 156	9 678 489	17 770 405	19 357 072
Subtotaal/Subtotal.....	1 085 368 000	72 978 142	92 911 300	143 648 576	182 570 523
Hulpdienst/Subsidiary services:					
Verversings- en beddediens/Catering and bedding services	14 790 000	877 450	1 158 618	1 870 077	2 374 721
Publisiteit en reclame/Publicity and advertising.....	258 000	28 641	24 959	53 704	47 545
Graansuilers/Grain elevators.....	1 972 000	188 195	220 146	266 155	329 001
Voorverkoeldienste/Pre-cooling services.....	7 538 000	564 761	1 042 842	1 216 918	2 092 526
Padvervoerdienst/Road transport service.....	44 073 000	2 901 151	3 979 655	5 540 502	7 519 883
Toeristediens/Tourist service.....	13 710 000	876 515	1 154 147	1 806 293	2 769 102
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op fondse/Interest on funds.....	1 488 000	105 334	124 000	210 667	248 000
Rente op kapitaal/Interest on capital.....	219 916 000	13 866 659	16 566 095	27 195 733	31 782 054
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure.....	30 569 000	2 104 621	2 480 993	4 288 911	4 851 079
Totaal—Spoorweë/Total—Railways.....R	1 419 682 000	94 491 469	119 662 755	186 097 536	234 584 434
Hawens/Harbours:					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Eksplotasie en onderhoud/Working and maintenance	36 536 000	2 310 679	3 209 250	4 586 641	6 319 642
Superannuasie*/Superannuation*	—	86 369	—	162 036	—
Waardevermindering/Depreciation.....	4 570 000	319 593	380 833	639 751	761 666
Hulpdienst/Subsidiary service:					
Vuurtorings/Lighthouses.....	1 269 000	96 685	107 768	176 592	196 242
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op kapitaal/Interest on capital.....	12 979 000	619 031	862 997	1 118 604	1 692 855
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure.....	33 000	1 726	849	2 138	1 697
Totaal—Hawens/Total—Harbours.....R	55 387 000	3 434 083	4 561 697	6 685 762	8 972 102
Lugdiens/Airways:					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Eksplotasie en onderhoud/Working and maintenance	209 886 000	12 954 412	17 501 780	26 039 375	33 576 894
Superannuasie*/Superannuation*	—	259 102	—	516 419	—
Waardevermindering/Depreciation.....	21 746 000	1 821 831	1 842 708	3 633 435	3 632 785
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op kapitaal/Interest on capital.....	14 807 000	1 244 392	1 175 762	2 362 556	2 322 408
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure.....	4 598 000	321 407	28 462	322 958	31 634
Totaal—Lugdiens/Total—Airways.....R	251 037 000	16 601 144	20 548 712	32 874 743	39 563 721
Pypeleidings/Pipelines:					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Eksplotasie en onderhoud/Working and maintenance	4 743 000	335 931	386 416	623 136	759 269
Superannuasie*/Superannuation*	—	7 757	—	15 205	—
Waardevermindering/Depreciation.....	3 177 000	268 165	264 750	536 331	529 500
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op kapitaal/Interest on capital.....	5 569 000	426 160	448 074	833 984	881 306
Diverse uitgawe/Miscellaneous expenditure.....	3 000	97	7	165	14
Totaal—Pypeleidings/Total—Pipelines.....R	13 492 000	1 038 110	1 099 247	2 008 821	2 170 089
Aanwendings/Appropriations:					
Verbeteringsfonds/Betterment fund.....	70 000 000	3 333 333	5 833 333	6 666 666	11 666 666
Fonds ter uitskakeling van spooroorgange/ Level crossings elimination fund	2 500 000	208 333	208 333	416 666	416 666
Tekort in pensioenfondse/Deficiency in pension funds...	190 000	17 073	15 597	34 416	32 572
Delgingsfonds/Sinking fund:					
Vereffensingsrekening/Redemption account.....	6 216 000	498 404	517 993	996 808	1 035 985
Totaal—Aanwendings/Total—Appropriations.	78 906 000	4 057 143	6 575 256	8 114 556	13 151 889
Groottotaal/Grand total.....R	1 818 504 000	119 621 949	152 447 667	235 781 418	298 442 235

* Van April 1975 af onder verskillende vervoerdiensteshoofde ingesluit/* Included under various transportation services heads w.e.f. April 1975.
 Kantoor van die Hoofbestuurder, Johannesburg.
 Office of the General Manager, Johannesburg.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS—SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS

STAAT VAN INKOMSTE: 1 APRIL TOT 31 MEI 1975
STATEMENT OF REVENUE: 1 APRIL TO 31 MAY 1975

Diens/Service	Begroting Estimates 1975-76	Maand Mei Month of May		Totaal April tot Mei Total April to May	
		1974	1975	1974	1975
		R	R	R	R
Spoorweë/Railways:					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Passasiers/Passengers.....	135 813 000	9 765 271	10 922 623	20 242 519	22 404 508
Pakkette/Parcels.....	34 325 000	2 419 305	2 829 228	4 667 648	5 601 132
Pos/Mails.....	5 535 000	401 441	458 582	802 841	920 172
Goedere/Goods.....	890 750 000	62 358 087	74 704 761	119 109 739	152 500 646
Steenkool/Coal.....	89 750 000	5 871 734	7 674 511	11 708 881	16 304 430
Lewende hawe/Livestock.....	15 000 000	1 020 135	1 488 182	1 932 585	2 898 661
Huur en opslagkoste/Rents and storage.....	20 150 000	1 234 828	1 713 171	2 554 988	3 458 959
Diverse/Miscellaneous.....	59 900 000	4 098 060	5 239 148	8 081 949	10 711 611
Hulpdienste/Subsidiary services:					
Verversings- en beddediens/Catering and bedding services	12 313 000	802 241	1 034 034	1 711 077	2 113 705
Publisisite en reklame/Publicity and advertising.....	555 000	47 373	55 852	89 599	149 297
Graansuiters/Grain elevators.....	3 780 000	124 700	209 847	197 286	496 967
Voorverkoeldienste/Pre-cooling services.....	7 538 000	564 760	1 042 842	1 216 918	2 092 526
Padvervoerdienst/Road transport service.....	44 233 000	2 522 786	3 526 500	5 464 694	7 152 654
Toeristediens/Tourist service.....	14 180 000	918 801	1 198 774	1 930 169	2 955 607
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op beleggings/Interest on investments.....	14 486 000	1 176 913	1 528 128	2 280 768	2 929 849
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts.....	7 300 000	386 260	1 397 483	1 256 709	1 694 944
Totaal—Spoorweë/Total—Railways.....	R 1 355 608 000	93 712 695	115 023 666	183 248 370	234 385 668
Hawens/Harbours:					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Haweregte op skepe/Port dues on ships.....	4 470 000	329 579	433 615	658 630	949 705
Kaaigeld op goedere, ens./Wharfage on goods, etc...	79 000 000	5 965 595	6 991 069	11 605 034	13 921 566
Sleepbote en lichters/Tugs and lighters.....	7 250 000	400 643	672 190	819 807	1 402 424
Krane/Cranes.....	7 950 000	502 589	795 371	1 022 557	1 547 191
Droogdokke en skeepshellingen/Dry docks and slipways	2 560 000	265 769	126 745	585 891	339 671
Massahanteerinstallasies/Bulk handling installations..	6 050 000	459 510	534 936	905 134	1 105 764
Diverse/Miscellaneous.....	3 340 000	160 213	283 779	326 965	584 609
Hulpdiens/Subsidiary service:					
Vuurtorings/Lighthouses.....	2 540 000	211 420	231 837	427 626	493 555
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op beleggings/Interest on investments.....	1 045 000	75 000	90 189	150 000	175 687
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts.....	14 000	1 271	1 359	2 354	2 442
Totaal—Hawens/Total—Harbours.....	R 114 219 000	8 371 589	10 161 090	16 503 998	20 522 614
Lugdiens/Airways:					
Vervoerdienste/Transportation services:					
Passasiers/Passengers.....	197 065 000	13 225 377	15 831 272	25 762 179	31 698 965
Pos/Mails.....	7 315 000	710 099	535 460	1 193 987	1 076 977
Vrag/Freight.....	41 708 000	2 837 048	3 125 815	5 453 285	5 811 539
Oormassabagasi/Excess baggage.....	832 000	71 826	77 734	124 208	155 934
Huur van vliegtuie/Hire of aircraft.....	2 400 000	135 943	245 468	225 447	406 666
Buffetvoorraad/Bar stock.....	1 350 000	99 221	120 888	182 614	232 874
Kommissie/Commission.....	2 000 000	163 601	201 492	319 118	410 468
Algemene hantering en bediening/General handling and attendance	2 350 000	162 591	212 026	315 563	340 146
Grondvervoer/Ground transportation.....	650 000	50 413	57 657	102 884	121 952
Ander lugdiensdienste/Other airways services.....	1 000 000	50 878	111 126	85 812	156 731
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op beleggings/Interest on investments.....	1 786 000	102 053	150 851	202 053	295 944
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts.....	1 089 000	48 213	308 065	108 097	410 946
Totaal—Lugdiens/Total—Airways.....	R 259 545 000	17 657 263	20 977 854	34 075 247	41 119 142
Pypeleidings/Pipelines:					
Vervoerdienste/Transportation services.....					
Netto-inkomsterekening/Net revenue account:					
Rente op beleggings/Interest on investments.....	94 110 000	5 538 958	8 015 890	11 039 506	17 534 215
Diverse ontvangste/Miscellaneous receipts.....	1 046 000	60 000	85 692	120 000	167 486
400 000	620	—	620	—	—
Totaal—Pypeleidings/Total—Pipelines.....	R 95 556 000	5 599 578	8 101 582	11 160 126	17 701 701
Groottotaal/Grand total.....	R 1 824 928 000	125 341 125	154 264 192	244 987 741	313 729 125
Bedryfsresultaat/Results of working—					
Inkomste/Revenue.....	1 824 928 000	125 341 125	154 264 192	244 987 741	313 729 125
Uitgawe/Expenditure.....	1 818 504 000	119 621 949	152 447 667	235 781 418	298 442 235
Surplus.....	R 6 424 000	5 719 176	1 816 525	9 206 323	15 286 890

Kantoor van die Hoofbestuurder, Johannesburg.
Office of the General Manager, Johannesburg.

(18 Julie 1975)/(18 July 1975)

KENNISGEWING 490 VAN 1975

DEPARTEMENT VAN LANDBOUKREDIET
EN GRONDBESITHUUR VAN TERREIN BY DIE VISHawe TE
SALDANHABAAI, AFDELING MALMESBURY

Tenders word hierby gevra vir die huur van ondergenoemde terrein binne die Saldanhabaaihawegebied vir doeleindeste van die visnywerheid:

Perseel 5, Saldanhabaaihawe, geleë in die munisipale gebied Vredenburg-Saldanha, administratiewe distrik Malmesbury, provinsie die Kaap die Goeie Hoop, en groot 846 vierkante meter.

Nadere besonderhede is verkrybaar by die Streekverteenvoerder, Departement van Landboukrediet en Grondbesit, Parliament Towers (Eerste Verdieping), Pleinstraat, Privaatsak X9024, Kaapstad (Telefoon 45-1716, bylyn 6), die Hawe-inspekteur, Saldanha, en die Landdros, Malmesbury. Die sluitingsdatum vir die indiening van tenders is 18 Augustus 1975.

(04-075-90037)

(18 Julie 1975)

NOTICE 490 OF 1975

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL CREDIT
AND LAND TENURELEASE OF SITE AT THE FISHING HARBOUR AT
SALDANHA BAY, DIVISION OF MALMESBURY

Tenders are hereby invited for the lease of the undermentioned site in the Saldanha Bay harbour area for purposes in connection with the fishing industry:

Lot 5, Saldanha Bay Harbour, situate in the municipal area of Vredenburg-Saldanha, Administrative District of Malmesbury, Province of the Cape of Good Hope, and measuring 846 square metres.

Further particulars are obtainable from the Regional Representative, Department of Agricultural Credit and Land Tenure, Parliament Towers (First Floor), Plein Street, Private Bag X9024, Cape Town (Telephone 45-1716, extension 6), the Harbour Inspector, Saldanha, and the Magistrate, Malmesbury. The closing date for the submission of tenders is 18 August 1975.

(04-075-90037)

(18 July 1975)

KENNISGEWING 492 VAN 1975

MIELIERAAD

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Mielieraad, met ingang van 1 Mei 1975, en ter vervanging van die pryse aangekondig in Staatskoerant 4704 van 9 Mei 1975, tot nadere kennisgewing, graansiloskoongemaakte mielies wat in nuwe metriekie graansakke verpak is en by verpakking 'n netto massa van 70 kg per sak het, aan ander persone as kommersiële meulenaars teen ondergenoemde pryse vry op spoor sender se stasie sal verkoop.

Op las van die Raad.

H. F. B. HICKLEY, Hoofbestuurder.

NOTICE 492 OF 1975

MAIZE BOARD

It is hereby made known for general information that with effect from 1 May 1975, the Maize Board will, in replacement of the prices published in Government Notice 4704 of 9 May 1975, until further notice, sell elevator screened maize, packed in new metric grain bags and having a mass of 70 kg net per bag when packed, to persons other than commercial millers at the prices mentioned below free on rail sender's station.

By Order of the Board.

H. F. B. HICKLEY, General Manager.

Klas	Graad	Prys per t netto massa tegelyk verkoop					
		1 t en meer maar minder as 5 t	5 t en meer maar minder as 17 t	17 t en meer maar minder as 36 t	36 t en meer maar minder as 108 t	108 t en meer maar minder as 380 t	380 t en meer
Wit duikpit.....	WDI	R	R	R	R	R	R
Geel rondepit.....	YFI	54,22	53,57	53,27	52,87	52,57	51,92
Geel rondepit- en -duikpit.....	YMI	54,22	53,57	53,27	52,87	52,57	51,92
		54,00	53,35	53,05	52,65	52,35	51,70

Benewens bovenoemde bedrae is 'n bedrag van 37c betaalbaar vir elke graansak waarin die mielies gelewer word.

Class	Grade	Price per t net mass sold at one the same time					
		1 t and more but less than 5 t	5 t and more but less than 17 ft	17 t and more but less than 36 t	36 t and more but less than 108 t	108 t and more but less than 380 t	380 t and more
White dent.....	WDI	R	R	R	R	R	R
Yellow flint.....	YFI	54,22	53,57	53,27	52,87	52,57	51,92
Yellow flint-and-dent.....	YMI	54,00	53,35	53,05	52,65	52,35	51,70

In addition to the above amounts an amount of 37c is payable for each grain bag in which the maize is delivered.

(18 Julie 1975) / (18 July 1975)

KENNISGEWING 496 VAN 1975
SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK
Staat van bates en laste op die 30ste dag van Junie 1975

Laste	R	Bates	R
Kapitaal.....	2 000 000,00	Goud.....	521 333 635,35
Reservefonds.....	18 987 721,55	Buitelandse:	
Note in omloop.....	983 716 183,00	Wissels.....	36 749 954,45
Deposito's:		Beleggings.....	21 081 233,50
Regering.....	92 941 723,52	Ander bates.....	140 807 013,35
Provinciale administrasies.....	72 105 214,87	Totaal aan goud en buitelandse bates.....	719 971 836,65
Bankiers.....	281 120 303,23	Binnelandse:	
Andere.....	30 930 220,07	Gediskonterde wissels.....	211 900 000,00
Ander laste.....	441 459 720,59	Lenings en voorschotte:	
		Regering.....	237 824 990,25
		Andere.....	—
		Sekuriteite:	
		Regering.....	368 949 403,23
		Andere.....	5 264 074,89
		Ander bates.....	379 350 781,81
	R1 923 261 086,83		R1 923 261 086,83

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 38,4 persent.
Pretoria, 9 Julie 1975.

C. L. STALS, Hoofbestuurder.

NOTICE 496 OF 1975
SOUTH AFRICAN RESERVE BANK
Statement of assets and liabilities on the 30th day of June 1975

Liabilities	R	Assets	R
Capital.....	2 000 000,00	Gold.....	521 333 635,35
Reserve Fund.....	18 987 721,55	Foreign:	
Notes in circulation.....	983 716 183,00	Bills.....	36 749 954,45
Deposits:		Investments.....	21 081 233,50
Government.....	92 941 723,52	Other assets.....	140 807 013,35
Provincial administrations.....	72 105 214,87	Total gold and foreign assets.....	719 971 836,65
Bankers.....	281 120 303,23	Domestic:	
Other.....	30 930 220,07	Bills discounted.....	211 900 000,00
Other liabilities.....	441 459 720,59	Loans and advances:	
		Government.....	237 824 990,25
		Other.....	—
		Securities:	
		Government.....	368 949 403,23
		Other.....	5 264 074,89
		Other assets.....	379 350 781,81
	R1 923 261 086,83		R1 923 261 086,83

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 38,4 per cent.
Pretoria, 9 July 1975.
(18 July 1975)/(18 July 1975)

C. L. STALS, General Manager.

KENNISGEWING 497 VAN 1975
SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK
Staat van bates en laste op die 4de dag van Julie 1975

Laste	R	Bates	R
Kapitaal.....	2 000 000,00	Goud.....	520 886 918,37
Reservefonds.....	18 987 721,55	Buitelandse:	
Note in omloop.....	939 327 792,00	Wissels.....	40 042 230,99
Deposito's:		Beleggings.....	20 991 503,45
Regering.....	149 838 008,15	Ander bates.....	159 972 881,23
Provinciale administrasies.....	44 247 462,80	Totaal aan goud en buitelandse bates.....	741 893 534,04
Bankiers.....	278 992 380,96	Binnelandse:	
Andere.....	29 418 097,98	Gediskonterde wissels.....	275 960 000,00
Ander laste.....	432 978 444,52	Lenings en voorschotte:	
		Regering.....	194 138 271,12
		Andere.....	—
		Sekuriteite:	
		Regering.....	346 869 952,00
		Andere.....	5 264 074,89
		Ander bates.....	331 664 075,91
	R1 895 789 907,96		R1 895 789 907,96

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 38,4 persent.
Pretoria, 9 Julie 1975.

C. L. STALS, Hoofbestuurder.

NOTICE 497 OF 1975

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Statement of assets and liabilities on the 4th day of July 1975

Liabilities	R	Assets	R
Capital.....	2 000 000,00	Gold.....	520 886 918,37
Reserve Fund.....	18 987 721,55	Foreign:	
Notes in circulation.....	939 327 792,00	Bills.....	40 042 230,99
Deposits:		Investments.....	20 991 503,45
Government.....	149 838 008,15	Other assets.....	159 972 881,23
Provincial administrations.....	44 247 462,80	Total gold and foreign assets.....	741 893 534,04
Bankers.....	278 992 380,96	Domestic:	
Other.....	29 418 097,98	Bills discounted.....	275 960 000,00
Other liabilities.....	432 978 444,52	Loans and advances:	
		Government.....	194 138 271,12
		Other.....	
		Securities:	
		Government.....	346 869 952,00
		Other.....	5 264 074,89
		Other assets.....	331 664 075,91
			R 1 895 789 907,96

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 38,4 per cent.

Pretoria, 9 July 1975.

(18 Julie 1975)/(18 July 1975)

C. L. STALS, General Manager.

KENNISGEWING 494 VAN 1975—NOTICE 494 OF 1975

DEPARTEMENT VAN POS- EN TELEKOMMUNIKASIEWESE—DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS

STAAT VAN INKOMSTE EN UITGawe MEI 1975
STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE MAY 1975

	Begroting Estimates	Maand Mei Month May		Totaal: April tot Mei Total: April to May		
		1975-76	1975	1974	1975-76	
		R	R	R	R	
<i>Inkomste</i>						<i>Revenue</i>
Telekommunikasiedienste.....	422 366 000	31 429 560	26 501 773	62 626 841	52 075 745	Telecommunication Services.
Posdienste.....	84 221 000	6 614 038	5 916 422	13 553 518	11 642 394	Postal Services.
Spaar- en Geldsendingsdienste.....	21 079 000	1 805 831	1 728 525	2 399 264	2 146 469	Savings and Remittance Services.
Agentskapdienste.....	2 425 000	96 469	50 129	117 804	65 449	Agency Services.
Totaal.....	R 530 091 000	39 945 898	34 196 849	78 697 427	65 930 057	Total.
<i>Uitgawe</i>						<i>Expenditure</i>
Bedryfsuitgawe:						Operating Expenditure:
Telekommunikasie-, Pos-, Spaar- en Geldsendings- en Agentskapdienste	482 613 000	27 748 639	21 842 706	57 430 278	45 258 638	Telecommunication, Postal, Savings and Remittance and Agency Services.
Kapitaaluitgawe:						Capital Expenditure:
Telekommunikasiedienste.....	182 034 000	14 220 373	9 527 340	31 414 556	21 232 249	Telecommunication Services.
Voertuie.....	3 395 000	56 027	130 390	61 306	148 816	Vehicles.
Kantoor-, Elektroniese Dataverwerkings-, Poshanterings- en Voorraaduitrusting	5 728 000	211 957	17 192	220 204	58 970	Office, Electronic Data Processing, Mail Handling and Stores Equipment.
Aankoop van Grond.....	2 100 000	56 985	30 099	68 319	57 302	Purchase of Land.
Behuising.....	2 000 000	86 848	75 269	115 713	89 197	Housing.
Geboue.....	17 780 000	1 401 106	1 406 553	2 017 510	2 439 471	Buildings.
Aankoop van 'n aandeelhouding in die Suid-Atlantiese Kabelmaatskappy (Edms.) Beperk	—	—	—	—	5 100 000	Purchase of a shareholding in the South Atlantic Cable Company (Pty) Limited.
Totaal.....	R 213 037 000	16 033 296	11 186 843	33 897 608	29 126 005	Total.

Drukkers Nota.—Items stem ooreen met begrotings.*Printers Note.*—Items correspond to estimates.

(18 Julie 1975)/(18 July 1975)

KENNISGEWING 495 VAN 1975

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE
EN -ONTWIKKELINGKONSEPSPESIFIKASIES.—VERSKUIFBARE
HUISVESTING VIR BANTOES

Hierby word bekendgemaak dat dit die voorneme is om die Bantoe-arbeidregulasies afgekondig kragtens Goewermentskennisgewing R. 1892 van 3 Desember 1965 te wysig deur die minimum vereistes waaraan verskuifbare huisvesting vir Bantoes moet voldoen, te bepaal soos uiteengesit in die konseppesifikasies in die Bylae hiervan.

Kommentaar op die konseppesifikasies moet hoogstens 'n maand na publikasie aan die Sekretaris van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Posbus 384, Pretoria, 0001, gerig word.

(Lêer A12/3/1/4)

BYLAE

WOORDOMSKRYWING

Huisvesting van verskuifbare aard.—Huisvesting, verskaf aan werknemers van so 'n aard dat dit van plek tot plek versit kan word. Dit sluit in huisvesting soos opslaangeboue, "skicabins", "park-homes" en woonwaens.

Owerheid.—In die geval van Bantoe-werknemers, die Direkteur van Bantoe-arbeid of 'n persoon wat namens hom optree.

Oorlas.—Het dieselfde betekenis as "misstand" soos omskryf in artikel 122 van die Volksgezondheidswet, 1919 (Wet 36 van 1919).

MINIMUM VEREISTES VIR HUISVESTING VAN
VERSKUIFBARE AARD.—ENKELKWARTIERE

DEEL 1.—WOONKWARTIERE

1. *Aantal inwoners.*—Maksimum van ses persone per slaapruimte.

2. *Dakke.*—Van sinkplate, asbesplate of beton.

Die termiese weerstand van die dakplafoneenheid moet 'n minimum van $0,300 \text{ m}^2 \text{ }^\circ\text{C}/\text{W}$ wees.

Materiaal soos poliuretaan en polistireen kan alleen as isoleermateriaal gebruik word as dit aan die kant van die woonruimte met metaalplate bedek is.

3. *Deure.*—Nie kleiner as 1800×600 mm nie. Buite-deuropening moet beskut word teen water wat van die dak afloop.

4. *Klerebæreplek.*—Sluitkaste moet verskaf word, verkiel van draadmaas vervaardig. Minstens $0,3 \times 0,45 \times 1,8$ m per persoon.

5. *Lugruimte.*—Minstens 12 m^3 per persoon.

6. *Mure.*—Binne: 12 mm-hardebord of materiaal van gelyke sterkte, behoorlik gestut.

Buite: Sterk, duursame materiaal wat nie sal versleg as gevolg van blootstelling aan klammigheid, of verwering en wat toereikende beskutting teen windgedrewe reën gee. Termiese weerstand minstens $0,200 \text{ m}^2 \text{ }^\circ\text{C}/\text{W}$.

7. *Permanente kruisventilasie.*—Permanente openinge in die dak of by voeg tussen dak en muur, minstens 300 cm^2 per persoon.

8. *Plafonhoogte.*—Minstens 2,4 m.

9. *Slaapbanke.*—Metaalkonstruksie met matrasse.

Indien parallel gerangskik, minstens 700 mm ruimte tussen die slaapbanke.

Indien kop aan kop gerangskik, dan geskei deur 'n afskorting minstens 450 mm hoog vanaf matrasoppervlak en so wyd soos die bed.

Indien twee-twee op mekaar, minstens 900 mm onbelemmerde kopruimte bo matras.

NOTICE 495 OF 1975

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION
AND DEVELOPMENTDRAFT SPECIFICATIONS.—PORTABLE
ACCOMMODATION FOR BANTU

It is hereby notified that it is intended to amend the Bantu Labour Regulations promulgated under Government Notice R. 1892, dated 3 December 1965, to determine the minimum requirements with which portable accommodation for Bantu must comply, as set out in the draft specifications contained in the Schedule hereto.

Comments regarding the draft specifications must be submitted to the Secretary for Bantu Administration and Development, P.O. Box 384, Pretoria, 0001, not later than one month after the date of this notice.

(File A12/3/1/4)

SCHEDULE

DEFINITIONS

Accommodation of a portable nature.—Housing provided to employees of such a nature that it can be moved from place to place. This includes accommodation such as prefabricated buildings, skicabins, park-homes and caravans.

Authority.—In the case of Bantu employees, the Director of Bantu Labour or any person acting under his authority.

Nuisance.—As defined in section 122 of the Public Health Act, 1919 (Act 36 of 1919).

MINIMUM REQUIREMENTS FOR PORTABLE
ACCOMMODATION.—SINGLE QUARTERS

PART 1.—LIVING QUARTERS

1. *No. of residents.*—Maximum of six persons per sleeping area.

2. *Roofs.*—Made of corrugated iron, asbestos or concrete.

The thermal resistance of the roof ceiling-unit shall be a minimum of $0,300 \text{ m}^2 \text{ }^\circ\text{C}/\text{W}$.

Material such as polyurethane and polystyrene shall be used as an insulating material only if covered on the living area side by metal sheeting.

3. *Doors.*—Not to be less than 1800×600 mm. Outer doorways to be protected from water flowing from the roof.

4. *Clothes storage.*—Lockers to be provided, preferably of wire mesh, not less than $0,3 \times 0,45 \times 1,8$ m per person.

5. *Air space.*—Not less than 12 m^3 per person.

6. *Walls.*—Inner: 12 mm hardboard or material of equal strength, suitably supported.

Outer: Strong durable material which will not deteriorate as a result of exposure to dampness or of weathering and will provide adequate protection against wind-driven rain. Thermal resistance at least $0,200 \text{ m}^2 \text{ }^\circ\text{C}/\text{W}$.

7. *Permanent cross ventilation.*—Permanent apertures in roof or at wall and roof joint not less than 300 cm^2 per person.

8. *Ceiling height.*—At least 2,4 m.

9. *Sleeping bunks.*—Of metal construction, with mattresses.

If arranged parallel, at least 700 mm space between bunks.

If arranged end to end, separated by partitions at least 450 mm high, measured from mattress surface, for the whole width of the bed.

If arranged as double-tiered bunks, at least 900 mm clear headroom above top of mattress.

10. *Verligting.*—Glas oppervlakte minstens 10 persent van vloeroppervlakte, waarvan minstens 50 persent vir ventilasiedoeleindes oopgemaak kan word.

Kunsmatige verligting: Elektries of 'n ander veilige en doeltreffende wyse.

Doeltreffende diefwering voor vensters wat oopgemaak kan word.

11. *Verwarming.*—Voorsiening vir verwarming van woonkwartiere moet gemaak word in gebiede waar temperature snags 10°C of laer daal. Geen brandgevaar moet aldus geskep word nie.

12. *Vloere.*—Gladde, ondeurlatende oppervlak wat maklik skoongemaak kan word; moet stabiel wees en minstens 100 mm bo grondhoogte as voorsorg teen stormwater. Termiese weerstand minstens $0,200 \text{ m}^2 \text{ }^{\circ}\text{C/W}$.

DEEL II.—WASGERIEWE EN TOILETTE

1. *Wasbakke.*—Minstens een wasbak per 12 persone of gedeelte daarvan.

2. *Latrines.*—Minstens een sitplek per 12 persone of gedeelte daarvan.

(a) Put- en emmerstelsel moet minstens 3 m van naaste woonkwartier geleë wees.

(b) Putstelsel minstens 100 m van naaste boorgat, stroom of dam geleë.

(c) Putte en emmers moet beskut word teen vlieë.

(d) Putlatrines minstens 2,4 m diep.

3. *Stortbaddens.*—Een stortbad per 24 persone of gedeelte daarvan wat geleidelik verminder tot 20 stortbaddens per 1 000 persone.

Warm en koue water moet na die stortbaddens aangelê wees.

4. *Urinale.*—Urinalruimte van 600 mm per 24 persone of gedeelte daarvan.

5. *Wassery.*—Een verhewe blad en trog met warm en koue water vir elke 50 persone vir die was van klere. Afvoer van afvalwater (vanaf stortbaddens, wasbakke, ens.) moet deur middel van 'n goedgekeurde stelsel bv. stapelriool op so 'n wyse geskied dat geen watervoorraad of die grondoppervlak besoedel word nie.

DEEL III.—EETGERIEWE

1. *Afvalverwydering.*—Kombuisafval moet tydelik in vliegdigte houers geberg word wat daagliks geleidig en skoongemaak moet word voordat dit weer gebruik word. Indien geen munisipale afvalverwyderingsdienste beskikbaar is nie, moet afval in spesiale stortputte, minstens 2,4 m diep, gegooi en daagliks met minstens 500 mm grond bedek word.

Storting moet op so 'n wyse geskied dat geen oorlaas ontstaan of gevær van besoedeling van die omgewing of van die oppervlak en geen vlieëbroeiery voorkom nie. Die stortingsterrein moet omhein word om ongemagtigde toegang te voorkom.

2. *Eetgeriewe.*—Moet onderdak verskaf word afsonderlik van woongeriewe indien vir meer as 20 persone voorseening gemaak word. Voorsiening moet gemaak word vir tafel- en sitgeriewe in die verhouding 1 tot 3. Tafels moet 'n plaatmetaalblad he wat maklik skoongemaak kan word.

3. *Kombuis.*—Geriewe vir die bereiding van voedsel moet verskaf word. Genoegsame hoeveelhede drinkbare water wat deur middel van 'n kraan getap kan word, moet beskikbaar wees.

Vlieë en ander plae moet intensief bestry word.

4. *Voedselpakkamers.*—Geskikte, aparte pakkamers moet verskaf word vir die bewaring van—

- (a) droë rantsoene;
- (b) vars groente in geskikte koelopbergfasiliteite;
- (c) melk en vleis in koelopbergfasiliteite.

10. *Lighting.*—Glazed area equal to at least 10 per cent of floor area, of which at least 50 per cent is openable for ventilation purposes.

Artificial lighting by means of electricity or other safe and effective means.

Effective burglar proofing on openable windows.

11. *Heating.*—Provision shall be made for heating of living quarters in areas where night temperatures drop to 10°C or lower. No fire hazard shall be so created.

12. *Floors.*—Smooth impervious surface that can be easily cleaned; firm and at least 100 mm above ground level as a precaution against floodwater. Thermal resistance at least $0,200 \text{ m}^2 \text{ }^{\circ}\text{C/W}$.

PART II.—ABLUTION FACILITIES AND TOILETS

1. *Wash basins.*—At least one basin per 12 persons or part thereof.

2. *Toilets.*—At least one seat for 12 persons or part thereof.

(a) Pit and pail systems at least 3 m from the nearest living quarters.

(b) Pit system at least 100 m from nearest borehole, stream or dam.

(c) Pits and pails to be protected from flies.

(d) Pits to be at least 2,4 m in depth.

3. *Showers.*—One shower per 24 persons or part thereof, reducing progressively to 20 showers per 1 000 persons.

Hot and cold water to be piped to showers.

4. *Urinals.*—Urinal space of 600 mm per 24 persons or part thereof.

5. *Laundry.*—One raised slab and trough with hot and cold water for every 50 persons for laundry purposes. Disposal of effluent (from showers, basins, etc.) shall be by means of an approved system, e.g. French drain, and no contamination of water supplies or the surface shall be caused.

PART III.—EATING FACILITIES

1. *Disposal of refuse.*—Kitchen refuse shall be temporarily kept in fly-proof containers which shall be emptied daily and properly cleaned before re-use. If no municipal refuse removal service is available, refuse shall be dumped in pits, at least 2,4 m in depth, provided specially for this purpose, and shall be covered daily with at least 500 mm of soil.

Refuse shall be tipped in such a manner that no nuisance or danger of surface or environmental pollution or any possibility of fly-breeding arises. The refuse tipping area shall be fenced in to prevent unauthorised access.

2. *Eating facilities.*—To be provided under roof separate from living quarters if more than 20 persons are to be provided for. Provision shall be made for tables and seating in the ratio 1 to 3. Tables shall have a sheet-metal surface that can be easily cleaned.

3. *Kitchen.*—Facilities for the preparation of food shall be provided. Sufficient supplies of potable water from a tap shall be available.

Flies and other pests shall be rigidly controlled.

4. *Food storerooms.*—Separate appropriate storerooms shall be provided for storing—

- (a) dry rations;
- (b) fresh vegetables—in suitable cool-storage facilities;
- (c) milk and meat—in suitable cool-storage facilities.

Die pakkamers moet knaagdier- en vliegdig wees. Geen kosvoorrade mag in woonkwartiere gehou word nie. Werkgewers moet toesien dat werknemers se dieet minstens 13,440 kJ per dag bevat.

5. *Opwasgeriewe.*—Vir die was van eetgerei moet minstens twee houers van gesikte grootte verskaf word, gevul met warm water.

In een houer moet 'n gesikte en goedgekeurde vloeibare detergens by die water gevoeg word vir die opwas van eetgerei, en die ander houer met skoon water moet vir die afspoel van eetgerei gebruik word.

Gesikte houers moet verskaf word vir die opwas van panne en kastrolle.

Gesikte kaste of houers moet verskaf word om skoon kastrolle en gerei in te bêre ten einde besmetting te voorkom.

Afvalwater vanaf die kombuis en opwasgeriewe moet deur 'n vettvanger loop alvorens dit deur middel van 'n stapelriool of op 'n ander gesikte manier weggevoer word. Die vettvanger moet daagliks skoongemaak word.

Daar moet te alle tye sorg gedra word dat besmetting van die grond en bogondse water en die ontstaan van 'n oorlas of gesondheidsgevaar as gevolg van die wegvoer van afvalwater voorkom word.

DEEL IV.—WATERVOORSIENING

1. Die water wat verskaf word, moet van 'n aanvaarbare kwaliteit wees. Die chemiese samestelling en toksikologiese inhoud mag nie die maksimum toelaatbare grens, gespesifieer in Tabelle 1 en 2 van SABS 241 van 1971, soos van tyd tot tyd gewysig, oorskry nie.

Die bakteriologiese inhoud moet nie die aanbevole grense gespesifieer in Tabel 3 van SABS 241 van 1971, soos van tyd tot tyd gewysig, oorskry nie.

2. Verslapping van die voorgeskrewe standaarde kan toegelaat word in die mate en onder sodanige omstandighede as wat die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling in oorelog met en op aanbeveling van die Departement van Gesondheid goedkeur.

3. Indien die water wat verskaf word, nie aan die voorgeskrewe standaarde, soos bepaal in paragrawe 4.1 en 4.2 hierbo, of die skriftelike spesifikasies van die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling voldoen nie, moet die aangeleentheid deur genoemde Departement na die Streekdirekteur, Departement van Gesondheid, van die betrokke streek, vir ondersoek en afhandeling verwys word.

4. Voorsiening moet gemaak word vir die opgaar van die volgende watervoorraad vir huishoudelike gebruik:

(a) Waar spoelriolering nie geïnstalleer is nie, 45 liter per persoon per dag.

(b) Waar spoelriolering geïnstalleer is, 135 liter per persoon per dag.

5. Drinkbare water moet in gesikte houers of reservoires opgegaar word.

(18 Julie 1975)

These rooms to be rodent-proof and fly-proof. No foodstuffs to be kept in living quarters. Employers shall ensure that the employees' diet contains at least 13,440 kJ daily.

5. *Washing-up facilities.*—For cleaning of eating utensils at least two containers of suitable size, filled with hot water, shall be provided.

One shall contain an approved and suitable liquid detergent for cleaning, the other with clean water for rinsing eating utensils.

Suitable containers shall be provided for the cleaning of pots and pans.

Suitable cabinets or containers shall be supplied for the storing of clean pots and utensils, in order to prevent contamination.

The effluent from the kitchen and the washing-up facilities shall be passed through a grease trap before being disposed of by means of a French drain or other suitable means. The grease trap shall be cleaned daily.

Meticulous care shall be taken to prevent contamination of the ground or of surface waters and to prevent any nuisance or risk to health as a result of the disposal of such effluent.

PART IV.—WATER SUPPLY

1. The water supplied shall be of an acceptable quality. The chemical composition and toxicological content shall not exceed the maximum allowable thresholds as specified in Tables 1 and 2 of SABS 241 of 1971, as amended from time to time.

The bacteriological content shall not exceed the recommended thresholds laid down in Table 3 of SABS 241 of 1971, as amended from time to time.

2. Relaxation of the prescribed standards may be allowed to the extent and in such circumstances as approved by the Department of Bantu Administration and Development in consultation with and on the recommendation of the Department of Health.

3. Should the water supply not comply with the prescribed standards as contained in paragraphs 4.1 and 4.2 above, or the written specifications of the Department of Bantu Administration and Development, the matter shall be referred by the said Department to the Regional Director, Department of Health, of the area concerned for attention and settlement.

4. Provision shall be made for the following storage capacity for water for domestic use:

(a) When waterborne sewerage is not installed, 45 litres per person per day.

(b) When waterborne sewerage is installed, 135 litres per person per day.

5. Potable water shall be stored in suitable containers or reservoirs.

(18 July 1975)

KENNISGEWING 498 VAN 1975

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA (OOS-KAAPSE AFDELING).—DERDE ROND-GAANDE GRENSHOF, 1975

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 7 van Wet 59 van 1959, gee ek hierby kennis dat ek die volgende rondgangdistrikte vir die sitting van bogenoemde Hof gevorm het:

1. Die distrik King William's Town tesame met die distrikte Victoria-Oos, Keiskammahoek, Komga, Middeldrift, Adelaide, Stockenström, Stutterheim, Somerset-Oos, Fort Beaufort, Bedford en Zwellitsha.

NOTICE 498 OF 1975

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (EASTERN CAPE DIVISION).—THIRD BORDER CIRCUIT, 1975

Under and by virtue of the powers in me vested by section 7 of Act 59 of 1959, I hereby give notice that I have constituted the following circuit districts for the sitting of the above-mentioned Court:

1. The District of King William's Town together with the Districts of Victoria East, Keiskammahoek, Komga, Middeldrift, Adelaide, Stockenström, Stutterheim, Somerset East, Bedford, Fort Beaufort and Zwellitsha.

2. Die distrik Queenstown tesame met die distrikte Cathcart, Elliot, Glen Grey, Indwe, Maclear, Maraisburg, Sterkstroom, Wodehouse, Tarka en Hewu.

3. Die distrik Aliwal-Noord tesame met die distrikte Albert, Barkly-Oos, Herschel, Mount Currie, Port St. Johns (Hermes), Lady Grey, Molteno, Venterstad en Matatiele.

4. Die distrik Graaff-Reinet tesame met die distrikte Cradock, Middelburg, Noupoort, Aberdeen, Jansenville, Pearston, Colesberg, Hanover, Steynsburg en Murraysburg.

Voorts beveel en gelas ek dat gemelde Rondgaande Hof sittings moet hou op die dorpe en op die datums in die Bylae vermeld, met dien verstande dat, ingeval die Regter deur onvoorsiene omstandighede of oponthoud verhinder word om 'n sitting van die Rondgaande Hof te open op enigeen van vermelde plekke op die datum wat vir dié doel vasgestel is, sodanige sitting van die Rondgaande Hof geopen moet word op die dag en datum waarop die Regter op die plek aankom of so spoedig daarna as wat gerieflik is.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Hoogregshof van Suid-Afrika (Oos-Kaapse Afdeling) te Grahamstad, op hede die 26ste dag van Junie 1975.

A. G. JENNITT, Regter-president.

BYLAE

1. King William's Town, 18 Augustus 1975 om 09h30.
2. Queenstown, 25 Augustus 1975 om 09h30.
3. Aliwal-Noord, 28 Augustus 1975 om 09h30.
4. Graaff-Reinet, 3 September 1975 om 09h30.

(18 Julie 1975)

KENNISGEWING 499 VAN 1975

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956

AANSOEK OM VERANDERING VAN DIE REGISTRASIEBESTEK VAN 'N NYWERHEIDSRAAD

Ek, Francois Sebastian Pierre de Villiers, Nywerheidsregister, maak ingevolge artikel 19 (2), soos toegepas by artikel 19 (9) van bogenoemde Wet, hierby bekend dat 'n aansoek om die verandering van sy registrasiebestek ontvang is van die Nywerheidsraad vir die Haarkappersbedryf (Witwatersrand). Besonderhede van die aansoek word in onderstaande tabel verstrek.

Enige persoon wat teen die aansoek beswaar maak, word uitgenooi om binne een maand vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing sy beswaar skriftelik by my in te dien, p/a die Departement van Arbeid, Laboriagebou, hoek van Paul Kruger- en Schoemanstraat, Pretoria (posadres: Privaatsak X117, Pretoria, 0001).

TABEL

Naam van Nywerheidsraad.—Nywerheidsraad vir die Haarkappersbedryf (Witwatersrand).

Datum waarop aansoek ingedien is.—7 Mei 1975.

Belange en gebied ten opsigte waarvan aansoek gedaan word.—Die Haarkappersbedryf in die munisipale gebiede Klerksdorp, Orkney en Stilfontein.

“Haarkappersbedryf” beteken die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is om toiletdienste in enige bedryfsinrigting te lewer, uitgesonderd 'n bedryfsinrigting wat uitsluitlik aan Nie-Blanke dienste lewer;

“toiletdienste” beteken die volgende:

(a) Hare kap, hare sny, skeer, krul, skoonmaak, skroei, sjampoeëer, bleik, kleur, verf, tint, stileer, golf (permanent, marcel of water), of enige ander behandeling van die hare, die kop of die gesig; of

2. The District of Queenstown together with the Districts of Cathcart, Elliot, Glen Grey, Maclear, Maraisburg, Sterkstroom, Wodehouse, Tarka and Hewu.

3. The District of Aliwal North together with the Districts of Albert, Barkly East, Herschel, Mount Currie, Venterstad, Matatiele, Port St Johns (Hermes), Lady Grey and Molteno.

4. The District of Graaff-Reinet together with the Districts of Cradock, Middelburg, Noupoort, Aberdeen, Jansenville, Pearston, Colesberg, Hanover, Steynsburg and Murraysburg.

And I further direct and appoint that the said Circuit Court shall hold sittings in the towns and on the dates set forth in the Schedule hereto, provided that in the event of the Judge being prevented by any unforeseen cause or delay from opening the Circuit Court at any of the said places on the day fixed for the purpose, such Circuit Court shall be opened on the day of which the Judge arrives at such place or as soon thereafter as conveniently may be.

Given under my Hand and the Seal of the Supreme Court of South Africa (Eastern Cape Division) at Grahamstown, this 26th day of June 1975.

A. G. JENNITT, Judge President.

SCHEDULE

1. King William's Town, 18 August 1975 at 09h30.
2. Queenstown, 25 August 1975 at 09h30.
3. Aliwal North, 28 August 1975 at 09h30.
4. Graaff-Reinet, 3 September 1975 at 09h30.

(18 July 1975)

NOTICE 499 OF 1975

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956

APPLICATION FOR VARIATION OF SCOPE OF REGISTRATION OF AN INDUSTRIAL COUNCIL

I, Francois Sebastian Pierre de Villiers, Industrial Registrar, do hereby, in terms of section 19 (2), as applied by section 19 (9), of the above-mentioned Act, give notice that an application for the variation of its scope of registration has been received from the Industrial Council for the Hairdressing Trade (Witwatersrand). Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any person who objects to the application is invited to lodge his objection in writing with me, c/o the Department of Labour, Laboria Buildings, corner of Paul Kruger and Schoeman Streets, Pretoria (postal address: Private Bag X117, Pretoria, 0001), within one month of the date of publication of this notice.

TABLE

Name of Industrial Council.—Industrial Council for the Hairdressing Trade (Witwatersrand).

Date on which application was lodged.—7 May 1975.

Interests and areas in respect of which application is made.—The Hairdressing Trade in the municipal areas of Klerksdorp, Orkney and Stilfontein.

“Hairdressing Trade” means the trade in which employers and employees are associated for the purpose of rendering toilet services in any establishment, except an establishment which caters exclusively for Non-Whites;

“toilet services” means the following:

(a) Hairdressing, haircutting, shaving, curling, cleaning, singeing, shampooing, bleaching, dyeing, colouring, tinting, styling, waving (permanent marcel or water), or any other treatment of the hair or the head or the face; or

(b) die gesig, kopvel of nek masseer of enige ander stimuleerbehandeling daarvan toedien; of
 (c) manikuurwerk, winkbroue pluk, boardwerk, trigologie behandeling of skoonheidskunde; ongeag of 'n apparaat, toestel, preparaat of gebruiksmiddel in enige van hierdie werkzaamhede gebruik word of nie.

Posadres van applikant.—Posbus 1201, Johannesburg, 2000.

Kantooradres van applikant.—Gloucester House 519, Rissikstraat 66, Johannesburg, 2001.

Die prosedure soos voorgeskryf by paragraue (b), (c), (d), (e) en (f) van artikel 19 (2) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, moet gevvolg word in verband met 'n beswaar wat ingediend word.

F. S. P. DE VILLIERS, Nywerheidsregistrator.

(18 Julie 1975)

KENNISGEWING 500 VAN 1975

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 44, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELE

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 44 om 09h30 op die 6de dag van Augustus 1975, by die Landdroshof te Germiston, in die distrik Germiston, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

Aanvraag ingevolge artikel 31 van die Drankwet, 1928 (Wet 30 van 1928), soos gewysig, om die verlening van 'n klubdranklisensie aan Roy Reginald Simpson-Heath, benoemde van die Scaw-ontspanningsklub, Germiston, geleë te Erf 67, in die dorp Albemarle, Germiston, begrens deur Vanderwalweg, Hatfieldlaan, Malherbe- en Pelicanweg, met die ingang vanuit Malherbeweg.

O. M. P. BERGH, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 44.
 Germiston, 3 Julie 1975.

(18 Julie 1975)

KENNISGEWING 501 VAN 1975

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 44, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELE

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 44 om 09h30 op die 6de dag van Augustus 1975, by die Landdroshof te Germiston, in die distrik Germiston, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:

Aanvraag ingevolge artikel 31 van die Drankwet, 1928 (Wet 30 van 1928), soos gewysig, om die verlening van 'n wyn-en-bierlisensie aan Theofanis Michael Fotopoulos ten opsigte van 'n perseel geleë te Erf 144, Winkel 5, Voortrekkerstraat 43, Heidelberg, distrik Heidelberg.

O. M. P. BERGH, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 44.
 Germiston, 7 Julie 1975.

(18 Julie 1975)

(b) the massage or other stimulative treatment of the face, scalp or neck; or
 (c) manicuring, eyebrow plucking, board work, trichological treatment or beauty culture; whether or not any apparatus, appliance, preparation or substance is used in any of these operations.

Postal address of applicant.—P.O. Box 1201, Johannesburg, 2000.

Office address of applicant.—519 Gloucester House, 66 Rissik Street, Johannesburg, 2001.

The procedure laid down in paragraphs (b), (c), (d), (e) and (f) of section 19 (2) of the Industrial Conciliation Act, 1956, must be followed in connection with any objections lodged.

F. S. P. DE VILLIERS, Industrial Registrar.

(18 July 1975)

NOTICE 500 OF 1975

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 44, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 44 will be held at the Magistrate's Court at Germiston, in the District of Germiston, at 09h30 on the 6th day of August 1975, for consideration of the following matter:

Application in terms of section 31 of the Liquor Act, 1928 (Act 30 of 1928), as amended, for the grant of a club liquor licence to Roy Reginald Simpson-Heath, nominee of the Scaw Recreation Club, Germiston, situated at Erf 67, Albemarle Township, Germiston, which is bordered by Van der Walt Road, Hatfield Avenue, Malherbe Road and Pelican Road, and entrance to which is from Malherbe Road.

O. M. P. BERGH, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 44.
 Germiston, 3 July 1975.

(18 July 1975)

NOTICE 501 OF 1975

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 44, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 44 will be held at the Magistrate's Court at Germiston, in the District of Germiston, at 09h30 on the 6th day of August 1975, for consideration of the following matter:

Application in terms of section 31 of the Liquor Act, 1928 (Act 30 of 1928), as amended, for the grant of a wine and malt liquor licence to Theofanis Michael Fotopoulos in respect of premises situate on Erf 144, Shop 5, 43 Voortrekker Street, Heidelberg, District of Heidelberg.

O. M. P. BERGH, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 44.
 Germiston, 7 July 1975.

(18 July 1975)

KENNISGEWING 502 VAN 1975

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 52, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELË

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 52 om 09h00 op die 12de dag van Augustus 1975, by die Landdroshof te Pretoria, in die distrik Pretoria, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleenthede:

(1) Aansoek deur Pieter Badenhorst Booyens om die verlening van 'n hoteldranklisensie ten opsigte van 'n gebou geleë te Gedeelte 149 ('n gedeelte van Gedeelte 5) van die plaas Waterval 273 IR, distrik Pretoria.

(2) Aansoek deur Herman Hubert van der Spuy om die verlening van 'n wyn-en-bierlisensie ten opsigte van 'n perseel geleë te Erf 406, Winkels 3 en 4, Merinogebou, hoek van Bosman- en Pretoriussstraat, Pretoria.

M. J. PRINS, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 52.
Pretoria, 9 Julie 1975.

(18 Julie 1975)

KENNISGEWING 504 VAN 1975

KENNISGEWING VAN VERGADERINGS VAN SKULDEISERS KRAFTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966

Hierby word 'n vergadering van ondergenoemde applikant en sy skuldeisers op die plek en datum hieronder genoem, belê, met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikant te bewys en 'n skikkingsvoorstel van die Landboukredietraad te oorweeg.

P. L. STEYN, Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit.

*Aansoek van
Application by*

Johannes Petrus Jordaan Naude, Olifantsberg, Kantoor van die Landdros/Office of the Magistrate, 4 September 1975 om 10h00/
Goudiniweg, Worcester Ladismith, K.P./C.P.
(18 Julie 1975)/(18 July 1975)

KENNISGEWING 506 VAN 1975

DEPARTEMENT VAN WATERWESE

REGSTELLING VAN PROKLAMASIE 150 VAN 1975.—PHALABORWA-WATERRAAD, DISTRIK LETABA, TRANSVAAL—UITBREIDING VAN GRENSE

Die beskrywing van die addisionele gebied van die Phalaborwa-Waterraad soos beskryf in die Bylae van Proklamasie 150 van 1975 en gepubliseer in *Staatskoerant* 4748 van 20 Junie 1975, word hierby soos volg reggestel:

1. Afrikaanse teks:

(a) Reëls 3 en 7: Die syfers $31^{\circ}9'58''$ en $31^{\circ}9'47''$ moet onderskeidelik $31^{\circ}09'58''$ en $31^{\circ}09'47''$ lui.

(b) Reël 11: Die syfers $21^{\circ}10'34''$ moet $31^{\circ}10'34''$ lui.

(c) Reël 13: Die woorde "meridiaan van breedtegraad" moet "breedtesirkel van" lui.

2. Engelse teks:

(a) Reëls 3 en 7: Die syfers $31^{\circ}9'58''$ en $31^{\circ}9'47''$ moet onderskeidelik $31^{\circ}09'58''$ en $31^{\circ}09'47''$ lui.

(b) Reël 12: Die woorde "meridian" moet "parallel" lui.

NOTICE 502 OF 1975

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 52, CONVENED IN TERMS OF SECTION 22

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 52 will be held at the Magistrate's Court at Pretoria, in the District of Pretoria, at 09h00 on the 12th day of August 1975, for consideration of the following matters:

(1) Application by Pieter Badenhorst Booyens for the grant of an hotel liquor licence in respect of premises situated at Portion 149 (a portion of Portion 5) of the farm Waterval 273 IR, District of Pretoria.

(2) Application by Herman Hubert van der Spuy for the grant of a wine and malt liquor licence in respect of premises situated at Erf 406, Shops 3 and 4, Merino Buildings, corner of Bosman and Pretorius Streets, Pretoria.

M. J. PRINS, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 52.
Pretoria, 9 July 1975.

(18 July 1975)

NOTICE 504 OF 1975

NOTICE OF MEETING OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966

A meeting of the undermentioned applicant and his creditors are hereby convened at the place and date mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicant and of considering a proposal for a compromise by the Agricultural Credit Board.

P. L. STEYN, Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure.

*Plek van byeenkoms
Place of meeting*

*Datum en tyd
Date and time*

Johannes Petrus Jordaan Naude, Olifantsberg, Kantoor van die Landdros/Office of the Magistrate, 4 September 1975 om 10h00/
Goudiniweg, Worcester Ladismith, K.P./C.P.
(18 Julie 1975)/(18 July 1975)

NOTICE 506 OF 1975

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS

CORRECTION OF PROCLAMATION 150 OF 1975.—PHALABORWA WATER BOARD, DISTRICT OF LETABA, TRANSVAAL—EXTENSION OF BOUNDARIES

The description of the additional area of the Phalaborwa Water Board as described in the Annexure to Proclamation 150 of 1975 and published in *Government Gazette* 4748, dated 20 June 1975, is hereby corrected as follows:

1. Afrikaanse text:

(a) Lines 3 and 7: The figures $31^{\circ}9'58''$ and $31^{\circ}9'47''$ should read $31^{\circ}09'58''$ and $31^{\circ}09'47''$, respectively.

(b) Line 11: The figures $21^{\circ}10'34''$ should read $31^{\circ}10'34''$.

(c) Line 13: The words "meridiaan van breedtegraad" should read "breedtesirkel van".

2. English text:

(a) Lines 3 and 7: The figures $31^{\circ}9'58''$ and $31^{\circ}9'47''$ should read $31^{\circ}09'58''$ and $31^{\circ}09'47''$, respectively.

(b) Line 12: The word "meridian" should read "parallel".

- (c) Reël 13: Die woord "rectangular" moet "rectangle" lui.
 (d) Reël 14: Die woord "approximately" moet "approximately" lui.
 (18 Julie 1975)

KENNISGEWING 508 VAN 1975

VERBETERINGSKENNISGEWING

PRODUSENTEPRYSE VIR GEDRESSEerde KAR-KASSE VAN SLAGVEE IN BEHEERDE GEBIEDE.—WYSIGING

Hiermee word vir algemene inligting bekend gemaak dat Algemene Kennisgewing 411 van 27 Junie 1975 gewysig word deur die naam "Durban" by te voeg in Aanhangsels 1 en 2 by die name Witwatersrand, Kaapstad, Pretoria, Port Elizabeth, Pietermaritzburg en Oos-Londen.

G. J. K. MARAIS, Hoofbestuurder, Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede.

(18 Julie 1975)

KENNISGEWING 503 VAN 1975

SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND GEËINDIG 31 MEI 1975

Ingevolge artikel 34 (2) van die Bouverenigingswet, 1965, word onderstaande saamgestelde opgawe vir algemene inligting gepubliseer:

Getal verenigings/Number of societies.....

Aandelekapitaal/Share capital:

Onbepaalde/Indefinite.....

Vaste termyn/Fixed period.....

Totaal/Total.....

Algemene reserwe/General reserve.....

Deposito's/Deposits:

Vaste/Fixed.....

Spaar/Savings.....

Totaal/Total.....

Opgelope rente/Accrued interest.....

Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits.....

Opgelope rente/Accrued interest.....

Lenings en oortrekkings/Loans and overdrafts.....

Voorskotte teen verband/Mortgage advances:

(1) Alle voorskotte/All advances.....

(2) Voorskotte/Hervoorskotte toegestaan gedurende die tydperk 1.4.75 tot 31.5.75 vir—
Advances/Re-advances granted during the period 1.4.75 to 31.5.75 for—

(a) woonhuise waar die lening/dwelling houses were advance—

(i) meer as R18 000 is/exceeds R18 000.....

(ii) R18 000 of minder is/is R18 000 or less.....

(b) woonstelle/flats.....

(c) besigheiddoeleindes/business purposes.....

Totaal/Total.....

(3) Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out.....

Likwiede bates/Liquid assets:

Kontant en deposito's onmiddellik opvraagbaar/Cash and deposits withdrawable on demand

Lenings aan diskontohuise en wissels/Loans to discount houses and bills.....

Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities.....

Opgelope rente/Accrued interest.....

Totaal/Total.....

Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount.....

Voorgeskrewe beleggings/Prescribed investments:

Likwiede bates/Liquid assets.....

Deposito's (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Deposits (other than those ranking as liquid assets)

Lenings aan diskontohuise (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Loans to discount houses (other than those ranking as liquid assets)

Onbeswaarde effekte (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Unencumbered securities (other than those ranking as liquid assets)

Opgelope rente/Accrued interest.....

Totaal/Total.....

Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount.....

(18 Julie 1975)/(18 July 1975)

- (c) Line 13: The word "rectangular" should read "rectangle".
 (d) Line 14: The word "approximately" should read "approximately".
 (18 July 1975)

NOTICE 508 OF 1975

CORRECTION NOTICE

PRODUCER PRICES FOR DRESSED CARCASSES OF SLAUGHTER-STOCK IN CONTROLLED AREAS.—AMENDMENT

It is herewith announced for general information that General Notice 411 of 27 June 1975 is amended by adding the name "Durban" to the names Witwatersrand, Cape Town, Pretoria, Port Elizabeth, Pietermaritzburg and East London in Annexures 1 and 2.

G. J. K. MARAIS, General Manager, Livestock and Meat Industries Control Board.

(18 July 1975)

NOTICE 503 OF 1975

SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH ENDED 31 MAY 1975

In terms of section 34 (2) of the Building Societies Act, 1965, the following composite return is published for general information:

	Getal Number	Bedrag Amount R	Bedrag Amount R
	14		
2 022 118 078		2 897 336 935	
875 218 857		130 551 530	
Totaal/Total.....		2 338 307 837	
Algemene reserwe/General reserve.....		41 552 684	
Deposito's/Deposits:		10 013 001	
Vaste/Fixed.....		154 881	
Spaar/Savings.....		5 804 813	
Totaal/Total.....		1 272 510 840	
		1 065 796 997	
Opgelope rente/Accrued interest.....		54 983 560	
Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits.....		119 855 557	
Opgelope rente/Accrued interest.....		8 422 261	
Lenings en oortrekkings/Loans and overdrafts.....		2 760 740	
Totaal/Total.....		186 022 118	
(3) Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out.....		300 690 823	
Likwiede bates/Liquid assets:			
Kontant en deposito's onmiddellik opvraagbaar/Cash and deposits withdrawable on demand		305 032 376	
Lenings aan diskontohuise en wissels/Loans to discount houses and bills.....		13 000 000	
Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities.....		43 234 404	
Opgelope rente/Accrued interest.....		2 871 968	
Totaal/Total.....		364 138 748	
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount.....		189 864 469	
Voorgeskrewe beleggings/Prescribed investments:			
Likwiede bates/Liquid assets.....			
Deposito's (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Deposits (other than those ranking as liquid assets)			
Lenings aan diskontohuise (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Loans to discount houses (other than those ranking as liquid assets)			
Onbeswaarde effekte (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Unencumbered securities (other than those ranking as liquid assets)			
Opgelope rente/Accrued interest.....			
Totaal/Total.....		127 805 845	
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount.....		7 371 363	
Totaal/Total.....		689 180 425	
(18 Julie 1975)/(18 July 1975)		523 608 679	

NOTICE 505 OF 1975
PUBLIC SERVICE BURSARY SCHEME.—
BURSARIES FOR 1976

Purpose

The purpose of the Public Service Bursary Scheme is to enable selected candidates to equip themselves for positions in the entry grade in the Public Service.

General Information

Bursaries are granted up to a maximum of R1 000 per annum for full-time university study from funds of the Public Service Commission and the Department of Agricultural Technical Services, in collaboration with various Boards of Control. Bursaries of up to a maximum of R630 per annum are granted for study at colleges for advanced technical education. Bursaries for part-time study, which are available only to officers in the Public Service, amount to a maximum of R300 per annum.

Criteria for Awards

Applicants compete for bursaries on merit. Selection takes place according to a predetermined system of marks based principally on scholastic and/or academic achievements. Candidates who at the end of 1975 have not yet written any appropriate post-school examination will be given preference if they have passed the Std 10 examination with an aggregate of at least 60 per cent. The number of bursaries in each field is determined by the requirements of the Public Service in regard to trained personnel in the various fields, and by the available funds.

Requirements

Applicants must—

- (i) have the intention of taking up a career in the Public Service;
- (ii) be South African citizens;
- (iii) be in good health in the opinion of the Public Service Commission;
- (iv) be in possession of at least a Std 10 Certificate with Afrikaans and English as subjects (or have the intention of writing the examination concerned at the end of 1975); and
- (v) where the educational institution so requires, be in possession of a university entrance qualification.

Candidates who may Apply

The following categories of persons may apply:
Students at universities/colleges who have completed part of a course.

Scholars who obtained the Std 10 Certificate in 1974 or earlier.

Scholars who are at present in Std 10 and who intend to further their studies at a university/college in 1976.

Candidates who are required to undergo full-time military training in 1976 and who wish to further their studies in 1977 should not apply at this stage, but should await the publication of the notice in regard to Public Service bursaries for 1977 and may apply during August/September 1976.

How to Apply

Applications must be submitted on Form SDK. 95 (obtainable from the Secretary, Public Service Commission, Pretoria, and at all universities, colleges for advanced technical education, and high schools) and must reach the

KENNISGEWING 505 VAN 1975
STAATSDIENSBEURSSKEMA.—
BEURSE VIR 1976

Doeleind

Die doel van die Staatsdiensbeursskema is om gekeurde kandidate in staat te stel om hulle vir betrekings in die intreerange in die Staatsdiens te bekwaam.

Besonderhede

Beurse van hoogstens R1 000 per jaar vir voltydse universiteitstudie word toegeken uit fondse van die Staatsdienskommissie en die Departement van Landbou-tegniese Dienste, in samewerking met verskeie beheerrade. Vir studie aan kolleges vir gevorderde tegniese onderwys is die maksimum beursgelde R630 per jaar. Beurse vir deeltydse studie, wat slegs vir beampies in die Staatsdiens beskikbaar is, bedra hoogstens R300 per jaar.

Maatstawwe vir Toekennung

Applikante ding om beurse volgens meriete mee. Keuring vind plaas aan die hand van 'n voorafbepaalde puntestelsel gegrond hoofsaaklik op studieprestasies. Kandidate wat aan die einde van 1975 nog geen toepaslike naskoolse eksamens afgelê het nie, sal voorkeur geniet indien hulle in die st. 10-eksamen met 'n gemiddelde persentasie van ten minste 60 geslaag het. Die aantal beurse in elke rigting word bepaal deur die Staatsdiens se behoefte aan opgeleide personeel in die onderskeie rigtings en die fondse wat daarvoor beskikbaar is.

Vereistes

Applikante moet—

- (i) voornemens wees om 'n Staatsdiensloopbaan te volg;
- (ii) Suid-Afrikaanse burgers wees;
- (iii) na die mening van die Staatsdienskommissie in goede gesondheid verkeer;
- (iv) in besit wees van minstens 'n st. 10-sertifikaat met Afrikaans en Engels as vakke (of voornemens wees om die betrokke eksamen aan die einde van 1975 af te lê); en
- (v) waar die betrokke opvoedkundige inrigting dit as 'n vereiste stel, oor 'n universiteitstoelatingkwalifikasie beskik.

Wie Aansoek kan doen

Die volgende kategorieë persone kan aansoek doen:
Studente aan universiteite/colleges, wat reeds 'n gedeelte van 'n kursus voltooi het.

Leerlinge wat in 1974, of vroeër, die st. 10-sertifikaat verwerf het.

Leerlinge wat tans in st. 10 is en voornemens is om in 1976 hul studies aan 'n universiteit/kollege voort te sit.

Kandidate wat in 1976 voltydse militêre diensplig moet verrig en wat hul studies in 1977 wil voortsit, moet nie nou aansoek doen nie. Hulle moet op die publikasie van die kennisgewing in verband met Staatsdiensbeurse vir 1977 wag en kan gedurende Augustus/September 1976 aansoek doen.

Hoe om Aansoek te doen

Aansoeke moet op vorm SDK. 95 (verkrybaar van die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Pretoria, en by alle universiteite, kolleges vir gevorderde tegniese onderwys en hoërskole) ingedien word en moet die Kantoor van die

Office of the Public Service Commission, Pretoria, not later than 31 October 1975. Applicants must forward the following documents with their applications:

(1) A certified copy of an official statement of symbols obtained in the Std 10 final examination (N.B.—not the Std 10 Certificate) if the examination was written in 1974 or earlier; and

(2) a certified copy of a complete official record of study together with symbols or examination marks obtained, if they have already written university examinations.

Applicants who are Government employees must submit their applications through their departmental head offices.

Applications will be considered only if the forms concerned have been duly completed and are accompanied by the statements of symbols available. The results and symbols of examinations to be written at the end of 1975 must, immediately these become available, be submitted by applicants. No original documents should be submitted, but only certified copies.

Address

Applications and enquiries should be addressed to the Secretary, Public Service Commission, Private Bag X121, Pretoria (Room 339, Third Floor, Northvaal Buildings, Vermeulen Street, Telephone 48-4722).

Conditions

Successful applicants are required to take the prescribed courses of study and major subjects as laid down and to obtain the required qualifications within the minimum period laid down. Since the scheme is aimed at augmenting the personnel of the Public Service, candidates must be prepared to enter into an agreement with the Public Service Commission or the Board of Control concerned to serve the State or such Board, as the case may be, after the successful completion of their studies for a period equal to the number of years for which the bursary was used.

Bursary holders who fulfil their service obligations will not be required to refund bursary moneys.

Payment of Bursary Moneys

Bursaries are granted for the minimum prescribed duration of a course (or minimum remaining prescribed duration where part of the course concerned has already been completed). Payments of bursary moneys are made direct to the university/college in two equal amounts during April and August and are subject to satisfactory academic progress.

Training Scheme for Engineers

An applicant who wishes to make use of a Public Service bursary to qualify for a career as an Engineer in the Public Service may submit his application for a Public Service bursary to the department/administration of his choice and at the same time apply for appointment as an Allocated Student in the department/administration concerned. The department/administration will then refer the application for a bursary to the Public Service Commission for consideration on a competitive basis together with those of other applicants.

A person appointed an Allocated Student will, during university vacations, serve in the department/administration concerned where he will receive practical training to prepare him for his future task as a full-fledged engineer. To enable an Allocated Student to attend lectures full time at a university, his absence from duty will be covered by the granting of vacation leave without pay (or partly on pay, after he has earned such leave).

Staatsdienskommissie, Pretoria, nie later as 31 Oktober 1975 bereik nie. *Applikante moet die volgende dokumente by hul aansoeke insluit:*

(1) 'n Gewaarmerkte afskrif van 'n amptelike staat van simbole behaal in die st. 10-eindeksamen (L.W.—nie die st. 10-sertifikaat nie) indien die eksamen in 1974 of vroeër afgeloer is; en

(2) 'n gewaarmerkte afskrif van 'n volledige amptelike studierekord met simbole of eksamenpunte behaal indien hulle reeds universiteitseksamens afgeloer het.

Applikante wat reeds in diens van die Staat is, moet hul aansoeke deur hul departemente hoofkantore indien.

Aansoeke sal oorweeg word slegs as die betrokke vorms behoorlik ingevul is en vergesel gaan van die beskikbare simbolestate. Die uitslae en simbole ten opsigte van eksamens wat einde 1975 afgeloer word, moet onmiddellik nadat dit beskikbaar is, deur applikante ingedien word. Oorspronklike dokumente moet nie ingestuur word nie maar slegs gewaarmerkte afskrifte.

Adres

Aansoeke en navrae moet gerig word aan die Sekretaris, Staatsdienskommissie, Privaatsak X121, Pretoria (Kamer 339, Derde Verdieping, Noordvaalgebou, Vermeulenstraat, telefoon 48-4722).

Voorwaardes

Van die suksesvolle applikante sal verwag word om die voorgeskrewe studiekursusse en die voorgeskrewe hoofvakke te volg en die vereiste kwalifikasies in die voorgeskrewe minimum duur te verwerf.

Aangesien dit die oogmerk van die skema is om die personeel van die Staatsdiens aan te vul, moet die kandidate bereid wees om ooreenkoms met die Staatsdienskommissie of die betrokke Beheerraad aan te gaan om na die suksesvolle voltooiing van hul kursusse die Staat of die betrokke Beheerraad, na gelang van die geval, te dien vir een jaar ten opsigte van elke jaar waarin die beurs benut is.

Beursgelde is nie terugbetaalbaar nie, mits die beurshouers die vereiste diensverpligting nakom.

Uitbetaling van Beursgelde

Beurse word toegeken vir die minimum voorgeskrewe duur van 'n kursus (of minimum oorblywende voorgeskrewe duur waar 'n gedeelte van die betrokke kursus reeds voltooi is). Die uitbetaling van beursgelde geskied direk aan die universiteit/kollege in twee gelyke paaiente gedurende April en Augustus en is onderworpe aan bevredigende akademiese vordering.

Opleidingskema vir Ingenieurs

'n Applikant wat hom met behulp van 'n Staatsdiensbeurs vir 'n loopbaan as Ingenieur in die Staatsdiens wil bekwaam, kan sy aansoek om 'n Staatsdiensbeurs by die departement/administrasie van sy keuse indien en terselfdertyd ook aansoek doen om aanstelling as 'n Toegevewe Student in die betrokke departement/administrasie. Die departement/administrasie sal die aansoek om 'n beurse na die Staatsdienskommissie verwys vir oorweging in mededinging met ander applikante.

'n Persoon wat as Toegevewe Student aangestel word, sal gedurende universiteitsvakansies in die departement/administrasie diens doen waartydens hy, ter voorbereiding vir sy toekomstige taak as volwaardige ingenieur, praktiese opleiding sal ontvang. Ten einde 'n Toegevewe Student in staat te stel om voltyds klasse aan 'n universiteit by te woon, sal sy afwesigheid van diens gedek word deur die toestaan van vakansieverlof sonder betaling (of gedeeltelik met betaling nadat hy reeds sodanige verlof verdien het).

After completing his university training, an Allocated Student will remain in the service of the same department/administration, where he will be appointed Assistant Engineer. An applicant may apply to any of the departments/administrations indicated under the heading "Engineering" in the list of fields of undergraduate study. The addresses of the departments/administrations concerned are as follows:

<i>Department/Administration</i>	<i>Address</i>
Agricultural Technical Services.....	Private Bag X116, Pretoria.
Bantu Administration and Development.....	P.O. Box 384, Pretoria.
Community Development.....	Private Bag X149, Pretoria.
Public Works.....	Private Bag X65, Pretoria.
Transport.....	Private Bag X193, Pretoria.
Water Affairs.....	Private Bag X313, Pretoria.
Provincial Administration of—	
The Cape of Good Hope.....	P.O. Box 659, Cape Town.
Natal.....	Private Bag X9037, Pietermaritzburg.
The Orange Free State.....	P.O. Box 517, Bloemfontein.
The Transvaal.....	Private Bag X64, Pretoria.

Fields of Study for which Bursaries are Available

The fields of study for which bursaries for 1976 will be available are indicated below, with the various major subjects opposite each field. Successful applicants may, after completing their studies, occupy the posts in the departments/administrations as indicated opposite each field of study.

Na voltooiing van sy universiteitsopleiding bly 'n Toe-gewese Student in diens van die betrokke departement/administrasie waar hy dan as Assistent-ingenieur aangestel word.

'n Applikant kan by enigeen van die departemente/administrasies aangedui onder die hoof "Ingenieurswese" in die lys van voorgraadse studierigtigs, aansoek doen. Die adresse van die betrokke departemente/administrasies is soos volg:

<i>Departement/Administrasie</i>	<i>Adres</i>
Bantoe-administrasie en -ontwikkeling	Posbus 384, Pretoria.
Gemeenskapsbou.....	Privaatsak X149, Pretoria.
Landbou-tegniese Dienste.....	Privaatsak X116, Pretoria.
Openbare Werke.....	Privaatsak X65, Pretoria.
Vervoer.....	Privaatsak X193, Pretoria.
Waterwese.....	Privaatsak X313, Pretoria.
Provinsiale Administrasies van—	
Die Kaap die Goeie Hoop.....	Posbus 659, Kaapstad.
Natal.....	Privaatsak X9037, Pietermaritzburg.
Die Oranje-Vrystaat.....	Posbus 517, Bloemfontein.
Transvaal.....	Privaatsak X64, Pretoria.

Studierigtigs waarvoor Beurse beskikbaar is

Die studierigtigs waarvoor beurse vir 1976 beskikbaar sal wees, word hieronder aangedui, met die onderskeie hoofvakke daarteenoor. Suksesvolle applikante kan na voltooiing van hul studies die betrekings beklee in departemente/administrasies soos teenoor elke studierigting aangedui.

UNDERGRADUATE STUDY

<i>Number of field of study</i>	<i>Field of study and degree/diploma</i>	<i>Major subjects/Major field</i>	<i>Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies</i>	<i>Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies</i>
1	ADMINISTRATION <i>General Administration</i> (Only for male candidates) B.Admin. B.A. (Political Sciences) B.A. (Commerce) B.A. B.Com.	*Public Administration plus one or more of the following: Development Administration Economics Political Science/African Politics Sociology/Industrial Sociology Philosophy Psychology/Industrial Psychology One of the official languages The curriculum must include at least one course in the candidate's second official language (preferably the practical language course) or at least one course in a Bantu language, as well as the course Interpretation of Statutes or the course Constitutional and Administrative Law. Further, the curriculum should preferably be composed of the subjects indicated above.	Administration Assistant	All departments/administrations
2	Financial Administration (Only for male candidates) B.Admin. B.A. (Commerce) B. Com. B. Compt. B. Econ.	Accounting plus *Public Administration or Accounting plus one or more of the following: Business Economics/Economics Mercantile Law Costing Auditing Psychology/Industrial Psychology The curriculum must include a course in Data Processing (orientation/introductory course) and preferably a course in Public Finance. Further, the curriculum should preferably be composed of the subjects indicated above	Administrative Assistant	All departments/administrations.

Number of field of study	Field of study and degree/diploma	Major subjects/Major field	Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies	Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies
3	<i>Personnel Administration</i> (Only for male candidates) B.Admin. B.A. (Political Sciences) B.A. B.Com.	*Public Administration plus one or more of the following: Economics Psychology/Industrial Psychology Sociology/Industrial Sociology Political Science Communication Philosophy The curriculum must include at least one course in the candidate's second official language (preferably the practical language course) or at least one course in a Bantu language, as well as the course Interpretation of Statutes or the course Constitutional and Administrative Law. Further, the curriculum should preferably be composed of the subjects indicated above	Administrative Assistant	All departments/administrations

*N.B.—If the university at which the candidate is studying/intends to study does not offer Public Administration at the undergraduate level up to the third year, or if the candidate is unable, as a result of the academic progress he has already made, to take three courses in Public Administration in his present curriculum, he may choose one of the other major subjects mentioned above, in which case he must take as many courses in Public Administration as possible (in any event, at least one).

Applications for bursaries in the above-mentioned three fields of study must be accompanied by a *full* statement of the *whole* curriculum which the candidate is following/intends to follow.

29	<i>AGRICULTURE</i> B.Sc. in Agriculture/B.Sc. (Agric.) (4-year course)/ B.Sc. (Hons.) in Agriculture/ B.Sc. (Agric.) (Hons.)*	Crop Science/Agronomy	Professional Officer	Bantu Administration and Development, Agricultural Economics and Marketing, and Agricultural Technical Services.
30	.....	Biochemistry (Botanical or Zoological)		
31	.....	Biometry		
32	.....	Entomology		
33	.....	Genetics (Botanical or Zoological)		
34	.....	Soil Science		
35	.....	Agricultural Economics	Professional Officer	Bantu Administration and Development, Agricultural Economics and Marketing, and Agricultural Technical Services.
36	.....	Agricultural Production		
37	.....	Agricultural Meteorology		
38	.....	Microbiology	Professional Officer	Agricultural Technical Services.
39	.....	Plant Pathology		
40	.....	Poultry Science		
41	.....	Dairy Science		
42	.....	Horticulture/Pomology		
43	(Only from the second year of study)	Animal Husbandry	Professional Officer	Bantu Administration and Development, Agricultural Economics and Marketing, and Agricultural Technical Services.
44	.....	Pasture Science	Professional Officer	Bantu Administration and Development, Agricultural Economics and Marketing, and Agricultural Technical Services.
45	.....	Viticulture/Oenology	Professional Officer	Bantu Administration and Development, Agricultural Economics and Marketing, and Agricultural Technical Services.
				Agricultural Technical Services.
46	B.Sc. (Soil Science) (4-year course)	Soil Science	Professional Officer (Soil Science)	Agricultural Technical Services.
47	B.Sc. in Nutritional Science (4-year course)	As prescribed by university	Professional Officer	Agricultural Technical Services.

*N.B.—Bursaries awarded with a view to appointment in the Department of Bantu Administration and Development are awarded for undergraduate studies only.

Number of field of study	Field of study and degree/diploma	Major subjects/Major field	Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies	Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies	
4	ARCHITECTURE (Only from the third year of study) B.Arch. (No bursary moneys will be paid out during practical year. Candidates may be required to undergo their training during their practical year in the Public Service) COMMERCE AND ECONOMICS B.Com.	As prescribed by university	Assistant Architect	Community Development and Public Works.	
13	Business Economics and Economics	Professional Officer	Planning and the Environment, and Statistics.	
14	Business Economics <i>plus</i> either Economics or Marketing	Professional Officer (Economics)	Commerce.	
15	At least two of the following: Business Economics Economics Accounting	Professional Officer (Economics)	Industries.	
16	Business Economics and Economics (the curriculum must include at least Accounting II and Auditing I)	Professional Officer (Economics)	Agricultural Economics and Marketing.	
17	Economics and Accounting (the curriculum must include at least one course in Costing)	Professional Officer (Statistics)	Statistics.	
18	Economics and Mathematical Statistics	Professional Officer (Finance Branch)	Finance.	
19	Accounting <i>plus</i> one or more of the following: Business Economics Economics Statistics Statistical Mathematics Mathematical Statistics	Assistant Financial Officer	Dentist	Health (does not include provincial hospitals under control of the provincial administrations).
20	At least two of the following: Accounting Business Economics Economics Mathematics Mathematical Statistics Statistics Transport Economics	Professional Officer (Finance Branch)	Finance.	
21	At least two of the following: Accounting Business Economics Economics Money and Banking Statistics	Assistant Financial Officer	Dentist	Health (does not include provincial hospitals under control of the provincial administrations).
22	Accounting <i>plus</i> either Business Economics or Economics	Dentist	Health (does not include provincial hospitals under control of the provincial administrations).	
85	DENTISTRY (Only from the third year of study) B.Ch.D./B.D.S.	As prescribed by university			

EDUCATION.—For schools under the direct control of the Department of National Education, i.e. excluding ordinary high or primary schools falling under the provincial education departments. Posts of lecturer exist at the colleges for advanced technical education under the direct control of the Department of National Education.

51	B.A. (Physical Education) <i>plus</i> Education Diploma	Physical Education <i>plus</i> at least one of the following for the B.A. degree: Afrikaans—Nederlands English History	Teacher	National Education
52	B.A. <i>plus</i> Education Diploma/ B.A. Ed.	Afrikaans—Nederlands and English	Teacher	
53	Education Diploma (3-year course) in Nursery Education	As prescribed by college	Teacher	
54	B.Sc. <i>plus</i> Education Diploma/ B.Sc. Ed.	Chemistry and Physics or Mathematics <i>plus</i> either Chemistry or Physics	Teacher/Lecturer	
55	B.Sc. in Home Economics <i>plus</i> Education Diploma/ B.Sc. in Home Economics (Teaching Option) (only from the second year of study)	As prescribed by university	Teacher	
56	B.Sc. (Eng.)/B.Eng. (Electrical, Mechanical, Civil) <i>plus</i> Education Diploma	As prescribed by university	Teacher/Lecturer	
57	B. Mus. <i>plus</i> Education Diploma	Piano	Teacher	

Number of field of study	Field of study and degree/ diploma	Major subjects/Major field	Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies	Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies
58	Diploma/Degree (Paramedical) Occupational Therapy (only from the second year of study)	Occupational Therapy	Occupational Therapist	
59	Physiotherapy (only from the second year of study)	Physiotherapy	Physiotherapist	National Education.
60	Logopedics (only from the second year of study)	Logopedics	Speech Therapist	
EDUCATION—SPECIAL. —For schools under the indirect control of the Department of National Education, i.e. excluding ordinary high or primary schools falling under the provincial education departments. Persons who apply for bursaries in the educational fields indicated below must specify under field of study on the application form: "For State-aided schools for special education". On completion of their studies applicants will be expected to assume duty at a school for the deaf, the hard of hearing, the blind, the partially sighted, epileptics, the cerebral palsied or the physically handicapped under the indirect control of the Department of National Education.				
61	B.A. (Hons.) in Psychology plus Education Diploma (Post-graduate only)	Psychology	Teacher/Psychologist	
62	B. degree in Education for the primary school (4-year course)	As prescribed by university	Teacher	
63	Diploma/Degree (Paramedical) Occupational Therapy (only from the second year of study)	Occupational Therapy	Occupational Therapist	National Education.
64	Physiotherapy (only from the second year of study)	Physiotherapy	Physiotherapist	
65	Logopedics (only from the second year of study)	Logopedics	Speech Therapist	
66	B.A. (Physical Education) plus Education Diploma	Physical Education plus at least one of the following for the B.A. degree: Afrikaans—Nederlands English History	Teacher	National Education.
67	B.A. plus Education Diploma/ B.A. Ed. ENGINEERING N.B.—Refer to the training scheme for engineers as described above	Afrikaans—Nederlands and English		
26	B.Sc. (Eng.)/B.Eng. (Agricultural)		Assistant Engineer	Agricultural Technical Services and Bantu Administration and Development.
28	B.Sc. (Eng.) (Civil)/B.Eng. (Civil)		Assistant Engineer	Agricultural Technical Services, Bantu Administration and Development, Community Development, Public Works, Transport, Water Affairs, the Provincial Administrations of Cape of Good Hope, Natal, the Orange Free State and the Transvaal.
24	B.Sc. (Eng.)/B.Eng. (Electrical—Heavy Current) (only from the second year of study)	As prescribed by university	Assistant Engineer	Public Works, Transport and Water Affairs.
25	B.Sc. (Eng.)/B.Eng. (Electrical—Light Current) (only from the second year of study)		Assistant Engineer	Agricultural Technical Services, Transport and Water Affairs.
27	B.Sc. (Eng.)/B.Eng. (Mechanical) (only from the second year of study)		Assistant Engineer	Agricultural Technical Services, Public Works, the Provincial Administrations of Natal and the Orange Free State, and Water Affairs.
6	FORESTRY B.Sc. in Forestry GEOHYDROLOGY B.Sc. plus B.Sc. (Hons.) in Geohydrology	Forest Science	Professional Officer (Forestry)	Forestry.
11	.....	Geology and Geohydrology for the B.Sc. degree	Hydrologist	Water Affairs.
10	.....	At least two of the following: Applied Mathematics Geophysics Geology Geohydrology Mathematics Physics (The curriculum must include at least one course in Geology)	Geophysicist (Groundwater Hydrology Section)	Mines.

Number of field of study	Field of study and degree/diploma	Major subjects/Major field	Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies	Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies
12	GEOLOGY B.Sc. plus B.Sc. (Hons.) in Geology	Geology plus at least one of the following for the B.Sc. degree: Applied Mathematics Chemistry Mathematics Physics Physical Chemistry	Geologist (Regional Geology and Minerals) Geologist (Engineering Geology) Geologist (Mineralogical Laboratory)	Mines.
9	GEOPHYSICS B.Sc. plus B.Sc. (Hons.) in Physics or in Geophysics	At least two of the following for the B.Sc. degree: Applied Mathematics Geology Geophysics Mathematics Physics (The curriculum must include at least one course in Geology)	Geophysicist	Mines.
23	HYDROLOGY B.Sc. plus B.Sc. (Hons.)	At least two of the following for the B.Sc. degree and one of the following for the Hons. degree: Biochemistry Applied Mathematics Chemistry Geology Hydrology Mathematics Mathematical Statistics Physics	Hydrologist	Water Affairs.
72	LAW LL.B. B.A. (Law), LL.B. B.Iuris, LL.B. B.Iuris et Art., LL.B. B.Com. (Law), LL.B. B.Iuris et Com., LL.B. B.Proc., LL.B.	As prescribed by university	Administrative Assistant/ Legal Assistant	Bantu Administration and Development, Justice, and Inland Revenue.
73	B.Proc.			
74	B.Iuris			
75	Public Service Senior Law Examination Diploma in Law for Public Servants/Public Service Law Examination/Natal Public Service Law Certificate	As prescribed by university	Administrative Assistant/ Legal Assistant	Bantu Administration and Development, Justice, and Labour.
5	LIBRARIANSHIP (Only for male candidates) B.A. (Librarianship) B.A./B.Com./B.Sc. plus Diploma in Librarianship B.A./B.Com./B.Sc. plus Higher Diploma in Librarianship	As prescribed by university	Librarian	National Education and the Provincial Administrations of the Cape of Good Hope, Natal, the Orange Free State, and the Transvaal.
8	MEDICINE (Only from the second year of study) M.B. Ch.B./M.B. B.Ch./ B.M. B.Ch. (No bursary moneys will be paid out during year of internship. Candidates may be required to serve their internship in the Public Service)	As prescribed by university	District Surgeon, Government Medical Officer	Health (does not include provincial hospitals under the control of the provincial administrations).
87	METEOROLOGY B.Sc. (Meteorology) (4-year course)	As prescribed by university	Meteorologist	Transport.
68	PARAMEDICAL (University degree) <i>Occupational</i> Therapy (only from the second year of study)		Occupational Therapist	Health (this does not include provincial hospitals under the control of the provincial administrations).
69	<i>Physiotherapy</i> (only from the second year of study)	As prescribed by university	Physiotherapist	
70	<i>Radiography</i>		Radiographer	
71	PROGRAMMING (Only for male candidates and only from the second year of study) B.Sc.	Computer Science and Mathematics or Computer Science and Mathematical Statistics	Programmer	Agricultural Technical Services, and Social Welfare and Pensions.

Number of field of study	Field of study and degree/diploma	Major subjects/Major field	Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies	Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies
76	PUBLIC HEALTH SERVICES (Only for male candidates) National Diploma for Health Inspectors PURE SCIENCE (Only for male candidates) B.Sc.	As prescribed by colleges for advanced technical education	Government Health Inspector	Health.
83	.....	Botany <i>plus</i> one of the following: Biochemistry Chemistry Genetics (Botanical) Geology Zoology Botany and Zoology	Professional Officer (Botany)	Agricultural Technical Services.
79	.....	.....	Professional Officer (Biological Oceanography)	Industries.
78	.....	Biometry <i>plus</i> one of the following: Mathematics Mathematical Statistics	Professional Officer	Agricultural Technical Services.
81	.....	Chemistry and Physics	Professional Officer/Professional Officer (Chemical/Physical Oceanography)	Agricultural Technical Services and Industries.
80	.....	Chemistry and Zoology	Professional Officer	Health.
82	.....	Entomology and one of the following: Botany Chemistry Zoology	Professional Officer	Agricultural Technical Services.
84	.....	Statistics <i>plus</i> either Mathematics or Mathematical Statistics	Professional Officer (Statistics)	Statistics.
7	QUANTITY SURVEYING B.Sc. in Quantity Surveying/ B.Sc. (Q.S.) (Bursaries of R1 000 p.a. are available only for the years of full-time study. From the time that part-time studies have to be undertaken applicants may, after appointment in the Public Service, apply for bursaries of R300 p.a. to complete the course)	As prescribed by university	Assistant Quantity Surveyor	Community Development, Public Works and the Provincial Administration of the Transvaal.
48	SOCIAL WORK (Only for male candidates) B.A. (S.W.)/B.Soc. Sc. (3-year course)	Social Work <i>plus</i> either Psychology or Sociology	Professional Officer (Welfare)	Bantu Administration and Development, and Social Welfare and Pensions.
49	B.A. (S.W.)/B.Soc. Sc. (4-year course or 3-year course <i>plus</i> Honours degree in Social Work)	For undergraduate course: Social Work and Psychology or Social Work and Sociology	Professional Officer (Welfare)	Social Welfare and Pensions.
50	(For female candidates, and only from the fourth year of study) B.A. (S.W.)/B.Soc. Sc. (4-year course or 3-year course <i>plus</i> Honours degree in Social Work)	.....	.....	.....
77	TOWN AND REGIONAL PLANNING (Only from the second year of study) B.A./B.Sc. (T.R.P.) (4-year course)	As prescribed by university	Town and Regional Planner	Community Development, Planning and the Environment, and the Provincial Administration of Natal.
86	VETERINARY SCIENCE (Only from the second year of study) B.V.Sc.	As prescribed by university	State Veterinarian	Agricultural Technical Services.

POST-GRADUATE AND ADVANCED STUDY

88	Any of the undergraduate fields of study mentioned above	As indicated above	As indicated above	As indicated above.
89	M.Eng. (Irrigation)	As per prescribed by university	Assistant Engineer	Water Affairs.
90	Diploma in Geohydrology	As prescribed by university	Assistant Engineer	Water Affairs.

Number of field of study	Field of study and degree/diploma	Major subjects/Major field	Post in the Public Service to which applicant may be appointed after successfully completing studies	Department/Administration in which applicant may be appointed after successfully completing studies
91	M.Sc.	Applied Mathematics Biochemistry Chemistry Geohydrology Geology Hydrology Mathematics Mathematical Statistics Physics Chemistry	Hydrologist	Water Affairs.
98	B.Sc. (Hons.)/M.Sc.			Health.
97	M.A. (Clinical Psychology)	Clinical Psychology		Health.
92	M.Sc. Geology/Geophysics	Geology/Geophysics		Mines.
94	B.Com. (Hons.)	Economics or Business Economics		
93	B.Sc. (Agric.) (Hons.)	Agricultural Economics		Agricultural Economics and Marketing.
	Master's degree in Public Administration (M.P.A.)/ Master's degree in Government and Municipal Administration (M.S.A.)	Public Administration		
95		Public Administration	Various posts in the administrative field	Various.
96	Diploma in Advanced Public Administration	As prescribed by university	Various posts in the administrative field	Various.
99	Post-graduate Translators' Diploma	As prescribed by university	Language Officer	National Education, Provincial Administrations and Administration of South-West Africa.
100	B.A. (Hons.)/M.A./D.Phil.	Social Work	Professional Officer (Welfare)	
101	Advanced Diploma in Psychiatric in Social Work	As prescribed by university	Professional Officer (Welfare)	Social Welfare and Pensions.

VOORGRAADSE STUDIE

Nommer van studierigting	Studierigting en graad/diploma	Hoofvakke/Hoofrigting	Betrekking in die Staatsdiens waarin applikant na afstudeering aangestel kan word.	Departement/Administrasie waarin applikant na afstudeering aangestel kan word
1	ADMINISTRASIE <i>Algemene Administrasie</i> (Slegs vir manlike kandidate) B.Admin. B.A. (Staatwetenskappe) B.A. (Handel) B.A. B.Com.	*Publieke Administrasie/Openbare Administrasie/Staatsadministrasie plus een of meer van die volgende: Ontwikkelingsadministrasie Ekonomiese Staatsleer/Afrikapolitiek Sosiologie/Bedryfsosioologie Wysbegeerte/Filosofie Sielskunde / Bedryfsielkunde / Bedryf- en Personeelsielkunde/Personeelbestuur Een van die amptelike tale Die leergang moet minstens een kursus in die tweede amptelike taal van die kandidaat (verkieslik die praktiese taalkursus) of minstens een kursus in 'n Bantoetaal, asook die kursus Uitleg van Wette of die kursus Staats- en Administratiefreg insluit. Die leergang moet verder verkieslik uit die vakke hierbo genoem, saamgestel word.	Administratiewe Assistent	Alle departemente/administrasies.
2	Finansiële Administrasie (Slegs vir manlike kandidate) B.Admin B.A. (Handel) B.Com. B.Compt. B.Ekon.	Rekeningkunde plus *Publieke Administrasie/Openbare Administrasie/Staatsadministrasie of Rekeningkunde plus een of meer van die volgende: Ekonomiese/Bedryfsekonomiese Handelsreg Kosteberkening Ouditkunde Sielskunde/Bedryfsielkunde/ Bedryf- en Personeelsielkunde/Personeelbestuur. Die leergang moet 'n kursus in Dataverwerking (oriënterings-/inleidende kursus) en verkieslik 'n kursus in Staatsfinansies insluit en moet verder verkieslik uit die vakke hierbo genoem, saamgestel word	Administratiewe Assistent	Alle departemente/administrasies.
3	Personeeladministrasie (Slegs vir manlike kandidate) B.Admin. B.A. (Staatwetenskappe) B.A. B.Com.	*Publieke Administrasie/Openbare Administrasie/Staatsadministrasie plus een of meer van die volgende: Ekonomiese Sielskunde/Bedryfsielkunde/ Bedryf- en Personeelsielkunde/Personeelbestuur Sosiologie/Bedryfsosioologie Staatsleer Kommunikasieskunde Wysbegeerte/Filosofie Die leergang moet minstens een kursus in die tweede amptelike taal van die kandidaat (verkieslik die praktiese taalkursus) of minstens een kursus in 'n Bantoetaal, asook die kursus Uitleg van Wette of die kursus Staats- en Administratiefreg insluit. Die leergang moet verder verkieslik uit die vakke hierbo genoem, saamgestel word	Administratiewe Assistent	Alle departemente/administrasies.

*L.W.—Indien die universiteit waaraan die kandidaat tans studeer/van plan is om te studeer nie Publieke Administrasie/Openbare Administrasie/Staatsadministrasie voorgraads tot op derdejaarsvlak aanbied nie of, indien die kandidaat as gevolg van die akademiese vordering wat hy reeds gemaak het nie in staat is om drie kursusse in Publieke Administrasie/Openbare Administrasie/Staatsadministrasie binne sy huidige leergang te volg nie, kan hy een van die ander hoofvakke hierbo genoem, kies. In so 'n geval moet hy soveel kursusse in Publieke Administrasie/Openbare Administrasie/Staatsadministrasie as wat moontlik is (in elk geval minstens een) volg.

Aansoeke om beurse in voormalde drie rigtings moet vergesel gaan van 'n volledige uiteensetting van die hele leergang wat die kandidaat volg/van plan is om te volg.

Nommer van studierigting	Studierigting en graad/diploma	Hoofvakke/Hoofrigting	Betrekking in die Staatsdiens waarin applikant na afstude ring aangestel kan word	Departement/Administrasie waarin applikant na afstudering aangestel kan word
4	ARGITEKTUUR (Slegs vanaf die derde studiejaar) B.Arch. (Geen beursgelde word gedurende die praktiese jaar uitbetaal nie. Van kandidate kan vereis word dat hulle hul op leiding tydens hul praktiese jaar in die Staats diens deurloop)	Soos deur universiteit voorgeskryf	Assistent-argitek	Gemeenskapsbou en Openbare Werke.
5	BIBLIOTEEKWESE (Slegs vir manlike kandidate) B.A. (Bibl.) B.A./B.Com./B.Sc. <i>plus</i> Diploma in Biblioteekwese B.A./B.Com./B.Sc. <i>plus</i> Hoër Diploma in Biblioteekwese	Soos deur universiteit voorgeskryf	Bibliotekaris	Nasionale Opvoeding en die Proviniale Administrasies van die Kaap, die Goeie Hoop, die Oranje-Vrystaat en Transvaal.
6	BOSBOU B.Sc. in Bosbou	Boskunde	Vakkundige Beamppte (Bosbou)	Bosbou.
7	BOUREKENKUNDE B.Sc. in Bourekenkunde B.Sc. (Q.S.) (Beurse van R1 000 per jaar is slegs vir die voltydse studiejare beskikbaar. Vanaf die tyd wanneer deeltydse studie onderneem moet word, kan kandidate na toetrede tot die Staatsdiens om beurse van R300 per jaar aansoek doen om die kursus te voltooi)	Soos deur universiteit voorgeskryf	Assistent-bourekenaar	Gemeenskapsbou, Openbare Werke en die Proviniale Administrasie van Transvaal.
8	GENEESKUNDE (Slegs vanaf die tweede studiejaar) M.B., Ch.B/M.B., B.Ch./B.M., B.Ch. (Geen beurs gelde word gedurende die internjaar uitbetaal nie. Van kandidate kan vereis word dat hulle hul intern skap in die Staatsdiens deurloop)	Soos deur universiteit voorgeskryf	Distriksgeneesheer Staats-Mediese Beamppte	Gesondheid (sluit nie provinsiale hospitale onder die beheer van die provinsiale administrasies in nie).
9	GEOFISIKA B.Sc. <i>plus</i> B.Sc. (Hons.) in Fisika of in Geofisika	Minstens twee van die volgende vir die B.Sc.-graad: Fisika Geofisika Geologie Toegepaste Wiskunde Wiskunde Die leergang moet minstens een kursus in Geologie insluit	Geofisikus	Mynwese.
10	GEOHIDROLOGIE B.Sc. <i>plus</i> B.Sc (Hons.) in Geohidrologie	Minstens twee van die volgende: Geofisika Geohidrologie Geologie Fisika Toegepaste Wiskunde Wiskunde Die leergang moet minstens een kursus in Geologie insluit	Geofisikus (Seksie Grondwaterhidrologie)	Mynwese.
11	.....	Geologie en Geohidrologie vir die B.Sc.-graad	Hidroloog	Waterwese.
12	GEOLOGIE B.Sc. <i>plus</i> B.Sc. (Hons.) in Geologie	Geologie plus minstens een van die volgende vir die B.Sc.-graad: Chemie Fisiese Chemie Fisika Toegepaste Wiskunde Wiskunde	Geoloog (Regionale Geologie en Delfstowwe) Geoloog (Ingenieursgeologie) Geoloog (Mineralogiese Laboratorium)	Mynwese.

Nommer van studie- rigting	Studierigting en graad/diploma	Hoofvakke/Hoofrigting	Betreking in die Staatsdiens waarin applikant na afstude ring aangestel kan word	Departement Administrasie waarin applikant na afstude ring aangestel kan word
	HANDELS- EN EKONOMIESE WETENSKAPPE B. Com.			
13	.....	Bedryfsekonomie en Ekonomie	Vakkundige Beampte	Beplanning en die Omgewing, en Statistiek.
14	.....	Bedryfsekonomie plus of Ekonomie of Bemarking		Handel.
15	.....	Minstens twee van die volgende: Bedryfsekonomie Ekonomie Rekeningkunde		Nywierheidswese.
16	.....	Bedryfsekonomie en Ekonomie (die leergang moet minstens Rekeningkunde II en Oudtkunde I insluit)	Vakkundige Beampte (Ekonomie)	
17	.....	Ekonomie en Rekeningkunde (die leergang moet minstens een kursus in Kostberekening insluit)		Landbou-ekonomie en -bemarking.
18	.....	Ekonomie en Wiskundige Statistiek		
19	.....	Rekeningkunde plus een of meer van die volgende: Bedryfsekonomie Ekonomie Statistiek Statistiese Wiskunde Wiskundige Statistiek	Vakkundige Beampte (Statistiek)	Statistiek.
20	.....	Minstens twee van die volgende: Bedryfsekonomie Ekonomie Rekeningkunde Statistiek Vervoerekonomie Wiskunde Wiskundige Statistiek		
21	.....	Minstens twee van die volgende: Bedryfsekonomie Ekonomie Geld- en Bankwese Rekeningkunde Statistiek	Vakkundige Beampte (Tak Finansies)	Finansies.
22	.....	Rekeningkunde plus of Bedryfsekonomie of Ekonomie	Assistent-finansiële Beampte	
23	<i>Hidrologie</i> B.Sc. plus B.Sc. (Hons.).	Minstens twee van die volgende vir die B.Sc.-graad en een van die volgende vir die Hons.-graad: Biochemie Fisika Geologie Hidrologie Skeikunde Toegepaste Wiskunde Wiskunde Wiskundige Statistiek	Hidroloog	Waterwese.
	INGENIEURSWESE			
24	L.W.—Kyk die opleidingskema vir ingenieurs soos hiervoor verduidelik. B.Sc. (Ing.)/B. Ing. (Elektrotegnies/Elektries—swaarstroom) (slegs vanaf die tweede studiejaar)			Openbare Werke, Vervoer, en Waterwese.
25	B.Sc. (Ing.)/B. Ing. (Elektrotegnies/Elektries—swakstroom) (slegs vanaf die tweede studiejaar)			Landbou-tegniese Dienste, Vervoer, en Waterwese.
26	B.Sc. (Ing.)/B. Ing. (Landbou)	Soos deur universiteit voorgeskrif	Assistent-ingenieur	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, en Landbou-tegniese Dienste.
27	B.Sc. (Ing.)/B. Ing. (Meganies/Werktuigkundig) (slegs vanaf die tweede studiejaar)			Landbou-tegniese Dienste, Openbare Werke, Waterwese, en die Proviniale Administrasies van Natal en die Oranje-Vrystaat.
28	B.Sc. (Ing.) (Siviell)/B. Ing. (Siviell)			Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Gemeenskapsbou, Landbou-tegniese Dienste, Openbare Werke, Vervoer, Waterwese, die Proviniale Administrasies van die Kaap die Goeie Hoop, Natal, die Oranje-Vrystaat en Transvaal.

Nommer van studie-richting	Studierigting en graad/diploma	Hoofvakke/Hoofrigting	Betrekking in die Staatsdiens waarin applikant na afstude ring aangestel kan word	Departement/Administrasie waarin applikant na afstuderung aangestel kan word
29	LANDBOU B.Sc. (Landbou)/B.Sc. (Agric.) (4-jaarkursus)/ B.Sc. (Landbou)(Hons.)/ B.Sc. (Agric.) (Hons.)*	Agronomie/Akkerbou/Plantproduksie	Vakkundige Beampte	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Landbou-ekonomiese en -bemarking, en Landbou-tegniese Dienste.
30	Biochemie (Dier- of Plantkundig)		
31	Biometrie		
32	Entomologie/Insektekunde		
33	Erflikheidsleer/Genetika (Dier- of Plantkundig)		
34	Grondkunde/Grondkunde en Plantvoeding		
35	Landbou-ekonomiese Dienste.	Landbou-ekonomie	
36	Landbouproduksie	Vakkundige Beampte	
37	Landbouwerkunde	Vakkundige Beampte	
38	Mikrobiologie	Vakkundige Beampte	
39	Plantpatologie/Plantsiekte- kunde/Plantsiekteleer	Vakkundige Beampte	
40	Pluimveeteelt/Diereproduksie	Vakkundige Beampte	
41	Suiwelkunde/Suiweltegnologie	Vakkundige Beampte	
42	Tuinbou/Tuinboukunde/Pomo- logie	Vakkundige Beampte	
43	(Slegs vanaf die tweede studie-jaar)	Veekunde/Veeteelt/Diereproduksie	Vakkundige Beampte	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Landbou-ekonomiese en -bemarking, en Landbou-tegniese Dienste.
44	Weidingsleer/Akkerbou en Weiding/Plantproduksie	Vakkundige Beampte	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, en Landbou-tegniese Dienste.
45	Wingerdbou/Wynkunde	Vakkundige Beampte	Landbou-tegniese Dienste.

* L.W.—Beurse wat met die oog op aanstelling in die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling toegeken word, word slegs vir voorgraadse studie toegeken.

46	B.Sc. (Bodemkunde) (4-jaarkursus)	Bodemkunde	Vakkundige Beampte (Grondkunde)	Landbou-tegniese Dienste.
47	B.Sc. in Voedselwetenskap (4-jaarkursus)	Soos deur universiteit voorgeskyf	Vakkundige Beampte	Landbou-tegniese Dienste.
	MAATSKAPLIKE WERK (Slegs vir manlike kandidate)			
48	B.A. (S.W.)/B.A. (M.W.)/B.Soc. Sc. (3-jaarkursus)	Maatskaplike Werk plus of Sielkunde of Sosiologie	Vakkundige Beampte (Welsyn)	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, en Volkswelsyn en Pensioene.
49	B.A. (S.W.)/B.A. (M.W.)/B.Soc. Sc. (4-jaarkursus of 3-jaarkursus plus Hons.-graad in Maatskaplike Werk)			
50	(Vir vroulike kandidate en slegs vir die vierde studie-jaar) B.A. (S.W.)/B.A. (M.W.)/B.Soc. Sc. (4-jaarkursus of 3-jaarkursus plus Hons.-graad in Maatskaplike Werk)	Vir voorgraadse kursus: Maatskaplike Werk en Sielkunde OF Maatskaplike Werk en Sosiologie	Vakkundige Beampte (Welsyn)	Volkswelsyn en Pensioene.

Onderwys.—Vir skole wat onder die direkte beheer van die Departement van Nasionale Opvoeding resorteer, d.w.s. uitgesonderd gewone hoërskole of laerskole wat onder die provinsiale onderwysdepartemente resorteer. Poste van dosent bestaan by die kolleges vir gevorderde tegniese onderwys onder die direkte beheer van die Departement van Nasionale Opvoeding.

51	B.A. (Liggaamlike Opvoeding) plus Onderwysdiploma	Liggaamlike Opvoeding plus minstens een van die volgende vir die B.A.-graad: Afrikaans-Nederlands Engels Geskiedenis	Onderwyser(es)	Nationale Opvoeding.
52	B.A. plus Onderwysdiploma/ B.A. Ed.	Afrikaans-Nederlands en Engels	Onderwyser(es)	
53	Onderwysdiploma (3-jaarkursus) in Kleuteropvoeding	Soos deur kollege voorgeskyf	Onderwyser(es)	Nationale Opvoeding.

Nommer van studierigting	Studierigting en graad/diploma	Hoofvakke/Hoofrigting	Betrekking in die Staatsdiens waarin applikant na afstudeering aangestel kan word	Departement/Administrasie waarin applikant na afstudeering aangestel kan word
54	B.Sc. plus Onderwysdiploma/B.Sc. Ed.	Wiskunde plus of Fisika of Skeikunde OF Skeikunde en Fisika	Onderwyser/Dosent	
55	B.Sc. in Huishoudkunde plus Onderwysdiploma/B.Sc. in Huishoudkunde (Onderwyskeuse) (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Soos deur universiteit voorgeskryf	Onderwyser(es)	
56	B.Sc.(Ing.)/B.Eng (Elektrotegniese/Elektries, Meganies, Siviël) plus Onderwysdiploma	Soos deur universiteit voorgeskryf	Onderwyser(es)/Dosent	
57	B.Mus. plus Onderwysdiploma	Klavier	Onderwyser(es)	Nasionale Opvoeding.
58	Diploma/Graad (Paramedies) Arbeidsterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Arbeidsterapie/Werkterapie	Arbeidsterapeut	
59	Fisioterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Fisioterapie	Fisioterapeut	
60	Logopedika/Spraakterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Logopedika/Spraakterapie	Spraakterapeut	
<i>Onderwys—Buitengewoon.—Vir skole wat onder die indirekte beheer van die Departement van Nasionale Opvoeding ressorteer, d.w.s. uitgesonderd gewone hoër- of laerskole wat onder die provinsiale onderwysdepartemente ressorteer. Persone wat om beurse in ondergenoemde onderwysrigtings aansoek doen, moet by die studierigting op die aansoekvorm meld: "Vir staatsondersteunde skole vir buitengewone onderwys". Van sulke applikante sal verwag word om na voltooiing van hulle studies by 'n skool vir dowses, hardhorendes, blindes, swaksiendes, epileptici, serebraal verlamdes of liggaaamlik gestremdes, wat onder die indirekte beheer van die Departement van Nasionale Opvoeding ressorteer, in diens te tree.</i>				
61	B.A. (Hons.) in Sielkunde plus Onderwysdiploma (slegs na graads)	Sielkunde	Onderwyser(es)/Sielkundige	
62	B.-graad in Onderwys vir die primêre skool (4-jaarkursus)	Soos deur universiteit voorgeskryf	Onderwyser(es)	
63	Diploma/Graad (Paramedies) Arbeidsterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Arbeidsterapie/Werkterapie	Arbeidsterapeut	
64	Fisioterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Fisioterapie	Fisioterapeut	
65	Logopedika / Sprakterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar)	Logopedika/Spraakterapie	Spraakterapeut	Nasionale Opvoeding.
66	B.A. (Liggaaamlike Opvoeding) plus Onderwysdiploma	Liggaaamlike Opvoeding plus minstens een van die volgende vir die B.A.-graad: Afrikaans-Nederlands Engels Geskiedenis Afrikaans-Nederlands en Engels	Onderwyser(es)	
67	B.A. plus Onderwysdiploma/B.A. Ed.			
<i>PARAMEDIES (Universiteitsgraad) Arbeidsterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar) Fisioterapie (slegs vanaf die tweede studiejaar) Radiografie</i>				
68	Programmering (Slegs vir manlike kandidate en slegs vanaf die tweede studiejaar)	Soos deur universiteit voorgeskryf	Arbeidsterapeut Fisioterapeut Radiografis	Gesondheid (sluit nie hospitale onder die beheer van die provinsiale administrasies in nie)
70	Regte			
71	LL.B.			
	B.A. (Regte), LL.B.			
	B.Iuris, LL.B.			
72	B.Juris et Art., LL.B.	Rekenaarwetenskap en Wiskunde of Rekenaarwetenskap en Wiskundige Statistiek	Programmeerder	Landbou-tegniese Dienste, en Volkswelyn en Pensioene.
	B.Com. (Regte), LL.B.			
	B.Iuris et Com., LL.B.			
	B.Proc., LL.B.			
73	B.Proc.	Soos deur universiteit voorgeskryf	Administratiewe Assistent/ Regsassistent	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Binnelandse Inkomste, en Justisie.
74	B.Iuris			
75	Senior Staatsdienseksamen in die Regte	Soos deur universiteit voorgeskryf	Administratiewe Assistent/ Regsassistent	Arbeid, Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, en Justisie.
76	Regsdiploma vir Staatsamptenare / Staatsdienseksamen in die Regte/Natalse Regsertifikaat vir Staatsamptenare	Soos deur kolleges vir gevorderde tegniese onderwys voorgeskryf	Staatsgesondheidsinspekteur	Gesondheid.
	Staatsgesondheidsdienste (Slegs vir manlike kandidate)			
	Nasionale Diploma vir Gesondheidsinspekteurs			

Nommer van studierigting	Studierigting en graad/diploma	Hoofvakke/Hoofrigting	Betrekking in die Staatsdiens waarin applikant na afstude ring aangestel kan word	Departement/Administrasie waarin applikant na afstudering aangestel kan word
77	<i>Stads- en Streekbeplanning</i> (Slegs vanaf die tweede studiejaar) B.A./B.Sc. (S. en S.) (4-jaarkursus) <i>Suwer Natuurwetenskappe</i> (Slegs vir manlike kandidate) B.Sc.	Soos deur universiteit voorgeskyf	Stads-en-streekbeplanner	Beplanning en die Omgewing, Gemeenskapsbou, en die Provinciale Administrasie van Natal.
78	.....	Biometrie plus of Wiskunde of Wiskundige Statistiek	Vakkundige Beamppte	Landbou-tegniese Dienste.
79	.....	Dierkunde en Plantkunde	Vakkundige Beamppte (Biologiese Oseanografie)	Nywerheidswese.
80	.....	Dierkunde en Skeikunde	Vakkundige Beamppte	Gesondheid.
81	.....	Fisika en Skeikunde	Vakkundige Beamppte/Vakkundige Beamppte (Chemiese/Fisische Oseanografie)	Landbou-tegniese Dienste, en Nywerheidswese.
82	.....	Insektekunde plus een van die volgende: Dierkunde Plantkunde Skeikunde	Vakkundige Beamppte	Landbou-tegniese Dienste.
83	.....	Plantkunde plus een van die volgende: Biochemie Chemie Dierkunde Genetika (Plantkundig) Geologie	Vakkundige Beamppte (Plantkunde)	Landbou-tegniese Dienste.
84	.....	Statistiek plus of Wiskunde of Wiskundige Statistiek	Vakkundige Beamppte (Statistiek)	Statistiek.
85	<i>Tandheelkunde</i> (Slegs vanaf die derde studiejaar) B.Ch.D./B.D.S.	Soos deur universiteit voorgeskyf	Tandarts	Gesondheid (sluit nie provinsiale hospitale onder die beheer van die provinsiale administrasies in nie).
86	<i>Veeartsenykunde</i> (Slegs vanaf die tweede studiejaar) B.V.Sc.	Soos deur universiteit voorgeskyf	Staatsveearsts	Landbou-tegniese Dienste.
87	<i>Weerkunde</i> B.Sc. (Weerkunde) (4-jaarkursus)	Soos deur universiteit voorgeskyf	Weerkundige	Vervoer.

NAGRAADSE EN GEVORDERDE STUDIE

88	Enige van bestaande voorgraadse rigtings M.Ing. (Bespreeiing)	Soos hierbo aangedui	Soos hierbo aangedui	Soos hierbo aangedui.
89	Diploma in Geohidrologie	Soos deur universiteit voorgeskyf	Assistent-ingenieur	Waterwese.
90	M.Sc.	Soos deur universiteit voorgeskyf Biochemie Fisika Geohidrologie Geologie Hidrologie Skeikunde Toegepaste Wiskunde Wiskunde Wiskundige Statistiek	Assistent-ingenieur Hidroloog	Waterwese.
91	M.Sc. Geologie/Geofisika B.Sc. (Landbou) (Hons.)/ B.Sc. (Agric.) (Hons.) B.Com. (Hons.)	Geologie/Geofisikus Vakkundige Beamppte (Ekonomie) Vakkundige Beamppte (Ekonomie)	Geoloog/Geofisikus Vakkundige Beamppte (Ekonomie)	Mynwese. Landbou-ekonomiese en -bemar king.
92	Magistergraad in Publieke Administrasie (M.P.A.)/ Magistergraad in Staats- en Stadsadministrasie (M.S.A.)	Publieke Administrasie/Staats-administrasie	Verskeie poste in die administratiewe rigting	Landbou-ekonomiese en -bemar king.
93	Diploma in Gevorderde Publieke Administrasie	Soos deur universiteit voorgeskyf	Verskeie poste in die administratiewe rigting	Verskeie.
94	M.A. (Kliniese Sielkunde) B.Sc. (Hons.)/M.Sc.	Kliniese Sielkunde Skeikunde	Kliniese Sielkundige Vakkundige Beamppte (Skeikunde)	Gesondheid. Gesondheid.
95	Nagraadse Vertalersdiploma	Soos deur universiteit voorgeskyf	Taalbeamppte	Nasionale Opvoeding, provinsiale administrasies, en die Administrasie van Suidwes-Afrika.
96	B.A. (Hons.)/M.A./D.Phil. Gevorderde Diploma in Psi-griktiese Maatskaplike Werk	Maatskaplike Werk Soos deur universiteit voorgeskyf	Vakkundige Beamppte (Welsyn) Vakkundige Beamppte (Welsyn)	Volkswelsyn en Pensioene.

KENNISGEWING 507 VAN 1975

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—
LYS 677

Onderstaande aansoek betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige besware teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X342, Pretoria, 0001, gerig word:

Verhoging van die reg op:

1. (a) Rek- of uitbultgaring van poliéstervesels, ongekleur, indeelbaar by tariefsubpos 51.01.02.10, van 20 persent *ad valorem* of 220c per kg min 80 persent van die prys v.a.b. tot die volgende regte:

Skaal van reg

(i) Van minder as 80 dtex....	20% <i>ad valorem</i> of 468c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.
(ii) Van minstens 80 dtex maar minder as 100 dtex	20% <i>ad valorem</i> of 408c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.
(iii) Van minstens 100 dtex maar minder as 140 dtex	20% <i>ad valorem</i> of 347c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.
(iv) Van minstens 140 dtex....	20% <i>ad valorem</i> of 260c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.

(b) Rek- of uitbultgaring van poliéstervesels, gekleur, indeelbaar by tariefsubpos 51.01.02.20, van 20 persent *ad valorem* of 300c per kg min 80 persent van die prys v.a.b. tot die volgende regte:

Skaal van reg

(i) Van minder as 80 dtex....	20% <i>ad valorem</i> of 568c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.
(ii) Van minstens 80 dtex maar minder as 100 dtex	20% <i>ad valorem</i> of 508c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.
(iii) Van minstens 100 dtex maar minder as 140 dtex	20% <i>ad valorem</i> of 447c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.
(iv) Van minstens 140 dtex....	20% <i>ad valorem</i> of 360c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.

[RHN-verw. T5/2/11/2/1 (B83/75).]

Applicant:

National Association of Throwsters (South Africa), Posbus 1536, Kaapstad, 8000.

2. Akrilonitrielbutadienstireen en akrilonitrielstireen, in blokke, stukke, poeiers en dergelike massavorms, indeelbaar by tariefsubpos 39.02.40.23, van vry van reg tot 20 persent *ad valorem* of 75c per kg min 80 persent van die prys v.a.b. [RHN-verw. T5/2/7/2/4 (B87/75).]

Applicant:

Styrochem (Edms.) Bpk., Posbus 767, Germiston, 1400.

3. (a) Urinedreineringsakke, indeelbaar by tariefspos 39.07, van 20 persent *ad valorem* tot 50 persent *ad valorem*;

(b) lateksbuiseleiding, indeelbaar by tariefspos 40.09, van 20 persent *ad valorem* of 1 655c per 100 kg tot 35 persent *ad valorem*;

(c) kastreerringe, indeelbaar by tariefsubpos 40.14.15, van 20 persent *ad valorem* tot 40 persent *ad valorem*; en

(d) Foley-kateters, nelaton-kateters, endotracheal buise, Livingstone-buise, voedingsbuise, Ryle-buise, Levin-buise, suurstofkannules en ander lateks- of PVC-kateters en chirurgiese produkte, indeelbaar by tariefsubpos 90.17.90, van vry van reg tot 30 persent *ad valorem*. [RHN-verw. T5/2/7/5/1 (B76/75).]

Applicant:

Latex Products (Pty) Ltd, Posbus 5626, Johannesburg, 2000.

Korting van die reg op:

Weefstowwe van gefabriseerde vesels (kontinu) indeelbaar by tariefsubpos 51.04.90.90, vir die vervaardiging van buisvormige of entlose weefstowwe, gewoonlik gebruik in papiervervaardigings- of ander masjinerie. [RHN-verw. T5/2/11/3/1 (D80/75).]

NOTICE 507 OF 1975

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—
LIST 677

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X342, Pretoria, 0001 within six weeks of the date of this notice:

Increase in the duty on:

1. (a) Stretch or bulked yarn of polyester fibres, undyed, classifiable under tariff subheading 51.01.02.10, from 20 per cent *ad valorem* or 220c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price, to the following duties:

	<i>Rate of duty</i>
(i) Of less than 80 dtex.....	20% <i>ad valorem</i> or 468c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price
(ii) Of 80 dtex or more but less than 100 dtex	20% <i>ad valorem</i> or 408c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price
(iii) Of 100 dtex or more but less than 140 dtex	20% <i>ad valorem</i> or 347c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price
(iv) Of 140 dtex or more.....	20% <i>ad valorem</i> or 260c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price

(b) Stretch or bulked yarn of polyester fibres, dyed, classifiable under tariff subheading 51.01.02.20, from 20 per cent *ad valorem* or 300c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price, to the following duties:

	<i>Rate of duty</i>
(i) Of less than 80 dtex.....	20% <i>ad valorem</i> or 568c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price
(ii) Of 80 dtex or more but less than 100 dtex	20% <i>ad valorem</i> or 508c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price
(iii) Of 100 dtex or more but less than 140 dtex	20% <i>ad valorem</i> or 447c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price
(iv) Of 140 dtex or more.....	20% <i>ad valorem</i> or 360c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price

[BTI Ref. T5/2/11/2/1 (B83/75).]

Applicant:

National Association of Throwsters (South Africa), P.O. Box 1536, Cape Town, 8000.

2. Acrylonitrile-butadienestyrene and acrylonitrile-styrene, in blocks, lumps, powders and similar bulk forms, classifiable under tariff subheading 39.02.40.23, from free of duty to 20 per cent *ad valorem* or 75c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price. [BTI Ref. T5/2/7/2/4 (B87/75).]

Applicant:

Styrochem (Pty) Ltd, P.O. Box 767, Germiston, 1400.

3. (a) Urinary drainage bags, classifiable under tariff heading 39.07, from 20 per cent *ad valorem* to 50 per cent *ad valorem*;

(b) latex tubing, classifiable under tariff heading 40.09, from 20 per cent *ad valorem* or 1 655c per 100 kg to 35 per cent *ad valorem*;

(c) castrating rings, classifiable under tariff subheading 40.14.15, from 20 per cent *ad valorem* to 40 per cent *ad valorem*; and

(d) Foley catheters, nelaton catheters, endotracheal tubes, Livingstone tubes, feeding tubes, Ryle's tubes, Levin's tubes, oxygen cannulae and other latex or PVC catheters and surgical products, classifiable under tariff subheading 90.17.90, from free of duty to 30 per cent *ad valorem*. [BTI Ref. T5/2/7/5/1 (B76/75).]

Applicant:

Latex Products (Pty) Limited, P.O. Box 5626, Johannesburg, 2000.

Rebate of the duty on:

Woven fabrics of man-made fibres (continuous), classifiable under tariff subheading 51.04.90.90, used in the manufacture of tubular or endless fabrics, commonly used in paper manufacturing or other machines. [BTI Ref. T5/2/11/3/1 (D80/75).]

Applicant:

United Wire SA (Pty) Ltd, Posbus 494, Nigel, 1490.

Intrekking van die kortingfasilitete ten opsigte van:

1. Onbedrukte weefstowwe, nie gekleur of van gekleurde garings gewee nie en nie met trekgarings of op 'n ander wyse gemerk nie, van sy of afvalsy, gefabriseerde vesels (kontinu en diskontinu) en katoen, asook kant- en brei- of hekelstowwe, wat gebruik word vir die vervaardiging van bedrukte khangas, bedrukte kadungas en soortgelyke artikels (Item 311.16). [RHN-verw. T5/2/11/3/1 (E17/75).]

Applicant:

South African Cotton Textile Manufacturers' Association, Posbus 878, Pretoria, 0001.

2. Seile, gebruik by die bou en toerusting van seiljagte met 'n romplengte van minstens 9 meter vir deelname aan internasionale seewedvaarte, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat [Item 411.00/93.00 (I)] [RHN-verw. T5/2/11/12/1 (E18/75).]

Applikante:

Bruce Banks (Pty) Ltd, Glenweg 18, Queensburgh, 4001.
Elvstrom Sails, Milnestrat 10, Durban, 4001.

Fast Sails (Pty) Ltd, Canadaweg 94a, Durban, 4001.

Teruggawe van die reg op:

(a) Plastiekstuifsluitings, indeelbaar by tariefsubpos 39.07.90.90;

(b) katoengaaas, indeelbaar by tariefsubpos 55.07.15;

(c) polipropileenweefstof, geimpregneer, betsryk, bedek of gelamelleer met vinielchloriedpolimere, indeelbaar by tariefsubpos 59.08.90;

(d) glasveselgaas, indeelbaar by tariefsubpos 70.20.40;

(e) werwels en drukknopies, indeelbaar by tariefsubpos 73.40.99; en

(f) gesplete klinknaels, indeelbaar by tariefsubpos 83.09.15;

gebruik in die vervaardiging van tente vir uitvoer. (RHN-verw. T5/2/11/12/1.)

Applicant:

Preddy Bros Manufacturers (Pty) Ltd, Posbus 184, Germiston, 1400.

Kyk Algemene Kennisgewing 486 van 11 Julie 1975 vir Lys 676.

(18 Julie 1975)

Applicant:

United Wire SA (Pty) Ltd, P.O. Box 494, Nigel, 1490.

Withdrawal of the rebate facilities in respect of:

1. Woven unprinted fabrics, not dyed or woven from dyed yarn and not defined by drawn threads or other means, of silk or waste silk, man-made fibres (continuous and discontinuous) and cotton, as well as lace and knitted or crocheted fabrics, used in the manufacture of printed khangas, printed kadungas, and the like (item 311.16). [BTI Ref. T5/2/11/3/1 (E17/75).]

Applicant:

South African Cotton Textile Manufacturers' Association, P.O. Box 878, Pretoria, 0001.

2. Sails used in the building and equipment of sailing yachts with a hull length of not less than 9 metres for participation in international ocean racing competitions, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit [item 411.00/93.00 (I)]. [BTI Ref. T5/2/11/12/1 (E18/75).]

Applicants:

Bruce Banks (Pty) Ltd, 18 Glen Road, Queensburgh, 4001.

Elvstrom Sails, 10 Milne Street, Durban, 4001.

Fast Sails (Pty) Ltd, 94a Canada Road, Durban, 4001.

Drawback of the duty on:

(a) Plastic slide fasteners, classifiable under tariff subheading 39.07.90.90;

(b) cotton gauze, classifiable under tariff subheading 55.07.15;

(c) polypropylene woven fabrics, impregnated, coated covered or laminated with vinyl chloride polymers, classifiable under tariff subheading 59.08.90;

(d) glass fibre gauze, classifiable under tariff subheading 70.20.40;

(e) turn buttons and press-studs, classifiable under tariff subheading 73.40.99; and

(f) bifurcated rivets, classifiable under tariff subheading 83.09.15;

used in the manufacture of tents for export. (BTI Ref. T5/2/11/12/1.)

Applicant:

Preddy Bros Manufacturers (Pty) Ltd, P.O. Box 184, Germiston, 1400.

For List 676 see General Notice 486, dated 11 July 1975.

(18 July 1975)

**KENNISGEWING 509 VAN 1975
DEPARTEMENT VAN VERVOER
WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949),
SOOS GEWYSIG**

Hierby word ingevolge die bepalinge van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak X193, Pretoria, 0001, binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

NOTICE 509 OF 1975

DEPARTMENT OF TRANSPORT

**AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949),
AS AMENDED**

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die applikant en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE A

LYS VAN AANSOEKE OM TOESTAAN VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer gaan word. (C) Besonderhede van lugdiens. (i) Gebiede wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensie en roosters waarvolgens die diens geëksploteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (D) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Rodag (Edms.) Bpk., Posbus 64, Vryheid, 3100. (B) Rodag Air. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdien. (i) Republiek van Suid-Afrika. (iii) Vryheid. (iv) Passasiers en vrag. (viii) 41c per km. (D) Cessna 401A ZS-IWJ.

BYLAE B

LYS VAN AANSOEKE OM HERNUWING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Soort lugdiens ten opsigte waarvan hernuwing aangevra word en die nommer en datum van bestaande licensie. (D) Besonderhede van licensie. (i) Basis(se). (ii) Roete(s). (iii) Gebied wat bedien gaan word. (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vi) Soort werk wat onderneem gaan word. (vii) Tariefskaal. (E) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Republic Helicopters (Edms.) Bpk., Posbus 14, Randlughawe, 1419. (B) Republic Helicopters (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie 861, gedateer 30 Mei 1974. (D) (i) Randlughawe. (v) Helikopterinstruksie. (vii) Afhangende van die aard van die kontrak ten opsigte van Bell 206B en Enstrom F28A. (E) Bell 206B ZS-HDV, ZS-HEA en ZS-HEK en Enstrom F28A ZS-HEJ.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Besonderhede betreffende die licensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) A.O.C. Surveys and Consultants Bpk., Posbus 2830, Johannesburg, 2000. (B) A.O.C. Surveys and Consultants Bpk. (C) Handelslugdienslisensie 1. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Cessna T207 ZS-ASC".

(A) Avex Air (Edms.) Bpk., Posbus 3, Randlughawe, 1419. (B) Avex Air (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie 272. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Piper PA31 ZS-MAR, Piper PA34-200 ZS-JGA en Piper PA23-250 ZS-EOL".

(A) Avex Air (Edms.) Bpk., Posbus 3, Randlughawe, 1419. (B) Avex Air (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdienlisensie 546. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Piper PA32-300 ZS-ICM" en voeg by: "Beech 36 ZS-FLV".

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE A

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR GRANT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is to be operated. (C) Particulars of air service. (i) Area to be served. (ii) Route(s) to be served. (ii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and time-tables to which the service will be operated. (vi) Types of training to be provided. (vii) Particulars and description of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (D) Aircraft to be used.

(A) Rodag (Pty) Ltd, P.O. Box 64, Vryheid, 3100. (B) Rodag Air. (C) Non-scheduled Air Transport Service. (i) Republic of South Africa. (iii) Vryheid. (iv) Passengers and freight. (viii) 41c per km. (D) Cessna 401A ZS-IWJ.

SCHEDULE B

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR RENEWAL OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is being operated. (C) Class of air service in respect of which renewal is sought and number and date of existing licence. (D) Particulars of licence. (i) Base(s). (ii) Route(s). (iii) Area to be served. (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Types of training to be provided. (vi) Types of work to be undertaken. (vii) Tariff of charges. (E) Aircraft to be used.

(A) Republic Helicopters (Pty) Ltd, P.O. Box 14, Rand Airport, 1419. (B) Republic Helicopters (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence 861, dated 30 May 1974. (D) (i) Rand Airport. (v) Helicopter instruction. (vii) Depending on the nature of the contract in respect of Bell 206B and Enstrom F28A. (E) Bell 206B ZS-HDV, ZS-HEA and ZS-HEK and Enstrom F28A ZS-HEJ.

SCHEDULE D

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) A.O.C. Surveys and Consultants Ltd, P.O. Box 2830, Johannesburg, 2000. (B) A.O.C. Surveys and Consultants Ltd. (C) Aerial Work Air Service Licence 1. Under "Aircraft to be used", add "Cessna T207 ZS-ASC".

(A) Avex Air (Pty) Ltd, P.O. Box 3, Rand Airport 1419. (B) Avex Air (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence 272. Under "Aircraft to be used", add: "Piper PA31 ZS-MAR, Piper PA34-200 ZS-JGA and Piper PA 23-250 ZS-EOL".

(A) Avex Air (Pty) Ltd, P.O. Box 3, Rand Airport, 1419. (B) Avex Air (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence 546. Under "Aircraft to be used", delete: "Piper PA32-300 ZS-ICM" and add: "Beech 36 ZS-FLV".

(A) Border Aircraft Finance Company (Edms.) Bpk., Posbus 5003, Greenfields, 5208. (B) Border Aircraft Finance (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdienstlisensies 569 en 715, Vliegopleidingslugdienslisensie 570 en Vasgestelde Lugvervoerdienstlisensies 881 en 899. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Piper PA31 ZS-JHM".

(A) Frank van Rensburg, Posbus 641, Vanderbijlpark, 1900. (B) Frank van Rensburg. (C) Handelslugdienslisensie 758. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap huidige lugvaartuie en voeg by: "Piper PA25-235 ZS-IKK".

(A) Grand Central Flying Club, Posbus 9563, Johannesburg, 2000. (B) Grand Central Flying Club. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie 422. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Piper PA23-250 ZS-IFF" en voeg by: "Piper PA140 ZS-JLF".

(A) LLG Jet Charters (Edms.) Bpk., Posbus 31402, Braamfontein, 2017. (B) LLG Jet Charters (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdienstlisensie 740. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap: "Fan Jet Falcon 3D-LLG" en voeg by: "BAC 1-11 N5029 (slegs 20 sitplekke)". Onder "Tariefskaal", voeg by: "BAC 1-11 R1,10 tot R1,50 per km".

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Vasgestelde Lugvervoerdienstlisensie 294. Onder "Roetes wat bedien gaan word en frekwensies", skrap: "Springbok—Alexanderbaai—Springbok met Kleinzee en/of Port Nolloth op versoek op Dinsdae en Donderdae" en voeg by: "Springbok—Alexanderbaai—Springbok met landings op Kleinzee en/of Port Nolloth op versoek minimum twee maksimum sewe retroervlakte per week".

(A) United Air Services (Edms.) Bpk., Privaatsak, Bon Accord, 0009. (B) United Air Services (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde Lugvervoerdienstlisensie 734. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word", skrap "Beech E55 ZS-PTC" en voeg by: "Beech 58 ZS-REW".

(18 Julie 1975)

(A) Border Aircraft Finance Company (Pty) Ltd, P.O. Box 5003, Greenfields, 5208. (B) Border Aircraft Finance (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licences 569 and 715, Flying Training Air Service Licence 570 and Scheduled Air Transport Service licences 881 and 899. Under "Aircraft to be used", add: "Piper PA31 ZS-JHM".

(A) Frank van Rensburg, P.O. Box 641, Vanderbijlpark, 1900. (B) Frank van Rensburg. (C) Aerial Work Air Service Licence 758. Under "Aircraft to be used", delete all aircraft at present on licence and add: "Piper PA 25-235 ZS-IKK".

(A) Grand Central Flying Club, P.O. Box 9563, Johannesburg, 2000. (B) Grand Central Flying Club. (C) Flying Training Air Service Licence 422. Under "Aircraft to be used", delete: "Piper PA23-250 ZS-IFF" and add: "Piper PA140 ZS-JLF".

(A) LLG Jet Charters (Pty) Ltd, P.O. Box 31402, Braamfontein, 2017. (B) LLG Jet Charters (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence 740. Under "Aircraft to be used", delete: "Fan Jet Falcon 3D-LLG" and add: "BAC 1-11 N5029 (20 seats only)". Under "Tariff of Charges", add: "BAC 1-11 R1,10 to R1,50 per km".

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service Licence 294. Under "Routes to be flown and frequencies", delete: "Springbok—Alexander Bay—Springbok with Kleinzee and/or Port Nolloth on request on Tuesdays and Thursdays" and add: "Springbok—Alexander Bay—Springbok with request stops at Kleinzee and/or Port Nolloth minimum two maximum seven return flights per week".

(A) United Air Services (Pty) Ltd, Private Bag, Bon Accord, 0009. (B) United Air services (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence 734. Under Aircraft to be used", delete: "Beech E55 ZS-PTC" and add: "Beech 58 ZS-REW".

(18 July 1975)

AGROPLANTAE

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958–1968 en bevat artikels oor Akkerbou, Ekologie, Graskunde, Genetika, Landbouplantkunde, Landskapbestuur, Onkruidmiddels, Plantfisiologie, Plantproduksie en -tegnologie, Pomologie, Tuinbou, Weiding en Wynbou. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrybaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrybaar van bogenoemde adres teen 50 sent per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buiteland 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

AGROPLANTAE

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958–1968 and deals with Agronomy, Ecology, Agrostology, Genetics, Agricultural Botany, Landscape Management, Herbicides, Plant Physiology, Plant Production and Technology, Pomology, Horticulture, Pasture Science and Viticulture. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

AANSOEK OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE

Die onderstaande aansoek om motortransportsertifikate, met aanduiding van eerstens verwysingsnummer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waaroer, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepatings van artikel 13 (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1964, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoe, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoek moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES

The undermentioned applications for motor carrier certificates indicating firstly reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected, are published in terms of section 13 (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1964, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

KAAPSTAD—CAPE TOWN

Adres waarheen vertoe gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X9021, Kaapstad.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X9021, Cape Town.

A/JM506/27/19—KAAPPROVINSIE. (2) J. J. Clarke, Gra-bouw; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) Padboukonstruksiemateriaal. (5) Binne die Kaaprovincie.

A/JM506/27/2—HOPEFIELD. (2) A. J. Adams, Hopefield; nuwe aansoek. (3) Een lige afleweringswa. (4) Werknemers in diens van die aansoeker en hul gereedskap. (5) Tussen Hopefield, Vredenburg, Saldanha en Laaiplek.

A/JM506/26/10—STELLENBOSCH. (2) M. C. de Vries, Stellenbosch; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) Algemene goedere. (5) Binne die landdrosdistrik Stellenbosch.

A/JM506/25/8—BEAUFORT-WES. (2) Joan Georgine de Klerk, Beaufort-Wes; nuwe aansoek. (3) Een bus. (4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Beaufort-Wes na punte binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Beaufort-Wes, en terug.

A/JM506/25/23—LADISMITH, K.P. (2) W. A. Nel, Ladismith, K.P.; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) Kleurlinge met hul inkopies. (5) Vanaf plaswinkel te Weltevreden, distrik Ladismith, K.P., van hul wonings geleë binne 'n radius van vier km vanaf Weltevreden, distrik Ladismith, K.P.

A/JM506/30/10—MOSSELBAAI. (2) H. Paff, Outeniqua; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) Goedere. (5) Binne die landdrosdistrikte Mosselbaai, Oudtshoorn, George en Knysna.

A/JM505/05/28—OUDTSCHOORN. (2) J. Stuurman, Oudtshoorn; nuwe aansoek. (3) Een lige afleweringswa. (4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Oudtshoorn na punte binne 'n radius van 200 km vanaf Hoofposkantoor, Oudtshoorn, en terug.

A/JM506/13/4—SPRINGBOK. (2) P. A. van Niekerk, Springbok; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. (4) Sand, gruis, klip en stene. (5) Binne 'n radius van 150 km vanaf Hoofposkantoor, Springbok.

A/JM506/24/25—RUGBY. (2) B. J. le Roux, Rugby; new application. (4) One truck. (4) Sand, stone and gravel for road-building purposes. (5) Within a radius of 80 km of General Post Office, Rugby.

A/JM506/25/14—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Kearley Transport (Pty) Ltd, Paarl; additional vehicles with existing authority. (3) Two trucks and two trailers. (4) Goods, as per certificate C166618. (5) Within areas authorised in above certificate.

A/JM506/24/9—BEAUFORT-WES. (2) C. J. K. Hattingh en J. L. Jordaan, Beaufort-Wes; bykomende voertuie met bestaande magtiging. (3) Twee vragmotors. (4) Goedere soos per Sertifikaat C144571. (5) Binne gebiede gemagtig in bogemelde sertifikaat.

A/JM506/20/15—SOMERSET WEST. (2) Moira Roos, Somerset West; additional vehicles with existing authority. (3) Two tipplers. (4) Goods as per Certificate C99872. (5) Within areas authorised in above certificate.

A/JM506/23/33—CAPE PENINSULA CARTAGE AREA. (2) M. S. Abrahams, Cape Town; new application. (3) One light delivery van registered in the name of F. Abrahams. (4) Own fresh fruit, fresh vegetables and empty containers in use. (5) Within the Cape Peninsula cartage area.

A/JM506/25/16—TIERVLEI. (2) P. N. Kenmuir, Kraalfontein; bykomende voertuig met uitbreiding van gebied. (3) Een vragmotor. Bestaande magtiging. (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne die Kaapse Skiereilandvervoergebied. (4) (b) Sand, gruis, klip en stene. (5) (b) Binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei. Uitbreiding van gebied. (4) (c) Sand, gruis, klip en stene. (5) (c) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.

A/JM506/17/11—WETTON. (2) A. Paleker, Wetton; addisional authority. (3) One truck. (4) Premix for road-building purposes. (5) Within a radius of 300 km of General Post Office, Wetton.

A/JM506/20/12—OUDTSHOORN. (2) J. Adams, Oudtshoorn; nuwe aansoek. (3) Een kombi. (4) Lede van die Arcades orkesgroep tesame met hul musiekinstrumente en persoonlike besittings. (5) Vanaf Oudtshoorn na punte binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Oudtshoorn, en terug.

A/JM506/26/14—VILLIERSDORP. (2) Villiersdorp Bakstene (Edms.) Bpk., Villiersdorp; bykomende voertuie met bestaande magtiging. (3) Een vragmotor, een meganiese perd en een leunwa. (4) Goedere soos per Sertifikaat C75083. (5) Binne gebiede gemagtig in bogemelde sertifikaat.

A/JM506/25/34—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Derman Crane Rentals (Pty) Ltd, Epping; additional authority. (3) One semi-trailer. (4) Secondhand plant in use not for sale or to be offered for sale. (5) From contract sites situated within the Cape Peninsula cartage area to contract sites and between contract sites situated within the Republic of South Africa, and return (Transkei pro forma).

A/JM507/01/13—MOSSELBAAI. (2) M. C. de Jongh, Mosselbaai; bykomende voertuig met nuwe magtiging. (3) Een vragmotor. (4) Pale en saaghout. (5) Binne die landdrosdistrikte George en Mosselbaai.

A/JM506/24/12—BELLVILLE. (2) Electricity Supply Commission, Bellville; new application. (3) One bus and one truck. (4) (a) White and Non-White employees in the employment of the applicant. (5) (a) Between Bellville Station and Escom's depot situated in Bloemhof Street, Bellville.

Time-table

	Depart Bellville Station	Arrive Bloemhof Street Depot
Bus.....	07h15 07h45	Bus..... 07h30 08h00
Truck.....	07h15	Truck..... 07h30

	Depart Bloemhof Street Depot	Arrive Bellville Station
Bus.....	16h30 17h15	Bus..... 16h45 17h30
Truck.....	17h15	Truck..... 17h30

Scale of charges: Free of charge. (4) (b) White and Non-White organised parties consisting of Escom staff and their personal effects. (5) (b) From Escom's depot situated in Bloemhof Street, Bellville, to points within a radius of 200 km of Escom's depot situated in Bloemhof Street, Bellville, and return.

A/JM506/20/4—LATEGANSVLEI, DISTRIK OUDTSHOORN. (2) W. Jafra, Lategansvlei, distrik Oudtshoorn; nuwe aansoek. (3) Een bakkie. (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike besittings. (5) (a) Vanaf Lategansvlei, distrik Oudtshoorn, na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Lategansvlei, distrik Oudtshoorn, en terug. (4) (b) Selfgekweekte groente en brandhout. (5) (b) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Lategansvlei, distrik Oudtshoorn.

A/JM506/23/22—SOMERSET-WES. (2) J. Lucas, Somerset-Wes; nuwe aansoek. (3) Een lige afleweringswa. (4) Tuinvullis en rommel. (5) Vanaf punte binne die munisipale gebied van Somerset-Wes na Waterkloof, Somerset-Wes.

A/JM506/23/17—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) W. P. Strauss, Vredendal; nuwe aansoek. (3) Een meubelwinkel. (4) (a) Goedere, ten behoeve van Stragon Beleggings (Edms.) Bpk., handeldrywende as Sentrale Meubileerders. (5) (i) Binne 'n radius van 50 km vanaf plek van besigheid te Kerkstraat, Vredendal; (ii) vanaf plek van aankoop binne 'n radius van 160 km vanaf Vredendal na plek van besigheid te Vredendal. (4) (b) Meubels en huisraad ten behoeve van Stragon Beleggings (Edms.) Bpk., handeldrywende as Sentrale Meubileerders. (5) (b) Vanaf plek van aankoop binne 'n radius van 320 km vanaf Vredendal na Vredendal en vir aflewing binne 'n radius

van 320 km vanaf Vredendal. (4) (c) Huistrukke. (5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika. (4) (d) Werknemers (pro forma). (5) (d) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

A/JM506/17/5—PAARL. (2) A. R. Solomon, Paarl-Oos; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Twee motor-karre. (4) Nie-Blanke taxipassasiers soos per Sertifikaat C165765. (5) Binne gebiede gemagtig in bogemelde sertifikaat.

H/JM506/25/15—CAPE TOWN. (2) J & J Taxi Services (Pty) Ltd, trading as Star Taxi, Cape Town; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers and their personal effects. (5) (i) Within a radius of 35 km of Table Bay Docks White Taxi Rank; (ii) casual trips.

A/JM506/30/2—CAPE PENINSULA CARTAGE AREA. (2) Grindrod Airfreight (Pty) Ltd, Cape Town; new application. (3) One combi. (4) General Airfreight Cargo. (5) Between D. F. Malan Airport and points within the Cape Peninsula cartage area.

A/JM506/05/5—ELIM. (2) D. Engel, Elim; konsolidasie van magtiging. (3) Een bus—CS 4323. Bestaande magtiging. (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike besittings. (5) (a) Vanaf Elim na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Elim en terug (pro forma). (4) (b) Nie-Blanke werksmense. (5) (b) (i) Vanaf Elim na Hermanus op Maandagoggende; en (ii) vanaf Hermanus na Elim op Vrydaggaande. (4) (c) Begrafnisgeselskappe. (5) (c) Vanaf Elim na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Elim, en terug. (4) (d) Nie-Blanke werksmense. (5) (d) Vanaf Elim na plase binne 'n radius van 25 km vanaf Hoofposkantoor, Elim, en terug. Konsolidasie. (4) (e) Nie-Blanke passasiers. (5) (e) Vanaf Elim na Bredasdorp en terug. Afstand: 40 km. Tydtafel: Daagliks, soos benodig. (4) (f) Nie-Blanke passasiers. (5) (f) Vanaf Elim na Bredasdorp en terug. Tydtafel: Slegs Vrydae, vertrek Elim 13h00, vertrek Bredasdorp 17h00, Tariewe: Volwassenes 60c enkel, kinders 50c enkel. (4) (g) Nie-Blanke skoolkinders. (5) (g) Tussen Elim en Bredasdorp. Tydtafel: Maandae tot Vrydae.

A/JM506/23/5—KRAAIFONTEIN. (2) Kraaifontein Vervoer (Edms.) Bpk., Kraaifontein; nuwe aansoek. (3) Twee busse. (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike besittings. (5) (a) Vanaf Kraaifontein na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Kraaifontein, en terug (pro forma). (4) (b) Begrafnisgroepes en hul persoonlike besittings. (5) (b) Binne 'n radius van 15 km vanaf Hoofposkantoor, Kraaifontein.

A/JM506/23/12—SWELLENDAM. (2) J. D. Lourens, Swellendam; bykomende voertuig met bestaande magtiging. (3) Een vragmotor. (4) Goedere soos per Sertifikaat C102183. (5) Binne gebiede gemagtig in bogemelde sertifikaat.

A/JM506/27/29—KLEINMOND. (2) Munisipaliteit van Kleinmond, Kleinmond; nuwe aansoek. (3) Twee bakkies. (4) (a) Nie-Blanke werknelmers in diens van die aansoeker. (5) (a) Binne 'n radius van 200 km vanaf Hoofposkantoor, Kleinmond. (4) (b) Pikke, grawe, kruiwaens, brandtoerusting, kabinette, opmeetinstrumente en gereedskap. (5) (b) Binne 'n radius van 200 km vanaf Hoofposkantoor, Kleinmond.

A/JM506/30/29—MAITLAND. (2) Q. Excavators (Pty) Ltd, Maitland; new application. (3) One low bed and one mechanical horse. (4) Farm implements, road-making machinery and earth-moving machinery. (5) To and from job, demonstration and construction sites, within a radius of 200 km of Bellville.

A/JM506/26/16—CAPE PENINSULA CARTAGE AREA. (2) S. Desai, Elsie's River; new application. (3) One truck. (4) General goods. (5) Within the Cape Peninsula cartage area.

A/JM506/10/15—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) L. & I. D. du Plessis, Stellenbosch; bykomende magtiging. (3) Twee leunwaens en een meganiese perd. (4) (a) Vars eiens in kartonne ten behoeve van Stellenbosch Eierdepot (Edms.) Bpk., en leë houers in gebruik. (5) (a) Vanaf Stellenbosch na Bloemfontein. (4) (b) Vars vrugte en vars groente en leeggemaakte houers in gebruik. (5) (b) Vanaf punte binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch, na punte binne die Republiek van Suid-Afrika en vanaf punte binne die Republiek van Suid-Afrika na punte binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch. Magtiging ten opsigte van een meganiese perd. (4) (c) Die trek van sleepwaens onder vrag soos per Bylae T.

A/JM506/27/13—STELLENBOSCH. (2) Boland Passenger Transport Ltd, Stellenbosch; additional vehicle with existing authority. (3) Four buses. (4) White and Non-White passengers and their personal effects. (5) Over existing approved routes and in accordance with existing time tables and scale of charges.

A/JM506/27/14—MALMESBURY. (2) Mamre Passenger Transport Ltd, Malmesbury; additional vehicles with existing authority. (3) Four buses. (4) White and Non-White passengers and their personal effects. (5) Over existing approved routes and in accordance with existing time-tables and scale of charges.

A/JM506/20/6—OUDTSHOORN. (2) P. W. Pedro, Kruisrivier, distrik Oudtshoorn; nuwe aansoek. (3) Een afleweringsmotor. (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Kruisrivier, distrik Oudtshoorn,

na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Kruisrivier, distrik Oudtshoorn, en terug. (4) (b) Selfgekweekte groente en brandhout. (5) (b) Binne 'n radius van 50 km vanaf Hoofposkantoor, Kruisrivier, distrik Oudtshoorn.

A/JM506/20/11—MATJESRIVIER. (2) E. Luddick, Matjiesrivier, distrik Oudtshoorn; nuwe aansoek. (3) Een bakkie. (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Matjiesrivier, distrik Oudtshoorn, na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Matjiesrivier, distrik Oudtshoorn, en terug. (4) (b) Selfgekweekte groente en brandhout. (5) (b) Binne 'n radius van 80 km vanaf Hoofposkantoor, Matjiesrivier, distrik Oudtshoorn.

OOS-LONDEN-EAST LONDON

Adres waarheen vertoe vertig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X9009, Oos-Londen.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X9009, East London.

A940—EAST LONDON. (2) South African Railways and Harbours, East London; additional vehicle. (3) Two goods vehicles—MT 40045 and MT 40046. (4) Non-White passengers and their personal effects as per approved existing authority. (5) Over existing approved routes.

A996—MDANTSANE. (2) G. G. Sowazi, Mdantsane; new application (late renewal). (3) One motor-car—GCE 1627. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 25 km of Post Office, East London.

A989—BUFFALO FLATS, EAST LONDON. (2) H. Jagers, Buffalo Flats; new application. (3) One vehicle to be acquired. (4) (a) Coloured taxi passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 25 km of Buffalo Flats.

A994—QUEENSTOWN. (2) Gaby's Transport Co., Queenstown; amended authority, amendment of Route 13 (a). (3) Twenty-four existing vehicles. (4) (a) Non-White passengers and their personal effects. (5) (a) Between Bilatye and Lady Frere via Kei Poort, Mkonjana, Boletwa, Boletwa Clinic, Cross Roads, Mpolutom Rodana, Mpoluto, Chachu, Nkolonga Sikwangini.

Time-table

*Bilatye to Lady Frere via Boletwa
Daily*

Time	Distance	Stopping places	Time
D 05h15	—	Bilatye.....	A 18h35
05h35	5,4	Kei Poort.....	18h15
05h40	6,8	Mkonjana.....	18h10
06h00	12,0	Boletwa	18h50
06h05	15,2	Boletwa Clinic.....	18h45
06h10	18,4	Cross Roads.....	17h30
06h15	22,6	Mpotulo.....	17h00
06h30	27,7	Rodana.....	16h45
06h55	32,5	Mpotulo.....	16h20
07h20	35,1	Chachu.....	15h55
07h30	37,7	Nkolonga.....	15h40
07h50	40,4	Sikwangeni.....	15h35
08h00	44,6	Lumko.....	15h20
08h10	46,1	Ngqoko.....	15h00
08h20	49,1	Ngcuka.....	14h40
A 08h30	51,1	Lady Frere.....	D 14h30

A912—DUNCAN VILLAGE. (2) W. Papu, Duncan Village; new application. (3) One bakkie—CE 52861. (4) (a) Dry cleaning and soft goods. (5) (a) Between East London and Mdantsane.

A988—MACLEAN TOWN. (2) F. Ngxaleni, Maclean town; new application (late renewal). (3) One station wagon—CE 18162. (4) (a) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (a) Between points within a radius of 50 km of Post Office, Maclean town.

A944—QUEENSTOWN. (2) W. T. Jaxa, Queenstown; transfer from A. Mathiso. (3) Two vehicles—CH 4564 and CH 7991. In respect of CH 4564: (4) (a) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 50 km of 1274 Ilinge Township, Brynax, provided that the vehicle is stationed at 1274 Ilinge Township, and returns to its station when not on call. In respect of CH 7991: (4) (b) Non-White taxi passengers and their personal effects. (5) (b) Within a radius of 25 km of MacDouglas Shop, Macibini, Lady Frere, subject to the condition that the vehicle is stationed at MacDouglas Shop, District of Queenstown, and immediately returns to its station when not on call.

A683—ALICE. (2) R. M. Mavuso, Alice; new application. (3) One micro-bus—CFD 338. (4) Bantu organised parties. (5) Within a radius of 160 km of Post Office, Alice.

A948—UMTATA. (2) P. Motale, Umtata; new application. (3) One party bus to be acquired. (4) (a) Bantu contract labourers exclusively on behalf of Murray & Stewart (Cape Town)

van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom. (ii) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 240 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom, na punte geleë binne 'n radius van 35 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom.

M (A1229)—WELKOM. (2) M. J. Tshoeu, Welkom; nuwe aansoek. (3) Een kombi—OKE 23708 (10 passasiers). (4) Nie-Blanke sport-, en kerkgeselskappe. (5) Binne 'n radius van 160 km vanaf Hoofposkantoor, Welkom.

M (A1191)—ODENDAALSRSUS. (2) Ego Vervoer (Edms.) Bpk., Kroonstad; bykomende voertuie. (3) Twee vragmotors—OM 1743 en OM 7910 (agt ton elk). (4) Goedere in terme van die S.A. Spoerweë en Hawens besteldienskontrak. (5) Binne die munisipale gebied Odendaalsrus.

PRETORIA

Adres waarheen vertoe gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoeraad, Privaatsak X155, Pretoria.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X155, Pretoria.

H12/A1624—TRANSVAAL. (2) Stephanus Johannes Paulus van Heerden, Pretoria-Noord; nuwe aansoek (laat hernuwing). (3) Een vragmotor—TP 143-563. (4) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) Binne die provinsie Transvaal.

H675/A1609—TRANSVAAL. (2) Petrus Willem Jacobus van Heerden, Louwscreek; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor. Bestaande magtiging: (4) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) Binne die provinsie Transvaal.

M5934 / A1644 — MURRAYFIELD, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Ben Maseko, Mamelodi; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of eight km of Murrayfield Shopping Centre 343, District of Pretoria.

B1172/A1582—MORGENZON, DISTRIK BAFOKENG. (2) Herbert Bogopane, Bleskop, Rustenburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Masosobanestat, geleë op plaas Morgenzon 261, distrik Bafokeng, na punte binne 'n radius van 20 km en terug.

M1531/A1656—BRITS. (2) Louis Mpete, Brits; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van agt km vanaf Britstaxistaanplek.

M1959/A1658—MAMELODI, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Moses Maseko, Mamelodi; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 15 km of Mamelodi Grave Yard Gate.

M6982/A1639 — MATJIESGOEDKUIL, DISTRIK GROBLERSDAL. (2) Mbalekwa Thomas Mahlangu, Strydmag; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Matjiesgoedkuil, distrik Groblersdal.

S2739/A1637—GA-RANKUWA, DISTRIK ODI 1. (2) Petrus Swaratike, Hammanskraal; new application. (3) One combi—TP 100-936 (eight passengers). (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Ga-Rankuwa Hospital to Post Office, Brits, via Sambok, De Wildt, Hoekfontein, Mothekong New Location, Elandsfontein and return via same route.

S2739/A1636 — HAMMANSKRAAL, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Petrus Swaratike, Hammanskraal; new application. (3) One combi—TP 100-936 (eight passengers). (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) From hospital at Hammanskraal to Ga-Rankuwa Hospital via Stinkwater, soutpan, Winterveld, Mabopane and Beekenhoutfontein and return via same route.

S2740/A1645—BOEKENHOUTFONTEIN, DISTRICT OF ODI 1. (2) Mrs Martha Sikori, Mabopane; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Block C, Mabopane, District of Odi 1, to points within a radius of eight km of Block C, Mabopane, and return from points within a radius of eight km of Block C, Mabopane, to Block C, Mabopane.

H745/A1566—GIYANI. (2) E. J. Hlayisi, Giyane; new application. (3) One lorry. Existing authority: (4) (a) Cement. (5) (a) Within a radius of 35 km of Magistrate's Office, Giyane. (4) (b) Building material, river sand, building sand, bricks, thatching grass and household goods. (5) (b) Within a radius of 160 km of Magistrate's Office, Giyane.

H777/A1648—PIENAARSrivier. (2) Felix John Viljoen Hayward, Kalkheuwel; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TWB 10613. Bestaande magtiging: (4) (a) Verwydering van inhoud van Pienaarrivierdorp se vullisblakte. (5) (a) Vanaf Pienaarrivierdorp na plaas Kalkheuwel 73, distrik Warmbad. (4) (b) Algemene goedere. (5) (b) Vanaf Pienaarrivierspoorwegstasie na boere in die omgewing asook ten behoeve van Hayward-Venter Boerdery na punte binne 'n radius van 80 km vanaf Pienaarrivierstasie.

M5793/A1655—GA-RANKUWA, DISTRICT OF ODI 1. (2) Sam M. Msiza, Ga-Rankuwa; new application. (3) One combi to

be purchased. (4) Bantu children under five years to be conveyed to crèches. (5) From Zone 5, Ga-Rankuwa, to points within a radius of eight km of Zone 5, Ga-Rankuwa, and return from points within a radius of eight km of Zone 5, Ga-Rankuwa, to Zone 5, Ga-Rankuwa.

M6298/A1650—ROSSLYN, PRETORIA. (2) Hendrik Meke Mokwena, Mabopane; new application. (3) Two motor-cars to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Rosslyn Textile Factory 41, District of Pretoria, to points within a radius of 15 km of Rosslyn Textile Factory and return from points within a radius of 15 km of Rosslyn Textile Factory to Rosslyn Textile Factory.

M6298/A1649—SYFERFONTEIN, DISTRICT OF ODI 1. (2) Hendrik Meke Mokwena, Mabopane; new application. (3) Two motor-cars to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Kgabalatsane situated on farm Syferfontein 430, District of Odi 1, to points within a radius of eight km of Kgabalatsane and return from points within a radius of eight km of Kgabalatsane to Kgabalatsane.

M5847/A1652—KLEINFONTEIN, DISTRICT OF BRITS. (2) George Ncete Mnisi, Ga-Rankuwa; new application. (3) Two motor-cars to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From the farm Kleinfontein 341, District of Brits, to points within a radius of 20 km of Kleinfontein and return from points within a radius of 20 km of Kleinfontein to Kleinfontein.

M6984/A1635—UITZICHT, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Boy Alias Makwane, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Swartspruit General Dealer on farm Uitzicht or Rietvlei 314, District of Pretoria, to points within a radius of 15 km of Swartspruit General Dealer and return from points within a radius of 15 km of Swartspruit General Dealer to Swartspruit General Dealer.

M6975/A1591—SWARTKOP COUNTRY CLUB, PRETORIA. (2) William Mokoena, Mamelodi; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 15 km of Swartkop Country Club. Vehicle to be stationed at Swartkop Country Club.

C1025/A1567—PROVINCE OF THE TRANSVAAL. (2) Ronald Eric Coetzee, Cullinan; new application. (3) One lorry—TAW 8521. (4) Building material, sand, stone and bricks. (5) Within the Province of the Transvaal.

W757/A1493—BRITS. (2) Waste Tech (Holdings) (Pty) Ltd, Bedfordview; new application. (3) Three trucks—TG 65697, TG 52167 and TG 46820, one mechanical horse—TG 30736 and one trailer—TG 45744. (4) Spent hydraulic acid and copper acid. (5) From Brits to disposal site at Germiston.

M6968/A1494—DIEPDRAIFT. (2) Nicodemus Tsenang Mohlabe, Hazyview; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 25 km of Diepdraift.

N1394/A1520—WITBANK. (2) N. P. Transport (Pty) Ltd, Bryanston; new application. (3) One mechanical horse—TSN 3139 and one trailer—TSN 3850. (4) Coal and coke on behalf of Coal Cartage (Pty) Ltd. (5) From Witbank to points within the Pretoria and Reef cartage area.

D752/A1515—WINTERVELD, DISTRICT OF ODI 1. (2) Matthews Ditshego, Hammanskraal; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Winterveld to points within a radius of 25 km.

E471/A1572—PRETORIA. (2) M. Efthimiades, trading as Alex Transport, Pretoria; new application. (3) Two mechanical horses—TDJ 5061 and TDJ 3726. Existing authority: (4) Haulage of existing authorised trailers. (5) Within existing authorised areas.

B2027/A1540—PROVINSIE TRANSVAAL. (2) Johannes Nicolaas Bezuidenhout, Pretoria; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 5857. (4) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) Binne die provinsie Transvaal.

H917/A1550—BLOED STREET, PRETORIA. (2) David Hloné, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) From Bloed Street, Pretoria, to Atteridgeville Taxi Rank via Schubart Street, Church Street, Seiso Street, Moreka Street and return via same route.

H919/A1559—SAULSVILLE, PRETORIA. (2) Billy Joseph Hlongwane, Saulsville; new application. (3) One motor-car—TP 164-544. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) To points within a radius of 10 km of Saulsville Station.

T364/A1605—TRANSVAAL. (2) Johan Jacobus du Toit, Booysens, Pretoria; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TP 19734. Bestaande magtiging: (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne die Pretoria-en Randkarweigebied. (4) (b) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) (b) Binne die provinsie Transvaal.

T860/A1583—HAMMANSKRAAL, DISTRIK PRETORIA. (2) Abraham Willem Jacobus van Tonder, Hammanskraal; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 10910. (4) Lewende hawe alleenlik. (5) Vanaf Hammanskraalvendusies na plese binne 'n radius van 100 km en terug.

H918/A1569—SAULSVILLE, PRETORIA. (2) Mdongwas Abraham Hlongwane, Saulsville; new application. (3) One motor-car—TP 164-544. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) To points within a radius of 10 km of Saulsville Station.

M6804/A1539—MABOPANE, DISTRICT OF ODI 1. (2) Frans Mahlangu, Mabopane; new application. (3) One motor-car—TP 109-909. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Maseko Store to points within a radius of 20 km of Mabopane.

M76/A1549—DUIWELSKLOOF. (2) Modjadji Bus Service, Duivelskloof; new application. (3) Two buses—LEB 7-421 and LEB 7-205. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Over existing approved routes with existing approved time-tables, tariffs and restrictions.

S571/A1616—BOCHUM, DISTRICT OF PIETERSBURG. (2) Jeremiah Setwaba, Seshego; new application. (3) One truck—LEB 1175. (4) General goods for Bantu only. (5) Within a radius of 32 km of Post Office, Bochum, District of Pietersburg.

P1449/A1577—PRETORIA / LYDENBURG. (2) Pretorius Motors, P. H., J. J. en J. J. W. Pretorius, Lydenburg; nuwe aansoek. (3) Een bakkie—TP 88991. (4) Motoronderdele en ysters. (5) Tussen Pretoria en Lydenburg.

M6973/A1565—PHALABORWA. (2) Rufus Makololo, Pietersburg; new application. (3) One van—LEB 13-291. (4) Fresh fruits and fresh vegetables. (5) From Phalaborwa to Acornhoek to Pietersburg and return.

M6974/A1560—LEEUFONTEIN, DISTRIK NEBO. (2) Robert Makate, Leeufontein, Nebo; nuwe aansoek. (3) Een voertuig aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Moganyaka-Bantoeedorp, geleë op Leeufontein, distrik Nebo, na Marble Hall en terug.

M5782/A1525—GA-MARISHANE / SOETVELDEN 821, DISTRIK NEBO. (2) Thuhwane John Masemola, Soetvelden, Nebo; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoetaixpassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Ga-Marishane, geleë op Soetvelden 821, distrik Nebo, na punte geleë binne 'n radius van 20 km vanaf Soetvelden 821. (b) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 20 km vanaf Ga-Marishane, geleë op Soetvelden 821, distrik Nebo, na Ga-Marishane.

P1374/A1574 — LEKGALE KGWEDE, DISTRICT OF LYDENBURG. (2) Seganabo Jim Pholoana, Sekhukhune; new application. (3) One motor-car—TP 191-059. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 35 km of the Village of Chieftainess Lekgale Kgwele. Vehicle will operate from the Kraal of Chieftainess Lekgale Kgwele.

S1611/A1503 — VALHALLA, PRETORIA. (2) A. Skhosana, Mamelodi; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. Bestaande magtiging: (5) Vanaf Checkerswinkel in Valhalla na Bosmanstraat-spoorwegstasie via Potgieterstraat en terug. Voertuig gestasioneer te word te Checkerswinkel, Valhalla.

R255/A1506—COR DELFOS, PRETORIA. (2) Boy Elias Rapau, Atteridgeville; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Cor Delfospoorwegstasie, distrik Pretoria, na punte binne 'n radius van agt km vanaf Cor Delfospoorwegstasie en terug vanaf punte binne 'n radius van agt km vanaf Cor Delfospoorwegstasie na Cor Delfospoorwegstasie.

M6066/A1510—BEZUIDENHOUTSKRAAL, DISTRICT OF MORETELE 1. (2) Gezani Edward Maswanganaye, Temba; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Bezuidenhoutskraal 96, District of Moretele 1, to points within a radius of 20 km of Bezuidenhoutskraal and return from points within a radius of 20 km of Bezuidenhoutskraal to Bezuidenhoutskraal.

S2734/A1628—HLOGOTLOU BANTU TOWNSHIP. (2) Meshack Skosane, Mosterlus, Middelburg; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Hlogotlou Bantu Township to points within a radius of 20 km and return from points within a radius of 20 km of Hlogotlou to Hlogotlou Bantu Township.

N156/A1588—PRETORIA. (2) Godfrey Ntlatleng, Mamelodi; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of eight km of Pretoria Railway Station. Vehicle to be stationed at Pretoria Railway Station.

S2732/A1551—MACHADODORP. (2) Unice Vera Shirley, Machadodorp; new application. (3) Two trucks—TBL 1968 and TBL 2387, and two tractors—TBL 351 and TBL 341. (4) Sand, stone, coal, furniture and general building material. (5) Within a radius of 320 km of Machadodorp.

N1366/A1511—SAULSVILLE, PRETORIA. (2) Hendrick Orphenial Ngoato, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of three km of Kudu Cinema, corner of Sekhu and Moree Streets, Saulsville, Pretoria.

N1060/A1502—KAMEELDRIFT, DISTRIK PRETORIA. (2) August Arthur Ngwezi, Atteridgeville; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Kameeldrift 298, distrik Pretoria, na

punte binne 'n radius van 10 km vanaf Kameeldrift en terug vanaf punte binne 'n radius van 10 km vanaf Kameeldrift na Kameeldrift.

N562/A1590—VALHALLA, PRETORIA. (2) Thomas Ntlatleng, Mamelodi; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 15 km of Valhalla. Vehicle to be stationed at Valhalla.

M6964/A1522—MORGENDAAL, DISTRIK BAFOKENG. (2) Simon Matshego, Thlabane; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Masosobanestat, geleë op die plaas Morgenzon 261, distrik Bafokeng, na punte binne 'n radius van 20 km en terug.

M4065/A1556—VAALKOP, DISTRIK BAFOKENG. (2) Shimeane William Motsepe, Rustenburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Vaalkop 375, distrik Bafokeng, na punte binne 'n radius van 40 km en terug.

M5573/A1558—VAALKOP 375, DISTRIK BAFOKENG. (2) Lucas Motswi, Vaalkop; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. Bestaande magtiging: (5) Vanaf Vaalkop 375 in Mogatlakosie na punte binne 'n radius van 10 km daarvandaan en terug.

R1265/A1498—WATERVAL 34, DISTRIK GROBLERSDAL. (2) Tsamai Johannes Ratsela, Dennilton; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Waterval 34, distrik Groblersdal, na punte binne 'n radius van 15 km vanaf Waterval en terug vanaf punte binne 'n radius van 15 km vanaf Waterval na Waterval.

M6969/A1509—MABOPANE, DISTRICT OF ODI 1. (2) Alias Mtsweni, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Block C, Mabopane, District of Odi 1, to points within Soshanguve and Mabopane and from points within Soshanguve and Mabopane to Block C, Mabopane.

B587/A1618—TZANEEN. (2) Jacobus Coenraad Booyens, Tzaneen; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TBC 4590. (4) Algemene goedere, sand, kliip en boumateriale. (5) Tzaneen, Pietersburg en Phalaborwa.

D573/A1530—ATTERIDGEVILLE, PRETORIA. (2) Paul Dibakwane, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Post Office, Atteridgeville, District of Pretoria, to points within Atteridgeville and Saulsville Location within a radius of 10 km of Post Office, Atteridgeville, and return from points within Atteridgeville and Saulsville Location within a radius of 10 km of Post Office, Atteridgeville, to Post Office, Atteridgeville.

B2028/A1532—ATTERIDGEVILLE, PRETORIA. (2) Mrs Tau Russa Bud-M'belle, Atteridgeville, Pretoria; new application. (3) One combi. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) From Buys-Mbatha Square, Atteridgeville, Pretoria, to Bantu Affairs Commissioner, corner of Lorentz and Struben Streets, Pretoria, via Du Toit Street, Visagie Street, Prinsloo Street, Fountains, Constantia Park Super Market, and return via same route to Atteridgeville.

S1478/A1535—CONSTANTIA PARK, PRETORIA. (2) M. A. Sebanyoni, Mamelodi; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 15 km of Constantia Park, District of Pretoria, and to points within a radius of four km of Mamelodi Hostel.

M6380/A1545—PRETORIA. (2) Monument Taxis (Pty) Ltd, Sunnyside, Pretoria; transfer of Motor Carrier Certificate C190965 from C. A. R. Rose-Innes. (3) One motor-car—TP 96300. (4) White passengers and their personal effects. (5) (a) On trips within the Magisterial District of Pretoria. (b) On casual trips from within the area described in (a) above to any point beyond that area or from any point beyond that area to any point within that area (pro forma).

P1450/A1587—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) Powell's Transport, Benjamin Powel Jr. en Sr., Pretoria; nuwe aansoek. (3) Twee vragmotors—TP 184-211 en TP 189-426. (4) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

M6965/A1505—TREGENNA 95, DISTRIK MORETELE 1. (2) Somkofani John Mathibela, Hammanskraal; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre aangekoop te word. (4) Bantoepassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Tregenna 95, distrik Moretele 1, na punte binne 'n radius van 20 km vanaf Tregenna en terug vanaf punte binne 'n radius van 20 km vanaf Tregenna na Tregenna.

R1266/A1499—NASERETLOKASIE, MIDDELBURG, TRANSVAAL. (2) Johanna Roberts, Middelburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Nasaretlokasie, Middelburgplande 287, distrik Middelburg, Transvaal, na punte binne 'n radius van 20 km vanaf Nasaretlokasie en terug vanaf punte binne 'n radius van 20 km vanaf Nasaretlokasie na Nasaretlokasie.

M6967/A1508—LADY SELBORNE ROMAN CATHOLIC NURSING HOME, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Johannes Mohlala, Atteridgeville; new application. (3) Two motor-cars to be purchased. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From Lady Selborne Roman Catholic Nursing Home, District of Pretoria, to nearest transport within a radius of 15 km of Lady Selborne Catholic Nursing Home and return to Lady Selborne Catholic Nursing Home. Vehicles to be stationed at Roman Catholic Nursing Home.

M6966/A1507—KLIPGAT, DISTRIK ODI 1. (2) Aron Motsweni, Atteridgeville; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre—TP 23945 en TP 116-114. (4) Bantopassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Shabangu's Super Market, geleë op Plot 249, Klipgat, distrik Odi 1, na punte binne 'n radius van 30 km vanaf Shabangu's Super Market en terug vanaf punte binne 'n radius van 30 km vanaf Shabangu's Super Market na Shabangu's Super Market, Klipgat, distrik Odi 1.

M5198/A1620—WITBANK. (2) James van der Merwe, Witbank; wysiging van magtiging. (3) Een bestaande motorkar—TW 21090. (4) Bantoe- en Kleurlingpassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die munisipale gebied Witbank.

S1630/A1448—FAFUNG/BALTFONTEIN 178, DISTRICT OF ODI 1. (2) Hendriek Masalane Sello, Brits; new application. (3) Two motor-cars to be purchased. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) From Fafung situated on the farm Baltfontein 178, District of Odi 1, to points within a radius of 65 km of Fafung and return from points within a radius of 65 km of Fafung to Fafung.

M6803/A1531—KALAFONG HOSPITAL, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Zacharia Silas Mongale, Saulsville, Pretoria; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Kalafong Hospital, Pretoria, to points within a radius of five km of Kalafong Hospital and return from points within a radius of five km of Kalafong Hospital to Kalafong Hospital.

B1479/A1564—JEPPE'S REEF. (2) Makhofu Biya, Malelane; new application. (3) Two motor-cars—TAA 7828 and TAA 8442. (4) Bantu passengers and their personal effects. Existing authority: (5) From Jeppe's Reef 15 to Hectorspruit via Schoemandal 13, Swedish Mission, Kaalrug 299, Laughing Waters 353, N'hlumi 340, One Tree Hill 301, Maurice Dale 295, Wilderne Ranch 270, Thankerton 268, Symington 253, and return via same route.

M5865/A1504—ROOIBOKLAAGTE 259, DISTRIK SEKHUKHUNELAND. (2) Tumishi Isaac Maphake, Rooiboklaagte, Pk. Penge; nuwe aansoek. (3) Twee motorkarre aangekoop te word. (4) (a) Bantotaxipassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Rooiboklaagte 259, distrik Sekhukhuneland, na punte geleë binne 'n radius van 20 km vanaf Rooiboklaagte 259. (ii) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 20 km vanaf Rooiboklaagte 259, distrik Sekhukhuneland, na Rooiboklaagte 259.

M6537/A1630—TSHIDZIVHE, SIBASA. (2) Phillip Mukwa, Vhufuli; new application. (3) One micro-bus—VV 2530. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Tshidzivhe to Sibasa via Makwarani, Tshiwani, Tshipako, Muhuyu, Khubvi, Goldville, Donald Fraser Hospital, and return.

M934/A1621—SAULSVILLE, PRETORIA. (2) A. Malatji, Atteridgeville; amended authority. (3) Two existing motor-cars—TP 99285 and TP 87077. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Between Saulsville and Atteridgeville and Kalafong Locations, subject to the one hour (pro forma) restriction. Proposed amendment: Deletion of the one hour (pro forma) restriction.

M6978/A1527—KUILSRIVIER, DISTRIK MOUTSE 3. (2) Bangani John Mahlangu, Kuilsrivier; nuwe aansoek. (3) Een motorkar aangekoop te word. (4) Bantopassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Kuilsrivier 31, distrik Moutse 3, na punte binne 'n radius van 15 km vanaf Kuilsrivier, en terug vanaf punte binne 'n radius van 15 km vanaf Kuilsrivier na Kuilsrivier.

T637/A1619—BRONKHORSTS普RUIT. (2) Daniel Petrus Taljaard, Bronkhortspruit; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 24000. Bestaande magtiging: (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne 'n radius van 32 km vanaf Poskantoor, Bronkhortspruit. (4) (b) Padmaakmateriaal (pro forma). (5) (b) Provincie Transvaal. (4) (c) Huistrekke (pro forma). (5) (c) Binne 'n radius van 240 km vanaf Poskantoor, Bronkhortspruit.

T114/A1553—PRETORIA. (2) A. W. van Zyl, handeldrywende as Taxis Safaris, Pretoria; wysiging van tariewe. (3) Op alle bestaande voertuie. (4) (a) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) (a) (i) Op ritte binne die landdrostdistrik Pretoria. (ii) Op toevallige ritte van binne die gebied omskryf in (i) (pro forma). Voorgestelde wysiging van tariewe: (a) Vlagval, 40c tot 50c. (b) Reistarief, 30c per km tot 40c per km. (c) Wagtyd, R3 per uur tot R4,50 per uur.

M6981/A1625—ATTERIDGEVILLE, PRETORIA. (2) Gerald Thamsanga Mwanazi, Atteridgeville; new application. (3) One lorry to be purchased. (4) Greengrocery, grocery, soft goods,

livestock, wood and coal, soft minerals, meat, liquor, spirits māls, wines, dry cleaning, dairy produce, Bantu beer, empty bottles and building material. (5) Within a radius of 100 km of Atteridgeville, Pretoria.

S1681/A1640—NGWENJENE TRUST, DISTRICT OF BARBERTON. (2) William Sibiya, Komatiport; new application. (3) One lorry—TAA 8955. (4) (a) General goods from and to shop. (5) (i) Between Ngwenjene Trust, District of Barberton, to Komatiport. (ii) Between Nelspruit and Ngwenjene via Komatiport direct.

S2718/A1516—WINTERVELD, DISTRICT OF ODI 1. (2) Amos Shabangu, Mamelodi; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Winterveld, District of Odi 1, to points within a radius of 25 km and return.

N729/A1615—KAAPMUIDEN, DISTRIK BARBERTON. (2) Joseph Nkosi, Kaapmuiden; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—TAA 4160. (4) Bantopassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne 'n radius van 25 km vanaf Kaapmuiden-Bantelokasie 1616.

K1075/A1611—WITBANK. (2) Stefaans Willem Kamfer, Witbank; gewysigde magtiging. (3) Een bestaande motorkar—TW 3076. (4) Bantoe- en Kleurlingpassasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Binne die munisipale gebied Witbank.

M6976/A1589—VALHALLA, DISTRICT OF PRETORIA. (2) Rueben Matyene, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu taxi passengers and their personal effects. (5) To points within a radius of 15 km of Valhalla. (Vehicle to be stationed at Valhalla).

K1193/A1647—ZEERUST. (2) Frances Gwithian Kirby, Gabone; new application. (3) One light delivery van—BR 128. (4) General goods for small trading store. (5) From Zeerust to RSA/Botswana Border Posts en route to and from Lobatse, Botswana.

J548/A1561—NOOTGEDACHT, DISTRIK BRONKHORSTS普RUIT. (2) Willem Daniel Joubert, Bronkhortspruit; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 16643. Bestaande magtiging: (4) Vuurklei en chamotte ten behoeve van Bronx Mining and Investment (Pty) Ltd. (5) Vanaf Nootgedachtmy geleë op plaas Nootgedacht 436, distrik Bronkhortspruit, na Bronkhortspruitspoorwegstasie.

S2737/A1627—CORDELFOS, PRETORIA. (2) Esther Sibeko, Atteridgeville; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 10 km of Cordelfos Railway Station, District of Pretoria.

M6979/A1629—WITBANK. (2) Thababosigo Alex Maredi, Pietersburg; new application. (3) One lorry to be purchased. (4) Coal. (5) From Witbank coal galleries to points within a radius of 480 km into Homelands.

M6980/A1610—MKHENSONE, DISTRICT OF GIYANI. (2) Joas Mahlaveni, Elim Hospital; new application. (3) One motor-car to be purchased. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Nkhensani Community Authority Office, Nkhensani, District of Giyane.

Q24/A1614—RUSTENBURG. (2) Frank Quinn, Rustenburg; new application. (3) One lorry. (4) Furniture and household equipment (general goods). (5) Within a radius of 200 km of Post Office, Rustenburg.

PRETORIA

Adres waarheen vertoeë gerig moet word: Die Sekretaris van Vervoer, Afdeling Padvervoer, Privaatsak X193, Pretoria.

Address to which representations must be submitted: The Secretary for Transport, Division of Road Transportation, Private Bag X193, Pretoria.

Skriftelike vertoeë, in vyftienvoud, ter ondersteuning of bestrying van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

Written representations, in fifteen fold, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

D18/6/754 (A2/14)—VEREENIGING/VANDERBIJPARK. (2) Vaal Transport Corporation (Pty) Ltd, Vereeniging; additional vehicles and amendment of authority. (3) Five 69-seater buses. (4) Non-European passengers on tour and or educational excursions, their personal effects, luggage and camping equipment. (5) From points within the Magisterial Districts of Vereeniging and Vanderbijlpark to points within a radius of 160 km and return.

D18/6/603 (A2/9)—JOHANNESBURG. (2) Edith Ida McEvilly, Johannesburg; new application. (3) One 5-seater motor-car—TJ 216-856. (4) White tourists and their personal effects. (5) From General Post Office, Johannesburg, to points within a radius of 80 km of General Post Office, Johannesburg, and return.

D18/6/1296 (A3/4)—KAAPSTAD. (2) C. C. Cilliers, handeldrywende as The Foreign Visitor's Agency, Kaapstad; nuwe aansoek. (3) Een 7-sitplekvoertuig. (4) Blanke toeriste en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Kaapstad na Walvisbaai oor Malmesbury, Clanwilliam, Van Rhynsdorp, Springbok, Vioolsdrif, Ais-Ais, Keetmanshoop, Mariental, Windhoek, Otiwarongo, Tsumeb, Etoshawildtuin, Welwitchia, Uis, Kaap Kruis, Swakopmund; (b) vanaf Walvisbaai na Kaapstad oor Swakopmund, Kaap Kruis, Uis, Welwitchia, Etoshawildtuin, Tsumeb, Otiwarongo, Windhoek, Mariental, Keetmanshoop, Ais-Ais, Vioolsdrif, Springbok, Van Rhynsdorp, Clanwilliam, Malmesbury.

D18/6/1292 (A3/1)—SEEPUNT / MOSELBAAI / OUDTSHOORN / GEORGE / PLETTENBERGBAAI / PORT ELIZABETH / OOS-LONDEN / DURBAN / JOHANNESBURG / PRETORIA / BLOEMFONTEIN / KIMBERLEY / UPINGTON / KEETMANSHOOP / WINDHOEK. (2) Sea View Car Hire (Pty) Ltd, trading as Executive Rent A Car and Tours, Sea Point, Cape Town; new application. (3) One 48-seater bus, one 21-seater bus, 19 10-seater buses and 19 4-seater motor-cars. (4) Blanke oorsese georganiseerde toeristegroep en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf depots te Seepunt, Kaapstad, Mosselbaai, Oudtshoorn, George, Plettenbergbaai, Port Elizabeth, Oos-Londen, Durban, Johannesburg, Pretoria, Bloemfontein, Kimberley, Upington, Keetmanshoop en Windhoek, na punte binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika en terug.

D18/6/1318 (A1/16)—POTGIETERSRUS. (2) T. D. Viljoen en E. de Ville, handeldrywende as Ster Toere, Potgietersrust; nuwe aansoek. (3) Een 8-sitplekbus aangekoop te word. (4) Blanke toer geselskappe en hul persoonlike bagasie op geskiedkundige en besienswaardige toere na punte van historiese en geskiedkundige waarde en plekke van vermaak op en binne 10 km van ondernemelde roetes. (5) (a) Vanaf Potgietersrust na Beitbrug oor Pietersburg, Bandelierskop, Louis Trichardt, Wylliespoort en Messina en terug oor dieselfde roete; (b) vanaf Potgietersrus na Krugerwildtuin deur Phalaborwaingang oor Pietersburg, Haenertburg, Tzaneen, Letsiale en Gravelotte en terug oor dieselfde roete; (c) vanaf Potgietersrust na Krugerwildtuin te Pretoriuskoppingang oor Pietersburg, Haenertsburg, Tzaneen, Selati Mogaba, Ohrigstad, Mauchsberg, Sabie en Kiepersol en terug oor dieselfde roete na Potgietersrus; (d) vanaf Potgietersrust na Pretoria oor Naboomspruit, Nylstroom, Warmbad, Pienaarsrivier en Hammanskraal en terug oor dieselfde roete na Potgietersrust.

D18/6/1299 (A1/6)—BLYDERIVIERPOORT. (2) Emilie Louise Bowles, trading as Melody Tours, Belfast; new application. (3) One 12-seater combi—TCB 302. (4) White tourists and their personal luggage. (5) (a) From Blyderiverspoort Farm 416 across farm Lander 434 to Bourkes Luck situated farm Dientjie 453 through farm Goedgelooft 456 past farm Ledouphine 469 and London 496 into Blyde area situated farms Berlyn 506, Lisbon 531 visiting Lisbon Falls two km of Marin Road (situated farm Lisbon 531), return to main road circular drive to Gods Window situated farm Driekop 542, onto Graskop visit nature bridge five km of Graskop 564 turn off on Sabie Road to Mac-Mac Falls situated farm Geelhoutboom 565 (10 km). Return to main road to Pilgrim's Rest (drive 20 km to falls and back to main road), travel to Pilgrim's Rest approximately 11 km. Lunch at Royal Hotel: This is included in fare of tour. Spend 1½ hours for tourists to visit places of interest return to Blyde Riverspoort via Blyde River Valley through the following farms: Ponicskrans 543, Ledorine 507, Hermansberg 495, Vaalhoek 474, Willemsoord 476, return via Cisiting Bourkes Luck (situated farm Dientjie 453) return main road to Odendaal Ruskamp; (b) depart Blyde Riverspoort (Odendaal Ruskamp), proceed to Echo Caves and return.

D18/6/1316 (A1/15)—BUYSDORP. (2) Johannes Buys, Eersterrus; nuwe aansoek. (3) Een 12-sitplekkombi om aangekoop te word. (4) Bantoe- en Kleurlingtoeriste en hul persoonlike bagasie. (5) Vanaf Buysdorp oor Mara, Pietersburg, Potgietersrus, Naboomspruit, Nylstroom, Warmbad na Pretoria, Jan Smuts-lughawe en Johannesburg en terug oor dieselfde roete.

D18/6/1306 (A1/9)—PRETORIA. (2) Calvyn Smyman, handeldrywende as Macalmaroere, Pretoria; nuwe aansoek. (3) Een 9-sitplekkombi. (4) (a) Blanke toeriste en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Pretoria, na Numbiek onderweg na Nasionale Krugerwildtuin oor Bronkhorspruit, Witbank, Middelburg, Machadodorp, Nelspruit, Witrivier en terug na Pretoria oor Witrivier, Nelspruit, Sudwalagrotte, Machadodorp, Middelburg (Tvl.), Witbank en Bronkhorspruit. (4) (b) Blanke georganiseerde groep en hul persoonlike bagasie. (5) (b) Vanaf punte geleë binne die munisipale gebied Pretoria na punte geleë binne 'n gebied met 'n radius van 500 km vanaf Poskantoor, Pretoria, en terug na punte binne die munisipale gebied Pretoria.

D18/6/1320 (A1/17)—DENNILTON. (2) Thaba Hillman Mathebe, Dennilton; nuwe aansoek. (3) Een 9-sitplekkombi om aangekoop te word. (4) Bantoe- en hul persoonlike bagasie. (5) (a) Vanaf Dennilton na Groblersdal, Marble Hall, Roedtan, Zebedielie, Pietersburg en terug oor Potgietersrus, Naboomspruit, Nylstroom, Warmbad, Pretoria, Cullinan, Verena na Dennilton; (b) vanaf Dennilton na Verena, Cullinan, Pretoria, Halfway House,

Johannesburg en terug oor Kempton Park, Bronkhorspruit, Verena, Dennilton; (c) vanaf Dennilton na Middelburg, Carolina, Ermelo, Volksrust, Ladysmith, Pietermaritzburg, Durban en terug na Dennilton oor dieselfde roete; (d) vanaf Dennilton na Verena, Bronkhorspruit, Pretoria en terug na Dennilton oor dieselfde roete.

DURBAN

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoeraad, Privaatsak X4307, Durban.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X4307, Durban.

AR/537 (1096)—DURBAN. (2) Rabjab, Durban; late renewal. (3) One lorry—ND 25381. (4) Specified furniture pro forma, items 1-3. (5) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/538 (1101)—DURBAN. (2) SOOKDEO, S., Umhlaluzana; late renewal. (3) One lorry—ND 22547. (4) Specified furniture (pro forma), items 1-3. (5) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/539 (1107)—DARNALL. (2) Jathan, R., Darnall; late renewal. (3) One tip truck—NT 10307. (4) (a) Sugar cane on forward journeys and filter press on return journeys. (5) (a) From farms in the Nonoti Sinkwazi and New Gelderland Areas to Darnall and Gledhow Sugar Mills and return. (4) (b) Household removals, sand, stone, building material and rubble. (5) (b) Within a radius of 15 km of Sinkwazi Railway Station. Subject to restriction that no conveyance be affected north of the Tugela River.

AR/540 (1108)—DURBAN. (2) Rennies Consolidated (Durban) (Pty) Ltd, Durban; additional authority. (3) Six vehicles—ND 159-078, ND 177-118, ND 235-612, ND 238-162, ND 168-680 and ND 244-066. (4) Television sets and television tubes. (5) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/541 (1075)—DURBAN. (2) Baxtev (Pty) Ltd, Durban; additional vehicles. (3) Two lorries—NP 56129 and NP 56128. (4) Rail/road construction pro forma items a-h. (5) Ali within a radius of 100 km of General Post Office, Durban.

AR542 (1021)—DURBAN. (2) Moodley, V., Chatsworth; transfer ex Naicker, S. (3) One lorry—ND 145-592. (4) Building material. (5) (i) Within a radius of 25 km of General Post Office, Durban. (ii) From Durban to actual building sites within a radius of 40 km of General Post Office, Durban.

AR/543 (1087/701)—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Durban and District Racing Pigeon Federation, Westville; late renewal and additional vehicles. (3) Three vehicles—ND 119-126, ND 266-677 and ND 98679. (4) Racing pigeons on forward journeys to points of liberation and empty pigeon baskets on return journeys. (5) Within the Republic of South Africa.

AR/544 (1072)—QUEENSBURGH. (2) Vossbeck Cartage (Pty) Ltd, Malvern; late renewal. (3) Two lorries—ND 209-715 and ND 34884. (4) (a) General goods. (5) (a) From points within the municipal area of Queensburgh to points within a radius of 40 km of Post Office, Queensburgh (no return trips)—ND 209-715. (4) (b) General goods, excluding furniture and household removals. (5) (b) Within a radius of 40 km of Post Office, Queensburg—ND 34884.

AR/545 (1117)—DURBAN. (2) South African Railways, Durban; additional vehicles. (3) Eight lorries—NT 40024, NT 40025, NT 40026, NT 40035, NT 40036, NT 40039, NT 40040 and NT 40041. (4) As presently authorised. (5) Within the presently authorised area.

AR/546 (1070/1092)—DURBAN. (2) Indo Atlantic Airfreight (Pty) Ltd, Durban; late renewals. (3) Two panel vans—ND 239-324 and ND 194-955. (4) Airfreight parcels. (5) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban.

AR/547 (1093)—DURBAN. (2) Somaru, H., Durban; new motor carrier certificate. (3) Two panel vans—ND 148-168 and ND 117-740. (4) Dry-cleaning goods. (5) Within a radius of 80 km of 1d Lupin Road, Asherville, Durban.

AR/548 (1100)—DURBAN. (2) Rooplall, N., Isipingo Hills; new motor carrier certificate. (3) One lorry—ND 75231. (4) (a) Building material. (5) (a) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban. (4) (b) (i) Sand from the nearest sand pit or dump. (ii) Stone, soil or gravel from the nearest quarry, dump or excavation. (iii) Ash from the nearest ash heap. (iv) Bitumen and hot premix from nearest mixing plant, direct to construction site. (v) Coal from the nearest siding to actual factory (boiler). (vi) Refuse from construction site to nearest dumping site. (5) (b) All within a radius of 80 km of General Post Office, Durban.

AR/549 (1110)—DURBAN. (2) Montclair Cartage (Pty) Ltd, Durban; additional vehicle. (3) One lorry—ND 66502. (4) Goods as presently authorised, items a-d. (5) Within the presently authorised areas.

AR/550 (1102/1076)—DURBAN. (2) Ocean Air (Natal) (Pty) Ltd, Durban; late renewals. (4) Nineteen vehicles. (4) Goods, all classes. (5) Within a radius of 40 km of General Post Office, Durban.

AR/551 (1071)—DURBAN. (2) Govender, D., Durban; late renewal. (3) One panel van—ND 184-482. (4) Dry cleaning. (5) Within a radius of 50 km of 443 South Coast Road, Rossburgh.

AR/552 (1034)—DURBAN. (2) Ramkewan, B., Bros, Durban; additional vehicle. (3) One truck—ND 249-444. (4) Goods as presently authorised, items 1-3. (5) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/553 (1018)—EMPANGENI. (2) Malinga, A. B., Empangeni; additional vehicle and additional authority. (3) One lorry—NUF 7496. (4) (a) Goods on behalf of Ngelezana Brewery. (5) (a) Within a radius of 50 km of Post Office, Empangeni. (4) (b) Bantu beer and mahewu. (5) (b) Within a radius of 240 km of Post Office, Empangeni.

AR/554 (1029)—EMPANGENI / RICHARD'S BAY. (2) Chathury, R. F. L., Richard's Bay; additional authority. (3) One lorry—NJ 4298. (4) Shale from quarry. (5) Between Richard's Bay and Empangeni.

AR/555 (1044)—RICHARD'S BAY. (2) Da Cunha, A. J., Empangeni; new motor carrier certificate. (3) One lorry to be acquired. (4) Sand and stone. (5) Within a radius of 60 km of Post Office, Richard's Bay.

AR/556 (990)—DURBAN. (2) Kistan, S., Chatsworth; new motor carrier certificate. (3) One vehicle to be acquired. (4) Newspapers on behalf of Perskor Verspreiding. (5) From Durban to Pietermaritzburg, Ladysmith and Newcastle.

AR/557 (1043)—DURBAN. (2) The Tongaat Group, Maidstone; additional vehicle and additional authority. (3) One lorry—NJ 12304. (4) (a) Goods as presently authorised. (5) (a) Within the presently authorised areas. (4) (b) Own fresh eggs and own packing material, own fresh mushrooms and mushroom spawn, on behalf of subsidiary companies: Tongaat Egg Co. Ltd, Tongaat Mushroom Farm and Voermol Products Ltd. (5) (b) Within a radius of 560 km of holder's place of business at Tongaat, excluding the Transkei.

AR/558 (1054)—PORT SHEPSTONE. (2) Saville, C. M., Pietermaritzburg; transfer and replacement of vehicle ex Landmaker Trust (Pty) Ltd. (3) One vehicle to be acquired. (4) White passengers and tourists and their personal effects. (5) From Margate to (i) Port Shepstone; (ii) Oribi Gorge; and (iii) Salana Game Park, when required and from Village of Happiness to Margate.

AR/559 (1036)—DURBAN/PENNINGTON. (2) Duthie, D. M., Pennington; new motor carrier certificate. (3) One combi—NX 2818. (4) General goods on behalf of Pennington Caravan Park (Pty) Ltd. (5) Between Durban/Pinetown area and Pennington.

AR/560 (1075)—DURBAN. (2) Pillay, R. A., Moberni Heights; late renewal. (3) One lorry—ND 57592. (4) (a) Sand, stone and rubble, exclusively on behalf of Knights Cartage, Durban. (5) (a) Within a radius of 50 km of Moberni Heights. (4) (b) Sand, stone and rubble. (5) (b) From Umkomas quarry to construction sites within the Province of Natal.

AR/561 (1077)—DURBAN. (2) Pillay, R. A., Port Shepstone; additional vehicles. (3) Two vehicles—NPS 7027 and NPS 6258. (4) Goods as presently authorised, items 1-5. (5) Within the presently authorised area.

AR/562 (1012)—DURBAN. (2) Shabangu, S., Kwa-Mashu; additional vehicle. (3) One truck to be acquired. (4) Specified furniture pro forma items 1-3. (5) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/563 (955)—BOTHA'S HILL. (2) Itevic Manufacturing Co. (Pty) Ltd, Botha's Hill; new motor carrier certificate. (3) One lorry—NC 7139. (4) General goods. (5) Within a radius of 150 km of Post Office, Botha's Hill.

AR/564 (1004)—DURBAN. (2) Marshall Industrials Ltd, Durban; additional vehicle. (3) One panel van—ND 41492. (4) Goods as presently authorised, items 1-7. (5) Within the presently authorised area.

AR/565 (978)—NATAL. (2) Sewpersadh, M., Northdene; transfer and replacement of vehicle ex Dimag Earthmovers (Pty) Ltd. (3) One lorry—ND 112-797. (4) Gravel, soil and stone for civil engineering purposes. (5) Within the Province of Natal.

AR/566 (962)—DURBAN. (2) Miller Weedon Airfreight (Pty) Ltd, Durban; additional vehicle. (3) One lorry—ND 52458. (4) Airfreight parcels. (5) Within a radius of 80 km of General Post Office, Durban.

AR/567 (933)—NATAL. (2) Pillay, S. M., Reservoir Hills; new motor carrier certificate. (3) One lorry—ND 57614. (4) Rail/road construction materials pro forma items a-f. (5) Within the Province of Natal, excluding north of Tugela River.

AR/568 (956)—DURBAN. (2) Springbok Cartage (Pty) Ltd, Durban; additional vehicle. (3) One mechanical horse—ND 28821. (4) and (5) To haul own authorised trailers.

AR/569 (969)—DURBAN. (2) Naidu, I. K., Chatsworth; new motor carrier certificate. (3) One truck—ND 83024. (4) Salt, sulphur, fertiliser, sand, stone and building material. (5) Within a radius of 160 km of General Post Office, Durban.

AR/570 (974)—EMPANGENI. (2) Coetzee, C. T., trading as Bonaria Transport, Empangeni; new motor carrier certificate. (3) Three vehicles to be acquired. (4) Rail/road construction material, pro forma, items a-f. (5) Within a radius of 240 km of Post Office, Empangeni.

AR/571 (1001)—EMPANGENI. (2) Khoza, P., Empangeni; new motor carrier certificate. (3) General merchandise. (4) Within a radius of 50 km of Post Office, Empangeni. (5) One truck to be acquired.

AR/572 (975)—DURBAN / WINDHOEK / MALTAHÖHE. (2) Rossouw, S. A. & Seuns, Maltahöhe; nuwe motortransportserfikaat. (3) Drie voertuie—SM 487 en SM 497 en een leunwa. (4) Algemene goedere. (5) Vanaf Durban na Windhoek en Maltahöhe.

AR/573 (992)—TUGELA RAIL. (2) Raghubir, D. R., Tugela Rail; new motor carrier certificate. (3) One truck—NT 6647. (4) (a) General goods. (5) (a) To and from Mandini Railway Station within a radius of 20 km therefrom. (4) (b) Sand on behalf of Sandy's Sand (Pty) Ltd, Amatikulu. (5) (b) Within a radius of 60 km of Post Office, Amatikulu. (4) (c) Sand on behalf of Tri/sand, Umvoti. (5) (c) Within a radius of 60 km of Post Office, Umvoti. (4) (d) Crushed stone and road materials on behalf of Zululand Quarries (Pty) Ltd. (5) (d) Within a radius of 60 km of crushing plant site, Zululand Quarries (Pty) Ltd, Tugela. (4) (e) Road-construction material on behalf of Sandton Plant Hire. (5) (e) Within the Province of Natal.

AR/574 (784/1011)—DURBAN. (2) Moodleys Transport (Pty) Ltd, trading as International Delivery Co., Durban; additional vehicles. (3) Eleven vehicles. (4) Specified furniture pro forma items 1-3. (5) Within a radius of 240 km of General Post Office, Durban.

AR/575 (1041)—DURBAN. (2) Reddy, V. M., Durban; additional vehicle. (3) One mechanical horse—ND 26005. (4) and (5) To haul own authorised trailers.

AR/576 (1049)—UMLAZI. (2) Shabalala, B., Umlazi; additional vehicles. (3) Three vehicles to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within the Magisterial Districts of Umlazi.

AR/577 (1050)—UMLAZI. (2) Shabalala, T., Umlazi; new motor carrier certificate. (3) One vehicle to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within the Magisterial District of Umlazi.

AR/578 (1052)—KRANSKLOOF. (2) Xaba, L., Clernaville; new motor carrier certificate. (3) Four vehicles to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 20 km of Kranskloof.

AR/579 (1111)—ISIPINGO. (2) Ngwane, B.M., Umlazi; late renewal. (3) One motor-car—NUZ 357. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Within a radius of 50 km of Isipingo Railway Station, and casual trips, and on such trips not more than four persons, including the driver, be conveyed at any one time.

AR/580 (324)—PINETOWN. (2) Bengu, F., Clermont; new motor carrier certificate. (3) Two vehicles to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) (a) Within a radius of 20 km of Manchester Road, Pinetown. (b) On casual trips, within a radius of 50 km of Manchester Road, Pinetown.

AR/581 (1086)—DURBAN. (2) Strydom, D. M., Durban; amended authority. (3) One motor-car—ND 46577. (4) White passengers and their personal effects, to be driven by white or Non-White driver. (5) Within a radius of 50 km of New Pier, Durban, and casual trips.

AR/582 (1113)—PINETOWN. (2) De Bruyn, P. M., New Germany; new motor carrier certificate. (3) Two motor-cars—NPN 11168 and NPN 30500. (4) White wedding groups. (5) Within the Westville, Cowies Hill, Kloof, Pinetown, Gillitts, Winston Park, Hillcrest and New Germany areas.

AR/583 (843)—MKUZI. (2) Ntwazi (Pty) Ltd, Mkuzi; amended authority. (3) Two vehicles—NUB 997 and NUB 996. (4) (a) Own goods from own place of business. (5) (a) Within a radius of 50 km of Mkuzi. (4) (b) Goods, all classes, excluding livestock. (5) (b) (1) From Mkuzi to: (i) Ndumu via Ubombo and Otobotini and return; (ii) Portuguese Border via Ubombo and Maputa and return on condition that from Maketini no goods be picked up or set down between Maketini and Pilindaba Junction via Tshongwe; (iii) Portuguese Border via Ubombo and Sihangwane and return. (2) From Maputa (Mangusi): (i) Kosi Bay and return; (ii) Lake Sibayi and return; (iii) Muzi and return; (iv) Sihangwane and return. (3) From Mkuzi to: (i) Ndumu via Nkonkeni and Jozini Dam and return; (ii) Ndumu via Candover and return, subject to the condition that on journeys from Mkuzi no goods be picked up between Mkuzi and Jozini and that on journeys to Mkuzi no goods be set down between Mkuzi and Jozini.

AR/584 (1082)—DURBAN/INANDA. (2) Bulose, J., Inanda; new motor carrier certificate. (3) One bus—NDW 693. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From Durban (Lorne Street, Bus Rank) to: (1) Mngadi Store; (2) Thafanasi School; (3) Ezinpondweni Trading Store; (4) Ngonweni School; (5) Unzinyathi Rank; (6) Umgeni Drift; (7) Kwanyuswa; (8)

Nbeje Store; (9) Ozwathini School; (10) Ogonothini Store; (11) Kings Cliff Store; (12) New Look Store; (13) Godo Store; (14) Silambile Store; (15) Nqeku; (16) Ngoza; (17) Wushini and return via outwards Lorne, Carlisle, Grey, Beatrice and Albert Streets, Umgeni, North Coast Roads, Shembe's Kraal, Inanda, Goba Store. Inwards: From outer terminus via Shembe's Kraal, North Coast and Umgeni Roads, thence via Beatrice, Grey and Carlisle Streets, Centenary Road to Bus Rank, Subject to the restriction that on trips from Durban no passengers be set down until Goba Store, Inanda is reached and on trips to Durban no passengers be picked up after Goba Store is passed.

AR/585 (1048)—DURBAN/NEWLANDS. (2) Toolsey, B., Sydenham; additional vehicle and additional authority. (3) One bus to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) From Durban (Lorne Street Bus Rank) to Newlands, Jacobs House (Lot 7) and return via outwards Lorne, Carlisle, Grey, Beatrice and Albert Streets, Umgeni, North Coast, Sea Cow Lake and Inanda Roads to Lot 230, Newlands Township, First Avenue, to Northern Boundary of Lot 54, Newlands Township, and Dugameni Road, via Lot 25, to Terminal on Lot 7, Newlands Township. Inwards: From outer terminal on Lot 7, Newlands Township via above route to Umgeni Road, thence via Beatrice, Grey and Carlisle Streets, Centenary Road to Bus Rank.

AR / 586 (1083) — DURBAN / RESERVOIR HILLS AND DURBAN / PINETOWN. (2) Moonsamy, trading as Reservoir Hills Omnibus Service, Reservoir Hills; late renewals. (3) Two buses—ND 219-141 and ND 181-552. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) (i) ND 181-552: From Durban (Lorne Street Bus Rank) to Reservoir Hills and return via Lorne, Carlisle, Beatrice and Albert Streets, Umgeni, Quarry, New Germany Roads, Mount Batten Drive, Dunkeld Road, Winchester Drive, St Paul's Avenue and Pridely Road back to Mount Batten Drive and return via New Germany, Quarry and Umgeni Roads, Beatrice, Grey and Carlisle Streets and Centenary Road to bus rank. (ii) ND 219-141: Between Durban (Lorne Street Bus Rank) and O. T. H. Beiers, Pinetown, via approved route.

Tydafsel

Maandae tot Vrydae

Maandag

Cuy.-straat na Hoofgebou.....	09h00	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	08h00
Hoofgebou na Cuy.-straat.....	10h15	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	10h30
		Hoofgebou na Cuy.-straat.....	11h00
		Hoofgebou na Cuy.-straat.....	11h35
		Koshuise/Hoofgebou/Cuy.-straat/Russelweg.....	13h40
		Kosh/Hoofgebou/Cuy.-straat/Russelweg.....	14h30
		Cuy.-straat/Russelweg/Hoofgebou/Kosh.....	16h00
		Cuy.-straat/Hoofgebou/Koshuise.....	17h45

Dinsdag

Koshuise na Cate.....	07h30	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	07h30
Cuy.-straat na Hoofgebou.....	09h00	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	08h30
Hoofgebou/Cuy.-straat.....	09h25	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	10h20
Hoofgebou/Cuy.-straat.....	10h50	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	11h05
Kosh/Hoofgebou/Cuy.-straat/Russelweg.....	11h40	Koshuise na Hoofgebou na Cuy.-straat na Russelweg.....	11h40
Cuy.-straat na Hoofgebou.....	12h00	Russelweg na Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	13h05
Koshuise na Cate.....	13h25	Koshuise na Hoofgebou na Cuy.-straat.....	13h40
		Russelweg na Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	15h45

Woensdag

Hoofgebou na Cuy.-straat.....	09h25	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	09h00
Hoofgebou na Cuy.-straat.....	13h10	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	10h10
Koshuise na Hoofgebou na Andrew Rabie Hoërskool, Adcockvale	13h50	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	11h40
Grey Skool na Koshuise.....	16h20	Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	12h45
Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	17h45	Koshuise na Cate.....	13h25
		Koshuise na Hoofgebou na Cuy.-straat na Grey Skool....	13h40
		Andrew Rabie in Adcockvale na Hoofgebou na Koshuise	16h20

Donderdag

Koshuise na Russelweg.....	07h45	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	07h30
Van Cuy.-straat na Hoofgebou.....	08h15	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	09h25
Russelweg na Cuy.-straat.....	09h35	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	10h30
Hoofgebou na Cuy.-straat.....	10h55	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	11h35
Cuy.-straat na Hoofgebou.....	11h15	Koshuise na Cate.....	13h25
Hoofgebou na Cuy.-straat.....	13h10	Koshuise na Hoofgebou na Cuy.-straat.....	13h40
		Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	15h00
		Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	16h15

Vrydae

Hoofgebou na Cuy.-straat.....	08h10	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	07h30
Cuy.-straat na Hoofgebou.....	09h00	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	09h25
Hoofgebou na Cuy.-straat.....	09h25	Cuy.-straat na Hoofgebou.....	10h30
Hoofgebou na Cuy.-straat na Russelweg.....	10h50	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	12h20
Cuy.-straat na Hoofgebou.....	12h00	Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	12h45
Koshuise na Cate.....	13h25	Hoofgebou na Cuy.-straat.....	13h10
Koshuise na Hoofgebou na Cuy.-straat na Russelweg.....	13h40	Grey Skool na Hoofgebou na Koshuise.....	15h15
Russelweg na Koshuise.....	16h20	Cuy.-straat na Hoofgebou na Koshuise.....	17h45
Russelweg na Hoofgebou.....	17h15		

N.B.—Hierdie advertensie vervang die een soos geadverteer in die Staatskoerant van 11 Julie 1975.

AR/587 (939)—DURBAN/SILVERGLEN TOWNSHIP,, VIA UNIT 3A. (2) Paramount Transport Co., Sydenham; additional authority. (3) Two buses—NPN 22256 and NPN 20969. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) Over presently authorised routes with extention of route from Unit 3A, Chatsworth to Silverglen.

AR/588 (1098)—DURBAN. (2) L. H. Marthinusen Ltd, Durban; late renewal. (3) One mini-bus—ND 152-435. (4) (a) Own goods. (5) (a) Within the Durban exempted area. (4) (b) Own White employees, free of charge. (5) (b) From Durban City Hall to own place of business at Bayhead and return.

AR/589 (1112)—PINETOWN. (2) Security Services (Pty) Ltd, New Germany; new motor carrier certificate. (3) One van —NPN 49195. (4) Bantu guards. (5) From New Germany to Cowies Hill, Westville, Pinetown, Kloof, Gillitts, Hillcrest, Bothas Hill and Shongweni areas.

PORT ELIZABETH

Adres waarheen vertoe gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X3909, Port Elizabeth.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X3909, Port Elizabeth.

A926—SOMERSET EAST. (2) W. N. Malyi, Somerset East; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Somerset East.

A933—PORT ELIZABETH. (2) C. J. Terblanche, Port Elizabeth; new application and late renewal. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) (i) Within a radius of 50 km of Town Hall, Port Elizabeth; (ii) on casual trips outside the area as described in (i) above.

A705—PORT ELIZABETH. (2) Universiteit van Port Elizabeth, Port Elizabeth; bykomende magtiging. (3) Vyf 9-sitplekkombi's. (4) Hoogstens nege Blanke studente van die Universiteit van Port Elizabeth vir bywoning van klasse (kosteloos). (5) Tussen die kampus te Somerstrand en die kampus te Birdstraat.

A928—PORT ELIZABETH. (2) N. Kardamilakis, Port Elizabeth; new application and late renewal and amended authority. (3) One light delivery van. (4) Goods exclusively on behalf of C & S Café. (5) Within the Port Elizabeth exempted area.

A823—PORT ELIZABETH. (2) Unicorn Depots (Pty) Ltd, Port Elizabeth; amended authority (extension of area). (3) Three lorries. (4) Oranges in 10 kilogram pockets. (5) From Sundays River Cold Storage at Hermitage, Kirkwood, to the municipal areas of Port Elizabeth and Uitenhage.

A866—GRAHAMSTOWN. (2) C. J. Gowar and R. Gowar, trading as Jorgensen Transport, Grahamstown; additional vehicle. (3) One truck. (4) (a) Goods. (5) (a) Between points situated within a radius of 50 km of Post Office, Grahamstown (pro forma). (4) (b) Goods. (5) (b) Within the Magisterial area of Grahamstown. (4) (c) Bona fide household removals (pro forma). (5) (c) Within a radius of 240 km of Post Office, Grahamstown. (4) (d) White organised parties. (5) (d) From points situated within the municipal area of Grahamstown to points situated within a radius of 160 km of Post Office, Grahamstown, and return.

A927—UITENHAGE. (2) W. Mtyingizane, Uitenhage; new application. (3) One light delivery van. (4) (a) Goods exclusively on behalf of M. Mtyingizane. (5) (a) Within the Port Elizabeth exempted area. (4) (b) Fruit and vegetables exclusively on behalf of M. Mtyingizane. (5) (b) From the Magisterial District of Joubertina to the Magisterial Districts of Uitenhage, Jansenville, Kleipoort, Kirkwood, Paterson, Alexandria and Port Elizabeth.

A932—WITKLEIBOSCH. (2) Q. J. Mgindwa, Witkleibosch; nuwe aansoek en laat hervwing. (3) Een vragmotor. (4) (a) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings, onderhewig aan die voorwaarde dat geen tussen-geleë passasiers vervoer mag word nie. (5) (a) Tussen Humansdorp en Witkleibosch.

Tydafel

Maandae, Woensdae, Vrydae en Saterdae

Vertrek Witkleibosch.....	08h00
Vertrek Humansdorp.....	17h00

Tarief

50c per persoon enkel.

(4) (b) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe. (5) (b) Vanaf Witkleibosch na punte binne 'n radius van 160 km vanaf Poskantoor, Humansdorp, en terug.

A937—KAREEDOUW. (2) J. du Bruyn & Kie., Kareedouw; bykomende voertuig. (3) Een leunwa. (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne 'n radius van 35 km vanaf Poskantoor, Witelsbos (pro forma). (4) (b) Rof ongesaagde houtblokke-en houtpale. (5) (b) Vanaf plantasies geleë binne die landdrostdistrikte George, Knysna, Humansdorp, Joubertina, Uniondale, Oudtshoorn, Hankey, Uitenhage, Mosselbaai en Willowmore, direk na saagmeulens, paalbehandelingsfabriek of spoorwegstasies waar die nodige laai-gerieue beskikbaar is binne voormalde gebied. (4) (c) Bona fide-huistrekke (pro forma). (5) (c) Binne 'n radius van 240 km vanaf Poskantoor, Witelsbos en Joubertina. (4) (d) Vuurmaakhout. (5) (d) Binne die landdrostdistrik Humansdorp. (4) (e) Afvalhout. (5) (e) Vanaf saagmeulens binne die landdrostdistrik Humansdorp na punte binne die landdrostdistrik Humansdorp. (4) (f) Sand, gruis en klip. (5) (f) Vanaf sandgate en steengroeve direk na boupersele en/of konstruksielekke binne die landdrostdistrik Humansdorp. (4) (g) Eie stene. (5) (g) (i) Binne 'n radius van 80 km vanaf plek van besigheid te Kareedouw; (ii) Vanaf Port Elizabeth en Plettenbergbaai na plek van besigheid te Kareedouw of bouperseel in distrik Humansdorp.

A936—PORT ELIZABETH. (2) Shell Oil S.A. (Pty) Ltd, Port Elizabeth; new application. (3) One panel van and one light delivery van. (4) (a) Goods (excluding petrol or other motor fuel) belonging to B.P. Southern Africa (Pty) Ltd and Trek Petroleum (Pty) Ltd. (5) (a) Within the Port Elizabeth exempted area. (4) (b) Goods (excluding petrol or other motor fuel) on behalf of B.P. Southern Africa (Pty) Ltd and Trek Petroleum (Pty) Ltd. (5) (b) Within the Queenstown exempted area.

A836—PORT ELIZABETH. (2) Rennies Heavy Transport (Pty) Ltd, Port Elizabeth; additional vehicles. (4) Two light delivery vans and one mechanical horse. (4) (a) Spare parts (pro forma). (5) (a) From points within the Magisterial Districts of Port Elizabeth and Uitenhage, to points within the Republic of South Africa. (4) (b) Completely assembled units for road-making and excavating machinery with or without scraper blades or jibs or such machinery carried separately direct to or from road-construction or excavating sites for bona fide road construction or excavating purposes and not for sale. (5) (b) Within a radius of 480 km of New Law Courts, Port Elizabeth. (4) (c) Batteries. (5) (c) Between points within a radius of 240 km of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma). (4) (d) Electrical switchgear. (5) (d) From Port Elizabeth to points within a radius of 480 km of Port Elizabeth (pro forma). (4) (e) Goods. (5) (e) Between points situated within a radius of 25 km of the New Law Courts, Port Elizabeth, including the whole of the municipal area of Uitenhage.

A777—PORT ELIZABETH. (2) Rennies Heavy Transport (Pty) Ltd, Port Elizabeth; additional vehicles. (3) One trailer and one semi-trailer. (4) (a) Spare parts (pro forma). (5) (a) From points within the Magisterial Districts of Port Elizabeth and Uitenhage to points within the Republic of South Africa. (4) (b) Completely assembled units for road-making and excavating machinery with or without scraper blades or jibs or such machinery carried separately direct to or from road-construction or excavating sites for bona fide road-construction or excavating purposes and not for sale. (5) (b) Within a radius of 480 km of New Law Courts, Port Elizabeth. (4) (c) Batteries. (5) (c) Between points within a radius of 240 km of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma). (4) (d) Electrical switchgear. (5) (d) From Port Elizabeth to points within a radius of 480 km of Port Elizabeth (pro forma). (4) (e) Goods. (5) (e) Between points situated within a radius of 25 km of the New Law Courts, Port Elizabeth, including the whole of the municipal area of Uitenhage.

JOHANNESBURG

Adres waarheen vertoe gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X12, Johannesburg, 2000.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X12, Johannesburg, 2000.

JH1775—WAKKERSTROOM. (2) Josi Simelane, Wakkerstroom; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—TAM 505. (4) Bantotaxi-passasiers. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Poskantoor, Brereton Park, distrik Wakkerstroom.

JH2205—VEREENIGING. (2) Danile Mutle, Evaton; new application. (3) Two motor-cars—TV 19536 and TV 37365. (4) Bantu taxi passengers. (5) From Eastonville, Evaton to Vereeniging and back.

JH2396/H6199—VEREENIGING. (2) Jacob Adams, Evaton; amended authority. (3) One motor-car—TV 31435. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial Districts of Vereeniging and Vanderbijlpark.

JH2482—GERMISTON. (2) Francisca Hendrina Pietersen, Leondale; transfer from T. F. Brink, H10402. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) (a) White persons and their personal effects and any food or drink intended for their own consumption. (i) On trips between points within the Magisterial District of Johannesburg. (ii) On casual trips from points within the described area in subparagraph (i) above to any points beyond that area or from any point beyond that area to any point within that area. (b) White passengers and their personal effects arriving at or departing by plane, between Jan Smuts Airport and the municipal areas of Johannesburg and Pretoria. (c) Foreign visitors and their personal effects arriving or departing by plane, between Jan Smuts Airport and the municipal area of Johannesburg. (d) Government officials and their personal effects in terms of the contract with the Government Garage, Johannesburg, within the Republic of South Africa.

JH2484/H14258—JOHANNESBURG. (2) Oreste Ugo Roberto Petrucci, Craighall Park; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) (a) White persons and their personal effects and any food or drink intended for their own consumption. (i) On trips between points within the Magisterial District of Johannesburg. (ii) On casual trips from points within the described area in subparagraph (i) above to any points beyond that area or from any point beyond that area to any point within that area. (b) White passengers and their personal effects arriving at or departing by plane, between Jan Smuts Airport and the municipal areas of Johannesburg and Pretoria. (c) Foreign visitors and their personal effects arriving or departing by plane, between Jan Smuts Airport and the Municipal Area of Johannesburg. (d) Government Officials and their personal effects in terms of the contract with the Government Garage, Johannesburg, within the Republic of South Africa.

JH2534/H9664—VANDERBIJLPARK. (2) Marthinus Petrus Koekemoer, Vanderbijlpark; oordrag vanaf A. M. J. Prinsloo, H11737. (3) Een motorkar—TVB 7968. (4) Blanke taxi-passasiers. (5) (a) Binne die landdrostdistrik van Vanderbijlpark. (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

JH2535/H9664—VANDERBIJLPARK. (2) Marthinus Petrus Koekemoer, Vanderbijlpark; oordrag vanaf mev. H. A. Prinsloo, H7214. (3) Een motorkar—TVB 3560. (4) Blanke taxi-passasiers. (5) (a) Binne die landdrostdistrik van Vanderbijlpark. (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

JH2545—RANDFONTEIN. (2) Louisa Mitchell, Toekomsrus; new application. (3) One motor-car—TAY 11054. (4) Coloured taxi passengers. (5) Within the municipal area of Randfontein.

JH2706/H10384—SOWETO. (2) Boniface Boy Makhubu, Kwa-Xuma; additional vehicle. (3) One motor-car—TJ 223-953. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto and between Soweto and Jan Smuts Airport.

JH2713—JOHANNESBURG. (2) Andries Kwanaite, Moroka; transfer from G. Mafura, H14544. (3) One motor-car—TJ 204-055. (4) Bantu taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial

District of Johannesburg. (b) On casual trips from within area described at (a).

JH2721—JOHANNESBURG. (2) Peter David Knox, Hillbrow; new application. (3) One motor-car—TJ 50888. (4) White taxi passengers. (5) Within the municipal area of Johannesburg.

JH2788—KEMPTON PARK. (2) Cornelius Johannes Emmenis, Kempton Park; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—TCD 45121. (4) Blanke taxipassasiers. (5) (a) Binne die landdrosdistrik Kempton Park. (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

JH2810—BENONI. (2) Johanna Mabaso, Wattville; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Bantoetaxipassasiers. (5) Binne die landdrosdistrik Benoni.

JH2813—STEYNSDORP. (2) Zephania T. Magagula, Steynsdorp; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 80 km of Steynsdorp.

JH2866—BENONI. (2) Richard Ntombela, Wattville; transfer from John Ngwenya, H9965. (3) One motor-car—TA 18108. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the municipal area of Benoni, subject to the condition that no passengers are to be conveyed to or from points situated within Daveyton Bantu Township.

JH2941/H14015—BENONI. (2) Jack Welman, jr., Fairlands; amendment to tariffs. (3) Six motor-cars—TA 377, TA 834, TA 30744, TA 23450, TA 19885 and TA 23014. (4) White taxi passengers. (5) Bestaande tariewe: Vir enige getal passasiers tot vier: (a) Vir die eerste kwart kilometer of gedeelte daarvan: 35c. (b) Vir elke daaropvolgende kwart kilometer of gedeelte daarvan: 5c. (c) Vir elke vyf minute wagtyd: 5c. (d) Kinders van of onder die ouderdom van drie jaar, vergesel deur 'n volwassene: Kosteloos. Bykomende betalings: (1) Vir elke bykomende passasier bo vier, vir die hele rit: 10c. (2) Bagasie: Vir die eerste 23 kilogram massa geen betaling. Vir elke daaropvolgende 23 kilogram massa of gedeelte daarvan: 5c. Verhoogde tariewe aangevra: Vir enige getal passasiers tot vier: (a) Vir die eerste 200 meter of gedeelte daarvan: 45c. (b) Vir elke daaropvolgende 200 meter of gedeelte daarvan: 5c. (c) Vir elke vyf minute wagtyd: 5c. (d) Kinders van of onder die ouderdom van drie jaar, vergesel deur 'n volwassene: Kosteloos. Bykomende betalings: (1) Vir elke bykomende passasier bo vier, vir die hele rit: 10c. (2) Bagasie: Vir die eerste 23 kg massa geen betaling. Vir elke daaropvolgende 23 kg massa of gedeelte daarvan: 5c.

JH2963/H3739—GERMISTON. (2) Absolom Gama, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Germiston. (b) Casual trips from points within the above area to points beyond and return.

JH2976/H14042—SPRINGS. (2) G. R. van Wyk, Payneville; additional vehicle. (3) One motor-car—TS 30487. (4) Coloured taxi passengers. (5) Between Post Office, Payneville, and Springs Railway Station.

JH2983—BOKSBURG. (2) Albert Walter Hurst, Reiger Park; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu, Asiatic and Coloured taxi passengers. (5) Between points within the municipal area of Boksburg (car to be stationed at 65a Blue Bell Street, Reigerpark).

JH3003—WESTONARIA. (2) Elias Hlapi, Bekkersdal; new application. (3) One motor-car—TCE 957. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 15 km of Post Office, Westonaria.

JH3014—VEREENIGING. (2) Chalane Peter Mphanya, Sebokeng; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the municipal area of Vereeniging.

JH3019/H14346—BOKSBURG. (2) Sophia Roux, Reigerpark; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—TB 22241. (4) Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne die landdrosdistrik Boksburg.

JH3050—JOHANNESBURG. (2) Makgabo Simon Ratau, Pimville; new application. (3) One motor-car—TJ 415-792. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial Districts of Johannesburg, Roodepoort and Germiston.

JH3070/H14429—JOHANNESBURG. (2) Arnold Besser, Parkhurst; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg. (b) Casual trips outside area (a).

JH3074—JOHANNESBURG. (2) Ronald Teitge, Parkhurst; new application. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg. (b) Casual trips outside area (a).

JH3090—JOHANNESBURG. (2) Christos Gogos, Johannesburg; transfer from M. Horianos, H14369. (3) One motor-car—TJ 406-202. (4) White taxi passengers. (5) (a) Between points within the Magisterial District of Johannesburg. (b) Casual trips outside area (a).

JH3099—WESTONARIA. (2) Ruben M. Seremane, Westonaria; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 40 km of Post Office, Westonaria.

JH3101—GERMISTON. (2) Pearl Zuma, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 25 km of Germiston Station.

JH3102/H9364—GERMISTON. (2) Isaac Monyane, Natal-spruit; additional authority. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 25 km of Germiston Station.

JH3111—KHUTSONG. (2) Victor Mokheti, Khutsong; new application. (3) One motor-car—TCO 7807. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 50 km of Post Office, Khutsong.

JH3145/H5079—VANDERBIJLPARK. (2) Abraham Malindi, Boipatong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Vanderbijlpark.

JH3152/H13785—GERMISTON. (2) William Nhlapo, Natal-spruit; amended authority. (3) One motor-car—TG 22709. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the boundaries of Germiston Municipality.

JH3155/H1521—RANDFONTEIN. (2) Goodenough Mavi, Mohlakeng; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Randfontein. (b) Casual trips outside area (a).

JH3174—RANDFONTEIN. (2) Gabo Abner Kgomo, Mohlakeng; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between Randfontein Station and Mohlakeng Bantu Township, Randfontein.

JH3181/H8799—ERMELO. (2) Albert Nhlapo, Wesselton Location; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Ermelo.

JH3200—SOWETO. (2) Ellen Pule, Dube; transfer from B. L. Moloi, H10172. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the boundaries of Soweto.

JH3201—NIGEL. (2) Tommy Richard Alphuis Oliphant, Nigel; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van nege km vanaf Alra Park Administrasiekantoor.

JH3203/H3448—GERMISTON. (2) Petrus Rakosa, Kathlehong; amended authority. (3) One motor-car—TG 3007. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between Katlehong, Germiston Location, Wattville and Germiston Station.

JH3221—JOHANNESBURG. (2) Martinha de Freitos Abreu, Mayfair; new application. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JH3222—JOHANNESBURG. (2) Jose Texeira Rebelo, Bellevue East; new application. (3) One motor-car—TJ 314-660. (4) White taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JH3239—JABAVU. (2) Patrick Kubeka, Jabavu; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 15 km of Post Office, Jabavu.

JH3267/H14563—JOHANNESBURG. (2) Wessel Johannes Fourie, Turffontein; bykomende voertuig. (3) Een motorkar. (4) Blanke taxipassasiers. (5) (a) Binne die landdrosdistrik Johannesburg. (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

JH3274/H8739—BENONI. (2) Johannes Malema, Wattville; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Benoni.

JH3275—RANDFONTEIN. (2) George Selepe, Mohlakeng; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Randfontein.

JH3353—NANCEFIELD. (2) Simon Rantabe Mogorane, Kwa-Xuma; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within a radius of 16 km of Nancefield Factories, Klipfontein.

JH2579—ERMELO. (2) Painos H. Nkosi, Wesselton Location; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Ermelo.

JH2844/H10475—VEREENIGING. (2) Anthony Tladi, Sebokeng; additional authority. (3) One motor-car—TV 12773. (4) Bantu taxi passengers. (5) From Loehaal to the municipal areas of Vereeniging, Vanderbijlpark and Sebokeng.

JH2896—SPRINGS. (2) Jan Maceda, Kwa-Thema; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Springs.

JH3004—KRUGERSDORP. (2) Johannes H. Vorster, Krugersdorp-Noord; nuwe aansoek. (3) Een motorkar—TK 26674. (4) Blanke taxi passasiers. (5) (a) Binne die landdrosdistrik Krugersdorp. (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

JH3049—KATLEHONG. (2) Mazwe C. Zwane, Katlehong; transfer from estate late John Zwane, H9321. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the boundaries of Katlehong Township.

JH3287—ERMELO. (2) Amon Dlamini, Wesselton Location; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Ermelo.

JH3304—PAYNEVILLE. (2) Grace de Mema, Payneville; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Kleurlingtaxipassasiers. (5) Binne 'n radius van agt km vanaf Poskantoor, Payneville.

JH3305/H14601—JOHANNESBURG. (2) Reginald E. Henwick, Yeoville; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) (a) White taxi passengers and their personal effects and any food or drink intended for their own consumption. (5) (a) (i) On trips between points within the Magisterial District of Johannesburg. (ii) On casual trips from points within the described area in

sub-paragraph (i) above to any point beyond that area or from any point beyond that area to any point within that area. (4) (b) White passengers and their personal effects arriving at or departing by plane. (5) (b) Between Jan Smuts Airport and the municipal areas of Johannesburg and Pretoria. (4) (c) Foreign visitors and their personal effects arriving or departing by plane. (5) (c) Between Jan Smuts Airport and the municipal area of Johannesburg. (4) (d) Government officials and their personal effects in terms of the contract with the Government Garage, Johannesburg. (5) (d) Within the Republic of South Africa.

JH3306—JOHANNESBURG. (2) Peter J. J. Masters, Randburg; new application. (3) One motor-car. (4) (a) White persons and their personal effects and any food or drink intended for their own consumption. (5) (a) (i) On trips between points within the Magisterial District of Johannesburg. (ii) On casual trips from points within the described area in sub-paragraph (i) above to any point beyond that area or from any point beyond that area to any point within that area. (4) (b) White passengers and their personal effects arriving at or departing by plane. (5) (b) Between Jan Smuts Airport and the municipal areas of Johannesburg and Pretoria. (4) (c) Foreign visitors and their personal effects arriving or departing by plane. (5) (c) Between Jan Smuts Airport and the municipal area of Johannesburg. (4) (d) Government officials and their personal effects in terms of the contract with the Government Garage, Johannesburg. (5) (d) Within the Republic of South Africa.

JH3312/H13979—GERMISTON. (2) Dingaan J. Ngubeni, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3313/H19572—GERMISTON. (2) Makepeace Duma, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3314—GERMISTON. (2) Jan Motoung, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3316—GERMISTON. (2) Wilson Nkosi, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3317—GERMISTON. (2) Aron Ndebele, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3318—GERMISTON. (2) Gilbert Langa, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3319/H2295—GERMISTON. (2) Kaizer Mlilo, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3320/H13636—GERMISTON. (2) Maxwell Mbokane, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3321/H13692—GERMISTON. (2) Morris Nkosi, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3322—GERMISTON. (2) John Bareki, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3323—GERMISTON. (2) Enoch Mahlangu, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3324—GERMISTON. (2) Samuel Dladla, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JH3325—GERMISTON. (2) Wilson Masuku, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3326—GERMISTON. (2) Patrick Mnisi, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3327—GERMISTON. (2) Inocent S. Nonjeke, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3328/H363—GERMISTON. (2) Jacob Twala, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3329/H9729—GERMISTON. (2) Sam Mphuti, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3330/H4281—GERMISTON. (2) Alfred Hlongwane, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3331/H13654—GERMISTON. (2) Johannes Jele, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3332—GERMISTON. (2) Samuel Mkhonza, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3333—GERMISTON. (2) Simon Tshabalala, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3334—GERMISTON. (2) Moses Rapoo, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3335—GERMISTON. (2) Johan Khoza, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3336/H12152—GERMISTON. (2) Petrus Nkosi, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3337/H10076—GERMISTON. (2) Ted Ntsipe, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3338—GERMISTON. (2) Johannes Vilakazi, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3339—GERMISTON. (2) Albert Ntsibande, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the municipal area of Germiston.

JH3341/H14213—SPRINGS. (2) Philemon Zwane, Kwa-Thema; additional authority and amended authority. (3) One motor-car—TS 16875. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Springs.

JH3342—DAVEYTON. (2) William Mahlangu, Daveyton; transfer from F. Ramalepe (H7767). (3) One motor-car—TA 8293. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the boundaries of Daveyton Location.

JH3349/H6665—BREYTEN. (2) Ben Mtsweni, Breyten Location; amended authority. (3) Two motor-cars—TBM 1959 and TBM 1129. (4) Bantu, Asiatic and Coloured taxi passengers. (5) Between points within a radius of 15 km of Breyten Location.

JH3362—JOHANNESBURG. (2) Harold K. Greenwood, Johannesburg; new application. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg. (b) Casual trips outside area (a).

JH3363—BIRCHLEIGH STATION. (2) William V. Hlope, Tembisa; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within a radius of seven km of Birchleigh Station.

JH3384—GERMISTON. (2) Johnson Nkosi, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3385—BENONI. (2) John Motloung, Daveyton; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the municipal area of Benoni.

JH3394/H14559—VOLKSRUST. (2) Mbukeni L. Nkosi, Volksrust; new application. (3) One motor-car—TT 4585. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Volksrust.

JH3400—JOHANNESBURG. (2) Dickson Gaborekwe, Dube; transfer from E. Dlamini (H9757). (3) One motor-car. (4) Bantu, Asiatic and Coloured taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JH3404/H10606—JOHANNESBURG. (2) Joseph Zwane, Kwa-Xuma; amended authority. (3) One motor-car—TJ 257-219. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the municipal area of Johannesburg which fall within a radius of 13 km of Baragwanath Hospital.

JH3405—JOHANNESBURG. (2) Butana E. Nkosi, Soweto; new application (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg and the boundaries of the South Western Bantu Residential Areas.

JH3412—HEIDELBERG (TRANSVAAL). (2) George Mtshali, Ratanda, Heidelberg (Transvaal); nuwe aansoek. (3) Een motor-kar. (4) Bantooetaxipassasiers. (5) Binne die munisipale gebied Heidelberg, Transvaal.

JH3415—GERMISTON. (2) Paul Maseko, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between Germiston Railway Station and Katlehong.

JH3426—JOHANNESBURG. (2) Gert P. Coetze, Johannesburg; nuwe aansoek. (3) Een motorkar. (4) Blanke taxipassasiers. (5) Binne die munisipale gebied Johannesburg.

JH3459/H14120—GERMISTON. (2) Martha Radebe, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3464—JOHANNESBURG. (2) Terrence G. Gower, Johannesburg; new application. (3) One motor-car. (4) White taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JH3383/H4820—GERMISTON. (2) Maclareen Masinyane, Katlehong; additional vehicle. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Between points within the Magisterial District of Germiston.

JH3315—GERMISTON. (2) Simon Mahlangu, Katlehong; new application. (3) One motor-car. (4) Bantu taxi passengers. (5) Within the Magisterial District of Germiston.

JM2682/A24441—JOHANNESBURG. (2) National Co-operative Dairies Ltd, Heilbron; gewysigde magtiging. (3) Sewe vragmotors, drie voorspanwaens, een sleepwa, vier leunwaens en twee vragmotortenks. (4) Goedere. (5) Soos per Bylae aangeheg.

BYLAE AA

(1) Melk in kanne of in grootmaattenks en leë houers in gebruik, vanaf plase geleë binne 'n radius van (a) 480 km vanaf die Hoofposkantoor, Johannesburg; en (b) 483 km vanaf die Hoofposkantoor, Pietermaritzburg. Na en tussen melk- en/of suiwelfabriek en/of melkdepots geleë binne die gebied soos omskryf in paragrawe (a) en (b) hierbo.

(2) Eie melk, karringmelk, room en wei in kanne of in grootmaattenks, en leë houers in gebruik. Tussen punte geleë binne die gebied soos omskryf in paragrawe (1) (a) en (b) hierbo.

(3) Eie melkpoeier, karringmelkpoeier en wei-poeier vir verdere fabrieksverwerking in grootmaathouers (vlekklose staal) of in plastiese- of papiersakke en leë houers in gebruik. Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg (onderhewig aan die voorwaarde dat geen aflewering aan die handel gedoen word nie).

(4) Eie roomys, yogurt, kaas, botter, margarien, eiers, gesteriliseerde of gegeurde melk en vars suwer ongepreserveerde vrugtesappe wat geen bederfwerende middels bevat nie, vir eie gebruik, asook eie koel- en/of vrieskaste vir die tydelike bewaring van bogenoemde goedere. Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg (onderhewig aan die voorwaarde dat die maksimum massa per produk nie 500 kg per rit oorskry nie en dat geen aflewering aan die handel gedoen word nie).

(5) Eie onderdele slegs vir eie gebruik wanneer dit benodig word vir die onmiddellike bona fide-herstel en/of instandhouding van masjienerie en/of werktuigmiddels installasies wat weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word (uitsluitende aflewering na enige besigheidspersel ter aanvulling van voorrade). Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(6) Eie materiaal, wat nie 'n massa van 680 kg per rit oorskry nie, vir gebruik in verband met die houer se beroep, ambag of besigheid en wat nodig is vir die uitvoering van die werk ten opsigte waarvan die besondere rit onderneem word (hierdie materiaal mag nie vir die doel om verkoop te word of vir aflewering ingevolge 'n verkoping vervoer word nie). Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(7) Eie vakmansgereedskap of toerusting vir eie gebruik en nie om te verkoop nie en werknekmers (gratis) in die uitvoering van hulle pligte asook kampeertoerusting vir gebruik deur sulke werknekmers en nie om te verkoop nie. Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(8) Eie (a) veemeel, kalfmeel en pluimveemeel (uitgesloten mieliemeel, koringmeel en graansorghum); (b) melksurrogaat, veevoer in pil- of blokform en veesout (slegs drie sakke per kliënt per rit); (c) melksalf, kanpapier, was- en ontsmettingsmiddels (massa van 30 kg per kliënt per rit nie te bowegaande nie). Vanaf houer se plekke van besigheid binne die Randkarweigebied en te Heilbron, Frankfort, Lindley, Ermelo, Wesselsbron en Lichtenburg, direk na plase vir boerderydoeleindes en slegs aan melk- en roomverskaffers van Nasionale Suiwelkoöperasie geleë binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(9) Eie (a) melkmasjiene, melkmasjientoebehore en massatenks vir installering deur die houer; (b) roomafskeiers, roomkanne, melkemmers, melksiuwe, melkverkoelers, roomafskeier- en melkverkoeleronderdele benodig vir onmiddellike dringende herstel van roomafskeiers en melkverkoelers; (c) landboumasjienerie en gereedskap vir boerderydoeleindes. Vanaf houer se plekke van besigheid binne die Randkarweigebied en te Heilbron, Frankfort, Lindley, Ermelo, Wesselsbron en Lichtenburg direk na plase, geleë binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(10) Eie monsters nie te koop of vir verkoop aangebied te word nie. Binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(11) Eie komperbande en kantoormeubels vir eie gebruik en nie ter aanvulling van voorrade nie. Tussen eie takke binne die Randkarweigebied en te Heilbron, Frankfort, Lindley, Ermelo, Wesselsbron en Lichtenburg.

(12) Eie goedere in die loop van die houer se bedryf, handel of besigheid (i) deur die verkoper daarvan vir aflewering aan die koper daarvan of deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te verkoop of vir verkoop op te berg; (ii) deur die koper daarvan by verwydering van die plek waar hy dit gekoop het; (iii) deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om te gebruik of vir 'n ander doel as verkoop te berg, deur middel van die motorvoertuig hierin beskryf wat uitsluitlik aan die houer van hierdie vrystelling behoort. Binne 'n radius van 50 km van elk van houer se plekke van besigheid

te Heilbron, Frankfort, Lindley, Ermelo, Wesselsbron en Lichtenburg en ook binne die landdrosdistrikte Alberton, Balfour, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Heidelberg (Tvl.), Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging en Westonaria en daardie gedeeltes van die landdrosdistrikte Heilbron, Sasolburg en Parys, wat binne 'n radius van 35 km vanaf Hoofposkantoor, Vereeniging, geleë is asook tussen punte binne die bogemelde gebiede en punte binne die munisipale gebied Fochville.

JM1361/A16986—FOCHVILLE. (2) P. J. Bornman, Fochville; additional vehicles. (3) Five trucks. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM1362/A16986—FOCHVILLE. (2) P. H. Bornman, Fochville; additional vehicles. (3) Three horses. (4) Haulage of trailers. (5) As per Annexure T.

JM2796/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuig. (3) Drie busse—SASMT 70012, SASMT 70061 en SASMT 16357. (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Oor bestaande goedgekeurde roete.

JM2797/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuie. (3) Vyf leunwaens. (4) Goedere, alle soorte. (5) Oor bestaande goedgekeurde roete.

JM2798/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuig. (3) Een sementtenker—SASMT 32468. (4) Cement in massa. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2799/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuie. (3) Drie tenkervoertuie. (4) Vloeistowwe in massa. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2800/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuig. (3) Een voorspanwa—SASMT 18636. (4) Trek van sleepwaens. (5) Soos bestaande Bylae T.

JM2801/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuig. (3) Een koelleunwa—SASMT 35023. (4) Bederbare produkte. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2802/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; bykomende voertuie. (3) Drie bagasiesleepwaens. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2304/A283—KWA-XUMA. (2) V. Gxuluwe, Kwa-Xuma; new application. (3) One vehicle to be acquired. (4) Bantu organised soccer players. (5) Within a radius of 100 km of Post Office, Kwa-Xuma.

JM2337/A8415—SUNDRA. (2) B. J. Heymans, Sundra; bykomende voertuie. (3) Drie voorspanwaens en drie leunwaens. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2703/A22146—RANDKARWEIGEBIED. (2) C. J. Britz, Sundra; oordrag vanaf B. J. Heymans. (3) Drie voorspanwaens, vier sleepwaens en drie leunwaens. (4) (a) Goedere. (5) (a) Binne die Randkarweigebied. (4) (b) Steenkool. (5) (b) Vanaf punte geleë binne die landdrosdistrik Witbank na punte geleë binne die Randse en Pretoriase vrygestelde gebiede. (4) (c) Sand, klip en stene. (5) (c) Vanaf punte binne die Randkarweigebied na punte geleë binne 'n radius van 120 km vanaf Poskantoor, Springs.

JM2249/A17097—ALBERTON. (2) M & S Sundy (Pty) Ltd, Alberton; additional authority. (3) One truck—TDK 11278. (4) (a) Goods. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Resins for use by mines. (5) (b) Within a radius of 240 km of Alberton.

JM2309/A280—REEF CARTAGE AREA. (2) W. C. L. Nieuwstad, Sandton; new application. (3) One truck—TG 81971. (4) Goods, excluding sand, stone and gravel. (5) Within the Reef cartage area.

JM2177/A278—REEF CARTAGE AREA. (2) S. J. Radebe, Kwa-Xuma; new application. (3) One truck to be acquired. (4) (a) Bona fide household removals on behalf of and belonging to Bantu only. (5) (a) Between points within a radius of 480 km of points within the municipal area of Johannesburg. (4) (b) Goods on behalf of Bantu only. (5) (b) Within the Reef cartage area.

JM2282/A277—JOHANNESBURG. (2) F. Sithole, Meadowlands; new application. (3) One truck—TJ 145-025. (4) Goods on behalf of Bantu in terms of a contract with West Rand Administration Board. (5) Between points within the Magisterial District of Johannesburg.

JM2322/A275—BALFOUR. (2) D. P. Taljaard, Bronkhorstspruit; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAW 24000. (4) Sand, klip en stene. (5) Binne 'n radius van 200 km vanaf Balfour.

JM2738/A23960—BETHAL. (2) J. C. Raath, Bethal; bykomende voertuig. (3) Een voorspanwa—TAB 987. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2117/A17723—VEREENIGING. (2) S. Mkwanazi, Sebokeng; bykomende voertuig met bykomende magtiging. (3) Een voertuig om aangekoop te word. (4) (a) Goods. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Bantu owners of the goods to be conveyed (free of charge). (5) (b) (i) Within the Magisterial District of Vereeniging; (ii) between Rietspruit Location and Kwaggastroom Station.

JM2789/A23592—INDUSTRIA. (2) Barclays National Bank Ltd, Industria; additional authority. (3) One combi—TJ 183-840. (4) (a) Staff. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Coloured staff in the employ of the holder, provided no charge is made. (5) (b) From bank premises at 64 Maraisburg Road, Industria, to Industria Railway Station via Maraisburg Road and Newclare Road and return via same route. Time-table: 05h00 to 17h00 daily.

JM2832/A24179—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Basil Read (Pty) Ltd, Boksburg; additional authority. (3) One bus—TB 12623. (4) (a) Bantu employees. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) As per Annexure attached.

ANNEXURE

(a) Own goods. Within the Reef exempted area.

(b) Own goods for own use only at building or construction sites (i) within a radius of 50 km of such building or construction sites situated within the Republic of South Africa; (ii) also between the said building or construction sites and the railway station or railway siding whichever happens to be the nearest to such building or construction sites.

(c) Scaffolding, shuttering, building plant and tools of trade (excluding building material) for own use only and not for sale and own employees (free of charge) in the course of their employment only whilst on duty and camping equipment for use by such employees only and not for sale. Within the Republic of South Africa.

(d) Own goods (not exceeding 681 kg in mass per trip) solely for use in connection with the holder's profession as engineer and which are required for the immediate execution of the work in respect of which the particular journey is undertaken. These goods may not be conveyed for the purpose of sale or for delivery in pursuance of a sale. From the holder's place of business at Boksburg to points situated within a radius of 240 km of that place of business.

(e) Own spare parts (for own use only) when required for the immediate bona fide repair and/or maintenance of machinery and/or mechanical installations which have become defective and have to be expeditiously and urgently repaired. Within the Republic of South Africa.

JM4742/A24359—REEF CARTAGE AREA. (2) G. P. Procter, Berea; new application. (3) One truck to be acquired. (4) Sand, stone and bricks on behalf of Klipstone (Pty) Ltd. (5) Within the Reef cartage area.

JM1421/A245—JOHANNESBURG. (2) Benoni Lake Club, Benoni; new application. (3) One light delivery van—TA 39729. (4) (a) Own sports grand machinery and equipment for repairs and spare parts. (5) (a) Between Benoni and Johannesburg. (4) (b) Bantu staff (free of charge). (5) (b) From Benoni Lake Club, Lakefield Avenue, via Harrison Street to Benoni Station. Time-table: As and when required.

JM2609/A308—REEF CARTAGE AREA. (2) W. B. Hodgson, Edenvale; new application. (3) One trailer—TCD 46197, and one mechanical horse—TCD 46198. (4) Goods, as subcontractors on behalf of Bagley & Stevenson (1964) (Pty) Ltd. (5) Within the Reef cartage area.

JM2641/A307—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) J. A. de Bruin, Nuwe Sasol II; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor om aangekoop te word. (4) Bona fide-huistrekke (pro forma). (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

JM2644/A306—SOWETO. (2) J. Nene, Orlando East; new application. (3) One truck—TJ 174-370. (4) Rubbish on behalf of the City Council of Johannesburg. (5) Within the boundaries of Soweto.

JM2139/A305—REEF CARTAGE AREA. (2) M. M. Basson, Krugersdorp; new application. (3) One truck—TK 29975. (4) Crushed stone and sand on behalf of Pioneer Crushers (Pty) Ltd, Randfontein. (5) Within the Reef cartage area.

JM2770/A11649—REEF CARTAGE AREA. (2) Dolphins Cartage (Pty) Ltd, Brakpan; additional vehicle. (3) One semi-trailer—TO 19261. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2708/A20517—RANDKARWEIGEBIED. (2) S. J. Coetzee, Nigel; bykomende voertuig. (3) Een voorspanwa—TBJ 4521. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2772/A20115—REEF CARTAGE AREA. (2) Bennel Carriers (Pty) Ltd, Randfontein; additional vehicle. (3) One trailer—TAY 10808. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2771/A22631—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) P. J. Hartogh, Mondeor; additional vehicle. (3) One light delivery van—TJ 69951. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2424/A14687—RANDKARWEIGEBIED. (2) J. A. Jonker, Delfmas; bykomende voertuig met gewysigde magtiging. (3) Een voorspanwa, drie sleepwaens en twee leunwaens. (4) (a) Goedere. (5) (a) Soos per bestaande magtiging. (4) (b) Steenkool. (5) (b) Vanaf Brakfontein na punte binne die Randkarweigebied.

JM2556/A17971—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Germiston; additional vehicle. (3) One semi-trailer—TG 70859. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2658/A17971—SWAZILAND BORDER/DURBAN. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Jacobs; additional authority. (3) Five existing bitumen tankers. (4) (a) Goods. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Crude oil in bulk. (5) (b) From Swaziland Border to Durban direct.

JM2659/A17971—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Germiston; uniformity of authority. (3) Thirty existing tanker semi-trailers. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2666/A21219—REEF CARTAGE AREA. (2) Hanver (Pty) Ltd, Kempton Park; additional vehicles. (3) One semi-trailer—TCD 14900 and one truck—TCD 12604. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2499/A21397—BRAKPAN. (2) J. A. Kruger, Brakpan; additional vehicle. (3) One truck—TO 19550. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2697/A18920—REEF CARTAGE AREA. (2) Rennies Express Delivery (Pty) Ltd, Johannesburg; additional vehicles. (3) Two trucks. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM1735/A343—REEF CARTAGE AREA. (2) Wadeville Demolishers and Industrial Cleaners (Pty) Ltd, Wadeville; new application. (3) Three semi-trailers, three trucks and three mechanical horses. (4) Demolishing materials and industrial waste. (5) Within the Reef cartage area.

JM2349/A294—JOHANNESBURG. (2) S. J. Dadamia, Nel-spruit; new application. (3) Two trucks—TBH 16575 and TBH 16576. (4) Newspapers and magazines on behalf of S.A. Associated Newspaper Ltd. (5) Between Johannesburg, Middelburg, Carolina and Hendrina.

JM2348/A293—JOHANNESBURG. (2) Rex Evans (Pty) Ltd, trading as Alfa Continental Motors Spares and Service Centre, Johannesburg; transfer from Intercontinental Motors (Pty) Ltd. (3) One bus—TJ 219-839. (4) (a) White passengers being customers bringing in motor-cars for service (free of charge). (5) (a) Within the municipal area of Johannesburg. (4) (b) Own White staff in the course of their employment only whilst on duty (free of charge). (5) (b) Within the municipal area of Johannesburg.

JM2354/A292—TRANSVAAL. (2) J. G. Myburgh, Vereeniging; new application. (3) Twee vragmotors—CBZ 2491 en CBZ 1067. (4) Grond, klip, gebreekte klip en as. (5) Tussen punte binne die provinsie Transvaal.

JM2250/A290—REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA. (2) E. I. Schoch & W. G. Visser, Meyerton; nuwe aansoek. (3) Drie vragmotors—TON 9996, TON 12092 en TON 1046. (4) Vleissae vir demonstrasie by skoue en kooperasies. (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

JM2171/A289—PIET RETIEF. (2) M. Khoza, Wakkerstroom; transfer from M. Nzina. (3) One bus to be acquired. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) As per Annexure attached.

ANNEXURE N

Bantu passengers and their personal effects. Between Kaffir Location and Piet Retief, via Kaffir Location 24, Grootspuit 23, Duitschland 27, Holspruit, Welgevonden 65, Groot Rietvallei 64, Schoon der Zicht 68, Grootlaagte 70, Saint Helena 67, Amsterdam 26, Voorstel 25, Kaffir Location 24, Klipspruit 137, then via Klipspruit 138, Anysspruit 139, Goede hoop 169, Rookraal 173, Driehoek 174, Zaaihoek 188, Zendelingspost 187, A of Vaderland 14, Braunschweig 188, B of Rensburg of Ouderdom 12, Luneburg, B of Rensburg of Ouderdom 12, Braunschweig 188, A of Vaderland 14, Zendelingspost 187, Zaaihoek 188, Zendelingspost 187, Zendelingspost 197, Tafelberg 186, Middelin 184, Wetteran 176, then along new road via Wetteran 176, Mariental 163, Meyershoop 163, Anhalt 165, Weeber 147, Welverdiend 148 and Piet Retief, returning via same route.

Time-table

Mondays, Fridays and Sundays

	Depart	Arrive
Kaffir Locatie.....	07h00	Luneburg..... 08h00
Luneburg.....	08h30	Piet Retief..... 10h00
Piet Retief.....	14h30	Luneburg..... 16h00
Luneburg.....	16h00	Kaffir Locatie..... 17h00

Tariff

2,5c per 1,6 km.

Subject to the condition (a) that no passengers picked up between Luneburg and Vaderland may be set down in Piet Retief and no passengers picked up in Piet Retief may be set down between Vaderland and Luneburg; (b) that on the forward journey to Piet Retief no passengers may be picked up between Salem Mission Station and Piet Retief and on return journey no passengers may be set down between Piet Retief and Salem Mission Station.

JM981/A195—MODDERFONTEIN. (2) P. Khumalo, Johannesburg; new application. (3) One combi-bus to be acquired. (4) Bantu passengers and their personal effects. (5) From Modderfontein to Bonaera Park via Bezly Station.

Leave:

Modderfontein	06h30
Bonaero Park	07h30
Modderfontein	08h00
Bonaero Park	09h30
Modderfontein	10h00
Bonaero Park	11h30
Modderfontein	12h00
Bonaero Park	13h30
Modderfontein	14h00
Bonaero Park	15h30
Modderfontein	16h00
Bonaero Park	17h30

Tariff

Modderfontein to Bezly Station	40
Bonaero Park to Modderfontein	70

JM2353/A285—CAROLINA. (2) E. M. Dhadia, Carolina; new application. (3) One combi to be acquired. (4) Bantu organised parties taking part as a group in educational, religious, recreational and sports events on Sundays, Saturdays and public holidays. (5) Only between points within a radius of 30 km from points within Kromdraai Location, District of Carolina.

JM3032/A23450—KEMPTON PARK. (2) Circle Airfreight S.A. (Pty) Ltd, Kempton Park; additional vehicle. (3) One truck—TCD 41240. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM3058/A19093—ALBERTON. (2) Sable Trucking Co. (Pty) Ltd, Alberton; uniformity of authority. (3) Twenty-one existing vehicles. (4) (a) Goods. (5) (a) Within the Reef cartage area. (4) (b) Bona fide household removals (pro forma). (5) (b) Within a radius of 240 km of Post Office, Alberton. (4) (c) Completely assembled units of road-making and excavation machinery (pro forma). (5) (c) Within a radius of 480 km of Post Office, Alberton. (4) (d) Complete electric plant (pro forma). (5) (d) Within a radius of 560 km of Post Office, Alberton. (4) (e) Transformer each with a mass of not less than 907 kilograms for direct installation at the destination. (5) (e) Within a radius of 240 km of Post Office, Alberton. (4) (f) Transformers. (5) (f) From points situated within the Reef cartage area to points situated within a radius of 240 km of General Post Office, Johannesburg. (4) (g) Oilfilled transformers each with a mass of not less than 907 kilograms and manufactured in the Republic of South Africa for direct installation at the destination. (5) (g) Within a radius of 560 km of Post Office, Alberton. (4) (h) Metal clad distribution switchgear and transformers for repair. (5) (h) From points within a radius of 560 km of Post Office, Alberton, to places of repair situated within a radius of 560 km of Post Office, Alberton, and the return of such items after repair to the original points of dispatch. (4) (i) Metal clad distribution switchgear and transformers for repair. (5) (i) From points within a radius of 480 km of General Post Office, Johannesburg, to places of repair situated within a radius of 480 km of General Post Office, Johannesburg, and the return of each item after repair to the original points of despatch. (4) (j) Abnormal loads (pro forma). (5) (j) Within a radius of 480 km of Post Office, Alberton (10 km restriction). (4) (k) Abnormal loads (pro forma). (5) (k) From points within the Reef cartage area to points within a radius of 480 km of General Post Office, Johannesburg (10 km restriction). (4) (l) Goods exclusively on behalf of gold mining houses when certified in writing by the mining houses as being urgently required by gold mines (pro forma). (5) (l) From points within the Reef cartage area to gold mines situated within the Transvaal and Orange Free State. (4) (m) Mirrors and hollow glassware. (5) (m) Within a radius of 480 km of Post Office, Alberton. (4) (n) Asbestos guttering, cement guttering, etc (pro forma). (5) (n) From points situated within the Reef cartage area direct to building sites situated within a radius of 240 km of Post Office, Alberton. (4) (o) Component parts of prefabricated buildings. (5) (o) From points situated within the Reef cartage area direct to assembly or erection sites situated within a radius of 240 km of Post Office, Alberton. (4) (p) Component parts of prefabricated buildings. (5) (p) From points situated within the Reef cartage area direct to place of assembly and erection sites situated within a radius of 240 km of Post Office, Johannesburg. (4) (q) Partially or dismantled aircraft. (5) (q) From points within the Republic of South Africa to Rand Airport, Germiston, to be repaired, tested or reconstructed. (4) (r) Spare parts (pro forma). (5) (r) Within the Republic of South Africa. (4) (s) Section of prestressed concrete culverts consisting of crowns, bases, beams, spiral flooring and other components. (5) (s) From Alberton to construction sites within a radius of 480 km of Post Office, Alberton. (4) (t) Electric switchgear and switchboards, household airconditioners, mirrors, porcelain-ware and display cabinets. (5) (t) From points situated within the Reef cartage area to points within a radius of 480 km of place of business at Alberton. (4) (u) Electric switchgear and switchboards. (5) (u) From points situated within the Reef cartage area to points within a radius of 480 km of General

Post Office, Johannesburg. (4) (v) Palletised and stillaged glass on behalf of Pilkington Bros., Springs and Armour Plate Safety Glass Ltd, Springs. (5) (v) Between Springs and Port Elizabeth, Springs and Durban, Springs and Cape Town, Springs and Kimberley, Springs and East London, Springs and Windhoek and Springs to Bloemfontein and George. (4) (w) Tools of trade (for own use only and not for sale) and own employees (free of charge) in the course of their employment, only whilst on duty and camping equipment for use by such employees only and not for sale. (5) (w) Within a radius of 480 km of holder's place of business at Alberton. (4) (x) Own spare parts (pro forma). (5) (x) Within a radius of 480 km of holder's place of business at Alberton. (4) (y) Only cut and bent reinforcing steel which is purpose made to size and completely bent to required shape and dimensions and the matching reinforcing steel which forms an integral part thereof, and which, if conveyed must be conveyed simultaneously with the cut and bent reinforcing steel. (5) (y) Within a radius of 240 km of Post Office, Alberton. Subject to the proviso that no items may be picked up and set down on the S.A.R. Road Motor Transport Routes between Johannesburg and Rustenburg and Johannesburg and Parys. (4) (z) Glassware. (5) (z) Within a radius of 480 km of Alberton. (4) (aa) High pressure steel pipes, specially bent fabricated and machined, together with the necessary bends, straights, fittings, valves, flanges and pipe supports on the same load, on behalf of L & C Steinmuller Ltd. (5) (aa) From L & C Steinmuller's place of business at Chamidor to Arnott, Grootvlei, Kriel and Hendrina Power Station. (4) (bb) Cranes with a mass of not less than 9 tons and more than 40 tons. (5) (bb) From points within the Reef cartage area to points within the Republic of South Africa and return, and from one construction site to another construction site within the Republic of South Africa. (4) (cc) Individual items of earth-moving and road-making equipment and cranes (not less than a mass of 8 metric tons and not more than a mass of 36 metric tons) but excluding equipment for resale. (5) (cc) From construction sites, workshops and agents premises to construction sites and workshops within the Republic of South Africa. (4) (dd) Spare parts (pro forma). (5) (dd) From points situated within the Reef cartage area to points situated within the Republic of South Africa, and return of such broken part for immediate repair. (4) (ee) Defective machinery or machine parts for urgent repairs and the return of such items after repair to the original points of despatch. (5) (ee) Between points within the Reef cartage area and gold mines situated within the Magisterial Districts of Oberholzer, Klerksdorp, Bethal and O.F.S. Goldfields. (4) (ff) Oilfilled current and voltage transformers with a KV of over 40 solely on behalf of Construction Electric (Pty) Ltd. (5) (ff) From Construction Electric (Pty) Ltd's place of business at Johannesburg to points within the Republic of South Africa. (4) (gg) Pile-driving and drilling plant consisting of the following items: (i) Air compressors; (ii) drilling rig fitted with rockdrills; (iii) drill steel; (iv) airline hose and fittings; (v) diamond drill bits and extensions for immediate use and not for replenishing stocks. (5) (gg) From site to site or workshops situated within a radius of 480 km of Post Office, Alberton.

JM3062/A19093—ALBERTON. (2) Sable Trucking Company (Pty) Ltd, Alberton; additional vehicles with amended authority. (3) Two trailers—TDK 23912 and TDK 23914, two horses—TDK 23911 and TDK 23913. (4) Goods. (5) Same as per JM3058.

JM3063/A22477—ALBERTON. (2) Omnibus Transport (Earth-moving) (Pty) Ltd, Alberton; uniformity of authority. (3) Seven existing trailers and one existing truck. (4) Goods. (5) As per JM3058 [Sable Trucking Company (Pty) Ltd].

JM3064/A22474—ALBERTON. (2) Omnibus Transport (General) (Pty) Ltd, Alberton; uniformity of authority. (3) Forty-five existing vehicles. (4) Goods. (5) As per JM3058 [Sable Trucking Company (Pty) Ltd].

JM3065/A22475—ALBERTON. (2) Omnibus Transport (Glass) (Pty) Ltd, Alberton; uniformity of authority. (3) Ten existing trailers. (4) Goods. (5) As per JM3058 [Sable Trucking Company (Pty) Ltd].

JM3059/A22476—ALBERTON. (2) Omnibus Transport (Steel) (Pty) Ltd, Alberton; uniformity of authority. (3) Nine existing trailers. (4) Goods. (5) As per JM3058 [Sable Trucking Company (Pty) Ltd].

JM3050/A19331—WESTONARIA. (2) J. J. van Deventer, Westonaria; additional authority. (3) One semi-trailer and one horse to be acquired. (4) (a) Goods. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Longspan I.B.R. roofing sheet of not less than 12.5 metres in length on behalf of J. Brockhouse (Pty) Ltd, which are required for immediate installation at sites not serviced by railway sidings. (5) (b) Within a radius of 240 km of Post Office, Lawley.

JM3118/A24151—JOHANNESBURG. (2) A. I. Choonara, Industria; new application. (3) One truck—TV 34526. (4) General groceries, dairy products on behalf of Stein Bros. only. (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

JM3030/A23692—VANDERBIJLPARK. (2) P. D. J. de Viliers, Vanderbijlpark; bykomende voertuig. (3) Een vragmotor—TVB 10150. (4) Padboumateriaal en gereedskap vir padbou. (5) Binne die landdrosdistrikte Vanderbijlpark, Vereeniging en Sasolburg.

JM2972/A24441—JOHANNESBURG. (2) National Co-operative Dairies Ltd, Johannesburg; bykomende voertuie met gewysigde magtiging. (3) Twee vragmotors—TJ 300-483 en TJ 300-488. (4) (a) Melk in kanne of in grootmaattekens, en leë houers in gebruik. (5) (a) Vanaf plase geleë binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg, na en tussen melk- en/of suiwelfabrieke en/of melkdepots geleë binne bogenoemde radius. (4) (b) Eie melk, karringsmelk, room en wei in kanne of in grootmaattekens, en leë houers in gebruik. (5) (b) Tussen punte geleë binne 'n radius van 480 km vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

JM959/A191—JOHANNESBURG. (2) M.S.D. (Pty) Ltd, Johannesburg; new application. (3) Two buses or five combis to be acquired. (4) Bantu staff (free of charge). (5) Between Braamfontein Station and Halfway House via Carr Street, Smit Street, M1 Motorway, Ben Schoeman Highway, Kyalami-Chloorkop Exit, Johannesburg-Pretoria Road to premises Merck Sharp & Dohme Park, Old Pretoria Main Road, Halfway House and return via same route.

Time-table

Station	Depart 07h00	Depart Halfway House.....	16h15
---------	-----------------	------------------------------	-------

JM411/A162—VANDERBIJLPARK. (2) Laerskool Frikkie Meyer, Vanderbijlpark; nuwe aansoek. (3) Een bus—TVB 5603. (4) Blanke georganiseerde sportspanne en toesighoudende personeel van die Laerskool Frikkie Meyer. (5) Binne 'n radius van 50 km vanaf Laerskool Frikkie Meyer.

JM3101/A344—JOHANNESBURG. (2) S. G. McClelland, Stilfontein; new application. (3) Two trucks. (4) Scrap (non-ferrous metals) on behalf of Metal and Chemical Industries (Pty) Ltd. (5) Between points within a radius of 480 km of Post Office, Johannesburg, to the nearest S.A.R. railhead.

JM3085/A333—CARLETONVILLE. (2) E. Dilima, Carletonville; new application. (3) One truck to be acquired. (4) Bantu learner drivers. (5) Within the Magisterial District of Carletonville.

JM2497/A24308—REEF CARTAGE AREA / EASTERN CAPRIVI ZIPFEL. (2) Coley Hall Transport (Pty) Ltd, Marshalltown; new application. (3) Two trailers—ECZ 217 and ECZ 216 and two trucks—ECZ 217 and ECZ 216. (4) Spares, machinery, tyres, engines, building material, medical gasses, hospital equipment. (5) From points within the Reef cartage area via Pretoria, Pietersburg, Rhodesia, through Northern Botswana, to Katima Mulilo in the Eastern Caprivi Zipfel or alternatively via Pretoria, Rustenburg, Swartruggens, Zeerust, Derdepoort, Gaborone, to Katima Mulilo in the Eastern Caprivi Zipfel.

JM3025/A330—WESTONARIA. (2) T. Lebewane, Westonaria; new application. (3) One micro-bus to be acquired. (4) Bantu officials and members of the Apostolic Faith Church Association of South Africa and their personal effects travelling as a group on official activities of the aforesaid church on Saturdays, Sundays and public holidays only. (5) Between points within a radius of 15 km of Post Office, Westonaria. Vehicle to be stationed at 1447 Hetlaetsi Street, Bekkersdal Location.

JM3107/A327—RANDKARWEIGEBIED. (2) J. H. B. Nel, Johannesburg; oordrag vanaf L. W. Abbott. (3) Een vragmotor—TSN 17799. (4) Goedere. (5) Binne die Randkarweigebied.

JM3095/A17848—PROVINSIE TRANSVAAL. (2) R. van Wyk, Florida Park; bykomende voertuie met nuwe magtiging. (3) Twee vragmotors—TCE 9030 en TCE 9046. (4) Sand, kliip en grondverskuiling vir S.A.S. & H. Kontrak NNI 59A 111. (5) Binne die provinsie Transvaal.

JM2974/A22221—JOHANNESBURG. (2) J. A. da Silva, Johannesburg; additional vehicle with additional authority. (3) Two trailers—TDK 17562 and TDK 17470 and two trucks—TDK 9835 and TDK 6351. (4) (a) Goods. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Coal. (5) (b) From coalmines situated within the Magisterial District of Witbank to points within the Reef cartage area.

JM239/A7591—DEVON. (2) Brakpan Transport (Edms.) Bpk., Devon; bykomende voertuie. (3) Ses voorspanwaens en een leunwa. (4) (a) Voorspanwaens, volgens Bylae T. (4) (b) Leunwa, goedere. (5) (b) Soos per bestaande magtiging.

JM1522/A7591—DEVON. (2) Brakpan Transport (Edms.) Bpk., Devon; bykomende voertuie. (3) Vier voorspanwaens. (4) en (5) Trek van sleepwaens volgens Bylae T.

JM3078/A12219—WADEVILLE. (2) Normans Transport Lines (Pty) Ltd, Wadeville; additional vehicles. (3) Two trailers—TG 70781 and TG 70789 and one semi-trailer—TG 70785. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2300/A22985—BENONI. (2) Oos-Randse Bantoesake-Administrasieraad, Benoni; wysiging van tariewe. (3) Sewe-en-twintig busse. (4) Bantoepassasiens en hul persoonlike bagasie. (5) Oor bestaande roete met wysiging van tariewe. (Bylae ter insae by die kantore van die Plaaslike Padvervoerraad, Johannesburg.)

JM2262/A22985—GERMISTON. (2) Oos-Randse Bantoesake Administrasieraad, Germiston; bykomende voertuie. (3) Drie busse—TA 24252, TA 24247 en TA 20251. (4) Bantoepassasiens en hul persoonlike bagasie. (5) Soos per bestaande goedgekeurde magtiging.

JM3093/A23804—HOLMDENE. (2) A. J. Bosse, Holmdene; bykomende voertuig. (3) Een leunwa—TD 14915. (4) Stene. (5) Binne 'n radius van 240 km vanaf Holmdene Steenkamy, Standerton.

JM2509/A301—REEF AND PRETORIA EXEMPTED AREA. (2) W. S. Theron and J. N. Theron, Kempton Park; new application. (3) One panel van registered in the name of Mrs J. N. Theron. (4) Toys. (5) Within the Reef and Pretoria exempted areas.

JM3060/A17971—JOHANNESBURG. (2) Tanker Services (Pty) Ltd, Johannesburg; additional vehicle. (3) One semi-trailer—TG 70811. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2197/A276—KEMPTON PARK. (2) J. P. De Clercq Steyn, Kempton Park; nuwe aansoek. (3) Een kombi—TCD 16081 en een stasiewa—TCD 29658. (4) Blanke kleuterskoolkinders (gratis) vanaf hulle tuiste na die crèche en terug. (5) Binne die munisipale gebied Kempton Park.

Tydtafel	Vanaf hulle tuiste na die crèche tussen.....	06h00-08h00
	Vanaf die crèche na hulle tuiste tussen.....	13h00-14h00
	Vanaf die crèche na hulle tuiste tussen.....	16h00-18h00

JM2782/A24077—KRUGERSDORP. (2) Herpa Motors (Pty) Ltd, Krugersdorp; additional vehicles. (3) One semi-trailer—TK 11426, and one horse—TK 34856. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2731/A316—PALMIETFONTEIN. (2) S. Masango, Palmietfontein; new application. (3) One vehicle to be purchased. (4) Coloured worker from home to place of employment. (5) From Palmietfontein via Old Vereeniging Road to Alberton Station, on behalf of Ferroform and Waton Globe Factory, and return via same route.

Time-table	Depart Palmietfontein.....	Arrive Alberton Station.....
	06h00	06h45
	Alberton Station.....	Palmietfontein.....

Tariff

40c per single journey.

JM3193/A20115—RANDFONTEIN. (2) Bennel Carriers (Pty) Ltd, Randfontein; additional vehicle. (3) One horse—TAY 12973. (4) Haulage of trailers as per Annexure T.

JM3105/A348—REEF CARTAGE AREA. (2) S. J. Nhlapo, Orlando; new application. (3) One truck to be acquired. (4) (a) Goods on behalf of Bantu and belonging to Bantu only. (5) (a) Within the Reef cartage area. (4) (b) Household removals on behalf of Bantu and belonging to Bantu only. (5) (b) Within a radius of 480 km of points within the municipal area of Johannesburg.

JM3155/A350—REPUBLIC OF SOUTH AFRICA. (2) Frank Jones Rigging and Machine Moving (Pty) Ltd, Alberton. (3) One trailer—TDK 22100, one truck—TDK 22943, and one horse—TDK 20044. (4) (a) Goods. (5) (a) Within the Reef cartage area. (4) (b) Oilfilled transformers each with a mass of not less than 900 kg and manufactured in the Republic of South Africa for direct installation on behalf of G.E.C. Power Distribution (Pty) Ltd. (5) (b) Within a radius of 560 km of General Post Office, Johannesburg. (4) (c) Metal clad distribution switchgear and transformers for repair. (5) (c) From points within a radius of 560 km of General Post Office, Germiston, to places of repair situated within the Reef cartage area, and the return of such items after repair to the original points of despatch on behalf of G.E.C. Power Distribution (Pty) Ltd. (4) (d) Transformers completely fitted with porcelain projection. (5) (d) From points within the Reef cartage area to points situated within a radius of 560 km of Post Office, Germiston, on behalf of G.E.C. Power Distribution (Pty) Ltd. (4) (e) Tools of trade and own rigging plant (for own use only and not for sale), and own employees (free of charge), in the course of their employment, only whilst on duty and camping equipment for use by such employees only, and not for sale. (5) (e) Within the Republic of South Africa.

JM3134/A346—PROVINCE OF TRANSVAAL. (2) D. Walker, Bryanston; new application. (3) One motor-car—TSN 30018.

(4) Brief case samples. (5) Within the Province of Transvaal. JM2920/A17600—RANDBURG. (2) Lombards Transport (Pty) Ltd, Randburg; additional vehicle. (3) One semi-trailer—TRG 31091. (4) Goods. (5) As per existing authority,

JM3204/A16501—BETHAL. (2) J. N. R. Oosthuizen, Bethal; oordrag vanaf J. J. du Toit. (3) Elf vragmotors, een voorspanwa en twee sleepwaens. (4) Goedere. (5) Soos bestaande magtiging gehou deur J. J. du Toit (Bylae ter insae in die kantore van die Plaaslike Padvervoerraad, Johannesburg).

JM3170/A23996—DEVON. (2) Lucern Dairies (Pty) Ltd, Devon; additional vehicles with additional authority. (3) One semi-trailer—TDJ 3459, and one horse—TDJ 3585. (4) (a) Goods. (5) (a) As per existing authority. (4) (b) Own spare parts (pro forma) for immediate bona fide repairs to own machine trucks, mechanical plant and milk installations. (5) (b) Within a radius of 160 km of Devon. (4) (c) Own machines engines, milk installations and mechanical plant which have become defective and must urgently be repaired. (5) (c) From a point where they have become defective to a point of repair and return to original points where they were uplifted after repair within a radius of 160 km of Devon.

JM1061/A10169—INDUSTRIA. (2) B. J. du Randt Vervoer, Industria; bykomende voertuie. (3) Een voorspanwa—TCE 5434, en een sleepwa—TCE 5492. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM2913/A22563—JOHANNESBURG. (2) Dan Perkins Workshops, Johannesburg; additional vehicle. (3) One horse—TJ 32253. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2654/A22563—JOHANNESBURG. (2) Dan Perkins Workshops (Pty) Ltd, Johannesburg; additional vehicle. (3) Five semi-trailers, two trucks and one horse. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM2176/A22563—JOHANNESBURG. (2) Dan Perkins Workshops (Pty) Ltd, Johannesburg; additional vehicles. (3) One trailer—TJ 105-320, and two semi-trailers—TJ 100-424 and TJ 100-435. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM782/A181—RANDSE KARWEIGEBIED. (2) J. H. Marais, Alberton; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TDK 13187. (4) Huistrekke. (5) Binne die Randse karweigebied.

JM3263/A14631—RANDFONTEIN. (2) R. B. Botha, Randfontein; additional vehicles. (3) Two horses. (4) Haulage of trailers as per Annexure T.

JM3194/A355—PROVINSIE TRANSVAAL. (2) A. J. T. Prinsloo, Balfour; nuwe aansoek. (3) Een vragmotor—TAV 5430. (4) Algemene goedere en trek van boormasjiene. (5) Binne die provinsie Transvaal.

JM3206/A352—RANDSE KARWEIGEBIED. (2) J. C. Heynike & H. C. Lombard, Vanderbijlpark; nuwe aansoek. (3) Drie voorspanwaens en drie sleepwaens. (4) Goedere. (5) Binne die Randse karweigebied.

JM3189/A353—RANDSE KARWEIGEBIED. (2) D. F. Hattingh, Brakpan; nuwe aansoek. (3) Een voorspanwa en een leunwa. (4) Sand en klip ten behoeve van Power Crushers (Tvl) (Pty) Ltd. (5) Binne die Randse karweigebied.

JM3252/A20051—KEMPTON PARK. (2) D. J. Pretorius, trading as Dicks Transport, Kempton Park; additional vehicles. (3) One semi-trailer—TCD 48279, and one horse—TCD 23008. (4) Goods. (5) As per existing authority.

JM3195/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. en H., Johannesburg; bykomende voertuie. (3) Vyf leunwaens. (4) Goedere. (5) Soos per bestaande magtiging.

JM3131/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. en H., Johannesburg; wysiging van tydtafel. (3) Twee busse—MT 17715 en MT 17716. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5)

Soos bestaande goedgekeurde roete Johannesburg-St Marks-grenspos onderweg na Idutywa (Transkei), Diens 7071, met die wysiging van tydtafel soos per Bylae aangeheg.

PADVERVOERDIENS

Johannesburg—Queenstown—Idutywa (7071)

Do. en Vr. 1	Vr. en Sa. 3	km	Stopplekke	Ma. 2	Di. 4
D 18h00		—	Johannesburgstasie.....	A	04h00
A 19h10		69	Tsirela (Boipatong)		S
D 19h15		85	Vereenigingstasie..		S
A 19h30					
D 19h45					
	S	106	Aansluiting.....		S
A 20h15		114	Syroete Sasolburg		S
D 20h45					
	S	106	Aansluiting.....		S
	S	647	Aliwal-Noordstasie	S	
	S	839	Bolotwaslyn.....	S	
	S	852	Malangazanaslyn	S	
	S	858	St Mark's sly... Qamatastasie.....	S	
A	07h45	866		D 14h30	
D	08h00			A 14h15	
	S	874	Deckert's Hill....	S	
	S	884	Cofimvaba.....	S	
	S	905	Geingca.....	S	
A	08h45	911	Tsomoposkantoor	D 13h15	
D	09h00			A 13h00	
	S	935	Nqamakwepos- kantoor	S	
D	10h00	958	Ndabakazistasie..	D 12h00	
A	10h15	971	Butterworthstasie..	D 11h45	
D	10h30			A 11h30	
A	11h00	1 008	Idutywa Dorp....	D 11h00	

Slegs Nie-Blanke passasiers en bagasie.

A: Beteken arriveer.

D: Beteken vertrek.

S: Beteken stop.

Die tydtafel is onderhewig aan verandering van tyd tot tyd en ook aan onderbreking in nat weer. Die Administrasie is nie aanspreeklik vir verlies of vertragings veroorsaak deur verandering, intrekking of inkorting van die diens nie.

JM3130/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. en H., Johannesburg; wysiging van tydtafels. (3) Twee busse—MT 17731 en MT 17732. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie. (5) Soos bestaande magtiging, Diens 7047, met die wysiging van tydtafel soos per Bylae aangeheg.

Dins.	Vrydag	Saterdag	km	Stopplekke	Sondag	Maandag	Woensdag
07h00 S	D 22h00 S		— 3	Johannesburgstasie..... Aansluiting		05h00 S	18h25 S
S	S		3	Jeppestasie.....		S	S
S	S		5	George Gochstasie.....		S	S
S	S		8	Denverstasie.....		S	S
S	S		10	Clevelandstasie.....		S	S
S	S		14	Aansluiting.....		S	S
D 08h00	D 23h00		16	Germistonstasie.....		03h45	17h40
08h45 S	D 23h45 S		34	Benoni stasie.....		S	S
			39	Aansluiting.....		S	S
09h00	D 24h00		47	Daveytonstasie.....	D	03h15	17h10

Slegs Nie-Blanke passasiers en bagasie.

JM3129/A23—JOHANNESBURG. (2) S.A.S. & H., Johannesburg; wysiging van tydtafcis. (3) Twee busse—MT 17746 en MT 17771. (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.

(5) Oor bestaande goedgekeurde roete van Germiston-Johannesburg, Sterkspruit-Lady Grey, Diens 7070, met die wysiging van tydtafel soos Bylae aangeheg.

PADVERVOERDIENS
Germiston-Johannesburg-Sterkspruit-Lady Grey (7070)

Dinsdag 1	Vrydag 3	Saterdag 5	km	Stopplekke	Woensdag 2	Sondag 4	Maandag 6	
V 06h30 A 07h15 V 07h45 S	18h00 A 18h30 V 19h00 S		16	Germistonstasie..... Johannesburgstasie..... Aansluiting.....	A 20h45 V 20h15 A 20h00 S		A 04h00 V 03h35 A 03h25 S	
S	S		39	Moroka Polisiestasie.....	S		S	
S A 08h45 V 09h00	S A 20h00 V 20h15		26 74	Aansluiting..... Vereenigingstasie.....	S V 19h00 A 18h45		S V 02h25 A 02h15	
S	S		95	Aansluiting.....	S		S	
A 09h30 V 09h45	A 20h45 V 20h55		103	Sasolburg (Botsabela).....	V 18h15 A 18h00		V 01h45 A 01h35	
S	S		95	Aansluiting.....	S	S		
V 16h00		V 04h00	551	Wepenerstasie.....	V 11h00	V 18h30		
A 17h00 V 17h30		A 05h00 V 05h30	620	Zastronstasie.....	V 10h00 A 09h30	V 17h30 A 17h00		
S S S S S V 19h00	S S S S S A 07h00	S S S S S S S S S S A 08h00 A 08h30	654 655 659 665 670 673 676 678 681 682 685 687 693 698 715	Walaza..... Dondolla..... Mbihli..... Thaba Lesoba..... Macacuma..... Sterkspruitposkantoor..... Slindelenokasie..... Slindeneskool..... Bamboskool..... Mofalalaskool..... Meyiskool..... Bluegumposkantoor..... Blacksmith..... Herschelposkantoor..... Lady Greystasie.....	S S S S S V 08h00 S S S S S S S S V 06h30	S S S S S V 15h30 S S S S S S S S V 14h30 V 14h00		

Slegs Nie-blanke passasiers en bagasie.

A: Beteken arriveer.

V: Beteken vertrek.

S: Beteken stop.

Die tydtafel is onderhewig aan verandering van tyd tot tyd en ook aan onderbreking in nat weer. Die Administrasie is nie aanspreeklik vir verlies of vertraging veroorsaak deur verandering, intrekking of inkorting van die diens nie.

JM3225/A4242—SANDTON. (2) Putco Ltd, Sandton; additional authority. (3) Fourteen buses. (4) Non-White passengers and their personal effects. (5) As per authority presently

held by Greyhound Bus Lines (Pty) Ltd, as per Annexures on perusal in the offices of the Local Road Transportation Board, Johannesburg.

Amptelike Publikasies Uitgegee Gedurende Mei 1975

Verslag van die Departement van Vervoer en die Nasionale Vervoerkommissie vir die tydperk 1 April 1973 tot 31 Maart 1974. (R.P. 20/1975.) Prys R4,75, oorsee R5,95, posvry.

Verslag van die Departement van Bantoe-administrasie en Ontwikkeling vir die tydperk 1 Januarie 1973 tot 31 Maart 1974. (R.P. 21/1975.) Prys R6,65, oorsee R8,30.

Departement van Kleurlinge-betrekkinge en Rehoboth-aangeleenthede—Jaarverslag vir die tydperk 1 April 1973 tot 31 Maart 1974. (R.P. 27/1975.) Prys R2,35, oorsee R2,95, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Eierbeheerraad vir die Boekjaar 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974. (R.P. 28/1975.) Prys R1,35, oorsee R1,70, posvry.

Departement van Nasionale Opvoeding—Jaarverslag vir die Kalenderjaar 1974. (R.P. 30/1975.) Prys R3,75, oorsee R4,65, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekening van die Mielieraad vir die Boekjaar 1 Mei 1972 tot 30 April 1973. (R.P. 31/1975.) Prys R2,85, oorsee R3,55, posvry.

Verslag van die Sekretaris van Gemeenskapsbou vir die tydperk 1 Januarie 1973 tot 31 Desember 1973. (R.P. 32/1975.) Prys R6,80, oorsee R8,50, posvry.

Verslag van die Departement van Arbeid vir die jaar geëindig 31 Desember 1973. (R.P. 33/1975.) Prys R5,45, oorsee R7,80, posvry.

Official Publications Issued During May 1975

Report of the Department of Transport and of the National Transport Commission for the period 1 April 1973 to 31 March 1974. (R.P. 20/1975.) Price R4,75, overseas R5,95, post free.

Report of the Department of Bantu Administration and Development for the period 1 April 1973 to 31 March 1974. (R.P. 21/1975.) Overseas R8,30, post free.

Department of Coloured Relations and Rehoboth Affairs—Annual Report for the period 1 April 1973 to 31 March 1974. (R.P. 27/1975.) Price R2,35, overseas R2,95.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Egg Control Board for the Financial Year 1 July 1973 to 30 June 1974. (R.P. 28/1975.) Price R1,35, overseas R1,70, post free.

Department of National Education—Annual Report for the Calendar Year 1974. (R.P. 30/1975.) Price R3,75, overseas R4,65, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Maize Board for the Financial Year 1 May 1972 to 30 April 1973. (R.P. 31/1975.) Price R2,85, overseas R3,55, post free.

Report of the Department of Labour for the year ended 31 December 1973. (R.P. 33/1975.) Price R5,45, overseas R7,80, post free.

Verslag van die Kommissaris van Gevangenis van die Republiek van Suid-Afrika vir die tydperk 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974. (R.P. 35/1975.) Prys R1,05, oorsee R1,30, posvry.

Jaarverslag van die Kommissaris van die Suid-Afrikaanse Polisie vir die jaar geëindig 30 Junie 1974. (R.P. 36/1975.) Prys R4,60, oorsee R5,75, posvry.

Jaarverslag—Departement van Beplanning en Omgewing, 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974. (R.P. 38/1975.) Prys R8,05, oorsee R10,10, posvry.

Verslag van die Sekretaris van Openbare Werke vir die Boekjaar 1 April 1973 tot 31 Maart 1974. (R.P. 39/1975.) Prys R2,80, oorsee R3,50, posvry.

Verslag van die Departement van Immigrasie vir die tydperk 1 Julie 1972 tot 30 Junie 1974. (R.P. 41/1975.) Prys R1,10, oorsee R1,40, posvry.

Verslag van die Sekretaris van Gemeenskapsbou vir die tydperk 1 Januarie 1974 tot 31 Desember 1974. (R.P. 43/1975.) Prys R10,80, oorsee R13,50, posvry.

Departement van Bantoe-onderwys—Jaarverslag, 1974. (R.P. 45/1975.) Prys R2,40, oorsee R2,95, posvry.

Verslag van die Departement van Toerisme vir die tydperk 1 April 1972 tot 31 Desember 1973. (R.P. 47/1975.) Prys R2,30, oorsee R2,85, posvry.

Verslag van die Departement van Indiërsake oor die tydperk 1 Julie 1973 tot 30 Junie 1974. (R.P. 48/1975.) Prys R1,75, oorsee R2,20, posvry.

Jaarverslag van die Departement van Sport en Ontspanning vir die Kalenderjaar 1974. (R.P. 53/1975.) Prys R2,90, oorsee R3,65, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Lusernsaadbeheerraad vir die Boekjaar 1 November 1973 tot 31 Oktober 1974. (R.P. 49/1975.) Prys R0,75, oorsee R0,90, posvry.

STATISTIEKE

Verslag 04-01-03—Sensus van Akkommodasie-inrigtings, 1969-70. Prys R2,75, oorsee R3,75, posvry.

Verslag 09-02-10—n Oorsig van die Rekenings van Mynmaatskappye vir die jare 1973-74 en 1972-73. Prys R2,75, oorsee R3,75, posvry.

Verslag 10-21-26—Sensus van Fabriekswese, 1970. Statistieke volgens Hoofgroepe en Groepe: Suid-Afrika. Prys R2,75, oorsee R3,75, posvry.

Verslag 13-03-08 (3) en (4)—Statistieke van Plaaslike Owerhede, 1972-73, Deel 3, Natal; Deel 4, Kaap. Prys R2,75, oorsee R3,75, posvry.

DIVERSE

Verslag van die Gekose Komitee oor die Drankwysigingswetsontwerp (G.K. 3-75.) Prys R3,40, oorsee R4,25, posvry.

Verslag van die Gekose Komitee oor die Waterwysigingswetsontwerp, (G.K. 6-75.) Prys R1,55, oorsee R1,95, posvry.

Eerste Verslag van die Gekose Komitee oor Bantoesake. (G.K. 9-75.) Prys R3,55, oorsee R4,45, posvry.

Bibliography and Subject Index of South African Geology, 1973. Prys R2,35, oorsee R2,95, posvry.

Bronne van Aluminium in die Republiek van Suid-Afrika—Bulletin 59. Prys R1,25, oorsee R1,60, posvry.

Argiefjaarboek, Deel 1, 1972, University of South Africa, 1873-1946. Prys R8, oorsee R10, posvry.

(Prys R1, oorsee R1,20, posvry)

1:50 000 Topo Reeks Eerste Gemetriseerde Uitgawe:

2920AC—Vaalkop.
2920CC—Skanskop.
2929DC—Pevensey.
3122DB—Wolweberg.

1:500 000 Administratiewe Uitgawe:

SE27/20—Witdraai. Tweede Uitgawe.
SE27/30—Barberton. Tweede Uitgawe (Herdruk).
SE29/18—Upington. Eerste Uitgawe (Herdruk).
SE29/26—Kroonstad. Tweede Uitgawe (Herdruk).

1:500 000 Lugvaartkundige Uitgawe:

SE29/22—Kimberley. Tweede Uitgawe.

1:1 000 000 Lugvaartkundige Herdruk:

3299—Lourenco Marques.
3421—Port Elizabeth.

(Prys 60c, oorsee 75c, posvry)

1:250 000 Geologies:

2823B—Daniëlskuil.
2824A—Delporthoop.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER,
PRETORIA EN KAAPSTAD

Report of the Commissioner of Prisons of the Republic of South Africa for the period 1 July 1973 to 30 June 1974. (R.P. 35/1975.) Price R1,05, overseas R1,30.

Annual Report of the Commissioner of the South African Police for the year ended 30 June 1974. (R.P. 36/1975.) Price R4,60, overseas R5,75, post free.

Annual Report—Department of Planning and the Environment, 1 July 1973 to 30 June 1974. (R.P. 38/1975.) Price R8,05, overseas R10,10, post free.

Report of the Secretary for Public Works for the Financial Year 1 April 1973 to 31 March 1974. (R.P. 39/1975.) Price R2,80, overseas R3,50, post free.

Report of the Department of Immigration for the period 1 July 1972 to 30 June 1974. (R.P. 41/1975.) Price R1,10, overseas R1,40, post free.

Report of the Secretary for Community Development for the period 1 January 1973 to 31 December 1973. (R.P. 32/1975.) Price R6,80, overseas R8,50, post free.

Report of the Secretary for Community Development for the period 1 January 1974 to 31 December 1974. (R.P. 43/1975.) Price R10,80, overseas R13,50, post free.

Annual Report—Department of Bantu Education, 1974. (R.P. 45/1975.) Price R2,40, overseas R2,95, post free.

Report of the Department of Tourism for the period 1 April 1972 to 31 December 1973. (R.P. 47/1975.) Price R2,30, overseas R2,85, post free.

Report of the Department of Indian Affairs for the period 1 July 1973 to 30 June 1974. (R.P. 48/1975.) Price R1,75, overseas R2,20, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Lucerne Seed Control Board for the Financial Year 1 November 1973 to 31 October 1974. (R.P. 49/1975.) Price R0,75, overseas R0,90, post free.

Annual Report of the Department of Sport and Recreation for the Calendar Year 1974. (R.P. 53/1975.) Price R2,90, overseas R3,65, post free.

STATISTICS

Report 04-01-03—Census of Accommodation Establishments, 1969-70. Price R2,75, overseas R3,75, post free.

Report 10-21-26—Census of Manufacturing, 1970. Statistics according to Major Groups and Groups: South Africa. Price R2,75, overseas R3,75, post free.

Report 13-03-08 (3) and (4)—Local Government Statistics, 1972-73, Part 3, Natal; Part 4, Cape. Price R2,75, overseas R3,75, post free.

Report 09-02-10—A Survey of the Accounts of Mining Companies for the years 1973-74 and 1972-73. Price R2,75, overseas R3,75, post free.

MISCELLANEOUS

Report of the Select Committee on the Liquor Amendment Bill. (S.C. 3-75.) Price R3,40, overseas R4,25, post free.

Report of the Select Committee on the Water Amendment Bill. (S.C. 6-75.) Price R1,55, overseas R1,95, post free.

First Report of the Select Committee on Bantu Affairs. (S.C. 9-75.) Price R3,55, overseas R4,45, post free.

Bibliography and Subject Index of South African Geology, 1973. Price R2,35, overseas R2,95, post free.

Sources of Aluminium in the Republic of South Africa Bulletin 59. Price R1,25, overseas R1,60, post free.

Archives Year Book, 1972, Part 1, University of South Africa, 1873-1946. Price R8, overseas R10, post free.

(Price R1, overseas R1,20, post free)

1:50 000 Topo Series First Edition Metricated:

2920AC—Vaalkop.
2920CC—Skanskop.
2929DC—Pevensey.
3122DB—Wolweberg.

1:500 000 Administration Edition:

SE27/20—Witdraai. Second Edition.
SE27/30—Barberton. Second Edition (Reprint).
SE29/18—Upington. First Edition (Reprint).
SE29/26—Kroonstad. Second Edition (Reprint).

1:500 000 Aeronautical Edition:

SE29/22—Kimberley. Second Edition.
1:1 000 000 Aeronautical Reprint:
3299—Lourenco Marques.
3421—Port Elizabeth.

(Price 60c, overseas 75c, post free)

1:250 000 Geological:

2823B—Daniëlskuil.
2824A—Delporthoop.

OBTAIABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER,
PRETORIA AND CAPE TOWN

Debatte van die Volksraad, ens.

Hierby word kennis gegee dat intekengelde *per kalenderjaar* op die ondergenoemde publikasies vir die 1976 Parlementsitting nou betaalbaar is:

Debatte van die Senaat woordelike verslae van toesprake: Republiek van S.A., R5,00; Oorsee, R6,25.

Debatte van die Volksraad (Hansard) woordelike verslae van toesprake: Republiek van S.A., R7,00; Oorsee, R8,75.

Notule van die Senaat en die Volksraad wat ook Orde-lyste insluit: Republiek van S.A., R6,30; Oorsee, R7,80.

Intekengelde is vooruitbetaalbaar en moet die Verantwoordelike Beämpte, Staatsdrukkery, Posbus 571, Kaapstad, voor of op 30 November 1975 bereik.

Geen intekengelde sal na hierdie datum aangeneem word nie.

Naam.....

Adres.....

Handtekening.....

Datum.....

Skryf duidelik asseblief.

House of Assembly Debates, etc.

Notice is hereby given that subscriptions *per calendar year* to the undermentioned publications for the 1976 Session of Parliament are now due:

Senate Debates verbatim reports of speeches: Republic of S.A., R5,00; Overseas, R6,25.

House of Assembly Debates (Hansard) verbatim reports of speeches: Republic of S.A., R7,00; Overseas, R8,75.

Senate and House of Assembly Minutes which also include Order Papers: Republic of S.A., R6,30; Overseas, R7,80.

Subscriptions are payable in advance and should be forwarded to the Officer in Charge, Government Printing Works, P.O. Box 571, Cape Town, *on or before 30 November 1975*.

No subscriptions will be accepted after this date.

Name.....

Address.....

Signature.....

Date.....

Please write clearly.

4-11-18

BELANGRIKE AANKONDIGING**Sluitingstye vir Wetlike Kennisgewings en Goewermentskennisgewings****WYSIGING VAN SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN GOEWERMENTSKENNISGEWINGS****LAAT KENNISGEWINGS SAL IN DIE DAAROP-VOLGENDE UITGAWES GEPLAAS WORD.**

Aangesien 28 en 31 Maart, 8 Mei, 14 Augustus, 1 September, 10 Oktober, 16, 25 en 26 Desember 1975, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings, ens., as volg wees:

15h00 op Woensdag, 19 Maart vir die uitgawe van Donderdag, 27 Maart.

15h00 op Woensdag, 26 Maart vir die uitgawe van Vrydag, 4 April.

15h00 op Donderdag, 1 Mei vir die uitgawe van Vrydag, 9 Mei.

15h00 op Donderdag, 7 Augustus vir die uitgawe van Vrydag, 15 Augustus.

15h00 op Donderdag, 28 Augustus vir die uitgawe van Vrydag, 5 September.

15h00 op Donderdag, 2 Oktober vir die uitgawe van Donderdag, 9 Oktober.

15h00 op Donderdag, 11 Desember vir die uitgawe van Vrydag, 19 Desember.

15h00 op Maandag, 15 Desember vir die uitgawe van Woensdag, 24 Desember.

15h00 op Maandag, 22 Desember vir die uitgawe van Vrydag, 2 Januarie 1976.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT**Closing Times for Legal Notices and Government Notices****AMENDMENT OF CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND GOVERNMENT NOTICES****LATE NOTICES WILL BE PUBLISHED IN THE SUBSEQUENT ISSUES.**

As 28 and 31 March, 8 May, 14 August, 1 September, 10 October, 16, 25 and 26 December 1975, are public holidays, the closing times for acceptance of legal notices, Government notices, etc., will be as follows:

15h00 on Wednesday, 19 March for the issue of Thursday, 27 March.

15h00 on Wednesday, 26 March for the issue of Friday, 4 April.

15h00 on Thursday, 1 May for the issue of Friday, 9 May.

15h00 on Thursday, 7 August for the issue of Friday, 15 August.

15h00 on Thursday, 28 August for the issue of Friday, 5 September.

15h00 on Thursday, 2 October for the issue of Thursday, 9 October.

15h00 on Thursday, 11 December for the issue of Friday, 19 December.

15h00 on Monday, 15 December for the issue of Wednesday, 24 December.

15h00 on Monday, 22 December for the issue of Friday, 2 January 1976.

STAATSKOERANT**VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA****Intekengeld: Plaaslik—R20 per jaar****Oorsee—R25 per jaar****VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN
WETLIKE KENNISGEWINGS*****Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings***

1. Die Staatskoerant word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die Staatskoerant moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag verskyn die Staatskoerant op 'n datum, en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die Staatskoerant bepaal.

2. (1) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende Staatskoerant.

(2) Wysigings van of veranderings in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is voor 12h00 op Dinsdae.

(3) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangemeem word nie.

Goedkeuring van kennisgewings

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van Die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

Vrywaring van Die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

(1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerde bepaal;

(2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerde aangedui is;

(3) enige redigering, hersiening, weglatting, tipografiese foute of foute wat weens dowie of onduidelike kopie mag ontstaan.

Aanspreeklikheid van adverteerde

5. Die adverteerde word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen Die Staatsdrukker ingestel mag word.

Kopie

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

(2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eienaam en familienaam moet duidelik leesbaar wees en familienaam moet onderstreep of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

Betallig van koste

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerde bereken word in ooreenstemming met—

(a) die lys van vaste tariewe; of

(b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseëls wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerdere kennisgewings verteenwoordig, moet op die kopie, vorm of dokument, die begeleidende brief, bestelling, of lys van items geplak word.

GOVERNMENT GAZETTE**OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA****Subscription Rates: Local—R20 per annum****Overseas—R25 per annum****CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF
LEGAL NOTICES*****Closing times for the acceptance of notices***

1. The Government Gazette is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the Government Gazette on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the Government Gazette and the closing time for the acceptance of notices will be published in the Government Gazette, from time to time.

2. (1) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next Government Gazette.

(2) Amendments or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received before 12h00 on Tuesdays.

(3) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

Approval of notices

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of The Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

The Government Printer indemnified against liability

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

(1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;

(2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

(3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

Liability of advertiser

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against The Government Printer in consequence of the publication of any notice.

Copy

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice, the following must be stated:

(1) The kind of notice;

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

Payment of cost

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncancelled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

(a) the list of fixed tariff rates; or

(b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy, should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy, form or document, the covering letter, order, or list of items.

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerde word nie terugbetaal nie tensy die adverteerde voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerde verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n by-komende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkeld tabelwerk bevat.

Beweys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 20c, in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls, per eksemplaar van Die Staatsdrukker bestel word. Geen-aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuum om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notices will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from The Government Printer at 20c per copy, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

**Maak usef asseblief deeglik
vertroud met die "Voorwaardes
vir Publikasie" van wetlike
kennisgewings in die *Staats-
koerant*, asook met die nuwe
tariewe wat daarmee in verband
staan**

**Please, acquaint yourself
thoroughly with the "Conditions
for Publication" of legal notices
in the *Government Gazette*, as
well as the new tariffs in
connection therewith**

LYS VAN VASTE TARIEWE
Gestandaardiseerde Kennisgewings

**Tarief per
plasing**

Aktes: Verlore Dokumente.....	6,00
Besigheidskennisgewings.....	5,00
Boedelwetekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187.....	2,00
Derdeparty-assuransie-eise om Skadevergoeding.....	2,50
Insolvensiewet- en Maatskappywetekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9.....	4,00
Naamsverandering (vier plasings).....	25,00
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerdeer).....	2,00
Onopgeëiste Geld—slegs in die buitengewone Staatskoerant, sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag").....	0,80
Slagterskennisgewings.....	5,00
Slumopruijningshofkennisgewings.....	4,00
Verlore Lewensversekeringspolisse.....	2,00

Nie-gestandaardiseerde Kennisgewings

Dranklisensie-kennisgewings:	
In die buitengewone Staatskoerant, sluitingsdatum 1 September.....	7,00
In die gewone Staatskoerant, afdeling "Algemeen".....	9,00
Geregtelike en ander Openbare Verkope:	
Geregtelike verkope.....	18,00
Openbare veilings, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde.....	6,00
76 tot 250 woorde.....	15,00
251 tot 350 woorde.....	23,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika.....	11,00
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings.....	7,00

Maatskappykennisgewings:	
Kort kennisgewings aan aandeelhouders van vergaderings, besluite, vrywillige likwidaties, ens.; sluiting van oordrag of lederegisters en/of verklaring van dividende.....	11,00
Verklaring van dividende met profytestate, notas ingeschuit.....	25,00
Lang kennisgewings, oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidaties.....	37,00

Orders van die Hof:	
Tersydestellings en awysings van petisies.....	7,00
Voorlopige en finale likwidaties, sekwestrasies, herinstellings, ens.....	14,00
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking.....	37,00
Geregtelike besture, <i>kurator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevele <i>nisi</i>	37,00

Algemeen.—Vir kennisgewings wat nie onder opskrifte met vaste tariewe ressorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. In gevalle waar kennisgewings 1 600 woorde oorskry, of in gevalle waar twyfel bestaan omtrek die koste van 'n lang kennisgewing, moet die kopie vooraf ingestuur word soos in die Voorwaarde, par. 10 (2), voorgeskryf.

WOORDETAL-TABEL/WORD COUNT TABLE

Aantal woorde in kopie Number of words in copy	Een plasing One insertion	Twee plasings Two insertions	Drie plasings Three insertions	Vier plasings Four insertions
1- 100.....	R 7,00	R 11,00	R 15,00	R 19,00
101- 150.....	10,50	16,00	22,00	28,00
151- 200.....	14,00	21,00	29,00	37,00
201- 250.....	17,50	26,00	36,00	46,00
251- 300.....	21,00	31,00	43,00	55,00
301- 350.....	24,50	36,00	50,00	64,00
351- 400.....	28,00	41,00	57,00	73,00
401- 450.....	31,50	46,00	64,00	82,00
451- 500.....	35,00	51,00	71,00	91,00
501- 550.....	38,50	56,00	78,00	100,00
551- 600.....	42,00	61,00	85,00	109,00
601- 650.....	45,50	66,00	92,00	118,00
651- 700.....	49,00	71,00	99,00	127,00
701- 750.....	52,50	76,00	106,00	136,00
751- 800.....	56,00	81,00	113,00	145,00
801- 850.....	59,50	86,00	120,00	154,00
851- 900.....	63,00	91,00	127,00	163,00
901- 950.....	66,50	96,00	134,00	172,00
951- 1 000.....	70,00	101,00	141,00	181,00
1 001- 1 300.....	90,00	138,00	186,00	234,00
1 301- 1 600.....	108,00	164,00	220,00	276,00

LIST OF FIXED TARIFF RATES

Standardised Notices

*Rate per
insertion*

Administration of Estates Acts Notices: Forms J 297, J 295, J 193, J 187.....	2,00
Business Notices.....	5,00
Butchers' Notices.....	5,00
Change of Name (four insertions).....	25,00
Deeds: Lost Documents.....	6,00
Insolvency Act and Company Acts Notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9.....	4,00
Lost Life Insurance Policies.....	2,00
Naturalisation Notices (including a reprint for the advertiser).....	2,00
Slum Clearance Court Notices.....	4,00
Third Party Insurance Claims for Compensation.....	2,50
Unclaimed Moneys—only in the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 15 January (per entry of "name, address and amount").....	0,80

Non-standardised Notices

Company Notices:	
Short notices to shareholders of meetings, resolutions, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividend.. Declaration of dividend with profit statements, including notes.....	11,00
Long notices, transfers, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations.....	25,00
Liquidators' and other Appointees' Notices.....	37,00
Liquor Licence Notices:	
In the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 1 September.....	7,00
In the ordinary <i>Government Gazette</i> , section "General"	9,00
Orders of the Court:	
Supersessions and discharge of petitions.....	7,00
Provisional and final liquidations, sequestrations, rehabilitations, etc.....	14,00
Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise.....	37,00
Judicial managements, <i>curator bonis</i> and similar and extensive rules <i>nisi</i>	37,00
Sales in execution and other public sales:	
Sales in execution.....	18,00
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words.....	6,00
76 to 250 words.....	15,00
251 to 350 words.....	23,00
Trade marks in South-West Africa.....	11,00

General.—For notices which do not belong under headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. In cases where notices run to more than 1 600 words, or in cases where doubt exists about the cost of an extensive notice, the copy must be sent in before publication as prescribed in par. 10 (2) of the Conditions.

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS—BUSINESS NOTICES

VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERINGS VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34(1) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldcisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die infligting word, waar van toepassing, verstrekk in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, venootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorname (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van venootskap, verhuisning of adresverandering, naamverandering, kanselliasie van verkoop, ens.); voorwaardes, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of venoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien ander as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerde en/of agent, adres en datum.

ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34(1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of businesses and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale, abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

TRANSVAAL

BELFAST.—(2) Johannes Fourie Pienaar du Preez. (3) Bioskoop, Coronet Cinema, Erf 821, Boultsstraat, Belfast. (4) Verkoop. (5) Daniel Jacobus van Eyk. (6)—. (7) Victor D. Weimar & Seuns, Prokureurs vir die Partye, Vermootenstraat, Posbus 11, Belfast, 4/7/75.

VEREENIGING.—(2) Jacobus Johannes Jonker. (3) Post Office Restaurant and Fish and Chips, 17 Leslie Street, Vereeniging. (4)—. (5) Vito Cirone. (6)—. (7) De Klerk, Vermaak & Partners, First Floor, Overval, Kruger Avenue, P.O. Box 338, Vereeniging, 3/7/75.

BEDFORDVIEW.—(2) Bedford Centre Office Services (Pty) Ltd. (3) Bedford Centre Office Services, Shop U42, Bedford Centre, Bedford Gardens, Bedfordview, Tvl. (4) Sale. (5) John Lewis Gay. (6)—. (7) Botha, Massyn & McKenzie, Attorneys for the Parties, Botha Buildings, 23 Central Avenue, P.O. Box 53, Kempton Park, 27/6/75.

PRETORIA.—(2) Stefanus Francois Gouws. (3) Café and fish fryer, Lynnpark Fish and Chips, 293 Lynnwood Road, Lynnwood, Pretoria. (4) Alienation. (5) John Papanastasatos. (6)—. (7) P. B. Angelopoulos & Company, 308 Savelkouls Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria, 7/7/75.

BETHAL.—(2) George Lazanakis. (3) Kafee, onder naam en styl, Grand Café, Mainlaan, Bethalstasie. (4) Verkoop. (5) José Fernandes da Silva. (6)—. (7) Feldman & Cohen, Prokureurs vir Partye, Posbus 63, Bethal, 3/7/75.

POTCHEFSTROOM.—(2) Christoffel Johannes van der Merwe. (3) Orelowitz Broers, Loopspruit, distrik Potchefstroom. (4) Verkoop. (5) Hermanus Stephanus Maree. (6)—. (7) I. F. Waks & Williams, Prokureurs vir die Partye, Barclays Bankgebou, Kerkstraat 209, Posbus 208, Potchefstroom.

JOHANNESBURG.—(2) Roberts Bakery (Pty) Ltd. (3) Roberts Bakery, bakery and general dealer, 30 Pritchard Street, Johannesburg. (4) Sale. (5) Stavros Kostopoulos. (6)—. (7) Adler, Kessly & Salomon, 10th Floor, Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg.

PRETORIA.—(2) Wilfred Scheele. (3) Continental Delicatessen, Karel Schoeman Buildings, Skinner Street, Pretoria. (4) Sale of business and assets, 15/8/75. (5) Wilhelmina Elizabeth Smuts. (6)—. (7) W. R. Badenhorst & De Jager, 40 Velra House, Bureau Lane, Pretoria.

JOHANNESBURG.—(2) Armindo Cardoso Fernandes. (3) Angola Boarding House and Atlanta Restaurant, 21 Van der Merwe Street, Hillbrow. (4) Sale. (5) Douglas Carmo Batista Ferreira de Lima and Jose Francisco Batista Ferreira de Lima. (6)—. (7) Joseph Fine, Attorney for Parties, 166/7 Shakespeare House, 114 Commissioner Street, Johannesburg, 8/7/75.

RANDFONTEIN.—(2) Francisco Hoem Gouveia and Manuel Gonsalves Farinha. (3) Stubbs Fish and Chips Store, 7 Main Reef Road, Randfontein. (5) Manuel Gonsalves Farinha. (4) Dissolution of partnership. (6)—. (7) W. S. van Vuuren, Greeff & Botha, 28 Fountain Street, P.O. Box 795, Krugersdorp.

KLERKSNDORP.—(2) Johannes Hendrikus Viljoen. (3) Harmony Engineering Works, Mahogany Avenue, Industrial Sites, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Harmony Engineering (Pty) Ltd. (6)—. (7) Meyer, Van Sittert & Kropman, Attorneys for the Parties, Permanent Buildings, Boom Street, P.O. Box 91, Klerksdorp.

VERWOERDBURG.—(2) G & M Timbers (Pty) Ltd. (3) Hardware and timber merchants, 252 Cradock Street, Verwoerdburg. (4) Sale. (5) Cora Beleggings (Edms.) Bpk., trading as G & M Verf en Ysterware. (6)—. (7) Schwartz Goldblatt Boch & Gross, Attorneys for the Parties, Second Floor, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria, 10/7/75.

GERMISTON.—(2) Jose Casimiro Gomes Marques. (3) Fredericks Café, 17 Voortrekker Street, Elsburg, Germiston. (4) Sale. (5) Antonio Augusto da Franca. (6)—. (7) Herbert N. Krouse, Attorney for the Parties.

PRETORIA.—(2) James Samiotakis Angelo. (3) Old Market Fish and Chips, café keeper and fish fryer, 152a Andries Street, Pretoria. (4) Alienation of business. (5) John Juvenal de Sousa Serradinho. (6)—. (7) G. M. Kraljevich & Company, Attorneys for the Parties, 119 129-131 Van Erkom Buildings, Pretorius Street, P.O. Box 370, Pretoria, 11/7/75.

JOHANNESBURG.—(2) Behardas Motilal. (3) Laxmi Wholesalers, 4 Concord Place, Lenasia. (4) Alienation of business. (5) Rasiklal Kanjee and Arvind Ranchod Fakira. (6)—. (7) I. Mendelow & Browde, Attorneys for Seller, Third Floor, National Board House, Pritchard Street, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Gerald Anthony Day. (3) Auto Sparks, 5 Watt Street, Industria, Johannesburg, 2001. (4) Sale of assets consisting of goodwill, fixtures and fittings. (5) Christopher Bernard Mansour and John de Souza. (6)—. (7) Sapire, Jacobson & Creswick, 1-9 Symons Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg, 9/7/75.

VEREENIGING.—(2) Damin Gems (Pty) Ltd, Mitco Buildings, Vereeniging. (3)—. (4) Sale. (5) Nywerkontrakteurs. (6)—. (7) Leslie J. Marx & Co., Attorneys for the Parties, First Floor, Field North, Jorissen and De Beer Streets, Braamfontein.

ALBERTON.—(2) Herbert Leslie Moore. (3) Moderna Dry Cleaners, 95 Voortrekker Street, Alberton. (4) Sale. (5) Stavros Procommenos and Leonidas Procommenos. (6)—. (7) L. A. Etlinger, Sixth Floor, Kine Centre, Market and Kruis Streets, Johannesburg.

KAAP-CAPE

PLETTENBERG BAY.—(2) Jurgen Jacobus Swanepoel. (3) Godwin's, corner of Kloof and High Streets, Plettenberg Bay. (4) Change of name. (5) Kloof Street Store. (6)—. (7) A. C. Hutchinson & Son, Attorneys, 4 Strand Street, P.O. Box 70, Plettenberg Bay, 10/7/75.

CAPE TOWN.—(2) Eddie Alfred Friedrichs. (3) General dealer, Ideal Cash Store, 43 Bentley Avenue, East London. (4) Alienation of business, 23/8/75. (5) Vivian Olga Spalding. (6)—. (7) Abdo & Abdo, Seventh Floor, Gasson Centre, Church Street, East London, 9/7/75.

VRYBURG.—(2) Cornelius Johannes Petrus Rossouw, in sy hoedanigheid as eksekuteur in die boedel van wyle Gerhardus Ignatius Rossouw, No. 462/75. (3) Mahala Kontant Winkel, Pk. Pom Pom. (4) Verkoop. (5) Andries Cornelius Appelgryn. (6) A.C. Kontantwinkel, Pk. Pom Pom. (7) Du Plessis, Viviers & Kie, Posbus 23, Vryburg, 27/6/75.

ATHLONE.—(2) Agmat S. Mohammed. (3) Verkoper van koeldrank, Dobsonweg 1, Athlone. (4) Verkoop. (5) Abdul Kader Gaffoor. (6)—. (7) Heyns, Strauss & Visagie, Prokureurs vir die Partye, Voortrekkerweg 70, Goodwood, 25/6/75.

PORT ELIZABETH.—(2) John Henry Rens. (3) Lisbon Fresh Produce, 168 Main Road, Walmer, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Joao Rodrigues Sebastião and José da Silva. (6)—. (7) Spilkin, Spilkin & Miltz, Attorneys for Purchaser, 629 Main Street, Port Elizabeth.

STELLENBOSCH.—(2) Catharina Wilhelmina Visagie. (3) Lealan Florist, Kraaifontein Shopping Centre, Wapnick Street, Kraaifontein. (4) Sale. (5) Mathilda Smit, widow. (6)—. (7) Cohen & Co., Agents for the Parties, 37 Durban Road, Bellville, 27/6/75.

CAPE TOWN.—(2) Steamco (Pty) Ltd. (3) Construction, installation and maintenance of electrical steam boilers and associated equipment trading at Napier Buildings, 15 Napier Street, Cape Town. (4) Sale of fixed assets comprising plant, equipment, loose tools and furniture and all stocks of raw materials, completed products and related spares and all work in progress. (5) Hamworthy Engineering Africa (Pty) Ltd. (6)—. (7) Fairbridge, Arders & Lawton, Attorneys for the Parties, 46 St George's Street, Cape Town, 8/7/75.

PORT ELIZABETH.—(2) Valerie Henke, born Huckle, (3) Tasty Eats, 775 Main Street, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Icem Marie Peretti. (6)—. (7) Jack Levinthal & Leonard Cohen, 23/6/75.

MAGOGONG.—(2) Willem Jacobus Jacobs, gebore Stadler. (3) Jacobs Winkel, Perseel 9 L 5, Magogong. (4) Verkoop. (5) Michael Peter Diab. (6)—. (7) Lubbe, Cilliers & Van Tonder, Prokureurs vir die Partye, Tom Naudesstraat, Posbus 12, Hartswater.

MAGOGONG.—(2) Michael Carel van Niekerk en Daniel van Niekerk. (3) Van Niekerk Broers, Perseel 1 M7, Magogong. (4) Verkoop. (5) David Hermanus Beylefeld. (6)—. (7) Lubbe, Cilliers & Van Tonder, Prokureurs vir die Partye, Tom Naudesstraat, Posbus 12, Hartswater.

BELLVILLE.—(2) Maria Helena Rischbieter, gebore Louw, en Annette Theodora Struwig, gebore De Goede. (3) Lou-Litas Haarsalon, Durbanweg 4a, Bellville. (4) Verkoop. (5) Annette Theodora Struwig, gebore De Goede. (6)—. (7) Louis J. Struwig, Prokureur, Van der Stelgebou 203, Durbanweg, Bellville.

NATAL

ISIPINGO RAIL.—(2) Palaniamma Naicker and Vathisayam Manickum Naicker. (3) Bell's Galvanising and Metal Industry, 4/8 Rana Road, Isipingo Rail, Natal. (4) Sale. (5) Chocklingam. (6)—. (7) C. J. A. Ferreira & Company, Attorneys for the Parties, 5/8 Conway House, 18 Imperial Lane, Pinetown, Natal, 30/6/75.

PINETOWN.—(2) Pamela Edith Holt. (3) Pam's Posters, Shop 1b, Nichols Arcade, Pinetown. (4) Sale. (5) Roy Granville Holt. (6)—. (7) David M. Parkin, P.O. Box 521, Pinetown, 3/7/75.

PINETOWN.—(2) Michael Van der Byl Smuts. (3) Jackpot Store, Pine City Centre, Pinetown. (4) Sale. (5) Rosemary Smuts, born Pitman. (6)—. (7) R. L. Park & Company, 15 Centre House, 67 Crompton Street, Pinetown, 7/7/75.

DURBAN.—(2) Davy Charles Hudson and Derrick Wilfred Watterson. (3) Hudson & Company, 63 Teignmouth Road, Durban. (4) Sale. (5) Berghaven (Pty) Ltd. (6)—. (7) Robert E. Levitt & Co., P.O. Box 1726, Durban.

MAATSKAPPYKENNISGEWINGS—COMPANY NOTICES

TRANSVAAL

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY

[Pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973]

SHARDA ESTATES (PTY) LTD

Notice is hereby given that on the 25th day of June 1975, at a general meeting of shareholders of the above Company, duly convened and held at Johannesburg, the following special resolution was duly passed:

(a) That the Company be wound up voluntarily and that such winding up be a members' voluntary winding up in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973.

(b) That Morris Jacob Freedman be, and he is hereby appointed liquidator for the purpose of such winding up.

(c) That the liquidator be not required to furnish security to the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division).

(d) That the liquidator be, and he is hereby empowered to destroy all the books and records of the Company immediately after the final liquidation and distribution account has been passed by the Master of the Supreme Court.

Dated at Johannesburg this 25th day of June 1975.—Morris Jacob Freedman, Liquidator, Seventh Floor, Plein Centre, 100 Plein Street, Johannesburg, 2001. P.O. Box 613, Johannesburg, 2000.

OSBRO MANSIONS (PTY) LTD, in members voluntary winding up

Notice is hereby given in terms of section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that the first and final liquidation and distribution account was duly confirmed by the Master of the Supreme Court on 28 May 1975.

In terms of the accounts a dividend is being paid to shareholders.—David Jacob Eliasov, Liquidator, P.O. Box 7558, Johannesburg, 2000.

DURBAN.—(2) Ida Elizabeth Hind and Victoria Zenker. (3) Beverley Fisheries, 14 Bay Terrace, Durban. (4) Sale. (5) Eduardo Laranja. (6)—. (7) Levy, Legator, McKenna & Herr, 21st Floor, Eagle Buildings, 357 West Street, Durban, 7/7/75.

DURBAN.—(2) Nicolaos Zorpides. (3) Beach Gardens, Shop 2, Whitehaven, Gillispie Street, Durban, general dealer, café/restaurant, dairy shop. (4) Sale. (5) Kathleen Hatzimarcu. (6)—. (7) Goodrickes, Attorneys for the Parties, 24th Floor, 320 West Street, Durban, 3/7/75.

SCOTTBURGH.—(2) Scotzburg (Pty) Ltd. (3) Golf Inn Hotel, 65 Scott Street, Scotzburg. (4) Sale. (5)—. (6)—. (7) 7/7/75.

MIDDELBURG.—(2) Michael David Hopley and Johaines Karl Heinrich Götz. (3) Middlerest Supply Store, Middelrus. (4) Sale. (5) John Vernon Armitage. (6)—. (7) Nicholeits, Power, Bisset & Brink, Third Floor, City Bank Centre, Durban Club Place, Durban, 11/7/75.

PIETERMARITZBURG.—(2) Henry McIvor Ballantine Jr and Henry McIvor Ballantine Sr. (3) Mac's Stores, 295 Edendale Road, Pietermaritzburg. (4) Sale. (5) Selwyn Reginald Meyer and Leonardo de Lire. (6)—. (7) Bale Greene & Marcom, P.O. Box 126, Pietermaritzburg, 3/7/75.

O.V.S.—O.F.S.

BLOEMFONTEIN.—(2) Johannes Lodewyk Van Soelen Pieterse. (3) Radio Kontak, Extonweg 138, Bloemfontein. (4) Verkoop. (5) Melwyn Morris Gray. (6) Radio Kontak, President Paul Krugerstraat 36, Universitas, Bloemfontein. (7) Reitz, Barry & Pretorius, Posbus 320, Bloemfontein, 8/7/75.

FICKSBURG.—(2) Karoo Vleis Unie Ltd, public company. (3) Retail Butcher, Erf 379, Einde Street, Ficksburg (Brug Butchery). (4) Sale. (5) David Samuel Milne Bredenkamp. (6)—. (7) Karoo Meat Exchange Ltd, P.O. Box 33, Germiston, 8/7/75.

FICKSBURG.—(2) Karoo Vleis Unie Bpk, publieke maatskappy. (3) Kleinhandelslaghuis, Erf 379, Eindestraat, Ficksburg (Brug Slaghuis). (4) Verkoop. (5) David Samuel Milne Bredenkamp. (6)—. (7) Karoo Vleivers Bpk., Posbus 33, Germiston, 8/7/75.

THEUNISSEN.—(2) Hester Johanna Prinsloo, weduwe. (3) Chic Boutique, Vanheerdenstraat, Theunissen. (4) Verkoop. (5) Anna Petronella du Toit, eggeskiedene. (6)—. (7) D. S. P. Geldenhuys & Kie., Prokureurs vir die Partye, Vanheerdenstraat 43, Posbus 34, Theunissen, 23/6/75.

KROONSTAD.—(2) Brenda Hair Stylers (Pty) Ltd. (3) My Fair Lady Hair Stylists, Fairview Mansions, Steynstraat, Kroonstad. (4) Verkoop. (5) Susanna Aletta Terblanche. (6)—. (7) G. P. Botha, Yazbek & Jooste, Schönborngebou, Cross-straat, Posbus 51, Kroonstad.

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY

[Pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973]

KATHIAWAR ESTATES (PTY) LTD

Notice is hereby given that on the 25th day of June 1975, at a general meeting of shareholders of the above Company, duly convened and held at Johannesburg, the following special resolution was duly passed:

(a) That the Company be wound up voluntarily and that such winding up be a members' voluntary winding up in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973.

(b) That Morris Jacob Freedman be, and he is hereby appointed liquidator for the purpose of such winding up.

(c) That the liquidator be not required to furnish security to the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division).

(d) That the liquidator be, and he is hereby empowered to destroy all the books and records of the Company immediately after the final liquidation and distribution account has been passed by the Master of the Supreme Court.

Dated at Johannesburg this 25th day of June 1975.—Morris Jacob Freedman, Liquidator, Seventh Floor, Plein Centre, 100 Plein Street, Johannesburg, 2001. P.O. Box 613, Johannesburg, 2000.

WONDERBOOM KLIPBREKERS (EDMS.) BPK.

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARY

Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, No. 61 of 1973, that an extraordinary general meeting of the shareholders of the Company was held on 2 January 1975, it was unanimously decided that the Company be wound up voluntary and that it was resolved as follows:

That the Company be wound up voluntary by its members in terms of section 349 (b) of the Companies Act, and that Pieter de Wit, Provincial House, 32 Van der Walt Street, Pretoria

be appointed liquidator of the Company pursuant to section 350 (1) (g) of the Companies Act, for the purpose of such winding up and that his remuneration be fixed at R200 and that the said Pieter de Wit be absolved from lodging security for the performance of his duties as liquidator. Dated at Pretoria this 5th day of May 1975.

SECOND SELECTED GROWTH PORTFOLIOS (PTY) LTD

NOTICE OF VOLUNTARY WINDING UP

Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution for its voluntary winding up in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended, and it has been resolved that Bernard Spanner be appointed liquidator.

SELECTED GROWTH PORTFOLIOS (PTY) LTD

NOTICE OF VOLUNTARY WINDING UP

Notice is hereby given that the Company has passed a special resolution for its voluntary winding up in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended, and it has been resolved that Bernard Spanner be appointed liquidator.

AFC INVESTMENTS LTD

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that a final dividend of 2,75c per share for the year ended 30 June 1975, has been declared payable to holders of ordinary shares registered in the books of the Company at the close of business on 25 July 1975. This dividend together with the interim dividend of 1c per share declared in January 1975, makes the total distribution for the year 3,75c per share (1974—3,5c).

The dividend has been declared in South African currency and becomes due on 4 August 1975. Warrants will be posted from both the transfer office, Johannesburg, and the London office on or about 15 August 1975.

The dividend has been declared subject to the usual conditions which can be inspected at both the transfer and London offices of the Company.

The ordinary share transfer books and register of members will be closed from 26 July to 1 August 1975, both days inclusive. By Order of the Board.—African Finance Corporation Ltd, Secretaries, per G. L. Talbot. Registered office: 86 Main Street, Johannesburg. Transfer office: AFC Registrars Ltd, Eighth Floor, Hollard Place, 71 Fox Street, Johannesburg.

TRADE & INDUSTRY ACCEPTANCE CORPORATION LTD (T & I)

(Incorporated in the Republic of South Africa)

Including: INTERNATIONAL SHIPPING COMPANY (PTY) LTD; INTERNATIONAL LEASING COMPANY (PTY) LTD; INTERNATIONAL ACCEPTANCES (PTY) LTD; DAN PERKINS—INTERNATIONAL LEASING (PTY) LTD; CREDFIN (PTY) LTD; DAN PERKINS INSTALMENT SALES (PTY) LTD; COMBINED LEASING COMPANY (PTY) LTD and T.I.C. (PTY) LTD

The Board of T & I has pleasure in announcing its unaudited results for the year ended the 30th June 1975, as follows:

	Year ended 30 June 1975		Year ended 30 June 1974	
	Company R'000	Group R'000	Company R'000	Group R'000
Pre-taxed profits.....	776	1 151	734	1 250
Taxation:				
Current.....	26	83	191	392
Deferred.....	55	210	20	63
	81	293	211	455
Taxed profits.....	695	858	523	795
Earnings per share.....				
Transfer to tax investment allowance benefits reserve.....	30	108	20	60
Distributable income.....	665	750	503	735
Distributable income per share.....	—	14c	—	13,9c
Dividends per share paid and declared.....	—	7,75c	—	8,5c
Number of shares in issue.....	*5 355	—	5 280	—

* The number of shares in issue are 5 630 000 but of these 275 000 shares do not rank for the final dividend nor have they been included in calculating earnings per share.

DECLARATION OF FINAL DIVIDEND

Notice is hereby given that Dividend 46 of 4,75c per share has been declared payable to shareholders registered at the close of business on 29 August 1975.

The transfer register and register of members will be closed from 30 August 1975 to 5 September 1975, both days inclusive.

Dividend cheques will be posted to shareholders on or about 30 September 1975.

Non-Resident Shareholders' Tax at the applicable rate will be deducted from all payments made to members with registered addresses outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board, A. J. WALRAVEN, Secretary.

Registered office: Sixth Floor, Standard Chambers, 158 Jeppe Street, Johannesburg.
Johannesburg, 1 July 1975.

EVERITE LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

CLOSING OF SHARE REGISTER

FINAL DIVIDEND 54

Notice is hereby given that the transfer book and register of members of the Company will be closed from 2 August 1975 to 15 August 1975, both dates inclusive, for the purpose of determining shareholders entitled to participate in this dividend. By Order of the Board.—J. K. Kennedy, Secretary. Registered office: Everite House, 20 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Ltd, 62 Marshall Street, Johannesburg, 2001.

WELLWORTHS STORES AND BAZAARS LTD

Notice is hereby given that the preference share and transfer registers of members will be closed from 26 July 1975 to 10 August 1975, both days inclusive, for the purpose of paying Preference Dividends 52 to 59 inclusive, of 6c per share each.

RUSSELL HOLDINGS LTD

DIVIDEND

The Board has declared a Final Dividend 22 of 5.7c per share to be paid on or about 25 August 1975, to shareholders recorded in the books of the Company at the close of business on 18 July 1975.

The transfer books and register of members will be closed from 19 July 1975 to 25 July 1975 inclusive.

Where applicable non-resident shareholders' tax at current rates will be deducted from the dividend. By Order of the Board.—M. I. Jaye, Secretary. Registered office: Fifth Floor, Pan Africa House, Troye Street, Johannesburg, 2001. Transfer office: AFC Registrars Ltd, Ninth Floor, Hollard Place, 71 Fox Street, Johannesburg, 2001, 3/7/75.

KAAP-CAPE

J. D. CAMERON INVESTMENTS (PTY) LTD, voluntary winding up

[Section 356 (2) (b), Companies Act, 1973]

Notice is hereby given that a special resolution was passed at a general meeting of shareholders of J. D. Cameron Investments (Pty) Ltd, held on 1 July 1975, that it be wound up voluntarily in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, and that Kenneth Herbert Paul Block be appointed liquidator.—Dalkeith Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 823, Cape Town, 8000, 2/7/75.

GOEDBEGIN (PTY) LTD, voluntary winding up

[Section 356 (2) (b), Companies Act, 1973]

Notice is hereby given that a special resolution was passed at a general meeting of shareholders of Goedbegin (Pty) Ltd, held on 1 July 1975, that it be wound up voluntarily, in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973, and that Kenneth Herbert Paul Block be appointed liquidator.—Dalkeith Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 823, Cape Town, 8000, 1/7/75.

NEWMARK & SCHNEIDER (PTY) LTD, in voluntary liquidation

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY

Notice is hereby given pursuant to section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that at an extraordinary general meeting of shareholders of the Company, held on 30 June 1975, the shareholders passed a special resolution to wind up the Company by way of members voluntarily winding up and that Ian Lionel Ress, for H. Nathan Trust (Pty) Ltd, be appointed liquidator of the Company.

The liquidator was exempted from furnishing security.
Dated at Cape Town this 4th day of July 1975.

ALGOA SLAUGHTERING COMPANY (PTY) LTD, members voluntary liquidation

Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that at a general meeting of the Company held in Port Elizabeth on 24 June 1975, the following resolution was passed as a special resolution:

- That the Company be wound up voluntarily in terms of section 349 (b) of the Companies Act, 1973.
- That the winding up be conducted in accordance with the provisions of section 350 of the Companies Act, 1973, and be referred to as a members voluntary winding up.

S. H. Levin, P.O. Box 1552, Port Elizabeth, 6000.

TRIO-RAND (S.A.) BPK., formerly S.A. LITHO HOLDINGS LTD
(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 56

Notice is hereby given that Preference Dividend 56 at 6 per cent per annum in respect of the six months ending 30 June 1975, has been declared payable to preference shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 25 July 1975.

The Preference Share Register will be closed from 26 July 1975 to 2 August 1975, both days inclusive, and dividend warrants will be posted to shareholders on or about 25 August 1975. By Order of the Board.—Universal Secretaries (Pty) Ltd. Transfer secretaries, 801 Mobil House, 41 Hans Strijdom Avenue, P.O. Box 2785, Cape Town, 7/7/75.

THE GUSTROW SEASIDES LTD

KENNISGEWING VAN ALGEMENE VERANDERING VAN AANDEELHOUERS

Kennis geskied hiermee dat 'n buitengewone algemene vergadering van aandeelhouers van The Gustrow Seasides Ltd gehou sal word op 15 Augustus 1975 by die geregistreerde kantoor van die Maatskappy met die doel om onderstaande spesiale besluit te oorweeg en indien goedgekeur met of sonder wysigings te aanvaar.

SPESIALE BESLUIT

OMSKEPPING IN 'N PRIVATE MAATSKAPPY

1. Dat in terme van artikel 22 (i) van die Maatskappypet (Wet 61 van 1973), die Maatskappy homself van 'n publieke maatskappy met 'n aandelekapitaal omskep in 'n private maatskappy met 'n aandelekapitaal.

2. Dat vanaf die datum van omskepping die Maatskappy se statute gewysig word sodat—

(a) geen aandele van die Maatskappy oorgedra mag word sonder die toestemming van die direkteure nie;

(b) die Maatskappy se ledetal tot 50 lede beperk word;

(c) alle aanbiedinge aan die publiek vir inskrywing op aandele of skuldbrieve van die Maatskappy verbind word.

Lede wat geregtig is om die vergadering by te woon, kan 'n gemagtigde benoem om dit namens hom by te woon, deel te neem aan die besprekings en namens hom te stem. So 'n gemagtigde hoeft nie 'n aandeelhouer van die Maatskappy te wees nie.

Die volmag mag nie later as 48 uur voor die vergadering by die geregistreerde kantoor van die Maatskappy ingedien word nie. In opdrag van die Raad.—Prof. J. N. de Klerk, Sekretaris. Direkteure: Prof. J. N. de Klerk en mev. R. de Klerk. Geregistreerde adres: Saambou-Nasionale Gebou 905, Kasteelstraat 45, Kaapstad, 8001, 24/6/75.

BELLANDIA WONINGS O.P. BPK.
(Registration 68/2732)

Take notice that a special general meeting of the Company will be held on the 12th day of August 1975, at the Sixth Floor, 8 St George's Street, Cape Town, for the purpose of considering and if thought fit passing a special resolution converting the Company into a private company.

NATAL

ESMAIL DAWJEE MOTALA (PTY) LTD
(Registration UC10613)

VOLUNTARY WINDING UP

Notice is hereby given that the Company has resolved to be wound up voluntarily in terms of section 349 and 350 (c) of the Companies Act, 1973, the date of registration of the resolution being 15 April 1975.

CORONATION BRICK FREE STATE LTD
DECLARATION OF DIVIDEND 26

Notice is hereby given that Dividend 26 of 10c per share will be payable to all shareholders of ordinary shares registered in the books of the Company at the close of business on 18 July 1975, and shall be payable on or about 8 August 1975.

The transfer register will be closed from 19 July 1975 to 3 August 1975, both days inclusive.

The dividend is subject to deduction of non-resident shareholders' tax of 15 per cent in the case of shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic. By Order of the Board.—B. Steiger, Secretary, Durban, 8/7/75.

DESIGNATION BY THE MASTER OF THE SUPREME COURT OF AN OFFICER

[By virtue of the provisions of section 346 (4) of the Companies Act, No. 61 of 1973, and section 9 (4) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936]

It is hereby notified for general information that by virtue of the powers conferred upon me by section 346 (4) (a) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, and section 9 (4) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, I have designated the Registrar of the Durban and Coast Local Division of the Supreme Court of South Africa for the purposes mentioned in the said sections.—H. G. Rainier, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, 8/7/75.

AANWYSING VAN 'N BEAMPTE DEUR DIE MEESTER VAN DIE HOOGGEREGSHOF

[Ingevolge artikel 346 (4) van die Maatskappywet, No. 61 van 1973, en artikel 9 (4) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936]

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat, kragtens die bevoegdheid my verleent by artikel 346 (4) (a) van die Maatskappywet, No. 61 van 1973, soos gewysig, en artikel 9 (4) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, soos gewysig, ek die Griffier van die plaaslike afdelings Durban en Kus van die

Hooggereghof van Suid-Afrika aangewys het vir die doeleindes gemeld in bedoelde artikels.—H. G. Rainier, Meester van die Hooggereghof van Suid-Afrika (Natalse Proviniale Afdeling), Pietermaritzburg, 8/7/75.

NOTICE TO CREDITORS

Re: C. V. BIRD ESTATES (PTY) LTD, under judicial management (Master's Reference N232/68/1B)

Notice is hereby given that a meeting of creditors of the above-named Company convened in terms of section 433 (h) of the Companies Act, 1973, will be held on 23 July 1975, in the Conference Room, Second Floor, Nedbank Centre, Durban Club Place, Durban, at 10h00, for the following purposes:

1. To receive the Judicial Manager's Report and audited accounts of the Company for the financial year ended 28 February 1975.

2. To give the judicial manager instructions on the continuation of the judicial management.

3. Any other matters arising.

S. N. Colam, Judicial Manager, Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000.

LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGWINGS LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aangestellings, vergaderings, rekening, eise, verlof, vrystellings, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

KAAP-CAPE

SYFRETS TRUST COMPANY LTD

RESIGNATION OF LIQUIDATOR

In terms of section 145 (2) of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended, and section 378 (3) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, notice is hereby given that I, JOHAN CHRISTIAAN VAN WIJNGAARDEN, have resigned as Liquidator of the following Companies:

Company	Master's reference number
Alanbonny (Pty) Ltd.....	C196/74
The Bripot Investment Company (Pty) Ltd.....	C329/73
The George Tobias Musical Emporium (Pty) Ltd.....	C337/74
Glen Fruin Portfolio (Pty) Ltd.....	C176/74

Investment and Associated Services (Pty) Ltd.....	C361/72
Penfold Eaton Residences (Pty) Ltd.....	C212/74
Petabalo Investments (Pty) Ltd.....	C192/74
S. M. Ross & Company (Pty) Ltd.....	C348/73
Sandes Investments (Pty) Ltd.....	C241/74
Union Guarantee and Insurance Company Ltd.....	C362/72

J. C. van Wijngaarden, 24 Wale Street, Cape Town.

NATAL

N306/74—A. GRANTS CARTAGE CONTRACTORS (PTY) LTD, in liquidation.—Notice is hereby given in terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, that I have been appointed the liquidator of the above Company by the Master of the Supreme Court.—Geoffrey Miles Northcote Vinen, c/o Macaulay & Riddell, 126 Murchison Street, Ladysmith, 3370.

AKTES: VERLORE DOKUMENTE

Kennis word hiermee gegee ingevolge die Registrasie van Aktes Wet, No. 47 van 1937, dat die volgende applikante voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van die genoemde dokument (e) en dat alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak hiermee versoek word om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te genoemde plek, binne drie weke (en binne vyf weke in die geval van S.W.A.) na die laaste publikasie van die kennisgewing.

Die inligting word verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) onderhavige dokument(e) met nommer en datum; (3) gegee deur; (4) ten gunste van (en in gevalle van verbande, die bedrag); (5) ten opsigte van sekere (beskrywing, nommer, ligging, grootte en/of verdere besonderhede); (6) applikant en/of sy agent met adres en datum; (7) besware in te dien by die Registrateur van Aktes te.

DEEDS: LOST DOCUMENTS

Notice is hereby given in terms of the Deeds Registry Act, No. 47 of 1937, that the following applicants intend applying for a certified copy of the document(s) named and that all persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at the place mentioned within three weeks (and within five weeks in the case of S.W.A.) from the last publication of the notice.

The information is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) document(s) in question with number and date; (3) passed by; (4) in favour of (and in case of bonds, the amount); (5) in respect of certain (description, number, situation, extent and/or further details); (6) applicant and/or his agent with address and date; (7) objections to be lodged with the Registrar of Deeds at.

TRANSVAAL

SILVERTON.—(2) Akte van Transport T11096/1968, gedateer 4/4/68. (3) Die Stadsraad van Pretoria. (4) Martinus Martins Willem Johannes Smith. (5) Gedeelte 67 van Geconsolideerde Lot 476, geleë in die dorpsgebied Silverton, Registrasieafdeling JR, Tvl., groot 793 vierkante meter. (6) Dyason, Posbus 793, Pretoria, 7/7/75. (7) Pretoria.

ERMELO.—(2) Sertifikaat van Regte op Minerale 757/1964-RM, geregistreer op 17/12/64. (3) (4) Johannes Jacobus Coenraad Groenewald, gebore op 23/3/17. (5) Sewentien twee-en-sewentigste aandeel van alle regte op alle minerale en metale van watter aard ook al en insluitende olie, oliestaal en steenkool, in en op Gedeelte A van die plaas Inhlovudwalie 421, geleë in die Registrasieafdeling IT, distrik Ermelo, Groot 1 713,064 0 hektaar (2 000 morg). (6) Rooth & Wessels, Barclays Bankgebou, Posbus 208, Kerkplein, Pretoria, 30/6/75. (7) Pretoria.

BRITS.—(2) Akte van Transport 13812/1973, gedateer 30/4/1973. (3) Philippus Rudolph Spies, gebore 17/3/17. (4) G.W.H. Motors (Edms.) Bpk. (5) Erf 353, geleë in die dorp Brits, Registrasieafdeling JQ, Tvl., groot 1 115 vierkante meter. (6) Vorster & Prinsloo, Posbus 1167, Pretoria, 10/7/75. (7) Pretoria.

PRIMROSE.—(2) Deed of Transfer F7397/1943, dated 9/8/43. (3) Dina Maria Botha, born Swartz, widow, Lucas Martinus Botha and Lewis Jacobus Botha, in their capacity as executors testamentary in the estate of the late Willem Thomas Botha (Estate 34/40). (4) Willem Thomas Botha, born on 2/11/21. (5) Certain Freehold Lot 2170, situate on Pine Avenue and Deodar Road of that portion known as a portion of the Township of Primrose of the Freehold Farm Driefontein 12, District of Germiston, measuring 79 square roods, 115 square feet. (6) A. E. Cook, Cook & Falconer, Attorneys for Executors, P.O. Box 52, Benoni, 1/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg, 52, Benoni, 1/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg,

BETHAL.—(2) Akte van Transport 9466/1950, gedateer 26/5/50. (3) Boedel wyle Catharina Johanna Helena Hancke en nagelede eggenooot Hendrik Petrus Hancke. (4) Catharina Johanna Helena Steenkamp, gebore Hancke op 26/5/12, gehuud buite gemeenskap van goedere met Karel Pieter Steenkamp. (5) Gedeelte 3 van die plaas Kaffirs Kraal 148, Registrasieafdeling IS, Tvl., groot 750 morg 19 vierkante roede (642,426 1 hektaar). (6) G. F. Botha & Van Dyk, Trustgebou, Posbus 41, Ermelo, 3/7/75. (7) Pretoria.

JOHANNESBURG.—(2) Deed of Transfer T19324/1974, dated 1/10/74. (3) Patricia Needlemann, born 9/8/42, married out of community of property to John Bernard Needlemann with the exclusion of the marital power, Antenuptial Contract 4413/66. (4) Jacqueline Aling Bosman, born 1/6/46, spinster, Horst Gerhard Hermann Kleinschmidt, born 17/10/45 and Christiaan Frederick Beyers Naudé, born 10/5/19, jointly. (5) Lot 528, Melville Township, Registration Division IR, Tvl., measuring 743 square metres. (6) Bowman Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg, 2000, 1/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Mortgage Bond F14088/1967, dated 18/12/67. (3) Manuel Barata, born on 3/12/28. (4) Frederick Graham Berry Bourbon, R4 000. (5) Freehold Erf 864, situate on Columbine Avenue, in the Township of Mondeor, District of Johannesburg, measuring 10 500 square feet. (6) Richard Wilson & Partners, Attorneys, Saambou Buildings, 112 Commissioner Street, Johannesburg, 18/6/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Transportakte F14239/1964, gedateer 13 November 1964. (3)—. (4) Morris Aaron Suntop en Lionel Suntop. (5) Erf 444, geleë in die dorpsgebied Bellevue, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 495 vierkante meter. (6) I. Mendelow & Browde, Posbus 7066, Johannesburg, 10/7/75. (7) Johannesburg.

PRETORIA.—(2) Sertifikaat van Minerale Regte 268/1914-S, geregistreer op 21/10/14. (3)—. (4) Transvaal Consolidated Land and Exploration Company Ltd. (5) Alle minerale, minerale substansies en metale, edelgesteentes en steenkool, op in en onder die resterende gedeelte van Gedeelte 4, voorheen bekend as Busheypark, voorheen genoem Lewisdale, van die plaas Rietgat 150, Registrasieafdeling JR, Tvl. (6) Kemp & De Beer, Hallmarkgebou 221, Proesstraat, Pretoria, 10/7/75. (7) Pretoria.

MAKWASSIE.—(2) Deed of Transfer 19911/1943, dated 16/8/43. (3)—. (4) Dirk Cornelis de Wet, born on 27/11/1894. (5) Lot 47, situate in the Township of Makwassie, Registration Division HO, Tvl., measuring 1 115 square metres. (6) Rooth & Wessels, Barclays Bank Buildings, Church Square, Pretoria, 8/7/75. (7) Pretoria.

JOHANNESBURG.—(2) Deed of Transfer T22448/74, dated 15/11/74. (3) Estate late Mary Fineberg. (4) In favour of estate late Audrey Jennifer Gafin. (5) Lot 1241, situate in the Township of Houghton Estate, Registration Division IR, Tvl. (6) A. L. Maisels, for Wertheim Becker & Partners, 207 Gloucester House, Rissik and Jeppe Streets, Johannesburg, 4/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Deed of Transfer F9033/1971, dated 2/6/71. (3)—. (4) Karel Jacobus Phillipus van Heerden, born on 22/2/45. (5) Erf 209, situate in the Township of Florida Glen Extension 1, Registration Division IQ, Tvl., measuring 1 196 square metres. (6) Fluxman & Partners, Attorneys for Applicant, 23rd Floor, Carlton Centre, Johannesburg, 1/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Deed of Transfer F9746/67. (3)—. (4) Suliman Essop, born 23/2/36. (5) Erf 1842, Lenasia Township Extension 1, Registration Division IQ, Tvl. (6) J. Strauss, for E. F. K. Tucker, Attorney for Applicant, Seventh Floor, Permanent Buildings, 75 Commissioner Street, Johannesburg, 10/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

JOHANNESBURG.—(2) Cancellation of Mortgage Bond F5025/1964, dated 19/5/64. (3) Frederick Johannes Henzen, born on 14/2/08. (4) Wendy Dodd, born 26/10/15, married out of community of property with the exclusion of the marital power to Herbert Wallace Dodd, ANC 1065/1955, R600. (5) Lot 1537, Township of Kensington, District of Johannesburg, measuring 357 square metres. (6) Richard Wilson & Partners, Agents for Applicant, Saambou Buildings, 112 Commissioner Street, Johannesburg, 10/7/75. (7) Rand Townships Registrar, Johannesburg.

BREYTEN.—(2) Verband 1399/50, gedateer 28/1/50. (3) Theodorus Ernst Botha. (4) Breytendorpsraad, R2 638,33. (5) Lot 356, geleë in die dorp Breyten, Registrasieafdeling IT, Tvl., groot 1 115 vierkante meter. (6) Alberts Cilliers & Fourie, Negende Verdierping, Standard Generalgebou, Proesstraat, Pretoria, 11/7/75. (7) Pretoria.

KLERKSOORD.—(2) Gessertifiseerde afskrif van Akte van Transport 17249/1967, gedateer 22/5/67. (3) Registrateur van Aktes, Pretoria. (4) Francois Johannes Pretorius, gebore op 2/7/23. (5) Sekere Hoeve 29, geleë aan Hoofweg en Tweede Laan, in Klerksdorplandbouhoeves, distrik Pretoria, groot 2,498 7 morg. (6) F. J. Pretorius, Prinsloostraat 325, Pretoria, 10/7/75. (7) Pretoria.

PRETORIA.—(2) Verbandakte 24954/1971, gedateer 16/9/71. (3) Japvanbeleggings (Edms.) Bpk., No. 69/10697. (4) Hugo Kirsten Truter, gebore op 16/8/14, en Johannes Jacobus Venter, gebore op 4/12/13, en deur hulle gesedeer aan Jakobus Stephanus Kitshoff, gebore op 27/2/31, en Gerhardus Josua van Niekerk, gebore op 4/2/18, R10 000. (5) Resterende gedeelte van die plaas Cambridge 184, Registrasieafdeling KT, distrik Pilgrims Rest, groot as sodanig 256,805 4 hektaar, gehou kragtens Akte van Transport 31950/1971, gedateer 16/9/71. (6) Ross & Jacobsz, Posbus 46, Pretoria, 9/7/75. (7) Pretoria.

VENTERSDORP.—(2) Akte van Verband 17023/1962, gedateer 4/9/62. (3) Pieter Gabriël Cilliers, gebore op 3/10/16. (4) Margaretha Johanna Visser, gebore Booyens op 26/3/04, weduwe, R3 000. (5) (a) Gedeelte 35 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Klipplaatdrift 214, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 8,435 4 hektaar. (b) Gedeelte 38 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Klipplaatdrift 214, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 3,027 8 hektaar. (c) Gedeelte 126 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Klipplaatdrift 214, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 14,415 4 hektaar. (d) Gedeelte 74 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Klipplaatdrift 214, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 14,608 1 hektaar. (e) Gedeelte 36 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Klipplaatdrift 214, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 16,690 9 hektaar. (f) Gedeelte 37 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Klipplaatdrift 214, Registrasieafdeling IP, Tvl., groot 2,927 9 hektaar. (6) Rooth & Wessels, Barclays Bankgebou, Kerkplein, Pretoria, 11/7/75. (7) Pretoria.

LYTTELTON MANOR.—(2) Second Mortgage Bond 12169/1972, dated 30/5/72. (3) Pieter Willem van Zyl. (4) Harry George O'Reilly, and subsequently ceded to Louis Johannes Hermanus Grobler, by cession registered in the Deeds Office at Pretoria, on 19/12/72, in the sum of R4 097,20. (5) Erf 1885, situate in the Township of Lyttelton Manor Extension 3, Registration Division JR, Tvl., measuring 2 062 square metres. (6) Friedland, Hart & Partners, Attorneys for Applicant, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 10/7/75. (7) Pretoria.

KAAP-CAPE

CAPE TOWN.—(2) Deed of Transfer 5683, dated 15/5/43, and Deed of Transfer 2078, dated 21/2/45, endorsed in favour of the administrators of the estate of the late Isaac Michael Grusd on 11/6/65. (3)—. (4) Isaac Michael Grusd, as to a one-half share, and Isaac Michael Grusd, as to the other one-half share, now deceased. (5) Certain piece of land situate in the Gardens, Cape Town, in the City of Cape Town, Cape Division, called Lot 20 of Lots 73 to 78 and 92 to 97, Leeuwenhof Estate, now Erf 1098, Oranjezicht, measuring 6 524 square feet, now 647 square metres. (6) Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, P.O. Box 2293, Cape Town, 8000. (7) Cape Town.

BELLVILLE.—(2) Cancellation, Deed of Transfer 11151, dated 28/6/51. (3) Sarah Plaatjies, born October on 21/10/14, widow. (4) The trustees of the Independent Congregational Church of South Africa, R800. (5) (a) Certain piece of redeemed quitrent land being Erf 2, Octovale Subdivided Estate, situate in the Municipality of Bellville, in the Cape Division (now known as Erf 12274, Bellville), measuring 516 square metres. (b) Certain piece of redeemed quitrent land being Erf 13, Octovale Subdivided Estate, situate in the Municipality of Bellville, in the Cape Division (now known as Erf 12285, Bellville), measuring 729 square metres. (6) Cloete & Partners, 117 St George's Street, Cape Town. (7) Cape Town.

CAPE TOWN.—(2) Lost Deed of Transfer 1315/1935. (3)—. (4) Frances Mabel Zinn, born Schaffer. (5) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 86523, Cape Town, at Muizenberg, measuring 520 square metres. (6) Gelb, Gelb, Simon & Shapiro, Applicant's Attorneys, French Bank Buildings, 4 Church Square, Cape Town, 24/6/75. (7) Cape Town.

UNIONDALE.—(2) Transportakte 30839, gedateer 19/11/71. (3)—. (4) Saul Andreas Paulsen, gebore op 11/9/34. (5) Seker stuk vrygekoopte Erfspagrond synde Erf 726, Uniondale, in Uniondale-dorp-uitbreiding 4, geleë in die munisipaliteit en afdeling Uniondale, groot 496 vierkante meter. (6) Jan S. de Villiers & Seun, Prokureurs vir die Applikant, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad. (7) Kaapstad.

CAPE TOWN.—(2) Deed of Transfer T1939, dated 20/2/62. (3) Estate of the late Louis Berman. (4) Aubrey Berman, Esmond Berman, Lilian Lichtenstein, born Berman, married out of community of property to Sampson Morris Lichtenstein. (5) Certain piece of land situate at Muizenberg, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot 9 of Lot 8 and 9 (Deeds Registry No. 435 Muizenberg), now known as Erf 87338, Cape Town, at Muizenberg, measuring 34 square roots 104 square feet. (6) Solomon Miller & Maisel, Attorneys for Applicants, 49 Lady Grey Street, Paarl, 2/7/75. (7) Cape Town.

PORT ALFRED WEST.—(2) Deed of Transfer 11774, dated 28/8/59. (3) Kate Eveline Bell, spinster. (4) George Slater Roberts. (5) Certain piece of land situate at Port Alfred West, in the municipality of Port Alfred, Division of Bathurst, being Erf 68, Port Alfred, measuring 75 square roods. (6) John S. Ince & Wood, 705 Eagle House, Lower Burg Street, P.O. Box 1405, Cape Town, 27/6/75. (7) Cape Town.

CAPE TOWN.—(2) Deed of Transfer 20706, dated 17/12/52. (3) Estate Claus Holtz. (4) Margarete Holtz, born Holtz, widow. (5) (a) Certain land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being the remainder of Erf 25745, Cape Town, at Observatory, measuring as such remainder 336 square metres. (b) Certain land situate as above, being Erf 25744, Cape Town, at Observatory, measuring 336 square metres. (6) Tennant & Co., 4 Wale Street, Cape Town, 3/7/75. (7) Cape Town.

KAAP.—(2) Transportakte 18260, gedateer 21/12/45. (3) Abdul Gafoor Shah, gebore op 11/12/1896. (4) Die Binnelandse Sendingskommisie van die Nederduitsche Gereformeerde Kerk in Suid-Afrika vir en ten behoeve van Die Sendinggemeente te Rondebosch. (5) Sekere eiendomsgrond, geleë te Crawford, in die stad Kaapstad, Kaapse Afdeling, synde Perseel 1845 van Persele 1844, 1845 en 1846, Milner-Lansdownelandgoed, groot 496 vierkante meter. (6) D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad, 1/7/75. (7) Kaapstad.

KIRKWOOD.—(2) Akte van Transport 34895, gedateer 29/12/71. (3) Philip Tibshraeny. (4) Joseph George Tibshraeny, Cyril Tibshraeny en Malvern Cecil Tibshraeny. (5) (a) Seker stuk grond geleë in die dorpsbestuursgebied Kirkwood, in die afdeling Uitenhage, synde Erf 441 Kirkwood, groot 1 608 vierkante meter. (b) Seker stuk vrygekotge erfsgagrond, 'n belasbare gebied in die besproekingsdistrik Sondagsrivier, geleë in die dorpsbestuursgebied Kirkwood, afdeling Uitenhage, synde Erf 440, Kirkwood, groot 1 609 vierkante meter. (6) Llewellyn Strudom, Prokureur, Tweede Verdieling, Toddkamers, Toddstraat, Noordeinde, Port Elizabeth, 27/6/75. (7) Kaapstad.

KIMBERLEY.—(2) Deed of Transfer 702/1946, dated 23/12/46. (4) Hoossain Mia Motalekar, born 1/7/05. (5) Certain piece of land being Lot 3 Block CD, situate in Barkly Road, in the Municipality of the City of Kimberley, Division of Kimberley measuring 495 square metres. (6) Elliott Maris Wilmans & Hay, Agent for Applicant, Western Bank Buildings, Market Square, P.O. Box 179, Kimberley, 1/7/75. (7) Kimberley.

HAY.—(2) Deed of Transfer 633/1947, dated 17/10/47. (3)—. (4) Desmond Frank Nevins White, born 26/5/23. (5) (a) Certain Portion 1 of farm Matsap 81, situate in the Division of Hay, measuring 1 809,578 0 hectares. (b) Certain Portion 2 of farm Matsap 81, situate in the Division of Hay, measuring 265,430 7 hectares. (6) Duncan & Rothman, Permanent Buildings, Jones Street, P.O. Box 64, Kimberley, 3/7/75. (7) Kimberley.

PINELANDS.—(2) Mortgage Bond 3522, dated 6/3/69. (3) Giselind Elizabeth Maria van Rooyen, born Keck on 9/8/28, married out of community of property to Gordon Ivan van Rooyen. (4) South African Permanent Building Society, R12 350. (5) Certain piece of land situate in the Municipality of Pinelands, in the Cape Division, being Erf 354, Pinelands, measuring 7 200 square feet. (6) Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, 7/7/75. (7) Cape Town.

GRAAFF-REINET.—(2) Deed of Transfer 27723, dated 13/10/69. (3) A. M. Greeff. (4) Tobias Petrus Gerber, born 15/10/23. (5) (a) One-half share of certain piece of land being Erf 1202, Graaff-Reinet, situate in the Municipality and Division of Graaff-Reinet, measuring 227 square metres. (b) One-half share of certain piece of land being Erf 1201, Graaff-Reinet, situate in the Municipality and Division of Graaff-Reinet, measuring 61 square metres. (6) C. H. Maasdorp & Smit, P.O. Box 28, Graaff-Reinet, 3/7/75. (7) Cape Town.

BELLVILLE.—(2) Deed of Transfer 18916, dated 20/7/71. (3) Yohanan Estates (Pty) Ltd, (No. 70/14765). (4)—. (5) (a) Certain piece of redeemed quitrent land situate in the Municipality of Bellville, Administrative District of the Cape, being Erf 1208, Chantecleer Township, measuring 1 190 square metres. (b) Certain piece of redeemed quitrent land situate as above, being Erf 1209, Chantecleer Township, measuring 1 041 square metres. (c) Certain piece of redeemed quitrent land situate as above, being Erf 1215, Chantecleer Township, measuring 1 115 square metres. (6) Silberbauers, P.O. Box 213, Bellville, 7530, 4/7/75. (7) Cape Town.

MAFEKING.—(2) Certificate of Consolidated Title 495/1957, dated 5/7/57. (3)—. (4)—. (5) Certain Erf 4179, Mafeking, situate in Extension 8, Municipality of Mafeking, division of Mafeking, measuring 2 966 square metres. (6) Sarah Hill, c/o Minchin & Kelly, Market Square, P.O. Box 26, Mafeking, 27/6/75. (7) Vryburg.

KIMBERLEY.—(2) Akte van Transport 1834/64, gedateer 12/11/64. (3) Johannes Andries Gouws, gebore op 30/4/02. (4) Catherine Maria Broderick, gebore Victor op 28/1/23, weduwee. (5) Sekere stuk afgeskafte erfsgagrond, synde Lot 3, Blok 12, geleë tussen Searlestraat en Gladstoneelaan, in die munisipaliteit van die stad Kimberley, groot 46 vierkante roede 108 vierkante voet. (6) Engelsman, Benade & Joubert, Prokureurs vir Applikante, Posbus 609, Kimberley, 7/7/75. (7) Kimberley,

KIMBERLEY.—(2) Akte van Verband 1551/1964, gedateer 12/11/64. (3) Catherine Maria Broderick, gebore Victor op 28/1/23, weduwee. (4) Johannes Andries Gouws, gebore op 30/4/02, R4 400. (5) Sekere stuk afgeskafte erfsgagrond, synde Lot 3 Blok 12, geleë tussen Searlestraat en Gladstoneelaan, in die munisipaliteit van die stad Kimberley, groot 46 vierkante roede 108 vierkante voet. (6) Engelsman, Benade & Joubert, Prokureurs vir Applikant, Posbus 609, Kimberley, 7/7/75. (7) Kimberley.

WYNBERG.—(2) Lost Deed of Transfer 7088, dated 22/8/30. (3)—. (4) Daniel Peter Heeger, born on 16/9/30. (5) Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being the remainder of Erf 68854, Cape Town, at Wynberg, measuring 422 square metres. (6) Frank Fabian, Attorney for Applicant, Third Floor, Burleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town, 3/7/75. (7) Cape Town.

WYNBERG.—(2) Lost Deed of Transfer 4639, dated 9/3/67. (3)—. (4) Ismail Shabodien, born 26/7/24. (5) Certain piece of land situate at Wynberg, in the City of Cape Town, in the Cape Division, being Erf 69163, Cape Town at Wynberg, measuring 416 square metres. (6) Frank Fabian, Attorney for Applicant, Third Floor, Burleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town, 3/7/75. (7) Cape Town.

NATAL

DURBAN.—(2) Deed of Transfer 84/1963, dated 7/1/63. (3) Chinnammal. (4) Phuljharia, born in the year 1892. (5) Lot 363 (a subdivision of Subdivision C of Lot 2) of the farm Zeekoe Valley 787, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal, in extent 1 374 square metres. (6) Pat Poovalingam & Company, Third Floor, K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban, 7/7/75. (7) Pietermaritzburg.

PIETERMARITZBURG.—(2) Mortgage Bond 5267/1960, dated 25/7/60. (3) Guy Alfred Wise Stephenson, born on 23/10/02. (4) Jack Alfred Carr Collard, born on 28/7/05, R800. (5) Lot 74, Camperdown Township, situate in the Camperdown Health Committee Area, County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 232 square metres. (6) Chapman, Dyer & Partners, Attorneys for Applicant, N.B.S. Buildings, Smith Street, Durban, 1/7/75. (7) Pietermaritzburg.

WEENEN.—(2) Lease 4/1952 Sett., dated 23/1/52, registered on 4/2/52, between The Government of the Republic of South Africa and Henry Dirk Albers Stieger, born 30/7/09, the lessee. (3)—. (4)—. (5) (a) Block 23 of the Winterton Irrigation Settlement Board Area, County of Weenen, Province of Natal, in extent 31,140 5 hectares. (b) Lot A23 of the Winterton Settlement 11899, situate in the Winterton Irrigation Settlement Board Area, County of Weenen, Province of Natal, in extent 23,232 5 hectares. (6) Hathorn Cameron & Company, Applicant's Attorneys, 225 Church Street, Pietermaritzburg, 18/7/75. (7) Pietermaritzburg.

DURBAN.—(2) Deed of Transfer 1757/1970, dated 6/2/70. (3)—. (4) Ansoo Timol, born on 1/10/26. (5) Lot 1887, Reservoir Hills Township Extension 5, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 2 607 square metres. (6) Ebrahim Goga & Company, 203/210 Sayani Centre, corner of Grey and Queen Streets, Durban, 3/7/75. (7) Pietermaritzburg.

O.V.S.—O.F.S.

ROUXVILLE.—(2) Cancellation, Mortgage Bond 2978/1953, registered on 20/8/53. (3) Roy Owen Norton, born 23/11/27. (4) (a) Maureen Hilda Norton, born 20/4/32. (b) Jeanette Norton, born 10/2/38. (c) Hilda Norton, born Raymer on 18/6/04, widow, the portion of the said Maureen Hilda Norton having been ceded to Eastern Province Guardian Loan and Investment Co. of Grahamstown and the portion accruing to Hilda Norton having been repaid and having consented to the eventual cancellation of the bond, which bond is now to be cancelled, R21 434.21. (5) Certain remaining extent of the farm Vaalbankspoort 67, measuring 1 661,873 4 hectares. (6) Goodrick & Franklin, P.O. Box 213, Bloemfontein, 25/6/75. (7) Bloemfontein.

REITZ.—(2) Akte van Transport 2188/1960, gedateer 18/5/60. (3)—. (4) Dina Johanna Grobler, gebore Strauss, weduwee. (5) Onderverdeling 3 (Freesia) van die plaas Vlakfontein 289, distrik Reitz, groot 260,956 7 hektaar. (6) Rossouw, Coetzee & Kie, Laingsnekstraat 11, Posbus 86, Volksrust, 2/7/75. (7) Bloemfontein.

BETHLEHEM.—(2) Akte van Transport 507/1949, geregistreer op 14/2/49. (3) Cornelia Adriana Stark, gebore Roos, getroud buite gemeenskap van goedere met Eduard Johannes Gustav Stark. (4) Cornelis Johannes Kwartus Roos. (5) Sekere plaas Corrie 700, distrik Bethlehem, groot 42,826 6 hektaar. (6) Van de Wall & Vennote, Trustfonteingebou, St. Andrewstraat 151, Bloemfontein, 3/7/75. (7) Bloemfontein.

VREDEFORT.—(2) Notariële Akte van Sessie van Minerale Regte 110MR/1960, geregistreer op 18/11/60. (3) Die boedel van wyle Johannes Jacobus Maree (No. 1628/1958). (4) Hester Sophia Louw, gebore Maree, getroud buite gemeenskap van goedere met Hendrik Albertyn Louw. (5) Nege-twintigste van alle minerale regte in en op seker gedeelte bekend as die plaas Myrust 811, van die plaas Vlaklaagte 280, distrik Vrededorp, groot 243,260 8 hektaar. (6) Van de Wall & Vennotte, Trustfonteingebou, St. Andrewstraat 151, Bloemfontein, 3/7/75. (7) Bloemfontein.

LINDLEY.—(2) Transportakte 4574/1947, gedateer 14/8/47. (3) Peter George Grewar en Pieter Wouter de Wet, in hulle hoedanighede as burgemeester en stadsklerk respektiewelik, van die stadsraad van die munisipaliteit Petrus Steyn, kragtens artikel 85 (2), Ordonnansie 15 van 1935. (4) Martha Sophia de Wit, gebore Lötter, op 11/2/1899, getroud buite gemeenskap van goed met Hermanus Lambertus de Wit. (5) Sekere Erf 14, geleë te Petrus Steyn, distrik Lindley, groot 2 974 vierkante meter. (6) Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein, 9300, 7/7/75. (7) Bloemfontein.

LINDLEY.—(2) Transportakte 2249/1941, gedateer 18/7/41. (3) Barend Hendrik Steyn, gebore op 10/8/06. (4) Martha Sophia de Wit, gebore Lötter, op 11/2/1899, getroud buite gemeenskap

van goed met Hermanus Lambertus de Wit. (5) Sekere Erf 134, geleë in die dorp Petrus Steyn, distrik Lindley, groot 743 vierkante meter. (6) Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein, 9300, 7/7/75. (7) Bloemfontein.

S.W.A.

GROOTFONTEIN.—(2) Akte van Transport 1123/1971, gedateer 11/6/71. (3) Susanne Maria Bester, gebore Potgieter op 20/4/05, weduwee. (4) Johan Hendrik Potgieter Bester, gebore op 20/10/36. (5) Sekere resterende gedeelte van die plaas Onse Rus 867, Registrasieafdeling B, groot 3 500 hektaar 464 vierkante meter. (6) Fisher, Quarmby & Pfeifer, Posbus 37, Windhoek, 9100, 2/7/75. (7) Windhoek.

WALVIS BAY.—(2) Deed of Transfer 797/1973, dated 15/5/73. (3) Municipality of Walvis Bay. (4) Eric Lang, born on 12/10/44, and Christopher Gerish Fraser Miller, born on 12/4/44. (5) Certain Erf 2314, Walvis Bay Township Extension 6, situated in the Municipality and Territory of Walvis Bay, Registration Division F, measuring 1 056 square metres. (6) Fisher, Quarmby & Pfeifer, P.O. Box 37, Windhoek, 9100, 2/7/75. (7) Windhoek.

ORDERS VAN DIE HOF—ORDERS OF THE COURT

TRANSVAAL

Case M1655/75 PH344

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, Tuesday, the 1st day of July 1975

In the matter between ANTHONY JOHN WORTHINGTON, Applicant, and INDUSTRIAL ANTI-CORROSION (PTY) LTD, having its registered office and only place of business at 99 Derby Road, Judith Paarl, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of July 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case M1347/75 PH155

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, Tuesday, the 24th day of June 1975

In the matter between WOLHUTER STEEL (PTY) LTD, Applicant, and CHARLES SIMMONS AND ALBERT RUSKIN (N.O.), in their capacities as joint provisional judicial managers of Dico Sheet Metal Works (Pty) Ltd, under provisional judicial management, First Respondent, DICO SHEET METAL WORKS (PTY) LTD, Second Respondent, in *re* THEODORE HINRICH DICKMANN, Applicant, and DICO SHEET METAL WORKS (PTY) LTD, having its registered office at Betty & Dickson, Steytlers Buildings, corner of Loveday and Market Streets, Johannesburg, and carrying on business as manufacturers at 23 Fifth Street, Vorsterkroon, Nigel, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 22nd day of July 1975, at 10h00, why an order should not be granted:
 - (a) Cancelling the judicial management order granted in this Court under Case M1347/75, dated the 28th day of May 1975;
 - (b) releasing the provisional judicial managers from office;
 - (c) placing the Second Respondent, Dico Sheet Metal Works (Pty) Ltd, in liquidation, under winding-up order in the hands of the Master of the Supreme Court;
 - (d) declaring that the costs of the judicial management, including the costs of the application made therefore and the costs in respect of the application by Wolhuter Steel (Pty) Ltd, in the above matter, should be ranked in the liquidation, equally with the costs of liquidation;

(e) declaring that the liabilities, incurred by the joint provisional judicial managers in the conduct of the Second Respondent's business, shall retain the preference conferred upon them in accordance with the provisions of the Companies Act, as amended;

(f) declaring that the costs of this application and the costs of the application under Case 1341/75 are to be costs in the liquidation;

2. That the above rule *nisi* be published once in the *Government Gazette* and once in a Johannesburg daily newspaper;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the Second Respondent at its registered office. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case M1493/75 PH344

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, Tuesday, the 17th day of June 1975

In the matter between GLOLEC LTD, Applicant, and INDEPENDENT LIGHTING (PTY) LTD, having its registered office at Fourth Floor, Transistor House, corner of Pritchard and Nugget Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of July 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Saak M1420/75

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA (Transvaalse Provinciale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter Myburgh
Pretoria, Dinsdag, die 1ste dag van Julie 1975

In die saak tussen NEVILLE ANTHONY BRUINSLICH, Applicant, en ARTHUR BAILEY, werkzaam te Derde Verdieping, Koedoegebou, Pretoria, en woonagtig te Gerhardstraat 83, Verwoerdburg, Respondent

Na aanhoor van advokaat Daniels, namens die Appelkant, en na deurlees van die versoekskrif;

Word gelas:

Dat die boedel van voormalde Arthur Bailey hierby in voorlopige sekwestrasie geplaas word in die hande van die Meester van die Hooggeregshof, en dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat die Respondent oproep om redes, indien enige voor hierdie Hof aan te voer om 10h00, op 1 Augustus 1975, waarom 'n finale bevel van sekwestrasie nie teen sy boedel gemaak sal word nie. Deur die Hof.—I. F. R. du Preez, Assistant-griffier.

Case M1465/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)Before the Honourable Mr Justice Ellof
Pretoria, the 8th day of July 1975

In the matter between ETERNAL JEWELLERY (PTY) LTD, Applicant, and JANSEN & SMIT (PTY) LTD, trades under the name of The Gift Centre, and has its registered office at Shop 4, Constantia Centre, Flint Street, Carletonville, Respondent

Having heard Mr Goldstein, of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00, on 8 August 1975, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith in the *Government Gazette* and *The Star* newspaper. By the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

Case M1468/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)Before the Honourable Mr Justice Ellof
Pretoria, the 8th day of July 1975

In the matter between VERNE ANTHONY VAN DIGGELEN, Applicant, and ACKWALT (PTY) LTD, having its registered offices at c/o Statham, Salter & Partners, 701 City Centre, Pretorius Street, Pretoria, Respondent

Having heard Mr Goldstein, of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00, on 8 August 1975, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office, and upon all known creditors of the Respondent Company by registered post and by publication forthwith in the *Government Gazette* and *The Star* newspaper. By the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

Saak M1054/75

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvalse Proviniale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter Ellof

Pretoria, Dinsdag, die 27ste dag van Mei 1975

In die saak tussen GERHARD BOTHA & KIE., Appelant, en WINSBOU (EDMS.) BPK., met geregistreerde kantore te Trust Bankgebou, 301 Wesstraat, Kempton Park, Respondent

Na aanhoor van advokaat A. le Roux, namens die Appelant, en na deurlees van die versoekskrif;

Word gelas:

1. Dat die voormalde Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;
2. Dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00, op 27 Junie 1975, waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;
3. Dat betrekking van hierdie bevel *nisi* geskied aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Die Transvaler* en na aanhoor van advokaat Le Roux, namens die Appelant, voor Sy Edele Regter Botha, op Vrydag, die 27ste dag van Junie 1975, en na deurlees van die bevel *nisi* uitgereik deur hierdie Hof op 27 Mei 1975;

Word gelas:

Dat die keerdatum van voormalde bevel *nisi* hierby verleng word tot 25 Julie 1975. Deur die Hof.—J. Willett-Clarke, Assistant-griffier.

Case M1382/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)Before the Honourable Mr Justice Ellof
Pretoria, Tuesday, 8 July 1975

In the matter between PREMIER FINANCE CORPORATION (PTY) LTD, Applicant, and OMAL (PTY) LTD, having its registered office at 405 D.B.S. Buildings, 214 Central Street, Pretoria, Respondent

Having heard Mr Goldstein, Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and show cause if any to this Court at 10h00, on 8 August 1975, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected upon the Respondent Company at its registered office, and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star*. By the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

Case T1054/74

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between THE STANDARD BANK OF SOUTH AFRICA LTD, Applicant, and MOSENTHALS GUARANTEE AND TRUST COMPANY LTD, having its registered office at Eighth Floor, Office Tower, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration/liquidation granted in this case on the 22nd day of October 1974, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 29th day of April 1975.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

Case T441/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between JACOBUS JOHANNES CLARK, Applicant, and SAMUEL THOMAS FREDERICK THERON, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of sequestration granted in this case on the 1st day of April 1975, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 20th day of June 1975.—A. P. J. Bouwer, Master of the Supreme Court.

Saak M1469/75

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvalse Proviniale Afdeling)

Voor Sy Edele Regter Ellof

Pretoria, Dinsdag, 8 Julie 1975

In die saak tussen JIOIA VALENTINO BRUNO, Appelant, en VERWOERDBURG RADIO EN ELECTRICAL (EDMS.) BPK., met geregistreerde kantoor te Prudential Insurancegebou 301, Kerkplein, Pretoria, Respondent

Na aanhoor van advokaat Borchardt, namens die Appelant, en na deurlees van die versoekskrif;

Word gelas:

1. Dat die bogemelde Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;
2. Dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes indien enige voor hierdie Hof aan te voer om 10h00, op 25 Julie 1975, waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;
3. Dat betrekking van hierdie bevel *nisi* geskied aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor, aan alle bekende skuldeisers van die Respondent Maatskappy per aangetekende pos, en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Hoofstad*, deur die Hof.—I. F. R. du Preez, Assistant-griffier.

Saak M1403/75

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinciale Afdeling)

Voor Sy Edele Reger Eloff

Pretoria, Dinsdag, 8 Julie 1975

In die saak tussen LOURENS PETRUS JANSE VAN RENSBURG, Appelant, en H. NAUDE & KIE, (EDMS.) BPK., met geregistreerde adres te Sambou-Nasionale Gebou 60, Andriesstraat 227, Pretoria, en wat sake doen as algemene handelaars te Steilstraat 57, Heilbron, O.V.S., Respondent

Na aanhoor van advokaat Roos, namens die Appelant, en na deurlees van die versoekskrif;

Word gelas:

1. Dat die bogemelde Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidasic geplaas word;

2. Dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00, op 1 Augustus 1975, waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale likwidasic geplaas sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel *nisi* geskied aan die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor, aan alle bekende skuldeisers van die Respondent Maatskappy per aangekende pos, en onverwyd gepubliseer word een maal in elk van die *Staatskoerant* en *Die-Transvaler*. Deur die Hof.—I. F. R. du Preez, Assistent-griffier.

Case M1476/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Before the Honourable Mr Justice Eloff

Pretoria, Tuesday, the 8th day of July 1975

In the matter between PETER PAUL EBERHARDT, Applicant, and BOSSPRUIT GRANITE QUARRIES (EDMS.) BPK., having its registered office at c/o Altman & Brugman, Prudential Buildings, Church Square, Pretoria, and carries on business of quarries and sellers and exporters of granite on Portion 12 of the farm Bosspruit, Respondent

Having heard Mr Goldstein, Counsel for the Applicant, and Mr Botha, for director S. G. van Wyk, and having read the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;

2. That a rule *nisi do* hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00, on 8 August 1975, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the Respondent Company at its registered office, upon all known creditors of the Respondent Company by registered post, and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star*;

4. That the application of the director of the Company, Mr S. G. van Wyk, is postponed to 8 August 1975, and costs of his application are reserved. By the Court.—I. F. R. du Preez, Assistant Registrar.

Case M1643/75 PH245

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, Tuesday, the 1st day of July 1975

In the matter between BARCLAYS NATIONAL BANK LTD, Applicant, and HYMAUKIE (PTY) LTD, having its registered office at Second Floor, North Wing, Craighall Mews, Old Pretoria Road, Craighall, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi do* issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of July 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case M1572/75 PH64

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, Tuesday, the 1st day of July 1975

In the matter between CHARTERHOUSE JAPHET LTD, Applicant, and TOLLMAN HOTELS AND TOURIST INDUSTRIES LTD, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the notice of motion and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Respondent (hereinafter referred to as "the Company") be placed provisionally under judicial management in terms of Act 61 of 1973 ("the Act");

2. That while the order is in force the Company be under the management, subject to the supervision of the Court, of a provisional judicial manager or managers appointed by the Master of the Supreme Court;

3. That as from the date of the order any person or persons vested with the management of the Company's affairs be divested thereof;

4. That the provisional judicial manager or managers discharge the duties prescribed by section 430 of the Act;

5. That the provisional judicial manager or managers appointed by the Master be empowered without the authority of the shareholders of the Company but subject to the authority of the creditors and the Master, to borrow money with or without security on behalf of the Company for the purpose of paying essential running expenditure in and about the business of the Company, including salaries, wages and rental for business premises required by the Company and to pledge the credit of the Company for any goods or services required, provided that the provisional judicial manager or managers appointed by the Master be and are hereby empowered to borrow money from the Company's bankers by the utilisation of overdraft facilities for the purposes aforesaid without the authority of the creditors but subject to the approval of the Master;

6. That while the Company is under judicial management, all actions, proceedings, the execution of all writs, summonses and other processes against the Company be stayed and not be proceeded with without the leave of this Court being had and obtained;

7. That the rate of remuneration of the provisional judicial manager or managers be fixed by the Master in accordance with the services rendered and disbursements incurred, or should the Master so request, the said rate of remuneration shall be fixed by the Court after the Master has reported thereon;

8. That a rule *nisi* be issued calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on Tuesday, 5 August 1975—

(a) why a final judicial management order should not be granted;

(b) why the following directions should not be included in the said final order:

(i) That the management of the Company shall vest, subject to the supervision of the Court, in the final judicial manager or managers;

(ii) that the provisional judicial manager or managers shall forthwith hand over all matters, and account for his or their administration of the property, business and affairs of the Company to the final judicial manager or managers;

(iii) that the provisional judicial manager or managers be discharged from their duties but that he or they remain obliged to account to the final judicial manager or managers as aforesaid and to the Master;

(iv) that the provisions of paragraphs 5, 6 and 7 hereof should apply *mutatis mutandis*;

(v) that the final judicial manager or managers discharge the duties prescribed by section 433 of the Act;

(c) why the costs of the Applicant and the Respondent should not be costs in the judicial management including the costs of two counsels;

9. Giving directions in regard to the service of the Order granted by this Court;

10. That service be effected on the Respondent Company at its registered office by one publication in each of the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

11. That service be effected on all known creditors by registered post. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case 75/1774 PH252

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

In the matter between PENTAGON FIBREGLASS AND PLASTICS (PTY) LTD, Applicant, and STRUCTOGLASS (PTY) LTD, having its registered office at 701 Union Buildings, corner of Commissioner and Loveday Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 5th day of August 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office, and by one publication in each of the *Government Gazette* and a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case M1710/75 PH344

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, Tuesday, the 8th day of July 1975

In the matter between CLIVE ROBERT LANSDOWN (N.O.), and ALBERT RUSKIN (N.O.), Applicants, and FRYMER MOSHAL (PTY) LTD, having its registered office at 15th Floor, Union Square, 80 Plein Street, Johannesburg, and carrying on the business of a general dealer in a variety of goods and articles under its own name at 154 Market Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicants, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of August 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Saak M1501/75

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinciale Afdeling)**

Voor Sy Edele Reger Ellof

Pretoria, Dinsdag, die 8ste dag van Julie 1975

In die aansoek van JOHANNES HENDRIK VENTER, Appellant, en ELREKA MODES (EDMS.) BPK., wat besigheid doen as dames klerewinkel en modeontwerpsters met geregistreerde kantoor te Koedoegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, Respondent

Na aanhoor van advokaat Borchardt, namens die Appellant, en nadat die beëdigde verklaring(s) en ander stukke ingedien, gelees is;

Gelas die Hof:

1. Dat die hierbo vermelde Respondent Maatskappy hierby onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas word ingevolge Wet 61 van 1973;

2. Dat die persone in wie die bestuur van die Maatskappy tans gevestig is vanaf vandag daarvan ontheft word;

3. Dat die Maatskappy voortaan onder die bestuur sal wees, onderworpe aan die toesig van die Hof, van 'n voorlopige geregtelike bestuurder of bestuurders deur die Meester van die Hoogereghof aangestel en welke amp hy/hulle sal beklee tot tyd en wyl hy/hulle uit daardie amp ontslaan word deur die Hof soos in artikel 432 (3) (a) bepaal;

4. Dat die voorlopige geregtelike bestuurder of bestuurders aangestel deur die Meester bevoeg sal wees om sonder die magtiging van aandeelhouders, maar onderworpe aan die goedkeuring van die Meester, geld te leen ten behoeve van voormalie Maatskappy met of sonder sekerheidstelling om noodsaklike uitgawes te bestry soos vir salaris, lone en ander noodsaklike uitgawes in

verband met die voortsetting van die besigheid van die Maatskappy en in besonder om die krediet van die Maatskappy te verbind vir enige goedere dienste benodig onder 'n voorwaarde waardeur sodanige krediteure voorrang sal geniet bo bestaande onversekerde krediteure en ten volle betaal sal word uit gelede wat van tyd tot tyd deur die Maatskappy ontvang mag word;

5. Dat besoldiging van die voorlopige geregtelike bestuurder of bestuurders aangestel word totdat die Meester van die Hoogereghof daaroor verslag gedoen het;

6. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, aan te voer voor hierdie Hof op die 25ste dag van Julie 1975, om 10h00, waarom 'n finale bevel vir geregtelike bestuur nie toegestaan sal word op voorwaarde soos vermeld in die voornoemde bevel vir voorlopige geregtelike bestuur nie en cok waarom die koste van hierdie aansoek nie koste van die geregtelike bestuur sal wees nie;

7. Dat betrekking van hierdie Bevel sal geskied by wyse van onverwylde publikasie daarvan eenkeer in elk van die *Staatskoerant* en *Transvaler* en *Pretoria News-nuusblad* en ook per aangegetekende pos aan alle bekende skuldeisers;

8. Dat, terwyl die Maatskappy onder geregtelike bestuur is alle gedinge, geregtelike stappe en ten uitvoerlegging van alle lasbrieve, dagvaardings en ander regssproses teen die Maatskappy opgeskort word en nie sonder die verlof van die Hof voortgeset mag word nie. Op Las van die Hof.—I. F. R. du Preez, Assistant-griffier.

Case M1712/75 PH344

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, Tuesday, the 8th day of July 1975

In the matter between CLIVE ROBERT LANSDOWN (N.O.), and ALBERT RUSKIN (N.O.), Applicants, and BONUS TIME (PTY) LTD, having its registered office at Suite 701, Zambesi House, 44 Von Weilligh Street, Johannesburg, and carrying on the business of a discount store under the name of Blitz Discount Stores, corner of Market and Von Weilligh Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicants, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of August 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case M1711/75 PH344

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, Tuesday, the 8th day of July 1975

In the matter between CLIVE ROBERT LANSDOWN (N.O.), and ALBERT RUSKIN (N.O.), Applicants, and PAUL GLICK ENTERPRISES (PTY) LTD, having its registered office at 15th Floor, Union Square, 80 Plein Street, Johannesburg, and carrying on the business of a dealer in furniture, conducting two stores under the name of Glicks Discount Stores at 154 Market Street, Johannesburg, Tvl, and corner of Plein and Harrison Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of August 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

Case M1709/75 PH344

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, Tuesday, the 8th day of July 1975

In the matter between CLIVE ROBERT LANSDOWN (N.O.), and ALBERT RUSKIN (N.O.), Applicants, and G. COHEN (PTY) LTD, having its registered office at 411 Charter House, 30 Kissik Street, Johannesburg, and carrying on the business of supermarkets, conducting 18 stores, 17 in the Transvaal and one in Kimberley, North Cape, Respondent

Having heard Counsel for the Applicants, and having read the application;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up order in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 12th day of August 1975, at 10h00, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

NATAL

Case N171/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Natal Provincial Division)

In the matter between DUVEEN & SONS (PTY) LTD, Applicant, and PRUDHOMME SHOES (PTY) LTD, 33 Clough Street, Pietermaritzburg, Respondent

Notice is hereby given that the provisional order of winding up granted in this case on the 6th day of June 1975, by the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 13th day of June 1975.—H. G. Rainier, Master of the Supreme Court, Master's Office, Pietermaritzburg, 30/6/75.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Milne

Durban, Friday, 4 July 1975

In the matter between CHARLES GEORGE SPINDLER, Applicant, and STOTT DEVELOPMENT COMPANY (Pty) LTD, registered office at c/o Holliday, Van Wijk & Co., 100 Mansion House, Fileld Street, Durban, Respondent

Upon the motion of Mr Meskin, Counsel for the Applicant, and upon reading the notice of motion, and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That Stott Development Company (Pty) Ltd, hereinafter referred to as the Respondent, and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on 1 August 1975, at 10h00, or as soon thereafter as the matter may be heard, why—

(a) the Respondent should not be wound up;

(b) the costs of the judicial management of the Respondent should not be ranked in the liquidation equally with the costs of liquidation;

GEREGTELIEK EN ANDER OPENBARE VERKOPE
SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES
TRANSVAAL

Case 3011/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF
VEREENIGING, HELD AT VEREENIGING

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff (Execution Creditor), and J. DU PLESSIS, Defendant (Execution Debtor)

In execution of the judgment granted herein and subsequent notice of attachment, dated 22 May 1975, the execution debtor's right, title and interest in and to and the undermentioned property will be sold by the Messenger of the Court on the 1st day of August 1975, at the office of the Messenger of the Court, 41 Galloway Street, Meyerton, at 10h00:

Description.—Certain improved residential property situate on 5 Rooibok Street, Meyerton Small Farms, Meyerton, being Portion 5 of Lot 21, Meyerton Small Farms, Meyerton, in extent 1 157 square metres.

2. That this Order operate as an order provisionally winding up the Respondent;

3. That a copy of this Order, and copies of the papers in this application, be served forthwith upon the Respondent at its registered office and that this Order be published on or before 25 July 1975, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published in Durban and circulating in Natal. By Order of the Court.—F. G. Vos, Registrar.

Case M633/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Howard

Durban, Friday, 27 June 1975

In the matter between ROBERT DONALD LEDINGHAM, Applicant, and WINN'S KITCHEN UNITS (PTY) LTD, registered office at 120 Arbour House, Crompton Street, Pinetown, Respondent

Upon the motion of Mr Hurt, Counsel for the Applicant, and upon reading the notice of motion, and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That Winn's Kitchen Units (Pty) Ltd, hereinafter referred to as the Respondent Company, and all other interested persons, be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on Friday, 1 August 1975, at 10h00, or as soon thereafter as the matter can be heard, why the Respondent Company should not be wound up;

2. That this Order shall operate as an order provisionally winding up the Respondent Company;

3. That this Order be served forthwith on the Respondent Company at 120 Arbour House, Crompton Street, Pinetown, and that a copy of this Order be published on or before 18 July 1975 once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Natal. By Order of the Court.—D. J. P. Scholtz, Assistant Registrar.

Case M633/75

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Howard

Durban, Friday, 27 June 1975

In the matter between ROBERT DONALD LEDINGHAM, Applicant, and WINN'S KITCHEN UNITS (PTY) LTD, registered office at 120 Arbour House, Crompton Street, Pinetown, Respondent

Upon the motion of Mr Hurt, Counsel for the Applicant, and upon reading the notice of motion, and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That Winn's Kitchen Units (Pty) Ltd, hereinafter referred to as the Respondent Company, and all other interested persons, are hereby called upon to show cause, if any, before the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), sitting at Durban on 1 August 1975, at 10h00, why the Respondent Company should not be wound up;

2. That this Order shall operate as an order provisionally winding up the Respondent Company;

3. That this Order and a copy of the application papers shall be served forthwith on the Respondent Company at its registered office and the order shall be published on or before 18 July 1975, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Natal. By Order of the Court.—D. J. P. Scholtz, Assistant Registrar.

Conditions

1. The sale shall be subject to the provisions laid down by the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, and the rules made thereunder, the conditions contained in the title deed(s) and will be sold to the highest bidder without reserve.

2. The purchaser shall pay to the Messenger of the Court an amount of R200 in cash immediately upon signature of the conditions of sale, and furnish him with a bank or building society guarantee within fourteen (14) days from the date of sale for the balance of the purchase price.

3. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court during office hours and will be read out before the property is put up for sale.—F. G. J. Wiid, for Nolte Wiid & Steyn, Attorneys for Execution Creditor, United Buildings, Voortrekker Street, P.O. Box 83, Vereeniging,

Saak 4287/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK POTCHEFSTROOM, GEHOU TE POTCHEFSTROOM

In die saak tussen HAROLD'S AUTOMOBILE SERVICE STATION (PTY) LTD, Eksekusieskuldeiser, en J. D. VAN ASWEGEN, Eksekusieskuldenaar.

Ingevolge 'n vonnis in die Landdroshof van Potchefstroom en lasbrief vir eksekusie, gedateer die 28ste dag van November 1974, sal die volgende eiendom geregtelik verkoop word te die Landdroshof, Greylingstraat, Potchefstroom, aan die hoogste bieder op 26 Julie 1975, om 10h00, naamlik:

Sekere Erf 728, geleë in die dorpsgebied Baillie Park-uitbreiding 5, Registrasieafdeling IQ, Tvl., groot 1 239 (eenduisend tweehonderd nege-en-dertig) vierkante meters.

Vernaamste verkoopvoorwaardes

1. Die eiendom sal sonder reserwe en onderworpe aan die terme en voorwaardes van die Landdroshoewet en reël daaronder aan die hoogste bieder verkoop word.

2. Die koper moet 10 persent van die koopsom in kontant op die dag van die verkoop aan die Geregsbode betaal. Die balans moet verseker word deur 'n bank of bougenootskapwaarborg betaalbaar teen oordrag, wat goedgekeur moet word deur die Eiser se Prokureurs, en wat binne 21 (een-en-twintig) dae na die datum van verkoop aan die Geregsbode, Potchefstroom, gelewer moet word.

Voorwaardes van verkoop sal gedurende kantoorure by die kantoor van die Geregsbode, Potgieterstraat 73, Potchefstroom, ter insae lê.—A. R. Waks, vir I. F. Waks & Williams, Prokureurs vir Eksekusieskuldeisers, Kerkstraat 209, Posbus 208, Potchefstroom.

Case 1929/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF POTCHEFSTROOM, HELD AT POTCHEFSTROOM

In the matter between ALLIED BOUVERENIGING, Execution Creditor, and ANDRIES BARTHOLOMEUS BURGER, Execution Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Potchefstroom and writ of execution, dated the 19th day of May 1975, the following immovable property will be sold in execution on the 2nd day of August 1975, at 10h00, at the Magistrate's Court, Greyling Street, Potchefstroom, to the highest bidder, viz.:

Certain Portion 1 of Erf 692, situated in the Town of Potchefstroom, measuring 952 (nine five two) square metres.

Material conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules thereunder.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 per cent of the purchase price in cash on the day of the sale to the Messenger of the Court, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the attorneys for the Execution Creditor, to be furnished to the Messenger of the Court, Potchefstroom, within twenty-one (21) days after the date of sale.

The conditions of sale may be inspected during office hours at the offices of the Messenger of the Court, Potchefstroom (73 Potgieter Street, Potchefstroom).—Fleischacks, Attorneys for the Execution Creditor, 171 Kerk Street, P.O. Box 64, Potchefstroom.

Saak 2631/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BRAKPAN, GEHOU TE BRAKPAN

In die saak tussen DIE STADSRAAD VAN BRAKPAN, Eiser, en ALLIED BLOCK FLOORING (PTY) LTD, Verweerde.

Kennis geskied hiermee dat ingevolge 'n lasbrief uitgereik in bovermelde Agbare Hof op die 22ste dag van November 1974, die onderstaande eiendom, te wete:

Erf 3281, Brakpan, groot 392 m² (daar is geen geboue op bogemelde erf opgerig nie), in eksekusie verkoop sal word op die 22ste dag van Augustus 1975, om 11h00, voor die Landdroshof, Brakpan.

Voorwaardes van verkoop

1. Die eiendom word voetstoets verkoop en niks word gewaarborg nie.

2. Die koopprys sal betaal word by wyse van 'n deposito van 10 persent plus verkoopskommissie op die dag van die verkoop. Die balans tesame met rente teen 10½ persent per jaar tot datum van betaling, sal betaal of verseker word by wyse van 'n bank of bougenootskapwaarborg, binne 14 (veertien) dae na datum van verkoop. Die gemelde rente sal betaalbaar wees vanaf die datum van die verkoop.

3. Die koper sal alle bedrae betaal om transport te neem, insluitende hererigte, belastings, sanitêre fooie, rente, ens.

4. Die eiendom sal verkoop word, onderhewig aan enige bestaande huurkontrak, maar as die bedrag wat verkry word, onvoldoende is om die skuld plus koste van die eksekusieskuldeiser te betaal, dan sal die eiendom vry van enige huurkontrak verkoop word.

5. Die verkoopvoorwaardes sal ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Brakpan.

Gedateer te Brakpan op hede die 3de dag van Julie 1975.—I. P. van der Westhuizen, vir Frank le Roux & Van der Westhuizen, Sheffrelgebou 103/113, Prince Georgelaan, Brakpan.

Saak 015070/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK GERMISTON, GEHOU TE GERMISTON

In die saak tussen SOUTHERN BUILDING SOCIETY, Eiser, en P. J. KRUGEL (manlik), Verweerde

Ingevolge uitspraak van die Landdroshof van Germiston en lasbrief tot geregtelike verkoop, gedateer 7 Februarie 1975, sal die hieraangenoemde eiendom op Dinsdag, die 5de dag van Augustus 1975, om 11h30, te Presidentstraat, ingang Magistraatskantoor, Germiston, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Sekere Eiendomsregperceel 169, geleë in die dorpsgebied Malvern-Oos, distrik Germiston, groot 600 (seshonderd) vierkante meters, gehou deur die Verweerde in sy naam onder Akte van Transport F12024/73, gedateer die 13de dag van Julie 1973.

Die Eiser omskrywe die eiendom as volg maar geen waarsborg ten opsigte daarvan word gegee nie.

Woonhuis van steenmure, staalvensters en houtdeure. Komuis, drie slaapkamers, sitkamer, eetkamer, badkamer, toilet, bedienekamer en -toilet en motorhuis.

Die volle verkoopvoorwaardes sal deur die bode van die Hof uitgelees word net voor die veiling, en kan nagesien word in die kantore van die Bode van die Hof, Germiston.

Geteken te Germiston op hede die 10de dag van Junie 1975.—R. Goldin, vir Robert Goldin & Kie., Eiser se Prokureur, Kamer 3, President Towers, Presidentstraat 147, Germiston.

Case 16967/72

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON, HELD AT GERMISTON

In the matter between HERST ENTERPRISES (PTY) LTD, Plaintiff, and P. R. P. HARMSE, Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated 12 January 1973, and a warrant of execution, dated 22 January 1973, the undermentioned property will be sold voetstoots in execution by public auction to the highest bidder at 11h30, on 12 August 1975, before the Magistrate's Court, President Street, Germiston:

Certain Stand 503, situated in Elspark, District of Germiston, situated at 35 Fulmar Street, Elspark, Germiston.

The property will be sold subject to any existing tenancy, subject to the provisions of section 66 (2) (a) and (c) of Act 32 of 1944, as amended, regarding the first bondholder the Allied J.B.S. Building Society and other preferent creditors, subject to payment to the local authority of all rates and taxes and other charges to enable a clearance certificate to be issued. A cash deposit of 10 per cent of the purchase price or R500 whichever is greater, shall be paid on the date of sale and interest on the unpaid balance at 9 per cent shall be payable, such unpaid balance to be secured by an acceptable guarantee within 14 days of the sale.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, President Street, Germiston.

Dated at Germiston this 6th day of May 1975.—Garry Hertzberg, for Bernard Hertzberg & Stupel, Plaintiff's Attorneys, 201 Standard Bank Chambers, 243 President Street, Germiston.

Saak 341/75

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VEREENIGING, GEHOU TE VEREENIGING

In die saak tussen SASVERBIJL BPK., Eiser, en JOHANNES HENDRIK PUTTER, Verweerde

Ingevolge 'n uitspraak van bogemelde Agbare Hof en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 4 Maart 1975, sal die volgende onroerende eiendom, wat uitwinbaar verklaar is, in eksekusie verkoop word op Vrydag, 1 Augustus 1975, om 10h00, by die kantoor van die Geregsbode, Gallowaystraat 41, Meyerton:

Sekere vaste eiendom geleë te Michaelstraat 38, Rothdene (Erf 336), Meyerton, distrik Vereeniging.

Die verbeterings op die eiendom is 'n woonhuis en gewone buitegeboue maar die toestand van geen verbeterings word gewaarborg nie.

Verkoopvoorwaardes

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkooping sal onderworpe wees aan die bepalings van artikel 66 van die Landdroshewet 32, van 1944, soos gewysig en die regte van verbandhouers en ander preferente krediteure.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees soos volg:

(a) 10 (tien) persent van die koopprys in kontant op die dag van die verkooping of deur middel van 'n erkende bank- of bougenootskapswaarborg gelewer op die dag van die verkooping, welke waarborg betaalbaar moet wees teen registrasie van transport in die naam van die koper, vry van kommissie te Vereeniging.

(b) Die balans is betaalbaar in kontant binne 14 dae vanaf die datum van verkooping of deur middel van 'n erkende bank- of bougenootskapswaarborg gelewer te word binne 14 dae na die dag van verkooping en welke waarborg vry van kommissie aan die geregsbode te Meyerton betaalbaar moet wees teen registrasie van transport van die eiendom in die naam van die koper.

3. Die volledige verkoopvoorwaardes lê ter insae by die Geregsbode te Meyerton, en by die Eiser se prokureurs en sal deur die Geregsbode voor die verkooping uitgelees word.

4. Die eiendom word verkoop onderworpe aan die terme en voorwaardes en beperkinge soos neergelê in die titelvoorwaardes van die eiendom.

Gedateer te Vereeniging op hede die 20ste dag van Junie 1975.—P. C. B. Luyt, vir De Klerk, Vermaak & Vennote, Eiser se Prokureur, Overval, Krugerlaan 28, Vereeniging.

Case 1995/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON, HELD AT GERMISTON

In the matter between KLEINWATER FARMS (PTY) LTD, Plaintiff, and R. L. JONES, First Defendant, and A. J. N. VAN DER WALT, Second Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated the 13th day of March 1975, and a warrant of execution of the same date, the undermentioned property will be sold voetsluits in execution by public auction to the highest bidder at 11h30, on the 5th day of August 1975, before the Magistrate's Court, President Street, Germiston:

Certain Erf 869, situate in the Township of Dinwiddie, District of Germiston, measuring 708 square metres, held under Deed of Transfer T15142/74, situate at 48 Ambleside Road, Dinwiddie, Germiston.

The following improvements are reported to be on the property, but nothing is guaranteed:

Brick-walled dwelling-house with tiled roof and $\frac{1}{4}$ acre ground, comprising three bedrooms and $1\frac{1}{2}$ bathrooms, one toilet, kitchen, lounge and dining-room combined, servant's room and toilet and one garage.

The property will be sold subject to any existing tenancy, subject to the provisions of section 66 (2) (a) and (c) of Act 32, of 1944, as amended, regarding the first bondholder the Natal Building Society, Germiston, and other preferent creditors, subject to payment to the local authority of all rates and taxes and other charges to enable a clearance certificate to be issued. A cash deposit of 10 per cent of the purchase price or R500 whichever is greater, shall be paid on the date of sale and interest on the unpaid balance at $10\frac{1}{2}$ per cent shall be payable, such unpaid balance to be secured by an acceptable guarantee within 14 days of the sale.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Meyer Buildings, 163 Meyer Street, Germiston.

Dated at Germiston on this the 23rd day of June 1975.—Bernard Hertzberg & Stupel, Plaintiff's Attorneys, 201 Standard Bank Chambers, 243 President Street, Germiston.

Saak 565/75

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK LICHTENBURG, GEHOU TE LICHTENBURG

Tussen DIE STADSRAAD VAN LICHTENBURG, Vonnisskuldeiser, en J. C. CELLIERS, Vonnisskuldenaar

Ingevolge 'n uitspraak in die Hof van die Landdros te Lichtenburg en lasbrief tot geregtelike verkooping, gedateer 28 April 1975, word die ondervermelde goedere om 09h00, op 29 Augustus 1975, voor die Geregsbodekantoor, Kerkstraat 80, Lichtenburg, geregtelik verkoop aan die persoon wat die hoogste aanbod maak:

Gedeelte 2 van Erf 575, geleë in die dorp Lichtenburg, Registrasieafdeling IP, Tvl., vry van reserwe.

Die voorwaardes van verkoop sal ter insae wees by die Landdros, Lichtenburg, en by ondergetekende, en bepaal kortlik dat 10 persent van die koopprys op die dag van verkooping betaalbaar sal wees en die koopprys, tesame met rente daarop gereken teen 7 persent per jaar vanaf datum van die verkooping tot datum van registrasie van transport van die eiendom ten name van die koper, gewaarborg moet word binne 14 dae vanaf datum van die verkooping, dat besit van die eiendom aan die koper gegee sal word sodra gemelde balans koopprys verseker is soos voormeld, dat die uitsluitlike risiko, wins en verlies ten opsigte van die eiendom by die koper sal berus sodra die bod daarvoor op hom toegeslaan word, dat die koper self sal moet reël vir okkupasie, dat die koper verantwoordelik sal wees vir alle kostes, insluitende alle agterstallige belastings en fooie en verkopingskommissie, dat die eiendom voetsluits verkoop word en dat alleen 'n lid van die Blanke groep, soos omskryf in die Wet op Groepsgebiede, No. 77 van 1957, soos gewysig, geregtig sal wees om die eiendom te koop.—J. J. Sauer, vir Bosman & Bosman, Prokureur vir Eiser, Melvillestraat 45, Posbus 1, Lichtenburg.

Case 6241/74
In the matter between NEW STREET FINANCE COMPANY (PTY) LTD, Plaintiff, and JOHANNA SOPHIA VAN DYK, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a sale with a reserve price of R9 904 will be held at the offices of the Deputy Sheriff, First Floor, Drovers Square, corner of Drovers and Kerk Streets, Johannesburg, on Tuesday, the 5th day of August 1975, at 11h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg, prior to the sale (short description of property, its situation and street number, if any):

Certain Lot 314 (formerly 1636) in the Township of Turffontein, District of Johannesburg, measuring 495 (four hundred and ninety-five) square metres, known as 14 Church Street, Turffontein, Johannesburg.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

The improvements on the property consist of:

An iron roofed house, a lounge, three bedrooms, a kitchen, a bathroom as also servants quarters and a garage.

Terms.—Ten per cent of the purchase price and $2\frac{1}{2}$ per cent auctioneer's charges (minimum R20) in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 days from the date of sale.

Dated 20 June 1975.—Sachs, Berman & Schneider, Plaintiff's Attorneys, First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg.

Case 3306/75
IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD AT SPRINGS

In the matter between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and C. W. J. KRUGER, First Defendant, and S. KRUGER, Second Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court and warrant of execution, the undermentioned property will be sold in execution by the Messenger of the Court, Springs, on Friday, the 15th day of August 1975, at 15h00, at S.N.O. Transport, 66 Fourth Street, Springs, to the highest bidder:

Erf 627, situate in the Township Dersley, Springs, Registration Division IR, Tvl, known as 17 Kornalyn Street, Dersley, Springs, comprising brick building under thatch roof, consisting of lounge/dining-room, study, kitchen, three bedrooms, two bathrooms, two garages and servant's room.

Conditions.—The sale will be subject to payment of 10 per cent of the purchase price on the date of sale, a bank or building society guarantee to be furnished within 21 days from the date thereof, securing payment of the balance. However, should Plaintiff decide to buy at the aforementioned sale, or his representatives, the condition relating to the 10 per cent shall be waived; if so advised by Plaintiff's representative present at the sale.

Saak 306/75

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK DELMAS,
GEHOU TE DELMAS**

In die saak tussen **ALLIED BUILDING SOCIETY**, Eiser, en
WILLEM JACOBUS VAN DE MERWE, Verweerde

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en 'n lasbrief tot eksekusie, gedateer 27 Mei 1975, sal hierdie ondervermelde eiendom geregelyk verkoop word op Vrydag, 1 Augustus 1975, om 10h00, by die Landdroshof, Delmas, aan die persoon wat die hoogste aanbod maak, naamlik:

Sekere Lot 501, geleë in Geldenhuysstraat, Delmas-uitbreiding 2, Delmas, tesame met verbeterings daarop synde woonhuis met buitegeboue.

Voorwaardes.—Die verkoopvoorwaardes, wat onmiddellik voor die verkoping gelees sal word lê ter insae in die kantoor van die Geregsbode, Delmas. Die belangrikste voorwaardes daarin vervat is die volgende:

Die verkoping sal onderworpe wees aan betaling van 10 persent van die koopsom op die datum van verkoping en 'n bank- of bougenootskapwaarborg vir die balans van die koopsom moet binne 21 dae na die datum van verkoping verskaf word.

Gedateer te Delmas op hede die 13de dag van Junie 1975.—
P. A. Milstein & Scun, Vierde Laan 36, Delmas.

Saak 6700/74

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK KEMPTON
PARK, GEHOU TE KEMPTON PARK**

In die saak tussen **STADSRAAD VAN KEMPTON PARK**,
Eiser, en E. J. BEKKER, Verweerde

Kennis word hiermee gegee dat nadat 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 4 Maart 1975, uitgereik is deur bogenoemde Agbare Hof sekere vaste eiendom, naamlik Erf 1941, geleë te Sonnenblomlaan 32, Kempton Park, verkoop sal word in eksekusie deur die Bode van die Hof te die Landdroskantore, Longstraat, Kempton Park, op Vrydag, 22 Augustus 1975, om 11h00.

Die goedere sal verkoop word onderhewig aan verkoopvoorwaardes wat ter insae is te die Landdroskantore, Kempton Park, en te die Geregsbode, Kempton Park, se kantore en welke voorwaardes onder ander die volgende vervat:

1. Die koper sal 10 (tien) persent van die koopprys betaal op die datum van die verkoping en die onbetaalde saldo tesame met rente daarop teen die koers van $10\frac{1}{2}$ (tien en 'n half) persent per jaar tot datum van betaling binne 30 dae van datum van verkoping betaal, egter onderhewig daaraan dat 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg aanvaar sal word.

2. Nog die Eiser nog die Verweerde nog die Geregsbode verskaf enige waarborg wat betref die verkakte eiendom en word die eiendom voetstoets verkoop.

3. Hierdie verkoping is daarvan onderhewig dat die eksekusieskuldeiser dit bekräftig binne vyftien (15) dae vanaf datum van verkoping, by versuum waaraan die verkoping sal verval en sal daar geen regsgesvolge hoegenaamd intree nie.

Gedateer te Kempton Park op hede die 1ste dag van Julie 1975.—A. J. Traas, vir Botha, Massyn & McKenzie, Prokureur vir Eiser, Bothagebou, Centrallaan 23, Kempton Park.

Case 157/74

In the matter between **FIRST CONSOLIDATED LEASING CORPORATION LTD**, Plaintiff, and **JURIE JOHANNES FERREIRA**, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held in the Main Entrance Hall of the Magistrate's Court, Vanderbijlpark, on Friday, the 8th day of August 1975, at 09h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Vanderbijlpark, prior to the sale:

Certain Holding 265, situated in Rosashof Agricultural Holding Extension 2, District of Vanderbijlpark, measuring 7,435 8 hectares.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:

The improvements on the property consist of a well-built but unfinished building consisting of four rooms with cement floors and no inside doors. The building was meant to be a double garage but has been converted into a dwelling.

A well-built servants house, fowl-runs and other out-buildings as also an uncompleted servants quarter, and various clay Bantu huts.

Terms.—Ten per cent of the purchase price and $2\frac{1}{2}$ per cent auctioneer's charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 days from the date of the sale.

Dated 30 June 1975.—Sachs Berman & Schneider, Plaintiff's Attorneys, First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg.

**SAAMBOU-NASIONALE BOUVERENIGING
J. V. VAN DER MERWE**

Ingevolge 'n vonnis verleen op 18 April 1975 in bogenoemde aangeleenthed en 'n lasbrief daarlangs uitgereik, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word op Woensdag, 30 Julie 1975, om 10h00, voor die Landdroshof, Marestraat, Pietersburg, naamlik:

Erf 7, geleë in die dorpsgebied Welgelegen, Registrasieafdeling LS, distrik Transvaal, groot 1 344 vierkante meter.

Voorwaardes van verkoop

1. Die eiendom word voetstoets verkoop aan die hoogste bieder langs die Wet op Magistratehowe en die regulasies daaronder uitgevaardig.

2. Die verbeteringe bestaan uit 'n woonhuis en buitegeboue.

3. Tien persent van die koopprys moet betaal word op datum van verkoping en die balans waarvoor 'n bank- of ander goedgekeurde waarborg binne 14 dae gelewer moet word indien dit aangevra word op datum van registrasie van transport.

4. Die koper sal verantwoordelik wees vir alle kostes van registrasie van transport, alle agterstallige belastings en geld en alle ander kostes.

5. Volledige voorwaardes van verkoping lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode. Pietersburg, en by die Eiser se prokureurs.—H. A. de Klerk, vir Henstock, Green & De Klerk, Saambougebou, Marestraat, Posbus 65, Pietersburg.

Case 7402/73

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)**

In the matter between **TOBY CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD**, Plaintiff, and **JOHANNES B. JOCHMUS SWANEPOEL**, Defendant

In pursuance of a judgment in the above Honourable Court, dated 6 November 1973, and writ of execution, dated 15 March 1974, the following will be sold in execution on the 1st day of August 1975, at 11h00, at the Magistrate's Court, Long Street, Kempton Park, to the highest bidder:

Certain Holding 33, situated on Third Road, Bredell Agricultural Holding, District of Kempton Park, measuring 2,379 3 (two comma three seven nine three) hectares, held under Deed of Transfer 11990, dated 13 April 1973.

Conditions of sale

These conditions can be inspected at the offices of the Deputy Sheriff at 45 West Street, Kempton Park.

The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:

Dwelling, consisting of brick walls and corrugated iron roof, garage, outbuildings and borehole.—Moodie & Robertson, Eighth Floor, African Life Centre, 113 Commissioner Street, Johannesburg.

Case 1598/75

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF
ROODEPOORT, HELD AT ROODEPOORT**

In the matter between **UNITED BUILDING SOCIETY**, Plaintiff, and **LEON DE VILLIERS**, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and writ of execution, dated the 7th day of May 1975, the following property will be sold in execution on Friday, the 15th day of August 1975, at 10h30, before the Messenger of the Court's Office, Dieperink Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 706, situated in the Township of Florida Extension 3, Registration Division IQ, Tvl, known as 58 Park Lane, Florida.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable;

2. The following improvements on the property are reported, but nothing guaranteed:

A double-storey dwelling brick under slate comprising entrance hall, lounge, dining-room, tiled kitchen, three bedrooms, tiled bathroom and w.c., with the usual outbuildings.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per centum thereof on the signing of the conditions of sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the judgment creditor's claim at the rate of 10½ (ten and one-half) per centum per annum, to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the offices of Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.—H. I. Rootenberg, for Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Attorneys for Plaintiff, First Floor, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

Case 1603/75
IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT, HELD AT ROODEPOORT

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JAPRE BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and writ of execution, dated the 7th day of April 1975, the following property will be sold in execution on Friday, the 15th day of August 1975, at 10h00, before the Messenger of the Court's Office, Dieperink Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 264, Township of Helderkruijn, Registration Division IQ, Tvl.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing guaranteed:

Vacant stand.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per centum thereof on the signing of the conditions of sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the judgment creditor's claim at the rate of 10½ (ten and one-half) per centum per annum, to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and the offices of Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.—H. I. Rootenberg, for Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Attorneys for Plaintiff, First Floor, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

Case 1600/75
IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT, HELD AT ROODEPOORT

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JAPRE BELEGGINGS (EDMS.) BPK., Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and writ of execution, dated the 7th day of April 1975, the following property will be sold in execution on Friday, the 15th day of August 1975, at 10h15, before the Messenger of the Court's Office, Dieperink Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 263, Township of Helderkruijn, Registration Division IQ, Tvl.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing guaranteed:

Vacant stand.

3. *Terms.*—The purchaser price shall be paid as to ten (10) per centum thereof on the signing of the conditions of sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the judgment creditor's claim at the rate of 10½ (ten and one-half) per centum per annum, to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and the offices of Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.—H. I. Rootenberg, for Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Attorneys for Plaintiff, First Floor, Trust Bank Centre, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

Case 386/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NIGEL, HELD AT NIGEL

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and C. P. J. A. WOEST, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Nigel, dated the 22nd day of March 1975, and a warrant of execution, dated the 22nd day of March 1975, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder on the 7th day of August 1975, at 10h00, at the Magistrate's Office, Court Street, Nigel:

Certain Erf 270, situate in the Township of Glenvarloch, District of Nigel, measuring 1 180 (one thousand one hundred and eighty) square metres, held by the Defendant under Deed of Transfer T25933/74, dated the 19th day of July 1974.

Improvements

The following improvements on the property are reported, though in this respect nothing is guaranteed:

A brick dwelling under iron roof, comprising of three bedrooms, kitchen, bathroom, lounge, toilet, pantry, garage and servant's room.

Terms and conditions

1. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per centum thereof on the day of the sale and the unpaid balance, within fourteen (14) days, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

2. *Conditions of sale.*—The full conditions of sale may be inspected prior to the date of the sale at the offices of the Messenger of the Court, Rotable Centre, Hendrik Verwoerd Street, Nigel. The said conditions of sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Nigel.—Milstein, Park & Mitchell, Attorneys for Plaintiff, Standard Bank Chambers, Second Avenue, P.O. Box 21, Nigel.

Saak 3414/75

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinciale Afdeling)

In die saak tussen PHILIPPUS JACOBUS PETRUS JOHANNES JACOBS, Eiser, en JACOBUS ABRAHAM CRONJE, Verweerde

Kragtens 'n lasbrief tot beslaglegging, gedateer die 6de dag van Junie 1975, in bogemelde saak, sal 'n verkooping by openbare veiling gehou word te Vanriebeekstraat 29, Breyten, op Woensdag, 13 Augustus 1975, om 10h00, op die voorwaarde wat nou insae lê by die Adjunk-balju se kantoor te Trustgebou, Joubertstraat, Ermelo, en wat deur hom gelees sal word voor die aanvang van die verkooping van die volgende eiendom:

Lot 50, geleë in die dorp Breyten, Registrasieafdeling IS, Tvl., groot 1 115 vierkante meter, bekend as Vanriebeekstraat 29, Breyten. Op die eiendom is 'n bewoonbare woonhuis.

Terme.—Tien persent van die koopprys en 2½ persent afslaersgelde (minimum R20) in kontant moet op die dag van die verkooping betaal word en die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n bank- of bougenootskap of 'n ander aanvaarbare waarborg, die waarborg aan die Adjunk-balju binne 14 dae na die datum van die verkooping verstrek te word.

Geteken te Pretoria, op hede die 8ste dag van Julie 1975.—Cousyn, Hertzog & Horak, Eiser se Prokureurs, Trust Banksentrums, Sentraalstraat, Pretoria.

Saak I7744/74

In die saak tussen THEOPHILUS JOOSTE, Eiser, en CHRIS-TIAAN JOHANNES KRUGER, Verweerde

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggereghof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinciale Afdeling) in bogenoemde regsaak, sal 'n verkooping met voorbehoud van R5 000 gehou word voor die Landdroskantoor, Pretoriaweg, Warmbad, Tvl., op Vrydag, die 22ste dag van Augustus 1975, om 11h00, van die volgende eiendom van die Verweerde volgens voorwaarde wat voorgelees sal word deur 'n afslaer ten tye van die verkooping:

Gedeelte 52 ('n gedeelte van Gedeelte 39) van die plaas Tweefontein 463, geleë in die Registrasieafdeling KR, distrik Warmbad, groot 42,8270 hektaar, gehou kragtens Akte van Transport 26014/1973,

Die volgende besonderhede word verskaf maar nie gewaarborg nie:

Vakansiewoonstel bestaande uit kombuis, sitkamer en slaapkamer, groot sink staandakskuur, boorgat met baie water, eiendom behoorlik omhein, baie selikna bome, ongeveer 1,80 km van Eersbewoonstasie, grens aan teerpad.

Terme.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoop, balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg wat binne 14 dae na die verkoop by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die verkoopvoorwaardes kan nagegaan word by die kantoor van die Adjunk-balju, Arcadegebou, Warmbad.

Pretoria, 7 Julie 1975.—Vermaas Snyman & Delport, Prokureurs vir Eiser, Posbus 565, Pretoria.

Case 17744/74

In the matter between THEOPHILUS JOOSTE, Plaintiff, and CHRISTIAAN JOHANNES KRUGER, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit, a sale with a reserve of R5 000 will be held at the Magistrate's Court, Pretoria Road, Warmbaths, on Friday, the 22nd day of August 1975, at 11h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:

Portion 52 (a portion of Portion 39) of the farm Tweefontein 463, situated in the Registration Division KR, District of Warmbaths, Tvl, measuring 42,8270 hectare, held by virtue of Deed of Transfer 26014/1973.

The following information is furnished though, in this respect nothing is guaranteed:

Holiday flat consisting of kitchen, sitting-room and bedroom, large iron roof shed, borehole plenty water, properly fenced, plenty selikna trees, approximately 1,80 km of Eersbewoon station on tar road.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the date of the sale.

Conditions.—The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Arcade Buildings, Warmbaths, Tvl

Pretoria, 7 July 1975.—Vermaas Snyman & Delport, Attorneys for Plaintiff, P.O. Box 565, Pretoria.

Case 7058/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and LEWIN PROPERTY HOLDINGS (PTY) LTD, Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria, at 11h00, on 4 August 1975:

Certain Erf 709, situated in the Township of Erasmia, City of Pretoria, measuring 1 190 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 373 Willem Erasmus Street, this property is situated in a north-west facing position, with general business and flat rights, with good building soil for building purposes and is served by tared roads and electricity.

This property is conveniently situated being in close walking distance to a shopping centre and public transport in a good residential area.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Western Area), Maritime House, corner of Pretorius and Bosman Streets, Pretoria.—René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

Case 27381/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and FREDERIK DOUGLAS RUDOLPH HOLTZHAUSEN, Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria, at 11h00, on 4 August 1975:

Certain remaining extent of Lot 73, situated in the Township of Booysens, City of Pretoria, measuring 892 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 799 Luderitz Street, Booysens, Pretoria, this property is on a East-North facing corner stand, measuring 892 square metres in total extent.

A good letting proposition in a fairly good residential area within walking distance from schools, makes this a good investment.

Improvement comprise

Brick under iron dwelling consisting of lounge, kitchen, three bedrooms and a bathroom with toilet.

Construction includes steel and wooden windows, steel ceilings, woodstrip and grano floors and an electric stove.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Western Area), Maritime House, corner of Pretorius and Bosman Streets, Pretoria.—René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

Case 11492/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and RENNAULT FRONEMAN, Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria, at 10h00, on 5 August 1975:

Certain Erf 1022, situated in the Township Waterkloof Extension 1, Registration Division JR, Tvl, measuring 1 667 square metres, known as 7 Bogey Street, Waterkloof Extension 1, this property is excellently situated on a sloping stand in a popular residential area, measuring 1 667 square metres.

Improvements comprise

1. Large semi double-storey soundly constructed brick under slate dwelling, consisting of a two roomed, with bathroom, flat at lower ground level and lounge, dining-room, kitchen, four bedrooms and two bathrooms at upper ground level.

2. Double garage, brick under iron, with two servant's rooms and toilet.

A substantial building society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 9 Lower Ground Floor, S.A.A.U. Buildings, corner of Schoeman and Andries Streets, Pretoria.—René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

Case 40413/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA

In the matter between WESTERN BANK LTD, Plaintiff, and C. F. DE LANGE, Defendant

Pursuant to a judgment in the Magistrate's Court, Pretoria, a sale by public auction will be held at the Magistrate's Court, Pretoria, at 10h00, on Tuesday, the 19th day of August 1975, upon conditions which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Pretoria East, and which conditions will be read out by the said Messenger before the sale, of the following property owned by the Defendant:

Certain Portion 6 of Lot 46, situated in East Lynne, City of Pretoria, measuring 991 square metres, held under Deed of Transfer 29154/1971, dated 24 August 1971.

On the property is a dwelling-house with usual outbuildings.

Dated at Pretoria this 8th day of July 1975.—Rein & Verster, Plaintiff's Attorneys, 11th Floor, Merino Buildings, corner of Pretorius and Bosman Streets, Pretoria.

Saak 3877/74

IN DIE LANDDROSHOF VAN DIE DISTRIK KEMPTON PARK, GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen A. CONSTANTINO, Eiser, en W. A. VAN DER WALT, Verweerde

In opvolging van die vonnis toegestaan in die Landdroskop en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 29 Julie 1974, sal die eiendom soos hieronder uiteengesit op 'n verkoop in eksekusie op die 22ste dag van Augustus 1975, om 11h00, te die Landdroskantoor, Longstraat, Kempton Park, aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Erf 285, geleë te Floriastraat 4, in die dorpsgebied Edleen, distrik Kempton Park, ook bekend as Floriastraat 4.

Voorwaardes van verkoop

1. Die eiendom sal aan die hoogste bieder verkoop word, sonder reserwe en die verkooping sal onderhewig wees aan die termes en voorskrifte van die Wet op Landdroshoekwet No. 32 van 1944, soos gewysig en die titel aktes vir sover dit van toepassing is.

2. **Voorwaardes.**—Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

(a) 10 persent daarvan op die dag van verkooping en die balans tesame met rente daarop teen 'n rentekoers van $10\frac{1}{2}$ persent per jaar vanaf datum van verkoop tot datum van betaling sal betaalbaar wees of verseker word deur 'n waarborg verskaf deur 'n goedgekeurde bank- of bouvereniging binne 14 (veertien) dae na datum van verkooping.

3. Die volgende verbeteringe is geleë op die eiendom nogtans word niks in hierdie verband gewaarborg nie:

- (a) 'n Woonhuis; en
- (b) buitegeboue.

4. Die voorwaardes van die verkooping wat deur die geregsbode uitgelees sal word onmiddellik voor die verkooping, sal ter insake te sy kantore Parkstraat 10, Kempton Park.

Wustrow & Burger, Suite 1006, 10de Verdieping, Trust Banksentrum, Wessstraat, Posbus 242, Kempton Park.

Terme.—10 persent van die koopprys en $2\frac{1}{2}$ persent afslaersgeld (minimum R20) in kontant op die dag van die verkooping en die balans teen registrasie van die transport. Ten opsigte van die balans moet 'n bank- of bougenootskap- of ander aanneembare waarborg binne veertien (14) dae na datum van verkooping aan die Adjunk-balju verskaf word.

Gedateer te Pretoria op hede die 11de dag van Julie 1975.—D. J. de Villiers, Scholtz & V. d. Walt, Prokureurs vir Eiser, Saambou-Nasionale Gebou, Commissionerstraat 130, Johannesburg.

Saak 534/74

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VOLKSRUST, GEHOU TE VOLKSRUST

In die saak tussen TRUST BANK VAN AFRIKA, Eiser, en J. P. POTGIETER

Ter uitvoering van 'n vonnis gevel op 23 Julie 1974 sal die volgende eiendom in eksekusie sonder voorbehoud aan die hoogste bieder op 1 Augustus 1975, om 10h00, by die Landdroskantoor Dundee, verkoop word:

Sekere Erf 377, Dundee (Uitbreiding 7), geleë in die dorpsgebied Dundee en in die Dundee/Glencoestreek Watervoorsieningsgebied, distrik Klip Rivier, provinsie Natal, groot eenduind eenhonderd vier-en-dertig (134) vierkante meter, gehou deur die Verweerde onder Akte van Transport 4780/1969, gedateer die 18de dag van Februarie 1969.

Gedateer te Volksrust op hede die 17de dag van Junie 1975.—Kuit & Snyman, Prokureur vir Eiser, Vredestraat 18b, Posbus 12, Volksrust.

**PHIL MINNAAR & CO.'S SALES
INSOLVENT ESTATE SALE**

Instructed by the trustee in the insolvent estate of L. R. EYBEE (Master Ref. T49/75), we will sell by public auction without reserve all his assets at our sales rooms, 28 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria, on 25 July 1975, at 09h30.

Phil Minnaar & Co. (Pty) Ltd, Auctioneers and Sworn Appraisers, 28 Esselen Street, Sunnyside, P.O. Box 2317, Pretoria. Telephone 44-4381/2.

MANNIE AUCTIONEERING CO.'S SALES

REMCO AFRICA (PTY) LTD, in liquidation (No. T600/75).

Duly instructed by the provisional liquidator in the above matter we will sell by public auction on the spot, 33 Wepener Street, Booyens, Johannesburg, on Thursday, 24 July 1975, at 10h30, the following:

Wurlizer Cassette juke boxes, gondolas, gondola shelves, uprights and brackets, copper tubing, refrigeration equipment and office furniture and equipment.

Sale takes place on the spot, 33 Wepener Street, Booyens, Johannesburg, on Thursday, 24 July 1975, at 10h30.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 53 Troye Street, between Pritchard and President Streets, Johannesburg. Telephone 23-3538, 23-3541 and 23-7858.

MANNIE AUCTIONEERING CO.'S SALES

BUBUTI BONUS TRADING (PTY) LTD, in liquidation (No. T98/75), trading as Pots 'n Pans.

Duly instructed by the liquidator in the above matter we will sell by public auction at our store, corner of Davies and Moseley Streets, Doornfontein, Johannesburg, on Tuesday, 29 July 1975, at 10h00, the following:

Pots, pans, tea sets, pressure cookers, crockery etc., heavy bottom frying pans, sets of pots, milk boilers, teapots, measuring jugs, presto pressure cookers, kettles, fondue set, 22 piece tea sets, fruit sets, plates, cups, saucers, sugar basins, milk jugs, cutlery, mens, ladies and kiddies shoes smalls, etc.

Terms.—Only cash or bank endorsed cheques will be accepted. Please note that there will be no exceptions. On view day prior to sale.

Sale takes place at our store, corner of Davies and Moseley Streets, Doornfontein, Johannesburg, on Tuesday, 29 July 1975, at 10h00.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 53 Troye Street, between Pritchard and President Streets, Johannesburg. Telephone 23-3538, 23-3541 and 23-7858.

**Saak 1194/75
IN DIE LANDDROSHOF VAN DIE DISTRIK KEMPTON PARK, GEHOU TE KEMPTON PARK**

In die saak tussen D. J. ATKINSON, Eiser, en W. F. BEUKES, Verweerde

In opvolging van die vonnis toegestaan in die Landdroskantoor in lasbrief vir eksekusie, gedateer 27 Maart 1975, sal die eiendom soos hieronder uiteengesit op 'n verkooping in eksekusie op 22 Augustus 1975, om 11h00, te die Landdroskantoor, Longstraat, Kempton Park, aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Erf 415, geleë in die dorpsgebied Edleen, Registrasieafdeling IR, Tvl., groot 1 029 vierkante meter, gehou onder Akte van Transport T.48312/1974, gedateer 27 Desember 1974.

Voorwaardes van verkoop

1. Die eiendom sal aan die hoogste bieder verkoop word, sonder reserwe en die verkooping sal onderhewig wees aan die termes en voorskrifte van die Wet op Landdroshoekwet, Wet No. 32 van 1944, soos gewysig en die titel aktes vir sover dit van toepassing is.

2. **Voorwaardes.**—Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

(a) 10 persent daarvan op die dag van verkooping en die balans tesame met rente daarop teen 'n rentekoers van $10\frac{1}{2}$ persent per jaar vanaf datum van verkoop tot datum van betaling sal betaalbaar wees of verseker word deur 'n waarborg verskaf deur 'n goedgekeurde bank- of bouvereniging binne 14 (veertien) dae na datum van verkooping.

3. Die volgende verbeteringe is geleë op die eiendom nogtans word niks in hierdie verband gewaarborg nie:

- (a) 'n Woonhuis; en
- (b) buitegeboue.

4. Die voorwaardes van die verkooping wat deur die geregsbode uitgelees sal word onmiddellik voor die verkooping, sal ter insake te sy kantore Parkstraat 10, Kempton Park.

Wustrow & Burger, Suite 1006, 10de Verdieping, Trust Banksentrum, Wessstraat, Posbus 242, Kempton Park.

Saak 808/75

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)**

In die saak tussen SAAMBOU-NASIONALE BOUVERENIGING, Eiser, en SAFUR INVESTMENTS TRUST (PTY) LTD, Verweerde

Ter uitwinnig van 'n vonnis van die Hooggereghof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling) in bogemelde saak sal 'n verkooping sonder 'n reserweprys gehou word deur die Adjunk-balju van Alberton te die Landdroskantoor, Vanriebeekstraat, Alberton, op Vrydag, die 22ste dag van Augustus 1975, om 10h00, van ondervermelde eiendom van die Verweerde op die voorwaardes wat deur die venduaafslae gelees sal word ten tye van die verkooping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju te Alberton voor die verkooping ter insake sal lê:

Erf 1231, geleë in die dorpsgebied Brackenhurst-uitbreiding 1, distrik Alberton, groot 1 863 vierkante meter.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daar mee gegee kan word nie:

Vrystaande enkelverdiepingwoonhuis onder teeldak, garage en bediendekwartiere.

Die woonhuis bestaan uit drie slaapkamers, sit- en eetkamer, kom-buis, badkamer en toilet.

UNITED AUCTIONEERING CO.'S SALES

KANDILA SUPERMARKET (PTY) LTD, in liquidation, trading as Teddy Bear Stores (No. T713/75)

Bedford Centre, corner of Louis Botha Avenue and Bedford Road, Yeoville, Johannesburg

Duly instructed by the liquidator we will sell by public auction in terms of section 83 (8) of the Insolvency Act, on Tuesday, 22 July 1975, at 09h30, the following:

Stock of supermarket groceries, hardware, fixtures and fittings, on view Monday, 21 July 1975.

Sale takes place on the spot, Bedford Centre, corner of Louis Botha Avenue and Bedford Road, Yeoville, Johannesburg, on Tuesday, 22 July 1975, at 09h30.

United Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 127 Market Street, Johannesburg. Telephone 22-7858/9.

MANNIE AUCTIONEERING CO.'S SALES

Insolvent estate DIRK JOHN ACAR (No. T191/75)

Duly instructed by the trustee in the above matter we will sell by public auction the following:

On Monday, 28 July 1975, at 11h00, on the spot, 24 Brighton Avenue, Dawnview, Germiston, a residence with swimming pool.

Certain Stand 369, situate 24 Brighton Avenue, in the Township of Dawnview, District of Germiston, measuring approximately 469 square metres, upon which is erected a residence and other improvements.

On Tuesday, 29 July 1975, at 10h00, at our store, corner of Davies and Moseley Streets, Doornfontein, Johannesburg, restaurant equipment.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 53 Troye Streets, between Pritchard and President Streets, Johannesburg. Telephone 23-3538, 23-3541 and 23-7858.

MANNIE AUCTIONEERING CO.'S SALES

Insolvent estate MINAS PAPAIOANNOU (No. T1302/74)

Duly instructed by the joint trustees in the above matter we will sell by public auction on Tuesday, 12 August 1975, the following:

At 11h00, on the spot, 26 Ackermann Road, Newlands, Johannesburg, a beautifully renovated residence with magnificent pool.

Certain Erven 2124, 2125, 2126, 2138 and 2139 all situated in the Township of Newlands, District of Johannesburg, each measuring approximately 495 square metres, upon which is erected a completely renovated residence built of Spanish plastered brick under tiles comprising entrance hall, lounge with marble Adam fireplace, dining-room with fireplace, three bedrooms, edge-to-edge carpeting throughout, tiled bathroom and kitchen.

Outbuildings: Two servant's rooms, two garages, storeroom.

This property occupies five stands and is suitable for subdivision.

At 12h00, on the spot, 4 Meyer Street, Triomf, Johannesburg, a moderne resident.

Certain Portion 11 of Erf 1732, situate 4 Meyer Street in the Township of Triomf, District of Johannesburg, measuring approximately 517 square metres, upon which is erected a modern residence built of plastered brick comprising lounge, dining-room, three bedrooms, tiled bathroom, separate toilet, kitchen, outside toilet, garage.

For further particulars and viewing apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 53 Troye Street, between Pritchard and President Streets, Johannesburg. Telephone 23-3538, 23-3541 and 23-7858.

KAAP-CAPE

Saak I147/75

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Noord-Kaapske Afdeling)

In die saak tussen JACOBUS PHILLIPUS DANIEL GERBER, Eiser, en PHILLIPUS JACOBUS JACOBS, Verweerde

Ingevolge 'n uitspraak van die bogenoemde Agbare Hof en 'n lasbrief tot uitwinning, gedateer die 29ste dag van April 1975, sal die volgende eiendom per geregtelike veiling verkoop word op Vrydag, die 8ste dag van Augustus 1975, om 10h00, voor die Landdroskantore, Warrenton, onderhewig aan voorwaardes wat nou geïnspekteer mag word by die kantoor van die Adjunk-balju, J. D. le Grange, hoek van Kerk- en Vanwykstraat, Warrenton,

Telefoon 514, Warrenton, en by die kantore van Malan Maris Wilmans & Hay, Uysstraat, Warrenton, en welke voorwaardes deur die Adjunk-balju uitgelees sal word voor die verkooping:

Sekere Erf 353, geleë in die munisipaliteit Warrenton, afdeling Kimberley, groot driesluis drie-en-tig (3 083) vierkante meter, gehou deur die Verweerde volgens Akte van Transport 754/1973, gedateer 17 Julie 1973, onderhewig aan Verbandakte 758/1973, gedateer 17 Julie 1973, geregistreer ten gunste van die Eiser.

Die eiendom is 'n bou- en besproeiingserf, geleë op die Vaalrivier, in die munisipaliteit Warrenton.

Spesiale voorwaardes

Die verkooping sal voetstoets wees aan die hoogste bieder, 10 persent van die koopprys en 2½ persent vir die Adjunk-balju se afslaerskommissie is betaalbaar in kontant op die dag van die verkooping en die balans met registrasie van transport en wat verseker moet word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskap waarborg gelewer te word aan die Adjunk-balju, binne 10 dae na datum van die verkooping.—Elliott Maris Wilmans & Hay, Eiser se Prokureurs, Wesbankgebou, Markplein, Posbus 179, Kimberley.

Case 2520/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and JOHANNES HENDRIK DE LANGE, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville and writ of execution, dated 15 April 1975, the following will be sold in execution on Wednesday, 27 August 1975, at 10h00, at the site:

Certain piece of land being the remainder of Lots 1728, 1729 and 1730, Boston Township, situate in the Municipality of Bellville, Cape Division, measuring four hundred and ninety-six (496) square metres, held by Deed of Transfer 14085, dated 21 July 1964, also known as 66 17th Avenue, Boston Estate, Bellville.

Conditions of sale

1. The property will be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. Terms.—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. Conditions.—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silverbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Case 4326/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and ANTHONY BARKER, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville and writ of execution, dated 28 May 1975, the following will be sold in execution on Wednesday, 13 August 1975, at 10h30, at the site:

Certain piece of land situate in the Municipality of Kraifontein, in the Division of Paarl, being Erf 7537, Kraifontein, in Kraifontein Extension 7, measuring six hundred and fifteen (615) square metres, held by Deed of Transfer 17846, dated 17 June 1974, also known as 7 Tugela Road, Kraifontein.

Conditions of sale

1. The property will be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. Terms.—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. Conditions.—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silberbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Case 11470/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT OF THE DISTRICT OF
BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and WILLEM MARTHINUS LÖTTER CONRADIE, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville, and writ of execution, dated 11 January 1974, the following will be sold in execution on Wednesday, 27 August 1975, at 10h30, at the site:

Certain piece of land situate in Scottville Estate in the Municipality of Kraaifontein, Division of Paarl, being Erf 6597, portion of Erf 440, Kraaifontein, measuring four hundred and ninety-six (496) square metres, held by Deed of Transfer 4293, dated 20 February 1973, also known as 65 Bisset Street, Kraaifontein.

Conditions of sale

1. The property will be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. **Conditions.**—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silberbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Case 5380/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF
BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and RICHARD SHEPHERD, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville, and writ of execution, dated 28 May 1975, the following will be sold in execution on Wednesday, 13 August 1975, at 11h00, at the site:

Certain piece of land situate in the Municipality of Kraaifontein, Division of Paarl, being Erf 7772, portion of Erf 120, Kraaifontein, in Windsor Park Estate, Kraaifontein, measuring seven hundred and sixteen (716) square metres, held by Deed of Transfer 24921, dated 5 September 1973, also known as 116 De Jager Street, Windsor Park, Kraaifontein.

Conditions of sale

1. The property will be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. **Conditions.**—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silberbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Saak I86/75

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Noord-Kaapse Afdeeling)

In die saak tussen MULLIN & CHAMPION (EDMS.) BPK,
Eiser, en C. R. STARR, Verweerde

Ingevolge 'n uitspraak van die bogemelde Agbare Hof en 'n lasbrief tot uitwinning, gedateer die 27ste dag van Mei 1975, sal die volgende eiendom, per geregtelike veiling verkoop word op Vrydag, die 8ste dag van Augustus 1975, om 10h00, voor die

3. **Conditions.**—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silberbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Landdroskantore, Markplein, Kimberley, onderhewig aan voorwaardes wat nou geïnspekteer mag word by die kantoor van die Adjunk-balju, B. J. L. Venter, Dutoitspanweg 18, Kimberley, en welke voorwaardes deur die Adjunk-balju uitgelees sal word voor die verkoop:

Sekere Erf 12318, Kimberley, geleë in Dorpsuitbreiding 27 in die munisipaliteit en administratiewe distrik Kimberley, groot 732 vierkante meter, gehou deur die Verweerdekrugtens Akte van Transport 535/1974, gedateer 30 April 1974.

Die eiendom is geleë te Rivertonweg 26, Kimberley, en dit bestaan uit 'n woonhuis, waenhuis, waskamer en bedienekwartiere.

Spesiale voorwaarde

Die verkoop sal voortstaan wees aan die hoogste bieder onderhewig aan 'n reserweprys van R13 600. 10 persent van die koopprys en $2\frac{1}{2}$ persent vir die Adjunk-balju se afslaerskommissie is betaalbaar in kontant op die dag van die verkoop en die balans met registrasie van transport en wat verseker moet word deur 'n goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg gelewer te word aan die Adjunk-balju binne 10 dae na datum van die verkoop.— Elliott Maris Wilmans & Hay, Eiser se Prokureurs, Western Bankgebou, Markplein, Posbus 179, Kimberley.

Case 2521/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and JACOBUS FREDERIK STEYN, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville, and writ of execution, dated 29 April 1975, the following will be sold in execution on Wednesday, 20 August 1975, at 10h00, at the site:

Certain piece redeemed quitrent land situate in the Municipality of Parow, Cape Division, being Erf 238 of the farm Tiger Valley, measuring four hundred and ninety-six (496) square metres, held by Deed of Transfer 19319, dated 28 November 1963, also known as 53 Visagie Street, Tiervlei.

Conditions of sale

1. The property will be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silberbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Case 11471/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and WILLEM MARTHINUS LÖTTER CONRADIE, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville, and writ of execution, dated 8 January 1974, the following will be sold in execution on Wednesday, 27 August 1975, at 11h00, at the site:

Certain piece of redeemed quitrent land situated in Bellville in the Municipality of Bellville, Cape Division, being the remaining extent of Erf 25 in Avondstil Township, measuring ten thousand five hundred and forty-three (10 543) square feet, held by Deed of Transfer 4146, dated 29 March 1956, also known as 1 Iona Street, Bellville.

Conditions of sale

1. The property will be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten (10) per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 9,5 per cent per annum to date of registration of

transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office and at the offices of Fanie Kotze Property Enterprises (Pty) Ltd, 4 Milnerton Centre, Loxton Road, Milnerton.

Silberbauers, Attorneys for Plaintiff, United Buildings, 32 Voortrekker Road, Bellville.

Case 58/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SIMONSTOWN, HELD AT SIMONSTOWN

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and GEORGE VINCENT SINOVICH, Judgment Debtor

In execution of the judgment of the Magistrate's Court of Simonstown, in the above matter, a sale will be held at 11h00, on 8 August 1975, on the spot, of the following immovable property:

Certain piece of land situate in the Municipality of Fish Hoek, Cape Division, being Erf 7089, Fish Hoek, measuring six hundred and fifty-four (654) square metres, held by the Defendant by Deed of Transfer 16639, dated 25 June 1971. The above property is situate and known as 7 Echo Road, Fish Hoek, and comprises—

- (a) double-storeyed dwelling under tiled roof, consisting of six rooms, kitchen and two bathrooms and basement;
- (b) garage;
- (c) servant's quarters; and
- (d) swimming pool.

Conditions of sale

1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended, the property being sold voortstaan and as it stands and subject to the conditions of the existing title deed. The highest bidder shall be the purchaser, subject to the provisions of section 66 of the above Act.

2. One-tenth (1/10th) of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank-marked cheque immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price, together with interest thereon at the ruling building society rate to be paid against registration of transfer, and secured within fourteen (14) days after the date of sale by a bank or building society guarantee.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, and also Act 3 of 1966. The property is situated within a proclaimed White group area.

And subject to further conditions which may be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Simonstown, and at the offices of the auctioneers, Hewland's Estate Agency, 66 Main Road, Fish Hoek.—Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys for Judgment Creditor, Permanent Buildings, 135 Main Road, Claremont, Cape.

Case 9015/72

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and ABLO INVESTMENTS (PTY) LTD, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Bellville and writ of execution, dated 26 March 1973, the following will be sold in execution on 6 August 1975, at 10h00, at the site being corner of Mossel Street and Second Avenue, Church Hill Estate, Parow, to the highest bidder:

1. Certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Cape Division, being Lot 15, Church Hill Estate, in that part of Goodwood Township in the Parow Municipality, part of Lot G of Lot E, Zandgat. (Now DR6505, Parow), measuring eighty-two (82) square feet.

2. Certain piece of redeemed quitrent land situate as above being Lot 16, Church Hill Estate, in that part of Goodwood Township, within the Parow Municipality, part of Lot G of Lot E, Zandgat. (Now DR6505, Parow), measuring eighteen (18) square rods, one hundred and thirty-six (136) square feet.

3. Certain piece of redeemed quitrent land situate in the Municipality of Parow, in the Cape Division, being the remaining extent of Lots 2, 3, 4, 5 and 6, Block A, a part of the farm Zandgat. (Now DR2910, Parow), measuring seven thousand and twenty-three (7 023) square feet, held under Deed of Transfer 9635 of 1958, also known as corner of Mossel Street and Second Avenue, Church Hill Estate, Parow.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Single-storey building, brick under corrugated iron, kitchen, bathroom and a shop with a storeroom.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of ten and one-half (10½) *per centum* per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United House, Heerengracht, Cape Town.

Case 9906/73

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

In the matter between WESTERN BANK LTD, Judgment Creditor, and JAMES BROWN, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate on 28 November 1973, and a warrant of execution, dated 28 November 1973, the following will be sold in execution on 8 August 1975, in front of the Magistrate's Court, Prince George Avenue, Brakpan, to the highest bidder:

Certain freehold residential Lot 256, situate at the Township of Brakpan, District of Brakpan, measuring 991 square metres, held by Deed of Transfer F9762/72, dated 3 July 1972, also known as 94 Escombe Avenue, Brakpan.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Three bedrooms, one and one-half bathrooms, lounge, dining-room, kitchen, separate toilet, servant's room and garage.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 *per centum* per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within 14 (fourteen) days of the sale.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the auctioneer or the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger of the Court's Offices, Brakpan.

Dated at Cape Town this 27th day of June 1975.—Francis Thompson & Aspden, Plaintiff's Attorneys, Fourth Floor, Prudential Assurance Buildings, 34 St George's Street, Cape Town.

Case 6605/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF CAPE TOWN, HELD AT CAPE TOWN

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and CHRISTOPHER FRANCIS HARRISON-SMITH, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Cape Town and writ of execution, dated 15 July 1974, the following will be sold in execution on 13 August 1975, at 11h00, at the site being 1 Kreupelhout Road, Vredehoek, Cape, to the highest bidder:

Certain land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 654, Vredehoek, measuring three hundred and sixty-four (364) square metres, held under Deed of Transfer 35039 of 1973, also known as 1 Kreupelhout Road, Vredehoek, Cape.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:

Detached single-storey dwelling, brick under corrugated iron, lounge, dining-room, three bedrooms, study, bathroom, separate shower and toilet, kitchen, single attached garage, maid's quarters.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of ten and one-half (10½) *per centum* per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

4. *Conditions.*—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale may be inspected in his office.—Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United House, Heerengracht, Cape Town.

Case 4640/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

In the matter between COMMERCIAL AND INDUSTRIAL CREDIT (CAPE) LTD, Plaintiff, and WILHELM FREDERICK KIRCHNER HAHN, Defendant

Be pleased to take notice that, pursuant to a judgment granted in the above Honourable Court on the 27th day of November 1974, and to an attachment in execution of such judgment, the undermentioned goods will be sold in execution to the highest bidder by the Messenger of the Court at 46 Monte Vista Boulevard, Vasco, on the 20th day of August 1975, at 11h00:

Certain piece of land being Erf 329, Goodwood, situate at Mont Vista Township in the Municipality of Goodwood, Cape Division, measuring 694 (six hundred and ninety-four) square metres, held by the Defendant by Deed of Transfer 21348/1973, also known as 46 Monte Vista Boulevard, Vasco.

Dated at Cape Town this 28th day of June 1975.—S. J. Musikanth & King, Plaintiff's Attorneys, 616 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town.

Case 11039/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

In the matter between FAY KATZ, Plaintiff, and FREDERICK VALENTYN, Defendant

Be pleased to take notice that pursuant to a judgment granted on 5 March 1975, and a warrant of execution issued by the above Honourable Court, the undermentioned immovable property will be sold in execution at the premises thereof on Wednesday 13 August 1975, at 10h00:

Certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Municipality of Parow, Cape Division, being Lot 1963, Tiger Valley Estate, also known as 99 Parkdene Street, Tiervlei, measuring 719 square metres.

Dated at Cape Town this 24th day of June 1975.—Gelb Gelb Simon & Shapiro, per K. Hesselberg, Plaintiff's Attorneys, French Bank Buildings, 4 Church Square, Cape Town.

Case 17639/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG

Between FRANK WILFRED FABIAN, Judgment Creditor, and E. WILLIAMS, Judgment Debtor

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Wynberg and writ of execution, dated 24 February 1975, the following will be sold in execution on 26 September 1975, at 11h00, at the site, being 40 Walnut Road, Lansdowne, to the highest bidder:

Certain piece of land being Erf 61177, Cape Town, at Lansdowne, measuring three hundred and ninety-eight (398) square metres, held by Deed of Transfer 9345, dated 27 May 1964, also known as 40 Walnut Road, Lansdowne.

Conditions of sale

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of eight and three-quarter *per centum* per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the sale.

3. Conditions.—The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Dated at Cape Town this 20th day of June 1975.—Frank Fabian, Attorney for Judgment Creditor, Third Floor, Surleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town.

Case 11960/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE, HELD AT BELLVILLE

In the matter between PRUDENTIAL EQUITY BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ISAK AMERIKA HOLLANDER, Defendant

1. In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate the District of Bellville and writ of execution, dated 13 March 1975, the undermentioned property will be sold in execution on the 6th day of August 1975, at 11h00, at 20 Chatham Street, Kraaifontein, to the highest bidder:

Certain piece of land situate in the Municipality of Kraaifontein, Paarl Division, being Erf 4066, portion of Erf 556, Kraaifontein, measuring 496 square metres, held by Deed of Transfer 30522, dated 16 October 1973.

The property shall be sold without reservation to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price to the Messenger of the Court immediately after the sale and the balance together with interest thereon at the rate of 10½ per cent from the date of sale to the date of registration shall be paid to the Messenger of the Court.

3. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

Bellville Messenger of the Court, and Leonard J. Heller (Pty) Ltd, 1172 Parkade, Strand Street, Cape Town.

Sak 5294/73

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK KIMBERLEY, GEHOU TE KIMBERLEY

In die saak tussen SASBANK BPK, Eiser, en M. J. VREY, Verweerde

Ingevolge vonnis en lasbrief vir eksekusie, gedateer 22 Februarie 1974, in bogemelde saak, sal 'n verkooping gehou word by die ondergemelde eiendom te Kimberley, op Vrydag, 1 Augustus 1975, om 09h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerde, onderworpe aan die voorwaardes wat deur die Geregsbode gelees sal word ten tyde van die verkooping en welke voorwaardes by die kantore van die Geregsbode, Kimberley, en ten kantore van Prokureurs Van de Wall, Botma & Obbes, Lexgebou, Permanenteweg 7, Posbus 294, Kimberley, voor die verkooping ter insae sal lê:

Seker Erf 1752, geleë in die munisipaliteit van die stad Kimberley, afdeling Kimberley, groot 386 vierkante meter.

Voorwaardes.—Tien persent van die koopprys en afslaersgelde in kontant op die dag van die verkooping en die balans teen regstasie van transport.

Ten opsigte van die balans moet 'n goedgekeurde bank- of ander aanneembare waarborg binne 15 dae vanaf die datum van die verkooping aan die Geregsbode, Kimberley, verskaf.

Die verkooping is onderworpe aan 'n reserweprys van R5 000.

Geteken te Kimberley, op hede die 12de dag van Junie 1975.—Van de Wall, Botma & Obbes, Prokureurs vir Eiser, Lexgebou, Permanenteweg 7, Posbus 294, Kimberley.

Case I4136/74

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape Provincial Division)**

In the matter between ESQUIRE PRESS (PTY) LTD, Plaintiff, and PAULINE JOSEPHINE ABRAHAMS, Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated 8 November 1974, a sale in execution will be held on Thursday, 31 July 1975, at 11h00, at 47 Fourth Avenue, Belgravia Estate, Athlone, C.P., when the property there situate will be sold by the Deputy Sheriff of Wynberg to the highest bidder with a reserve price of eleven thousand rand (R11 000). The property is more fully described as certain land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 34726, Cape Town, at Athlone in Belgravia Estate, measuring four hundred and ninety-six (496) square metres, held by Deed of Transfer 30187/1970, dated 22 October 1970.

The following information is furnished but not guaranteed:

A single-storey dwelling under tiled roof with three bedrooms, a lounge, dining-room, kitchen, bathroom and separate toilet and a single garage.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, 106 Maynard House, Maynard Road, Wynberg, C.P.

Dated at Athlone this 2nd day of July 1975.—Wilkenson, Van der Ross & Joshua, Attorneys for Execution Creditor, Barclay Centre, corner of Klipfontein Road and Findon Street, Athlone.

Case 15054/74

**IN THE SUPREME COURT OF CAPE OF GOOD HOPE
(Cape of Good Hope Provincial Division)**

In the matter between NABCO (PTY) LTD, Plaintiff, and GAMA BAY TOWNSHIP DEVELOPMENT (PTY) LTD, Defendant

In terms of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Cape of Good Hope Division), and a writ, dated 25 March 1975, in the above-mentioned matter a sale by public auction and with the reserve price of R430 000 (four hundred and thirty thousand rand) will be held at the offices of the Deputy Sheriff, Mossel Bay, 3 Cuff Street, Mossel Bay, at 10h00, on 1 August 1975, on the conditions to be read out by an auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Mossel Bay, prior to the sale.

The property comprises—

(1) certain piece of land being the remainder of Portion 33 of the farm Vyf Brakkfontein 220, situate in the Municipality of Mossel Bay, Division of Mossel Bay, measuring 288,015 1 hectares, held by Deed of Transfer 23254/71, dated 1 September 1971;

(2) certain piece of land situate as above being Portion 36 of the farm Vyf Brakkfontein 220, measuring 6,786 5 hectares, held by said Deed of Transfer 23254/71, dated 1 September 1971;

(3) certain piece of land situate as above being Portion 38 of the farm Vyf Brakkfontein 220, measuring 87,424 8 hectares, held by Deed of Transfer 939/75, dated 24 January 1975;

(4) certain piece of land situate as above being the remaining extent of Portion 39 of the farm Vyf Brakkfontein 220, measuring as such 119,732 4 hectares, held by Certificate of Consolidated Title 940/75, dated 25 January 1975.

Terms.—10 per cent of the purchase price and 2½ per cent auctioneer charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bond or building society or other acceptable guarantees to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 (fourteen) days from date of the sale. The property is sold as it stands i.e. voetsrots and subject to all the conditions retained in the title deeds or prior title deeds of the said property and the Plaintiff gives no guarantee either expressly or implied as to the conditions of any improvements if any on the property and of the property itself.

Conditions.—The conditions of the sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Mossel Bay.

Dated at Cape Town, this 10th day of July 1975.—Guthrie & Rushton, Attorneys for Plaintiff, 501 Guardian Buildings, 31 Adderley Street, Cape Town.

Case 202/75

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Cape of Good Hope Provincial Division)**

In the matter between WESTERN BANK LTD, Plaintiff, and A. H. ST. LEDGER CROFT, Defendant

In terms of a judgment of the above Honourable Court, dated the 25th day of February 1975, a sale in execution will be held on Friday, the 8th day of August 1975, at 11h00, on the site at Laughing Waters, Fishermans Walk, Zeekoeivlei, C.P., when the property there situate will be sold by the Deputy Sheriff, Wynberg, to the highest bidder without reserve.

The property is more fully described as certain piece of land situate in the local area of Zeekoeivlei, in die Cape Division, being Erf 61, Zeekoeivlei, measuring four thousand one hundred and four (4 104) square metres, held by Deed of Transfer T29041/1974, dated 29 August 1974.

The following information is furnished but not guaranteed:

Single-storeyed brick house, tiled roof with lounge and dining-room combined, two bedrooms, kitchen, bathroom/toilet combined.

There is a wood and iron structure on the property.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff at 106 Maynard House, Maynard Road, Wynberg, C.P.

Dated at Cape Town this 10th day of July 1975.—R. Kurland, for Bloomberg & Company, 56 Shortmarket Street, Cape Town,

NATAL

Case 4699/75

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG, HELD AT PIETERMARITZBURG

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and MACRO TRANSPORT (PTY) LTD, Defendant

In pursuance of a judgment of the above Honourable Court, dated 20 May 1975, and writ of execution, dated 20 May 1975, the following property will be sold in execution on 8 August 1975, at 10h00, at the Commercial Road Entrance of the Magistrate's Court, Pietermaritzburg, to the highest bidder:

Remainder of Lot 16, Cleland Township, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent five thousand two hundred and ninety-five (5 295) square metres.

The following information is furnished regarding the property, but is not guaranteed:

The property is vacant land and is situated at 2 Petrea Avenue, Cleland, Pietermaritzburg.

Material conditions of sale

The purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash upon signature of the conditions of sale and the balance shall be paid or secured by a satisfactory bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court, Pietermaritzburg, within 14 days of the date of sale.

The full conditions of sale can be inspected at the office of the Messenger of the Court, 277 Berg Street, Pietermaritzburg.

Dated at Pietermaritzburg this 27th day of June 1975.—Tatham, Wilkes & Company, Attorneys for Plaintiff, Second Floor, Permanent Buildings, 234 Church Street, Pietermaritzburg.

Case 40737/74

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG, HELD AT PIETERMARITZBURG

Between G.K.N. MILLS (PTY) LTD, Plaintiff, and EMILOU SHOPFITTERS (E. Olivier as proprietor), Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Pietermaritzburg, and writ of execution, dated the 21st day of January 1975, the goods listed hereunder will be sold in execution on Friday, the 1st day of August 1975, at 10h00, at the Magistrate's Court, Commercial Road, Pietermaritzburg, to the highest bidder:

Lot 31b of Lot 92 of the Townlands of Pietermaritzburg, No. 1687, situate in the City and County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent 1 401 square feet, situated at 489 Town Bush Valley Road, Pietermaritzburg, consisting of house, out-buildings, in good condition and built during 1972.

Conditions of sale will lie for inspection at the Messenger of the Court's Office at 277 Berg Street, Pietermaritzburg.—Venn, Nemeth & Hart, Plaintiff's Attorneys, 17 Buchanan Street, Pietermaritzburg.

Case I733/74

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)**

In the matter between WESTERN BANK LTD, Plaintiff, and ZARINA TAYOB, Defendant

In execution of the judgment of the above Honourable Court, a sale in execution by public auction will be held by the Deputy Sheriff in front of the Supreme Court, Masonic Grove, Durban, on Friday, 1 August 1975, at 10h00, of the undermentioned properties:

1. Subdivision E of 338 of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1,028 8 acres;

2. Subdivision K of 338 of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 15 317 square feet;

3. Subdivision M of 338 of the farm Klein Zeekoe Vallei 803, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 14 812 Square feet.

Postal address.—Salieta Road, Durban.

The property consists of unimproved land.

Terms.—A cash deposit of 10 per cent of the purchase price together with the auctioneer's commission of 2½ per cent of the purchase price, subject to a minimum of R20 to be paid immediately after the sale is concluded. The balance of the purchase

price together with interest at the rate of 10½ per cent per annum calculated from 25 August 1975 to date of payment against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff, Durban, within 21 days from the date of sale.

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, 301 Santam Buildings, Smith Street, Durban.

Dated at Durban on this the 4th day of July 1975.—Levy, Legator, McKenna & Herr, Plaintiff's Attorneys, 21st Floor, Eagle Buildings, 357 West Street, Durban.

PUBLIC AUCTION SALES

I will sell, by public auction, on Saturday, 26 July 1975, at Harward Street, Howick, commencing at 09h30, the following:

Wood and iron shed, scaffolding planks and poles, steel trestles, two toilets, work bench etc.

Terms.—Cash.

Further particulars from G. I. von Benecke, Howick.

O.V.S.—O.F.S.

Saak 3453/75

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BLOEMFONTEIN, GEHOU TE BLOEMFONTEIN

In die saak tussen UNITED BOUVERENIGING, Eiser, en PETRUS STEFANUS GREYLING, Verweerde

Ter uitvoering van 'n uitspraak van die Landdroshof vir die distrik Bloemfontein, gehou te Bloemfontein, in bogemelde saak, sal 'n verkoop, sonder reserwe, voor die Landdroskantoor, Peetlaanengang, om 10h00, op Vrydag, 1 Augustus 1975, gehou word op voorwaarde wat ten tye van die verkoop deur die afslae voorgelees sal word, van die volgende dienedom van die Verweerde, naamlik:

Sekere Erf 9070, geleë in die stad Bloemfontein, distrik Bloemfontein, groot negehonderd drie-en-negentig (993) vierkante meter (ook bekend as Paul Krugerlaan 46, Universitas, Bloemfontein).

Die volgende inligting word verstrek, dog ten opsigte hiervan kan niks gewaarborg word nie:

Op die eiendom is 'n woonhuis bestaande uit sitkamer, eetkamer, kombuis, vyf slaapkamers, twee badkamers en toilet, terwyl die buitegebou bestaan uit dubbel motorhuis met bedienekamer.

Terme.—Die koper sal 10 persent van die koopsom onmiddellik na die veiling in kontant betaal aan die bode van die Hof. Die balans moet verskeer word deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg binne 14 dae na afloop van die veiling. Die voorwaarde van die verkoop kan in die kantoor van die bode van die Hof tydens kantoorure besigtig word. Bode van die Hof, Bloemfontein.—L. D. Y. Booyens, vir Claude Reid & Haylett, Prokureur vir Eiser, Unitegebou, Bloemfontein.

Behoorlik hierin daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel van MARIA HENDRIKA MAGDALENA HENNING, gebore Lourens (No. B45/75), sal die volgende eiendomme per publieke veiling aangebied word vir verkoop te Uitdekingstraat 100, Fichardtpark, Bloemfontein, om 10h00, op Vrydag, 18 Julie 1975:

(a) Spaanse woonhuis te Benadierylaan 86, Fichardtpark, Bloemfontein, vier slaapkamers met 'n dubbelbadkamer met kleedkamer, sitkamer, eetkamer, kombuis, was- en opwaskamer, motorhuis met afdak en stoorkamer en gewone bedienekwartiere.

(b) Gewone huis te Bormansingel 24, met vyf slaapkamers, 'n dubbel badkamer plus ekstra toilet in gang, sitkamer, eetkamer en kombuis, was- en opwaskamer, dubbelgarage en stoorkamer, plus gewone bedienekwartiere.

(c) Spaanse woonhuis tussen Uitdekingstraat 100, met vier slaapkamers, plus dubbelbadkamer, sitkamer, eetkamer, kombuis, was- en opwaskamer, dubbelgarage en stoorkamer plus gewone bedienekwartiere.

Terme.—10 persent deposito die dag van die veiling plus goedgekeurde bank- of bougenootskapwaarborg binne 3 (drie) weke na bekragting van verkoop.

Volledige verkoopvoorwaarde sal besigtig kan word te die kurator by ondervermelde adres.

Navrae kan gerig word aan.—Die Kurator, P. R. Serfontein, p/a Naude & Naude, Maitlandstraat 71, Postbus 153, Bloemfontein, Tel. 89-791; en/of Die Afslaers, Jac & Coetzer Afslaers, Postbus 1, Hoopstad, Tel. 9,

OPENBARE VEILING VAN VUURWAPENS

Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel E. P. KLEYNHANS (No. B172/1968), sal ek die volgende vuurwapens, naamlik .45 rewolwer, .35 pistool, 303 geweer, 303 geweer, 375 geweer, 410 haelgeweer, .22 geweer en 75-mm-patrone per openbare veiling verkoop sonder reserwe vir kontant aan die hoogste bieder op Saterdag, 26 Julie 1975, om 10h00, te Kerkstraat 130, Odendaalsrus.—D. G. Rossouw, afslaer, p/a Rossouw & Rheeder, Louis Kotzestraat 28, Posbus 98, Wesselsbron. J. F. A. S. v.d. Watt, p/a V. d. Watt & Kie., Kurator, Kerkstraat 52, Posbus 36, Odendaalsrus. Telefoon 4-2193/4.

OPENBARE VEILING

Behoorlik daartoe gelas deur die kurator in die insolvente boedel P. J. J. BONTHUIZEN (No. B164/74), sal ek per openbare veiling sonder reserwe te Kerkstraat 130, Odendaalsrus, op Saterdag, 26 Julie 1975, om 10h00, die volgende verkoop:

1. Onroerende eiendom, sekere Erf 1741, geleë te Kerkstraat 130, Odendaalsrus, met woonhuis en buitegebou daarop.

2. Een 1972 Chevrolet Commando-motorkar.

3. Die volgende huisraad en huishoudelike goedere:

Staanhorlosie, slaapkamerstel, sitkamerstel, kombuisstel, hangkas twee divans, driekwart bed, radiogram, spieëlkas, laaikas.

Afslaers nota.—Bogemelde goedere word voetstoots verkoop sonder reserwe en vir kontant.—D. G. Rossouw, Afslaer, p/a Rossouw & Rheeder, Louis Kotzestraat 28, Posbus 98, Wesselsbron. J. S. v. d. Watt, Kurator, p/a V. d. Watt & Kie., V. d. Wattgebou, Kerkstraat 52, Odendaalsrus. Telefoon 4-2193/4.

NAAMSVERANDERING—CHANGE OF NAME

WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorname om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applicant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

TRANSVAAL

KHANTSHE, Ellen Nonyane. (2) Aged Women's Home, Falcon Street, Auckland Park, Johannesburg. (3) a domestic servant. (4)—. (5) Chaane. (6) The name Chaane is the surname of both my parents and I have always been known by that surname. (7)—. (8)—. (9) Johannesburg, 12/6/75.

27-4-11-18

HART, Ian David Horatio. (2) 35 Arnold Street, Irene. (3) An apprentice composer. (4)—. (5) Hogg. (6) Both my parents are deceased and I have since the age of 7 years lived with, been maintained and educated by Robert Hogg and his wife, Margaret Elenor Hogg, who have brought me up as their own child and I have regarded them as my own parents. I am up to date hereof still living with them. (7)—. (8)—. (9) Pretoria, 17/6/75.

4-11-18-25

GROENEWALD, Petronella Jacoba. (2) Kamer 303, C.J.S. Sentrum, Woburnlaan, Benoni. (3) 'n Vroulike klerk, Bantoesake-kommissaris, Boksburg. (4)—. (5) Coetzee. (6) Sedert 1968 het ek met wyle mnr. V. Coetzee saamgeleef as man en vrou tot datum van sy afsterwe, 28/10/72. Ek het sedert 1968 bekend gestaan onder die van Coetzee en het 'n rybewys onder genoemde van uitgeneem. Ek het ook diens aanvaar by die Bantoesakekommissaris onder die van Coetzee. (7)—. (8)—. (9) Boksburg, 12/3/75.

4-11-18-25

MORGAN, Geraldine Mary. (2) Portion 290 (a portion of Portion 220) of the farm Wilgespruit 190 IQ, Roodepoort, Tvl. (3) Housewife. (4) Minor children, Ronald Charles Ortlib and Veronica Lynn Ortlib. (5) Morgan. (6) I have remarried, and as sole legal guardian of my children, I require that they adopt my new surname. (7)—. (8)—. (9) Roodepoort, 16/6/75.

27-4-11-18

ALDOUS, Beverley Anne. (2) 501 Cresthill, Pietersen Street, Hospital Hill, Johannesburg. (3) Medical student. (4)—. (5) Stone. (6) My family name is Stone and I have always been known as Stone during all my school years. Most people know me as Stone because of the "family" name. (7)—. (8)—. (9) Johannesburg, 3/7/75.

11-18-25-1

S.W.A.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(South-West Africa Division)

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and E. N. NUTTALL, Defendant

In execution of a judgment of the above Honourable Court granted on Friday, 18 October 1974, the undermentioned property owned by the Defendant will be sold in execution by the Deputy Sheriff, Windhoek, in front of the Supreme Court, Windhoek, on Friday, 1 August 1975, at 10h00, subject to a reserve price of R17 000:

Certain Erf 577, Pionierspark Township, situated in the Municipal District of Windhoek, Registration Division K, measuring one thousand three hundred and thirty-six square metres.

The property comprises a single-storey brick under iron dwelling comprising of lounge, dining-room, three bedrooms, two bathrooms, two toilets, kitchen and scullery with outbuildings consisting of single garage, servants' room and w.c.

Conditions.—Ten per cent of the purchase price in cash on the day of sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys and to be furnished to the Deputy Sheriff, Windhoek, within three days after the day of sale. The other conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Omarumbaweg, Windhoek, or at the offices of the attorneys for the Plaintiff, Lorentz & Bone, Standard Bank Chambers, Kaiser Street, Windhoek.

Dated at Windhoek this 1st day of July 1975.

NAAMSVERANDERING—CHANGE OF NAME

WET OP VREEMDELINGE, 1937

COETZEE, Anna Maria Van Rooyen. (2) Clearwaterstraat 118, Lynwood Glen, Pretoria. (3) 'n Klerikale assistent. (4)—. (5) Aitchison. (6) Uit affeksie en agting vir my stiefvader mnr. Jasper Aitchison. (7)—. (8)—. (9) Pretoria, 6/6/74.

18-25-1-8

KAAP-CAPE

BOTHA, Frans Johannes, minderjarige. (2) Baxstraat 6, Bothasig. (3)—. (4)—. (5) Nothnagel. (6) Ek is al sedert my geboorte, 15/3/58, bekend as Frans Johannes Nothnagel. Ek is deur my stiefvader opgevoed en ek het hom altyd as 'n vader beskou. Ek is ook onder dié naam by verskeie skole ingeskryf. (7)—. (8)—. (9) Moeder, Elia Magdalena Nothnagel, voorheen Botha, gebore Coetzee, Goodwood, 22/4/75.

11-18-25-1

NATAL

JACOBS, Jacobus Coenraad Beukes. (2) 203 Newhaven Mews, Newhaven Road, Durban. (3) Head of Opera for the Natal Performing Arts Council. (4)—. (5) Conrad. (6) I have been known as James Conrad for the past 16 years, this being my professional name as a singer in Germany and England. (7)—. (8) Wife, Ines-Maria and minor children, Adriana Maria, Cornelia Ann, Guilietta Donenica. (9) Durban, 13/6/75.

27-4-11-18

MUIR, Vernon Nesbitt. (2) 16 Ruslynn Court, St Andrews Street, Durban. (3) Plant operator with Escom Supply Commission, Congella. (4)—. (5) Vice. (6) I assumed the name of my stepfather Vice in 1933 and have been known as Vice since that day. (7)—. (8)—. (9) Durban, 23/6/75.

4-11-18-25

REDDY, Balakrishna. (2) 4 Sydenham Road, Mountain Rise, Pietermaritzburg. (3) Employee, Bernina Sewing Machines, Medical Centre, Chapel Street, Pietermaritzburg. (4)—. (5) Pather. (6) Upon my birth my grandfather erroneously registered me under his name, Reddy, instead of under the name of my natural father, Pather. (7)—. (8)—. (9) Pietermaritzburg.

11-18-25-1

ODHAVJEE, Karsandas Thaker Manjee. (2) Flat 6, 133 Victoria Street, Durban. (3) An accountant. (4)—. (5) Manjee. (6) My surname is incorrectly reflected in my birth certificate as Ohavjee. (7)—. (8) Wife, Kirtida Odhavjee. (9) Durban, 19/6/75.

11-18-25

S.W.A.

MOSEGEDI, Piet. (2) Khomasdal, Windhoek. (3) 'n Skilder te Nictus Kontrakteurs, Kaiserstraat 380, Windhoek. (4)—. (5) Snyman. (6) My vader, Pieter Snyman was nie wettiglik getroud met my moeder Lissie Mosegedi nie. Ek is deur my vader grootgemaak en was sedert my geboorte algemeen bekend onder die naam van my vader Snyman. (7)—. (8) Vrou, Hendrina Mosegedi, gebore Potgieter, en minderjarige kinders Monica Potgieter en Benjamin Charl Potgieter. (9) Windhoek.

27-4-11-18

27-4-11-18

SCHOONWINKEL, Cornelis Theodorus. (2) Nictuswoonstelle D9, Promadenadeweg, Windhoek. (3) Fabrieksvervoerder, Liebenbergagentskappe, Posbus 2912, Windhoek. (4)—. (5) Volkschenk. (6) Dit is die werklike van waaronder ek gebore is. My naam is verander na Schoonwinkel na my moeder se egskeiding van my werklike vader Volkschenk en haar troepe met Schoonwinkel. Ek het voorheen die naam gedra van Schoonwinkel. (7)—. (8)—. (9) Windhoek, 16/6/75.

7-18-25-1

SLAGTERSKENNISGEWINGS—BUTCHERS' NOTICES

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuwing van die vermeldedes besigheid of die kansellasie van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kansellasie van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat daar word vir verskuwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

TRANSVAAL

LYDENBURG.—(2) Bartle Clive Biggs Jr. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Portion 2 of the farm Goudmyn KT 337, Steelpoort, District of Lydenburg. (5) Estate Bartle Clive Biggs, deceased 6/4/75. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 14 days.

PRAKTISEER.—(2) Bartle Clive Biggs Jr. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Farm Kromellenboog 132 KT, District of Praktiseer, Lydenburg. (5) Estate Bartle Clive Biggs, deceased 6/4/75. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 14 days.

JOHANNESBURG.—(2) M. Sunjich, J. Sunjich and L. Unkovic. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 4660, 261 Bree Street, corner of Twist Street, Johannesburg. (5) Insolvent estate Matts Continental Butchery (Pty) Ltd (Ian Sinclair Finn, liquidator). (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 days.

JOHANNESBURG.—(2) João Nascimento Alexandre Ornelas and Eliseu do Nascimento Taveira Barreira. (3) New application, retail butcher. (4) Stand 92 and 92 RE, corner of Kelvin and Maraisburg Roads, Industria, Johannesburg. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 30 days.

PRETORIA.—(2) Cornelius Johannes Coertze en Johan Steyn. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Joniëstraat 4, Erf 381, Annlin. (5) Barend Jacobus Kok. (6) Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, 14 dae.

COLBYN. (2) Robert Wessel Janse van Rensburg. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Thompsonstraat 135, Colbyn, Pretoria. (5) Staraccom (Edms.) Bpk. (6) Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, 14 dae.

CHRISIEMEER.—(2) Simon Streicher Cilliers. (3) Verskuwing van perseel. (4) Ou perseel: Erf 63, Chrisiemes, distrik Ermelo. (5) Nuwe perseel: Erf 58, Chrisiemes, distrik Ermelo. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

ROOKRAALSPRUIT (RUSTENBURG).—(2) Tsonko Richard Masito. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) New site just south of H.P. School and general dealer store, off Momrakoso Bantu Township Road, Roodekranspruit Village, Bafokeng. (5) Abiot Masito. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 days.

PRETORIA.—(2) Francois Henri Honore Vandenbroucke. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Okapisingel 7, Skilpadweg 504, Monumentpark, Pretoria. (5) Ewerhardus Johannes Jansen van Vuuren. (6) Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, 14 dae.

BARBERTON.—(2) Jacob Sindane. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 898, Steenbok Bantoe Trust, distrik Barberton. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

KOSTER.—(2) Willem Frederik Ludick. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Cyferfontein 22, distrik Koster. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

GARISEB, Hans. (2) Huis D2/27, Katutura, Windhoek. (3) 'n Kleerk by South West Wholesale. (4)—. (5) Reinecke. (6) Ek is in die algemene omgang, in korrespondensies asook vir besigheidsdoeleindes beter bekend as Reinecke. Reinecke is in feit ook my eie vader se van. (7)—. (8)—. (9) Windhoek, S.W.A., 25/6/75.

11-18-25-1

NEBO.—(2) Oria R. Phaahla. (3) New application, retail butcher. (4) Rural Bantu Trust Farm Location at Chief Phaahla, District of Groblersdal. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 days.

EDENVALE. (2) Ranko Sakota, trustee for a company to be formed. (3) Retail butcher, new application. (4) Erf 195, Elma Park Extension 2, Edenvale. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 30 days.

JOHANNESBURG. (2) Jose Armando Ferreira. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Shops 3 and 4, King's Court, 6 King George Street, Johannesburg. (5)—. Aleksander Ilic. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 days.

MOLETSANE (SOWETO).—(2) Duncan Molope. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) 1749/52 Mokwena Street, Moletsane, Soweto. (5) McCloud Mbuyiselo Mashumi. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 14 dae.

BOKSBURG.—(2) Gerard Leon Louis Gaubergs. (3) Oordrag van eiendomsreg, (4) Hoek van Waterson- en Lancasterstraat, Parkdene, Boksburg. (5) Willem Albertus Jonker. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 14 dae.

KLIPSPIRUIT.—(2) Por Chiu and Mrs Sau Sin Chiu. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Portion B of Portion F of 49, Klipspruit, Kliptown, Johannesburg. (5) H. Tucker (Director) Robert S. Williams (Pty) Ltd. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 14 days.

KAAP-CAPE

PORT ELIZABETH.—(2) Johannes Ndabeni July. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (3) Standplaas 8, Laan B, New Brighton, Port Elizabeth. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, 30 dae.

EAST LONDON.—(2) Arthur Stefanus Scheepers. (3) New application, retail butcher. (4) Chalumna, Lot A of Farm 57, District of East London (now known as Portion 1 of Farm 1039). (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, 30 days.

PORT ELIZABETH.—(2) Jan Johannes Petrus van Dalen. (3) Verskuwing van perseel, kleinhandelslagter. (4) Wrightstraat 41a, Sidwell, Port Elizabeth. (5) Suttonweg 76, Sidwell, Port Elizabeth. (6) Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, 14 dae.

CALEDON.—(2) Peter Christopher Harris, in my hoedanigheid as bestuurder van Sonesta Vakanseoord (Edms.) Bpk. (3) Nuwe aansoek, verkoop van voorafverpakte vleis. (4) Sonestavakanseoord, geleë naby Hawston, afdelingsraadgebied Caledon. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

COLESBERG.—(2) Lourens van der Walt. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Norvals Pont op die plaas Dapperfontein 79, distrik Colesberg. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 30 dae.

PORTE ELIZABETH.—(2) Maria Claasen. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 796, hoek van Perla- en Ablettstraat, Korsten, Port Elizabeth. (5) William Slammert Africa. (6) Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, 14 dae.

ATHLONE.—(2) Omar Allie and Mariam Allie. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) 73 Belgravia Road, Athlone, Cape. (5) 57 Burns Road, Salt River. (6) Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, 14 days.

NATAL

ALLANDALE.—(2) Abdurrahman Hoorzook and Ismail Hoorzook trading as Allandale Butchery. (3) New application, retail butchery. (4) Buh 2 of 318 of Lot 5, No. 1519, Township of Allandale, Allandale, Pietermaritzburg, Natal. (5). (6) Branch Manager, P.O. Box 512, Pietermaritzburg, 14 days.

ALGEMEEN—GENERAL

TRANSVAAL

STADSRAAD VAN SPRINGS

ONTEIENING VAN ERWE 1417, 1433, 1443, 1455 EN 1459,
DORP WELGEDACHT, DISTRIK SPRINGS

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 35 (1) van die Behuisingswet, No. 4 van 1966, soos gewysig, dat dit die voorname is van die Stadsraad van Springs om die eiendomme hierna omskryf, waarvan u na die wete van die Stadsraad van Springs die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is en welke eiendomme vir behuisingsdoeleindes benodig word, te onteien.

U aandag word gevëdig op die bepalings van artikel 36 (4) van gemelde Wet ingevolge waarvan daar van u vereis word om binne 30 dae vanaf die datum van kennisgewing wat gedien sal word ingevolge artikel 35 (2) van hierdie Wet of binne die verdere tydperk wat die Stadsraad toelaat aan die Stadsraad lewer of laat lewer—

(i) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van die vergoeding (as daar is) wat u verlang, uiteengesit word;

(ii) die stukke wat 'n titelbewys op die grond uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is;

(iii) 'n deur u ondertekende lys van bedoelde stukke indien dit nie in u besit of onder u beheer is nie, met vermelding van die registrasienummers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienummers en datums van verbande op die grond (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan.

Neem voorts kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendomme hierin beskryf, by besorging van die kennisgewing ingevolge artikel 35 (2) van die Wet oorgaan op die Stadsraad vry van alle beswarings en die Stadsraad kan na versstryking van 'n tydperk van minstens 30 dae vanaf die datum van sodanige kennisgewing die grond in besit neem en gebruik.

Eienaar	Erf nommer	Opper-vlakte
M. E. Griffin.....	1417, Welgedacht....	4 461 m ²
J. F. du Plessis.....	1433, Welgedacht....	4 302 m ²
A. J. en J. A. Peterson.....	1443, Welgedacht....	4 461 m ²
A. B. en B. B. Lyle.....	1455, Welgedacht....	3 569 m ²
S. J. v. d. Merwe.....	1459, Welgedacht....	4 461 m ²

H. A. DU PLESSIS, Klerk van die Raad.

Burgersentrum, Springs, 4 Julie 1975.

TOWN COUNCIL OF SPRINGS

EXPROPRIATION OF ERVEN 1417, 1433, 1443, 1455 AND 1459, WELGEDACHT TOWNSHIP, DISTRICT OF SPRINGS

Notice is hereby given in terms of section 35 (1) of the Housing Act, No. 4 of 1966, as amended, that it is the intention of the Town Council of Springs to expropriate the properties described hereunder of which you are to the knowledge of the Town Council of Springs the registered owner/co-owner and which properties are required for housing purposes.

Your attention is directed to the provisions of section 36 (4) of the said Act, in terms of which you are required within 30 days from the date of service of the notice in terms of section 35 (2) of the said Act or such further period as the said Council may allow to deliver or cause to be delivered to the Town Council of Springs—

(i) a statement in writing setting forth the amount of compensation, if any, claimed by you;

(ii) your documents of title to the land if these are in your possession or under your control;

(iii) a list signed by you of the said documents if these are not in your possession or under your control, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the land and the names and addresses of the holders thereof.

PIETERMARITZBURG.—(2) Timothy Kanyile. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Lot 179, Edendale 775, District of Pietermaritzburg, Province of Natal. (5) Alpheus Nqayi. (6) Branch Manager, P.O. Box 512, Pietermaritzburg, 14 days.

O.V.S.—O.F.S.

FICKSBURG.—(2) David Samuel Milne, Bredenkamp. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 379, Eindstraat, Ficksburg. (5) Karoo Vleis Unie Bpk. (6) Tak/Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

BRANDFORT.—(2) Wilhelmina Susanna Maria Pieterse. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 320, Vivierstraat, Verkeerdevlei, distrik Brandfort. (5) Jacoba Wilhelmina Wessels. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14 dae.

ALGEMEEN—GENERAL

TRANSVAAL

STADSRAAD VAN SPRINGS

ONTEIENING VAN ERWE 1417, 1433, 1443, 1455 EN 1459,
DORP WELGEDACHT, DISTRIK SPRINGS

Further take notice that the ownership in the immovable properties described herein, shall pass to the said Town Council upon the service of the notice in terms of section 35 (2) of the Act, free of all encumbrances and the said Council may, after expiry of a period of not less than 30 days from the date of the aforementioned notice, take possession of and use the land.

Owner	Erf number	Extent
M. E. Griffin.....	1417, Welgedacht....	4 461 m ²
J. F. du Plessis.....	1433, Welgedacht....	4 302 m ²
A. J. en J. A. Peterson.....	1443, Welgedacht....	4 461 m ²
A. B. en B. B. Lyle.....	1455, Welgedacht....	3 569 m ²
S. J. v. d. Merwe.....	1459, Welgedacht....	4 461 m ²

H. A. DU PLESSIS, Clerk of the Council.
Civic Centre, Springs, 4 July 1975.

Stand 647, Pageview

Issued to late B. RASDIEN

Notice is hereby given that the original permit has been lost and application has been made to the Johannesburg City Council for the issue of a duplicate copy thereof. Should no objections be lodged within twenty-one (21) days at the address stated below and at the City Treasurer's Department, Room 0339, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, a duplicate copy will be issued.

LEBOWA INTOXICATING LIQUOR ACT, 1973

NOTICE OF INTENTION TO APPLY FOR THE GRANT OF A NEW LIQUOR LICENCE

(In terms of section 28)

I, MOLEME HANS PITSI, as proprietor, hereby give notice that I intend submitting an application for the grant to me of a off consumption licence (Bottle Store Item 8), in respect of premises situated at Mecklenburg S.A.B.T. Farm 371, District of Praktiseer, for the sale of liquor to Non-European.

The application will be lodged with the Magistrate, Praktiseer, on the 28th day of July 1975.

Any person may, within 14 days from the said date, inspect the application and all documents lodged thereof at the office of the said magistrate and may within the said period lodge with the said magistrate an objection thereto in the prescribed manner.

—Applicant.

KENNISGEWING AAN HOUERS OF HUURDERS VAN MINERALE REGTE

Aan JACOBUS FRANCOIS JOUBERT (16/3/1874), die houer van alle regte op edele en onedele metale en minerale, edelgesteentes en olie op Gedeelte 2 van die plaas Witstinkhoutboom 9-IP, en aan JACOBUS FRANCOIS JOUBERT (16/9/02), WILLEM JOHANNES NAUDE JOUBERT (18/5/04), JOHANNES GROENEWALD JOUBERT (27/5/05), CHARLES PETRO JOUBERT (4/11/08), WALTER WALLACE BROOKS (3/6/10), ANDREAS STEPHANUS DU TOIT JOUBERT (29/9/11), JAN HENDRIK DE LY REY JOUBERT (3/10/13), LOUIS JOHANNES VAN DER WALT (3/4/03) en EBEN-HAEZER JOUBERT (1/4/18), die houers van alle regte op edele en onedele metale en minerale, edelgesteentes en olie op Gedeelte 1 van die plaas Witstinkhoutboom 9-IP, of aan die huurders van enige van die bogemelde regte.

Neem kennis dat daar aansoek gedoen sal word om bogemelde eiendomme te verdeel.

Indien enige van die bogemelde houers of huurders van die regte, beswaar wil maak teen die verdeeling van die eiendomme, moet sodanige beswaar binne 30 dae na verskyning van hierdie kennisgewing skriftelik ingedien word by die Sekretaris van die Departement van Landboukrediet en Grondbesit te Pretoria.

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE

KENNISGEWING 109 VAN 1975

AAN WIE DIT MAG AANGAAN

ONTEIENING VAN SERWITUUT VAN REG VAN WEG

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 4 (4) van die Onteieningswet, 1965 (Wet 55 van 1965), dat die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, kragtens die bevoegdheid aan hom verleent deur die Administrateur van Transvaal ingevolge die bepaling van artikel 15 van die Onteieningswet, 1965, besluit het om, in medewerking met die Stadsrade van Roodepoort en Krugersdorp, 'n serwituut van reg van weg, 15,74 m breed, wat in terme van Serwituutakte 697/1951S, gedateer 25 Augustus 1951, ten gunste van die algemene publiek oor 'n gedeelte van Gedeelte 51 en Gedeeltes 52, 53, 54 en 55 (gedeeltes van Gedeelte 10) van die plaas Lindley 528 JQ geregistreer is, te onteien vir die doel van die aanleg van 'n lughawe.

Die gemelde onteiening tree vanweë die dringende aard van die aangeleenthed, op 18 Augustus 1975 in werking en van daardie dag af sal die eiendomsreg van die gemelde serwituut by die Raad en die Stadsrade van Roodepoort en Krugersdorp berus, soos bepaal in artikel 5 van die gemelde Wet. Op daardie datum sal die Raad en die Stadsrade van Roodepoort en Krugersdorp die reg hê om die serwituutarea te betree, besit te neem en te gebruik vir die doel waarvoor dit hiermee onteien word, en dit sal van daardie datum af vir die algemene publiek gesluit word.

Ingevolge die bepaling van artikel 4 (3) van die Wet word enige belanghebbende hiermee versoek om enige eis om skadevergoeding skriftelik by die ondergetekende in te dien binne 30 dae na die datum van hierdie kennisgewing, dit wil sê voor of op 18 Augustus 1975.

Die Raad se adres vir die doel van hierdie onteiening is Bosmanstraat 320, Pretoria.—J. J. Bester, Sekretaris, Posbus 1341, Pretoria, 18/7/75.

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS

NOTICE 109 OF 1975

TO WHOM IT MAY CONCERN

EXPROPRIATION OF SERVITUDE OF RIGHT OF WAY

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 4 (4) of the Expropriation Act, 1965 (Act 55 of 1965), that the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas has, by virtue of the powers conferred upon it by the Administrator of the Transvaal, in terms of section 15 of the Expropriation Act, 1965, resolved to expropriate, in conjunction with the Town Councils of Roodepoort and Krugersdorp, a servitude of right of way, 15,74 m wide, registered in favour of the general public under Deed of Servitude 697/1951S, dated 25 August 1951, over a portion of Portion 51, and Portions 52, 53, 54 and 55 (portions of Portion 10) of the farm Lindley 528 JQ, for the purpose of airport construction.

The said expropriation will, in view of the urgency of the matter, take effect on 18 August 1975, and from that date the ownership of the servitude shall rest in the Board and the Town Councils of Roodepoort and Krugersdorp as provided by section 5 of the said Act. On that date also the Board and the Town Councils of Roodepoort and Krugersdorp shall be entitled to enter upon, take possession and use the servitude area for the purpose for which it is expropriated, and from that date it shall be closed to the general public.

In terms of the provisions of section 4 (3) of the Act any interested party is hereby requested to lodge any claim for compensation in writing with the undersigned within 30 days from the date of this notice, that is before or on 18 August 1975.

The Board's address for the purpose of this expropriation is 320 Bosman Street, Pretoria.—J. J. H. Bester, Secretary, P.O. Box 1341, Pretoria, 18/7/75.

ABATTOIRKOMMISSIE

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM REGISTRASIE VAN 'N ABATTOIR

[Kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoirkommissie, 1967 (No. 86 van 1967)]

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoirkommissie, 1967 (No. 86 van 1967), dat ROELOF PETRUS VERMAAK, van die plaas Rhenosterfontein, Rankinspas, distrik Waterberg, Tvl., by die Abattoirkommissie aansoek gedoen het om registrasie van 'n abattoir te Rhenosterfontein 465 KQ, distrik Waterberg, Tvl.

Indien registrasie van die abattoir toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir voorsiening in die openbare vleisbehoefte van Rankinspas, Alma en omgewing, distrik Waterberg, Tvl.

Iemand wat vertoe of besware in verband met die bovenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoe of besware aan die Voorsitter, Abattoirkommissie, Privaatsak X272, Pretoria, rig binne 'n tydperk van 28 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies uitgevaardig kragtens genoemde Wet.—M. J. C. Jamneck, Voorsitter, Abattoirkommissie.

L.W.—Die regulasies vereis dat—

(a) besware onder eed bevestig en in drieval aan die Kommissie voorgelê moet word; en

(b) 'n afskrif van die dokument waarin besware uiteengesit is deur die beswaarmaker op die applikant bestel moet word.

Permit 726, Stand 625, Pageview
Issued to OMERA TOYA

Notice is hereby given that the Original Permit 726 has been lost and application has been made to the Johannesburg City Council for the issue of a duplicate copy thereof. Should no objections be lodged within 21 (twenty-one) days at the address stated below and at the City Treasurer's Department, Room 0339, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, a duplicate copy will be issued.—Gordon Michalson & Nathan Silver, Sixth Floor, Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg.

Permit 428, Stand 648, Pageview
Issued to M. KARBELKAR

Notice is hereby given that the Original Permit 428 has been lost and application has been made to the Johannesburg City Council for the issue of a duplicate copy thereof. Should no objections be lodged within 21 (twenty-one) days at the address stated below and at the City Treasurer's Department, Room 0339, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, a duplicate copy will be issued.—Gordon Michalson & Nathan Silver, Sixth Floor, Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg.

Permit 2705, Stand 450, Pageview
Issued to HAWA CORBETT

Notice is hereby given that the Original Permit 2705 has been lost and application has been made to the Johannesburg City Council for the issue of a duplicate copy thereof. Should no objections be lodged within twenty-one (21) days at the address stated below and at the City Treasurer's Department, Room 0339, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, a duplicate copy will be issued.—H. Corrett, 4 15th Street, Vrededorp, Johannesburg.

Permits 2773, 2769 and 2775, Stands 549, 537 and 693,
Pageview
Issued to Miss F. ABDOOL

Notice is hereby given that the Original Permits 2773, 2769 and 2775 have been lost and application has been made to the Johannesburg City Council for the issue of duplicate copies thereof. Should no objections be lodged within twenty-one (21) days at the address stated below and at the City Treasurer's Department, Room 0339, Civic Centre, Braamfontein, Johannesburg, duplicate copies will be issued.—24 Lovers Walk, Fordsburg, Johannesburg.

KAAP-CAPE

KANONEILAND NEDERSETTINGSBESTUURSRAAD

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig subartikel (1) van artikel 4 van Wet 15 van 1939, dat die dienstyd van die lede van die Kanoneiland Nedersettingsbestuursraad op 31 Julie 1975 verstryk en dat daar op Saterdagoggend, 26 Julie 1975, vanaf 9-uur tot 11-uur vm. 'n openbare vergadering van die ruinperseleenaars in die saal gehou word vir die benoeming en verkiezing van 'n nuwe raad.

Op las.—G. P. Steyn, Sekretaris, Kanoneiland, 9 Junie 1975.

CANNON ISLAND SETTLEMENT MANAGEMENT BOARD

Notice is hereby given in terms of subsection (1) of section 4 of Act 15 of 1939, that the time service of the members of the Cannon Island Settlement Management Board, lapses on 31 July 1975, and that a public meeting of the owners will be held on Saturday, 26 July 1975, in the public hall, from 9 to 11 o'clock a.m., for the purpose of nominating and election of a new board.

By order.—G. P. Steyn, Secretary, Kanoneiland, 9 June 1975.

ABATTOIRKOMMISSIE

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING
VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE ABATTOIR
[Kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoir-
kommissie, 1967 (No. 86 van 1967)]

Kennis geskik hiermee kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoirkommissie, 1967 (No. 86 van 1967), dat JOHANNES CHRISTIAN KRUGER, Posbus 408, Uitenhage, by die Abattoirkommissie aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir op die plaas Prentice Kraal 233/25, distrik Uitenhage, K.P.

Indien registrasie van die abattoir toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir die lewering van vars vleis aan die distrik Uitenhage, K.P.

Iemand wat vertoë of besware in verband met die bovenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoë of besware aan die Voorzitter, Abattoirkommissie, Privaatsak X272, Pretoria, rig binne 'n tydperk van 28 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies uitgevaardig kragtens genoemde Wet.—M. J. C. Jamneck, Voorzitter, Abattoirkommissie.

L.W.—Die regulasies vereis dat—

- (a) besware onder eed bevestig en in drievoud aan die Kommissie voorgelê moet word; en
- (b) 'n afskrif van die dokument waarin besware uiteengesit is deur die beswaarmaker op die applikant bestel moet word.

NATAL

APPLICATION FOR REGISTRATION AS A
WELFARE ORGANISATION

Notice is hereby given on behalf of SOUTH AFRICAN CHESHIRE HOMES FOR INDIANS of its intention to apply for registration as a welfare organisation in terms of section 19 of the National Welfare Act, No. 79 of 1965.

The aims and objects of the Society are to provide residential accommodation to persons of the Indian race, irrespective of religious belief (to be run as far as possible on the lines of a home and not an institution) for the care, nursing, general well-being and where possible rehabilitation of men, women and children, who are chronically ill or permanently disabled, especially for those who are indigent or of limited means, and to promote the welfare of such persons who are indigent or handicapped or maladjusted.

The Society intends operating in the Republic of South Africa.

Copies of the constitution may be viewed at the offices of the applicant's attorneys, J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Fifth Floor, Trident Buildings, 58 Field Street, Durban.

Any objections should be lodged with the Secretary, Natal Regional Welfare Board, P.O. Box 1503, Durban, within 21 days of date of publication.—J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Applicant's Attorneys, Fifth Floor, Trident Buildings, 58 Field Street, Durban.

APPLICATION FOR REGISTRATION AS A
WELFARE ORGANISATION

Notice is hereby given on behalf of DOONE VILLAGE (incorporated association not for gain), that it is our intention to apply for registration as a welfare organisation in terms of section 19 of the National Welfare Act, No. 79 of 1965.

The aims and objects of the Society are the care of aged White persons.

The Society intends operating in Pinetown.

Copies of the constitution may be viewed at 300 Mansion House, Field Street, Durban.

Any objections should be lodged with the Secretary, Natal Regional Welfare Board, P.O. Box 1503, Durban, within 21 days of date of publication.—Doone Village (incorporated association not for gain). Peter Porter, Chairman. Henry Palmer Strachan, Secretary.

Werk mooi daarmee.

Ons leef daarvan



Use it.

Don't abuse it.

water is for everybody



BOEDELWETTEKENNISGEWINGS ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 297

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie word hierby deur Meesters van die Hooggereghof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familiennaam en voorname van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros. L.W.—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (*) gemerkt, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators or tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B.—Items indicated by an asterisk (*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

KAAP-CAPE

3434/75—POTTER, Phillip Thomas, tramways inspector. 28/1/75. Cape Town, 29/7/75, 10h30.

3234/75—HELLAR, Alex, pensioner. 2/4/75. Bellville, 29/7/75, 10h00.

3207/75—SASS, Gertruida, housewife. 18/5/75. Goodwood, 30/7/75, 09h00.

3124/75—WOCKER, John Keith, retired. 21/5/75. Cape Town, 29/7/75, 10h30.

3304/75—HANEKOM, Jacobus, mecaniese instrukteur. 5/6/75. Bellville, 29/7/75, 10h00.

3454/75—ODENDAAL, Matthys Johannes, afgetreden boer. 27/5/75. Swellendam, 28/7/75, 10h00.

2940/75—ADAMS, Moegamat Allie, shop assistant. 5/5/75. Wynberg, 29/7/75, 10h00.

3544/75—PAKARNAN, Susan, cleaner. 11/2/73. Bellville, 29/7/75, 10h00.

3327/75—DE ARAUJO, Agostinho, boilermaker. 7/6/75. Cape Town, 29/7/75, 10h30.

3637/75—BENJAMIN, James Stanley Edmond, carpenter. 29/5/75. Wynberg, 29/7/75, 10h00.

3618/75—TOMLINSON, Gloria, housewife. 22/5/75. Wynberg, 29/7/75, 10h00.

3438/75—KROG, Henry Norman, motor mechanic. 26/5/75. Simonstown, 31/7/75, 10h00.

3181/75—HERISON, Esther, retired. 5/4/75. Cape Town, 29/7/75, 10h30.

3539/75—VAN ZYL, Anna Christina, huisvrou. 5/3/75. Springfield, 30/7/75, 10h00.

3300/75—GROENEWALD, Johannes Hermanus, visserman. 14/5/75. Hermanus, 30/7/75, 10h00.

3323/75—STANDER, Matthys Petrus Hendrik, boer. 23/2/75. Uniondale, 28/7/75, 10h00.

3593/75—DU PREEZ, Johan Christiaan, plaasbestuurder. 18/6/75. Oudtshoorn, 30/7/75, 10h00.

3590/75—LAMBRECHTS, Michiel Adriaan, pensioenaris. 23/6/75. Cape Town, 29/7/75.

3489/75—CHALMERS, Ada Mary, housewife. 19/5/75. Cape Town, 29/7/75, 10h30.

8266/74—SABLES, Neville Leonard, spray painter. 6/1/74. Wynberg, 29/7/75, 10h00.

2946/75—MABIN, Alan Edgar, civil servant. 26/5/75. Strand, 30/7/75, 10h00.

2960/75—DARVEL, Martin Louis, pensioner. 28/5/75. Wynberg, 29/7/75, 10h00.

3009/75—WHISGARY, Janap, housewife. 20/2/71. Wynberg, 29/7/75, 10h00.

TRANSVAAL

6622/75—SMITH, Hermanus Harnoldus, pensioenaris. 25/3/74. Johannesburg, 1/8/74, 09h00.

6522/75—NASH, Ronald, auto electrician. 11/6/75. Krugersdorp, 1/8/75, 10h00.

6454/75—BREEDT, Petronella Johanna Maria, huisvrou. 31/5/75. Warmbad, 30/7/75, 10h00.

6466/75—SAUNDERS, Elsie May. 14/6/75. Klerksdorp, 30/7/75, 10h00.

6835/75—PIETERSE, Daniel Jacobus, vlugkeler by S.A. Lugdiens. 30/5/75. Orkney, 30/7/75, 10h00.

6615/75—VAN LOGGERENBERG, Robert Jacobus, messehaar. 16/7/74. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

6194/75—LOUBSER, Albertus Johannes, live stock auctioneer. 1/6/75. Johannesburg, 25/7/75, 09h00.

37676—4

6396/75—STEYN, Johanna Helena, huisvrou. 29/4/75. Vereeniging, 25/7/75, 10h00.

6660/75—JORDAAN, Martha Sophia, huisvrou. 16/5/75. Vereeniging, 1/8/75, 10h00.

6050/75—VENTER, Hendrina Johanna, sosiale werkster. 11/5/75. Pietersburg, 1/8/75, 10h00.

6385/75—LANGEFELD, Fredericus Franciskus Antonius, bank clerk. 28/3/75. Johannesburg, 25/7/75, 09h00.

6364/75—FICK, Donald Edgar, school principal. 20/4/75. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

6717/75—TATE, Ivan Victor, supervisor clock assembly. 8/5/75. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

6687/75—LUBBE, Adriaan Pieter, takelaar. 24/6/75. Pretoria, 25/7/75, 09h00.

8887/74—SMITH, Andries Stefanus, pensioenaris. 19/6/74. Witbank, 1/8/75, 10h00.

6527/75—SMITH, Nicolaas Stefanus Coetze, bus driver. 25/4/75. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

7081/67—BONESCHANS, Jan Hendrik, emeritus predikant. 3/8/67. Pretoria, 30/7/75, 10h00.

6591/75—VERMAAK, Johanna Cornelia, huisvrou. 16/5/75. Middelburg, 1/8/75, 10h00.

6030/75—NAVIAS, Abe, unemployed. 5/12/74. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

5131/75—BOND, Ronald Kenneth, signwriter. 8/5/75. Benoni, 1/8/75, 10h00.

6700/75—STAPELBERG, Frans Petrus, hysbakdrywer. 18/6/75. Pretoria, 25/7/75, 09h00.

6607/75—JANSE VAN RENSBURG, Martha Maria Martina, huisvrou. 22/6/75. Pretoria, 25/7/75, 09h00.

4509/75—HODSON, Floyd, retired geologist. 22/3/71. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

6590/75—DU TOIT, Johannes Petrus Hendrik, lid Staande Mag. 15/5/75. Schweizer-Reneke, 1/8/75, 10h00.

6611/75—BESTER, Barend Frederick Andreas, spoorbaansweiser. 27/5/75. Heidelberg, 1/8/75, 10h00.

6571/75—KOEKEMOER, Benjamin, soldier. 9/6/75. Pretoria, 30/7/75, 09h00.

6461/75—JANNEKE, Wessel Johannes, sveiser. 10/5/75. Germiston, 1/8/75, 09h30.

2717/60—GRIFFITHS, Anna Maria Marthina, huisvrou. 7/4/60. Brits, 1/8/75, 10h00.

4197/52—FERGUSON, William, retired. 18/7/52. Benoni, 1/8/75, 10h00.

6567/75—BEUKES, Pieter Mathys, masjiengieter, S.A.S. 7/6/75. Pretoria, 25/7/75, 09h00.

2897/74—VENTER, Daniël Stephanus, pensioenaris. 15/1/75. Nylstroom, 1/8/75, 10h00.

3439/65—ANNANDALE, Hendrik Pieter, garage-eienaar en direkteur van maatskappye. 21/4/65. Rustenburg, 31/7/75, 10h00.

6519/75—KAROLIA, Mohamed Ismail (Mohamed Karolia), salesman. 15/4/74. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

6329/75—TAPPAN, John Richard, ambulance officer. 16/5/75. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

6289/75—WALL, Holwell John, printer. 14/6/75. Boksburg, 1/8/75, 10h00.

10979/74—LE ROUX, Sophia Aletta Jacoba, huisvrou. 2/8/74. Boksburg, 1/8/75, 10h00.

3959/75—SNYMAN, Cornelia Elizabeth, pasiënt Weskoppies. 29/9/74. Pretoria, 1/8/75, 09h00.

6748/75—MANS, Stephanus Johannes, afgetree. 31/3/75. Rustenburg, 31/7/75, 10h00.

6336/75—WALKER, Alice Marie, housewife. 12/6/75. Johannesburg, 25/7/75, 09h00.

4789—4

6184/75—BAETA, Maria Goncalves, huisvrou. 7/4/75. Klerksdorp, 23/7/75, 10h00.

6715/75—SAAD, Wadia, housewife. 25/5/75. Ermelo, 1/8/75, 10h00.

3914/75—DHULAM, Bagiretee, retired. 31/1/75. Nigel, 1/8/75, 10h00.

6576/75—MALHERBE, Johannes Wessels, Civil Service, Forestry. 27/5/75. Pretoria, 24/7/75, 09h00.

6716/75—THEUNISSEN, Ebenezer, sign writer and display artist. 23/6/75. Johannesburg, 1/8/75, 09h00.

NATAL

2989/69—SUBBAMMA, housewife. 2/8/69. Durban, 24/7/75, 09h00.

2700/75—SINGH, Prem, unemployed. 26/5/74. Durban, 24/7/75, 09h00.

2793/75—RAVIDATH, tax 1 operator. 23/11/73. Pietermaritzburg, 23/7/75, 10h00.

2814/75—MANIRAM, Tommy, building contractor. 17/6/75. Pietermaritzburg, 23/7/75, 10h00.

3033/74—CHETTY, Narainsamy, retired. 21/6/74. Verulam, 24/7/75, 10h00.

2663/75—SOMANA, Mahalingam, tailor. 30/5/75. Durban, 24/7/75, 09h00.

2703/75—WINTGENS, Joan Evelyn, housewife. 14/5/75. Babanango, 24/7/75, 10h00.

2734/75—PACKREE. 2/6/75. Pietermaritzburg, 23/7/75, 10h00.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

1103/75—MANTHEY, Ronald Clemens, tegnikus. 11/1/75. Bloemfontein, 18/7/75, 10h00.

953/75—LINDE, Jurie Johannes, hoofklerk. 22/5/75. Bloemfontein, 18/7/75, 10h00.

1100/75—VAN JAARSVELD, Jan Adriaan, pensioenaris. 23/5/75. Zastron, 30/7/75, 11h00.

1832/74—PIENAAR, Henry Hans Sloane, pensioenaris. 27/6/74. Parys, 30/7/75, 09h00.

1189/75—LOOTS, Martha Maria, minderjarige. Virginia, 23/7/75, 10h00.

1147/75—BADENHORST, Anna Susanna, minderjarige. Pretoria, 24/7/75, 09h00.

1145/75—BADENHORST, Cornelia Margaretha, minderjarige. Pretoria, 24/7/75, 09h00.

1163/75—JANSEN, Christoffel Jacobus, ingenieur. 14/6/75. Bloemfontein, 25/7/75.

NOORD-KAAP—NORTHERN CAPE

135/75—ROETS, Hendrik Schalk Johannes, sakeman. 13/1/75. Kimberley, 29/7/75, 10h00.

525/75—LOUW, Anna Susanna, huisvrou. 14/6/75. De Aar, 1/8/75, 10h00.

526/75—LOUW, Izak Johannes, masjinis. 14/6/75. De Aar, 1/8/75, 10h00.

539/75—MÖLLER, Michael, pensioenaris. 10/6/75. Kimberley, 29/7/75, 10h00.

552/75—DOMAN, Lukas Petrus, direkteur van maatskappye. 20/6/75. Upington, 28/7/75, 10h00.

561/75—VAN WYK, Johanna Maria, huisvrou. 7/5/28. Kimberley, 29/7/75, 10h00.

526/75—LOUW, Izak Johannes, masjinis. 14/6/75. De Aar, 1/8/75, 10h00.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

1704/64/2—JACKSON, Walter Henry, director of companies. 16/7/64. Queenstown, 23/7/75, 10h00.

1122/75/2—SNYMAN, Michael Andre, constable. 1/4/75. Klerksdorp, 23/7/75, 10h00.

1476/75/2—PRINCE, Gregory, semi-skilled mechanic. 6/6/75. Port Elizabeth, 25/7/75, 14h00.

1495/75—WARDLE, Neville Ellis, insurance agent. 11/6/75. East London, 25/7/75, 10h00.

1551/75—HARVEY, William Frank, werktuigkundige. 20/6/75. Port Elizabeth, 25/7/75, 14h00.

1587/75—SLADE, Theresa, telephonist. 3/3/75. Aliwal North, 30/7/75, 10h00.

SUIDWES-AFRIKA—SOUTH-WEST AFRICA

279/75—NIENABER, Johanna Magrietha, huisvrou. 26/4/75. Windhoek, 25/7/75, 10h00.

281/75—MEYER, Jacoba Gerharda Elizabeth. 31/12/74. Windhoek, 25/7/75, 10h00.

294/75—NEL, Louis George Daniël, tekenaar. 10/6/75. Windhoek, 25/7/75, 10h00.

Vorm/Form J 295

KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrekk in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggereghof.

CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

TRANSVAAL

3126/75—LOUBSER, Albertus Johannes, 509 Clyde Buildings, Jeppe Street, Johannesburg. Curator/Tutor Solomon Gordon, c/o Kantor, Bregman, Gordon & Linda, Ninth Floor, Nedbank House, Albert Street, Johannesburg. Appointment, 2/4/75. Supreme Court, Pretoria.

NATAL

1536/66/2 and 2708/66/1C—AUSMEIER, Lawrence Heinrich, born 4/12/54, a minor, c/o University of Natal, Durban. Tutor Gerald Rodney Ausmeier, 49 Railway Cottage, Butterworth. Appointment, 25/6/75. Supreme Court, Grahamstown.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

97/75—NEL, Willem Meyer, minderjarige. Voog Hester Elizabeth Els, gebore Nel, Commissiestraat, Posbus 48, Excelsior, 9760. Aanstelling. Hooggereghof, Bloemfontein.

591/75—NEL, Monica. Voog Hester Elizabeth Els, gebore Nel, Commissiestraat, Posbus 48, Excelsior, 9760. Aanstelling. Hooggereghof, Bloemfontein.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

917/75/3—RUPERSBURG, Edward Gerald, c/o Divisional Council, Beachview Caravan Park, Seaview, Port Elizabeth. Curator/Tutor Wilhelm Adriaan Maree Rupersberg, c/o Divisional Council, Beachview Caravan Park, Seaview, Port Elizabeth. Appointment, 26/6/75. Supreme Court, Grahamstown.

17/63—BIRCH, Brian Complin, Camphill Village, P.O. Calbaskraal, near Malmesbury. Curator/Tutor Arthur Colledge, 13 Scallan Street, Somerset East. Appointment, 27/6/75.

Vorm/Form J 193

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gerekken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelhommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate egenoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir levering van vorderings indien anders as 30 dae.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims if other than 30 days.

KAAP-CAPE

7138/74—VAN ZYL, Izak Johannes, 2/11/1898, 98 1102 5001 000, Karroovlakte, Vredendal, 17/8/74; Gertruida Johanna van Zyl, gebore Van Zyl. Van Wyk & Swanepoel, Posbus 12, Vredendal.

2852/75—STANDER, Adriaan Johannes Hendrikus, 16/6/13, 130616/5008/00/4, Ryk Tulbaghstraat 25, Mosselbaai, 15/5/75; Gertruida Francina Stander, gebore Verwey, 17/2/21, 042 965 006W. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Westelike Kaaptrusteetak, Posbus 4, Kaapstad.

236/75—NEL, Johanna Catharina Adriana, gebore Bredenkamp, 14/2/1891, 070 431441, Erf 8a, Seoden, Kuruman, 25/3/72; Theodorus Louis Nel, 14/11/1882, 070 436521 W. Melville, Jordaan & Van Tonder, Posbus 27, Kuruman.

6855/67—DU PLESSIS, Christina Johanna (Katrina), gebore Wildeman, 14/1/1881, 042968750 K, Georgestraat, Blanco, 8/6/67; Daniel Johannes du Plessis. F. W. Gericke, Sanlamgebou, Yorkstraat, George.

3450/75—LOUBSER, Daniel Teubes, 30/8/1888, 880830/5003/00/4, Kerkstraat 18, Caledon, 13/6/75. Guthrie & Theron, Posbus 17, Caledon.

3393/75—DE JONGH, Willem Adriaan, 20/7/1889, Huis Esperanza, Donaldsonstraat, Strand, 4/6/75; Ellis, Maria de Jongh, gebore Kellerman. Boland Bank Bpk., Posbus 56, Strand.

CUPIDO, Daniel, 24/1/56, 656107268, ongetrouw, Nuwe Woonbuurt, Klawer, 30/11/74. Van Wyk & Swanepoel, Posbus 12, Voortrekkerstraat, Vredendal.

3192/75—CONRADIE, Elizabeth Maria Richter, gebore Odendaal, 16/1/1896, 960116-0003-00-6. Prestigewoonstelle 109, Myburghstraat, Somerset-Wes, 22/5/75; Ernst Lodewikus Conradie, 18/4/1894, 940418-5004-00-4. Boland Bank Bpk., Posbus 30, Somerset-Wes.

1992/75—DILLMAN, Frederick Johan, 20/4/1898, 980420-5002-00-5W, 5 Riverside Flats, River Lane, Somerset West, 4/4/75. Boland Bank Ltd, P.O. Box 30, Somerset West.

3123/75—SMIT, Ernst (Ernest) Nicolaas Hendrik, 19/9/08, 080 919 5011 006, Leipoldville, oor Sandbergstasie, 31/5/75. Syrets Trustmaatskappy Bpk., Waalstraat 24, Kaapstad.

2969/75—MALAN, Daniel Petrus, 29/10/1893, 0177014016, Boshof, distrik Fraserburg, 23/5/75. Schutz & De Jager, Posbus 3, Coëlsberg.

4490/71—MEYER, Dorothy Irene, born Sedeman, 13/11/15, 014 485801C, Weltevreden, Tennantstraat 16, Crawford, 18/6/71; Daniel Johannes Meyer, 1/11/1883, 014 485800 C. Vincent Hilary Meyer, p/a Jan S. de Villiers & Seun, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad.

2459/75—BEUKES, Maria Magdalena, gebore Janse van Rensburg, 11/8/1889, 890811 0003 00 7, weduwee, Fonteintjie, Posbus 13, Koue Bokkeveld, 6/3/75. Boland Bank Bpk., Posbus 3, Heidelberg.

3459/75—RALL, Theodora Hermina Kleynhans, gebore Otto, 19/11/1888, 050 144392 W, weduwee, Kruisrivier, Heidelberg, 29/5/75. Boland Bank Bpk., Posbus 3, Heidelberg.

3395/75—OOSTHUIZEN, Nicolaas (Nickolaas), 26/6/12, 086 598455W, Langfontein, Herbertsdale, 6/5/75; Susanna Augusta Oosthuizen, gebore Fourie, 2/11/32, 086 600715 W. M. J. Harris, Rauch & Gertenbach, Posbus 132, Marshstraat 54, Mosselbaai.

6942/74—STRYDOM, Jacobus, 11/6/1894, 134/214989, Grootrivier, Uniondale, 20/8/74; Engela Maria Strydom, gebore Rheedder, 9/10/46, 134/214990. F. A. Paul & Kie., Kerkstraat, Posbus 28, Richmond.

3228/75—STEYN, Christoffel Johannes, 20/3/1895, 149-369 187 W, Breusingstraat 1, Worcester, 22/5/75; Regina Barbara Steyn, 7/1/11, 149-369188W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

2821/75—BESTER, Gideon Christiaan, 2/8/1883, 053/245937 W, Darling, 27/3/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

2474/75—JANSE VAN RENSBURG, Godliep, 11/10/14, 141 011 5030 00 9, Buffelsdrift, distrik George, 24/3/75; Maria Cecelia Janse van Rensburg, gebore De Villiers, 6/2/20. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

2170/75—HAMMOND, Jakobus Frederik, 12/12/08, 08 1212 5019 008, Buffelsdrift, Oudtshoorn, 23/3/75; Hester Maria Hammond, gebore Meiring, S. A. van der Westhuizen, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Hoogstraat 91, Oudtshoorn.

2615/75—NOEMDO, Karel Daniel, 15/12/20, 125-125212-K, Hoofstraat, Suurbraak, 3/5/75; Esther Maria Bertha Noemdo, gebore Davids, 25/6/23, 022 161657K. Louw & Steyn, Voortrekstraat 78, Posbus 11, Swellendam.

1953/75—LAUBSCHER, Matthys Christian, 5/1/15, 150105-5030-00-7W, Eikelaan 71, Sybrandpark, 29/12/74; Maria Petronella Laubscher, gebore Ruppertsberg, 30/3/16, 118-964189, Boland Bank Bpk., Posbus 30, Somerset-Wes.

2963/75—HUNLUN, Johannes Paulus Nel, 2/7/04, 040702500 3002, Pagelstraat 16, Worcester, 18/5/75; Georgina Wilhelmina Hunlun, gebore Muller, 4/3/11. Santam Bank Bpk., Posbus 176, Worcester.

2949/75—SASS, Gertrude Iris, 23/5/18, 022777634, 87 Spencer Street, Goodwood, 22/5/75; John William James Sass. John William James Sass, 87 Spencer Street, Goodwood.

3197/75—HUMAN, Margaretha Aletta, 29/8/11, 110829 0017 00 3, Nu-Uniestraat, Napier, distrik Bredasdorp, 4/6/75. Breda Bank Bpk., Posbus 80, Napier.

3154/75—K E N N E D Y, Albert, 2/3/01, 0103025004005, Mitchell Whytestraat 9, Swellendam, 26/5/75. Breda Bank Bpk., Posbus 14, Swellendam.

3204/74—SCHEUN, Henry George, jr., 25/1/34, 340125-5015-007, Rystkuil, Beaufort-Wes, 30/5/75. John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.

2669/75—PHILLIPS, John Andrew, 13/11/22, 022307 795 W, Loandastraat 35, Ysterplaat, 14/4/75; Susanna Johanna Phillips, 1/7/25, 250701 0008 003. Mev. S. J. Phillips, Loandastraat 35, Ysterplaat.

2650/75—CHANAY, Sophia Catherina, 6/10/1894, 022 733826 W, Loch Lomond, Bentley Close, off Lansdowne Road, Claremont, 28/4/75. Cohen & Co., 37 Durban Road, Bellville.

6272/74—SCOTT, Chalmers, during 1914, 20 Manuka Road, Titirangi, New Zealand, 21/9/73. Nel & Templeman, Basol Buildings, Wellington Road, P.O. Box 13, Durbanville.

5109/74—COQUERELLE, Amedee Jules Joseph, 22/12/1897, Paris, France, 27/1/74. Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St George's Street, Cape Town.

2938/75—PRESTON-WHYTE, Robert Noel, 4/11/13, 131104/5006/00/4, 1 Church Square, Leisure Isle, Knysna, 13/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

3441/75—VAN NIEKERK, Mintoor (Mentoer) Alexander, 16/7/17, 096-709764-K, Braemer, Klapmuts, 5/5/75; Ella van Niekerk, gebore Pieterse, 19/8/31, 117-916735 K. Faure & Faure, Posbus 20, Hoofstraat 210, Paarl.

2188/75—WILHELM, Ernst Georg, 27/1/1886, 093 687 755 W, 1 First Avenue, Oudtshoorn, 14/2/75. Pocock & Bailey, 117 Church Street, Oudtshoorn.

3277/75—LOUBSER, Gerhardus Petrus Scholtz, 15/5/16, 022/607188 W, Schreinerstraat 11, Table View, 27/5/75. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

3322/75—SCHWARTZ, John Andrew, 20/3/20, 014 488323 W, Christiaan Beyersstraat 16, Parow-Noord, 30/5/75; Hazel May Schwartz, voorheen Fouche, gebore Duberly, 25/7/24, 014 488 324 W. H. J. Fourie, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 61, Bellville.

3451/75—MACKINNON, Norah (Nora), born Sweet, 22/10/1899, 117-932066 W, widow, 3 Ebenezer Flats, Drama Street, Somerset West, 6/6/75. Boland Bank Ltd, P.O. Box 30, Somerset West.

6761/74—JACKSON, Oswald Egbert, 6/1/1877, 9 Ridgeway South, Chisipite, Salisbury, Rhodesia, 18/9/74. D. R. Jackson, P.O. Box 5053, Cape Town.

3223/75—BOONZAIER, Hermanus Dempers, 30/6/07, 786107 W, Welgegund, Eendekuil, 20/5/75; Elizabeth Johanna Petronella Boonzaier, 25/8/03. Voikskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

237/75—KEEN, Evelyn Mavis, 14/7/23, Chrismar Farm, Blanco, District of George, 28/8/74. McGregor & Dissel, 21 Courtenay Street, George.

3126/74—BLASCHINSKI, Max Bruno, 9/9/1892, 28 Ammelburgstrasse, 6 Frankfurt am Main 1. West Germany, 27/3/73. E. Kluk & Co., 410/4 Groote Kerk Buildings, 39 Adderley Street, Cape Town.

6360/75—BOJÈ, Margaretha Johanna, 16/8/11, 110816 0002 002, Beststraat 92, Christiana, 16/6/75. Jan Nico Uys & Kie, Posbus 44, Christiana.

3446/75—DREYER, Johannes, 9/10/06, 137 244536, Moresonstraat 13, Bellville, 31/5/75; Gesie Marie Dreyer, 30/4/18. Minde Schapiro & Smith, Durbanweg 49, Bellville.

2385/75—LAUBSCHER, Jacobus Karl Reinecke, 30/1/22, 220 1305017008W, Nuwestraat 4, Beaufort-Wes, 22/4/75; Johanna Sophia Adriana Laubscher, 25/5/26. Gird & Dercksen, Posbus 6, Beaufort-Wes.

3486/75—HEUNIS, Louis Wilhelm, 11/11/1900, 022633575, Barlikawoonsteile 6, Dorpstraat, Stellenbosch, 1/6/75; Anna Maria Heunis, gebore Le Roux, 27/7/1898, 022633576-1. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, Posbus 3981, Kaapstad.

2872/75—DE WIT, Jacomina Gysberta, gebore Louw, 31/8/1891, 014 522939 W, weduwe, Huis Aristea, Koninginstraat, Durbanville, 7/5/75. Louw & Coetzee, Kerkstraat 13, Durbanville.

3264/75—VISSER, Ockert Johannes, 29/7/04, 040729 5007 006, Fraserburg, 25/5/75; Hester Susanna Visser, 8/12/16, 161 208 0007 00 9. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 491, Paarl.

3263/75—DU PLESSIS, Hendrik, 26/9/08, 080926 5004 00 6, Cilliersstraat, Fraserburg, 17/5/75. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 491, Paarl.

3279/75—DE NOBREGA, Joao (John), 6/2/06, 022-257263 W, 107 Victoria Road, Southfield, 31/5/75; Florinda Gomes de Nobrega, born Jardim, 20/10/14. The Standard Bank of South Africa Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

2707/75—WALLACH, Eileen Rosa, 2/10/08, 022 970756W, 7 Houghton Road, Camp's Bay, 16/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

1733/75—FOURIE, Aletta Maria, 18/6/1898, 980618 0001001, Magnolia Baxter Street, Bellville, 23/3/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

3236/75—DONALD, LaJolia Durant, 31/8/22, 022.857979 W, 13 Plympton Road, Plumstead, 1/6/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

3200/75—MARSH, Graham Cecil, 25/10/11, 111025.5017.00.2, 10 Chelsea Mansions, Nursery Road, Rosebank, 27/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

3336/75—SUTTON, George Peter Furness, 14/12/1892, 921 2145008001, 309 Sheldon Park, Howards Drive, Pinelands, 27/5/75; Joan Emily Sutton, born Middleton. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

3082/75—JOHNSON-SLOPER, Percy Henry, 29/9/1896, 022 190778W, C5 Strathcona, London Road, Sea Point, 29/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

2918/75—YELLER, David, 18/12/09, 022 665782W, Loloti, 16 Tulbagh Road, Milnerton, 18/5/75; Augusta Wilhelmina Yeller, born Fivaz, 27/7/09, 022665783 W. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

2257/75—LAROS, Johanna Maria, 27/8/01, 022 770441, 1 Luton Road, Gardens, Cape Town, 23/4/75; Cornelis Gysbertus Laros, 3/2/1898, 022-770440. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

2446/75—RAMSAY, George Alexander, 30/10/04, 022 541 711, Shirlyn, Hay Road, Lansdowne, 25/4/75; Ramsay Katherine Franscina Ramsay. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 512, Cape Town.

3378/75—BOSHOFF, Lourens Botha, 13/11/15, 331 211 588, 48 Dwars Street, Kraaifontein, 11/6/75; Leonora De Rinzy Boshoff, 17/2/14, 331 211 589. Minde Schapiro & Smith, 49 Durban Road, Bellville.

3120/75—GASSON, Sydney George Haycraft, 7/1/1896, 964/074847W, Bayhead, 66 Simonstown Road, Fish Hoek, 3/6/75. Syfret, Godlonton & Low, P.O. Box 695, Cape Town.

7377/74—GALLIE, Taliep, 29/10/08, Fourth Avenue, Philippi, 3/6/69. Y. Ebrahim & Co., 18 Athlone City Centre, Klipfontein Road, Athlone.

1629/75—OLIVIER, Florentina Dorothea, born Marais, 18/2/1899, 17 Chateau Street, Courtrai, 2/2/75. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Vale Street, Cape Town.

2492/75—JESSHOP, Douglas William, 2/4/17, 211 420104W, 604 Alphendale, Main Road, Plumstead, 17/3/75; Mabel Gertrude Jesshop, born Brown. Movsowitz & Kahn, P.O. Box 115, Bellville.

1482/75—WARD, Hilda Gladys, 15/8/1888, 022-184095-W, Sunnyside Home for the Aged, 10 Morpeth Road, Plumstead, 4/3/75. Routledge-MacCallums, 85 St George's Street, Cape Town.

1024/75—O'SHEA, Hester Jacoba, 16/3/1884, 022291849, Ladies' Christian Home, 20 Vrede Street, Cape Town, 21/12/74. Pim Whiteley & Close, 10th Floor, The Strand Tower, Strand Street, P.O. Box 829, Cape Town.

3514/75—LYNCH, Winifred, 23/7/05, 05.0723.0013009, 211 Mouille Grange, Beach Road, Mouille Point, 11/6/75; John Redpath Lynch, 15/3/04, 040315 5019 009. Dichmont & Dichmont, Union Castle Buildings, 55 St George's Street, Cape Town.

3335/75—PINN, Isaac Lewis, 4/2/11, 022 768864W, 18 Le Rhone Mansions, Regent Road, Sea Point, 30/5/75. Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, P.O. Box 2293, Cape Town.

3638/75—ANDERTON, John Leslie, 28/5/06, 022.186154.W, 48 Rotherfield Road, Plumstead, 22/6/75. Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town.

41/75—VAN DER MERWE, Rachel (Rachel Ashmore), formerly Katzell, born Silverman, 10/8/06, 022 452714W, 201 Zastron Gardens, Zastron Road, Milnerton, 1/1/75. Frank Fabian, Burleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town.

2186/75—AHMED, Mohamet (Moghamat), 15/8/38, 00735007 M, Lingalonga, First Avenue, Sherwood Park, Philippi, 9/2/75. Frank Fabian, Third Floor, Burleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town.

3132/75—OTTO, Nicolas, 2702155035008 W, 26 Old Hospital Terrace, St. George's Street, Simonstown, 26/5/75; Francina Gertruida Otto, born Groenewald. T. W. A. Koiler & Company, P.O. Box 3, Simonstown.

2944/75—HERBERT, George Alexander Selena. Waigrae Road, Kenilworth, 22/5/75. Buchanan & Berman, CNA Buildings, Maynard Road, Wynberg.

2034/75—SEPTEMBER, Philip, 007084945 K, 3 June Street, Bishop Lavis. Cohen & Co., 37 Durban Road, Bellville.

2810/75—VORSTER, Philip Arnoldus Ekron, 28/2/20, 200228 5001 008, Dewaalweg 5, Somerset-Wes, 18/4/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Bank Sentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

1036/75—KLEINHANS, Maria Magrietha (Margaretha en Margarietha), voorheen De Beer, gebore Van Zyl, 19/11/05, 05 11 19 00013 007, Bedfordstraat 2a, Observatory, 21/12/74; Nicolaas Matheus Kleinhans. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Bank Sentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

3013/75—CARELSE, Iris Rosalene Mabel, 18/11/16, 022 277 577, 3 Weymouth Road, Mowbray, 3/5/75; Edward Manuel Carelse. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, The Trust Bank Centre, P.O. Box 4682, Heerengracht, Cape Town.

3400/75—SPAMMER, Hendrik Jacobus, 2/5/46, 460 502 5030 000, Gevangenisterrein, Tulbagh, 30/5/75; Aletta Catharina Spammer. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Die Trust Bank Sentrum, Heerengracht, Posbus 4682, Kaapstad.

3145/75—HOUGAARD, Matthys Louis, 30/11/1897, 100/807 838W, wewenaar, Hardevlei, Sauer, 9/5/75. Boland Bank Bpk., Posbus 1, Piketberg.

3083/75—VAN DER POLL, Gladys, 8/11/1888, 022 752 106, 5 Drake Street, Observatory, 19/5/75; John Wilson van der Poll, 10/2/1897, 022 752 105. Arthur E. Abrahams & Gross, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

3523/75—MILNS, Wayne Leicester, 18/10/50, 034 959 218W, 26 Budock Road, Newlands, 13/6/75. Findlay & Tait, 140 St George's Street, Cape Town.

2510/75—STEIGER, Kathleen Marguerite, 23/3/02, 211 642 547, The Breakers, Main Road, St James, 19/5/75. John Hudson & Co., 1305 Eagle Buildings, West Street, Durban.

3291/75—BAARTMAN, David, 18/11/14, 014 520 185K, 27 Consani Road, Elsie's River, 19/5/75; Violet Rosina Baartman, 29/4/16, 014 520 186K. Frank, Bernadt & Joffe, 85 St George's Street, Cape Town.

3463/75—SCHRÖDER, Otto Edward Henry, 12/2/13, 007997 097W, Meerlustlaan 3, Karindal, Stellenbosch, 13/6/75. Cluver & Markotter, Posbus 12, Stellenbosch.

3097/75—ARNOLDS (Arnold), Achmed, 3/10/08, 007-038051 M, Firststraat 10, Stellenbosch, 18/1/75; Galiema (Galima) Arnolds, gebore Kamish, 12/5/27, 007-369202M. Cluver & Markotter, Posbus 12, Stellenbosch.

3195/75—VAN GRAAN, Hendrik, 9/10/15, 118-953938K, Rustenburgweg 18, Idasvallei, Stellenbosch, 10/5/75. Cluver & Markotter, Posbus 12 Stellenbosch.

2296/75—LAMBRECHTS, Hermina Isabella, gebore Greeff, 25/4/09, 130 984622 W, Textilestraat 39, Paarl, 18/4/75; Nicolaas Hendrik Johannes Lambrechts, 24/6/10, 130 984621 W. H. A. Lambrechts, Bolandweg 14, Hartenbos.

1328/63—TIEMAN (Tierman), Hendrick (Hendrik Johannes), during 1923, 42 Avenue, Elsie's River, 24/2/64. D. R. Gallant & Company, Trade Union House, Church Street, Athlone.

3182/75—JACKSON, Sarah Sadie, born Solomon, 8/12/02, 022 299 290 W, 9 Antibes, Clarens Road, Sea Point, 30/5/75. David Jackson, c/o C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

1397/75—WEITZ, Francina Maria Fenner, born van Niekerk, 8/4/1888, 101-202898 W, Transkei, Willow Bank Road, Alderton, Gloucestershire, England, 14/2/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town.

2332/75—LE SUEUR, Norman Vincent, 4/9/11, 014 527679, 6 Murray Street, Vasco, 22/4/75; Martha Mary le Sueur, 17/6/15, 014 527680 W. Cohen & Co., 15 Station Road, Parow.

2862/75—FISHER, Percy, 2/7/1885, 022-107032 W, 1 Victory Court, Graham Road, Sea Point, 1/5/75. Mallinick, Ross, Richman & Co., Seventh Floor, Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town.

3391/75—FELIX, Cecil Alexander, 2/11/07, 115290250K, 44 Byrnes Avenue, Wynberg, 28/2/75; Adeline Henrietta Felix, born Reeves, Buchanan & Berman, C.N.A. Buildings, Maynard Road, Wynberg.

3188/75—ALBERTUS, Marian Magdalene, 14/7/23, 022 3249 47K, 7a Princess Street, Walmer Estate, Cape Town, 30/5/75. Isaac Volkwyn & Co., Trade Union House, Beverley Street, Athlone.

2503/75—WAHER, Roman, 26/11/09, 901/526760 W, 16 Beulah Terrace, Oranjezicht, 13/4/75. Frank Fabian, 24 Barrack Street, Cape Town.

2298/75—SMITH, Martin, 29/10/1886, 8610295002008 W, 2 Duke Street, Observatory, Cape Town, 5/2/75. Cloete & Partners, Cape of Good Hope Savings Bank Buildings, 117 St George's Street, Cape Town.

3054/75—WOLFSON, Estelle, 22/11/10, 115 2708 99 W, 2 Shalvah Mansions, Marais Road, Sea Point, 13/5/75. Luck, Sarembok & Liebenberg, 85 St George's Street, Cape Town.

3482/75—BAN, Eszter, 15/1/02, 022105910 W, 106 Kloof Street, Gardens, 15/6/75. Carse, Müller & Visser, 1014 Saambou Buildings, 45 Castle Street, Cape Town.

1499/75—DE VILLIERS, William John Roux, 2/11/1893, 115 259 646 W, Lemoenkloof Farms, P.O. Box 2, Klipheuwel, 31/3/75. C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.

3166/75—MACMILLAN, Daniel, 25/4/20, 200425 5014 003, 8 Tecoma Crescent, Thornton, 23/5/75. Van Niekerk & Van Huyssteen, 501 Oceana House, 20 Lower Burg Street, Cape Town.

KIRSTEN, Frederick, 11/10/11, 022 607099 W, 42 Breda Park, Breda Street, Garden, 23/6/75; Harriet Cecelia (Cecilia), 1/3/06, 022 607100 W. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

3508/75—AINGER, Eve (Eva), born Bailey, 22/3/05, 331 549 877 W, Bradden, Seaforth, 16/6/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

355/75—LINDSAY, Edna May, born Cann, 16/5/09, 022 288 543 W, Plymouth Court, Upper Buitenkant Street, Gardens, 16/6/75; Graham Wilson Lindsay, 12/4/1900, 022 288542. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

3560/75—TOMLINSON, Doris, born Behrens, 27/11/07, 022-287255 W, 46 Malcolm Road, Rondebosch, 8/6/75; Jack Tomlinson, 10/7/02, 022-287-254. The Standard Bank of South Africa Ltd. Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

2653/75—FITTON, Robert Linford Frederick James (Robert Linford), 16/9/01, 022 605166 W, 22 Willowway Pineland, 5/5/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

3106/75—LAMPRECHT, Dirk, 15/2/04, 0402155001009 W, 14de Laan 97, Vredelust, Bellville, 1/5/75. H. J. Stander, Dewetstraat 6, Kuilsrivier.

3307/75—MINNAAR, Aletta Maria, 6/2/1883, 112 977 580, Keeromstraat 14, Robertson, 8/6/75. Boland Bank Bpk., Posbus 223, Robertson.

3318/75—ROUX, Abraham Daniel, 29/9/07, 019609501 W, Voortrekkerstraat 31, Villiersdorp, 21/4/75. Boland Bank Bpk., Posbus 76, Grabouw.

8059/74—VAN WYK, Ernest Henry, 24/9/05, 050924 5004 015, Grootwater, Okiép, 6/11/74. D. J. Scholtz, & De Wit, Posbus 35, Springbok.

3371, VAN ZYL, Paulus Philippus, 23/3/01, Bergstraat 72a, Gordonsbaai, 7/6/75; Albertus Johannes van Zyl. Boland Bank Bpk., Posbus 56, Strand.

3421/75—NIGRINI, Jacoba Maryna Helena, voorheen Lourens, gebore Swart, 18/2/08, 015-882847 W, Lourensstraat 9, Bredasdorp, 13/6/75. J. J. Matthee, Hoofbestuurder, Breda Bank Bpk., Posbus 19, Bredasdorp.

3196/75—GORDON, Maria Barendina Jacoba Harriet, 022 198438 W, Cape Town, 30/5/75. Fuller Moore & Son, N.B.S. Buildings, Greenmarket Square, Cape Town.

3148/75—MARTIN, Neville James, 18/8/02, 423327375 W, 16 Uitsig Avenue, Links Estate, Somerset West, 21/5/75. Mrs. M. J. Martin, 16 Uitsig Avenue, Links Estate, Somerset West.

3452/75—MACLAREN, Ethel Rose, formerly Spillet, born Collins, Zerilda Steyn Memorial Home, Pinelands. Pincus Matz & Feinberg, 135 Main Road, Claremont.

2402/75—GORDON, Cumming Alexander, 26/5/05, 117931409 C, 22 Broad Road, Wynberg, 18/4/75. Harry Green & Co., 9 Progress Buildings, Station Place, Claremont.

2412/75—GORDON, Emelia Maria, born Wagner, 15/2/19, 117931410 C, 22 Broad Road, Wynberg, 16/5/71. Harry Green & Co., 9 Progres Buildings, Station Place, Claremont.

3496/75—VAN WYK, Johannes Hendrik, 5/4/1895, 0906324 70W, Merwehof 1, Kamieskroon, 16/6/75. J. A. Duminy, Secretary, The Board of Executors, 4 Vale Street, Cape Town.

3559/75—SNYDERS, Gerald Daniel Stephanus, 014505646 W, Harmony, 4 Waterbury Road, Plumstead; Ellis Christina Florence Synders, born Downing, A. ben M. Rabinowitz, Boston Hotel Centre, P.O. Box 33, Bellville.

5245/73—SIEBRITZ, Frank Hermanus, Kommetjie. Esau Shapiro & Segall, 145 Main Road, Claremont.

3080/75—KNIPE, Sophia Johanna Maria, 25/5/1896, 022 692665 W, 66 Selbourne Road, Woodstock, 30/5/75. H. O. van Zyl, Nominee, Syfrets Trust Co. Ltd, 24 Vale Street, Cape Town.

2174/75—PAULSEN, Catherine Jane, 18/12/1896, 022/101538 K, 2881 Marine Drive, Bluff, Durban, 14/4/75. H. O. van Zyl, Nominee, Syfrets Trust Co. Ltd, 24 Vale Street, Cape Town.

2720/75—HEYNS, Christiaan Jacobus, 26/2/08, 080266 5012 004, Regal Star, Sir David Baird Drive, Blaauberg Strand, 28/4/75; Nancy Ethel Heyns, formerly Van der Merwe, born Williams, 022 898805 W. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Vale Street, Cape Town.

3101/75—GELDERBLOM, Catharina Elizabeth, voorheen Coetzee, gebore Hopley, 25/9/07, 117 919083 W, Kleinfontein, Posbus 71, Swellendam, 16/5/75. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

3425/75—PETRI, Charles Joseph, 3/11/10, 4614 29 226 W, 35 Plantation Road, George, 12/6/75. Miller, Harris & Villet, P.O. Box 35, George.

3415/75—HAUMAN, Hester Maria Gertruida, 24/4/1890, 9004240002009, Heidehof, Hoopstraat, Caledon, 1/6/75. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.

6082/71—WILLIAMS, September Linnert, 17/9/01, 096 236851 K, Klapmuts, District of Paarl, 2/10/67; Sophia Williams, 007 057029 K. Syfrets Trust Company Ltd, 24 Vale Street, Cape Town.

TRANSVAAL

4673/75—RUSHIN, Catharina Elizabeth, 4/12/22, 331 915876, Cortaynlaan 190, Mondeor, Johannesburg, 2/11/74; Louis Thomas Rushin, 19/7/23, 230719 5020 000. Christiaan Elooff, vir Santam Bank Bpk., hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.

4458/75—STEYN, Maria Magdalena, 15/10/30, 3010-15-0006-00-1, Vfyde Straat 73, Kieserville, Lichtenburg, 24/4/75; Herman Steyn, Bosman & Bosman, Melvillestraat 45, Posbus 1, Lichtenburg.

5810/75—VAN HERDEN, Jan Hendrik, 17/8/23, 344 756 731 W, Krugerstraat 89, Potchefstroom, 7/4/75; Margaretha Isabella van Heerden, 344 756 732 W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5820/75—NUTTALL, Maria Johanna Magdalena, 27/8/06, 423 323 977, Napierhof 3, hoek van Napier- en Joachinstraat, Haddon, Johannesburg, 15/5/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

3930/75—LANDSBERG, Johanna Catharina, 26/4/06, 34374 5207, Veeplaas, Pk. Skuinsdrift, distrik Groot Marico, 3/4/75; Johan David Landsberg, 9/12/05, 0512095026005. Rooth & Wessels, Posbus 21, Vanderbijlpark.

3619/75—D'ARCY, Winifred Halsall, 10/12/1900, 001210 0001 02, 25 Circle Drive, Tzaneen, 17/3/75. W. H. D'Arcy-Herrman, Second Floor, Nyala Buildings, Danie Joubert Street, Tzaneen.

5585/75—MACKAY, Christopher George, 28/12/1899, 991228 5006 000, 32 Edward Street, Westdene, Benoni, 20/4/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Standard Bank Chambers, 46 Prince's Avenue, P.O. Box 893, Benoni.

6005/75—GRAY, Ida May Dickenson, born Rowe, 2/11/1895, 066 130604 W, 1 Ensign Avenue, Airfield, Benoni, 29/5/75. A. E. Cook, Cook & Falconer, Permanent Buildings, 47 Prince's Avenue, P.O. Box 52, Benoni.

5987/75—ABRAHAMS, Yvonne Beryl, 31/3/26, 331 643176 W, 6 Patrik Duncan Avenue, Florida Park, District of Roodepoort, 7/6/75. Abrahams, Israel, During & Kossuth, Rocklin House, 3 Hodgson Street, P.O. Box 439, Roodepoort.

5912/75—SCHAPERS, Alida Hendrina Maria, 17/1/13, 356-234059, 3 Day Court, 5 The Link, Lynnwood, Pretoria, 4/6/75. Lunnon & Tindall, P.O. Box 400, Pretoria.

4970/75—DUNCAN, Alexander James Eardley, 22/1/1892, widower, 22/7/74. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.

2716/75—NIDDRIE, Albert Arthur, 11/9/19, 245035818 W, 118 Seventh Street, Parkmore, Sandton, 24/2/75. Antonie Michael Viljoen, for R. E. van der Veen & Co., P.O. Box 2800, Johannesburg.

5631/75—LE ROUX, Daniel Jacob Wilcox, 22/11/21, 357 898420 W, Suid Getroude Kwartiere 18, Randfontein, 2/5/75; Alexandrina le Roux, gebore Potgieter, 28/9/21, 357 898421. Santam Bank Bpk., hoek van Rissik- en Pleinstraat, Posbus 6160, Johannesburg.

12614/74—HANCOCK, Irene Myra, 29/6/21, 324 820 799, 41 Menin Road, Delville, Germiston, 5/11/74. Dudley Clifford Pratt, for Meyer, Pratt & Luyt, 203 Permanent Buildings, Mare Street, Pietersburg.

12702/74—JACOBS, Daniel Johannes, 23/9/45, 324 815786 W, Germiston, 28/8/74; Jaqueline Jacobs, 22/10/46, 324 829002 W. Prinsloo, Coetze & Terblanche, Posbus 448, Germiston.

1448/75—DE BEER, Willem Gerhardus, 24/6/1898, 980624. 5004.008, Caledonstraat 52a, Standerton, 10/12/74. P. Vorster & Kie., Posbus 50, Piet Retief.

5885/75—SMITH, Johanna Jacoba, 27/11/07, 324 840971 W, Apricotweg 6, Primrose, Germiston, 14/5/75; Johannes Jurgens Smith, 14/1/09, 324 840970 W. A. J. Viljoen & Kie., Posbus 385, Germiston.

4562/75—KEYS, Oscar Prior, 18/1/1900, 309-496857/W, 2 Braemer Avenue, Dalview, Brakpan, 27/4/75; Grace Darling Keys, 14/11/07, 309-496858W. Gilchrist & Reid, P.O. Box 356, Benoni.

6192/75—JORDAAN, Wijlem Johannes, 21/10/16, 161021-5015-004, Sewende Straat 100, Menlo Park, Pretoria, 13/6/75; Maria Jacoba Jordaan, 4/4/17. Nedbank Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

5369/75—WEPENER, William George, 27/8/31, 101 243821, New Springfield Collieries 141, Grootvlei, 19/4/75; Monika Weepener, gebore Ebersohn, 17/9/40, 160 343788. Barend Gerhardus Wolhuter, Posbus 130, Springs.

4752/75—DE VRIES, Antonie Botha, 18/6/04, 331-435764, 134 Midhill Avenue, Crown Gardens, Johannesburg, 18/12/75; Hester Wilhelmina de Vries, née Rossouw, 26/6/11, 331-435765. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5824/75—ROSSOUW, Hendrina Magdalena, 18/9/06, 435 743 657 W, Umbra Gardens 3, Brucestraat, Irene park, Klerksdorp, 30/4/75; Daniel Johannes Rossouw, 12/3/06, 060312 5004 00 3. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5059/75—PORTER, Johannes Hendrik, 20/10/06, 061020 5010 00 8, 19/2/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

671/74—JONKER, Christiaan Ernst, 10/9/02, 020910 5010 00 0, Constantiahoek 209, Ontdekkersweg, Discovery, 12/12/73. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5235/75—SEYFFERT, Johannes Ernst, 20/7/20, 331 100918W, Agapanthusweg 4, Leondale, 9/4/75; Aletta Johanna Elizabeth Seyffert, 18/8/25, 331 100919 W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5205/75—VAN HEERDEN, Christiaan Gabriël, 14/3/14, 331-528742 W, Plot 34, Rikasrus, 9/4/75; Debora Johanna van Heerden, gebore Bodenstein, 18/1/31, 331 257859 W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

5755/75—STRYDOM, Reinier Johannes Petrus, 30/8/24, 240 830 5005004, Vanriebeeksingel 23, Horison, Roodepoort, 24/4/75; Elsie Maria Dorothea Strydom. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

12112/74—LE RICHE, Blanche, 137-230211, Queenshaven, South-Hills, Alberton, 2/9/74. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Trust Banksentrum, Elooffstraat, Posbus 7694, Johannesburg.

6203/75—PRETORIUS, Gertruida Johanna, 5/11/27, 356 305 121, Middelwater, De Wildt, distrik Pretoria, 8/6/75; Francois Johannes Pretorius, 2/7/23, 356 305120. F. J. Pretorius, Prinsloostraat 325, Pretoria.

5876/75—MARNEWICK, Susanna Catharina, 8/6/15, 150608 0012003W, Uitkyk, Pk. Leeuklip, 16/5/75, Prinsloo & Borman, Posbus 809, Middelburg.

1653/75—CLAASE, Andreas Jacobus, 18/8/06, 060318 5020 00 5, Huis 41, Staatsdorp, Vereeniging, 8/12/74; Wilhelmina Elizabeth Claase, gebore Jansen van Vuuren, 23/9/12, 120923 0011 00 5. Wilhelmina Elizabeth Claase, gebore Jansen van Vuuren, p/a W. J. Burger & Kie., Donne Cheesboroughggebou, Merrimanlaan, Posbus 282, Vereeniging.

5692/75—STAMP, Thomas Henry, 10/3/1896, 34877692, Moth Cottages, Witbank, 31/5/75. John Baillie, Gerry Mann Buildings, Athlone Avenue, P.O. Box 913, Witbank.

6040/75—DE LA ROSA, Susara Jacoba Johanna, gebore Olivier, 26/10/03, 331-565355, Weslaan 315, Ferndale, Johannesburg, 19/5/75. Christiaan Elof, p/a Santam Bank Bpk., hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg.

5773/75—HARRIS, Hester Johanna, born Botha, 29/5/02, 335 682281W, Huis Anna Viljoen, Potchefstroom, 21/5/75. Van Staden & Engela, Strathmore Place, Burgersentrum, Posbus 282, Stilfontein.

332/74—SHABALALA, Dyagumba Rut, gedurende 1901, 2716 30, p/a mev. M. L. Swart, Katdoornkraal, distrik Standerton, 12/9/73. I. Fisher, Van den Berg & Van der Merwe, Kerkstraat 19c, Posbus 55, Standerton.

13491/74—JOOSTE, Essais Richard, 6/5/07, 070506 5012 00 1, Plot 93, Greendale, Pk. Grassmere, 14/11/74; Dorothea Wilhelmina Jooste, 3/4/10. Snijman & Smullen, Lesliestraat 17b, Vereeniging.

4912/75—ODENDAAL, Samuel Jacobus Barnard, 4/6/25, 250 6045014002, Vlakfontein, Standerton, 29/4/75. Mev. Hendrik Johannes Phillipus Odendaal, p/a I. Fisher, Van den Berg & Van der Merwe, Kerkstraat 19c, Posbus 55, Standerton.

5708/75—DE BRUYN, Stefanes Johannes, 9/2/18, 108209 5019 00 4, Fitzpatrickstraat 74, Vanderbijlpark, 23/5/75; Jacomina Hendriena de Bruyn, 28/12/21, 211228 0021 00 8. Snijman & Smullen, Justusgebou, Lesliestraat 17b, Posbus 38, Vereeniging.

5633/75—STEENKAMP, Richard William, 22/5/02, 305-748 146W, 43 Sixth Street, Northmead, 2/5/75; Gertrude Susan Steenkamp, 4/9/06, 305 748147W. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Standard Bank Chambers, 46 Prince's Avenue, P.O. Box 893, Benoni.

6106/75—BRINK, Anna Debora, 13/12/14, 141213 0004001, Driekoppies, Makwassie, 29/5/75. D. Jonck, vir Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

6052/75—VERMAAK, Susanna Jacomina, gebore Visagie, 8/6/08, 080608 0001 001, Japonikastraat 9, Grimbeekpark, Potchefstroom, 28/5/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank) Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

5992/75—DE BRUYN, Alida Hendrina Barendina, 1/11/12, 318-584195, Klippan, Barberspan, 19/5/75; Thomas Frederik de Bruyn, 8/8/33, 13080 85006001. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank). Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

5976/75—MULLER, Cornelis Johannes, 28/7/05, 0507282012 005 W, 44 Pretoria Road, Rynfield, Benoni, 5/6/75; Aletta Dorothea Muller, born Denyschen, 30/7/07, 0707306008000 W. Edelstein, Kahn & Connack, Leromo House, Rothsay Street, P.O. Box 243, Benoni.

1278/75—HANEKOM, Cornelis Philippus, 9/4/32, 320409 5025 008, Woostel C, Woodburnjaan, Messina, 20/1/75; Hendrina Adriana Hanekom, Jack Klaff, Posbus 1, Messina.

6710/74—FOURIE, Johannes Bernardus, 3/11/1889, Frostlaan 15a, Messina, 22/6/74; Elsie Johanna Elizabeth Fourie, Jack Klaff, Posbus 1, Messina.

6216/75—HUGO, Francois Johannes, 10/5/07, 070 510 5019 008, Waterval, Pilgrim's Rest, 3/4/75. Olivier & Van Vuuren, Santam Buildings, Bester Street, P.O. Box 173, Nelspruit.

6366/75—HASSIM (Hassam), Cassim (Moomal), approximately 1896, 258 Sapphire Street, Laudium, Pretoria, 7/6/75. Getz, Behr, Ogos & Mendel Cohen, P.O. Box 374, Pretoria.

5808/75—UITENDAG, Roelof Adriaan, 20/7/1891, 331-534 636 W, Ons Tuis, Soutpansbergweg, Pretoria, 30/5/75. R. A. Buitendag, Alcadeweg 96, Lynnwood Glen, Pretoria.

4887/75—VAN NIEUWENHUIZEN, Jan Christiaan Philip Lourens, 25/12/41, 324893528, 5 Kree Avenue, General Alberts Park, Alberton, 12/8/70. G. N. Dracatos, 1-8 Majuba Centre, 93 Voortrekker Road, New Redruth, Alberton.

11247/74—STEWART, John Napier, 8/9/1889, Immeuble Karam, Rue General Spears, Beirut, Lebanon, 27/12/72. Van Hulsteyn & Duthie, Ninth Floor, His Majesty's Buildings, Commissioner Street, P.O. Box 46, Johannesburg.

5867/75—LEBOA, Jeremiah, 20/2/1886, 1016881, Moretele, Hammanskraal, 16/5/72. Sachs, Berman & Schneider, First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, P.O. Box 7470, Johannesburg.

5908/75—MOORE, Alexander, 15/6/18, 180615-5029-001, 106 De Villiers Street, Turffontein, Johannesburg, 16/5/75. William Moore, c/o E. F. K. Tucker, P.O. Box 9, Johannesburg.

5355/75—HABIB, Joseph Anthony (Howesh), 1905, 30 Drie-hoek Road, Germiston, 10/9/74; Marie Said Badwi Habib, 11/11/08. Sachs, Berman & Schneider, First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, P.O. Box 7470, Johannesburg.

5615/75—FARQUHAR, David Wallace, 21/6/03, 030621 5004 004, 10 Botha Street, Noycedale, Nigel, 30/4/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Standard Bank Chambers, 46 Prince's Avenue, P.O. Box 893, Benoni.

1476/75—SCHONEGEVEL, Cecil James, 24/4/1895, 022 270 005W, 5 Milner Road, Observatory, Cape Town, 30/1/75; Ethel Beatrice Schonegevel, 28/2/1899, 022 270006 W. G. V. Schonegevel, 1401 Philberta, Van der Merwe Street, Hillbrow, Johannesburg.

5733/75—KRUGER, Hendrik Bernardus (Benadus), 21/4/12, 357-904 564 W, Plot 275, Hillside, P.O. Kocksvlei, 19/5/75; Catherine Peebles Graham Kruger, born Blow, 357-904 565 W, 21/4/12. David John le Roux, Nominee, The Standard Bank of South Africa Ltd, 11 Main Road, P.O. Box 1, Randfontein.

5959/75—SALINGER, Helene, 9/1/1876, 331 200814W, Our Parents Home, Gardens, Johannesburg, 27/4/75. Segal & Hoffmann, 207 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.

6100/75—STEYN, Hermanus Stephanus, 8/10/17, 355 8711 00, Viljoenlaan 117, Rothdene, Meyerton, 27/5/75; Aletta Johanna Steyn, 12/7/25, 355 8711 01. Syfrets Trust en Eksekuteur S.A. Bpk., Posbus 502, Vereeniging.

6272/75—MALAN, Anna Maria Van Zyl, 5/8/10, 031 813488 W, Die N.G.-pastorie, Posbus 20, Makwassie, 6/6/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

5027/75—LIECHTERKOST, Frank John, 23/2/1896, 960223 5001 00 9, Marigoldstraat 11, Primrose, Germiston, 7/4/75. W. G. Liechterkost, Associationweg 29, Dawnview, Germiston.

11472/74—WIGGINS, Hester Catharina, voorheen Harms, gebore Pienaar, 19/1/33, 331883155 W, Tuckerstraat 21, Albertsville, Johannesburg, 9/10/74; Michael John Wiggins, 331 465956 W. Santam Bank Bpk., hoek van Rissik- en Pleinstraat, Posbus 6160, Johannesburg.

4083/75—JOUBERT, Maria Christina, 11/1/12, 120111 0005 009, Vonbrandisstraat 22, Piet Retief, 13/4/75. Dietlof Olmesdahl & Pienaar, Posbus 29, Piet Retief.

6286/75—SKINNER, Jessie, 30/5/1881, 810530 0001 004, Protea Home for Aged, corner of Churchill and Tulip Roads, Primrose, Germiston, 8/6/75. M. A. Mosselson, Kerk House, 221 President Street, Germiston.

567/75—NEETHLING, Pieter Cornelius, 1/12/09, 33145 9800, H. J. Piekethuis, Privaatsak 11742, Nu-Muckleneuk, Pretoria, 8/12/74. Pretorius & Bosman, Posbus 160, Vrede.

6123/75—SNYMAN, Susanna Maria Magdalena, 12/10/07, 071012-0015-00-7, Uitschot, Vermaas, 8/5/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voor- trekkerstraat 65, Posbus 970, Klerksdorp.

4045/75—PIETERS, Maria Sophia, 10/12/1894, Tweede Straat 93, Krugersdorp-Noord, 1/3/75. Fourie & Fourie, Posbus 45, Krugersdorp.

4030/75—GRAAFF, Hester Helena, gebore Lottering, 4/4/14, 335 668141 W, Gouldstraat 92, Krugersdorp-Wes, 16/4/70; Pieter Hermanus Graaff, 23/6/12, 335 668140W. J. B. Hugo & Cronje, Alliedgebou, Humanstraat 43, Posbus 115, Krugersdorp.

6265/75—VAN GRAAN, Anna Elizabeth, 14/12/16, 161214-0019-00-2, Geluk, Pk. Schweizer-Reneke, 8/6/75. L. H. Erasmus, Delportstraat, Posbus 2, Schweizer-Reneke.

3881/75—VERMAAS, Susanna Magdalena, 15/9/1895, 354 849 633, Elandsfontein, distrik Potchefstroom, 16/3/75. Nedbank Bpk., Posbus 201, Carletonville.

5467/75—HAWKER, Robert George, 10/11/05, 351 798 460, Measrochstraat 8, Piet Retief, 25/5/75. Dietlof Olmesdahl & Pienaar, Posbus 29, Piet Retief.

5969/75—DONNELLY, Paul Bohn, 30/10/08, 365-125781, 24 Yvonne Road, Selection Park, Springs, 8/6/75. Bennett & McNaughton, Third Floor, Sanlam Centre, Third Street, Springs.

4080/75—CAMPBELL, Henry, 1908, 007 815840, Stand 505, Wesselton Location, Ermelo, 19/3/75; Thanyeloni Johanna Campbell, born Sibeko, -3/10, V/F 1501304. Adendorff & Adendorff, P.O. Box 674, Ermelo.

4019/75—COETZEE, Martha Maria, 1/11/1891, 335 690880 W, Stephanus Schoemanweg 7, Voortrekkerhoogte, Pretoria, 7/4/75. J. B. Hugo & Cronje, Alliedgebou, Humanstraat 43, Posbus 115, Krugersdorp.

6257/75—DA COSTA, Manuel, 30/8/04, 040830 5016 10 2, 53a Newlands Avenue, Benoni, 14/6/75; Maria Cildalia De Pontes da Costa, 1910070019004. Edelstein, Kahn & Connack, P.O. Box 243, Benoni.

6090/75—KOEKEMOER, Charles Henry, 25/12/14, 356 303 335 W, Koster, distrik Rustenburg, 9/5/75; Maria Johanna Magdalena Koekemoer, gebore Coetzee, 356 303336. Rorich, Wolmarans & Luderitz, Agtste Verdieping, Thibaultgebou, Pretoriëstraat 225, Pretoria.

2522/75—BILLSON, Edward William, 6/5/1892, 331 331636 W, 301 Gaylene, 398 Visagie Street, Pretoria, 11/2/75. V.d. Burg & Bezuidenhout, Posbus 1563, Pretoria.

5748/75—ORBAN, Johanna Cornelia, 7/8/1897, 356 317809, Alexanderstraat 546, Brooklyn, Pretoria, 20/5/75. Rorich, Wolmarans & Luderitz, Agtste Verdieping, Thibaultgebou, Pretoriëstraat 225, Pretoria.

6195/75—PRETORIUS, Nicolaas Jacobus, 20/3/12, 120320 5012 00 7, Section 13, Hermansburg, distrik Nelspruit, 9/6/75. Savage, Jooste & Adams, 210 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

9750/73—OLIVIER, Hendrik Johannès, Rooth & Wessels, Posbus 21, Vanderbijlpark.

5944/75—VILJOEN, Willem Schalk, 8/6/08, 473609 166, 95 Jorissen Street, Pietersburg, 29/5/75. Sarah Doreen Viljoen, c/o Meyer, Pratt & Luyt, 203 Permanent Buildings, 54 Landros Mare Street, Pietersburg.

3214/75—COX, Margaret Winifred Denise, 11/9/08, 308 460 547 W, 36 Railway Street, Plantation, Boksburg, 19/3/75. Benjamin Julian Cox, 308 460546 W. Malherbe, Rigg & Ranwell, P.O. Box 186, Boksburg.

9860/74—HARTWELL, Marie Magrietha, 8/9/1892, 354 399 706 W, Ons Huldeouetehuis, Potchefstroom, 13/9/74. Van Gass & De Beer, Posbus 523, Potchefstroom.

3964/75—WISEMAN, Robert James, 14/6/1893, 357881478 W, 116 Park Street, Randfontein, 31/3/75; Jane Wiseman, 11/3/1898, 902541936 W. M. G. Mortimer & Company, First Floor, Trident Buildings, Field Street, Durban.

11713/74—LAMPRECHT, Hester Johanna Helena, 19/9/08, 331 515816 W, Jamesstraat 9, Regents Park, Johannesburg, 29/9/74; Johan Christian Lamprecht, 9/12/05, 331 515815 W. Security Executor en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 2103, Johannesburg.

5579/75—BOTHA, Francois Daniel, 18/11/14, 370938406, Generaal Olivierstraat 2, Meyerton, 22/6/74; Elsie Maria Botha 26/2/21, 370938407. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

6297/75—BOTHA, Maria Elizabeth, 4/4/02, 335-679352 W, Elstoniaan 156, Benoni, 14/5/75. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

6163/75—GROBLER, Maria Aletta, 6/3/36, 376 192647 W, Granadaweg 23, Evander, 18/4/75; Johannes Jacobus Grobler, 1/6/31, 356 208710 W. Volkskas Bpk., (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

6340/75—BENEKE, Martha Cornelia Jacomina, 23/8/04, 040 823 0004 00 9, S.A.S. & R.-rusoord, Ravensklip, Witfield, distrik Boksburg, 16/5/75. Volkskas Bpk., (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

5694/75—VAN TONDER, Christina Maria, 21/10/08, 309-521 321, Hamiltonlaan 50, Brakpan, 14/5/75. Volkskas Bpk., Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

6075/75—TROUW, Jannette, 31/12/1890, 360-927766 W, Ons Herbergouetehuis, Bronhorstspruit, 27/5/75. Volkskas Bpk., Posbus 383, Pretoria.

5996/75—BEETGE, Johanna Jacoba, 18/12/46, 461218 0017 00 4, Newportwoonstelle 409, Scheidingstraat 210, Pretoria, 4/6/75. Arie Gysbert Van Oordt, vir Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

6152/75—DE BEER, Nicolaas Francois 2/2/22, 2202025020 009, De Kroon, Brits, 24/5/75; Anna Johanna de Beer, 4/6/31, 310452913 W. A. G. Van Oordt.

3713/75—GOETZ, Eugene Russell, 6/12/20, 201206 5019 00 5, 24ste Laan 487, Villieria, Pretoria, 30/3/75; Elizabeth Wilhelmina Goetz, gebore Windell, 356-109011 W. A. G. Van Oordt, vir Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

5284/75—BIGGS, Bartle Clive, 4/11/19, 191104 5003 0008, P.O. Amosa, District of Lydenburg, 6/4/75. J. du T. de Villiers, Posbus 21, Lydenburg.

4222/75—PIETERSEN, Johanna Susanna, 4/12/18, 341 4766 23, Raedawnhof 9, Elizabethweg, Robertsham, Johannesburg, 18/4/75. Security Executor en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 2103, Johannesburg.

5385/75—PETERSEN, Robert Fritz Hugo, 365-142208 W, Die Rooikruisouetehuis, Springs, 10/5/75. Nedbanktrustafdeling, 40-ste Verdieping, Carltonsentrum, Posbus 1144, Johannesburg.

6220/75—VAN NIEKERK, Marthinus Stephanus Jakobus Petrus, 14/11/52, 652 100989, Letabawoonstelle 4, Livingstone Boulevard, Vanderbijlpark, 9/6/75; Annemarie van Niekerk, 8/8/54, 654 104994. Bank van Johannesburg Bpk., Boedelafdeling, Posbus 61325, Marshalltown.

5848/75—DE BRUYN, Matthys Machiel Johannes, 29/8/10, 1008295006003, Staatsdorp 1, Germiston, 1/6/75; Elizabeth Jacoba de Bruyn, 1603160008009. Security Executor en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 2103, Johannesburg.

256/75—DE LA PORT, Gerhardus Petrus, 4/10/19, 191004 022000, Parsonsstraat 24, Vanderbijlpark, 3/12/74; Annie Albertina de la Port, gebore Du Plessis, 10/6/23, 2306100012003. Security Executor en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 2103, Johannesburg.

6008/75—HEFER, Jan Frederick Berrange, 11/7/11, 331 410 729 W, Staffordstraat 13, Westdene, Johannesburg, 24/5/75; Helena Charlotte Hefer, voorheen Koen, gebore Smith, 331 410 73W. Security Executor en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 2103, Johannesburg.

5003/75—BOUWER, Thomas Ignatius, 21/4/75, 380 4215030 000, Berthastraat 5, Triomf, Johannesburg, 4/1/75; Jacoba Maria Bouwer, 468 445167. Security Executor en Trust Maatskappy Bpk., Posbus 2103, Johannesburg.

6139/75—STEENKAMP, Pieterneil'a Hermina, 23/8/20, 200 8 23000 8006, Vaalpenskraal, Privaatsak 527, Thabazimbi, 18/5/75; Lukas Jan Harm Steenkamp, 6/4/20, 200 406501 5000. Nedbank Bpk., Posbus 21, Ellisras.

5684/75—MARAIS, Andries Lourens, 7/12/1893, 931207 500 3004, Eensgevonden, Standerton, 26/5/75; Maria Elizabeth Maraais, gebore le Roux, 8/7/03. Golding & Van der Merwe, Eerste Verdieping, Flo-Miagebou, Paul Krugerstraat, Witbank. 4493/75—WRIGHT, Daisy Mary, born Hughes, 11/9/20, 365 124483, 1 Denby Road, Wright Park, Springs, 19/4/75; Lionel Baxter Wright, 14/12/18, 365-124482. Ivan Davies, Theunissen & Partners, Santam Buildings, 11th Floor, Fifth Avenue, Springs. 4947/75—OTTO, Gerhardus Petrus, 17/11/1896, 354 839589 W, Krugerstraat 7, Potchefstroom, 1/5/75. Nedbank Bpk., Posbus 124, Potchefstroom.

5964/75—VAN ZYL, Alexander, 28/2/53, 530228 5013 004, Greeffstraat, Reivilo, 16/5/75; Magdalena van Zyl, gebore Esterhuizen, 16/2/53, 530216 6920 009. Santam Bank Bpk., Potchefstroom.

5985/75—WILLEMSE, Adam Johannes Hendrikus, 20/12/20, 201220 5007 001, Buffelschoek, Posbus 142, Zeerust, 1/6/75; Dina Magritta Wilhelmina Willemse, gebore van der Merwe, 24/7/24, 240724 0008 008. Van der Merwe & Calitz, Posbus 53, Zeerust.

6202/75—VAN WYK, Martha Sophia Claudia, gebore Coertze, 8/12/14, 141208 0015 007, Kokstraat 18, Wolmaransstad, 19/2/75; Mattheus Johannes van Wyk, 25/8/04, 040825 5005 007. Santam Bank Bpk., Posbus 56, Potchefstroom.

1702/75—MUNRO, Trevor Charles, 23/1/52, 5201235032009 W, 12 Mooikloof Centre, Kloof Street, Tamboers Kloof, 16/3/75 (Cape Town). Theodosia Eudora Munro, 10 Mostert Street, Cape Town.

6227/75—SCHOEMAN, Lambertus Nicolaas, 4/9/10, 100904 5033008, Deboerstraat 10, Brits, 12/6/75; Cornelia Hester Schoeman, gebore Hermann, 27/3/19, 310 555857. Smuts, Ras & Pretorius, Posbus 32, Brits.

5903/75—HILL, James Arthur, 19/1/21, 902 521622, 7 Wattie Street, Florida Park Extension 3, District of Roodepoort, 31/5/75. Van Hulsteyn & Duthie, Ninth Floor, His Majesty's Buildings, Commissioner Street, P.O. Box 46, Johannesburg.

6010/75—HOOSSEN, Mahomed, 19/9/19, 800-014667A, Stand 855, Lenasia Extension 1, 25 Quail Street, Lenasia, 23/11/74. Alec Oshry & Cohen, P.O. Box 6966, Johannesburg.

6000/75—DRESNER, Morris, 15/1/06, 331 455860 W, 604 Houghton Heights, Second Avenue, Houghton, Johannesburg, 5/6/75. Derek Israel, Fourth Floor, Main Central, corner of Main and Elloff Streets, Johannesburg.

4555/75—CROSSLEY, Sylvia Constance, 25/8/31, 310 825 0008 008. Loughrigg, P.O. Box 379, White River, 5/4/75. Michael Nicholson Crossley, c/o Hewitt, Farrant & Co., P.O. Box 454, Johannesburg.

10521/73—FOURIE, Raymond, 15/10/54, 670 157966, 87 Susanna Road, Florentia, Alberton, 22/9/73. Johannes Petrus Fourie, 87 Susanna Road, Florentia, Alberton.

5308/75—TUCH, Louis, 28/3/11, 331-145081, 42 Judith Road, Emmarentia, Johannesburg, 22/4/75. Kovalsky & Tuch, 115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.

3935/75—MEYER, Thomas John, 30/12/27, 335 700144W, 25 Hompes Street, Luipaardsvlei, 5/3/75; Ella Susanna Meyer, 11/7/32, 335 700145W. Barclays National Bank Ltd, Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

5739/75—MOSS, John Fraser, 6/10/15, 354829511W, 3 Tramonto, Athlone Drive, Three Rivers, Vereeniging, 18/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

5766/75—WESTMORELAND, Dennis Henry, 16/9/22, 331 158161 W, 6 Tana Road, Emmarentia, Johannesburg, 18/5/75. Webster Dunbar & Saner, P.O. Box 529, Johannesburg.

7210/74—DEMOULIN, Albert Charles Sylvain, 26/6/17, Aliens Card 4883, 61 Claxton Street, Kensington, Johannesburg, 20/9/73; Nelly Pierard. Van Hulsteyn & Duthie, Ninth Floor, His Majesty's Buildings, Commissioner Street, P.O. Box 46, Johannesburg.

6300/75—CHESLER, Cypa, 10/3/1896, 331 248 109 W, 403 Annier Heights, Catherine Avenue, Berea, Johannesburg, 8/5/75. Philip Bersohn, Eighth Floor, His Majesty's Buildings, Elloff Street, Johannesburg.

5946/75—BUSH, William George; Myrtle Evelyn Bush. Webster, Dunbar & Saner, 10th Floor, His Majesty's Buildings, Elloff Street, Johannesburg.

12168/67—GOODWIN, Pieter William Andries (Pieter Willem) Moodie & Robertson, P.O. Box 4685, Johannesburg.

3893/75—FENTON, Albert Victor, 4/2/1900, 0002045011000, 23 Hill Road, Emmarentia, Johannesburg, 5/4/75. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

3319/75—TURNER, Ethel May, 17/12/1891, 331 205625W, 3 Sunleigh Flats, 12 Sutherland Avenue, Argyle, Johannesburg, 18/3/75. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

6345/75—KILLACKY, William Edward, 4/12/1900, 0012045002 008, 39 Maud Street, Florida, 17/6/75. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

8619/61—OELOFSE, Dawid Petrus, Porgesstraat 13, Randfontein, 8/8/60. Boland Bank Bpk., Posbus 950, Pretoria.

9733/74—LOWE, George Edward, 9/11/38, 381109 5015 001, Azuritestraat 4, Carletonville, 8/7/74; Sussanna Fransinna Lowe, gebore Potgieter, 8/5/50, 500508 0017 001. Sutherland, Van der Westhuizen & Opperman, Vierde Verdieping, Longsbankgebou, hoek van Rissik- en Breestraat, Johannesburg.

6037/75—POTGIETER, Maria Elizabeth, 27/8/24, 366 173113. W, Botterfontein, distrik Volksrust, 24/4/75; Martinus Jacobus Potgieter, 1/8/24. Lyall Archibald Rogers, Nasionale Bank Bpk., Oos-Tvl.-trusteetak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

6210/75—DEMPSTER, Freda, 14/5/02, 356 158246 W, 60 14th Street, Menlo Park, Pretoria, 7/6/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

5509/75—VAN RENSBURG, Hendrik Nicolaas Marthinus, 5/9/34, 340905 5035 00 0. Blinkpan, distrik Middelburg, 14/5/75. Lyall Archibald Rogers, vir Barclays-Nasionale Bank Bpk., Oos-Tvl.-afdeling, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

6153/75—BENDALL, Anne Louise Marquerite Alice, born Rabier, 8/6/1884, 338 806043, Ofcolaco, 4/6/75. Barclays National Bank Ltd, Eastern Tvl Trustee Department, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

6474/75—ERASMUS, Abel Hermanus Christiaan, 28/9/1886, 435-375-474, Claremontstraat 870, Daspoort, Pretoria, 14/6/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Oos-Tvl.-trusteederlandepartement, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

6317/75—VAN DER MERWE, Thomas William Kirkness, 3/3/05, 050 303 5014 003, 197 Ridge Street, Muckleneuk, Pretoria, 6/6/75. Barclays National Bank Ltd, Eastern Tvl Trustee Department, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

5447/75—DU BUISSON, Theunis Hendrikus, 28/1/34, 34780 1519, P.O. Box 46, Skeerpoort, 23/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

5925/75—KOEN, Jacobus Lodewicus Johannes, 5/8/11, 1108 05 5009 00 5. Sterkfontein, distrik Standerton, 15/5/75; Maria Aletta Koen, gebore Marais, 9/10/23, 231009 005 001. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

5219/75—OTTO, Cornelius Johannes, 12/3/1890, 900312-5002-001, Rietkuil, oor Hendrina, 28/4/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., (geregistreerde handelsbank), Trusteefafdeling, Oos-Tvl-tak, Posbus 27033, Sunnyside, Pretoria.

4446/75—M'NEIL, Harold Bertram, 15/5/12, 375-204159W, Warmbaths, 28/3/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Tvl Branch, P.O. Box 27033, Sunnyside, Pretoria.

9563/74—VAN ZYL, Elizabeth Wilhelmina Johanna, 8/11/12, 29/7/72; since deceased, Johannes Jakob van Zyl, 6/8/1894, 940906 5004 00 8. Ronald Sack & Co, P.O. Box 751, Roodepoort.

5290/75—FOWLER, Edward William, 25/11/1893, 931125-50 06-00-1, 64 Gordon Avenue, Linbro Park, Sandton, 2/5/75. Brian Toms, 500 Surrey House, corner of Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg.

6305/75—ESTERHUIZEN, Jacobus (Jakobus) Abraham, 13/1/05, 050 1135017 00 9. Generaal Dewetstraat 601, Pretoria-Noord, 7/6/75; Maria Magdalena Esterhuizen, 17/8/04, 040 817 0012 00 4. Barclays-Nasionale Bank Bpk., (geregistreerde handelsbank), Trusteefafdeling, Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

6068/75—MOIR, Thomas William, 16/3/1891, 910 316 5001 002, 770 Ernest Street, Pretoria Gardens, Pretoria, 26/5/75.

5610/75—BEUKES, Jacobus Cornelius (Cornelis), 3/6/1890, 900603 5001 00 5, 60 Coetzestraat, Zeerust, 16/5/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., (geregistreerde handelsbank), Wes-Tvl.-trusteetak, Posbus 1365, Pretoria.

6119/75—PROZESKY, Cornelius Johannes, 11/8/17, 170811 0002 00 0, Kompensatiestraat 65, Pietersburg, 25/5/75; Abraham Pretorius Prozesky, 18/12/12, 121218 5004 009. Volkskas Bpk., (geregistreerde handelsbank), Boedelafafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

6157/75—EINS, Kurt Herbert, 4/1/10, 100104 5027 00 7, Maloney's Eys, Magaliesberg, distrik Brits, 18/4/75. Volkskas Bpk., (geregistreerde handelsbank), Boedelafafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

5806/75—DE BEER, Jan Petrus, 6/5/31, 310506 5014 00 7, Spoorwegstraat 80, Ladanna, 17/5/75; Sylvia Elsie de Beer, 20/8/30, 133 167 052. Jan Hendrik van Wyngaardt, vir Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

5872/75—VAN DER MERWE, Carolina Petronella Fredrika, 16/5/1886, 356-265-868 W, Glen Alpine 405, Skinnerstraat 229, Pretoria, 26/5/75. Jan Hendrik van Wyngaardt, vir Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

5939/75—RAS, Maria Jacoba, 8/10/08, 356-303583 W, Eeu-feesstraat 172, Pretoria-Noord, 27/4/75; Jacobus Johannes Ras, 3/10/03, 0310025006-00-1. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

6303/75—ERASMUS, Daniel Jacobus, 11/12/1899, 991211 50 09 00 0, Klippies, Posbus 1, Pk. Rosslyn, 27/5/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

6323/75—ROOS, Jacobus Gerhardus Daniël, 24/9/16, 160924 5005 001, Jan Vanriebeeckstraat 445, Pretoria-Noord, 2/6/75; Magdalena Gesina Roos, 5/3/24, 2403050001 001. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

13214/74—BOWERS, Phillip Arthur, 31/3/10, 100 331 5014 004, 9 Bupaume Road, Delville, Germiston, 3/12/74. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

6155/75—CHAPMAN, Arthur William, 27/4/05, 331-345786 W, 119 Rosemary Road, Roseacre, Johannesburg, 17/5/75; Cornelia Johanna Chapman, 2/6/05, 331-345787. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Library Gardens Chambers, President Street, P.O. Box 933, Johannesburg.

5919/75—BISANG, Alice, 16/10/01, 331-614920 W, Ons Tuis, Observatory Avenue, Johannesburg, 18/5/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

4663/75—KLASS, Moses Wolf, 10/9/1893, 357-879305 W, 240 Smith Street, Muckleneuk Hill, Pretoria, 8/4/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

5194/75—ARTURI, Elvira, born Ciapparelli, 19/11/10, 331-20189, 38 Ninth Street, Orange Grove, Johannesburg, 8/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

5038/75—CURRIE, Mary Margarita Christina Aloysius Terese, born O'Neil, 21/6/05, 331-223602 W, 7 Birt Street, Rae-dene, Johannesburg, 24/4/75; Donald Graham Currie, 24/3/04, 331-223601 W. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.

5839/75—VLACH, Mare Amelie, 28/5/1895, 331-492108, widow, 8 Mary Street, Florida Extension, 8/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

6019/75—KUKARD, Mabel Gladys, 6/9/13, 331-414420 W, 253 Bertha Street, Kenilworth, Johannesburg, 24/5/75; Stephen Frederick Kukard, 1/9/14, 331-414419 W. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Library Gardens Chambers, President Street, P.O. Box 933, Johannesburg.

4387/75—MERRY, Dorothy Elizabeth, formerly Pienaar, born Kirby, 5/12/09, 091205 0006 002, Rietfontein Hospital, Private Bag, Orange Grove, Johannesburg, 19/3/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Library Gardens Chambers, President Street, P.O. Box 933, Johannesburg.

6036/75—PEROLD, Ethel Doreen, 12/11/18, 211 577 964 W, 18 Mullin Avenue, Dunvegan, Edenvale, 18/5/75; Louis Peter Perold, 10/6/06. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Library Gardens Chambers, President Street, P.O. Box 933, Johannesburg.

5887/75—STEWART, Ferguson Joseph, 2/11/10, 331-304 002 W, 12 Pioneer Avenue, Selwyn, Florida, 21/5/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Library Gardens Chambers, President Street, P.O. Box 933, Johannesburg.

6324/75—VAN DER RIET, Willem Hendrik, 3/3/47, 470303 5031 009, Crescentlaan 12, Waterval-Boven, 5/6/75; Hester Catharina van der Riet, 461120-0025-005. Bank van Johannesburg Bpk., Boedelafdeling, Posbus 3908, Pretoria.

5671/75—THEART, Frederick Christiaan Willem Nicolaas, 9/10/34, 356 255 224 W, Sewende Straat 25a, Vrededorp, 20/5/75; Gail Marjorie Theart, 9/9/46, 356 3222 84 W. Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Eerste Verdieping, Sanlamgebou, hoek van Pretorius- en Andriesstraat, Posbus 4697, Pretoria.

6506/75—WASSERMAN, Nicolaas Phillipus Johannes, 27/12/51, 511227 5001 003, Regimentsblok, Lugmaggimnasium, Val-halla, Pretoria, 7/6/75. Bank van Johannesburg Bpk., Boedelafdeling, Posbus 3908, Pretoria.

6165/75—GEORGE, Lyla Henri, 21/5/11, 331 645394 W, 58 Manners Mansions, Jeppe and Joubert Streets, Johannesburg, 31/5/75. Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg.

4729/75—LINCOLN-GORDON, Josephine Ruth, 21/3/08, 968 018307, Ascot Hotel, Grant Avenue, Norwood, Johannesburg, 27/4/75. Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg.

5303/75—ODGERS, James Henry, 1/4/14, 140401 5029 005, 229 Persimmon Street, Malvern, Johannesburg, 4/3/75; Phyllis Myrtle Odgers, 8/7/20, 200708 0022 00 0. P. M. Odgers, 172 Galtemore Street, Malvern, Johannesburg.

4353/75—KARSTAEDT, Louis, 6/6/10, 54 11th Avenue, Orange Grove, Johannesburg, 4/4/75. Lily Karstaedt, c/o Botha, Lindsay & Keller, Ninth Floor, London House, 21 Loveday Street, Johannesburg.

6355/75—STERNFIELD, Jacob, 22/4/1892, 331 645 312 W, Our Parents Home, Spring Road, Gardens, Johannesburg, 16/6/75. Reeders Teeger & Rosettenstein, Fifth Floor, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg.

6175/75—PATEL, Ismail Suliman, 19/6/19, 800 013241A, 893 First Street, Asiatic Bazaar, Germiston, 23/12/74. N. G. Patel, Cachalia & Loonat, 24 Becker Street, Ferreiraastown, Johannesburg.

5857/75—GORA (Godha), Moosa Mohamed, 20/9/09, 800 013 631 A, 10a 15th Street, Vrededorp, Johannesburg, 28/8/74; Khadija Moosa Gora, 1920. N. G. Patel, Cachalia & Loonat, 24 Becker Street, P.O. Box 25105, Ferreiraastown, Johannesburg.

5628/75—POTGIETER, Nicolaas Jacobus, 24/7/23, 230724 5004 004 W, 33 Wolff Avenue, Primrose, Germiston, 3/5/75; Catharina Maria Potgieter, 3/1/26, 260103 0006 00 4. Sapiere, Jacobson & Creswick, 101/110 United Buildings, 107 Rietfontein Road, Primrose, Germiston.

6350/75—PIETERS, Willem Francois, 10/9/12, 331491197 W, 143 Collins Street, Brixton, Johannesburg, 6/6/75; Johanna Maria Pieters, 31/3/18, 180331 0004 00 3. Sapiere, Jacobson & Creswick, 1-9 Symons Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.

4905/75—CLARK, Geoffrey Herbert, 5/3/47, 470305 5019009, 15 St David Road, Hurlenvale, Edenvale, 21/3/75. Webber, Wentzel & Company, Ninth Floor, Standard Bank Centre, 78 Fox Street, Johannesburg.

5043/75—FLEISCHMAN, Alice, 27/8/01, 331 205634, 78 Turf Club Road, Turffontein, Johannesburg, 28/4/75. Bowens, Seventh Floor, Hunt's Corner, 45 Elloff Street, Johannesburg.

1536/75—GROBLER, Thomas Hendrick, 15/5/17, 170515 5022 00 0, 15 Zircon Street, Carletonville, 16/1/75; Cornelia Johanna Grobler, Langstaffe Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.

6222/75—PERELMAN, David, 23/4/01, 010423 5007 00 2, 94 Kingsway Avenue, Brakpan, 16/5/75. Louis E. Kaplan & Co., Third Floor, Omnia Sentrum, corner of Frederick and Von Brandis Streets, Johannesburg.

6456/75—CRIMMINS, Arthur Hendry, 29/4/20, 200429 5018 10 5, 1 Ivanhoe, 73 Gering Street, Kenilworth, Johannesburg, 14/6/75; Segal & Hoffmann, 207 Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.

3986/75—METZ, Sidney, 23/3/03, 331 143381 W, 3 Bedford Street, Linksfield, Johannesburg, 26/3/75. D. A. Metz, P.O. Box 10693, Johannesburg.

4170/75—CHRISTIE, Douglas James, 28/5/41, 968026010, 8 Flamingo Street, Florida Lake, 12/4/75. L. A. Ettlinger, P.O. Box 3095, Johannesburg.

3250/75—HAINE, Benjamin, 6/2/1891, 98a Third Avenue, Alexandra Township, Johannesburg, 25/2/69. A. Vranas, c/o Max Goodman, 11th Floor, Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.

4889/75—POPLE, Raymond John, 14/8/32, 331-186957 W, 74 Dundalk Avenue, Greenside East, Johannesburg, 19/4/75. Elizabeth Ruth Popple, c/o Gunther Simon & Associates, P.O. Box 9963, Johannesburg.

6110/75—LUCAS, Evelyn Guildford, 30/5/1887, S.A.870530 0001 00 1, Olifantsfontein 196, District of Delmas, 21/4/1875. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, Standard Bank Chambers, 46 Prince's Avenue, P.O. Box 893, Benoni.

4999/75—PRETORIUS, Martha Maria, 5/1/14, 331 235025 W, Sesde Laan 57, Bezuidenhoutvallei, Johannesburg, 18/3/75; Zacharias Johannes Pretorius. National Board of Executors Ltd, Posbus 7419, Johannesburg.

5990/75—ADAMS, Matthew Francis, 18/12/1896, 331 845707, 84 Tafelberg Avenue, Bosmont, Johannesburg, 3/6/75. Scott Brown & Tunell, P.O. Box 1675, Johannesburg.

6207/75—CALLAGHAN, David Nichol, 11/8/09, 331 394014 W, 20 Plana Court, 28 Abel Road, Berea, Johannesburg, 21/5/75; Gladys Elizabeth Callaghan, 2/10/13, 331 394015 W. D. A. Carroll, 410 Palace Buildings, 52 Pritchard Street, Johannesburg.

5866/75—LEE, Sheila May, 7/5/23, 2305070021002, 243 Rifle Range Road, Hasson, Johannesburg, 22/5/75. James Henry Lee, c/o Wertheim, Becker & Partners, Second Floor, Gloucester House, Rissik and Jeppe Streets, P.O. Box 1847, Johannesburg.

- 5185/75—PRETORIUS, Lodewyk Christoffel, 17/5/1895, 950 517 5001 00 6, 1 Third Avenue, Roodepoort North, 6/5/75; Jacoba Elizabeth Pretorius, 360/530387. J. Gus Ackerman, 6 Karl Street, Roodepoort.
- 1330/75—PRETORIUS, Sylvia Doris, 6/12/24, 331 270614 W, 6 Laken Court, Lindhorst Street, Kenilworth, Johannesburg, 1/11/74. N. Mendelow, Zimmerman & Keith Maisels, 14th Floor, Longsbank, corner of Bree and Rissik Streets, P.O. Box 6180, Johannesburg.
- 3408/75—WÜTRICH, Wilhelm, 7/2/50, Johannesburg, 17/1/75. Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 61680, Marshalltown.
- 4726/75—LOMBARD, Rachel Isabella, 20/2/05, 331 441539, 16 Jacoba Street, Troyeville, Johannesburg, 1/5/75. H. S. Marks, 108 Bank Chambers, 279 Main Street, Jeppestown, Johannesburg.
- 12156/72—KRUGER, Desmond John, 6/10/28, 331-310567 W, 1 George Flats, Twist Street, Hillbrow, Johannesburg, 14/11/72. Ean Chain, c/o H. W. Chain & Chain, First Floor, Pallstate House, 51 Commissioner Street, P.O. Box 9729, Johannesburg.
- 5485/75—LUSCHER, Ernst, 7/8/45, 450807 5012 10 2, 358 Lawn Market Street, Morningside Manor Extension 1, Sandton, Johannesburg, 11/5/75. Maurice J. Cohen, 503 CNA Buildings, 110 Commissioner Street, P.O. Box 8353, Johannesburg.
- 5369/75—SCHOEMAN, Willem Francois, 14/12/12, 121214 5026001, Plot 20, Uitloop, Potgietersrus, 22/2/75; Margaretha Johanna Schoeman, 23/11/15, 331380082W. Neville de Gruchy, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 5238/75—VORSTER, Johester Emmarena, 12/5/12, 120512 0004001, Persimmonstraat 87, Malvern, Johannesburg, 4/3/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 2036, Johannesburg.
- 3487/75—MEIKLEJOHN, Marie McFarlane Stuart, 22/2/1897, 022214901/BW, Ons Tuis Old Age Home, Observatory, Johannesburg, 11/2/75. Neville de Gruchy, Barclays National Bank Ltd, Johannesburg Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 6024/75—LAWSON, Betty, 25/9/08, 331-402903W, Flat 204, North Grafton, 16 Frances Street, Yeoville, Johannesburg, 1/6/75. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 6204/75—ALEXANDER, Augusta, 10/11/1886, 331.232817 W, 73 Oxford Road, Ferndale, Randburg, 9/5/75. Wertheim, Becker & Partners, Second Floor, Gloucester House, 66 Rissik Street, P.O. Box 1847, Johannesburg.
- 1874/75—DALGLEISH, Desmond Arthur, 2/7/30, 335666 161 W, 3 Posthumus Street, Luipaardsvlei, 21/12/74. J. Blieden, 38/9 London House, 21 Loveday Street, Johannesburg.
- 3723/75—KORB, Mary 6/4/1888, 375203531, 1 Louise Street, Observatory, Johannesburg, 20/2/75. Menda Korb, Fifth Floor, Swissco House, 7 Rissik Street, Johannesburg.
- 5243/75—WOLPERT, William, 14/3/1895, 331-387176 W, 24 Young Avenue, Houghton, Johannesburg, 16/5/75. Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, P.O. Box 3370, Johannesburg.
- 643/75—NIENABER, Sarel Gabriel Petrus, 29/2/04, 040 229 5009003, 8 Olga Avenue, Casseldale, Springs, 8/12/74; Hendrika Christina Nienaber, Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.
- 6334/75—WASKIS, Rosemary Gloria, 16/9/22, 324-854517 W, 44 Kenneth Avenue, Homestead, Germiston, 8/6/75. Nedbank Trust Department, 40th Floor, Carlton Centre, P.O. Box 1144, Johannesburg.
- 5805/75—SHAPIRO, Annie (Anna), 4/9/1887, 331 262882W, 408 Anlar Residential Hotel, Catherine Avenue, Berea, Johannesburg, 27/5/75. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.
- 5510/75—SMIT, Johan Hendrik, 170422 5013008. Geo. Isse-row & T. L. Friedman, 546 Jules Street, Malvern, Johannesburg.
- 5898/75—ATKINSON, Sylvia Sarah Marie. Damant, Bostock & Co., P.O. Box 6200, Johannesburg.
- 4540/75—BARNES, Denis Osborne, 1/12/01, Bonniebrae Gwelo, Rhodesia, 19/2/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 5197/75—BOTHA, Solomon Ignatius, 13/8/09, 356 140962W, Flowerstraat 265, Capital Park, Pretoria, 29/4/75; Philippina Jacoba Botha, gebore De Kock. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 5196/75—BOUWER, Johannes Hendrik, 16/1/10, 100116 5010 00 7, Hartebeesfontein, Brits, 29/4/75. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6120/75—DU PLESSIS, Philippus Roedolf, 23/7/04, 040723 5010 00 3, Ottostraat Plot 76, Wilkoppies, Klerksdorp, 28/5/75; Carolina Wilhelmina Petronella du Plessis, 1/8/10, 100801 008 003. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6424/75—CLOETE, Valentine John, 22/1/21, 210122 5014 00 4, Orkney, 30/5/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 5226/75—DU PLOOY, Martha Margaretha, 19/4/22, 3 Eclipse Drive, Mashaba, Rhodesia, 22/3/75; Jacob Johannes du Plooy. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 4811/75—FEENSTRA, Maria Elizabeth, 25/8/28, 280825 0002 00 7, 50 Duikerweg, Monumentpark, Pretoria, 7/5/75; Roelof Bouke Feenstra, 250830 5001 00 0. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 4723/75—HEFER, Petrus Francois, 24/3/1890, 900324 5001 00 8, Bloemhof, 2/4/75; Magdalena Catharina Hefer. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustee tak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6190/75—GODFREY, William Kent, 1/10/20, 3 Borrowdale Lane, Borrowdale, Salisbury, Rhodesia, 28/4/75; Mona Joyce Godfrey. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 6427/75—GREYLING, Johanna Elizabeth, 29/5/13, 3077 832 16 W, Bloemhof, 4/6/75; Izaak Johan Greyling. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank) Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6172/75—McGREGOR, Maria Elizabeth, 14/5/12, 120514 00 17 009, 5 Norite Mansions, Loop Street, Rustenburg, 30/5/75; Francis William McGregor, 6/10/10, 1010065018002. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 6560/75—NAUDE, Susanna Magdalena, 25/8/1897, 420 306 605W, Brandwagstraat 47, Silverton, 28/5/75. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6223/75—PIETERSE, Cornelia Susara, 7/8/1893, 369 993629, Buffelsvlei, Ventersdorp, 27/5/75; Johannes Jacobus Pieterse. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6178/75—SHERIDAN, Stephen James Peter, 28/9/09, 090 928 5007 00 3, 209 Cheverny Flats, Joan Avenue, La Montagne, Pretoria, 10/6/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 6349/75—VAN NIEKERK, Jurie Hendrik, 25/5/07, 0705255 010005, Goede hoop, Leslie, 7/5/75; Rachel Maria Elizabeth van Niekerk, gebore De Beer. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 6451/75—WESSELS, Petrus Jurie, 20/5/24, 2405205016008, Heystekstraat 4, Rustenburg, 11/6/75. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria.
- 5701/75—BOSSERT, Hendrik, Sr., 12/2/1899, 990212 5006 00 5, Derde Straat 49, Boksburg-Noord, 25/4/75; Susara Jacoba Bossert, 30/3/1899, 990330 0003 00 7. Sekuriteit Eksekuteurs-en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.
- 5997/75—CRONJE, Susanna Elizabeth, 29/1/14, 1401290009 009, Kopperpark, Germiston, 26/5/75. Prinsloo, Coetzee & Terblanche, Posbus 448, Germiston.
- 5942/75—SMITH, Daniel John, 3/1/1900, 0001035003001, Schulenburgstraat 17, Swartruggens, 22/5/75; Anna Magrietha Catharina Smith, 24/7/05, 050 724 0006 001. Van der Merwe & Louw, Jan Vanriebeckstraat, Posbus 4, Swartruggens.
- 6279/75—ROOSEBOOM, Jan, 25/4/15, 381 230511 W, Sterkstroom, P.O. Box 124, Louis Trichardt, 7/6/75; Catharine Ethel Rooseboom. De Vaal & Spoelstra, P.O. Box 246, Louis Trichardt.
- 5793/75—KLAASSEN, Aleita Catharina, voorheen Smit, gebore Opperman, 2/12/23, 231202-0009-00-4, Coleusstraat 6, Arcompark, 2/6/75; R. D. J. Coetzee, p/a Smit & Coetzee, Posbus 165, Vereeniging.
- 6412/75—KAY, Henry John, 6/9/16, 1609065029 008, Victoriastraat 317, Germiston-Suid, 22/5/75; Hester Susara Kay. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.
- 5507/75—VAN ROOYEN, Johanna Fransina, 24/10/1892, 365-138033, Sewendelaan 23, Geduld, Springs, 26/4/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.
- 6125/75—JANSE VAN VUUREN, Pieter Hendrik, 23/11/05, 338802025, Stasiestraat 2, Duiwelskloof, 27/5/75; Anna Maria Elizabeth Janse van Vuuren, 7/3/22. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.
- 6170/75—LOGGENBERG, Johanna Magrietha, 16/6/32, 360 6150003002, Komati kragtasi, Huis 97, Blinkpan, 21/3/75; Gert Frederik Loggenberg. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.
- 5109—MEIDLINGER, Edward Peter, 10/12/28, 281210-5014-00-1, Sheppardstraat 26, Neelspruit, 28/2/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

6536/75—CARSTENS, Doris Gwendolina, 25/9/07, 022345231 W, Retiefstraat 24, Piet Retief, 24/2/75; George Petrus Kellerman Carstens. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Esselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

324/75—NAUDE, Gideon, 8/2/22, 331409319W, Klopperstraat 231, Rustenburg, 30/12/74. Jac. H. Smit & Albertse, Drosdygebou, Boomstraat, Posbus 75, Rustenburg.

706/75—MARNEWEEK, Barend Matthys, 16/1/46, 354 840 920W, Aliciahof 12, McGrathstraat, Witpoortjie, Roodepoort, 15/12/74; Georgina Alletta Marneweek, gebore Joubert, 21/6/53. Sekuriteit Eksekuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

9633/74—BHANA, Parbhoo, 30/9/37, 800/061270, 54 Fourth Street, Cape Reserve, Pretoria, 22/3/74; Sally Bhana, 2/1/43, 305/746515 C. S. Bhana, P.O. Box 2493, Pretoria.

NATAL

2749/75—GLUTZ, May Amelia, 7/6/1897, 356 216371 W, 283 Chelmsford Road, Durban, 12/6/75. W. Davidson, 501 Centenary Buildings, Bureau Lane, P.O. Box 882, Pretoria.

2610/75—DE LANGE, Johannes Jacobus, 2/7/28, 280 702 5020 00 5, 11 River Drive, Carrington Heights, Durban, 15/6/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Smithstraat 417, Posbus 1938, Durban.

2766/75—SCHREIBER, Frederick Christiaan George, 27/3/1898, 980 327 5011 00 3, 65 Highspray, Bell Street, Durban, 9/5/75; Martha Catharina Schreiber, born Kruger, 000714 0004008. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Smithstraat 417, Posbus 1938, Durban.

2326/75—HIRALAL (Hiralal Surajbali), -/11/08, 800-420750 A, 105 Himalaya Drive, Shallcross, Durban, 9/2/75; Dhunpathia Ramlall (Dhunpathia), 800-299347A. Berkowitz, Jacobs, Kirkel & Cohen, Moss-Morris & Greenberg, P.O. Box 3704, Durban.

2046/72—KUPPAMAH (Kuppamah Etty), 1/11/16, 800/491 769A, 27 Road 238, Chatsworth, Durban, 20/6/70. Henwood, Britter & Caney, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street, P.O. Box 862, Durban.

1998/75—KISTASAMY (Kistassamy Govender and Kistassamy Vengadachelan), 20/11/23, 800/395688A, Road 202, House 123, Unit 2, Chatsworth, 18/2/74; Kamatchiammal, 4/10/34, 800/467336A. Henwood, Britter & Caney, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street, P.O. Box 862, Durban.

2644/75—GODBOLD, Hilda Dorothy, 13/2/1889, 022 820014 W, Durban, 15/6/75. Henwood, Britter & Caney, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street, P.O. Box 862, Durban.

5458/74—DICK, Gladstone Donald, 28/4/31, 211648 820W, 32 Crayfish Creek, Richard's Bay, Zululand, 9/10/74; Gysbert Johannes Roos Dick, 7/2/31, 241098 107W. Deloitte & Co., P.O. Box 585, Empangeni.

2750/75—HOLD, Anton Josef Albert, 6/10/11, 211 607487 W, 6 Levenhall Road, Glenwood, Durban, 5/6/75. Burne & Burne, Ninth Floor, Trident Buildings, 58 Field Street, Durban.

2615/75—GUNNING, Elizabeth Ellen, 9/5/10, 10089 0006 00 0, 2 Seymour Court, 1 World View Close, Doonside, 18/5/75. Browne, Brodie & Co., P.O. Box 714, Durban.

2589/75—PINTELBOURY, Archibald, 26/4/1894, 331 403118, 55 Sunnysands, Beach Road, Doonside, 11/6/75; Stella Helena Pintelbury, 4/3/1897, 331 403119. Browne, Brodie & Co., 201 United Buildings, 291 Smith Street, Durban.

2391/75—CRAWFORD, Margaret May, 29/5/1889, 211470673 W, Musgrave Nursing Home, Durban Hotel, 26/5/75. Edward Kevin Joseph Melly, for Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1969/75—CHARLS, Brian, 9/7/28, 2807095006009, c/o Mkuze Estates (Pty) Ltd, Private Bag Mkuze, Zululand, 23/4/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2260/75—McBURNEY, Millicent Margaret, 3/11/09, 959051 267W, 23 Maurice Nicolls Drive, Pinetown, 26/4/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

604/75—RAMAKKA, -/12/13, 800/430745, 6 Bidar Road, Merebank, Durban, 19/8/69; Maduray. Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban.

2740/75—BURGESSION, Cecilia Margaret Adelaide Burgess, 29/7/01, 010729/008/00/5, 29 Eureka Court, Berea Road, Durban, 16/6/75. Livingston Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Buildings, corner of Smith and Field Streets, Durban.

589/75—RAMKISSON, -/11/1899, 800-324409, 10 Canna Place, off Booth Avenue, Durban, 24/11/74; Sarah Ramkisson. Livingston Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Buildings, corner of Field and Smith Streets, Durban.

2275/75—SCHOLTZ, James Stephanus, 9/10/29, 271080-714, 10 Lyngate, Povall Road, Durban, 15/4/75; Dulcie Marjory Tremor Scholtz, 26/1/33. Livingston Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Buildings, corner of Field and Smith Streets, Durban.

1536/75—MORRIS, Robinette Isabeau (Robinetta), 28/12/12, 356 187 418, 140 Brand Road, Durban, 4/4/75. Livingston, Doull & Winterton, P.O. Box 180, Durban.

4090/74—KNIGHT, William, 19/7/04, 12 Oceanway Crieff Place, Durban, 10/8/74; Edith, 9/3/04. Norman William Knight, P.O. Box 18238, Durban.

2739/75—BHAGWANDIN, during 1905, 800 465474, 316 Mountbatten Drive, Reservoir Hills, Durban, 6/6/75; Jokhany, 15/7/08, 800 419378 A. Browne, Brodie & Co., P.O. Box 714, Durban.

4605/74—WHITTINGTON, Dennis George, 13/10/30, 226 008 385, 36 Alphen Avenue, Montclair, Durban, 23/9/74; Shirley Patricia Whittington, 39 Norwich Crescent, Woodlands, Durban, 15/3/33, 226 005002 W. Shirley Patricia Whittington, 39 Norwich Crescent, Woodlands, Durban.

2551/75—HASSIM TAYOB AMOD, 20/3/23, 800/359836A, Flat 10, Bob's Buildings, Ridge Street, Tongaat, 1/5/75; Fatima Amod Hassim, 31/1/23, 800/354560. C. I. Vawda, Reddy & Co., 78 Moss Street, Verulam.

2470/75—BRUCE, Roy Michel Joseph (Roy Joseph), 14/3/31, 007 591324, 62 Silvertree Road, Merebank, Durban, 13/4/75; Matilda Bruce, 007 56 0023C. Thorpe & Hands, 1803 Eagle Buildings, Murchie's Passage, Durban.

3318/74—WASSERZUG, Edith Alice, 4/2/1895, Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg, 16/5/74. Thorpe & Hands, 1803 Eagle Buildings, Murchie's Passage, Durban.

2717/75—PRAETOR, Elsie Joy, born Turner, 2/7/15, 1507084 0015-00-4, 167 Anlano Road, Montclair, Durban, 18/6/75. Security Executor and Trust Company Ltd, Eighth Floor, Hill Samuel House, 17/23 Field Street, Durban.

2355/75—SANDERS, Walter William, 11/3/08, 080311 5008 002, 17 Pratt Road, Merrivale, 28/4/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

2361/75—JONKER, Ruth Anne, 20/5/48, 211/718346 W, 473 Oliver Lea Drive, Umbilo, Durban, 23/4/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

1817/75—MCLEOD, Clarice Muriel, born Tunbridge, 3/3/1894, 356/149320 W, 19 Jubilee Court, Clarence Road, Durban, 5/4/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.

1126/75—MILLER, Ethel, 23/3/03, 365136 534 W, 10 Inverness Crescent, Durban North, 20/2/75. John Hudson & Co., P.O. Box 730, Durban.

1812/75—DUVAL, Yvonne, 28/6/26, 221505-876 W, 14 Selma Court, 358 Berea Road, Durban, 25/4/75; Marie Philippe Auguste Duval, 16/3/22, 211 527261 W. John Hudson & Company, P.O. Box 730, Durban.

2642/75—DOUTHWAITE, Willie Sidney, 12/2/20, 200212 5016 00 0, 34 Cuthbert Street, Dundee, 3/6/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

2637/75—VISAGIE, Christoffel (Cristoffel) Nicolaas Gerhardus, 3/11/19, 210638825, Scottstraat 29, Newcastle, 25/4/75; Cornelis Jacob Daniel Visagie, 11/6/16. L. W. Landman, Nedbank gebou 16, Posbus 1095, Newcastle.

2566/75—ROUX, Pieter, 30/12/1893, 931230 5005 00 1, Verlangde Rus, Vryheid, 27/5/75; Margaret Amelia Roux. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregisterde handelsbank), Trusteetak, Posbus 917, Pietermaritzburg.

1542/75—PRINGLE, James Scott, 1/1/06, 0601015001006, 16 Ashley Road, Ballito, North Coast, 23/3/75. Sanek Board of Executors Ltd, First Floor, Sanlam Buildings, corner of Pretorius and Andries Streets, P.O. Box 4697, Pretoria.

2620/75—LABUSCHAGNE, Casper Jeremias, 3/9/1899, 261/070664/W, 229 Suidstraat, Vryheid, 14/6/75; Maria Catharina Labuschagne, voorheen Snyman, gebore Snyman, 21/5/16, 261/072533/W. Hannah Schoombee & Steyn, Posbus 34, Vryheid.

2434/75—IRVINE, Frederick Thomas, 13/2/1878, 245034 277 W, Tafta, Prince Street, Durban, 2/5/75. Mason, Buchan & Co., S.A. Permanent Buildings, 234 Church Street, Pietermaritzburg.

2556/75—CALDECOTT, Mavis Christie, 6/1/18, 180106 0007 002, P.O. Box 6, Crammond, 6/6/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

2259/75—KNAPP, Noel Charles, 1/1/20, 200101 5018 00 1, Pumula, P.O. Thornville Junction, 19/5/75. Dorothy Mary Knapp, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.

2441/75—SADER, Annie (Anne) Matilda, during 1897, 5 Lahore Road, Ladysmith, 1/4/75. Macaulay & Riddell, P.O. Box 107, Ladysmith.

2094/75—GRANT, Edith Alice, 9/2/1893, 211 689 379 W, Provincial Hospital, Hillcrest, 5/5/75. Bale Greene & Morcom, 28 Chancery Lane, P.O. Box 126, Pietermaritzburg.

2614/75—FORRESTER, Annie Clark, 16/7/1880, 211 534671 W, 1 Parkleigh, Wadley Road, Durban, 15/5/75. J. Leslie Smith & Company, Fourth Floor, Prudential Equity House, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

- 2617/75—HAYTER, Juliana, gebore Reinhardt, 30/4/1884, 051 224517, 284 Oribi Village, Pietermaritzburg, 7/6/75. Vorster & Coetze, Buitengracht 25, Posbus 5, Parys.
- 2440/75—PASCOE, Eileen Elizabeth, 6/7/1900, 211583991 W, 55 Oakleigh Avenue, Wembley, Pietermaritzburg, 5/5/75. D. L. McGillicuddy & Co., P.O. Box 450, Pietermaritzburg.
- 1215/75—FANN, Robert Heighington, 10/7/1892, 920710 5005 005, Highflats, Ixopo, 24/2/75; Ethel May Maud Fann. L. Carey Miller & Rethman, Shepstone Street, P.O. Box 4, Richmond.
- 599/75—MEYER, Phillipus Jacobus, 9/7/22, 220709 5007 000, Masonstraat, Posbus 99, Nongoma, 28/12/74; Elizabeth Catharina Meyer, gebore Hattingh, 3/2/27, 270203 0004 005. C. C. C. Raulstone & Geyser, Gallweylaan 11, Posbus 536, Pietermaritzburg.
- 2496/75—CHAPMAN, Violet Maud, 22/4/1896, 248/029246 W, 674 Gifford Circle, Salt Rock, North Coast, 5/6/75. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 2537/75—FAIRCLOUGH, Muriel, 6/6/1890, 331/402508 W, Village of Happiness, Margate, 28/5/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 2459/75—FORSYTH, Frances Henrietta, born Clarence, formerly Gunn, 26/2/14, 331/622307 W, 96 Bencorrum, Prince Street, Durban, 17/5/75. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 1040/75—SHAikh, Suleman Cassim, -/7/03, 800/359037A, 77 Amlock Drive, Parlock, Durban, 9/2/75; Khairoonisa (Khaeroon Bee) Suleman Shaikh, 800/359038A. J. B. Patel, 69 Prince Edward Street, Durban.
- 2420/75—GOVINDASAMY, during 1900, 800-335864A, 8 Addison Road, Stanger, 23/3/75; Chinamah. Laurie C. Smith & Co., 22 Jackson Street, P.O. Box 46, Stanger.
- 2645/75—PADAYACHEE, Adilathcmi, -/7/1898, 800-243981 A, Temple Grove, Stanger, 1/5/75. J. Kissoon Singh & Co., 203/5 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
- 990/75—DEVRAJ, 2/1/24, 800-363543A, House 59, Road 123, Chatsworth, Durban, 14/6/74. J. Kissoon Singh & Co., 203/5 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
- 2638/75—VORSTER, Henry, 18/3/32, 230-026-434W, Constance Cawstonweg 46, Westville, Durban, 22/5/75; Maria Elizabeth Vorster, gebore Botha, voorheen Potgieter, 2/4/42. Santam Bank Bpk., Smithstraat 447, Durban.
- 2676/75—SHARP, Winifred Jane French, 10/1/1897, 970104 0005 005, Mitchell Park Nursing Home, Durban, 5/6/75. C. D. Ritson, P.O. Box 63, Dundee.
- 2629/75—RAMDANEE, Oojugir, during 1911, 800/308691 A, P.O. Box 589, Stanger, 26/5/75; Sukhia, during 1916, 800/364631 A. Jay Pundit & Company, P.O. Box 170, Stanger.
- 2632/75—SEFTON, Roy Drimie, 30/3/1896, 211 610 480, 207 Evans Road, Durban, 12/6/75; Myrtle Prior Sefton, 6/8/07, 211 610 481 W. Bryan S. Porritt, 1418 Norwich Union House, Durban Club Place, Durban.
- 1855/75—GRAY, Henry Methuen, 4/2/13, 211 433 098, 120 A brey Road, Kloof, 23/4/75. Mooney Ford & Partners, 2222, 320 West Street, Durban.
- 2562/75—KOCK, Rubena Ivy, 18/5/05, 469 640812, 35 Tighard Avenue, West Ridge, Durban, 13/6/75. Mooney Ford & Partners, 2222, 320 West Street, Durban.
- 2587/75—KINGHAM, Maud Mary, 11/11/85, 951111-0007-00-9, 25 Ogwini, Russell Street, Durban, 11/6/75. Marriott & Brodie, P.O. Box 1465, Durban.
- 4225/74—MAHARAJ, Moharania, 6/5/12, 800/307792/A. 120 Membray Road, Clare Estate, Durban, 18/8/74; Deonath Maharaj, 800/331436/A. B. D. Maharaj & Co., Suite 4, First Floor, B. A. Naidoo Buildings, 86 Queen Street, Durban.
- 5252/74—NAIDOO, Pushpalatchmi, 15/2/25, 800/318461 A. 15 Harbottle Road, Overport, Durban, 25/7/74; Muthu Manika Naidoo, 8/6/12, 800/307002 A. B. D. Maharaj & Co., Suite 4, B. A. Naidoo Buildings, Queen Street, Durban.
- 549/75—MURUGEN, James Virasamy, 4/10/09, 800/328708 A, 72 Roslyn Avenue, Asherville, 1/12/74. B. D. Maharaj & Co., Suite 4, First Floor, B. A. Naidoo Buildings, 86 Queen Street, Durban.
- 2626/75—PATERSON, Thomas, 11/2/1897, 970211 5008007, 300 Kingsway, Amanzimtoti, 27/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.
- 5262/74—VALLY, Cassim, 15/5/21, 800/487596, 25 Linum Place, Asherville, 15/10/74; Jameelah Bee, -/6/25, 800/367072 A. Balaram Dhusruth Maharaj, First Floor, Suite 4, B. A. Naidoo Buildings, 86 Queen Street, Durban.
- 2516/75—WADMAN, Arthur Desmond, 31/8/11, Windy Ridge, Mtunzini, Zululand, 3/6/75; Phyllis Kathleen Wadman, 20/9/12, Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
- 2388/75—HOFFMAN, Margaret Ivy, 1/5/14, 331285517 W, Stone Cottage, Ramsgate, 28/5/75. Edward Kevin Joseph Melly, vir Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 3409, Durban.
- 2387/75—HOFFMAN, Coenraad Petrus, 5/4/11, 110405 5001 001, Stone Cottage, Ramsgate, 28/5/75. Edward Kevin Joseph Melly, vir Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 3409, Durban.
- 2400/75—SPITERI, Edward, 25/8/04, 211-854233W, 10 Rosetta Road, Morningside, Durban, 26/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.
- 2630/75—SMALBERGER, Petronella Maria, 3/6/1881, 423327 480W, School Road 40, Amanzimtoti, 22/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban.
- 2365/75—RAJAGOPAL, 28/7/14, 800/393210 A, 46 Kadiravel Road, Northdale, Pietermaritzburg, 25/4/75; Appamma, 16/7/22, 800/429815 A. Rajan Moodley & Company, First Floor, 108 Retief Street, P.O. Box 484, Pietermaritzburg.
- 2106/75—MARKS, Alberta, born Holland, 14/3/1899, 901517 398 W, 81 Marine Plaza, Marine Parade, Durban, 12/5/75. Marcus Lewis & Son, 301 Union Club Buildings, 353 Smith Street, Durban.
- 2767/75—SMITH, Bryan Gordon, 5/1/14, 140105/5029/10/1, 253 Innes Road, Durban, 4/6/75. D. B. Lyle Kearney & Swart, 1701 General Buildings, 49 Field Street, Durban.
- 2636/75—VAUGHAN, Helen Mary, 26/12/1893, 245 034903, 1 Whispers, St Patrick's Road, Pietermaritzburg, 10/6/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.
- 2570/75—VISAGIE, Hendrik Marthinus, 22/9/1893, 930922 5003 009, Markstraat, Paarlpietersburg, 26/5/75; Martha Carolina Visagie, 17/10/1893, 931017 0005 007. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.
- 2621/75—LEZAR, Carl Sternenberg Theumis, 19/6/1895, 950 619 5005 00 1, die plaas Lichtenfels, distrik Glencoe, 31/5/75; Anna Catharina Lezar, gebore Nel, 1/2/1889. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.
- 1592/75—JONES, David, 29/8/47, 970 0128 91, 15 Renoster Avenue, Amajuba, Newcastle, 4/1/75; Rosslyn Moorey, 13/12/51, 970 0128 92. Jock du Preez, Pretorius & Co., Second Floor, N.B.S. Buildings, Boom Street, P.O. Box 101, Klerksdorp.
- 2346/75—RADEBE, John Nonoti, 31/12/07, 951114, Newadi, 21/7/74. Francis Becker, Forsyth & Co., Fifth Floor, Main City Buildings, Longmarket Street, Pietermaritzburg.
- 4150/74—RAMESAR, Sivepersad, 26/1/22, 800/420039A, 64 Innes Avenue, Northdale, Pietermaritzburg, 10/6/74; Dhularie, 20/11/31, 800/293803A. S. Bridgemohan & Co., P.O. Box 2639, Durban.
- 2672/75—KUNZMANN, Julius, 26/5/1895, 950526 5002 00 5, Presidentsstraat 208, Vryheid, 10/6/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Natal), Posbus 918, Pietermaritzburg.
- 2594/75—VAN DER MERWE, Marthinus, 10/3/1883, 830310 5001 002, Skuijklip, Ingogo, 2/6/75. Gerhardus Johannes van der Merwe, Skuijklip, Ingogo.
- 2670/75—FOLEY, William, 16/11/13, 131116 5016 00 7, 712 The Gables, Victoria Embankment, Durban, 11/6/75; Joyce Merle Foley, J. Leslie Smith & Company, Fourth Floor, Prudential Equity House, 258 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
- 2725/75—LAMOND, Sholto Cloudesley, 14/12/1885, 851214 5001 00 0, 5 Uplands Road, Blackridge, Pietermaritzburg, 23/6/75. R. Tomlinson, Francis & Company, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg.
- 65/75—MOLIFE, Amon, 2372282, 29/6/74. R. Tomlinson, Francis & Company, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg.
- 1754/75—MOSIEA, Jeremiah, 2306181, Lot S 5F, District of Bulwer, 19/4/75. R. Tomlinson, Francis & Company, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg.
- 2560/75—FOLEY, Judith Grace, 8/7/10, 100708 0007 00 2, The Skellings, Southbroom, 11/6/75. John Davidson, P.O. Box 4572, Johannesburg.
- 1721/75—CHRISTISON, Robert Walter, 3/7/1890, 900703 5002 001, Flat 78, Collonade, East London, 12/3/75. R. Tomlinson, Francis & Company, 20 Chancery Lane, Pietermaritzburg.
- 2319/75—RAGHUNANDAN, 20/2/15, 800/434785. House 103, Road 718, Chatsworth, 5/12/75; Pulbassee, 23/3/14, 800/132 062A. The Perseverance Land and Estate Agency, P.O. Box 600, Durban.
- 2611/75—DHIRAJIA, 12/3/15, 800 331768A. 19 Crown Road, Kenville, Durban, 4/5/75; Bechoo, -/11/03, 800 443384A. Stocken & McClean, P.O. Box 2508, Durban.
- 2764/75—SCHOFIELD, Mary Ingham, 6/11/08, 211 064513, King George V Hospital, P.O. Domerton, Durban, 18/6/75. Chapman, Dyer & Partners, P.O. Box 81, Durban.
- 2706/75—BARTLEY, Kevin Terence, 10/12/30, 404 136581W, 2 Connemara, Sol Harris Crescent, Durban, 23/6/75; Mary Bernadette Bartley, 21/2/34, 211-556047W. Chapman, Dyer & Partners, P.O. Box 81, Durban.

2162/75—NARAIN, Latchmi, 12/10/21, 800/454831 A, 56 Langeberge Drive, Shallcross, 6/4/75; Dhunwanthi Narain, 2/7/26, 800/460519. Pat Poovalingam & Co., Third Floor, K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban.

1811/75—EBRAHIM, Amod (Ebrahim Ebrahim), during 1902, 800.086519A; Mosque Lane, P.O. Box 24, Dannhauser, 8/10/74. Ramasari & Ramasari, P.O. Box 25, Main Road, Umzinto.

1553/75—AMOD, 21/11/25, 800 497970 A, 29 Julian Road, Avoca, 1/10/74; Latiffa, -/8/26, 800 410599 A. Henry Francis, P.O. Box 192, Verulam.

2646/75—SCHORN, Eva Margaret Ruth, 16/10/22, 211-714 868W, 30 Bathurst Road, Woodlands, Durban, 12/6/75; John Vincent Schorn, 23/10/20, 211-714867W. J. M. van Zyl, P.O. Box 578, Durban.

2084/75—VAHED, Abdullah Ahmed, 28/6/31, 800/469564A, 14 Linum Place, Asherville, Durban, 13/4/75. D. K. Singh, Vahed & Partners, Second Floor, Naran Chambers, P.O. Box 2645, 175 Grey Street, Durban.

2431/75—MUNSAMI, 18/8/1897, 800 088151A, 17 Impala Drive, Mobeni Heights, Durban, 13/4/75; Salachee, during 1911, 800 087817A. B. R. Mahabeer & Co., 2 Nagiah's Trading Centre, 284 Road 201, Chatsworth.

2430/75—HARILALL, 3/4/37, 800 370412, 169 Road 240, Chatsworth, Durban, 5/5/75; Anithidevi (Anthidevi), 1/8/44, 800 375549A. B. R. Mahabeer & Co., 2 Nagiah's Trading Centre, 284 Road 201, Chatsworth.

5435/74—MACKIE, Kathleen Gertrude, 6/6/07, 211 637 136 W, The Ritz Hotel, Russell Street, Durban, 19/10/74. Byron & Long, 374 Smith Street, Durban.

1146/75—KENNEDY, Janette Honeyman, 10/11/1894, 941110 0001 00 7, Richmond, 9/2/75. L. Carey Miller & Rethman, 67 Shepstone Street, P.O. Box 4, Richmond.

2588/75—NEL, Beryl Stella, 23/10/20, 245 0052 70, 26 Claveshay Road, Cleland, Pietermaritzburg, 31/5/75. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

2381/75—CHESHIRE, Sydney Langrish, 18/4/27, 270418 5029 001, Drew Avenue, Howick, 3/6/75. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

2395/75—HACKLAND, Emily Elizabeth, 23/12/1888, 881223 0001 00 0, N.C.V.V. Home, Pietermaritzburg, 31/5/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

1429/75—NICHOLLS, William Emmanuel, 17/11/22, 2 Alice Road, Logan Park, Salisbury, Rhodesia, 16/12/74. Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

2215/75—LIEBETRAU, Anne Grant, born Smith, 13/1/27, 245 012259 W, 39 Greyling Street, Pietermaritzburg, 16/4/75. Venn, Nemeth & Hart, 17 Buchanan Street, Pietermaritzburg. 1992/75—SCHUTTE, Catharina Isabella, 25/4/1896, 309-506 789 W, weduwe, Grote Schuur 82, Adington, Durban, 14/2/75. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Eselenstraat 113, Posbus 27029, Sunnyside.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

1115/75—HORN, Willem Johannes, 10/1/1897, 970110 5004 00 0, Mollstraat 4a, Parys, 21/1/75; Anna Johanna Gertruida Horn, voorheen Van Niekerk, gebore Jonker, 354/829389 W. De Villiers & Joyst, Posbus 43, Parys.

775/75—ALLERS, Susanna Willemina, gebore Odendaal, 18/4/26, Plot 7, Pistoriusrust, Parys, 5/9/73; Esser Allers, 21/6/27. De Villiers & Joyst, Middelstraat 12, Posbus 43, Parys.

1009/75—KRÝNAUW, Daniel Eliza, 23/3/10, 100323 5008 00 3, Camden, distrik Vrede, 20/5/75. De Waal & Van Rooyen, Posbus 36, Vrede.

1159/75—GROENEWALD, Johannes Jacobus, 7/12/1894, 941 207 5002 004, Bella Vista, distrik Clocolan, 19/6/75. Cloete & Greyling, Posbus 36, Clocolan.

1158/75—MYBURG, Martha Petronella, gebore Venter, 16/3/1880, 438 383 132W, weduwe, Erasmusstraat, Hobhouse, 14/6/75. L. du Preez & Kie., Posbus 106, Ladybrand.

936/75—WIGGINS, Spencer Percival, 2/1/22, 360 954 539, 3 Dimmore Flats, Trichard Street, Sasolburg, 26/2/75; Stephanie Magdalena Wiggins, 3/8/22, 351 811 458. Rose & Molenaar, P.O. Box 18, Sasolburg.

1097/75—WOLMARANS, Johanna Margaretha, gebore Venter, 14/3/1882, 354 828 647, Freedmanstraat 2, Parys, 30/5/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1021/75—HATTINGH, Johannes Theobold, 1/12/1893, 931 201 5001 001, Kerkstraat 11, Ladybrand, 11/5/75; Anna Susanna Hatttingh, voorheen Fourie, gebore Vorster, 5/7/75, 030705 0004 000. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1091/75—JANSE VAN RENSBURG, Ethesra Aletta, gebore Schoeman, 16/3/10, 426-334679W, Vanzylstraat 4, Universitas, Bloemfontein, 25/5/75; Andries Stephanus Janse van Rensburg, 9/7/08, 080709 5024-00 4. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1128/75—LINSTRÖM, Jacoba Isabella, 17/9/1894, 426 340 701W, Nooitgedacht, Jagersfontein, 17/5/75; Julius George Linström, 12/7/1890, 900 712 5002 002. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1073/75—BOTHA, Willem Albertus, 26/8/16, 160826 5014 00 0, S.A.S.-huis 43, Arlington, distrik Lindley, 21/5/75; Johanna Maria Philippina Botha, voorheen Nortje, gebore Lourens, 8/10/29, 291008 0023 00 3. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1022/75—DE BEER, Jacobus Frederick, 7/5/27, 270507 5017 00 6, Hillstraat 82, Kroonstad, 11/4/75; Elizabeth Leonie de Beer, gebore Van der Merwe, 18/10/36, 435 367313 W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1120/75—VAN WYK, Susanna Wilhelmina, gebore Penderis, 25/9/1895, 324 824422W. Dwarsstraat 20, Parys, 11/6/75; Roelof Daniel van Wyk, 2/10/1894, 044 780334W. De Villiers & Joyst, Posbus 43, Parys.

COETZEE, Nicolaas Stephanus, 21/9/14, 472460759W, Louwstraat 39, Wepener, 25/6/75; Cornelis Gertruida Jacoba Coetzee, voorheen Van Loggenberg, gebore Conway, 15/1/14, 472460760 W. Ochse & Van Rensburg, Posbus 7, Wepener.

891/75—PRAEKELT, Gabriël Le Roux, 27/8/55, 550827 5108 006, Enkelkwartiere, Gevangenisdiens, Bloemfontein, 5/5/75. Vorster & Coetzee, Buitenveldert 25, Posbus 5, Parys.

1074/75—SWANEPOEL, Benjamin Johannes, 30/8/06, 060830 5012 00 7, Milronwoonstelle 302, Zastraat 123, Bloemfontein, 28/5/75; Maria Cornelia Swanepoel, gebore Blignaut, 2/4/08, 404-581-130W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1024/75—MALAN, Gert Jacobus, 19/3/16, 402 264 043, Alexanderstraat 13, Harrismith, 12/5/75; Harriet Sarah Emma Malan, gebore Odendaal, 19/7/20, 402 264 044. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1109/75—VAN RENSBURG, Petrus Arnoldus Janse, 25/6/75, 190625 5003 00 3, Vishoek, Petrus Steyn, 19/5/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat, Posbus 323, Bloemfontein.

1149/75—KALIL, Alex, 25/11/01, 0111255003001, 76 Reitz Street, Bloemfontein, 17/6/75. Israel & Sackstein, E.P. Buildings, Maitland Street, P.O. Box 256, Bloemfontein.

365/75—VAN ZYL, Anna Sophia Catharina, gebore Haggard, 27/12/24, 490 278 285, Stegmanstraat 16, Sasolburg, 2/11/74; Martin Gerhardus Kruger van Zyl, 7/4/20, 490 025 684. A. J. A. van Staden & Kie., Posbus 270, Sasolburg.

RODGERS, Pieter Henderich, 13/5/11, 110513 5007 009, Leydenstraat 18, Harrismith, 20/6/75; Maria Henrietta Rodgers. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Maitlandstraat 71, Posbus 1051. Bloemfontein.

1117/75—VAN DEVENTER, Jacobus Johannes, 16/7/19, 435-576278W, Philipstraat 7, Kroonstad, 14/6/75. De Hart, Hillstraat 29, Kroonstad.

301/75—PRETORIUS, Catharina Elizabeth, -/7/16, 442/3945/5, Stuartstraat 8, Marquard, 24/1/75; Barend Petrus Pretorius, -/9/08. J. A. Naude, Posbus 5, Marquard.

1052/75—JOUBERT, Martha Sophia, gebore Potgieter, 24/7/1892, 404144322, Lelieshoek, Kenilworth, distrik Bloemfontein, 21/4/75. Chris de Wet & Seun, A.C.A.-gebou, Elizabethstraat 29, Posbus 237, Bloemfontein.

SWANEPOEL, Gert Stefanus, 21/3/06, 060321 5001 00 0, Fonteinstraat 92, Bothaville, 23/6/75; Maryna Gertruida Maria Swanepoel, gebore Greyling, 406-284568/W. M. G. R. Rafferty, Fonteinstraat 45, Posbus 8, Bothaville.

281/75—KGUKUTLI, Sepeko Martha, 23/3/1894, 853732, 4620 Bochabela Location, Bloemfontein, 30/9/74. M. M. Kgukutli, c/o E. G. Cooper & Sons, P.O. Box 1368, Bloemfontein.

778/75—VAN WYK, Anna Maria Jacomina, 30/5/16, President Steynweg 10, Parys, 11/4/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., P.O. Box 1714, Bloemfontein.

1070/75—STEENKAMP, Frans Jacobus, 14/10/1892, 921014 5001 00 0, Biesiespan, Frankfort, 23/5/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1040/75—FOURIE, Jan Johannes Christoffel, 8/3/22, 220308 5014007, Vouwstraat, Smithfield, 31/5/75; Maria Elizabeth Fourie, 30/3/23, 457/423063. Barclays-Nasionale Bank Bpk. Posbus 1714, Bloemfontein.

956/75—LUTGE, Henry Joseph, 1/3/1897, 0703015004 005, Vanbondestraat 18, Bloemfontein, 8/5/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1046/75—VAN DER MERWE, Anna Christina, 7/11/1895, 951107 009 00 3, Huis Moria, Theunissen, 31/5/75; Johannes Jacobus van der Merwe, 5/6/1889, 473-465600W. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1081/75—VAN DER WATT, Hendrik Jacobus Stefanus, 14/7/10, 100714 5002 006, Uniestraat 7a, Bethlehem, 7/6/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1124/75—JACOBS, Susanna Magdalena, 11/2/13, 130211 0014 007, Milronhof 502, Zastraat, Bloemfontein, 13/6/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

RENS, Hendrik Johannes, 28/11/05, 051128 5001 000, Voortrekkerstraat 99, Brandfort, 2/7/75; Cornelia Magdalena Rens, gebore Olivier, 26/7/08, 080726 0003 007. P. J. de Waal, p/a Hendrikz & De Vletter, Posbus 17, Brandfort.

1132/75—OLIVIER, Willem Johannes, 10/10/25, 251010 5006 007, Plot 7, The Bend, Bloemfontein, 12/6/75; Hendrina Johanna Petronelia Benade. Van de Wall & Vennote, Derde Verdiefing, Trustfonteingeboou, Posbus 260, Bloemfontein.

1136/75—NILSSON, Johannes Jacobus, 13/4/1896, 022898154 W, 9 Blackwood Road, Bloemfontein, 23/4/75. J. J. du Plooy, c/o McIntyre & Van der Post, P.O. Box 540, Bloemfontein. 1080/75—LE ROUX, Catharina Susara Jacea, 3/6/08, 080 6030003008, President Steynstraat, Memel, 6/6/75. Theron & Neethling, Voortrekkerstraat, Posbus 50, Memel.

965/75—POTGIETER, Magiel Andries, 29/6/28, 360954953W, Devilliersstraat 46, Wesselsbron, 18/5/75; Elizabeth Magarietha Potgieter, gebore De Beer, 24/9/29, 360954954W, Rossouw & Reeder, Posbus 98, Wesselsbron.

600/75—VAN DEN BERG, Maré, 1/5/51, 651 045 253, Elandstraat 4, St. Helena, Welkom, 15/3/75. Wessels & Smith, Posbus 721, Welkom.

ROOS, Willem Hendrik Maas, 22/4/11, 110422 5008 001, Inhoek, Brandfort, 6/7/75; Elizabeth Gertruida Roos, gebore Weideman, 5/11/17, 407 294090. P. J. de Waal, p/a Hendrikz & De Vletter, Posbus 17, Brandfort.

1135/75—VAN ZYL, Nicodemus, 12/12/16, 404 585098, Zastronstraat 158a, Bloemfontein, 14/6/75. G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

1161/75—EKSTEEN, Maria Magdalena, gebore Van Huysteen, 28/4/1899, 473-468151 W, Devillierstraat 41, Wesselsbron, 11/6/75. Victor Kotze & Steyn, Kerkstraat 1, Posbus 48, Winburg.

959/75—BEATTIE, Scottie, 5/12/14, Winburg, Natal, 13/5/75. E. M. Bell, p/a Jac J. Coetzer, Brandstraat 24, Posbus 67, Winburg.

765/75—BREAKY, Violet Leonara, 28/6/1889, 890628 0003 005, widow, 36 Pretorius Street, Sasolburg, 10/4/75. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

NOORD-KAAP—NORTHERN CAPE

487/75—VAN WYK, Anna Jacoba Maria, 6/8/1897, 010 975 238, Howard, Koopmansfontein, 16/5/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.

1095/74—VAN JAARSVELD, Pieter Carel, 4/10/1884, 841004 5001 00 8, Paulstraat, Richmond, 30/11/74; Anna Francina van Jaarsveld, gebore Pretorius, 5/7/1884, 840705 0001 006. F. A. Paul & Kie., Kerkstraat, Posbus 28, Richmond.

453/75—LAU, Nicolaas, 24/5/10, 023 6964 03, Hartwigstraat 7, Carnarvon, 16/6/72; Lena Lau, 13/5/13. G. B. Kempen & De Wet Nel, Greystraat 7, Posbus 4, Carnarvon.

460/75—ROODT, Andries Jacobus Potgieter, 12/11/1885, 044 926175 W, Andries Pretoriussstraat 8, Upington, 20/5/75. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Westelike KAAPtrusteetak, Posbus 4, Kaapstad.

481/74—STEVENS, Johanna Elizabeth, 17/2/1893, 930217 0001 00 3 W, Uysstraat 26b, Warrenton, 6/6/74. Engelsman, Benade & Joubert, Tweede Verdiefing, Trust Bankgebou, Jonesstraat, Kimberley.

348/75—BICKLE, Ramalagan, 30/8/30, 101704 253, 37 Ninth Street, Homevale, Kimberley, 6/4/75; Elizabeth Bickle. Elliott Maris Wilmans & Hay, First Floor, Western Bank House, Market Square, P.O. Box 179, Kimberley.

414/75—VAN DER WESTHUIZEN, Catharina Helena Janetta, 14/5/32, 320514 0012 00 8, Eersterus, Pk. Askham, 2/5/75. Lange, Joubert, Carr & Blaauw, Posbus 53, Upington.

508/75—SNYMAN, David Muller, 17/12/14, 141217 5007 00 0, Perseel 2K6, Magogong, 15/5/75; Maria Helena Snyman, gebore Gagiano, 25/11/15, 144 338251 W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Hoofkantoor, Boedelafdeling (Noord-Kaap), Duitspanweg 42, Posbus 254, Kimberley.

885/74—BRYDENBACH, Gerrit Christoffel, 18/2/19, 963000 943 W, Tuva, Bergville, oor Ladismith, 26/9/74. C. A. Brydenbach, Langstraat 38, Warrenton.

481/75—MYBURGH, Pieter Abraham, 16/4/1897, 970416 5009 00 0, Liebenbergstraat, Strydenburg, 15/5/75; Martha Susanna Catharina Petronella Myburgh, gebore Lourens, 23/2/1900, 000223 0001 00 6. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

1518/75/3—WINK, Susanna Cathrina, 28/5/04, 040528-0006-00-9, Montagustraat 18, Barkly-Oos, 2/6/75; Charles Humphrey Wink, 3/10/1900, 001003-5004-00-0. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

957/75/3—LEIBACH, William Edward George, 30/4/11, 101-288930W, 2 Robin Road, Greenshields Park, Port Elizabeth, 13/4/75; Sophia Elizabeth Leibach, born Marais, 21/3/11, 101-288931 W. Fidelity Bank and Trust Company Ltd (registered general bank), 190 Main Street, Port Elizabeth.

1505/75/1—PEARMAN-WHITE, Frank, 17/7/13, 101 214539 W, 3 Western Court, Port Elizabeth, 18/5/75; Honora Joan Pearman-White, born Tamlin, 12/4/25, 101 214538W. Creese, De Villiers, Schoonraad & Jooste, Barclays Bank Buildings, Main Street, North End, Port Elizabeth.

1327/75/3—CHAMBERLAIN, Maureen Joy, gebore Coleman, 28/2/42, 101 185633W, Birdstraat 42, Sentraal, Port Elizabeth, 31/3/75; Wynand Petrus Du Plessis Chamberlain, 15/12/36. Stillting & Reyneke, Trustbanksentrum 601, Hoofstraat 573, Posbus 3540, Noordeinde.

1463/75/1—HARTY, Evelyn Rose Caroline, formerly Van Wyk, born Viljoen, 26/9/15, 067387856, 111 Cambridge Road, King William's Town, 26/7/74; Gordon Winston Wallace Harty, 4/6/15, 150604 5018 004. Squire Smith & Laurie, P.O. Box 111, King William's Town.

1541/75—RANDALL, Lawrence Hilton, 24/2/1885, 850224 50 01 00 0, 14 Peters Street, King William's Town, 19/6/75. S. E. P. Farrer, P.O. Box 168, King William's Town.

1444/75/2—CODD, Harry Turner, 25/7/1896, 960725 5004 007, 4 Amatola Flats, St Peter's Road, East London, 5/6/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 447, East London.

1284/75/2—NARRAMORE, Harold, 8/8/1893, 49 Seventh Avenue, Walmer, Port Elizabeth, 27/5/75. Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

1374/75/2—CROCKETT, George Benjamin, 23/1/11, 110123 5022 00 6, 28 Heather Garden Square, Forest Hill, Port Elizabeth, 12/5/75. Munro McHarry, P.O. Box 50197, Randburg.

1496/75/2—WIGGIN, Nancy Parry, born Keeton, 1/4/21, 003 917215W, 39 Southport Road, Summerstrand, Port Elizabeth, 9/6/75. Joubert, Galpin & Searle, Natal Buildings, 30 Main Street, Port Elizabeth.

1491/75/1—RASMUSSEN, Jens Richard William, 17/8/1892, 067/386579W, East London, 2/5/75. Wakefield, Houzet & Burmeister, P.O. Box 66, East London.

227/75/3—FRANCE, Peter, approximately 1875, 4 Herbert Street, Korsten, Port Elizabeth, approximately 1949; Frances France, born Somerset, approximately 1900. McWilliams & Elliott, P.O. Box 45, Port Elizabeth.

1527/75/3—NORDEN, Anna Jacoba Elizabeth, born Van Zyl, 28/9/12, 013452663W, Collyesfontein, District of Bedford, 13/5/75; Petrus Jacobus Norden, 17/4/09, 090417 5021 00 8. C. M. Kincaid, 24 Donkin Street, P.O. Box 54, Bedford.

1506/75/2—WEPPelman, Bernard Phillip, 14/1/36, 36011 45041002, 2 Carter Road, Vincent, East London, 14/6/75. Phyllis Maria Weppelman, 2 Carter Road, Vincent, East London.

1179/75/3—JAPPÉ, Moegamat Ganief, 11/9/10, 101 322555 M, 19 Aubrey Street, Gelvan Park, Port Elizabeth, 23/3/75; Janap Fatima Jappé, born Dalley, 19/6/25, 101 322556M. Joubert, Galpin & Searle, Natal Buildings, 30 Main Street, Port Elizabeth.

1334/75/2—HATTINGH, Machteld Maria Magdalena Elizabeth, gebore Koekemoer, 17/6/1890, 098 2992 12 W, Harmony, Potchefstroom, 13/5/75. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 996, Oos-Londen.

1466/75/2—KARSHÄGEN, Pauline Rosaline, 6/3/1898, 067 385101 W, 29 Louisa Street, Stutterheim, 10/6/75; Joseph Gustav Karshagen, 25/2/1895, 950225-5001-00-6. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town.

1514/75/2—RICHARDSON, Lawrence John, 11/10/1888, 003 921904W, 20 Settlers Close, Grahamstown, 9/6/75; Beryl Clarice Richardson, formerly Turner, born Aldridge. Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown.

1428/74/3—LONG, Avis Cynthia, born Le Roux, 2/12/30, 101 171636 W, 203 Great Bandle, Marine Drive, Port Elizabeth, 26/8/73. Lawson Brown & Hutton, 415-425 Allied Buildings, 93 Main Street, Port Elizabeth.

1482/75/2—GOOSEEN, David Pepler, 23/11/1898, 034/770078, 22 Chadber Court, 34 Currie Street, East London, 10/6/75; Maria Gertrude Goosen, born Le Roux, 034/770079. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

1489/75/3—NORRIS, George Henry, 31/7/03, 98 First Avenue, Newton Park, Port Elizabeth, 4/6/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1320/75/2—HAWKINS, Gweneth Olive, 17/1/11, 110117 0010 00 8, 58 Stella Londt Drive, Sunridge Park, Port Elizabeth, 3/6/75. Fidelity Bank and Trust Co. Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth.

1305/75—OPPERMAN, Christiaan Jose, 27/3/07, 070327 5003 00 1, 24 Dale Street, Molteno, 21/5/75; Anna Catharina Opperman, born Coetze, 12/10/07, 071012 0002 00 5. Mrs A. C. Opperman, 24 Dale Street, Molteno.

1217/75/3—FUGARD, Ralph Hadfield, 26/6/26, 101-271425 W, 11 Berkeley Court, Summerstrand, Port Elizabeth, 18/5/75. Fidelity Bank and Trust Company Ltd (registered general bank), 190 Main Street, Port Elizabeth.

853/75/1—WOODWARD, Agnes Thow, 3/12/20, 201203000 409, 202 Tenby, Fleet Street, East London, 10/3/75. F. W. Cooper & Rein, P.O. Box 136, East London.

1428/75—MARAIS, Salomina Herculina Cornelia, gebore Gerber, 7/10/1888, 022 724848, Cradockstraat 89, Graaff-Reinet, 3/6/75. Nienaber & Horn, Kerkstraat 14, Posbus 17, Graaff-Reinet.

1398/75/3—WATERSON, Patrick Brown, 23/1/18, 180123 5001 005, Conventwoonstelle, Cradock, 7/5/75. Die Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 258, Cradock.

1566/75/2—CURRIE, Flora De Villiers, born Brown, 4/12/1892, 101 287726 W, 10, Guthrie Street, Sydenham, Port Elizabeth, 18/6/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

1456/75/2—SMITH, Jack Graham, 11/7/27, 133 170293, 11 Compton Road, Cotswold, Port Elizabeth, 7/6/75; Laura Yvonne Smith, born Merry, Nedbank Ltd, Main Street, Port Elizabeth.

1451/75/1—GREENER, Nora, 4/12/21, 211204 0013 00 6, 4 Cartwright Avenue, Grahamstown, 12/6/75. Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 43, Grahamstown.

1464/75/2—VAN HEERDEN, Sarah Catherina, 23/3/15, 1503 23 0004 00 6, Sutherlandweg 29, Uitenhage, 31/5/75; Gert Johannes Alwyn van Heerden, 5/2/13, 121165300 W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Testamente, Trust en Boedelafdeling, Hoofstraat 575, Posbus 3500, Noordeinde, Port Elizabeth.

1504/75/2—MARITZ, Maria Catharina, gebore Zietsman, 18/10/21, 211018 0008 00 9, Fordyceweg 141, Walmer, Port Elizabeth, 6/6/75; Hendrik Gideon Maritz, Die Trust Bank van Afrika Bpk., Testamente, Trust en Boedelafdeling, Hoofstraat 575, Posbus 3500, Noordeinde, Port Elizabeth.

1394/75/2—DEXTER, Elaine Mary, born Draycott, 24/9/16, 101 296 699W, 51 Cherry Drive, Randpark, Extension 4, Randburg, Tvl, 9/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1392/75/2—BLAKE, Florence Mary, born Fitchet, 28/9/1895, The Manor, St George's Road, East London, 8/6/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London.

1533/75/1—BOTHA, Gertrude Maud, born Schutz, 2/4/1898, 980402/0002/00/8, 8 Bidwell Street, Uitenhage, 16/6/75. Boland Bank Ltd, P.O. Box 55, Uitenhage.

1347/75/3—MORRIS (Carlisle Morris), Elizabeth Madeline, born Barnes, 25/8/1894, 101 264409W, Fairhaven Hostel, Hilton Crescent, Forest Hill, Port Elizabeth, 30/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1576/75/2—WAUGH, Ethel Mary Glen, 29/3/1893, 930329 0004 00 0, House Corrie Dreyer, Church Street, Adelaide, 16/6/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1546/75/2—WEBB, Frederick William Eddy, 4/3/1884, 840304 5002 00 1, 121 Main Street, Kokstad, 15/6/75. Eagle & Barnes, 63 Main Street, P.O. Box 11, Kokstad.

1478/75/3—BECKLEY, Gwynneth Edith Coxen, 17/1/1897, 101-248855W, Draaisfontein, P.O. St Albans, 8/6/75. Lawson Brown & Hutton, P.O. Box 187, Port Elizabeth.

1567/75/3—CURWEN, Doris Gwendoline Isa, born Hill, 29/2/1896, 960229 0003 10 6, 3 Dolphin Heights, 79 Harewood Drive, East London, 15/6/75. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

1525/75/1—HEWARTSON, Hugh Thomas, 12/8/14, 140812 5001 00 2, 2 Fifth Street, Gonubie, 11/6/75; Elizabeth Johanna Hewartson, born McDonald, Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

SWART, Pieter Ernst, 20/1/22, 2201205008008, Calleystraat 1, Fort Beaufort, 24/6/75; Margaretha Johanna Maria Swart, Barclays-Nasionale Bank Bpk., Trustee-tak, Posbus 471, Oos-Londen.

NELSON, Sybil Alice, born White, 4/8/03, 034-849483W, 3 Constantia Court, St James Road, East London, 20/6/75. Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 471, East London.

1526/75/2—HUMAN, Gerhardus Jacobus Van Rensburg, 12/1/15, 150112 5017 00 0, Hazeldene, Pk. De Kol, 9/6/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1490/75/3—DU PREEZ, Hendrik Jeremias, 25/8/23, 230825 5012 00 0, Kaapsedrif, distrik Humansdorp, 15/6/75; Maria Susanna Magdalena du Preez, 30/10/24. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

1540/75/2—MEYER, Maria Jacoba, 13/3/01, 055-312271 W, Uysstraat 8, Jeffreysbaai, 13/6/75. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Posbus 1499, Port Elizabeth.

1564/75/2—BOSCH, Hester Maria Isabella, formerley Fourie, born Du Preez, 11/6/1884, 101 210813 W, Portdene Residential Old Age Home, Port Elizabeth, 6/6/75. Calvin James Magnuson, Nominee of Barclays National Bank Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

1529/75/3—VAN VUUREN, Johanna Christina Wilhelmina, 20/10/05, 101 230058, Port Elizabeth, 18/3/75; Gabriel Petrus van Vuuren, 23/3/05. A. W. Pudney & Son, 13 Grace Street, Port Elizabeth.

1545/75—STROEBEL, Petrus Phillipus Daniel, 19/2/22, 220 2195006 00 2, Rosanawoonstelle 2, Bagshawstraat, Noordeinde, Port Elizabeth, 15/6/75; Sarie Eliza Stroebel, gebore De Vos, 101 281525. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 329, Port Elizabeth.

1052/75/2—CONNELL, Alfred Leslie, 24/3/10, 101 248016 W, 10 Gordon Place, Gordon Terrace, Port Elizabeth, 17/4/75; Rachel Jacoba Marie Connell, born Zietsman, 2/10/21, 101 248017W. Rushmere, Noah & Partners, Allied Buildings, Main Street, Port Elizabeth.

1468/75/3—KIRKBY, Laura Miriam, 23/12/1887, 204006302 W, Damant Lodge, Port Alfred, 17/6/75. Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown.

1413/75/1—ALLISON, Constance Helena (Constance Allison), born Fichat, 22/2/1893, 082-538351, Happy Autumn Geriatric Home, Observatory, Johannesburg, 7/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

988/75/3—HANDLEY, Ena Laureen, born Purdon, 15/12/05, 0512150009003, Giffords Bush, Trappes Valley, 23/4/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1321/75—PUTTER, Magreta Aleta, 10/4/07, 084-553884, Piet Retiefstraat 6, Molteno, 26/4/75. P. E. Scholtz, Posbus 23, Molteno.

1484/75/2—GRANT, Martha Jacoba, born Van Rensburg, 21/7/29, 360 924308W, 5 Second Avenue, Buitendag, Burgersdorp, 29/5/75. Security Executor and Trust Company Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

1120/75/2—O'BRIEN, Herbert Cyril, 8/5/05, Rocklands Farm, P.O. Box 3448, Port Elizabeth, 4/12/73. Cliffe, Dekker & Todd, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

TRANSKEIAN HIGH COURT

28/75—VENTER, Jan Adriaan, 27/10/01, 011027 5010 004, Frereweg 11, Umtata, 1/5/75; Magdalena Hendrina Venter, gebore Johnstone, 10/7/08, 188383103. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

TRANSKEIAN HIGH COURT

SUIDWES-AFRIKA—SOUTH-WEST AFRICA

268/75—PENTON, Jesse Victor, 29/11/11, 011129 5003 00 3, Okahandja, 29/5/75; Anna Jacomina Gertruida Penton, formerly Crafford. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

251/75—BLAAUW, Catharina Johanna Maria, 16/6/24, 240161 0008 006, plaas Waterval, distrik Keetmanshoop, Redeckerstraat, Pionierspark, Windhoek, 17/5/75. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 2164, Windhoek.

254/75—HATTINGH, Barend Ebenhaezer, 14/3/02, 7 Sandenberg Road, Windhoek, 23/5/75. The Standard Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

252/75—MERDES, Friedrich Ludwig, 25/10/15, 151025-5024-00-9, Windhoek, 27/5/75; Gret'l Merdes. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 2164, Windhoek.

256/75—APOLLUS, Johannes, 22/10/13, Vaalgras, distrik Keetmanshoop, 21/5/75; Rebecka Apollus. Rebecka Apollus, p/a Lentini, Botma & De Waal, Posbus 38, Keetmanshoop.

280/75—HAYES, Pauline Frances, 19/4/42, Windhoek, 15/6/75; George Henry Hayes. Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 2164, Windhoek.

272/75—BASSINGTHWAIGTHE, Benjamin Victor, 18/8/1890, Jonkersgrab, District of Windhoek, 14/6/75. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

264/75—PHILLIPS, William Burton Roach, 29/3/36, 360329 5008 00 5, Oranjemund, 31/5/75; Susan Adriane Phillips. Barclays National Bank Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 460, Windhoek.

121/75—SPANGENBERG, Paulina Jacoba, gebore Visser, 16/8/42, 420816/0008/00/4, Kalkrand, 7/3/75; Jacobus Adrian Spangenberg, 29/6/37, 370629/5004/00/5. Barclays-Nasionale Bank Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 460, Windhoek.

274/75—SWANEPOEL, Gabriel Hermanus, 21/1/28, 280 121 5005 009, Hofmeyerstraat 10, Mariental, 6/5/75; Maria Elizabeth Swanepoel, gebore Klopper, 7/9/29. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 305, Windhoek.

Vorm/Form J 187

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplike van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate egenoot(note) se name, familienaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer if *specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

KAAP-CAPE

By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

7232/74—DAVIDS, Kenneth Reuben, 068 396330 K, Leen Street, Lavallia, George; Ingerid Matilda Sophia Davids, 068 396 331 K (George).—Richardson, Vowles & Callaghan, Knysna. 5582/74—VAN DER MERWE, Willem Johannes, 14021350 14006, Thorsby, Porterstraat, Ceres (Ceres).—P. H. S. van Zijl, Ceres.

738/75—RIGGELS, Ernest Rudolph, 968023850 W, 7 De Vos Street, George (George).—Miller, Harris & Villet, George.

7189/74—BRAND, Frederik Floris Johannes, 170417-5009-00-6, Montana Vista 302, Aliwalweg, Kenilworth (Wynberg).—Volkskas, Kaapstad.

2111/75—BARENHORST, Helena, gebore Theunissen, 111-897254W, Boomplaatsweg 20, Hartenbos; Wilhelm Ebenhaezer Badenhorst, 11-897253W (Riversdal).—Boland Bank, Riversdal.

6142/74—BLANCKENBERG, Friedericka (Fredrika) Wilhelmina, 014 144355 W, Ashtonweg 2, Bellville; Josias Jacobus Blanckenberg, 070310 5018 00 5 (Bellville).—Santam Bank, Bellville.

5630/74—STREETEN, Olive Gladys, 022584676 W, 1 San Con Court, 54 Russell Street, Worcester (Worcester).—Donald Murray & Company, Bloemfontein.

2068/75—LE ROUX, Abraham Hercules, 050514 5013 00 7 Alexandrastraat 158, Parow (Bellville).—Max Weinberg & Lourens, Parow.

1845/75—KORNBLUM, Cecilia Doris, born Weinberg, 014/567766 N, 4 Park Lane Mansions, High Level Road, Sea Point. —Max Weinberg & Lourens, Parow.

6327/74—BRINK, Aletta Cecilia, gebore De Villiers, 085 5660 014, Talana, Montagu (Montagu).—Boland Bank, Montagu.

2225/73—CUPIDO, Piet, 014504461-K, 25 Byron Street, Scottsville, Kraifontein (Bellville).—Minde Schapiro & Smith, Bellville.

3521/73—SAAIMAN, Hendrik Johannes, 103 829661K, Walnutweg 60, Wetton, Kaapstad; Norah Saaiman, gebore Pegram, 103829662K (Prieska).—Van Niekerk & Groenewoud, Prieska.

452/75—HOFMEYR, Servaas Roelof, 120823500 7000, Kerkstraat 10, Montagu (Montagu).—Boland Bank, Montagu.

7622/74—KELLERMAN, Mable Julia, gebore Kriel, 085563 004, Langstraat 22, Montagu; Andries Johannes Kellerman, 0855 76012 (Montagu).—Boland Bank, Montagu.

5940/74—CONRADIE, Hester Jacoba Magdalena Elizabeth, 085557679W, Rosedale, Robertson (Robertson).—Boland Bank, Montagu.

714/75/C—BURGER, Johanna Maria, 023-687132W, Nerinastraat, Franschhoek (Paarl).—Die Standard Bank, Paarl.

1321/75—MEYER, Jacomina Aletta, 014-494287W, Rhodesstraat 23, Goodwood (Goodwood).—D. P. de Klerk & Van Gend, Kaapstad.

5446/74—ZANDBERG, Anna Jacoba Hendrina, 961115 0005 002, Kuhnstraat, Williston (Williston).—G. B. Kempen & De Wet Nel, Carnarvon.

1839/74—KOVALSKY, Sarah, born Feinstein, 115-266557W, widow, Cape Jewish Aged Home, Upper Buitenkant Street, Vredehoek, Cape Town.—Kovalsky & Tuch, Johannesburg.

4202/74/B—VAN DER MERWE, Johannes Rossouw, 130/984741W, Herfsjare, Somerset-Wes (Somerset-Wes).—Die Wellingtonse Eksekuteurskamer, Wellington.

5850/74/C—JAMES, Gert Johannes, 1707185020004 W, Vincentstraat, Wolseley, Eerste en Finale Likwidasie; Beatrice Margaretha James, gebore Britz (Wolseley).—Boland Bank, Wolseley.

2341/72/C—BRAIN, Charles Townsend Hook, 068/417917W, 6. Rawson Street, Knysna (Knysna).—E. A. Meyer & Martin, Knysna.

2468/73/C—ENGELBRECHT, Sarah Jacomina Elizabeth, 137 237586W, Perseel 55, Koekenaap; Floris Christiaan Engelbrecht (Vredendal).—Van Wyk & Swanepoel, Vredendal.

6896/74—VAN NIEKERK, Izak Abraham Cornelis, 17108-5026-00-5, Hofmeyrstraat 4, Riversdal, Eerste; Lucille van Niekerk, gebore De Clercq, 010-970583 (Riversdal).—Hofmeyr & Seun, Riversdal.

7954/74—INGRAM, John George Blundell, 1208315003 002, 30 St Andrews Road, Newlands; Edna Gladys Ingram, born Astbury, 022374973 W (Wynberg).—The Standard Bank, Cape Town.

8260/74—PAXTON, Frederik Hendrik Johannes, 180126 5003 004, Dirkie Uysstraat 64, Goodwood; Johanna Maria Hendrika Paxton, gebore Hagen, 100 702621 (Goodwood).—The Standard Bank, Cape Town.

6716/73—THOMPSON, Roland (Rowland) Herbert, 121221-5012-006, 64 Mortimer Gardens, Kenilworth, Second and Final (Wynberg).—The Standard Bank, Cape Town.

1757/75—SHORT, Violet Mary (Violet Mary Cooper), 022/840 353W, 16 Fisher Street, Goodwood (Goodwood).—The Standard Bank, Cape Town.

5338/74—BANCE, Izak Frederick, 134 216235W, Schoongezicht, distrik Uniondale; Elizabeth Bance, gebore Du Preez, 134 216236 W (Uniondale).—Volkskas, Kaapstad.

394/75—WALSH, Lilian Martha, 022-261334-W, 33 Wilson Road, Wynberg; Thomas Alfred Hill Walsh, 022-261322-W (Wynberg).—The Trust Bank, Cape Town.

246/75—SMIT, Marie, Fraaigelegen, afdeling Paarl; Filius Pacis Smit (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

7610/74—BEHR, Catherine Ann, born Devenish, 117 923 034 W, 38 Tulbagh Street, Strand (Strand).—J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Strand.

7309/74—RETIEF, Andrew Frederick, 35100950080004, Combrinckstraat 70, Worcester (Worcester).—Santam Bank, Worcester.

2738/75—AUGUSTYN, Richard, 090513-5011-005, Voortrekkerweg, De Doorns; Christina Magdalena Augustyn (Worcester).—Volkskas, Kaapstad.

2273/75—DE KOCK, Johanna Adriana, voorheen Van Heerden, gebore Bester, 014-493122W, Mullerstraat, Villiersdorp (Caledon).—Volkskas, Kaapstad.

6778/74—VAN NIEKERK, Willem Petrus, 040303-5010-004, Braemar, Noorder-Paarl (Paarl).—Volkskas, Kaapstad.

4126/73/B—DE SOUSA, Angelina De Jesus, 901.532322, 8 Solomon Street, Somerset West, Second and Final; Manuel de Sousa, 014.824045 (Somerset West).—J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Somerset West.

7886/74—BESTER, Petronella Sarelina Cecilia, 050 147906W, weduwee, Uysstraat 15, Heidelberg (Heidelberg).—Boland Bank, Heidelberg.

1706/75—RABIE, Francina Elizabeth, 950105 0004 007W, Huis Andries Hamman, Baringstraat, Worcester (Worcester).—Worcester.

5787/74—BESTER, Paul, 1708045016000, Delabatweg 53, Worcester; Frederika Adriana Bester, 02368781W (Worcester).—Whitehorn, Wilson & Kotzé, Worcester.

- 3732/73—O'CONNOR, Raymond Arthur, 022-621503W, 60 Beaufort Street, Goodwood, 14 days (Goodwood).—Morkel & De Villiers, Somerset West.
- 1532/75—SMITH, George John, 022 698383 W, 35 Luckhoff Street, Stellenbosch; Dinah Johanna Smith, born Morris, 022 698394 (Stellenbosch).—Tennant & Company, Cape Town.
- 6589/73—SWANEPOEL, Marthinus Albertus, 125 122537W, Durbanstraat, Worcester, Gewysigde (Worcester).—Boland Bank, Montagu.
- 4734/73—EALES, Winifred Annie, 115:276165 W, widow, 13 10th Avenue, Fish Hoek.—Guthrie & Rushton, Fish Hoek.
- 6564/74—VAN DER POLL, Bernardus Jan, 051208 : 5013:00-5, Erfurt, Dreyer Road, Kommetjie; Freda Minna Paula van der Poll, born Hoffman, 115 : 293096 W (Simonstown).—Guthrie & Rushton, Fish Hoek.
- 539/74—JONES, Richard Herbert, 784172 W, 7 Arthur Wright Road, Risi View, Fish Hoek; Gwynhilda May Jones, born Rowe, 115 : 280534 W, Amended Supplementary (Simonstown).—Guthrie & Rushton, Fish Hoek.
- 8010/74—TUCKER, Christiana, 022 566832 W, Winchmore, Hofmeyr Road, Sea Point; Seamus Edmond Tucker.—Reilly, Reilly & Tucker, Cape Town.
- 2226/75—SMART, Eva Brenda Mavis, 030808-0006-007, Hopewell, P.O. Box 70, Imvany; Douglas James Smart (Queens-town).—Findlay & Tait, Cape Town.
- 1993/75—FRANCKE, Louis Wessels Gerhardus, 022277076, Milnerweg 18, Observatory; Susan Henrietta Francke, gebore Miller.—D. P. de Klerk & Van Gend, Kaapstad.
- 6025/74—DAVIDS, Izak (Isaac), 014020732, 88 Ninth Avenue, Elsie's River; Annie Georgina Davids (Goodwood).—Scher, Webner & Co., Goodwood.
- 7659/74—THERON, Susara Johanna, gebore Muller, 021027 0005 007, Vfyde Laan 25, Mosselbaai (Mosselbaai).—Duvenage, Keyser & Jonck, Oudtshoorn.
- 1445/75—DE REUCK, Torres Claude, 042936376 W, Weltevredestraat 23, Paarl (Paarl).—Volkskas, Kaapstad.
- 5700/74—WIUM, Martha Elizabeth, 2003170011003, Non Pareil, Gladioluslaan, Vredehoek, Tweede en Finale.—Volkskas, Kaapstad.
- 1049/75—BOSMAN, Hermanus Francois Stefanus, 891223 5002 00-1, Napiersstraat 16, Binnehof 13, Worcester; Elizabeth Jacoba Johanna Bosman, gebore Bonthuys, 020129 0001 00 1 (Worcester).—Boland Bank, Kaapstad.
- 400/75—SWANEPOEL, Petrus Johannes Jacobus, 125/122584 W, Loedolffstraat 33, Malmesbury; Alida Magdalena Jacomina Swanepoel, gebore Jordaan, 125/122585W (Malmesbury).—Boland Bank, Malmesbury.
- 3016/74—JACOBS, William, 086593491, East Street, Pacaltsdorp, District of George (George).—McGregor & Dissel, George.
- 1373/75—O'MALLEY IRWIN, Stella Joyce, 986005/400, Hout Bay.—Fairbridge, Aderne & Lawton, Cape Town.
- 1821/75—THOM, Helene Maria, gebore Du Plessis, 042936 100 W, Cradockstraat 130, George (George).—Boland Bank, George.
- 1455/75—DOWLING, Maria Christina, gebore De Klerk, 015 981225 W, Hospitaal, Stikland (Bellville).—Luttig & Seun, Bredasdorp.
- 4647/71/A—BERMAN, Stanley Robert, 022-320250, La Villa, Avenue Fresnaye, Sea Point, Cape Town, Second and Final.—Cape Trustees and Executors, Cape Town.
- 8268/74—SMITH, Stephanus Esaias Terblanche, 0510185005 004, Dam-se-Drift, Willowmore; Coenradina Magdalena Adams, 1103280005001 (Willowmore).—Steyn, V. d. Vyver & De Jager, Willowmore.
- 6710/74—GOURLEY, Muriel Victoria Edwina, born Ward, 115276641W, widow, Sleepy Hollow Farm, P.O. Noordhoek, First & Final Supplementary (Simonstown).—Balsillie, Watermeyer & Bosman, Cape Town.
- 7748/74/C—RUSTHOI, Hester Magdalena, 022 306635, Robari Old Age Home, New Street, Somerset West (Somerset West).—Murray & du Toit, The Strand.
- 2729/75—SAMSONDIEN, Hadie Gamat Taip, 022 838137 47 Dorp Street, Cape Town; Gadijah Samsodien, born Omar).—Mostert & Bosman, Cape Town.
- 1976/74—LUNZ, Jack, 022323131W, 8 Conifer Street, Sea Point, Supplementary First & Final.—Penkin Zeller Karro & Meyer, Cape Town.
- 1880/75—BERNHARD, Alfred, 9803055006609 W, 20 Piccadilly Court, Regent Road, Sea Point.—C. & A. Friedlander, Cape Town.
- 8093/74/C—HARWOOD, Ronald Charles Bertie, 905/521280 W, San Michele, Mount Joy, Knysna (Knysna).—Strydoms, Knysna.
- 5466/74/B—HELLINGS, Robert Neville, 022/262/325 W, Erf 3455, Hospital Hill, Knysna; Florence Desiree Hellings, born Sayers, 022/262/326 W (Knysna).—Strydoms, Knysna.
- 608/75—SMITH, Samuel Hendrik, 120417-5015-00-4, Hoofstraat 25, Piketberg; Jacoba Maria Susanna Smith, gebore Krige (Piketberg).—Santam Bank, Piketberg.
- 7275/67—BAWA, Mohamed, 6 Kitchener Road, Woodstock.—L. Kadish & Company, Woodstock.
- 3566/74—HUMBY, Reginald George Kitchener, 151024 5019 002W, 12 Windel Street, Durbanville, First and Final and Supplementary (Bellville).—G. A. Hill McHardy & De Bruyn Bloemfontein.
- 1371/75—GREENSHIELDS, Hugh, 022 135902W, 13 Colenso Road, Newlands; Dorothy Greenshields, born Taylor (Wynberg).—Fairbridge Arderne & Lawton, Cape Town.
- 5753/68—UYS, Hendrik Johannes, 014-554392W, plaas Lichtenburg, Durbanville, Tweede en Finale (Bellville).—Krire & Van Rensburg, Durbanville.
- 8191/74—LEVINE (Levaine), Harry Aubrey, 022 107287, 402 Knightsbridge, Beach Road, Sea Point.—Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Cape Town.
- 77/75—HARDICK, Jacomina Hendrina, 022 505275, Frotea Lodge, Avenue D'THermit, Fresnaye, Cape Town.—Leighton Ashmead, Cape Town.
- 6728/74—WARD, Pamela Franklin, 200919 0002 00 5W, 5 Timour Hall Road, Plumstead, First (Wynberg).—Pincus, Matz & Feinberg, Wynberg.
- 822/75—KILLEY, Ruth, 022/750109W, Zerilda Steynchuis, Pinelands (Goodwood).—Dichmont & Dichmont, Cape Town.
- 3544/74—MILNE, John Stewart, Houwhoek (Caledon).—Fuller Moore & Son, Cape Town.
- 7455/74—HENDRICKS, Kulsoom, born Gesant, 007-024482M, 6 Dunbar Street, Athlone; Gamat Taliep Hendricks, 007-024444 M (Wynberg).—Y. Ebrahim & Co., Athlone.
- 6342/73—THOMSON, Victor Robert, 022/669118W, The Haven, corner of Pine and Tokai Roads, Tokai, Second and Final (Wynberg).—Syfret, Godlinton & Low, Cape Town.
- 940/73—VAN DER ZANDT, Catherine (Cathrine or Katie), 022356656 C, 5 Osterley Road, Crawford (Wynberg).—Buchanan, Boyes & Sampson, Cape Town.
- 3964/74—COFTERS, Efstratia, born Papanastasiou, 301 Caledon Court, Mowbray (Bellville).—Du Plessis Kriel Veldtman & Windell, Parow.
- 5854/74—MOSS, Chesa Ninna, born Spiro, Herzlia Pitnach Israel, Supplementary.—Joelson & Company, Cape Town.
- 6323/74—BARCSA, Laszlo, 2 Mostert Street, Monte Vista; Aranka Barcsa (Goodwood).—Du Plessis Kriel Veldtman & Windell, Parow.
- 6767/74—EAST, Anna Madolin, born Chaplin, 022451511W, 67 Mount Pleasant, Victoria Road, Clifton.—C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, Cape Town.
- 7100/74—ADAMS, Joan Sarah, born Abrahams, 022 904013 K, The Nook, St Pancras Road, Sunnyside, Athlone; John Alfred Adams, 014 554054 K (Wynberg).—O. A. Karjieker & Company, Athlone.
- 298/75—GUTTMANN, Willi Horst Alexander, 022 877764, 19 Schoonder Street, Cape Town.—Esau Shapiro & Segall, Claremont.
- 1899/75—SHEEDY, Susan Gertrude Antoinette, born Rellings, 022 668279W, 22 St George's Street, Green Point, Cape Town.—Herold, Gie & Broadhead, Cape Town.
- 1739/74/C—SAMSONDIEN, Ebrahim, 022279588, 47 Waterloo Road, Lansdowne, Supplementary First & Final (Wynberg).—Master Burman Associates, Cape Town.
- 6261/74—MATTHEW, Davina, 6 Kingston Court, Chapel Road, Rosebank (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1144/75—CONCAR, Francis, 331240733W, 1 Josica Court, McKinlay Road, Kenilworth (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 5560/74—BLACKMORE, Mary Irene, born Cummings, 9620 74373W 77 Hillside Road, Fish Hoek (Simonstown).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 7109/74—FOSTER, Dorothy Walcott (Walcott Dorothy), 211 666239 W, 2 Ashkelon, London Road, Sea Point.—Barclays National Bank, Cape Town.
- 6876/74—SAYLES, Rennie, 906 510246 W, Disa House, Orange Street, Cape Town (Goodwood and Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1336/75—KERCHHOFF, Harry Newman, 1908275025008, 6 Daventry Court, High Level Road, Green Point; Sophia Jacoba Kerchhoff.—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1409/75—BATTIN, Ronald Bertram, 022170324, 2 Nares Road, Claremont (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 2321/75—PERRY, Owen Francis, 014 534664W, 45 Boundary Road, Bellville (Bellville).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1142/75—BOTHÁ, Marthinus Johannes, 1412135018006, Linda, Militaryweg, Steenberg; Johanna Helena Botha, gebore Retief (Wynberg).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.
- 6859/74—DEVLIN, Cornelia Johanna, gebore Swart, 331-314 856 W, Zerilda Steyn Memorial Home, Pinelands; John Cyril Devlin, 331-314855W.
- 46/75—ROBERTSON, David, 086-590-983, 27 Devon Street, Woodstock.—The Standard Bank, Cape Town.
- 4241/74/B—HAYES, Maria Elizabeth, 022370539W, 2 Cone-way, Pinelands.—Armstrong & Purdue, Cape Town.

3708/74/B—GLESSER, Emily, 014 486553 W, 8 Dirkie Uys Street, Goodwood (Goodwood).—Charles Levitt & Company, Bellville.

49/75—WOOD, Violet Virginia Vivien, 177370331W, Hurter Heslinger Home for the Aged, Muizenberg (Simonstown).—The Standard Bank, Cape Town.

6187/74/B—RAUCH, Joseph, 022 832873W, 243 Beach Road, Sea Point; Alexandra Mary Rauch, born Richards, 022 106846.—Walker, Lewis, Godley & Field, Cape Town.

290/75—VAN ZYL, Albertus Petrus, 150327 5015 00 8, Riebeekstraat 88, Goodwood; Catharina Aletta Johanna Jacoba van Zyl, gebore Brand, 190610 0014 007 (Goodwood).—C. A. J. J. van Zyl, Goodwood.

6612/74—MOSTERT, Sybrand Abraham, Gouda; Helletje Aletta Mostert, gebore Peterson, 080 500908 (Tulbagh).—P. A. Z. Burger & Kie, Tulbagh.

1436/74—MATHYSE, Niklaas Jacobus (Nicolaas Johannes), 007 086327 K, Saron (Tulbagh).—P. A. Z. Burger & Kie, Tulbagh.

1277/75—LOUWRENS, Dorothea Wilhelmina, 110110 0002 000, Stasiestraat 24, Albertinia (Albertinia).—Boland Bank, Albertinia.

1555/75—DU TOIT, Johanna Marthina, 019635713 W, Oudebrug, Grabouw (Grabouw).—Boland Bank, Grabouw.

6056/73—ARENDE, Joshua, 090645741, Concordia, Namaqualand; Sarah Catharina Arendse (Springbok).—D. J. Scholtz & De Wit, Springbok.

921/75—HIRST, John Boyce, 966020009, 4 Raeson Court, Southfield Road, Plumstead (Wynberg).—Findlay & Tait, Cape Town.

1001/75/B—WALTERS, Stephanus (Stefanus) Sebastianus, 030 429-5011-00-7W, Dagamastraat 44, Strand; Jacoba Isabella Walters, gebore Hofmeyr, 090221-0010-00-2W (Strand).—Boland Bank, Somerset-Wes.

5848/74/A—DRUKER, Nathan, 022-456-077W, 304 Pleasant Ways, Beach Road, Sea Point.—Penkin, Zeller, Karro & Meyer, Cape Town.

85/75—DOBBIN, Anna Charlotte, 022 141179W, 4 Eastbrooke, Rondebosch (Wynberg).—S. Derriman & J. A. Duminy, Cape Town.

1396/75—VOS, Lionel Richard, 261006 5022 00 0W, Lyndin, Ranleigh Road, Newlands; Maureen Claudette Vos, born Inglis (Wynberg).—Syfrets Trust Co., Cape Town.

1749/75—GULL, Yvonne Alice Mary, formerly Bawtree, 022 172306W, 2 Harcourt Road, Claremont (Wynberg).—Syfrets Trust Co., Cape Town.

341/73—MARILLIER, Neil Russel, 18 Cowling Road, New Plymouth, New Zealand, Amended First and Final.—Syfrets Trust Co., Cape Town.

7105/74—CARDEN, Benjamin, 111 889008W, 505 Shelbourne Road, Sea Point, First.—Syfrets Trust Company, Cape Town.

580/75—FINDLING, David, Fairhaven, Bavianskloof Road, Hout Bay, First (Wynberg).—Bisset, Boehmke & McBlain, Cape Town.

7772/74—CARLE, Frederick William Christian, 901523500 W, 701 Rapallo, Beach Road, Sea Point.—C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, Cape Town.

1551/75—MC LACHLAN, Mathilda Isabella, Tamboerskloof. —Fuller Moore & Son, Cape Town.

1601/75—MOODY, Elizabeth Emily, 022 130386 W, Sunnyside Lodge, 11 Morpeth Road, Plumstead (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

7301/74—SCHOLTZ, Jacob, 014 514081 K, 79 Winter Crescent Porterview Estate, Athlone; Maria Janet Scholtz, born Stuurman, 014 514082 K (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

6829/74—CALLANAN, Alexius Vincent, 022778933, 6 Seymour Road, Wynberg (Wynberg).—Syfrets Trust Co., Cape Town.

7138/74—VAN ZYL, Izak Johannes, 981102 5001000, Karrooplakte, Vredendal; Gertruida Johanna van Zyl, gebore Van Zyl (Vredendal).—Van Wyk & Swanepoel, Vredendal.

7086/74—VAN ROOYEN, Maria Susanna Elizabeth, gebore Smit, 005/951537W, Kloofstraat 13, Knysna (Knysna).—Die Standard Bank, Port Elizabeth.

5757/74—SAGEL, Jacob, 014-471528, widower, Silversands Hotel, Marais Road, Seapoint, Cape Town.—Lovell, Miller & Dreyer, Benoni.

TRANSVAAL

By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

5226/72—LATEGAN, Andries Petrus, 366 175451, Kromdraai, Standerton; Elizabeth Maria Lategan, gebore Hattingh (Standerton).—I. Fisher, Van den Berg & Van der Merwe, Standerton.

1667/75—LEKOAPE, Elizabeth Tabia, 1442533, 13115 Eisselen Street, Daveyton, Benoni (Benoni).—Favish & Barrable, Benoni.

7524/74—DENYSSCHEN, Johannes Albertus Theodorus, 940 926-5003-008, Hartebeesfontein, distrik Potgietersrus; Magdalena Gertruida Denysschen, gebore Marais, 031120/0005/008 (Potgietersrus).—Louis Botha, Van Onselen & Potgieter, Potgietersrus.

12734/74—VAN DER MERWE, Johannes Hendrik, 356 171 129, Baldwinstraat 417, Schoemansville; Maria Georgina van der Merwe, gebore Van Vuuren, 356 171 128 (Warmbad).—Mathews, Lancer & Williams, Warmbad.

11214/74—O'CALLAGHAN, Claude Victor, 050308 5003 005, 9 Devon Avenue, Benoni (Benoni).—Alex. Baillie, Koseff & Wheeler, Benoni.

9404/74—LESSING, Anna Magaretha Catharina, 496 450 069, Weskoppies, Pretoria.—Ignatius Gideon Botha, Pietersburg.

2648/75/B—SCRIBANTE, Hester Catharina Magdalena, 364-252194W, Nirvanahoeve 14, Schweizer-Reneke; Johannes Louis Scribante, 131022-5004-00-3 (Schweizer-Reneke).—L. H. Erasmus, Schweizer-Reneke.

1466/75—OBERHOLSTER, Gileam Johannes, 120308 5007 002, meerderjarige jongman, Grootfontein, distrik Marico (Zeerust).—Van der Merwe & Calitz, Zeerust.

12270/74—SLABBERT, Roy Edward, 404-144838, Kornelaan 5, Kempton Park; Elizabeth Maria Slabbert, 324-857695 (Kempton Park).—Sanek Eksekuteurskamer, Johannesburg.

4730/75—MITCHELL, Christiana Hermina, 120206-0019 008, Elandsheuwelstraat 66, Elandsheuwel, Klerksdorp; Johannes Hendrik Mitchell, 365-108931 (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

10486/72—MARITZ, Maria Elizabeth, 311-572013, Plot 2, Louwsbaken, Cullinan, Derde (Cullinan).—Nedbank, Cullinan.

814/74—DOS SANTOS, José Igreja (Igrejas), 965059474, 21 Bearly Court, Vanderbijlpark; Maria Amalia Carreiras dos Santos, First (Vanderbijlpark).—W. van Gucht, Vanderbijlpark.

12425/74—OOSTHUIZEN, Aletta Catharina (Aletta Catharina Adriana Jacomina), 309 536121 W, Brownninglaan 61, Orkney; Hermanus Lambertus Oosthuizen, 309536120 W (Klerksdorp).—M. E. Rood & Brady, Klerksdorp.

2998/75/C—COETZEE, Willem Adriaan, 370 920736W, Tugelastraat 10, Riversdale; Johanna Catharina Coetzee, gebore Strydom, 370920737W (Meyerton).—Santam Bank, Vereeniging.

2276/75—SNYMAN, Susarah Agatha Gertruida, 351 802075 W, Ringfontein, Pk. Vivo (Pietersburg).—Nebex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Dendron.

767/75—SLABBERT, Frederick Jacobus, 4001035010 00 2, Blesbokstraat 7, Elandsfontein (Spoor) (Germiston).—Santam Bank, Oudtshoorn.

6496/74—MARÈ, Maria Johanna, 324 883 773, Germiston (Germiston).—Prinsloo, Coetzee & Terblanche, Germiston.

1588/74—PIENAAR, Hendrika Christina, 324 840101, Parys. —Prinsloo, Coetzee & Terblanche, Germiston.

13613/74/B—DE MOOR, Cornelia Henrica, 901-533-797 (W), Sewende Straat 70, Springs; Josephus Henricus Johannes de Moor, 901-533796 (W) (Springs).—Santam Bank, Springs.

10867/74—JOUBERT, Jacob Johannes, 305 774505, Germiston; Helena Dorothea Joubert, 301 1240020002 (Germiston).—Prinsloo, Coetzee & Terblanche, Germiston.

9709/73—VAN DER WALT, Maria Magrieta, Krugerkoshuis, Rustenburghoërskool, Rustenburg (Rustenburg).—Van Velden-Duffey, Rustenburg.

6405/73/B—BOTHA, Stephanus Johannes, 328 631 264, Kloofsig, Rustenburg, Eerste (Rustenburg).—Coetsee, Brink & Van der Merwe, Rustenburg.

12410/74—ENGELS, Anna Cecilia Gertruida, gebore Holtzhauzen, 354 827907W, Teerputsfontein, distrik Swartruggens; Eppo Reinder Engels, 354-827906W (Rustenburg).—Wessels & Le Roux, Rustenburg.

11826/74—BOTHA, Dirk Wouter, 653 004016, Opleidingsentrum, Voortrekkerhoogte, Pretoria.—Malherbe, Saayman & Vermaak, Zaaston.

1776/74—POTGIETER, Petronella Dorothea, 427 347760, Kortstraat 24, Parys-Oos, Eerste (Parys).—Maré Potgieter & Kruger, Nelspruit.

11284/74—RUTTER, Thomas Christopher, 190227/5020/00/2, 262 Barry Hertzog Avenue, Greenside, Johannesburg; Edith Charlotte Rutter, 331 342501, First and Final Liquidation (Johannesburg).—Segal & Hoffmann, Johannesburg.

9166/74/B—HAUPT, Jacobus Johannes, 160615 5002 002, Antonstraat 26, Wilkoppies, Klerksdorp (Klerksdorp).—Santam Bank, Potchefstroom.

67/75—BRITZ, Lydia Jannetta (Janetta) Magrietha, 331 455 100 W, St. Helenslaan 84, Mayfair-Wes, Johannesburg; Johannes Christoffel Britz, 310505 5027001 (Johannesburg).—Santam Bank, Johannesburg.

2748/75—JANSEN VAN VUUREN, Elizabeth Susanna Maria, 354 848916, Wandragalaan 20, Potchefstroom (Potchefstroom).—Nedbank, Potchefstroom.

13165/74—BOTHA, Nicolaas Gerhardus, 111217 5017 005, Groumanstraat 14a, Barberston; Martha Maria Botha, 353 610602 (Barberton).—Santam Bank, Witbank.

- 10725/74—VILJOEN, Ziegfried, 656 026423, Skukuza (Witrivier).—Santam Bank, Witbank.
- 1350/75—BADENHORST, Johanna Catharina Batrix, gebore Van Rooyen, 348784634W, Raschoop, distrik Brits; Abraham Jacobus Badenhorst (Brits).—Smuts, Ras & Pretorius, Brits.
- 13101/74—McKINON, Henry Rees, 309 529763W, 48 Bucking-ham Road, Kensington; Natalie Edna May McKinon, 309 529 76W, First and Final Liquidation (Johannesburg).—Segal & Hoffmann, Johannesburg.
- 4116/71 — NEL, Hercules Johannes Petrus, 343 752477W, Rhenosterfontein, distrik Marico; Johanna Catharina Nel, gebore Grobler, 343 752478 W (Groot-Marico).—Van den Berg & Kie., Groot-Marico.
- 7125/74—STRYDOM, Adriaan Albertus, 376 197203, Blinkpoort, Heidelberg; Wilhelmina Gertruida Jacoba Strydom, gebore Willemse, 376 197204 (Heidelberg).—Kotzé & Pienaar, Balfour.
- 11485/74—DU PLESSIS, Hermanus Christiaan Bernardus, 150 116 5001 005, Garsstraat 15, Fochville; Martha Fransina du Plessis, gebore Bothma, 1191127 0002 006 (Fochville).—Philip Matthee & Kie., Fochville.
- 2596/75—FOUCHE, Martha Louisa, 307-7857-59, Haasbroekstraat, Amalia, distrik Schweizer-Reneke; Barend Johannes Fouche, 220225-00-5001 (Schweizer-Reneke).—L. H. Erasmus, Schweizer-Reneke.
- 3196/75—POLLACCHI, Vittorio Emanuel, 1705155031001, Woonstel 4, Arushahof, Schoemanstraat, Pietersburg (Pietersburg).—Nebex, Pietersburg.
- 3385/75—THOM, Fredrich Wilhelm, 2306135016003, Goed-vertrouwen, Pk. Haenertsburg (Pietersburg).—Nebex, Pietersburg.
- 1546/75—SLATTERY, Lititia Sophia, 328627115 W, Piet Potgieterouetehuis, Potgietersrus (Pietersburg).—Nebex, Pietersburg.
- 9186/74—BOTHA, Helena Charlotte, gebore Van Graan, 331-494341W, weduwe, Rusoordouetehuis, Warmbad (Potgietersrus).—Louis Botha, Van Onselen & Potgieter, Potgietersrus.
- 3491/75—MOSTERT, Malherbe, 210124-5017-00-3, Krigestraat 14, Stilfontein (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.
- 11677/74 — CURLEWIS, Basil James, 230713 5014 006, 23 Bloem Street, Potchefstroom; Dorothy Elizabeth Curlewis, born Neilson, 354 854 967W (Potchefstroom).—I. F. Waks & Williams, Potchefstroom.
- 7060/73—CROZET, Sylvester Louis, 324821362W, 107 Earls Court, Joubert Street, Germiston, Second and Final (Germiston).
- 2551/75—MARAIS, James Stone, 365 132954W, 2 Halifax Avenue, Airfield, Benoni; Catherine Annie Jemina Marais, born Bennie, 365 132955W (Benoni).—Rian A. Yssel, Benoni.
- 5694/74 — PIETERSEN, Nicoiaas, 651022187, 1 Lugdepot, Voortrekkerhoogte.—Melville, Jordaan & Van Tonder, Kuruman.
- 9331/74—VAN DER WESTHUIZEN, Charlotté Johanna, 331 447 040, Plot 4, Oosterplote, Randfontein; Jan Johannes Bernadus Nel van der Westhuizen, 331 447 039 W (Randfontein).—Die Trust Bank, Johannesburg.
- 1454/75—DICKINSON, John, 060321 5013 00 5, 21 Brooklyn Heights, Ockerse Street, Hillbrow (Johannesburg).—Die Trust Bank, Johannesburg.
- 11181/74—NIEUWOUDT, Johannes Lodewicus, 335678758, Nelliestraat 93, Krugersdorp; Judith Johanna Nieuwoudt (Krugersdorp).—Die Trust Bank, Johannesburg.
- 1042/75—BOLD, Richard John, 2610 711 684, Chromestraat 35, Carletonville; Diana Elizabeth Bold (Randfontein).—Die Trust Bank, Johannesburg.
- 2635/75 — MINNAAR, Abraham Jacobus, 030119 5009 00 8, Pusela, Tzaneen; Sophia Elizabeth Minnaar, gebore Lombard, 090314 0011 003 (Tzaneen).—Joubert & May, Tzaneen.
- 6972/74/C—WINDELL, Hendrik Jacobus, 020 517 002 W, 24ste Laan 487, Villieria, Pretoria; Esther Magrietha Elizabeth Windell, 020 517 003 W.—Nasionale Gesinskamer, Pretoria.
- 9505/74—SAAYMAN, Jacobus Hercules Phillipus, 653 121319, Huis 6, Blinkpankoelmyn, Blinkpan, distrik Middelburg (Middelburg).—Birman, Van Deventer & Boshoff, Middelburg.
- 667/73—DE KLERK, Stephanus Johannes, 364252836, Stroppan, Schweizer-Reneke (Schweizer-Reneke).—Ebersohn, V.d. Walt & V.d. Wateren, Schweizer-Reneke.
- 817/74—VENTER, Daniel Jacobus Gabriel, 251 223 5012 00 4, Townlands 599, Pretoria-Wes; Barendina Gerhardus Jacobs, 356 119 826W.—W. S. Coetzee & Fourie, Pretoria.
- 8455/70—HORAK, Frederick Theodore, 305 390068, 114 Kemston Avenue, Benoni (Benoni).—Favish & Barrable, Benoni.
- 5432/74—DEE, Harry, 930921 5004 00 9 W, 88 The Sentinel, Van der Merwe Street, Hillbrow, Johannesburg; Cathern Dee, born Fritz, 070712 0006 00 2 (Johannesburg).—Wolk & Uran, Krugersdorp.
- 428/75—VAN NIEKERK, Cornelia Dorothea, gebore Gronum, 090505 0014 00 0, Verlies, distrik Lichtenburg; Thomas Jan van Niekerk, 090921 5034 00 2 (Lichtenburg).—T. P. Taylor & Ven-note, Lichtenburg.
- 6031/74—MICHAU, Johann Francois, 960629/5003/003, 315 Harmony Hof, Mear Street, Sunnyside, Pretoria.—Metelerkamp & Ritson, Pretoria.
- 5058/74—VENTER, Gertruida Catherina, 331 139322W, 36 Chatfield, Bathlaan, Rosebank, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.
- 7587/74—STOOP, Aletta Wilhelmina, voorheen Pieterse, gebore Buitendag, 331180861, Driepoort, Pk. Perdekop; Frederick Coenraad Stoop (Volksrust).—Kuit & Snyman, Volksrust.
- 2878/75—BREEDT, Joseph Erasmus, 091101 5012 006, McIntyrestraat 38, Brits; Catharina Elizabeth Breedt, gebore Alberts, 15 1005 0004 008 (Brits).—Smuts, Ras & Pretorius, Brits.
- 3511/75—SPIES, Maria Catharina Magdalena, 476-470083, Kafferspan, Posbus 42, Coligny.—Santam Bank, Vereeniging.
- 10579/72—VAN DER WESTHUIZEN, Jacob, 90068-5002-002, Waterbergtehuis, Nylstroom, Tweede en Finale (Nylstroom).—D. B. van Soelen & Van Rooy, Nylstroom.
- 727/74—RAATH, Heila Magdalena, 210921 0003 007, Neeltjies 100, Meiringspark, Klerksdorp (Klerksdorp).—Nedbank, Hartbeesfontein.
- 10226/74—ROBINSON, Norman Stewart, 0903205030005, 9 Elmwood Flats, Bayley Street, Farrarmere, Benoni (Benoni).—Gilchrist & Reid, Benoni.
- 3883/74—JANSE VAN RENSBURG, Gabriël Petrus, 356 27 1953W, Louis Trichardstraat 9, Nelspruit (Nelspruit).—Delpoort & Swanepoel, Nelspruit.
- 12037/72—SWANEPoEL, Petrus Francois, 369 997437, Randstraat 51, Koster (Koster).—Van der Merwe & Jooste, Koster.
- 13448/74—WATERMEYER, Anna Barbara, 960612 0002 00 6, weduwe, Rusoordouetehuis, Louis Trichardstraat, Volksrust (Volksrust).—Kuit & Snyman, Volksrust.
- 9984/74—KRUGER, Elsie Emmarentia, 404 158-120W, Gauchestraat 13, Lambton Gardens, Germiston (Germiston).—J. G. Kriek & Cloete, Bloemfontein.
- 2306/75—KRUGER, Gert Jacobus, 309500992, McPhersonhof 108, Arlingtonstraat, Suidheuwels, Johannesburg; Maria Susanna Kruger (Johannesburg).—Security Executor and Trustmaatskappy, Johannesburg.
- 2382/75—DE BEER, Jan Jacobus, 3108305031005, Baviaanspoortgevangenisterrein; Maria Greyling de Beer, 321611308.—Santam Bank, Pretoria.
- 5449/75—BOTHMA, Johanna Helena Jacoba, 390819.0013.00 4, Prospectstraat 1171, Hatfield, Pretoria; Louw Bothma, 390 110.5010.009.—Santam Bank, Pretoria.
- 9394/74—BRINK, Henry Paul Hart, 365-100776, Kaapschehoop, distrik Nelspruit (Nelspruit).—Volkskas, Pretoria.
- 4617/75—VENTER, Katherine Margaretha, 360-937055, East Lakewoodstelle 419, Kantoorstraat, Florida, Roodepoort (Roodepoort).—Volkskas, Pretoria.
- 2850/75—HEYNEKE, Roelof Johannes, 360-930463W; Kitty hawkstraat 58, Rhodesfield, Kempton Park; Helena Florina Heyneke, 339-705538 (Kempton Park).—Volkskas, Pretoria.
- 2220/75—FOURIE, Andries Hermanus, 370-602646, Plot 229, Kookfontein, Aanvullende Eerste en Finale (Meyerton).—Volkskas, Pretoria.
- 1857/75—JANSEN VAN VUUREN, Hercules Frederik, 324.85 1786, Plot 230, Pomona, Kempton Park; Alida Jacoba Jansen van Vuuren, 324-851785 (Germiston).—Volkskas, Pretoria.
- 3306/75—VAN DER MERWE, Susanna Juliana, Monumentstraat 48, Volksrust; Elsie Dorathea van der Merwe, 250208/502/800/2 (Volksrust).—Volkskas, Pretoria.
- 9322/74—NIEMAND, Hendrik Jacobus, 960616 5007 00 1, Steeniestraat 7, Glenvarloch, Nigel; Maria Magdalena Niemand, 051116 0017 00 6 (Nigel).—Volkskas, Pretoria.
- 5340/75—VAN DYK, Nicolaas Johannes, 331107251 W, Anzacweg 105, Newlands, Johannesburg; Martha Magdalena van Dyk, gebore Opperman, 331107252 W (Johannesburg).—Volkskas, Pretoria.
- 4195/75—PAUL, Martha Aletta Christina, 376191533 W, Darelphof 1, Louis Bothanyaalaan, Florida Park; August Siegfried Paul, 376 191532 W (Roodepoort).—Volkskas, Pretoria.
- 2845/75—DICKS, Gabriel Johannes Cornelius, 910427 5002 005, Vyfde Straat 86, Northmead, Benoni (Benoni).—Volkskas, Pretoria.
- 3629/75—JANSE VAN NIEUWENHUIZEN, Petrus Jacobus, 071205-50020-00-2, Lennoxweg 63, Dinwiddie, Germiston; Anna Sophia Susanna Janse van Nieuwenhuizen, 324-858627 W (Germiston).—Volkskas, Pretoria.
- 6075/75—TROUW, Jannetje, 360-927766W, Ons Herberg Outehuis, Bronkhorstspruit (Bronkhorstspruit).—Volkskas, Pretoria.
- 4651/75—VAN DALEN, Dirk Jacobus, 151121 5008 00 9, Christopherweg 11, Selection Park, Springs; Carolina Susanna Gertina van Dalen, 100417 0008 00 8 (Springs).—Volkskas, Pretoria.
- 13449/74—VAN WYK, Petrus Lodewikus, 300903-5009-008, Elandstraat 15, Middelburg; Magteld Gertruid Anna Maria van Wyk, 308-467664 (Middelburg).—Volkskas, Pretoria.
- 12269/74—SWARTS, Johanna Andriette, 1010090009004, Carletonhof 5, Carletonville; Joseph Erasmus Cronje Swarts (Carletonville).—Security Executor and Trust Maatskappy, Johannesburg.
- 9164/74/B—CULLINAN, Sarah Imene, 356 044929, Little Sunlawns, P.O. Olifantsfontein.—Savage, Jooste & Adams, Pretoria.

11555/74—GROBLER, Phydelia, 050326 0007 003, distrik Brakpan, Bethal (Bethal).—Haasbroek & Boenzaart, Pretoria. 2034/70—VERMEULEN, Johannes Frederik, 335-688944W, Kennethweg 113, Greenhills, Randfontein; Cornelia Elizabeth Vermeulen, 335-688945 W.

12875/74—RUTHVEN, Violet, born Munroe, 305766662W, 8 Master Street, Airfield, Benoni; William John Martin Ruthven, 305766661W (Benoni).—A. E. Cook, Cook & Falconer, Benoni.

4482/75—JORDaan, Jacobus Johannes, 0008185002006, Onderstraat 85, Pietersburg; Jacoba Fredrika Beatrix Jordaan, 0001260002009.—Nedbank, Pietersburg.

9376/74—JACOBS, Hendrika Louise, 356 225694, Malherbestraat 60, Capital Park, Pretoria.—J. van Proosdij & Kie, Pretoria.

4623/74—HANCKE, Hendrik Petrus, 050724 5012 004, Bethal Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusierekening en Herverdelingsooreenkoms (Bethal).—Haasbroek & Boenzaart, Pretoria.

2662/72—NIEUWENHUIZEN, George Alfred, 324 881571W, Plot 209, Kookfontein, Pk. Kookrus; Anna Maria Nieuwenhuizen, gebore Brits, voorheen Booyens (Meyerton).

6075/63—PEACOCK, Anna Sophia Catharina, Doornhoek, distrik Thabazimbi, Supplementaire (Thabazimbi).—J. F. van Graan, Thabazimbi.

1855/75—TWYCROSS, Leila Ann, 28062700100 00, Pine Valley Estates, Schagen (Nelspruit).—Barclays-Nasionale Bank, Nelspruit.

2854/75—VAN KRAAYENBURG, Hendrika Johanna, 347773 301, Mayogebou, Woonstel 6, Voortrekkerstraat, Nelspruit (Nelspruit).—Barclays National Bank, Nelspruit.

12657/74/C—VERMEULEN, Gideon Jacobus, 321 223 5013 00 8, 46 Maroela Avenue, Rustenburg; Yvonne Kathleen Vermeulen, born Smith, 331 318 361 (Rustenburg).—Coetsee, Brink & Van der Merwe, Rustenburg.

615/74—HAUPTFLEISCH, Georgina Stephina, 469/454254W, Huis Anna Viljoen, Ben Pienaarstraat, Potchefstroom (Potchefstroom).

1612/75—PRINSLOO, Anna Susanna, 180602 0016 001; Plot 18, Rusticana, distrik Vanderbijlpark; Abraham Carel Prinsloo, 160411 5017 004 (Vereeniging).—Volkskas, Klerksdorp.

336/75—BRÜMMERHOFF, Martha Hermine Emma, 361 396 407, 54 Helgard Street, Kilnerpark Extension, Pretoria; August Friedrich Otto Brümmerhoff.

10654/74—POTGIETER, Maria Magdalena Elizabeth Catharina, gebore Scholtz, 307785378W, weduwee, Markstraat, Bloemhof (Bloemhof).—J. D. G. Oberholster, Bloemhof.

1413/75—IVEY, Johanna Andriesa, formerly Van Wyk, born Jacobs, 328628142, the farm Boekenhout, Naboomspruit, distrik Potgietersrus (Naboomspruit).—Viljoen & Meek, Heidelberg.

2563/75—TERBLANCHE, Hendrik Pieter, 160303 5017 003, Summerstraat 65, Ottosdal; Heila Magdalena Terblanche, 301 001 0009 005 (Ottosdal).—Volkskas, Klerksdorp.

2778/75—DU FREEZ, Barend Petrus Jacobus, 311 563460W, Bonkerstraat 41, Middelburg; Barbara Catharina du Freez, gebore Prinsloo, 344 764649 (Middelburg).—S. E. Steyn & Esterhuyzen, Middelburg.

10314/73—SCHULMAN, Edith, 331 247 373 W, 404 Montevideo, Ninth Street, Killarney, Johannesburg (Johannesburg).—Sachs, Berman & Schneider, Johannesburg.

4587/74—EDMISTON, John Ronald, 331359659, 37 Bryanston Drive, Bryanston, Supplementary to First and Final (Randburg).—Metboard, Marshalltown.

10668/74—VAN BLERK, Agnes, 381 231 439W, 4 Rosalind Court, 83 Ganter Street, Forest Hill, Johannesburg (Johannesburg).—Lionel Goldman & Judin, Johannesburg.

399/75—STONES, Douglas Edward, 311 287 920W, 90 Strathbogie, Caroline Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Richard Wilson & Partner, Johannesburg.

3378/69—SAKS, Seymour, 356216666W, 58 Four Gables Sandown Park, Main Road, Sandown, Johannesburg; Ethyl (Johannesburg).—Mendel Levin & Partners, Johannesburg.

2086/71—FINE, Samuel Moses, 331/384100, Bronkhorstsfontein 74, Vereeniging, Second and Final (Johannesburg).—Glaser, Wassing & Co., Johannesburg.

4432/75—HOOGSTEDE, Dirk, 958015843 W, Republickweg 41, Silverton, Pretoria; Maria Nanna Hoogstede.—Syrets Trust en Eksekuteur, Pretoria.

33/75—JENNINGS, Robert, 0603175003004, 283 St Amant Street, Malvern, Johannesburg; Emily Roland Jennings (Johannesburg).—Security Executor and Trust, Johannesburg.

9545/74—UNDERSTEDT, Henry Ernest Edward, 070907 5008 00 9, 202 Northview, First Avenue, Springs (Springs).—Barclays National Bank, Johannesburg.

3571/75—VAN DYK, Dorothy, 305768292W, 7 Derby Avenue, Brakpan; Henry William van Dyk, 324591902W (Brakpan).—Barclays National Bank, Johannesburg.

10783/74—COETZEE, Gert Johannes Benjamin, 308 457 725 W, 214 Van Riebeek Street, Potchefstroom; Jacoba Welhelmina Elizabeth Coetzee, 469 450 267 W (Potchefstroom).—Barclays National Bank, Johannesburg.

12618/74—LOUW, Albert, 331-539695W, Ontdekkersweg 257, Horison, Roodepoort; Johanna Anna Louisa Louw, gebore Van Schalkwyk, 331-381134W (Roodepoort).—The Standard Bank, Johannesburg.

10324/74—KATZ, Ludolf, 331 374 388W, 301 Varallo, corner of Honey Street and Fife Avenue, Berea, Johannesburg, Supplementary First and Final (Johannesburg).—The Standard Bank, Johannesburg.

13228/74—GAARKEUKEN, Cornelis, 331-549735W, 9 Verona Place, corner of Verona and Bouquet Streets, Rosettenville, Johannesburg; Johanna Gaarkeuken, formerly Hertog, born Van Muijen, 331-549736W (Johannesburg).—The Standard Bank, Johannesburg.

9804/73/A—WALLEY, Regina, 007-943362W, 101a Kelrock Gardens, Wyndcliffe Road, Bellevue, Johannesburg (Johannesburg).—The Standard Bank, Johannesburg.

11850/74—FINCHAM, Rupert Richard, 1502235007006, 21 Fourth Street, Maraisburg (Roodepoort).—Barclays National Bank, Johannesburg.

11881/75—SAVILLE, Anastasia, 910129 0001 004, 312 Elker, 32 Pietersen Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).

4870/65—WILLOX, Alexander John McIntosh, 331-380509, 12 Richmond Avenue, Rossmore, Johannesburg, Supplementary (Johannesburg).—The Standard Bank, Johannesburg.

2398/75—DE ROOS, Lawrence, 370-927799 W, Official's Residence, Orlando East, Johannesburg (Johannesburg).—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Johannesburg.

11675/74—BOHN, Beatrice Ellena, 331 639038W, 23 Mandalay, 28 Minor Street, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—Cliffe, Dekker & Todd, Johannesburg.

10028/71—GOULDEN, Kathleen, 331-146-104 W, 51 Donegal Avenue, Greenside, Johannesburg; Supplementary First and Final (Johannesburg).—Webster, Dunbar & Saner, Johannesburg.

2934/74/A—LATEGAN, Petrus Nicholas (Nicolaas), 9605025 003002, 9 Rose Road, Houghton, Johannesburg, First and Final and Supplementary First and Final (Johannesburg).—Van Hulsteyn-Duthie, Johannesburg.

8302/74—MARKS, Eva, 0511040018000, 124 Third Road, Hyde Park, Sandton (Johannesburg).—Fisher Hoffman Levenberg & Co., Johannesburg.

EDWARD, Thelma Alice, 007 Inanda Park, Sandton (Johannesburg).—The Standard Bank, Johannesburg.

9825/74B—STEYN, Marthina (Martina) Jacoba, gebore Fourie, 990 729 0004 008, Doornkuil Ottosdal; Hermanus Steyn, 980805 5005 004 (Lichtenburg).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

11501/74—ROFAIL, Frederick John, 356 145760W, 2 Ivory Heights, Paul Kruger Street, Pretoria, First and Second and Final.—Barclays National Bank, Pretoria.

12552/72—VAN DER WALT, George Frederick, 356 106117, Plantasiestraat 80, Silverton, Pretoria, Aanvullende; Antoinetta Zacharia Christina van der Walt, 473467570 W.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

2934/75—PENNELS, Henry William Stephanus, 1803045027 006, Micastraat 128, Proklamasiehuwel, Pretoria; Magdalena Petronella Pennels, gebore Van der Walt, 2105220009000.—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

3915/75—ENGELBRECHT, Huibrech Aletta Johanna, 110223 0012 00 0, Voortrekkerstraat, Leeudoringstad; Josias Andreas Engelbrecht, 060505 5016 00 6 (Wolmaransstad).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

2685/75—VAN DEN BERG, Christiaan Lourens, 339548009W, Bovenstraat, Sannieshof; Wilhelmina Christina van den Berg, 339548010W (Delareyville).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

1114/75—RHEEDER, Anna Margaretha, gebore Wessels, 851 225 0001 001, weduwee, Hutchinsonstraat 7a, Bloemhof (Bloemhof).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

10338/74—Saamgesmelte boedel POTGIETER, Johannes Lode-wicus, 120202-5005-00-1, Maria Gertruida Hendrika Potgieter, 140202-0009-004, Goedgelegen, distrik Waterval-Boven (Waterval-Boven).—Barclays-Nasionale Bank, Pretoria.

175/75—MAARSCHALK, Elizabeth Susanna, 266-009125W, Betsie Verwoerdouetehuis, Johannesburg (Johannesburg).—Volkskas, Pretoria.

144/75—BEKKER, Simon, 130 211 5002 007, 26 Edward Street, Waterkloof, Pretoria (Pretoria).—Weavind & Werksmans, Pretoria.

3381/75—JANSE VAN RENSBURG, Adriaan Willem, 110801 5007 00 8, Padkamp, Northam; Elizabeth Maria Jacoba Janse van Rensburg, 361-418058 (Thabazimbi).—Volkskas, Pretoria.

3168/75—GERMISHUYS, Petrus Johannes Daniel, 990507500 9002, Vandermerwestraat 74, Warmbad; Margaretha Johanna Germishuys, 070909 0022001 (Warmbad).

10140/74—ALLISON, Johanna Catharina Cecilia, 040529 0009 00 1, Versterstraat 10, Swartruggens (Swartruggens).—Barclays National Bank, Pretoria.

4894/75—SIMON, Cornelius Johannes, 356-140755W, Vanderstelstraat 659, Daspoort, Pretoria; Elsebie Sofie Simon, gebore Jacobs, 356-140758W.—Volkskas, Pretoria.

- 2338/75—BOTHA, Johannes Nicolaas, 356 123567W, Millslaan 238, Danville, Pretoria; Martha Maria Christinie Minnie Botha, gebore Bailey, 356 123568W.—Volkskas, Pretoria.
- 3281/75—SHANKER, Catharina Magrieta, 967 000113, Russdouuetehuis (Warmbad).—Volkskas, Pretoria.
- 5705/75—BEZUIDENHOUT, Pieter Lodewyk, 318/586/152, Nylstroom; Machteld Gertruida Anna Maria Bezuidenhout, 318 586 153 (Nylstroom).—Volkskas, Pretoria.
- 2658/75—SEEGERS, Davelien Edeen, 356 189254W, Kamer 405, Alwyn Hotel, Hamiltonstraat, Pretoria.—Volkskas, Pretoria.
- 88/75—KLOPPERS, Johannes Jacobus, 356 282298 W, Jorrisonstraat 29, Pietersburg; Susanna Johanna Kloppers, 356 282 299W (Pietersburg).—Volkskas, Pretoria.
- 2417/75—MINNAAR, Johanna Elizabeth, 940627002 009, plaas Uitkyk, Pietersburg (Pietersburg).—Volkskas, Pretoria.
- 4007/75—SCHNELL, Frederik Antonius, 651 054438 W, Onderstraat 108, Pietersburg; Catharina Geredina Schnell, gebore Venter, 652 119969 (Pietersburg).—Volkskas, Pretoria.
- 5524/75—ENDEMANN, Catharina Hester, 145283 139W, Reitzstraat 10, Warmbad (Warmbad).—Volkskas, Pretoria.
- 12030/72—VAN ZYL, Helena Fredrika, 356 112211W, Stasieweg 60, Verwoerdburg, Supplementêre Eerste en Finale; Johannes Jacobus van Zyl, 356 112210W.—Volkskas, Pretoria.
- 5310/75—VENTER, Stephanus Marthinus, 281104 5004 00 7, Voorstraat 69, Potgietersrus; Jacoba Johanna Catharina Venter, 351 816509W, (Potgietersrus).—Volkskas, Pretoria.
- 7740/74—STREICHER, Sarel Francois, 930322 5001 006, Pietersburg, Verbeterde Eerste en Finale (Pietersburg).—Volkskas, Pretoria.
- 2163/74—KUBY, Solv (Johannesburg).—Wertheim Becker & Partners, Johannesburg.
- 3247/71—HEPBURN, David Keith, 331-552615-W, Wildcroft, Athol Extension 1, Sandton, Third (Johannesburg).—N. Ross Lake and A. I. M. Hepburn, Johannesburg.
- 8849/72—SAYED, Sabera, 800/011551A, 28 Sixth Avenue West, Rainbow Valley, Lenasia (Johannesburg).—Tayob & Cassim, Johannesburg.
- 4272/74—BURTS, George Ignatius, 351/40318, 16 21st Street, Vrededorp, Johannesburg (Johannesburg).—Tayob & Cassim, Johannesburg.
- 8303/66—YOUNG, Hene Gete, 351 642743 W, 801 Blaauwberg, corner of Twist and Kaptein Streets, Hillbrow, Johannesburg, Amending to First and Final (Johannesburg).—Abe Harold Cohen, Johannesburg.
- 12935/74—CARMICHAEL, Lewis, 331 404 102 W, Ex-Serviceman's Home, Sandringham, Johannesburg (Johannesburg).—Bell, Dewar & Hall, Marshalltown.
- 722/75—RABINOWITZ, Rosa, 115272 017 W, The Herald, Soper Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Melman & McCarthy, Johannesburg.
- 10354/74—ASHBURNER, Elizabeth Emmeranzia, 42030751, 401 Cedarberg, Power Street, Germiston; Terrence Desmond Ernest Ashburner, 420307250 (Germiston).—Henry Tucker & Partners, Germiston.
- 4753/74—READ, Basil Leonard, 1511185021008, 51 Fourth Road, Hyde Park, Johannesburg, First and Second (Johannesburg).—Kenneth Cunningham Whyte, Johannesburg.
- 1489/75—MARSBURG, Barney, 309 505992W, 25 Harrismith Street, South Hills, Johannesburg; Mary Elizabeth Marsburg, 308 477146W (Johannesburg).—Cliffe, Dekker & Todd, Johannesburg.
- 10931/74—VAN DER LITH, Pieter Blomerus.—Mrs S. D. H. van der Lith, Florida Extension 2.
- 13022/74—SKEWS, Ada Leonora Mary, 360919-039, 205 Darrenwood Heights, Edgeworth Lane, Darrenwood, Randburg; Ada Leonora Mary Skews, 360-919039 (Johannesburg).—Bernard Gering, Gering & Nell, Johannesburg.
- 3838/75—COHN, Ludwig, 3311327696, Our Parents Home, Gardens, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust and Executor, Johannesburg.
- 10950/74—SCHAPIRA, Herta, 365 131351W, 41 Montrose, Barnato and Lily Streets, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Nedbank, Johannesburg.
- 12763/73—LOBEL, Barnett, 324-972637, 70 Glenhoven Road, Lower Houghton, Johannesburg (Johannesburg).—Nedbank, Johannesburg.
- 12598/72—LYONS, Charles Isaac, 801 542066W, 34 Garth Mansions, Twist Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Nedbank, Johannesburg.
- 3505/74—DOESCHATE, Johannes Jozef Maria Ten, 140213 5011 10 1, 43 Second Avenue, Linden, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg). Nedbank, Johannesburg.
- 5055/71—WHITTET, Percy Henry Roy, Mombasa, Kenya, Supplementary First and Final.—Syfrets Trust and Executor, Johannesburg.
- 8637/74—ISAACS, Isidore, 331 645 313 W, bachelor, 701 Castle Mansions, Eloff Street, Johannesburg (Johannesburg).—Alexander Rosenthal & Leonard Gilbert Butt, Johannesburg.
- 3151/74—MARASCHIN, Angelo, 331-209398 W, 92a Regent Street, Bellevue, Johannesburg; Elma Maraschin (Johannesburg).—Reuben Per & Company, Orange Grove.
- 13009/74—KARPEL, Lizzie, 331.307929W, 61 Sixth Avenue Orange Grove, Johannesburg; Natey Karpel (Johannesburg).—Reuben Per & Company, Orange Grove.
- 5984/74—FRITTELLI, Alberto Rinaldo (Albert), 301 002 5023 009, 33 St John's Road, Hurryvale, Edenvale, First (Johannesburg).—Reeders Teegeer & Rosettenstein, Johannesburg.
- 11558/73—SACK, Israel, 331-320661W, 303 Annier Heights, Catherine Avenue, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Peter Louis & Barry Lazarus, Johannesburg.
- 7270/74—SIEFF, Benjamin, 331-173559, 4 17th Avenue, Houghton, Johannesburg, First (Johannesburg).—Schwartz, Fine, Abrahams, Gorvy & Kane, Johannesburg.
- 6263/74—FOX, Elisa (Lisette), 331-166334, 9 Killarney Hills, 10th Street, Killarney, Johannesburg (Johannesburg).—Schwartz, Fine, Abrahams, Gorvy & Kane, Johannesburg.
- 4964/73—STEVENSON, Ann Margaret, 331 413896 W, c/o Nazareth Home, 1 Webb Street, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—Michael J. Goldblatt & Associates, Johannesburg.
- 12062/74—MANNING, Mabel Kathleen, 211 423 234W, 51 San Michele, Ockerse Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 9625/73—DANIELS, Susanna Bernhardina, 331 317123, 3 Sunkist Flats, corner of Napier and Koll Streets, Forest Hill Johannesburg; Charles Gore Daniels, 331 317122 (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 398/75—REHM, Carl, 331-532575W, 4 Mathers Road, Klipriviersburg, Johannesburg; Angela Dorothy Rehm, born Nel, 331-532576W (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 1545/74—VISSER, Flossie, 331-451-012W, 132 Eighth Avenue, Mayfair, Johannesburg, Supplementary to the Second and Final (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 3134/74—PERRINS, Ethel White, born Frank, 331-610438W, 10 Sherwood Road, Forest Town, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 13445/74—VERMEULEN, Charles Jacobus, 310621-5032-00-6, 37 Rifle Range Road, Ridgeway, Johannesburg; Shirley Chiquita Vermeulen, born Evans, 331-437421W (Johannesburg).—Werkmans, Marshalltown.
- 10435/73—COCHRANE, George Andrew Thoraas, 331-144-193, 1302 Diamond Street, Eldorada Park, Johannesburg; Violet Annette Cochrane (Johannesburg).—R. Lowenberg, Johannesburg.
- 8842/73—NICOLAU, Nico, Second and Final (Germiston).—Mrs I. M. Nicolau, Johannesburg.
- 12251/74—LEVY, Paul Russell, 331-173919W, 33a 10th Avenue, Parktown North, Johannesburg (Johannesburg).—Schwartz, Fine, Abrahams, Gorvy & Kane, Johannesburg.
- 5942/72—RICHARDSON, Nora Evelyn, 331 610 425, 38 Glenhove Road, Melrose, Johannesburg (Johannesburg).—J. P. Richardson, Braamfontein.
- 2074/75—HURWITZ, David (Johannesburg).—Geo. Isserow & T. L. Friedman, Johannesburg.
- 1639/75—LABUSCHAGNE, Johan Adam, 361412247W, Weststraat 165, Pretoria-Noord; Johanna Petronella Magrieta Labuschagne, 356321266W.—Haasbroek & Boenzaart, Pretoria.
- 3662/75—VAN DEVENTER, (mev.) Johannes Hendrik, 356-137 911W, Monicaweg 447, Lynnwood, Pretoria.—Haasbroek & Boenzaart, Pretoria.
- 8951/74—MADDEN, Marie Dorothy, 360 949570, 13 Olympic Road, Blairgowrie, Randburg (Johannesburg).—Haasbroek & Boenzaart, Pretoria.
- 4194/74—FÄBER, Maria Magdalena, gebore Langenhoven, 411228 0009 001, Webberstraat, Eendracht; Albert Fäber (Leslie).—P. G. W. Grobler & Martins, Pretoria.
- 2591/75—BOSCH, Simon Christoffel, 090122 5011 00 5, Willemstad, Greylingsstad; Johanna Christina Susanna (Susina) Bosch (Balfour).—Die Standard Bank, Pretoria.
- 13017/74—BOTHA, Hester Maria, 090 519 001 5008, Ackermanweg 34, Newlands, Johannesburg (Johannesburg).—Die Standard Bank, Pretoria.
- 4429/75—FOORD, Petrus Paulus, 160917 5020 00 4, Meyerstraat 812, Rietfontein, Pretoria; Anna Elizabeth Foord, gebore Beukes, 151112 0010 00 9.—Die Standard Bank, Pretoria.
- 10737/74—HAMMANN, Willem Petrus, 430123 5028 00 6, Batavierstraat 21, Phalaborwa; Lorraine Hamman, gebore Aldred (Phalaborwa).—Die Standard Bank, Pretoria.
- 2740/75—MICHAEL, William Hutcheon, 342 Edna Street, Lynnwood Park, Pretoria.—The Standard Bank, Pretoria.
- 3991/75—MÜLL, Anna Johanna Catharina Maria, 331509 599W, Vierfontein, O.F.S.; Christoffel Theodorus Müll (Viljoenskroon).—The Standard Bank, Pretoria.
- 11862/74—OTTO, Willem Jacobus, 339 706176W, Christiestraat 8, Rustenburg; Esther Francina Wilhelmina Otto, gebore Potgieter, 339 706177W (Rustenburg).—Die Standard Bank, Pretoria.
- 4611/75—SCHOEMAN, Martha Cristina (Christina), 080306 0004 00 6, Ohrigstad; David Johannes Schoeman, 071112 5003 00 6 (Lydenburg).—Die Standard Bank, Pretoria.

6421/74—SUMMERS, John Kenneth, Winterhill, Toronto, Umtali, Rhodesia. The Standard Bank, Pretoria.

3061/75—POTGIETER, Magdalena Adriana Hendrina Magrietha, 310-543-294W, Tarltonstraat 10, J.C.I.-myn, Gravelotte, (Letaba).—Die Standard Bank, Pretoria.

1353/75—CILLIERS, Maria Elizabeth, gebore Van der Merwe, 331-531896W, Tramwaystraat 87, Turffontein, Johannesburg (Johannesburg).—Sekuriteit Eksekuteurs- en Trustmaatskappy, Pretoria.

10063/75—TAIJARD, Susannah Elizabeth Magrietha, 305-779-094 W, Benade Plaas, Pk. Buhrmansdrif, distrik Marico (Zeerust).—Die Trust Bank, Sunnyside.

11292/74—BESAANS, Maria Jacoba, gebore Moorman, 356-31006 W, Gordonweg 130, Colbyn, Pretoria, Eerste.—Die Trust Bank, Sunnyside.

7993/74—VOS, Willem Lambert, 100701 5001/005, D. F. Malanstraat 189, Lyttelton, Verwoerdburg; Anna Magrieta Vos, gebore Graham, 356 328 599W.—Boland Bank, Pretoria.

1839/75—POULTNEY, Arthur William Aylesbury, 324-823792 W, Hartlaan 4, Randhart, Alberton (Alberton).—Die Trust Bank, Sunnyside.

1738/75/B—BOTHA, Phillipus Rudolph, 980517 5006 009, Persel 2, Shangri-La, Putfontein, oor Benoni; Gertruida Elizabeth Botha, 331 322164 W (Benoni).—Die Trust Bank, Sunnyside.

12521/73—VAN DER WALT, Johannes Christiaan, 356242 006, Magazynstraat 56, Pietersburg; Piaternella Engelasina van der Walt, gebore Jansen van Vuuren, 356242007 (Pietersburg).—Du Rand, Louw & Botha, Pietersburg.

9293/74—MOLL, Cornelius Petrus, 655 040 718, Steenboklaan 14, Rustenburg.—Jac H. Smit & Albertse, Rustenburg.

8796/74—LABUSCHAGNE, Casper Jeremias, 351 813 368, Zeekowater, Witbank; Johanna Maria Labuschagne, 381 238 009 (Witbank).—Van Heerden & Marais, Witbank.

318/75—HOPKINS, Roland Ernest, 161006 5023009, 18 Homestead Avenue, Homelake, Randfontein; Susan Crouch Hopkins, born Holland-Muter, 308-469485W (Randfontein).—Standard Bank, Randfontein.

12974/74—KRUGER, Johannes Lodewicus, 370 593161, Germiston; Gertruida Jakoba Kruger, 370 593162 (Germiston).—Prinsloo, Coetze & Terblanche, Germiston.

7809/70—BEZUIDENHOUT, Catharina Aletta, gebore De Lange, 340 739 215, Morkelstraat, Middelburg, Fidusière en Distribusie (Middelburg).—Prinsloo & Bornman, Middelburg.

6723/72—COETZEE, Jacoba Lodewika, 356-232-404W, weduwe, Sanniestraat 605, Hercules, Pretoria.—Transvaal Weeskamer Bpk., Pretoria.

12589/74—FOURIE, Gert Andries, 655-018-188, Barbara Coetzearstraat 213, Erasmia, Pretoria.—Transvaal Weeskamer Bpk., Pretoria.

12300/74—CORNELIUS, Cornelia Susanna Aletta, 320423-0007 00-2, Eerste en Finale en Supplémentaire; Petrus Johannes Cornelius, 290513-5015-00-4.—Transvaal Weeskamer Bpk., Pretoria.

8025/74—FUCHS, Esther, 331 360407, 105 Beckenhill Court, Hunter Street, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—Simler & Broido, Johannesburg.

11234/73—FERREIRA DA SILVA, Jose, 13141, Rua Jeronimo, Osorio, 49, 2°, Flat 6, Mocambique (Johannesburg).—Feinstein, Levy, Kruger & Partners, Johannesburg.

3509/74—HERZ, Helmut (Harry, 1510125002003, 303 Barnato View, 24 Barnato Street, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Jack Cooper, Ashley Factor & Co., Johannesburg.

4757/74—SEEFF, Annie Gertrude (Gertie), 331-268391W, 26 Muller Street, Yeoville, Johannesburg, First (Johannesburg).—Louis E. Kaplan & Co., Johannesburg.

11776/74—LASTRUCCI, Giorgio (Johannesburg).—Geo. Isse-row & T. L. Friedman, Johannesburg.

12882/72—FREEMAN, Eric, 331 157662, 30 Eastwood Road, Dunkeld, Johannesburg (Johannesburg).—Langstaffe Bird & Company, Johannesburg.

13157/74—SCHULTZE, Frederick Edward, 331-132312W, 32 Westmeath Road, Parkview, Johannesburg; Edith May Schultze, born Richardson, 331-132313W (Johannesburg).—Webber, Wentzel & Company, Marshalltown.

2415/75—HARLAND, Mary Ellen, born Trevor, 8006140001 008, Queens Haven, South Hills, Johannesburg (Johannesburg).—Webber, Wentzel & Co., Johannesburg.

10167/73—OSTERMAN, Abraham, Witwatersrand Jewish Old Aged Home, Sandringham, Johannesburg (Johannesburg).—Reeders Teeger & Rosenthal, Johannesburg.

4048/73—MENDES, Antonio, 961-080939 W, 71 Eighth Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg (Johannesburg).—Morris L. Goodman & R. E. Sidelsky, Johannesburg.

4047/75/B—PATON, Frances Edith, First (Johannesburg).—Northern Trust Company Ltd, Johannesburg.

8285/74—TUCHMANN, Maurice Edward (Johannesburg).—Northern Trust Company Ltd, Johannesburg.

NATAL

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

4583/74—BRITZ, Johanna Adriana Cecilia, 211 498838, Hartlepoolweg 20, Bluff, Durban; Andries Johannes Hertzog Britz (Durban).—D. B. Lyle, Kearney & Swart, Durban.

4716/74/3C—FYNN, Gilbert (Gilbert Harold), widower, Mtwalumi, South Coast (Umzinto).—Marcus Lewis & Son, Durban.

4047/1973—MYBURGH, Aletta Helena, born Liversage, 244 000448, Paardefontein, District of Paarlpietersburg (Paarlpietersburg).—H. L. Myburgh, Vryheid.

1078/75/4C—DUMBRELL, Henry James Edward, 956-054269 W, Garfield Nursing Home, 18 Oriel Road, Pietermaritzburg.—Hathorn, Cameron & Co., Pietermaritzburg.

594/75/2C—TURNBULL, Ethel Maud, 245 029267, Blackridge.—J. Leslie Smith & Co., Pietermaritzburg.

3462/74—MEIKLE, Magdalena Jacoba, 211508 658 W, Tafta House Prince Street, Durban (Durban).

4283/74/2C—BLOESE, Michael, 4396802, P.O. Box 21, Thornville: Khanjisile Cecilia Bloese.—Brokensha, McLaren & Meyer, Pietermaritzburg.

207/75—PUTZIER, Bernhard Wilhelm Ludwig, 101122 2007 00 0, Armstronglaan 38, Empangeni, Zoeloeland; Catharina Maria Putzier, gebore Smit, 161215 0005 00 8 (Empangeni).—Die Standard Bank, Pietermaritzburg.

2766/74—MEDWELL, Sarah Baylis, 256 082098 W, 108 Braeside Avenue, Bellair (Durban).—Dickinson & Fuller, Pinetown.

3561/74—PENROSE, Sinclair, 000724 5005 00 9, Uvongo, South Coast; Ulva Ailsa Penrose, 020625 0005 00 9 (Port Shepstone).—Parry, Fouls & Grobler, Port Shepstone.

1956/75—CAMPBELL, William Ronald, 240802 5020 00 2, 58 Church Street, Vryheid; Joyce Helen Campbell, born Coleman, 261/0720/74/W (Vryheid).—Hannah, Schoombee & Steyn, Vryheid.

5506/74—VAN DER WALT, Pieter Erasmus, 271/080702/W, Kerkstraat, Paarlpietersburg; Johanna Christina van der Walt, gebore Du Preez (Paarlpietersburg).—Hannah, Schoombee & Steyn, Vryheid.

4457/73—BOTHMA, Stephanus (Stephanus) Jacobus, 162347 218 W, 24 Halford Road, Durban; subsequently deceased, Wray Bothma, born Mountjoy (Durban).—Trevor Leefe Rogers, Port Shepstone.

2021/75—DASHWOOD, Vivian Emma, 246 004 235, 28 Scott Road, Pinetown (Pinetown).—G. Vernon Essery, Durban.

1198/74—RICHARDSON, George Douglas, 211 608158, 12 Madeline Road, Warner Beach; Edna Gertrude Richardson, 680 7290014008.—Mrs E. G. Richardson, Doonside.

4778/74/4C—MARAIS, Charl Petrus Jacobus, 261277751, Moscley, Queensburgh; Susarah Johanna Marais, gebore Geldenhuys, 007677949 (Pinetown).—Viljoen, Pienaar & Du Toit, Durban.

1142/75—CORNET, Clarice Henrietta, 248 046 967, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—The Standard Bank, Pietermaritzburg.

1509/75—SEYMOUR, Lilian Crawford, 245-047239, Victoria Avenue, Waterfall, Hillcrest (Pinetown).—Lester Hall, Aitchison & Ewing, Hillcrest.

1899/74—RIVALLAND, Pierre Louis Gabriel France, Curepipe, Mauritius (Durban).—J. E. T. de Ravel, Durban.

5205/74—DEELEY, Florence Violet, 066123750, 49 Hibernia Road, Bellair, Durban (Durban).—Cox, Yeats & Partners, Durban.

2575/74—DOUGHERTY, David Clifford, 970426-5004-00-0, P.O. Sea Park, South Coast (Port Shepstone).—J. T. Cooper & Co., Durban.

5263/74—WILD, Elliott Edward Arthur, 011 007 5009 008W, 39 First Street, Hillary, Durban, First; Mona Attomay Wild, 070821 0004 00 6 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

3275/74—LILIENFELD, Mary Cockburn, 906 531062 W, Musgrave Lodge, Musgrave Road, Durban (Durban).—Strachan & Dowling, Durban.

1211/75—SHUBLAL, 800/418116A, 135 Dhamaray Road, Darnall; Kowlaseeya (Stanger).—Jay Fundit & Company, Stanger.

5094/74—GRANT, Alberta, 211/466211 W, 55 Chelsea, Esplanade, Durban, First (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

2346/74—PATEL, Gordhan Motibhai, 800-442531 A, Flat 914, Victoria Heights, 56-58 Victoria Street, Durban, First (Durban);—Security Executor and Trust, Durban.

368/75—CONNOR, Edward James, 211/437729 W, 208 Ban-chory, 39 Currie Road, Durban (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

875/75—VINCENT, Harry, 246/003309 W, 1 Stubbs Place, Grosvenor, Bluff, Durban (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

5722/74/B—KRUGER, Johanna Christina, 309522 800W, 301 Marine Towers, Sol Harris Crescent, Durban; Nicholas Kruger, 309522 799W (Durban).—Levy, Legator, McKenna & Herr, Durban.

3681/74—BERLINER, Heinz, 060 813 5019 008, 10 Greyling Place, Bluff, Durban (Durban).—Driman & Simoni, Durban.

1049/75—NEAVE, Alexander Bruce, 335/681824 W, 3 Silver-oak Mansions, Silveroak Avenue, Durban; Natalie Neave, born Beresford, 335/681825 W (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

1549/75—JOHNSTON, Albert, 850727 5002 000, Bill Buchanan Park, Goodwin Drive, Durban (Durban).—Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Durban.

1416/75—NASH, Kenneth Bramble, 16054 5018 004, Sylvan Avenue, Umtentweni (Port Shepstone).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

769/75—ULLMANN, Max, 331/262831 W, 6 Rockdale Avenue, Westville (Pinetown).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

1286/75—WARREN, Joyce Marjorie, 211/564441 W, 8 Windsor Drive, Durban North (Durban).—Syfrets Trust and Executor, Durban.

53/75—JOHNSON, Dorothy Irene, 331 360336 W, Glamis Nursing Home, Florida Road, Durban (Durban).—A. D. Johnson, Durban.

4404/74/2C—RAMSUMAIR (Ramsoomare), Sanatorium, Nerina Road, Springfield, Durban (Durban).—The Natal Mercury, Durban.

1516/75—SCHREIBER, Edward Albert, 0111185008005, 6 High Street, New Germany; Mathilda Amalia Auguste Schreiber, 040701006002 (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

1507/75—BEZUIDENHOUT, Johannes Marthinus, 356 411 181, Farmhouse, Mandini; Christina Bezuidenhout (Eshowe).—Barclays National Bank, Durban.

1263/75—SCHUNSELAAR, Jacobus Hilleginus, 211 464 555, 117 Essenwood Road, Durban; Florence Sheila Schunselaar (Durban).—Barclays-Nasionale Bank, Durban.

4944/74—BOTHA, Adriaan Johannes, 356115764 W, 16 Grandborough, Marine Parade, South Beach (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

1029/75—HENDRY, Charles Hughes Baird, 211 696 332 W, 61 Nicolson Road, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

273/75—SEARLE, Bertha Isabel, 211 657299, 11 Peace Avenue, Stamford Hill, Durban (Durban).—The Standard Bank, Durban.

5370/74—THURSFIELD, George Arthur, 331 321093 W, 123 Falaise, Prince Street, Durban; Sheilagh Elizabeth Thursfield, 964 076539 W (Durban).—The Standard Bank, Durban.

5432/74—HYND, Margaret Brown, 965070930, 1006 Bay-towers, Esplanade, Durban (Durban).—The Standard Bank, Durban.

5658/74—STUART-JAMES, William Henry, 356-346988, 435 Innes Road, Durban (Durban).—The Standard Bank, Durban.

2730/74—CRAWFORD-MORRISON, Louisa Clara, 902 540 820, Nazareth House, 82 Ridge Road, Durban, Supplementary First and Final (Durban).—The Standard Bank, Durban.

610/75—BEAVEN, Hendrika Charlotta, 331-149862, 39 Keston Crescent, Marlborough Park, Bluff, Durban (Durban).—The Standard Bank, Durban.

2747/74—WILLIAMS, Sedley Gerald, 940417 5003 10 7, St Andrews, Umkomaas, Supplementary First and Final (Scottburgh).—The Standard Bank, Durban.

974/75—GLAZEBROOK, Esme Estelle, 427 345909, 11 Carisford, 434 Windermere Road, Durban (Durban).—The Standard Bank, Durban.

9/75—JONES, Hermina Louisa, 1704100006 00 2, 25 Cobban Road, Bluff, Durban (Durban).—Die Trust Bank, Durban.

GRUNDLING, Anna Naomi, 1450506-0003-00, P.O. Camperdown, Supplementary First and Final.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

5532/74—GARNER, Philip Dunkley, 2208265014008, P.O. Vryheid (Vryheid).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

2558/74/4C—MOODLEY, Jagedesan Manikam, 800/431751 A, Third Street, Park Rynie; Leelavathi, 800/452054 A (Scottburgh).—G. N. Naidoo & Partners, Port Shepstone.

2245/75—TUSTIN, Lewis Lawrence, 070428 5018 005, Beuna Vista, District of Vryheid; Edith May Tustin, born Chipp斯 (Vryheid).—L. A. Tustin and Tino Smuts, Paarlpietersburg.

2669/74—RADLOFF, Gladys Gothilda, 356 110 559 W, 37 Old Howick Road, Pietermaritzburg.—E. R. Browne, De Souza & Co., Pietermaritzburg.

148/75/4C—APPAMMA, 800/402116A, 26 Winchester Drive, Reservoir Hills, Durban; Dadi Sayanna, 800/087999A (Pinetown).—A. Christopher & Co., Durban.

4203/73—DANIEL, Marthina Dorothea, 211 982395, Curtis Smith Street, Stanger, Amended First and Final; Phillip Ronald Daniel, 211 982394 (Stanger).—Patrick Hurly, Stanger,

722/75—GURRIAH (Gurriah Sooriah and Govindsamy Maistry), 800450797, House 45, Road 706, Montford, Chatsworth; Salathee (Pinetown).—D. K. Singh, Vahed & Partners, Durban.

5049/74/1C—JOUBERT, Joseph Lorick, 963 090269, 96 Westville Road, Westville (Pinetown).—Levy, Legator, McKenna & Herr, Durban.

3001/74—ABOOBAKER, 800/469235 A, 218 Dunbar Road, Mayville, Durban; Mariam Aboobaker Subrati, 800/444883 (Durban).—Pat Poovalingen & Co., Durban.

1014/75—LUTCHMI, 800/439693A, widow, 34 27th Avenue, Umhlatazana Township (Durban).—Geo. Singh & Co., Durban.

963/75—MARIEUMUTHAR, Pattu, 800/378368A, House 9, Road 106, Chatsworth; Gonabothiammal, 800/329314A (Durban).—Geo. Singh & Co., Durban.

530/75/2C—NAIDU, Therli Sanachi (Sanachi), 800/437368A, 60 Buffelsdale Township, Tongaat; Seethamma, 800/317231A (Verulam).—Geo. Singh & Co., Durban.

625/75—PERSHAD, Kishoon, 800/331658A, House 154, Road 721, Chatsworth; Soomintha, 800/428867A (Durban).—Geo. Singh & Co., Durban.

1350/74—KALAVATHÉY, 800/634374A, 8a Ireland Street, Verulam; Ramdayal Pillu, 800/265277A (Verulam).—M. Ramdayal, Durban.

5135/74—MAHARAJ, Gopee (Gopee), 800/338829 A, House 78, Road 307, Chatsworth; Dropathi (Pinetown).—Maharaj & Singh, Durban.

5656/74—STEWART-DUNKLEY, James Charles, Lieut. Col. 211-512122W, 19 Gladstone Road, Durban North (Durban).—Chapman, Dyer & Partners, Durban.

4398/73—HANSA, Mahomed Ebrahim, 800385585 A, 435 South Coast Road, Durban (Durban).—Ian P. Gordon, Durban.

3184/74—STOTT, Mary Ethel, 211639468 W, Morningside Nursing Home, 186 Innes Road, Durban (Durban).—Ian P. Gordon, Durban.

1538/74—MFEKA, Clarine, 3241023, Inanda Mission Station, Inanda (Verulam).—Meer & Singh, Verulam.

1238/75—CRUICKSHANK, Graham Chisholm, 211 550 861, 35 Holmpark Place, Durban North, Durban; Emilie Augustine Cruickshank, 211 550 862 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

418/75—VAN VUUREN, Stephanus Petrus Jansen, 900616 5004 001, Voortrekkerstraat 50, Bethulie; Wilhelmina Cecilia Jansen van Rensburg, gebore van Heerden, 403 270 636W (Bethulie).—Volkskas, Bloemfontein.

470/75—FOURIE, Maria Margaretha, gebore Van der Merwe, 040122 0003 00 8, Joubertstraat 14, Bethulie; Petrus Jacobus Fourie, 911011 5005 00 9 (Bethulie).—Volkskas, Bloemfontein.

300/74—BRITZ, Johannes Matthys Earle, 280511 5011 009, p/a Die Paaiedepartement, Fauresmith; Dina Johanna Magdalena Britz, 320427 0013 001 (Winburg).—Victor Kotze & Steyn, Winburg.

106/75—VENTER, Wessel Jacobus, 91129 5002 004, Pieterstraat 31, Villiers; Elizabeth Anna Venter, gebore Filmalter, 011 223 0004 007 (Frankfort).—Venter & De Jager, Pretoria.

426/74—GREEF, Henry, 404 880296, Lekyastraat 64, Ashbury-woonbuurt, Bloemfontein.—Van Deventer & Daffue, Bloemfontein.

328/75—ROBERTS, Ellen (Ellon) Elizabeth, born Eager, 404 113 857 W, widow, Elbow Heights, Cramwell Road, Bloemfontein.—McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.

2374/74—JOOSTE, Maria Catharina, voorheen Greyling, gebore Bouwer, 151205 002 00 8, Grensstraat 36B, Parys; Jacobus Hendrik Jooste, 180628 5006 00 2 (Parys).—Vorster & Coetzee, Parys.

650/75—JENNER, Douglas Frank, P.O. Box 125, Wepener (Wepener).—Ochse & Van Rensburg, Wepener.

374/75—EDWARDS, Hazel Dorothy, born House, 034-857 165W, 13 Utopia Flats, Dagbreek, Welkom (Welkom).—Wessels & Smith, Welkom.

2108/74—STEGMANN, Elizabeth Gertruida Johanna, 014 534 395, Donald Murraylaan 39, Bloemfontein; Johannes Augustus Stegmann, 014 534394.—Naude & Naude, Bloemfontein.

2038/74—CORVER, Lourens Adrianus, 8905275002006, Sederhof, Bethlehem (Bethlehem).—Peach & Du Preez, Bethlehem.

1261/74—BOSMAN, Clara Isabella, 370583100W, p/a Central Hotel, Frankfort; Willem Hendrik Bosman, 31/3/12, 120331 5015007.—Van der Merwe & Claasen, Frankfort.

487/75—ERASMUS, Laurence Johannes, 356 154382, Grensstraat 44, Parys (Parys).—Volkskas, Bloemfontein.

2136/72—SPIES, Cathrin Aletta, formerly Van Niekerk, born Erasmus, Oranje Hospital, Bloemfontein.—Daly & Neumann, Welkom.

347/75—ALBERTS, Johanna Catharina Maria, 423-326021 W, Frikkie Meyerstraat 10, Sasolburg (Sasolburg).—Aja van Staden & Kie., Sasolburg.

1413/73—CORNELIUS, Hendrik Wilhelmus, 051030 5005 009, De Toekomst, distrik Bethlehem; Margretha Elizabeth Cornelius, 402 265271 W (Bethlehem).—Nedbank, Bethlehem.

1347/74—DU PLESSIS, Naomi Hermina, gebore Van Zyl, 426-338355, Eliza Liddelthuis, Harrismith (Harrismith).—F. Stewart King, Warden.

2308/74—BOOYSEN, Elsie Carolina, gebore Pyper, 427 342 495W, Hamelbergstraat 62, Sasolburg (Sasolburg).—Kaiser, Cornelius & Myburgh, Heilbron.

138/75—MAFATA, Jim, 2601485, Groenvlei, distrik Fauresmith (Fauresmith).—Olivier & Havenga, Fauresmith.

2136/74—WHITE, Francis James, 404 104 741, 27 Bexcourt Private Hotel, Bloemfontein; Jessie White, born Geddes, 404 104 742.—G. F. Wessels, Bloemfontein.

1532/72—CONRADIE, Gideon Petrus Kriel, 910-812500-100, Bromptonweg 1, Bloemfontein, Eerste Supplementäre.—Nedbank, Bloemfontein.

1897/74—BOSMAN, Frederick (Frederick) Albert Williams, 473 1466007, Zuukop, Pk. Welgeleë (Winburg).—Victor Kotzé & Steyn, Winburg.

2207/74—RADLEY, Georgina Henrietta, gebore Evert, 040701 0003-00-9, Merinovale, Senekal; Charles Stevens Radley (Senekal).—J. H. Berning, Visser & Kie., Senekal.

485/75—MEINTJES, Maria Magdalena, 090414 0003 00 8, Staatsweg 254, Welkom; Petrus Willem Meintjies, 239 91701 (Welkom).—Meyer & Mathews, Welkom.

2165/74—VAN DER MERWE, Johannes Petrus, 331/594213, Delverstraat 108, Parys; Maria Catharina Jacoba van der Merwe, voorheen Nienaber, gebore Briel, 469-640134 (Parys).—Vorster & Coetze, Parys.

1180/70A—STEYN, Dirk Petrus, 406-283400, Tarentaalbos, distrik Bothaville, Verbeterde (Bothaville).—G. P. Nieuwoudt Loubsen & Cillie, Bothaville.

432/75—VENTER, Pieter Johannes, 100820-5007-00-0, Joubertstraat, Paul Roux (Bethlehem).—Volkskas, Bloemfontein.

824/75—FRANKS, Charles Louis De Fortier, 320829 5010 009, Siegfried Dejongstraat 41, Sasolburg; Susara Engela Jacoba Franks, gebore Coetzee, 340412 0015 004 (Sasolburg).

494/75—PIETERSE, Maria Jacoba, 456 419233, weduwee, Huis Westerson, Senekal (Senekal).—J. H. Berning, Visser & Kie., Senekal.

24/74—MAREE, Cornelia Francina Magdalena Elizabeth, 060 814 0007 0006, Constantia, distrik Bethlehem, Aanvullende (Bethlehem).—Pretorius & Bosman, Vrede.

717/75—BROODRYK, Dirk Rudolph Johannes, 220906-5007-00-2, Krugerlaan 20b, Estoire, Bloemfontein; Margaretha Broodryk, 404-119473.—Santam Bank, Bloemfontein.

1076/74—TERBLANCHE, Martha Jacomina, gebore Van den Berg, 438 380 229, Ladiatehuis, Ladybrand (Hobhouse).—J. J. A. Kleynhans & Kie., Ladybrand.

2017/74—DU TOIT, Susanna Elizabeth Potgieter, 452409952W, Arras, Petrus Steyn (Petrus Steyn).—Von Genson, Coetze & De Wit, Pretoria.

808/75—MYBURGH, Johannes Lodewikus, 404 104819 W, Brebordweg 19, Westdene, Bloemfontein; Gertruida Jacomina Margaretha Myburgh, 404104820 W.—Die Trust Bank van Afrika, Bloemfontein.

267/75—SCHULTZ, Eduard Hermann Johann, 830707 5001 00 9, Goedgemeen, District of Heilbron (Heilbron).—De Hart, Kroonstad.

907/75—VAN VUUREN, Maria Jacoba Jansen, 950 513 0007 007, Brookmansfontein, distrik Bothaville (Klerksdorp).—Volkskas, Klerksdorp.

325/75—PETERSEN, Alwyn Jacobus, 445-574224 W, Julietstraat 11, Bedelia, Welkom; Johanna Hendrina Petersen, 22/11/21 (Welkom).—Nebex Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Welkom.

956/74—GREYLING, Jacobus Frederick, 121011-5003-00, Voortrekkerstraat 61, Springfontein, Eerste aanvullende tot die Eerste en Finale; Jacoba Hendrina Greylings, gebore Swanepoel, 006-957-337W (Springfontein).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

635/75—DE HEER, Jacob Cornelis, 880508 5003 00 6, Kerkstraat 17, Ventersburg; Hester Jacoba Susanna de Heer, 040122 005003 (Ventersburg).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

404/75—BEZUIDENHOUT, Wynand Frederik, 1401 055006 000, Allan Robertslaan 25, Odendaalsrus; Elizabeth Catharina Bezuidenhout, 1708260005001 (Welkom).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

461/75—SOMMERS, Mildred, 0209240014008, House of St. Paul, Reitz (Reitz).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

68/75—VAN ZYL, Petrus Johannes, 961216 5003 008, Wesselsstraat, Excelsior; Hester Catharina van Zyl, gebore Foord, 473 462827W (Excelsior).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

342/75—VAN DER MESCHT, Christiaan Jan Willem, 042 935535, Erleigh Boulevard 108, Odendaalsrus; Susanna Aletta van der Mescht, gebore Van Zyl (Odendaalsrus).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1539/74—DREYER, Susanna Maria Sophia, gebore Bruwer, 1310070001005, Burgersingel 36, Bloemfontein. McIntyre & Van der Post, Bloemfontein.

1168/75—VAN DER WALT, Johannes Christiaan, 18/7/20, 2007185008003, Wesselsdam, Hertzogville, 16/6/75. Maree & Bernard, Posbus 115, Hoopstad.

706/72—BRAND, Jacobus Johannes Lambrechts, 439 521 667 W, Setlaarstraat 56, Springfontein, Eerste Aanvullende tot die Tweede en Finale (Springfontein).—Symington & De Kok, Bloemfontein.

NOORD-KAAP—NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

95/75—ENGELBRECHT, Christina Johanna Maria, 044 925 259, Augrabiesstraat 22, Upington (Upington).—Lange, Joubert, Carr & Blaauw, Upington.

798/74—VAN DER WALT, Izak Jacobus, 951009 5001 003, Pretoriastraat 19, Bethulie (Bethulie).—Roux, Welgemoed & Schoeman, Kimberley.

664/74—VAN WYK, Barend Gerhardus Daniel, 121001 5007 002, Baumgarten, District of Barkly West, First (Barkly West).—Duncan & Rothman, Kimberley.

1014/74—WILLIS, Paul Abraham, 066 109819 C, 14 Du Toit Street, Kimberley; Magdalene Elizabeth Willis, born Morris, 066 109820 C.—Hertog, Moult, Horn, Kriel & Co., Kimberley.

834/74—VAN EEDEN, Margaretha Johanna, 141-262 870W, Vryburg (Vryburg).—Volkskas, Kimberley.

1063/74—NIEUWOUDT, George Sebastiaan, 230224-5010-00-2, Bull-Hill, distrik Warrenton; Johanna Philippina Nieuwoudt (Warrenton).—Volkskas, Kimberley.

409/74—BEUKES, Albertus, 044942929, Voorstraat E34, Upington (Upington).—P. S. du Plessis, Upington.

56/75/B—SOLMS, Jacob Christiaan, 0609085018008, Plot 183, Die Erwe, Douglas; Martha Johanna Solms, 0510170009003 (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.

364/75—WATRIDGE, Elizabeth, born Bailey, 066-124952, Belgrave Lodge, Aristotle Avenue, Kimberley; Ernest Butler Watridge, 066-124951W.—Griqualand West Loan, Trust and Agency Company, Kimberley.

610/70/B—NEL, Johannes Josephus, 010-974844W, Alfaweg, Delporthoop (Barkly-Wes).—Melville, Jordaan & Van Tonder, Kuruman.

71/75—SWARTS, Lukas Johannes, 9309235004005, Kerkstraat, Britstown (Britstown).—Volkskas, Kimberley.

427/74—WIESE, Petrus Benjamin, 150421 5082 00 2, Lofdeel, Posbus 5, Friersdale (Kakamas).—Joubert, Blaauw & Le Roux, Kakamas.

398/75—JANSE VAN RENSBURG, Cornelia Maria, 044 953 317 W, Kakamas-Oos, Pk. Kakamas; Pieter Georg Janse van Rensburg, 950727 5 006 000 (Kakamas).—J. A. Loubser, Kakamas.

882/74—VAN RENSBURG, Anna Elizabeth, 023/689774W, Huis Danie van Huyssteen, Carnarvon (Carnarvon).—G. B. Kempen & De Wet Nel, Carnarvon.

257/72—VAN HEERDEN, Jacomina Hendrina Christina, 079 486893, Zwartak, Pk. Heathview, Mafeking (Mafeking).—O. J. Ackerman, Mafeking.

1100/74—LOGGENBERG, Nicolaas Francois, 3304035001 000, Anne-Mariestraat 1, Heuwelsig, Kimberley.—Santam Bank, Pretoria.

1034/74—VAN EEDEN, Jacob Jacobus, 102-815106 W, Rhodeslaan 2, Rhodesden, Kimberley; Margaritha Hendrina van Eeden, gebore Jacobs, 102-815107 W.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

380/75—MINOGUE, James William, 066 129706 W, 8 Atlas Street, Herlear, Kimberley; Olive Maude Maria Minogue, born Cain, 066 129707 W. Mrs O. M. M. Minogue, 8 Atlast Street, Herlear, Kimberley.

380/74—BLOM, Petrus Francois, 120526/5005/00/3, Leeukop, Kenhardt (Kenhardt).—Lange, Joubert, Carr & Blaauw, Upington.

788/71—FARRELLY, Marie May, 066-151-566, 4 Nazareth House, Du Toitspan Road, Kimberley, Supplementary.—MacIntosh, Cross & Farquharson, Pretoria.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

882/75/2—COCKBAIN, Zima Maud, 003 923 650 W, Brookshaw Home, Donkin Street, Grahamstown.—T. G. E. Cockbain, Voortrekkerhoogte.

- 698/75/3—MUSPRATT-WILLIAMS, Wilfrid Percival, 101 206 767 W, 10 Heugh Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—The Standard Bank, Port Elizabeth.
- 3121/74/1—DOUBELL, Walter David Peter, 121 162363 W, Steytlerville (Steytlerville).—Die Standard Bank, Port Elizabeth.
- 245/74/1C—ANDRIES, Martin (Marthinus) William, 101-258 248 K, 70 Van Vuuren Road, Bethelsdorp, District of Port Elizabeth, Second and Final (Port Elizabeth).—Lawson Brown & Hutton, Port Elizabeth.
- 331/75/1—BIESKE, Hilton Frederick Herman (Hermann), 201 107 5024005, 16 Bentley Avenue, Willow Park, East London; Johanna Alida Bieske, 034902710W (East London).—The Standard Bank, East London.
- 445/75/1—MILES, Mary Hannah, born Dicks, 119 250310W, Prospect, Komga (Komga).—The Standard Bank, East London.
- 992/75/2—ROBERTSON, Marjorie Cecilia, born White, 964-025010W, Red Cross Home, Laubscher Park, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—The Standard Bank, Port Elizabeth.
- 2029/74—DU RANDT, Aletta Sophia, 002 908 737, Didima, Pos Retief, Supplementere; Francois Johannes du Randt, 002 908 736 (Fort Beaufort).—De Beer & Van Zijl, Adelaide.
- 193/75/1—POTGIETER, Cornelia Jacoba, born Scheepers, 005/945919, Boknesstrand, District of Alexandria (Alexandria).—A. P. van Wyk, Alexandria.
- 3264/74/2—MENTOR (Mentoer), Henry, 034 892534, Olivestraat 17, Parkside, Oos-Londen; Dolly Maria Mentor, gebore Claasen (Oos-Londen).—Syfrets Trust and Executor, Oos-Londen.
- 944/71/2B—KEYSER, Maria, born Van der Poel, 133/177 875W, 6 Dagbreek Street, Manof Heights, Despatch, Supplementary Liquidation and Distribution (Uitenhage).—Dolley & Wink, Uitenhage.
- 2996/74/2C—ZEELIE, Dina Stoffelina, previously Fick, born Terblanche, 101 291494W, 84 Dalton Road, Sidwell, Port Elizabeth; Janse Johannes Zeelie, 101 324219W (Port Elizabeth).—Jassinowsky & Shear, Port Elizabeth.
- 2967/74/3—VILJOEN, Thomas Willem, 027763288, Gamtoos-Kanale, Patensie; Annie Jacoba Viljoen, gebore Uys, 490 787902 (Hankey).—Ben Gorvy, Ficksburg.
- 117/75/3—FUTTER, Dudley Ernest, 9810235002-00-6, Kayser's Beach, P.O. Kidds Beach (East London).—Addleson, Kirk & Moolman, East London.
- 549/75/3—KEY, Edmund Aston, 100316 5026009, 19 Masonic Street, Port Alfred (Port Alfred).—Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, East London.
- 2940/74/2B—RAMASAMY, Muniamah, 15 Hammond Street, Sidwell, Port Elizabeth, Liquidation and Redistribution (Port Elizabeth).—Archibald Marock, Myers & Katz, Port Elizabeth.
- 3396/74/2B—WAGENAAR, Luitjie Elzabe, 148963313, Steynsnek, Jamestown (Jamestown).—Die Standard Bank, Oos-Londen.
- 289/75—KAVANAGH, Leslie Edward, 133 168446, widower, 17 Lundie Street, Uitenhage (Uitenhage).—J. S. Levy & Levy, Uitenhage.
- 1156/75/2—KOEN, Philippus (Philip and Phillip) Wilhelm, 101 214 193 W, 18 Westbourne Road, Port Elizabeth; Winifred Koen, formerly Curtis, born Burden, 133 198892 (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 1193/70/1C—JULIES, Joseph David, 097198158K, Hope Street, Pearston (Pearston).—C. M. Kincaid, Bedford.
- 2952/74/2A—KARSAN, Moti Chagan (Ghagan) Vanmali, 800 026-729, widow, Uitenhage (Uitenhage).—A. W. Pudney & Son, Port Elizabeth.
- 673/74/1—KRUGER, Pieter Barend, 034 881541W, 17 Cunningham Avenue, Cambridge, East London; Joey Dorothy Kruger, born Botha (East London).—Syfrets Trust and Executor, East London.
- 2978/74/3—CLAASSEN, Paul Stephanus, 090711 5010 007, Mayfairlaan 26, Cambridge, Oos-Londen; Louisa Francina Claassen, gebore Bonthuys (Oos-Londen).—Syfrets Trust and Executor, Oos-Londen.
- 1088/74/3B—MORAT, Kitty, 7 Brady Street, Korsten (Port Elizabeth).—Jack Levinthal & Leonard Cohen, Port Elizabeth.
- 2043/74—BEATON, Clara, 101 291189, spinster, 11 Sayster Street, Salsonieville, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Jassinowsky & Shear, Port Elizabeth.
- 73/75—NEL, Jan Johannes Albertus, 141221 5024007, Hoofstraat, Kirkwood (Kirkwood).—Boland Bank, Kirkwood.
- 664/75/2—DU PISANI, Andries Lourens, 330526-5003-00-4, Nico Malanrylaan 32, King William's Town (King William's Town).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 838/75/3C—FLEISCHMAN, Karl Lodewyk, 0006045 011 00 1, Munrostraat 12, Millard Grange, Port Elizabeth; Susana Johanna Berendina Fleischman, 331 493191W (Port Elizabeth).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 3298/75/3A—BAKKES, Pieter Johan, 911119-5002-00-7, Komanistraat 24, Queenstown. Verbeterde Eerste en Finale (Queenstown).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 336/75/2—DE JAGER, Wessel Jacobus, 290202 5006 003, Romansfontein, distrik Molteno; Elizabeth Catharina Maria de Jager, 320707 0011 000 (Molteno).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 1187/75/3—SMIT, Jacobus Johannes, 070807 5009 00 9, Melkhouboom, Ianddrosdistrik Uitenhage (Uitenhage).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 1030/75/1—GOUWS, mev. Gerhardus Marthinus, 121 165684 W, Charlesstraat, Klipplaat (Jansenville).—Volkskas, Port Elizabeth.
- 3360/74/2B—OWEN, Robert Lovetus, 170551347W, Doddstraat 15, Brookmead, Oos-Londen; Jane Harriet Owen, gebore Blom, 170551348W (Oos-Londen).—Barclays-Nasionale Bank, Oos-Londen.
- 3357/74/3—KOEKEMOER, Jan Jonathan, 950818 5005 00 9, Thompotstraat, Elliot; Anna Francina Magdalena Koeckemoer, gebore Fourie, 035912935 (Elliot).—N. J. Kotzé, Elliot.
- 736/74/2—ARGUE, Patrik David Montgomery, 9709195003 006, Hermes Street, Port St Johns (Port St Johns).—R. E. Ochse, Pretoria.
- 3365/74/1C—MAULLIN, Calton, 051105 5012 00 5, 22 Fourth Street, Gonubie, East London; Clarice Lena Maullin, born Vogt, 181023 0010 00 2 (East London).—The Standard Bank, East London.
- 1110/74—KRUGER, Jacob Jan Hendrik, 061109 5009 001, Yzerfontein, distrik Albert (Burgersdorp).—Die Standard Bank, Bloemfontein.
- 3112/74/2—WEITZ, Leon, 101295319W, Kildareweg 4, Fergusonwoonbuurt, Port Elizabeth, Aanvullende Eerste en Finale (Port Elizabeth).—Die Trust Bank, Port Elizabeth.
- 865/75/1—HARVEY, Doris Mabel, born Robinson, 020203-0003-00-0, Happy Valley, P.O. Alexandria; Russell Harvey, 961 021-5008-00-1 (Alexandria).—The Standard Bank, Port Elizabeth.
- 451/75—LE GRANGE, Anna, 250707 0017 001, Blythestraat 45, Beaufort-Wes; Marthinus Fourie le Grange (Beaufort-Wes).—Die Trust Bank, Port Elizabeth.
- 291/75/1—WOODALL, Raymond Keith, 230927 5014 00 2, 25 Greenan Street, Berea, East London (East London).—The Trust Bank, Port Elizabeth.
- 2677/74/3—DE KLERK, Johanna Margaretha Moolman, born Theunissen, 116 339050 W, 4 New Street, Somerset East (Somerset East).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 1067/75/3C—COATES, Mary, 101-289626W, 108 Main Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2432/71/2C—LUCKHOFF, Albert Eduard, 045-976150W, Wonderdal, Graaff-Reinet, Second Supplementary (Graaff-Reinet).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 1450/72/1C—MILESON, Frank Vincent, 101-280014W, 1 Normandy Court, Adcockvale, Port Elizabeth, Supplementary; Mary Ann Milesen, 101-280015W (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 812/75/2—OEHLEY, Judith Charlotte, gebore Lombard, 404 123008W, Kerkstraat 5, Cookhouse; Benjamin Lawrence Oehley, 221009 5015 007 (Somerset-Oos).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.
- 118/75/2—GAUDIN, Walter Helier, 967 011130, 5 Almaza Cottages, Union Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Ivan Wilke & Brough Smith, Port Elizabeth.
- 780/75/3—BERNDT, Edna Edina, born Lindemann, 034 900 414, 3 Grasan, Wembly Drive, Chiselhurst, East London (East London).—Randell & Bax, East London.
- 1856/74/2—CHEESMAN, Mary Johanna, Fort England Hospital, Grahamstown.—Routledge-Mac Callums, Johannesburg.
- 610/75—RENshaw, Alma Nora, 331 194350W, 216 D. F. Malan Drive, Risidale, Johannesburg; John Henry William Renshaw, 331 194349W (Johannesburg).—Metboard, Marshalltown.
- 260/75—COWEN, Cecil Arthur, 91107 5003 001, Zuiwerfontein, District of Fort Beaufort (Fort Beaufort).—Metboard, Marshalltown.
- 1338/74/3—GOOSEEN, Jacomina Francina, 340515 0010 00 5, Doornhoek, Pk. Sterkstroom (Queenstown).—Die Standard Bank, Oos-Londen.
- 2959/74/3C—STEGE, Clara Hedwig Agnes, born Ebeling, 034 884124 W, widow, 2 Charles Avenue, Woodbrook, East London (East London).—Marshall & Kaplan, East London.
- 1683/69/1C—BRADFORD, Sarah Elizabeth, 003 915307 W, Setters' and Prince Alfred Hospital, Grahamstown, First (Albany).—Wheeldon, Rushmere & Cole, Grahamstown.
- 1224/72/2—FERREIRA, Aletta Catharina, 451399719, Aragonweg 25, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Grunow & Grunow, Henneman.
- 1102/75/2—NAUDE, Johannes Carolus, 9605125004009, Pearsonstraat 57, Sentraal, Port Elizabeth; Aletta Ebenhaezer Naude, gebore Nel (Port Elizabeth). Santam Bank, Port Elizabeth.
- 255/75/1—VILJOEN, Jacobus Lourens Potgieter, 200813500 900, Ongegund, Pk. Kleinpoort; Catharina Susanna Magdalena Viljoen, gebore Prinsloo, 003/921903 (Port Elizabeth).—Santam Bank, Port Elizabeth.
- 1308/69/2—JACK, Cekiwe Ellen, 124910, Mbovane, Gonubie, District of East London, Second and Final Distribution (East London).—Randell & Bax, East London.

1029/75—DUVENAGE, Hendrik Jacobus, 356 156540W, Buxtonlaan 112, Kensington, Port Elizabeth; Anna Magdalena Duvenage, gebore Van der Merwe, 101/295568 (Port Elizabeth).—Die Standard Bank, Port Elizabeth.

649/74/3—TUNYISWA, Martha Satyiswa, 6621 Kwazakale, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Lawson Brown & Hutton, Port Elizabeth.

SUIDWES-AFRIKA—SOUTH-WEST AFRICA

By die kantoor van die Meester, WINDHOEK, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.
At the office of the Master, WINDHOEK, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

125/75—SEEBERGER, Marie Luise Lina, Swakopmund (Swakopmund).—The Standard Bank, Windhoek.

115/75—GROBLER, Willem Adriaan, 101112-5013-009, Plaas Onse Rust, distrik Otiwarongo (Otiwarongo).—Volkskas, Windhoek.

207/75—BOTES, Maria Cornelia, Posbus 2276, Windhoek.—Die Trust Bank, Windhoek.

105/75—BURGER, Willem Jacobus, 250714 5030 00 5, Mittestraat, Keetmanshoop; Beatrice Burger, 32113 0011 00 0 (Keetmanshoop).—Die Trust Bank, Windhoek.

639/74—JANSE VAN RENSBURG, Maria Adriana, Windhoek; Aanvullende.—Die Standard Bank, Windhoek.

645/74—BREDENKAMP, Jacobus Hermanus, Posbus 571, Grootfontein; Petrus Jacobus Bredenkamp, mev. (Grootfontein).—Die Standard Bank, Windhoek.

83/75—WILLEMS, Maria Magdalena, Walvisbaai; Gabriel Stephanus Willemse (Walvisbaai).—Die Standard Bank, Windhoek.

204/75—ALFELD, Elsa Maria Wilhelmine, 070430014 10 1, Swakopmund (Swakopmund).—The Standard Bank, Windhoek.

163/75—VON DEWITZ, Edith Alice Henriette Karoline Eleonore, Spes Bona, distrik Okahandja.—Die Standard Bank, Windhoek.

674/74—CROHN, Anna Luise Frieda Elisabeth, Farm Kappfarm, District of Windhoek.—Keller & Neuhaus Trust Co. Windhoek.

49/73—DU PLESSIS, Lourens Marthinus, 2809055010005, Gobabis; Cornelia Wilhelmina du Plessis (Gobabis).—Barclays-Nasionale Bank, Windhoek.

712/74—MALAN, Annie Georine, 130916 0015 00 8, Gamansweg 25, Windhoek.—Barclays-Nasionale Bank, Windhoek.

140/75—VAN DER MERWE, Martha Maria, Bethlehem Geloofshuis, Windhoek; Izak Jacobus van der Merwe (Swakopmund).—Die Standard Bank, Windhoek.

103/75—BOYE, Friedrich Wilhelm, 900331 5001 00 3, plaas Aigamas, distrik Otavi; Marie Kunigunde Boye (Otavi).—Die Standard Bank, Windhoek.

95/75—BÖHM, Gernot Hermann Gunther, 511008-5010-00-9, Windhoek.—Die Standard Bank, Windhoek.

702/74—CAROLINE, Pritzel, Okombabe, distrik Omaruru; F. M. Oehl, Windhoek.

109/75—WEIS-GASEB, Otto, Plaas Domib, Damaratu Island; Priscilla Gaseb, gebore Eiseb.—F. M. Oehl, Windhoek.

560/74—SOUNES, Barend Johannes, S.A. Spoorweë, Windhoek.—F. M. Oehl, Windhoek.

INSOLVENTIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

Vorm/Form J 28

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvencieswet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof kennis gegee dat die boedels of maatskappye hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

B82/75—FINESSE RALIEF (SEW 'N CRAFT) (PTY) LTD, respondent, a company duly incorporated with limited liability according to the Laws of the Republic of South Africa, with registered office at First Floor, Stabilis Buildings, 32 Boshoff Street, Bethlehem, O.F.S. 16/6/75, Orange Free State Provincial. Johanna Jacoba Noeth.

B84/75—FINESSE RALIEF (PTY) LTD, a company duly incorporated with limited liability according to the laws of the Republic of South Africa, with registered office at First Floor, Stabilis Buildings, 32 Boshoff Street, Bethlehem, O.F.S. 19/6/75, Orange Free State Provincial. Johanna Jacoba Noeth.

E100/75—W. F. CUNNINGHAM & SON (PTY) LTD, having its principal place of business at 15 Circular Drive, Port Elizabeth and having its registered head office at 7 Lawrence Street, Central Hill, Port Elizabeth. 24/6/75, South-Eastern Cape Local. Blockboard Distributors (E.P.) (Pty) Ltd.

N181/75—TOMSCO (PTY) LTD, c/o S.A. McDowell & Co., 61 Harding Street, Newcastle. 13/6/75, Natal Provincial. Hector Henry John Scott.

N185/75—SAND SUPERFINE CO. (PTY) LTD, a company with limited liability duly incorporated in accordance with the Laws of the Republic of South Africa which carried on the business of selling sand to building contractors and conducts its business at various places in the District of Utrecht, but principally at Waaiakraal, Utrecht, Natal. 17/6/75, Natal Provincial. Colin Arthur Juta.

N183/75—TULLEKEN, John Aling, Lot 185, Southbroom South Coast, Natal. 13/6/75, Durban and Coast Local. Blajohn Investments (Pty) Ltd, trading as Bonnievale & Liebenberg's.

N184/75—HARLOW ENTERPRISES (Pty) Ltd, registered head office c/o Strachan & Darling, Mansion House, Field Street, Durban. 13/6/75, Durban and Coast Local. Barry Ernest Haarhoff.

N186/75—NEL, Bernardus Johannes, Umaenitune 20, Oakley Drive, Howick, Natal. 6/6/75, Natal Provincial. Stefanus Christoffel Nel.

N187/75—STEYN, Johannes Jacobus, Bloemstraat 43, Utrecht, Natal. 20/6/75, Natal Provincial. Wilhelmina Susanna Retief.

C269/75—BOTHA, Willem Christiaan, 'n Restauranteenaar, 10de Straat, Voëlklik, Hermanus. 25/6/75, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Jacobus Barend Johannes Botha.

C273/75—TRANSLANDIA KONSTRUKSIE (EDMS.) BPK., geregistreerde kantoor te Tygerbergseentrum, Voortrekkerweg, Bellville. 25/6/75, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Gysbert Jacobus Maritz.

C215/75—WELDON FARMS (PTY) LTD, c/o Hands & Sherpa, 12th Floor, Nedbank Centre, St George's Street, Cape Town. 16/5/75, Cape of Good Hope Provincial. Syreflys Bank Ltd.

C242/75—DOUG-JOE INVESTMENTS (PTY) LTD, carrying on business at First Floor, Athlone City Centre, Klipfontein Road, Athlone. 13/6/75, Cape of Good Hope Provincial. D. W. Davidson (Pty) Ltd.

C248/75—MEYER, Pieter Daniel, a farmer, Moerasrivier, Oudtshoorn. 6/6/75, Cape of Good Hope Provincial. Kaplan & Oates.

C257/75—D'AMBROSIO, Michele, Fish Hoek Beach Pavilion, Fish Hoek, Cape. 13/6/75, Cape of Good Hope Provincial. Helga Margaretha D'Ambrosio.

C251/75—CIRCLE HARDWARE (PTY) LTD, registered office c/o T. L. Allen & Co., 8 Windsor House, Fish Hoek. 11/6/75, Cape of Good Hope Provincial. Erik Daniel Jensen.

C271/75—DE FRANCA, Daniel Rosario, trading as Tip-Top Fisheries and Cafe, Station Road, Zuid-Paarl. 25/6/75, Cape of Good Hope Provincial. Manuel Xavier de Gouviea.

B85/75—SCHEEPERS, Ernst Adriaan Lodewyk, tot omtrent April 1975 die eienaar van 'n meulenaarsbesigheid te Frankfort, O.V.S., waarvan hy nog die eienaar is, tans 'n passer en draaier van die landbouhoeve Swallows Rest, Posbus 22, Witbank, Tvl. 3/7/75, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Thomas Johannes Hugo.

T772/75—HARTBEES DRANKHANDELAARS (EDMS.) BPK., met geregistreerde adres te Natal Bouvereniginggebou 703, Pretoriussstraat, Pretoria. 17/6/75, Transvaalse Proviniale. Hartbees Drankhandelaars (Edms.) Bpk., met (ex parte) geregistreerde adres te Natal Bouvereniginggebou 703, Pretoriussstraat, Pretoria.

T880/75—BADENHORST, Adriaan Lodewikus, an adult White male of The Griller, 2 Main Reef Road, Benoni. 1/7/75, Witwatersrand Local. E. A. Gani (Pty) Ltd.

T867/75—ROSS, William John, an adult male residing at Plot 22, Intokozo, Kempton Park. 1/6/75, Witwatersrand Local. Alumination Waterproofing Africa (Pty) Ltd.

T778/75—BADENHORST, Gerhardus, 'n grondverskuiwings-kontrakteur, woonagtig te Pickardstraat 21, Delmas. 10/6/75, Transvaalse Provinciale. Francois Johannes Diedericks.

T870/75—SCHUMANN, Major, an adult European male aircraft pilot and flying instructor of 5 Bryanston Crescent, Holbart Road, Bryanston, Johannesburg. 1/6/75, Witwatersrand Local. Larubo Investments (Pty) Ltd.

T779/75—GER GERT ENTERPRISES (PTY) LTD, with registered office at c/o C. F. Batley 919, Norwich Union House, Pretoria. 10/7/75, Transvaal Provincial. Fordom Factoring Ltd.

T819/75—VAN ZYL, Lourens De Jager, a farmer who farms at the farm Haakdoornraai, Vaalwater, District of Waterberg, and who also farms at Brits, Tvl. 24/7/75, Transvaal Provincial. Joiven Farms (Pty) Ltd, trading as Doubles Ranches.

T879/75—K. M. DUGDALE HOLDINGS (PTY) LTD, trading as Kenfin Motors, carrying on business as sellers and purchaser of motor vehicles and having its registered office at 4 Townsend Road, Bedfordview, Tvl. 1/7/75, Witwatersrand Local. Simeon Lord.

T877/75—MAIR, William Arthur, an adult European production planner in the employ of S.A. Phillips, Rosslyn, Pretoria, and residing at 4 Oakden Flats, Beatrix Street, Arcadia, Pretoria. 1/7/75, Transvaal Provincial. Elisa Bertha Magdalena Mair.

T878/75—R. M. J. HARMS BLASTING CONTRACTORS (PTY) LTD, having its registered office at Fifth Floor, J.B.S. Buildings, Van Wyk Street, Roodepoort. 1/7/75, Witwatersrand Local. Delfos and Atlas Copco (Pty) Ltd.

T851/75—KATZ, Stephen, an adult European male, who resides at 111 Fourth Road, Kew, Johannesburg. 25/6/75, Witwatersrand Local. Silk Wholesalers (Pty) Ltd.

T861/75—REGLIT SALES (SOUTH AFRICA) (PTY) LTD, having its registered office at First Floor, 1 Main Street, Johannesburg. 1/7/75, Witwatersrand Local. Watt & Wilkinson (Pty) Ltd.

T571/75—PIENAAR, Marcia Elize, 'n meerderjarige Blanke vrou getroud buite gemeenskap van goedere met Gerhardus Andrias Pienaar en woonagtig te Elandweg 57, Aston Manor, Kempton Park. 1/7/75, Witwatersrandse Plaaslike. *Ex parte*.

T763/75—BENROSE TRACTOR AND EXCAVATOR SPARES (PTY) LTD, having its registered office at 288 Lower Main Reef Road, Denver, Tvl. 10/6/75, Witwatersrand Local. John Gerard Antony Leyds, N.O.

T843/75—SMALL, Abraham Johannes, an adult male self employed private investigator carrying on business as Cambridge Investigators and Tracing Services, 401 Cambridge House, 59 Sauer Street, Johannesburg. 24/6/75, Witwatersrand Local. Patricia Ann Smith.

T873/75—HENNOP, Willem Johannes, 'n messelaar van Von-willichlaan 64, Rothdene, Meyerton, distrik Vereeniging, en werkzaam by Apex Industries, Powerville, Vereeniging. 1/7/75, Transvaalse Provinciale. Abraham Jacobus Herculaas Uitenweerde.

T840/75—REFIN CONSTRUCTION (PTY) LTD, registered offices at 634 City Centre, Pretorius Street, Pretoria. 24/6/75, Transvaal Provincial. M. M. Steel Construction (Pty) Ltd.

T874/75—BARNARD, Adam, woonagtig te Potgietersrus, werkzaam by Dan Hands Meubels, Ruiterweg 49, Potgietersrus. 1/7/75, Transvaalse Provinciale. Johann Paul Pieter Jensen.

T876/75—CLOETE, J. C., c/o J.C. Elektriese Kontrakteurs, 16 Langebrink Street, Verwoerdburg, Pretoria. 1/7/75, Transvaal Provincial. International Factors (South Africa) Ltd.

T846/75—G.B.H. LABORATORIES (PTY) LTD, having its registered office at 10th Floor, Computer Science Centre, 51 Juta Street, Braamfontein, Johannesburg. 24/6/75, Witwatersrand Local. Criton Motors (Pty) Ltd.

T875/75—POTHAS, Barend Johannes Gysbertus, werkzaam te Marievalemyn, oor Springs. 1/7/75, Transvaalse Provinciale. Hester Elizabeth Reynke.

T865/75—BAILEY, Arthur, werkzaam te Derde Verdieping, Koedoegebou, Pretoria, en woonagtig te Gerhardstraat 83, Verwoerdburg. 1/7/75, Transvaalse Provinciale. Neville Anthony Bruinslich.

T796/75—SANDTON BAKERY (PTY) LTD, having its registered head offices at Seventh Floor, Meubelcentrum, Anderson Street, off Eloff Street, Johannesburg, and conducting its main business under the name and style of the Four Seasons Bakery, 312 Hendrik Verwoerd Drive, Kensington B, Randburg, where it conducts the business of a bakery. 17/6/75, Witwatersrand Local. Sunmit Industrial Sites (Pty) Ltd.

T866/75—TELEDEC (PTY) LTD, having its registered office and place of business at 95 Riviera Galliers, 3 Zoutpansberg Road, Riviera, Pretoria. 1/7/75, Transvaal Provincial. Yvonne Estelle Joubert.

W25/75—SMIT, Brian. 7/7/75, Suid-Wes Afrika, Die Standard Bank van S.A. Bpk.

Vorm/Form J 29

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGETELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwiede of onder voorlopige geregetlike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196bis (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldriehouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregetlike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikels 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderde word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196bis (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in sections 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

E87/75/3—VAN DER WESTHUIZEN, Benjamin, an adult male, residing at 39 Keurboom Flats, Algoa Park, Port Elizabeth and working as a motor-salesman at Malcomess Motors, Humans-dorp. 24/6/75, South-Eastern Cape Local. 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth.

E83/75—FERREIRA, Trevor Cornell, 13 Le Havre Close, Port Elizabeth. 24/6/75, South-Eastern Cape Local. 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth.

E39/75—LUANDA PROPERTIES (PTY) LTD, having its registered offices c/o Strelitz & Mitchell, A.A. House, 4 Brink Street, Port Elizabeth. 29/4/75—24/6/75, South-Eastern Cape Local. 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth.

E88/75—MYBURGH, Jacobus Gerhardus, an adult male, ordinarily resident at 6 Lovemore Crescent, Adcockvale, Port Elizabeth, also known as James Gerald Myburgh. 27/5/75—24/6/75, South-Eastern Cape Local. 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth,

C291/75—KAPLAN, Michael Henry David, Fontein Street, Brackenfell, Cape. 3/8/73—24/8/73, Cape of Good Hope Provincial. 29/7/75, 10h00, Bellville.

C215/75—WELDON FARMS (PTY) LTD, registered office c/o Hand & Shore, 12th Floor, Nedbank Centre, St. George's Street, Cape Town. 16/5/75—10/6/75, Cape of Good Hope Provincial. 1/8/75, 10h00.

N191/75—PLASTIGRAN (PTY) LTD, registered office at c/o Liebenberg, Kerr & Company, 120 Arbour House, Crompton Street, Pinetown, Natal. 27/6/75—Durban and Coast Local. 31/7/75, 10h00, Pinetown.

N74/75—RAMSAMUJH, 25 Finch Terrace, Reservoir Hills, Durban. 12/3/75—13/6/75, Durban and Coast Local. 31/7/75, 10h00, Durban.

N89/75—B. R. SCHONEWOLF (PTY) LTD, 11 St. Kitt's Buildings, Pendy's Lane, Murchison Street, Ladysmith. 21/3/75—2/5/75—Natal Provincial. 18/7/75, 10h00, Ladysmith.

N124/75—OCEAN AGENCIES (NATAL) (PTY) LTD, Oceangebou, Shepstonestraat, Port Shepstone. 18/4/75—20/6/75, Natalse Provinciale. 31/7/75, 10h00, Port Shepstone.

N137/75—HASSEN, Dada Hassen, carrying on business at 216 Archery Road, Durban. 2/5/75—6/6/75, Durban and Coast Local. 31/7/75, 10h00, Durban.

N153/75—LAY, John Richard, c/o S.A. Board Mills, Stafmeyer House, 24/26 Beach Grove, Durban, Natal. 16/5/75—13/6/75, Durban and Coast Local. 31/7/75, 10h00, Durban.

N149/75—BARNARDO, Alexander Hendrik, 25 Wanderers Crescent, The Grande, Pietermaritzburg. 16/5/75—13/6/75, Natal Provincial. 8/8/75, 10h00, Pietermaritzburg.

N20/75—ROADBULK (PTY) LTD. 24/1/75—28/2/75. Natal Provincial. 6/8/75, 09h30, Dundee.

N129A—J & V CONSTRUCTION, 465 Ridge Road, Durban. 24/4/75—16/5/75, Durban and Coast Local. 7/8/75, 09h00, Durban.

N129/75B—VET, Bernardus Maria, 465 Ridge Road, Durban. 24/4/75—16/5/75, Durban and Coast Local. 7/8/75, 09h00, Durban.

N129/75C—NIEMAN, Stephanus Abraham Le Roux, 465 Ridge Road, Durban. 24/4/75—6/6/75, Durban and Coast Local. 7/8/75, 09h00, Durban.

W9/75—WILHELM, Gerda. 30/6/75, South-West Africa. 30/7/75, 10h00, Windhoek.

K14/75—BORNMAN, H. G., who carries on business under the style or firm of Modderrivier Garage. District of Kimberley. 23/5/75, Northern Cape. 30/7/75, 10h00, Kimberley.

B77/75—PRETORIUS, Machiel Jacobus, 'n meerderjarige Blanke blokman, in diens van Thaba Nchu Slaghuis en woonagtig te Kerkstraat 4, Thaba Nchu, O.V.S. 3/7/75, Oranje-Vrystaatse Provinciale. 1/8/75, 09h00, Excelsior.

B81/75—ELS, Marthinus Johannes, 'n meerderjarige Blanke, in diens van die Departement van Gevangeniswese, Kroonstad, en woonagtig te Allen Petruwoonstelle 22, Crossstraat, Kroonstad, O.V.S. 12/6/75—3/7/75, Oranje-Vrystaatse Provinciale. 30/7/75, 09h30, Kroonstad.

T79/75—VAN ABRO INVESTMENTS (PTY) LTD, having its registered offices at Goldberg, c/o Kuhn & Lanesman, Second Floor, Standard Bank Buildings, Van der Walt Street, Pretoria. 28/1/75—27/6/75, Transvaal Provincial. 1/8/75, 10h00, Pretoria.

T469/75—FERREIRA, George Cornelius, 'n meerderjarige Blanke ketelmaker van beroep, Heliotropestraat 5, Kempton Park. 20/5/75—20/5/75, Witwatersrandse Plaaslike. 30/7/75, 10h00, Kempton Park.

T707/75—P. J. DU TOIT (EDMS.) BPK., 'n maatskappy wat voorheen besigheid gedoen het as Prestige Motors te Groblersstraat, Pietersburg, geregistreerde kantoor te Eerste Verdieping, Rentmeestergebou, Schoemanstraat, Pietersburg. 27/5/75—27/6/75, Transvaalse Provinciale. 1/8/75, 09h30, Pietersburg.

T748/75—CIAGLIA, Josef Anton, 'n boukontrakteur, Heine Millarstraat 18, Unitaspark, Vereeniging. 3/5/75—20/6/75, Transvaalse Provinciale. 1/8/75, 09h30, Vereeniging.

T627/75—PHIL-BOYA INVESTMENTS (PTY) LTD, having its registered office at c/o Russel Wolpe & Co., First Floor, Investment House, corner of Van Wyk and Joubert Streets, Roodepoort. 13/5/75—24/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Roodepoort.

T749/75—NEWLAND, Willem Mathew De Meyer, woonagtig te Pretoria-Noord en werkzaam te Datsun-Nissan, Rosslyn Nywerheidsgebied, Rosslyn, distrik Pretoria. 3/5/75—20/6/75, Transvaalse Provinciale. 1/8/75, 10h00, Pretoria.

T628/75—ENDEV CONSTRUCTION (PTY) LTD, having its registered office at 229 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg. 13/5/75—17/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T578/75—KUHN, Philip Daniel, residing at the farm Cawoodshope, Christiana. 22/4/75—16/5/75, Transvaal Provincial. 1/8/75, 09h30, Christiana.

T705/75—HANSEN, Nico Eugene, a salesman, residing at 590 Coert Steynberg Street, Constantia Park, Pretoria. 27/5/75—20/6/75, Transvaal Provincial. 31/7/75, 10h00, Pretoria.

T654/75—BOSVELD MOTORS (EDMS.) BPK., 'n maatskappy met beperkte aanspreklikheid, met geregistreerde kantoor te Hans Vanrensburgstraat 111, Naboomspruit. 20/5/75—20/6/75, Transvaalse Provinciale. 30/7/75, 10h00, Naboomspruit.

T674/75—CREMONA CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD, having its registered office at Plot 72, Hartzenbergfontein, District of Vereeniging. 20/5/75—27/6/75, Transvaal Provincial. 1/8/75, 09h30, Vereeniging.

T726/75—O & M ENTERPRISES (PTY) LTD, met geregistreerde kantore te p/a Haddad & Nielsen, Tekwanigebou, Pieter Grahamstraat, Witrivier, en handeldrywende as Trekker en Implemente Handelaars te Kragbronstraat, Nelspruit. 3/5/75—27/6/75, Transvaalse Provinciale. 30/7/75, 09h30, Nelspruit.

T704/75—KARMIKE KONSTRUKSIE (EDMS.) BPK., doen besigheid as boukontrakteurs te Nedbankgebou 416, Mareestraat, Pietersburg. 27/5/75—27/6/75, Transvaalse Provinciale. 1/8/75, 09h30, Pietersburg.

T636/75—THE POPPET (PTY) LTD, trading as The Cradle, carrying on business at 91a Main Street, Kenilworth, Johannesburg. 13/5/75—24/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T835/75—VANTAGE PROPERTY TRUST (PTY) LTD, having its registered office at Second Floor, Standard Bank Chambers, 33 Troye Street, Johannesburg. 24/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T784/75—EATOCK, Charles Frederick Thomas, a salesman, residing at 32 Cecil Arnot Road, Illiondale, Edenvale, and employed by Internat'o (Pty) Ltd, 31 Delvers Street, Johannesburg. 3/6/75—24/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T694/75—KNOP, P. J., an adult male residing at 16 Andover Street, Westdene, Johannesburg. 27/5/75—1/7/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T706/75—H. J. WARD CONSTRUCTION AND ENGINEERING (PTY) LTD, met geregistreerde kantoor by p/a A. Bozana & Kie., Mediese Sentrum, Bronstraat 67a, Barberton. 27/5/75—20/6/75, Transvaalse Provinciale. 1/8/75, 09h30, Barberton.

T535/75—ENGELBRECHT, Willem Andries Petrus, Rebeccastraat 283, Pretoria-Wes. 15/4/75—25/4/75, Transvaalse Provinciale. 31/7/75, 10h00, Pretoria.

T562/75—MAXON MOTORS LTD, having its registered office at 601 B.P. Centre, 36 Kerk Street, Johannesburg. 29/4/75—10/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T601/75—KACEV PERLSTEIN & COMPANY (PTY) LTD, carrying on business at 412 Commissioner Street, Fairview, Johannesburg, and at 296 Marshall Street, Jeppe, Johannesburg, and having its registered office at Fifth Floor, Glencairn, 73 Market Street, Johannesburg. 6/5/75—3/6/75, Witwatersrand Local. 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T582/75—REQUILLET, Susan Elizabeth, 'n weduwee, Plot 38, Roodeplaat, Kameeldrift, Pretoria. 22/4/75—27/6/75, Transvaalse Provinciale. 30/6/75, 09h00, Pretoria.

T673/75—F. J. P. ONDERNEMINGS (EDMS.) BPK., handeldrywende as Paintwell te Marestraat 102, Pietersburg, met geregistreerde kantoor te p/a D. A. Hennic, Natal Bouverenigingsgebou, Kamer 308, Marestraat, Pietersburg. 15/5/75—6/6/75, Transvaalse Provinciale. 1/8/75, 09h30, Pietersburg.

T571/75—PIENAAR, Marcia Elize, 'n meerderjarige Blanke vrou, getroud buite gemeenskap van goedere met Gerhardus Andrias Pienaar, en woonagtig te Elandweg 57, Aston Manor, Kempton Park. 1/7/75, Witwatersrandse Plaaslike. 30/7/75, 10h00, Kempton Park.

T215/75—WELDON FARMS (PTY) LTD, c/o Hands & Shero, 12th Floor, Nedbank Centre, St. George's Street, Cape Town. 16/5/75, Cape of Good Hope Provincial. Syrets Bank Ltd.

Vorm/Form 1

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvencieswet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappypewet, 1926 en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappypewet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvang van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of ovpordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappye; naam en beskrywing van boedel/maatskappye; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributaries of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

B47/75—OCEAN TRANSPORT (PTY) LTD, in liquidation; A. J. Cornelissen, c/o Mymin, Lapinsky & Cornelissen, P.O. Box 604, Welkom, 23/7/75, 09h00, Parys.

E56/75/2—DE JAGER, Gerald William; Basil Kenneth Spengler van Zyl, c/o Syfrets Trust and Executor South Africa Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth.

N302/74—REG BARNS & CO. (PTY) LTD, in liquidation; S. J. Lamont, P.O. Box, 27, Port Shepstone, 6/8/75, 09h30, Port Shepstone.

E23/75/1—GERANDER CONSTRUCTION (PTY) LTD, having its registered office at Eighth Floor, Southern House, Main Street, Port Elizabeth, and carrying on business in and around Port Elizabeth as civil engineering contractors; David Alexander Morris, for Cape Trustees (E.P.) (Pty) Ltd, A.A. House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth.

E3/75/1—MEABERN INVESTMENTS (PTY) LTD, conducting business as Billy's Service Station, a motor garage and filling station; David Alexander Morris, for Cape Trustees (E.P.) (Pty) Ltd, A.A. House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth.

E41/75/1—FERREIRA, Martinus Stephanus, a cartage contractor and company director who resides at Perseverance, in the District of Port Elizabeth and carries on business at Despatch, District of Uitenhage; David Alexander Morris, for Cape Trustees (E.P.) (Pty) Ltd, A.A. House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 6/8/75, 10h00, Uitenhage.

T522/75—GARDEN COURT ORIGINALS (PTY) LTD; N. Sifris, P.O. Box 4128, Johannesburg, 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T551/75—ALEXANDER, A. R.; N. Sifris, P.O. Box 4128, Johannesburg, 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

N90/75—WORLOCK MARINE ENGINEERING CO. (PTY) LTD, in liquidation; Brian Rulten, P.O. Box 135, Durban, 4000. Second meeting, 31/7/75, 10h00, Durban.

B57/75—HENRY'S WHOLESALERS (PTY) LTD; Etienne René de Klerk, Presidentstraat 21b, Posbus 488, Bothaville, 19/8/75, 10h00, Bothaville.

T239/75—THE GOLDEN ARCH (PTY) LTD, with offices at Springs, Kempton Park and Johannesburg; D. Dallas, 403 Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg, 6/8/75, 09h00, Johannesburg.

B41/75—CALO'S ENGINEERING AND MINING SERVICES (PTY) LTD, in liquidation; A. R. Squire, c/o Deloitte & Co., P.O. Box 268, Bloemfontein, 9300.

B39/75—CARLTON MINING AND MANUFACTURING COMPANY (PTY) LTD, in liquidation; A. R. Squire, c/o Deloitte & Co., P.O. Box 268, Bloemfontein, 9300.

T162/75—CORLETT DRIVE ESTATES (FLORIDA) (PTY) LTD, in liquidation; J. G. A. Leyds and P. D. Berman, P.O. Box 8707, Johannesburg, 13/8/75, 09h00, Johannesburg.

T174/75—CLASSICARPET (PTY) LTD, carpet dealers, in liquidation; D. A. Kahan, c/o Cape Trustees (Tvl) (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 5/8/75, 10h00, Potgietersrus.

N107/75—LIFETIME FENCING (NATAL) (PTY) LTD, in liquidation; Brian Rulten, P.O. Box 135, Durban, 4000. Second meeting, 7/8/75, 10h00, Pinetown.

T375/75—MARITZ, Hendrik Jacobus; N. Sifris, P.O. Box 4128, Johannesburg, 30/7/75, 10h00, Cullinan.

B163/74—VAN STADEN, Johannes Petrus; Christoffel Johannes van Schalkwyk, Middelstraat 12, Posbus 43, Parys, 13/8/75, 10h00, Parys.

C121/75—INDECOM SUPPLIERS (PTY) LTD, in liquidation; J. J. Rousseau, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town, 1/8/75, 10h00, Cape Town.

C116/75—WILTSIRE KNITWEAR MANUFACTURERS (PTY) LTD, in liquidation; J. J. Rousseau and D. J. Rennie, c/o Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town, 1/8/75, 10h00, Cape Town.

K3/75—NORTJE, S. L., wat handel gedryf het as Vanzylsrust Motors; Daniel Struwig van Romburg, p/a Melville, Jordaan & Van Tonder, Posbus 27, Kuruman, 7/8/75, 10h00, Kuruman.

B48/75—RANRAB (EDMS) BPK., in liquidation; R. J. Rossouw, P.O. Box 455, Welkom, 23/7/75, 10h00, Welkom.

B27/75—TRIOMF PANEELKLOPPERS (EDMS) BPK., in likwidasie; R. J. Rossouw, P.O. Box 455, Welkom, 23/7/75, 10h00, Welkom.

B65/75—X-PAR (EDMS) BPK., in likwidasie, wat besigheid gedoen het te Voortrekkerstraat 40, Brandfort; G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein, 4/8/75, 10h00, Odendaalsrus.

C100/75—MROCKOWSKI, Felix Heinrich Paul, residing at 3 Hilton Road, Oranjezicht, Cape Town; Neville Ralph Rubinstein, for Business Administrators (Pty) Ltd, incorporating Kenneth Penkin Trust (Pty) Ltd, 47 Strand Street, Cape Town, 1/8/75, 10h00, Cape Town.

N119/75—HOFFENBERG & COMPANY (DURBAN) (PTY) LTD, in voluntary liquidation. Samuel Fanarof, P.O. Box 2050, Durban, 4000.

C187/75—MARDOL INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation; Richard Gordon Volks, Colonial Mutual Buildings, St George's Street, Cape Town.

T187C/75—SCHWARTZ, Ann Johanna, who traded in partnership with Clive Roger Goldsmith under the style of East Rand Quilts and Linens at 529 Voortrekker Road, Brakpan; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg, 1/8/75, 10h00, Brakpan.

T187A/75—GOLDSCHMIDT, Clive Roger, and Ann Johanna Schwartz, trading in partnership under the style of East Rand Quilts and Linens at 529 Voortrekker Road, Brakpan; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg, 1/8/75, 10h00, Brakpan.

T187B/75—GOLDSCHMIDT, Clive Roger, who traded in partnership with Ann Johanna Schwartz, under the style of East Rand Quilts and Linens at 529 Voortrekker Road, Brakpan; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg, 1/8/75, 10h00, Brakpan.

T206/75—HI-PILE CARPET CO. (EDMS) BPK., in likwidasie; J. J. de Wet, Posbus 684, Randburg, 30/7/75, 09h00, Johannesburg.

T1234B/74—HANNEFORTH, Wolfgang, residing at 10 Panorama Heights, Queens Avenue, Windsor Park; D. Dallas, 403 Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg, 6/8/75, 09h00, Johannesburg.

T629/75—DU PLOOY, P. J.; L. Klopper, vir L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria. 1/8/75, 09h30, Groblersdal.

T988/74—STEYN, D. J.; T. C. Muller, vir L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria. 28/7/75, 09h30, Lichtenburg.

T316/75—DUMINEY, Jimmy; S. Blumenthal, 601/4 Clegg House, Simmonds Street, P.O. Box 4468, Johannesburg. 8/8/75, 09h30, Boksburg.

T362/75—JOGIAT, Moosa (Mohamed Jogiat); S. Blumenthal, 601/4 Clegg House, Simmonds Street, P.O. Box 4468, Johannesburg. 20/8/75, 09h00, Johannesburg.

T318/75—NEUNBORN, Barrie Detmold; L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg. 13/8/75, 09h00, Johannesburg.

T89/75—FAES, Pieter Louis Jacques Marie; L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg. 13/8/75, 09h00, Johannesburg.

T208/75—HARVEY, Paul Lindsay; L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg. 13/8/75, 09h00, Johannesburg.

T293/75—LOKTITE UNASSEMBLED FURNITURE (PTY) LTD, in liquidation; L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg. 13/8/75, 09h00, Johannesburg.

T267/75—LOUVRE RITE (PTY) LTD, in liquidation; L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg. 13/8/75, 09h30, Alberton.

T153/75—THE YOUNG GENERATION (PTY) LTD, in liquidation; L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg. 13/8/75, 09h00, Johannesburg.

T1303/74—VAN DER WALT, J. H.; G. D. Kotze, for The G. D. Kotze Trust (Pty) Ltd, 130 Hallmark Buildings, Proes Street, P.O. Box 26299, Arcadia, Pretoria. 6/8/75, 10h00, Pretoria.

T1047/74—BOTHA, T. C.; I. L. van Diggelen Limyaal Trustees, P.O. Box 27455, Sunnyside, 0132. 1/8/75, 10h00, Pretoria.

T470/75—VAN EETVELDT, Dr Henry Jacob; G. D. Kotze, for The G. D. Kotze Trust (Pty) Ltd, 130 Hallmark Buildings, Proes Street, P.O. Box 26299, Arcadia, Pretoria. 1/8/75, 10h00, Pretoria.

T1204/74—BOCCACCIO (PTY) LTD; G. D. Kotze, for The G. D. Kotze Trust (Pty) Ltd, 130 Hallmark Buildings, Proes Street, P.O. Box 26299, Arcadia, Pretoria. 7/8/75, 10h00, Pretoria.

T45/75—BEREAL PARK FOOTBALL CLUB (PTY) LTD; G. D. Kotze, for The G. D. Kotze Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 26299, Arcadia. 7/8/75, 10h00, Pretoria.

UC23597—WESTHOOP PROPERTIES (PTY) LTD, in voluntary liquidation; John Melvyn Geshen, Fifth Floor, Trident Buildings, 58 Field Street, Durban.

T31/75—VAN EEDEN, Eugene, trading as Border Distributors; I. L. van Diggelen Limyaal Trustees, P.O. Box 27455, Sunnyside, 0132. 1/8/75, 09h30, Zeerust.

T1287/74—VAN DER MERWE, C. R.; A. J. Hessels, p/a Sekuriteit Ekskuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 1/8/75, 10h00, Pretoria.

T33/75—GROBLER, J. C. P.; A. J. Hessels, p/a Sekuriteit Ekskuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 6/8/75, 09h30, Brits.

T755A/75—STRYDOMS ALGEMENE HANDELAARS (EDMS.) BPK, vennootskapsboedel, in likwidiasie; W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Ekskuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 31/7/75, 10h00, Pretoria.

T67/75—HAYMAN, D.; W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Ekskuteurs- en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 1/8/75, 10h00, Pretoria.

B24/75—VILJOEN, Petrus Cornelius Zacharias, wat handeldrywende was as Viljoens Agentskappe, Maitlandstraat 144, Bloemfontein; G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein. 6/8/75, 10h00, Bloemfontein.

B53/75—HAARHOFF, André Petrus, wat handel gedryf het as Haarhoff's Vervoerdienste te Excelsior; G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein. 7/8/75, 10h00, Excelsior.

Vorm/Form 2

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvencieswet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidiasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

B43/74—ELECTRIFY SHEET METAL MANUFACTURERS AND PLUMBERS (PTY) LTD. 30/7/75, 10h00, Bloemfontein. To prove further claims.

B181/74—BERN-ADS (EDMS.) BPK., in likwidiasie. 30/7/75, 10h00, Bloemfontein. To prove further claims.

W38/74—BOETTGER, Leon, en Michael Noel Jensen, handeldrywende as L.B.J. Photographics and Sounds. 30/7/75, 10h00, Windhoek. Tweede vergadering van krediteure.

W37/74—JENSEN, Michael Noel. 30/7/75, 10h00, Windhoek. Tweede vergadering van krediteure.

W36/74—BOETTGER, Leon. 30/7/75, 10h00, Windhoek. Tweede vergadering van krediteure.

T1050/74—LENTON HOMES (PTY) LTD, in liquidation. 1/8/75, 10h00, Krugersdorp. Further proof of claims.

C280/74—BREEZE, Jesse Holland, and Florence Lavinia Breeze, trading in partnership under the style of Breeze Construction, 72 Ranger Road, Fish Hoek, Cape. 1/8/75, 10h00, Cape Town. For proof of claims.

C260/74—BREEZE, Jesse Holland, a partner of the business known as Breeze Construction Co., 72 Ranger Road, Fish Hoek, Cape. 1/8/75, 10h00, Cape Town. For proof of claims.

K21/74—PADAYACHEE, S., handeldrywende as Paddys Refrigeration. 30/7/75, 10h00, Kimberley. Bewys van verdere eise.

B179/74—COETZEE, C. P., handeldrywende as C. P. Coetzee elektrotegniese kontrakteurs, Boukontrakteur en Lenso Plastics and Signs, Bloemfontein. 6/8/75, 10h00, Bloemfontein. Bewys van verdere eise.

T159/75—MULTI ELECTRICAL WHOLESALERS (PTY) LTD. 6/8/75, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.

B31/74—PAX IRRIGATION FARMS (PTY) LTD. 30/7/75, 10h00, Bloemfontein. Bewys van verdere eise.

T158/75—DANDES MOTORS (PTY) LTD. 6/8/75, 09h30, Benoni. Proof of claims.

K15/74—RITZ AGENCIES AND DISTRIBUTORS KIMBERLEY (PTY) LTD, in liquidation. 6/8/75, 10h00, Kimberley. Proof of further claims.

B173/74—FOURIE, Andries Jacobus Gerhardus, 'n Blanke manspersoon, Gordonstraat 10, Bloemfontein, voorheen handeldrywende as Fourie Mini Transport. 30/7/75, 10h00, Bloemfontein. Om verdere eise te bewys.

T1051/74—SAMERICAN FOODS (PTY) LTD. 27/8/75, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.

N21/75—ROBSCO (PTY) LTD, in liquidation. 31/7/75, 10h00, Pinetown. Final proof of claims.

N22/75—PHIPLAT (PTY) LTD, in liquidation. 31/7/75, 10h00, Pinetown. Final proof of claims.

N345/72—O.K. NIELSON (PTY) LTD, in liquidation. 24/7/75, 10h00, Durban. For final proof of claims.

T118/74—NOFAL, Marie, 30 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg. 16/7/75, 09h00, Johannesburg. Further proof of claim and for the purpose of interrogation and examination of various persons.

T1184A/74—DE V. DU PLESSIS, P. A., and A. H. Macfarlane, trading as Macpeter Enterprises. 1/8/75, 10h00, Krugersdorp. Further proof of claims.

E25/75—VILJOEN, Anne Elizabeth, 52 Jesmonde Dene, Surbin Street, Port Elizabeth. 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth. For further proof of claims.

N262/74—SHARP, T. E. 8/8/75, 10h00, Pietermaritzburg. Late proof of claims.

C331/74—BODENSTEIN, Willem Jacobus. 1/8/75, 10h00, Cape Town. For proof of claims.

C296/74—RIETVELD, Petrus Johannes, trading as Minerva Construction and Joinery Works. 1/8/75, 10h00, Cape Town. For proof of claims.

N68/75—KELEPOSIDIS, J. 8/8/75, 10h00, Pietermaritzburg. Further proof of claims.

N4/75—RIPPON, E. L. V. 8/8/75, 10h00, Pietermaritzburg. Late proof of claims.

N272/74—EGGLINGTON, D. A. 8/8/75, 10h00, Pietermaritzburg. Late proof of claims.

T510/72—BENTLEY, H. 30/7/75, 09h00, Johannesburg. 1. Proof of claims. 2. Examination of certain persons.

T985/74—ADENDORFF, C. S. 7/8/75, 09h30, Tzaneen. Verdere bewys van eise.

T659/74—VAN DER MERWE, I. J. 8/8/75, 09h30, Vereeniging. Verdere bewys van eise.

T1064/74—SWIM MASTER (PTY) LTD, in liquidation. 30/7/75, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.

N191/75—PLASTIGRAN (PTY) LTD, under provisional judicial management. 31/7/75, 10h00, Durban. Adoption of the following resolutions:

Resolved that

(1) That all liabilities incurred or to be incurred by the judicial manager or provisional judicial manager in the conduct of the Company's business shall be paid in preference to all other liabilities not already discharged exclusive of the costs of the judicial management and thereupon all claims based upon such firstmentioned liabilities shall have preference in the order in which they were incurred over all unsecured claims against the Company except claims arising out of the costs of the judicial management.

(2) If the judicial management order is superseded by a winding-up order the preference conferred in terms of paragraph (1) shall remain in force except so far as claims arising out of the costs of the winding up are concerned and all claims based on such liabilities incurred by the judicial manager shall be taken to have been proved and the provisions of section 366 shall not apply in respect thereof.

E193/74/1—BOUWER, W. G. 1/8/75, 14h00, Port Elizabeth. Proof of debt.

E69/75/3—FERNRED INVESTMENTS (PTY) LTD, under provisional judicial management. 29/7/75, 09h30, Port Elizabeth. To consider and if thought fit to pass the following resolution in terms of section 435 (1) (a) of the Companies Act: That all liabilities incurred or to be incurred by the provisional judicial manager and/or judicial manager in the conduct of the Company's business shall be paid in preference to all other liabilities not already discharged, exclusive of the costs of the judicial management.

Vorm/Form 3

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvencieswet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappwyet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyne hieronder genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingedien moet word; termyn van verlengde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which Master application will be made.

T808/70—TRADE BENEFITS (PTY) LTD, in liquidation; 12/11/70, 10/7/75. One year.

B39/74—ERASMUS, Hendrik Lourens; Joseph Johannes du Plooy, 28/6/74, 28/6/75. Drie maande, Bloemfontein.

B43/74—ELECTRIFY SHEET METAL MANUFACTURERS AND PLUMBERS (PTY) LTD; H. J. F. Steyn, 16/9/74, 16/3/75. Nege maande, Bloemfontein.

C356/74—CALEDON IMPLEMENTE DEPOT (EDMS.) BPK., Caledon; 14/1/75, 14/7/75. Ses maande, Kaapstad.

E99/74/3—WILSON, S. T. previously residing at 69 St Mark's Road, East London; K. N. Paterson, 17/9/74, 17/6/75. Six months, Grahamstown.

N181/74—MACKECHNIE C. G.; D. V. Holmes, 28/1/75, 28/7/75. Six months, Pietermaritzburg.

N262/74—SHARP, T. E.; D. V. Holmes, 28/1/75, 28/7/75. Six months, Pietermaritzburg.

T1217/72—FREDLOW MANUFACTURERS (PTY) LTD, switchgear manufacturer, in liquidation. 1/8/75, 09h30, Germiston. Further proof of claims.

E116/74/2—ODENDAAL, Jacobus Albertus, a building contractor, 12 Dromedaris Street, Jeffreys Bay, 1/8/75, 10h00, Humansdorp. Further proof of claims.

N88/74—UMPLEBY, Drummond Lennox Edward, 271222 5010006, born 22/12/27, 1/8/75, 10h00, Pietermaritzburg. Second meeting of creditors.

B177/74—KLEIJNHANS, C. R. 6/8/75, 10h00, Bloemfontein. Proof of further claims, to receive trustee's report and draft resolutions and giving the trustee directions in connection with the administration of the estate.

T970/74—DUMON BELEGGINGS (EDMS.) BPK., in likwidasie. 1/8/75, 10h00, Pretoria. Bewys van eise.

T363/74—WOLDEN ENGINEERING (EDMS.) BPK., in likwidasie. 30/7/75, 09h30, Rustenburg. Bewys van eise.

T1106/74—ERA BOUKONTRAKTEURS EN BELEGGINGS (EDMS.) BPK., in liquidation. 30/7/75, 09h00, Johannesburg. (a) Further proof of claims. (b) Final date for proof of claims in terms of section 366 (2) of the Companies Act, No. 61 of 1973 as fixed by the Master of the Supreme Court is 30/7/75.

T1098/73—BADENHORST, Dirk Cornelius, 13/8/75, 09h00, Johannesburg. To rescind Resolution 11 dated 10/4/74, and to ratify the Trustee's Action in disposing of Portion 56 of the farm Firolaz 485, District of Bronkhorstspruit, by Private Treaty, for the sum of R10 500.

E154/74/2—ALLOY DIECAST COMPANY (PTY) LTD, in liquidation. 1/8/75, 10h00, East London. To pass the following resolution:

That the liquidators be and are hereby authorised to confirm the sale of the following property which took place on 1/10/74, to D. Marriott:

A certain piece of quitrent redeemed land being Erf 243, Beacon Bay, situated in East London, North Township, in the Municipality of Beacon Bay, Division of East London, measuring 2 316 square meters.

T1440/72—ROODE, Martin Van Niekerk, 1/8/75, 10h00, Witbank. Further proof of claims.

T982/74—CHRISTODOULOU, A. 1/8/75, 09h30, Germiston. Verdere bewys van eise.

T859/74—LANTERN PRODUCTIONS (EDMS.) BPK., in likwidasie. 1/8/75, 10h00, Pretoria. Verder bewys van eise.

T465/75—BOTHA, Sarel, 1/8/75, 09h30, Groblersdal. Verdere bewys van eise.

T166/74—BASON, L. L. 30/7/75, 09h00, Parys, O.V.S. Verdere bewys van eise.

N272/74—EGGLINGTON, D. A.; D. V. Holmes, 15/1/75, 15/7/75. Four months, Pietermaritzburg.

K6/73—LOUW, Johannes Jacobus; Mader van Niekerk, 28/2/75. Ses maande.

T476/70/a—KESSARIS, C.; B. G. S. de Wet, 3/7/75, Ses maande, Pretoria.

T876/74—MARAIS, F. L.; B. G. S. de Wet, 30/10/74, 30/4/75. Drie maande, Pretoria.

E123/71/1—L.J. WILLETT ELECTRICAL CONTRACTORS (PTY) LTD, in liquidation; John Richard Glanville, 3/3/72, 18/6/75. Four months, Grahamstown.

N88/74—UMPLEBY, Drummond Lennox Edward, 271222 5010006, born 22/12/27, P. S. W. Coetzter, 16/8/74, 16/2/75, 31/12/75, Pietermaritzburg.

E1/72/1—S. & A. CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation, with registered office at 49 Penford Avenue, Uitenhage; Kenneth Norman Paterson, 14/3/72. 15/6/75. Six months, Grahamstown.

K36/72—DE LANGE, M. A.; Gert Hendrik Fourie, 12/1/73. 16/6/75. Ses maande, Kimberley.

T1228/74—ULTRAKOR TRUST (EDMS.) BPK., in likwidiasie; L. Kopper, 27/2/75. 27/8/75. Ses maande, Pretoria.

T1126/74—AYCEE ELECTRICAL (PTY) LTD, in liquidation; I. L. van Diggelen, 6/1/75. 6/7/75. Three months, Pretoria.

T510/73—D.S.D. LEASING ENTERPRISES (PTY) LTD, in Liquidation; L. D. Druker, 17/7/73. 28/7/75. Six months, Pretoria.

B143/71—GOLDREEF WHOLESALERS (PTY) LTD, in liquidation; L. D. Druker, 26/1/72. 31/7/75. Six months, Pretoria. T764/69—RE-QUIP MACHINERY (PTY) LTD, in liquidation; L. D. Druker, 10/2/70. 31/7/75. Six months, Pretoria. T592/74—SMITH, Colin David; L. D. Druker, 11/10/74. 31/7/75. Six months, Pretoria.

T424/74—NELSPRUIT BOUAANNEMERS (EDMS.) BPK., in likwidiasie; A. J. Hessels, 2/8/74. 18/9/75. Ses maande.

T952/73—HOLLANDER, D; W. Van H. van der Walt, 25/10/73. 1/8/75. Ses maande.

T1017/74—THERON, S. D; W. Van H. van der Walt and L. Cohen joint trustees, 28/2/75. 28/8/75. Ses maande.

Vorm/Form 4

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappypewet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappypewet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributors at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below, or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

E6/74/2—HECK, O. M. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

335/74—HODGSON, Charel Francois. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Kimberley, Carnarvon.

2812/63—Rosebery (Roseberry), Tandwefika (Thandwefika) Bokwe (Roseberry Tandefikwe Bokwe and Rosebery Tandwefika Bokwe), born 1/2/1900. Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Middeldrift, Cape.

C294/73—BRACKENFELL MOTEL (PTY) LTD, in liquidation, carrying on business as a motel at Schoor Road, Brackenfell, Cape. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.

C90/73—OU PAARLPAD ONTWIKKELINGS (EDMS.) BPK, in liquidation, a property-owning company with registered office at 601 Heerengracht Centre, Heerengracht, Cape Town. First Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

T515/74—S.W.P. BANDE (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton.

T474/73/A—CARLTON STEAK RANCHES (PTY) LTD. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T174/74—DIE VROLIKE MUSSIEKWINKEL (PTY) LTD, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Klerksdorp.

B88/74—BOULEG 25 (EDMS.) BPK, handelende as Pauls Eiendomstrust, in likwidasie, wat besigheid gedoen het te Aliwalstraat 20, Bloemfontein. Eerste Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein.

C19/75/A—FLORISE COURT (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

N328/74—COASTAL ENTERPRISES (PTY) LTD, members voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution.

C39/74—SELBY, Arthur Dennis, c/o Debbie's Bakery, Third Avenue, Elsie's River, Cape, and residing at 24 De Villiers Street, Bellville, Cape. First and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Cape Town.

C346/74—SLIPFORM KERBING (PTY) LTD, in liquidation, with registered office at Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town, trading at 301 Rosco House, 105 Main Road, Claremont. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.

C162/74—MYBURGH, Nicholaas, Jacobus, residing at Harewood Avenue, Bakkershoogte, Somerset West. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Somerset West.

C366/73—DALVIÉ, Essack Mohamed, trading as Miracle Stores, Sibelius Avenue, Steenberg, Cape, and residing at 25 Concert Boulevard, Steenberg, Cape. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C28/72—JOUBERT, Pieter Gerbrand, a medical doctor carrying on practice and/or residing at 62 12th Avenue, Boston Estate, Bellville, Cape. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C122/74—MEDALLION CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation, a company with its registered office at 1001 Allied Buildings, 46 St George's Street, Cape Town, and carrying on business as constructional engineers. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C49/70—ZANO KLEINHANDEL (EDMS.) BPK., in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.

C337/74—GEORGE TOBIAS MUSICAL EMPORIUM (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C391/72—DE GOEDE, H. N. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Vredenburg.

C253/73—BURGER, J. S. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C143/74—SOFER, late Michael, during his lifetime a director of companies who resided at Geneva Place, Sea Point, Cape. First Liquidation and Distribution. Cape Town.

C257/74—TOPKAPI PUBLIC RELATIONS (PTY) LTD, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C232/74—BRAUDE, Ian Israel, residing at 2206 Mariston, Claim Street, Johannesburg. Tvl. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town, Johannesburg.

E104/73/2—RUDOLPH, A. J., a former dairy operator and farmer. District of Kruisrivier, Uitenhage, C.P. First Liquidation and Distribution. Grahamstown, Uitenhage.

E124/74/2—BAY AUTO ELECTRICAL (PTY) LTD, in liquidation, carrying on business as automotive electrical and diesel pump repairs at 14 16th Street, Port Elizabeth. First Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

K27/73—KLIPDRIF INGENIEURSWERKE (EDMS.) BPK. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Kimberley.

C197/74—CONCORDE PLAIN (PTY) LTD, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Cape Town.

N180/72—WHITEFIELD, J. F. Second and Final. Pietermaritzburg.

B69/72—BOTHA, P. J. Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein, Reitz.

B73/73—DU PLOOY, M. G. V. First and Final Liquidation and Distribution. Bloemfontein, Welkom.

C322/74—KOBEK (EDMS.) BPK., Kuilsrivier. Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelyngs. Kaapstad, Bellville.

T181/07—ELLIS, L. J. Tweede en Finale Likwidiasie en Plan van Distribusie. Pretoria, Bloemhof.

T969/73—HOGANS WELDING SUPPLIES (EDMS.) BPK, in likwidasie. Eerste en Finale Likwidiasie en Plan van Distribusie. Pretoria, Johannesburg.

T1257/71—DENIAN INVESTMENTS (EDMS.) BPK., in likwidasie. Eerste en Finale Likwidiasie en Plan van Kontribusie. Pretoria, Johannesburg.

B117/68—KLEYNHANS KREDIET MAATSKAPPY (EDMS.) BPK., in liquidation. Sixth Liquidation and Distribution. Bloemfontein, Odendaalsrus.

B125/68—SWAZILAND CATTLE RANCH AND DEVELOPMENT CORPORATION (SWAZILAND) (PTY) LTD., in liquidation. Seventh Liquidation and Distribution. Bloemfontein.

B174/68—VAN HEERDEN, Lambert Francis Predon, a company director, formerly 9 Eusees Road, Bayswaer, Bloemfontein. Fifth Liquidation and Distribution. Bloemfontein.

B172/68—KLEYNHANS, Evert Philippus, a businessman, Odendaalsrus. Seventh Liquidation and Distribution. Bloemfontein, Odendaalsrus.

N248/73—VAN RENSBURG, H. J. J. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N266/73/3A—DEVANTIER, J. V. First Liquidation and Distribution. Durban, Pietermaritzburg.

N229/74—BEZUIDENHOUT, Paul. First and Final Liquidation and Contribution. Durban, Pietermaritzburg.

N215/71—SPANCRAFT FURNITURE MANUFACTURERS AND SHOPFITTERS (PTY) LTD. Second and Final Liquidation and Distribution. Durban, Pietermaritzburg.

N168/74—ROBOBCO DEVELOPMENTS (PTY) LTD. First Liquidation and Distribution. Durban, Pietermaritzburg.

N97/74—RAVEN SUPERMARKET (PTY) LTD. First Liquidation and Distribution. Durban, Pietermaritzburg.

N90/73—J.P. DEVELOPMENT (PTY) LTD. Amended First Liquidation and Distribution. Durban, Pietermaritzburg.

N177/74—J. H. ATKINSON & SON (PTY) LTD. under voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T1268/74—PRINCETON COLLEGE (PTY) LTD. in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.

B161/73—BRITZ, A. P. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein, Welkom.

B110/74/A—PRINSLOO, Cornelius Johannes, wie voorheen in vennootskap handel gedryf het met A. J. M. le Grange, onder die naam Power Freeze. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein.

C279/73—NEVILLE ERIKSEN (EDMS.) BPK., in likwidiasie. Eerste Likwidiasie en Distribusie. Kaapstad, Vredenburg.

E37/72/3A—TINDEL (PTY) LTD. in liquidation, with its registered office at Sterling House, 22 Gladstone Street, East London. Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.

N307/73/4A—IMPACT EARTHWORKS (PTY) LTD. in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Pinetown.

C196/74—ALANBONNY (PTY) LTD. in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town. T641/73/A—RITE-FLO ENGINEERING (PTY) LTD. in liquidation. Liquidator's Amended First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T216/69—CROUCAMP, Daniel Jacobus. Sixth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg.

T76/74—MAHOOD & VIAENE (EDMS.) BPK., in likwidiasie. Eerste en Finale Likwidiasie, Distribusie en Kontribusie. Pretoria, Johannesburg.

B83/74—J.M. AGENTSKAPPE (EDMS.) BPK., in likwidiasie. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein.

B60/74—DE KOCK, Machiel Johannes Seryas, voorheen woonagtig te Symondstraat 44, Kroonstad. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein, Kroonstad.

T218/74—BEER, R. H. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T771/70—WIJMA, W. Vyfde Likwidiasie- en Distribusierekening. Pretoria.

T118/73—SOUTH AFRICAN STRAWBERRY EXCHANGE (EDMS.) BPK., in likwidiasie. Tweede en Finale Likwidiasie- en Distribusierekening. Pretoria.

T626/73—RENDER, D. E. Eerste en Finale Likwidiasierekening. Pretoria, Middelburg, Tvl.

T1379/72—T.A.W. MOTORWERKE (EDMS.) BPK., in likwidiasie. Tweede en Finale Likwidiasie-, distribusie- en kontribusierekening. Pretoria, Bronkhorstspruit.

T231/74—OPAL CANVAS AND WEBBING COMPANY (PTY) LTD. in liquidation; Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1383/C/72—STEENKAMP, G. P. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Pietersburg.

T593/74—FLUXMAN, C. B. First and Final Liquidation Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T827/74—VAN TONDER, A. C. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Germiston.

T1255/73—L.S.C. INVESTMENTS (PTY) LTD. in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T389/74—THEL INVESTMENTS (PTY) LTD. voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.

T596/73—MYBURGH, D. D. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Sabie.

T314/73—BUITENDACH, C. A. First Liquidation and Distribution. Louis Trichardt, Pretoria.

T1173/73—VAN DER LINDE, C. A. J. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusierekening. Pretoria en Schweizer-Reneke.

Vorm/Form 5

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDIASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappy in likwidiasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvencies Act, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973 kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappy soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevoer word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected or, both, and name and address of trustee or liquidator.

4204/70—NAUDE, Benjamin. 17/6/75. Dividend uitgekeer. M. Kloppers, Posbus 16, Riversdal.

T91/73/B—LEALORN INVESTMENTS (PTY) LTD. in liquidation. 24/6/75. Dividend to secured creditor only and contribution on concurrent creditors. C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 41418, Craighall, 2024, Tvl.

N19/74—GLENERYHOFF (PTY) LTD. in voluntary liquidation. 23/6/75. Dividends being paid. P. J. C. Seneque, 300 Mansion House, 12 Field Street, Durban.

C436/73/A—SUNCRAFT (PTY) LTD. 24/6/75. Deficiency carried forward to Second. C. J. Dally, P.O. Box 3821, Cape Town, 8000.

T463/73—M.C.C. INVESTMENTS (PTY) LTD. in liquidation. 24/6/75. Dividend being paid. C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 41418, Craighall, 2024, Tvl.

C201/74—REPLO (PTY) LTD. in liquidation, a company formerly carrying on business as merchants at Third Floor, Goulsburn Centre, 61 Voortrekker Road, Goodwood, and having its registered offices at c/o S. Glick & Company, 3 Pear Tree House, 37 Dean Street, Newlands, Cape. 26/6/75. Dividend being paid. F. D. Glaum, for Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town.

B116/73—KNOETZE, G. C. 27/6/75. Dividend. V. H. Neumann and E. Snyman, c/o Daly & Neumann, P.O. Box 799, Welkom, 9460.

B57/73—ANANKE (EDMS.) BPK., in liquidation. 2/7/75. Preferent award. A. J. Cornelissen, for Mymin, Lapinsky & Cornelissen, P.O. Box 604, Welkom and P. R. Serfontein, c/o Naude & Naude, P.O. Box 153, Bloemfontein, 9300.

C75/73—DON-SOL DISTRIBUTORS (PTY) LTD, in liquidation, c/o Alan Margow & Co., 901 Garmor House, Plein Street, Cape Town, 24/6/75. Dividend being paid. A. Borzuchowski and J. J. Rousseau, for Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town.

T344/74/A—DINWIDDIE PAINT AND HARDWARE (PTY) LTD, 26/6/75. Preference creditor only. Maurice Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg.

B21/74—PLAAS TROTS BOERDERY (EDMS.) BPK., in likwidasié, wat besigheid gedoen het te Bosluisspruit, Theunissen, 25/6/75. Dividend uit te keer. G. F. Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

C445/73—BICMAR (PTY) LTD, in liquidation, motor dealers trading as V.N.G. Motors at 174 Sir Lowry Road, Cape Town, 25/6/75. Dividend being paid. R. Millman, for Cape Trustees and Executors Ltd, 6 Church Square, Cape Town.

B60/72—MALAN, Johannes Schoeman, 27/6/75. Diwidende word uitgekeer. T. D. Potgieter, p/a Van de Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

C16/74/A—ANU-LITE (PTY) LTD, in liquidation, 26/6/75. Dividend being paid. B. K. S. van Zyl, 24 Wale Street, Cape Town, 8001.

C419/72—COLEMCO (PTY) LTD, in liquidation, 20/6/75. Dividend being paid. M. T. East, 24 Wale Street, Cape Town.

C361/72—INVESTMENT AND ASSOCIATED SERVICES (PTY) LTD, in voluntary liquidation, 27/6/75. Dividend being paid. J. C. van Wijngaarden, 24 Wale Street, Cape Town.

N268/73—KHAN, Hoosen, born 27/9/52, 800/507315, trading as Ebkhan Construction, 19/6/75. Contribution being collected. V. R. Lee, 11 St Kitt's Buildings, Pendy's Lane, P.O. Box 491, Ladysmith, 3370.

C396/72—DE GOEDE, H. N. 1/7/75. Preferent and Concurrent dividend being paid. Ian L. Ress, c/o H. Nathan Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 4205, Cape Town.

T943/73—KLOOF CONSTRUCTION (PTY) LTD, in liquidation, 24/6/75. Dividend. P. D. Alexander, c/o Nortrustees (Pty) Ltd, P.O. Box 5483, Johannesburg, 2000.

T1176/72—DRIEHOEK MOTOR BENODIGHEDA (EDMS.) BPK. 24/6/75. Dividend being paid. D. J. Miller, P.O. Box 319, Vereeniging, 1930.

N70/75/4B—JUDD INVESTMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation, 30/6/75. Dividend being paid. R. K. Baker, P.O. Box 1858, Durban, 4000.

C11581—GAFFOOR, Hoosain, trading as G.B. Bazaars, 11th Avenue, Windermere, C.P. 27/6/75. Dividend being paid. P. J. D. de Villiers, 412 Homes Trust Buildings, Wale Street, Cape Town.

T823/74—FLORENTINE BUILDINGS (PTY) LTD, 6/6/75. Dividend being paid. C. A. Levy, P.O. Box 2188, Johannesburg.

T1075/71/A—WISDOM INVESTMENTS (EDMS.) BPK. 25/6/75. Distribusie. B. G. S. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust (Bpk.), Posbus 2851, Johannesburg.

T458/74—PROGRESS BROKERAGE (PTY) LTD, in likwidasié, 26/6/75. Diwidend. B. G. S. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust Bpk., Posbus 2851, Johannesburg.

B133/72—NIEUWOUDT, Gideon Johannes, formerly a farmer resident on the farm George, Hertzogville, District of Boshof, 2/7/75. Dividend payable to preferent creditors. B. St C. Cooper, P.O. Box 1368, Bloemfontein and J. W. Groenewald, P.O. Box 29, Bloemfontein.

N174/73—PAREE DRESS AND CLOTHING MANUFACTURERS (PTY) LTD, in liquidation, 26/7/75. Dividend. F. D. Muller, c/o Western Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 3557, Durban, 4000.

Vorm/Form 6

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvencieswet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is; afdeling van Hooggeregtshof waarby en datum en tydanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence; date when estate sequestrated; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

T94/67B—GROBBELAAR, Pieter Frederick Francois, 'n meerderjarige Blanke bestuurder, 22/10/37, 370 923177, en woonagtig te Fairlawnstraat 312, Mondeor, Johannesburg, 21/2/67. Witwatersrandse Plaaslike. 2/9/75, 10h00. Gelievere verder kennis te neem dat die insolvent geen oortreding ingevolge die Insolvencieswet begaan het nie, en dat sy boedel nie voorheen gesekwestreer was nie, en dat geen vorderings teen die boedel bewys was nie.

N78/74—SOUTH COAST HEAVY HAULAGE (PTY) LTD, 25/2/75. No dividends. K. D. Krumm, c/o Sable Trustees, P.O. Box 4478, Durban, 4000.

C480/74/A—SONOP BPK., in voluntary liquidation, 24/6/75. Award to 6½ per cent convertible participating redeemable preference shares only. Kenneth David Penkin and J. J. Rousseau, Second Floor, Atkinson House, 47 Strand Street, Cape Town.

T332/74—KLIPVALLEI BOUKONTRAKTEURS (EDMS.) BPK, 27/6/75. Dividende uitgekeer. C. C. Steyn, Posbus 540, Vanderbijlpark.

T226/74/B—HITCH-HIKERS (PTY) LTD, in liquidation, 1/7/75. Contribution being collected. I. S. Fynn, P.O. Box 61923, Marshalltown, 2107.

N365/72—PALMIET DEVELOPMENTS (PTY) LTD, in voluntary liquidation, 8/7/74. B. E. Hills, P.O. Box 2690, Durban, 4000.

T794/73—COGNAC INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation, 25/6/75. Contribution being collected. C. F. Simmons, P.O. Box 1684, Johannesburg, 2000.

T941/71—GLENSA INVESTMENTS (PTY) LTD, in liquidation, 2/7/75. Dividend payable to preferent creditors only. E. Chesler, P.O. Box 347, Edenvale.

T1015/73—VAN HEYST, C. J., wat in vennootskap handel gedryf het as Kavalier Winkels, 2/7/75. Beide. T. C. Müller, vir L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria.

T792/73—STEYN, H. S. D. 3/7/75. Dividend word betaal. B. L. Roothman, Posbus 1990, Pretoria.

T565/74—HATZIKYRIACO, P. 3/7/75. Geen. L. Klopper, vir L.V.K. Trust (Edms.) Bpk., Posbus 1990, Pretoria.

T183/71—GOKAL, M. M. 2/7/75. Dividend being paid. L. D. Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.

T351/74/B—MINASSIAN, A. 24/6/75. Contribution being collected. C. G. Foot, c/o Syfrets Trust and Executor S.A. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

C152/69—HUGO, Jacobus Van der Spuy, Wet op Landboukrediet, No. 28 van 1966, 'n boer van Lucerne, Privaatsak X58, Calvinia, K.P. 26/6/75. Dividend word uitgekeer. A. De V. Joubert en W. A. Groenewald, p/a Cape Trustreest and Executors Ltd, Kerkplein 6, Kaapstad.

T75/74—DE SOUZA, M. J. 2/7/75. Preferent secured award. I. L. van Diggelen, for Limvala Trustees, P.O. Box 27455, Sunnyside, 0132.

T1383/73—LOUW, F. A. S. 30/6/75. Dividende is uitgekeer. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

T337/74—PRETORIUS, G. P. 27/6/75. Kontribusie is ingevorder. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria..

T1030/71—SPECIALISED LEASING (PTY) LTD, in likwidasié, 2/7/75. Dividende is uitgekeer. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

T171/72—TRUST ELEKTRIES (EDMS.) BPK., in likwidasié, 2/7/75. Dividende is uitgekeer. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

T706/74—VERHEEM, N. L. 24/6/75. Kontribusie is ingevorder. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

T601/74—BRITS, A. 3/7/75. Dividende is uitgekeer. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

B16/71—PRINSLOO, Johan Andries, 4/2/48, P4802045021008, plaas Moira, distrik Viljoenskroon. 20/2/71. Oranje-Vrystaatse Proviniale. 4/9/75, 'n Periode van meer as 12 maande het verstryk na bekragting deur die Weesheer van die Hooggeregtshof van die Eerste Likwidasié en Distribusierekening op 9/11/72 en die datum van sekwestrasie is meer dan 4 jaar voor datum van aansoek om rehabilitasie.

N142/70/1—FINCH, Edward William, 19/1/15, 225802, Plot 14, Kini Bay, Port Elizabeth. 9/9/70. Durban and Coast Local. 29/8/75, 10h00. Section 124 (2) (a). Twelve months having elapsed since confirmation of trustees account.

B35/68—VAN JAARSVELD, Frederick Willem, 17/9/26, 4213-14376, voorheen van die plaas Nieuwpoort, distrik Ficksburg, tans woonagtig te Smutslaan 43, Cinderella, Boksburg, en werkzaam as radiokontroleur by S.A.U.K., Aucklandpark, Johannesburg. 25/3/68. 4/9/75. In terme van Artikel 124 (2) (c).

N155/70—COLDIRON, Michael Kenneth, 5/4/43, 957-022876, Cumberland Hotel, Marine Parade, Durban. 28/10/73. Durban Local. 29/8/75, 10h00. Section 124 (2)

B60/71—KRITZINGER, Ignatius Michael, 402 7353 77, voorheen karweier, Hospitaalweg 3, Bethlehem, tans woonagtig te Theronstraat 4, Bethlehem en werkzaam as verteenwoordiger te Cigler's Slaghuis en Vleisfabriek, Bethlehem. 18/6/71. Oranje-Vrystaatse Provinciale. 4/9/75, 10h00. Artikel 124 (2) van die Insolvencieswet.

B101/68—DEMETRIOS, Kartzounis, born 25/2/25, 250225-5036108, Bridge Tearoom, 1 Barkley Street, Aliwal North. 25/7/68. Orange Free State Provincial. 4/9/75, 10h00. Application in terms of section 124 (2) (c) of the Insolvency Act.

T747/70—DE KLERK, Joseph Adriaan, 6/12/33, 370 955338, Steenkampstraat 1120, Mountain View, Pretoria. 14/10/70, 9/9/75, 10h00. Transvaalse Provinciale. Eise teen my boedel is ten volle betaal.

T446/72—ERASMUS, Johannes Jacobus Hermann, 10/12/41, 211-535778, Matomma, District of Phalaborwa. 23/5/72. Transvaal Provincial. 26/8/75, 10h00. Section 124 (3) (a), (b), (c) and (d) of Act 24 of 1936, as amended.

C18/66—VAN LOGGERENBERG, Gerhardus Daniel, gebore 5/3/29, 356.104.794, woonplek van insolvent was Tweede Straat 622, Hercules, Pretoria, woon tans te Irvinestraat 699, Mountain View, Pretoria, werk Yskor as operateur vanaf 1969. 8/2/66. Transvaalse Provinciale. 9/9/75. Het woonghuis gekoop en om oordrag te neem moet rehabilitasie gedoen word.

N204/70/2—MOOSA, Yusuf Moosa, 1/12/38, 800 487 838A, sales manager, Seventh Floor, 100 Commercial Road, Durban, residence Carden Crescent, Parlock, Durban. 22/1/71. 12/9/75. Durban and Coast Local. 10h00. Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act.

N203/70/2—MOOSA, Mehmoud Moosa, 26/9/36, 800 410 460A, production manager, Seventh Floor 100 Commercial Road, Durban, residence 20 Westborough Road, Westville, Natal. 22/1/71. Durban and Coast Local. 12/9/75, 10h00. Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act.

T462/70—HOLLANDER, Harold Louis, 15/1/41, 43574460, 12 Hanover Gate, Second Avenue, Killarney, Johannesburg, conducted the business known as Universal Jewellers (Pty) Ltd, 74 Joubert Street, Johannesburg. 17/11/70. Witwatersrand Local. 9/9/75, 10h00. Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936, as amended.

T917/72—CHRISTOFOLI, Renato, 8/10/24, 902543588 W, 365 Rifle Range Road, Towerby, Rosettenville, Johannesburg. 25/7/72. Witwatersrand Local. 2/9/75, 10h00. Section 124 (2) (a).

Vorm/Form 7

KENNISGEWING VAN KURATORS

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragtiging van die finale kuratorsrekenings in die boedels hieronder genoem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel 155 van die Insolvencieswet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe die wat by die Meesters ingedien moet word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel; naam en beskrywing van boedel; datum van sekwestrasie-bevel; afdeling van Hooggereghof waardeur bevel gegee is; datum van bekragtiging van finale rekening, en naam en adres van kurator.

NOTICE OF TRUSTEES

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned below, the trustees of the said estates will, pursuant to section 155 of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

The particulars are given in the following order: Number of estate; name and description of estate; date of sequestration order; division of the Supreme Court by which order made; date of confirmation of final account.

CA277—CORNER SERVICE STATION (PTY) LTD, in liquidation. 9/3/68, Windhoek, South-West Africa. 21/8/70. D. O.N. Mathews, P.O. Box 82, Windhoek, 9100.

W37/71—DALL, P. F. 27/8/71, Windhoek, South-West Africa. 5/11/73. D. O.N. Mathews, P.O. Box 82, Windhoek, 9100.

W22/72—DU PLESSIS, F. A. 19/6/72, Windhoek, South-West Africa. 13/11/73. D. O.N. Mathews, P.O. Box 82, Windhoek, 9100.

W4/73—ENNIS, N. J. 19/3/73, Windhoek, South-West Africa. 7/10/74. D. O.N. Mathews, P.O. Box 82, Windhoek, 9100.

CA294—EXPRESS PANEL BEATERS (PTY) LTD, in liquidation. 26/9/68, Windhoek, South-West Africa. 8/3/71. D. O.N. Mathews, P.O. Box 82, Windhoek, 9100.

CA267—GLODITZSCH & BRONS (PTY) LTD, in liquidation. 27/1/67, Windhoek, South-West Africa. 27/1/70. D. O.N. Mathews, P.O. Box 82, Windhoek, 9100.

Vorm/Form 8

DATUMS VASGETEL VIR DIE BEWYS VAN EISE DEUR SKULDEISERS

Ingevolge artikel 179 (2) van die Maatskappywet, 1926, artikel 366 (2) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee van die datums of termyne deur Meesters van die Hooggereghof vasgestel tot wanneer skuldeisers van maatskappye in likwidasië hulle eise moet bewys of anders van die voordeel van 'n distribusie kragtens 'n rekening by die Meester ingedien voordat daardie eise bewys is, uitgesluit word.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van maatskappy in likwidasië; naam en beskrywing van maatskappy; datum of termyn deur Meester vasgestel; naam en adres van likwidateur.

DATES FIXED FOR CREDITORS TO PROVE CLAIMS

Pursuant to section 179 (2) of the Companies Act, 1926, section 366 (2) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given of the dates or times fixed by Masters of the Supreme Court by which creditors of companies in liquidation are to prove their claims or otherwise be excluded from the benefit of any distribution under any account lodged with the Master before those debts are proved.

The particulars are given in the following order: Number of company in liquidation; name and description of company; date or time fixed by the Master; name and address of liquidator.

T1106/74—ERA BOUKONTRAKTEURS EN BELEGGINGS (EDMS.) BPK., in liquidation. 30/7/75. S. Trakman, c/o Cape Trustees (Tvl) (Pty) Ltd, Sixth Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

T1088/74—BUZZ VERVOER (EDMS.) BPK., in likwidasië, 1/8/75. W. Van H. van der Walt, p/a Sekuriteit Eksekuteurs en Trustmaatskappy Bpk., Posbus 3127, Pretoria.

Vorm/Form 9

KENNISGEWINGS VAN OORGawe VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvencieswet 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggereghof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggereghof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdrots se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur van die aansoeker, en datum.

NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, and date.

MANDY, Raymond John, proprietor of an electrical contracting firm, carrying on business under the style of F.M. Electrical at 120 Grahamstown Road, Swartkops, District of Port Elizabeth. (2) Application, South-Eastern Cape Local, 12/8/75, 10h00. (3) 18/7/75; Grahamstown, Port Elizabeth. (4) Selwyn Solomon & John D. Jackson, Barclays Bank Buildings, 582/6 Main Street, North End, Port Elizabeth, 7/7/75.

LOMBARD; Barend Jacobus, Persoonsnummer 334 653157, 'n elektrisiën, woonagtig te Bantjesstraat 8, Stilfontein, distrik Klerksdorp, Tvl. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 12/8/75, 10h00. (3) 21/7/75; Pretoria, Klerksdorp. (4) J. H. Botha, Triomfgebou, Pleinstraat 51, Posbus 847, Klerksdorp.

VAN WAARDHUIZEN, Jan Hubert Van Wassenaer, 'n klerk van Spioenkopweg, Hartenbos, distrik Mosselbaai. (2) Kaap die Goeie Hoop Provinciale, 13/8/75, 10h30. (3) 21/6/75; Kaapstad, Mosselbaai. (4) M. J. Harris, Rauch & Gertenbach, Marshstraat 54, Posbus 132, Mosselbaai.

OBERHOLZER, Pieter Schalk, Ochsestraat 220, Danville, Pretoria. (2) Aansoek, Plaaslike, 5/8/75, 10h00. (3) 14/7/75; Pretoria. (4) J. F. v. d. Merwe, vir Jan A. R. Botha.

CLUCKIE, Allan Gordon Louden, plumber, 18 Woodpecker Circle, Yellowwood Park, Durban. (2) Application, Durban and Coast Local, 1/8/75, 10h00. (3) 18/7/75, Pietermaritzburg, Durban. (4) E. R. Browne & Sons, 1414 Maritime House, Salmon Grove, Durban.

HEYDENRICH, Johannes Adolf, motorwerktuigmakende, O.V.S. Paai Administrasie, Harrismith, Boshoffstraat 14, Harrismith. (2) Aansoek, Oranje-Vrystaatse Provinciale, 21/8/75, 10h00. (3) 21/7/75; Harrismith, Bloemfontein. (4) B. P. du Plessis & Seun, Louwstraat 28c, Posbus 563, Bethlehem.

VAN ZWEEL, Joachim Christoffel, an estates clerk, 9 Serfontein Street, Libradene, Boksburg. (2) Application, Witwatersrand Local, 12/8/75, 10h00. (3) 18/7/75; Pretoria, Boksburg. (4) Barrow Massel, for Massel, Massel, Mare & Green, 36 First Street, P.O. Box 5092, Boksburg North.

HAASBROEK, Lukas Cornelius Steyn, onderwyser, Scheepersstraat 16, Meiringspark, Klerksdorp. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 12/8/75, 10h00. (3) 18/7/75; Pretoria, Klerksdorp. (4) Ben de Wet & Kie., Spes Bonagebou, Boomstraat 19, Posbus 33, Klerksdorp.

**VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE
LOST LIFE INSURANCE POLICIES**

Vorm/Form VL

Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enige wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangelekte pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

7001065x5—12/3/70, R3 084. **GILLESPIE**, Norman Dadley.

6911566x2—11/11/69, R24 202. **VAN RIJ**, Geertruida Johanna.

72030060—1/3/72, R5 000. **KOTZE**, Genevieve Ruth, gebore Barnard.

67090026—1/9/67, R10 000. **BOTHA**, Estelle, gebore du Preez.

40070100—1/7/60, R1 000. **SWART**, Pieter Barend.

70080298—1/8/70, R10 000. **VILJOEN**, Johannes Jurgens, en Irene Viljoen, gebore Pretorius.

A.A. Mutual Life Assurance Association Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg.

58754—8/4/74, R10 000. **HAU-YOON**, Henry.

57823—26/11/73, R10 000. **BEYERS**, Christiaan Frederik.

African Eagle Life Assurance Society Ltd, P.O. Box 1114, Johannesburg, 2000.

926985—1/10/57, R600. **SMITH**, B. A.

920607—1/6/55, R250. **GILHAM**, B. C. L.

4155891—1/11/69, R3 000. **KEREN**, S.

860862—1/2/74, R8 000. **DU TOIT**, J. F.

4160177—1/10/70, R2 130. **REYNIERSE**, A. H.

690453—1/4/69, R2 000. **VERWEY**, J. F.

423151—1/4/60, R600/2 000. **STANDER**, H. C.

456260—1/4/60, R600/2 000. **STANDER**, H. C.

528444—1/10/61, R1 300. **FOURIE**, J. H.

904712—1/4/50, R250/250. **BLOWS**, L. R.

717733—1/3/70, R4 000. **SMIT**, F. P.

684473—1/4/69, R1 590. **MQOBOLI**, W. G. N.

The Dove Insurance Corporation Ltd, P.O. Box 93, Cape Town, 8000.

JEW4/12081—25/10/52, R1 000. **LUM**, Hue, and Hue Lum, born Tam Kan Yan.

Homes Trust Lewensassuransiemaatskappy Bpk., Waalstraat 38, Kaapstad

202256—1/5/55, R240. **ABRAMS**, Ruth.

301956—1/3/71, R3 500. **RADYN**, Oscar Roland.

317746—1/2/72, R1 000. **SMITH**, Susanna Aletta Isabella.

IGI Life Assurance Company Ltd, P.O. Box 3483, Johannesburg, 2000

3636—1/8/74, R24 000. **ANIRUD** (Anirud Rambaran).

Liberty Life Association of Africa Ltd, P.O. Box 10499, Johannesburg, 2000

1521517—21/1/60, R6 000. **VALETTI**, Grazio.

649172—16/11/73, R10 000. **RUTHRAMOORTHEE**.

1521856—18/2/60, R5 000. **LeCLERCQ**, Mario Claude Louis.

1782412—13/8/64, R7 000. **KEMPSTER**, Zarni Peter.

1247627—22/5/53, R6 000. **RABIKISSOON** (Rabikissoon Baboolall Juggernauth).

1195582—17/3/52, R4 000. **POACHER**, Darel James.

9017522—22/10/74, R13 455. **LOVE**, Sydney Thomas.

201506—18/5/67, R8 349. **LOVE**, Sydney Thomas.

- Metlife, P.O. Box 14, Pinelands, C.P., 7405**
 32683—1/8/50, R1 000. BEUKES, B.
 105290—1/11/57, R600. FORTUIN, estate late E. W.
 78696—1/10/66, R4 000. HAHN, estate late A. F. S.
 102301—1/8/56, R2 000. HALL, E. E.
 92498—1/6/69, R1 437. MENESES, J. I.
 60910—1/3/61, R700. RAKHUDO, estate late J.
 123554—1/2/74, R10 000. RUBEN, A. G.
 127819—1/11/74, R2 868. TSHABALALA, D. V.
- The National Mutual, P.O. Box 666, Cape Town, 8000**
 7031819—1/2/69, R1 800. KEATING, G.
 7009784—30/9/58, R10 500. GOVE, C. W.
- Norwich Union Life Insurance Society, P.O. Box 1226, Cape Town**
 1401445—6/8/58, £1 000. CASOOJEE, Ebrahim Suliman, estate late Ebrahim Suliman Casoojee.
 1605697—29/6/62, R5 000. HELLINGS, Robert Neville; Desree Dawn Manners, born Hellings.
- Old Mutual, P.O. Box 66, Cape Town**
 2438172—20/1/72, R9 742. SMITH, L. A., AD372; Versapak (Pty) Ltd.
 2795193—29/11/74, R3 699. GROENEWALD, M., AD372.
 2783303—28/10/74, R2 039. BRAND, B. J., AD372.
 1313037—13/6/57, R2 650. ROSSOUW, G. D., AD372.
 1298050—25/4/57, R1 296. TEETZ, K. Sr., AD372.
 2036171—12/8/66, R5 088. TEETZ, K. Jr., AD372; K. Teetz Sr.
 2730714—7/6/74, R9 981. HACKETT, T., AD371.
 1160103—6/12/55, R2 000. VOSSER, H. P., AD371.
 1862832—18/12/63, R4 897. CLYNICK, C., AD371; B. C. W. Clynick.
 1862833—18/12/63, R5 486. CLYNICK, G. L., AD371; B. C. W. Clynick.
 2179369—28/10/68, R5 898. SMIT, P. A., AD371.
 2575582—7/5/73, R10 000. DU PLESSIS, S., AD371; W. A. du Plessis.
 2789386—13/11/74, R6 690. MANGOPE, L. M., AD367.
 922312—16/3/53, R52,20. KNIGHT, M. A. K., néé Truter, AD367.
 2823468—3/3/75, R2 000. BEARDALL, B. A., AD367.
 2810658—30/1/75, R2 068. ACKER, J. A., AD367.
 2190537—10/1/69, R150 000. GUNDLE, C. J.; Gundle Plastics (Pty) Ltd.
 2190538—10/1/69, R60 500. GUNDLE, C. J.; Gundle Plastics (Pty) Ltd.
- Permanent Life Assurance Company, Ltd, P.O. Box 61038, Marshalltown**
 702110—7/2/73, R3 713. NEUMANN, Erika Brigitte.
- Protea Assurance Company Ltd, P.O. Box 71, Cape Town, C.P., 8000**
 384801—1/9/74, R4 000. JACOBSON, Lionel.
- S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town**
 2781084—22/10/74, R810. MATLANYANE, O., AD359.
 1156582—23/11/55, R82,70. JACOBS, P. J., AD359; D. J. Jacobs.
 1768797—22/8/62, R2 000. ASPELING, J. L., AD359; J. L. W. Aspeling.
 1326513—24/7/57, R5 344. THOMPSON, H., AD359; estate late W. R. Thompson.
 1108995—6/6/55, R286,80. VAN WYK, R., AD359; S. J. van Wyk.
 1892997—5/6/64, R2 000. LOMBAARD, M. P., AD360.
 1926073—30/11/64, R1 007. BRITS, G. W. P., AD360; M. M. M. Brits.
 2247673—31/10/69, R8 000. DE BRUYN-SMITH, G. P., AD360.
 2569022—25/4/73, R1 000. TERBLANCHE, D. H., AD360.
 2726419—23/5/74, R2 736. TERBLANCHE, D. H., AD360.
 2802436—23/12/74, R2 000. MANXIWA, C. M., AD360.
 434241—14/8/41, R1 000. CORBETT, F. H., AD331.
 1590465—7/6/60, R409. LOMBARD, late S. L., AD331; estate late S. L. Lombard.
 116314—2/9/20, R1 000. ROUX, late P. J., AD331; G. M. Roux.
 483378—3/2/44, R2 000. ROUX, late P. J., AD331; G. M. Roux.
 1397351—30/5/58, R800. VAN STADEN, M. G., AD331.
 2625255—1/8/73, R13 017. MICALI, R., AD365.
 2240594—24/9/69, R10 000. CILLIERS, A. A. (J. R. Son), AD365.
 2741293—17/7/74, R1 189. STOUMANN, C. M., AD365; J. M. Stoumann.
 2354733—24/4/71, R5 640. NAUDE, W. A. W., AD365; J. S. Naude.
 2281135—23/4/70, R2 795. JACKSON, M. R., AD365.
 2191571—16/1/69, R2 500. PIETERSE, H. C., AD363; C. P. Pieterse.
 2633560—30/8/73, R3 360. ERWEE, A. J., AD363.
- 2575637—7/5/73, R5 772. SOUTHERN, E. J., AD363.**
 2116753—20/11/67, R8 000. M. GUINNESS, C. J. L., AD363; P. J. McGuinness.
 2310444—12/8/70, R2 000. MCGUINNESS, P. J., AD363.
 1291996—3/4/57, R1 000. HERBST, M. M., AD363; P. J. J. Herbst.
 495327A—20/3/47, R1 000. DORFAN, I., AD368.
 944203—19/6/53, R3 000. DORFAN, I., AD368.
 2144841, 30/4/68, R5 000. SENDIN, C., AD368.
 1362901—20/12/57, R2 908. SWINGEWOOD, I. H., AD368.
 2455671—27/3/72, R20 000. STAVROU, N., AD368.
 2581703—4/6/73, R2 016. BUCKLEY, C. L., AD368.
 739167—17/5/50, R320. MULLER, J. F., AD358.
 1961799—17/6/65, R500. VILJOEN, J. J., AD358; M. E. Viljoen.
 693996—30/6/49, R1 000. OPPERMANN, J. A., AD358.
 690083—23/6/49, R400. DANIEL, E. W., AD358.
 1280261—21/2/57, R552,20. WALKER, D. H., AD358.
 1105278—20/5/55, R200. MARITZ, W. H., AD361; A. J. V. Maritz.
 2369088—22/4/71, R10 000. JANSE VAN RENSBURG, C. J., AD361.
 2749304—5/8/74, R1 171. MONKOE, S. T., AD361.
 2035152—5/8/66, R4 000. STAY, K. C., AD361.
 1522456—7/8/59, £397,55. PALAN, M. R., AD361; K. M. Palan.
 1082636—28/2/55, R714. POTGIETER, T. D., Jr., AD364; T. D. Potgieter, Sr.
 2554158—5/3/73, R77. GOLACH, M. S., AD364; S. Golach.
 2381043—4/6/71, R10 000. WAGNER, J. J., AD364; B. G. Wagner.
 2325506—14/10/70, R1 000. MKUKWANA, I. M., AD364.
 2386412—20/12/71, R1 200. BRITS, J. N., AD364.
 1107659—1/6/55, R720. DU PREEZ, A. S., Jr., AD373; A. S. du Preez, Sr.
 1370775—31/1/58, R84. VISAGE, E. C., AD373.
 191803—23/2/28, R1 000. HENTSCHEL, W., AD373.
 2278842—17/4/70, R10 000. VERMEULEN, M. J., AD373.
 2681099—21/1/74, R7 517. VERMEULEN, M. J., AD373.
 1861064—9/12/63, R1 129,90. NICOLAU, J., AD373; estate late E. Nicolau.
 2063651—30/1/67, R1 000. SNYMAN, M. M. D., AD374.
 2149118—21/5/68, R2 000. VAN HUYSTEEN, P. N., AD374.
 2334322—18/11/70, R16 681. BARKHUIZEN, J. C., AD374.
 2390254—13/7/71, R8 096. EYNON, B. E. T., AD374.
 2421352—8/11/71, R2 000. STEYN, P. C., AD374.
- The Southern Life Association, Great Westerford, Rondebosch, 7700**
 645027—9/4/65, R2 352. BRITS, C. J.; estate late C. J. Brits.
 676765—7/2/68, R2 000. VENTER, C. J.
 683903—12/11/68, R1 000. VENTER, C. J. and Mrs R. Venter, born De Bruyn.
 697295—30/4/70, R231. VENTER, C. J.
 729487—1/5/72, R2 000. CURNICK, S. M. P.
 776716—8—9/4/75, R1 980. RAMSAY, C. E.
 713867—1/8/74, R18 865. SEBASTIAO, M. G.
 72665—1/12/60, R4 000. DOODS, J. J.
 712486—1/11/73, R5 000. MATTHEE, E. J.
- The Standard General Insurance Company Ltd, P.O. Box 4352, Johannesburg, 2000**
 14576—1/4/55, R400. MOKOKA, G.
 713259—1/2/74, R10 000. MOUYIS, A.
 701062—1/6/70, R1 000. MOSOLE, P.
- Rand Lewensversekeringsmaatskappy Bpk.**
 12168—10/4/60, R120. MAZZONI, Sandra Anne.
 35512—1/9/70, R1 000. FELIX, J. C.
 11776—1/2/60, R120. MARAIS, G. J. D.
- The Prudential Assurance Company Ltd, P.O. Box 7, Johannesburg**
 8884071—1/5/72, R2 000. RAATHS, Rudolf Johannes (Rudolf Johannes Raath).
 8102095—1/6/67, R6 200. DA-ROCHA, Augusto Pereira.
 8886096—1/8/72, R8 000. LETHABY, Dennis.
- Sanlam, Postbus 1, Sanlamhof, 7532**
 1822321x4—1/2/74, R300. DU BUISSEN, D. P.
 1844635x1—1/4/75, R2 000. NAUDE, V.
 1858813x7—1/1/75, R4 000. GREYLING, G. J.
 1933943x1—1/10/74, R2 179. BARNHOORN, N. P. op S. J.; N. P. Barnhoorn.
 1936643x4—1/4/75, R3 000. VAN DEN BERG, D. J.
 305938—1/8/45, R1 000. FOURIE, J. M.
 489951—1/8/52, R2 704. STRYDOM, P. J. M. op G. J.; P. J. M. Strydom.
 992906x8—1/5/63, R2 000. VAN DER WALT, J. C.

1432921x3—1/9/70, R4 000. GIDDY, M. J.
 1814841x1—1/4/74, R1 765. DE VILLIERS, J. D.
 97932—1/6/38, R1 000. VAN DER WALT, G. P.
 941353x5—1/5/62, R2 000. TERBLANCHE, M.
 1631305x8—1/9/72, R2 990. BRUWER, A. S.
 1803252x4—1/10/73, R5 000. NIENABER, A. S.
 1903417x2—1/8/74, R4 000. DU PREEZ, G. J.
 309438—1/9/45, R1 000. BOSHOFF, W. D.
 1049739x4—1/7/64, R1 000. SCHUTTE, M. A. J.
 1152155x6—1/8/65, R1 000. SCHUTTE, M. A. J.
 1239337x7—1/2/67, R3 000. SCHUTTE, M. A. J.
 1373594x9—1/7/69, R1 000. DE VOS, D. J.
 935127x1—1/4/62, R1 000. HANEKOM, G. W.
 1115165x1—1/6/65, R1 600. GROBLER, A. B. J.
 1554605x4—1/8/71, R2 000. VAN NIEKERK, S. J.
 1269043x4—1/11/67, R12 000. PIENAAR, C. A.; H. W. Nel,
 E. W. Schultz en A. D. P. van den Berg.
 1379040x7—1/8/69, R12 000. PIENAAR, C. A.; E. W. Schultz,
 A. D. P. van den Berg en H. W. Nel.
 945070x1—1/2/62, R4 000. VAN NIEKERK, J. F.

940537x4—1/4/62, R1 000. VAN NIEKERK, J. S.
 1017812x7—1/11/63, R1 000. VAN ZYL, A.
 1092838x0—1/2/65, R2 000. VISSER, D. J. M.
 1416703x5—1/4/70, R1 000. ADLER, L. M.
 562270—1/4/54, R246. KORF, C. J. op A. T.; C. J. Korf.
 998314x9—1/6/63, R3 000. SEDDON, D. P.
 1358058x4—1/9/69, R2 000. VAN NIEKERK, W.
 1526296x7—1/11/53, R511. SCHMIDT, D. P.
 1543825x2—1/8/71, R3 000. MURRAY, A. G.
 1171234x6—1/7/66, R8 000. NEL, H. W.; E. W. Schultz en
 A. D. P. van den Berg.
 1196996x1—1/9/66, R4 000. NEL, H. W.; A. D. P. van den
 Berg en E. W. Schultz.
 1168874x4—1/7/66, R8 000. VAN DEN BERG, A. D. P.;
 E. W. Schultz en H. W. Nel.
 1210423x8—1/9/66, R4 000. VAN DEN BERG, A. D. P.;
 E. W. Schultz en H. W. Nel.
 1462617x0—1/11/70, R3 500. VAN DEN HEEVER, J. D. J.
 en M. E.

Vorm/Form B-I 136

NATURALISASIEKENNISGEWINGS NATURALISATION NOTICES

Kennis word hereby deur die ondervermelde persone gegee dat hulle van voorneme is om, ooreenkomsdig artikel 10 van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasié as Suid-Afrikaanse burgers, met aanduiding van naam, beroep, en woonadres.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section 10 of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalisation as South African citizens, indicating name, occupation, and residential address.

HALE, Christopher, tekenaar/draughtsman, 4 Mosselaan/
 Mossie Avenue, MacKenzie Park, Benoni, 1500, Tvl.
RATO, Joao Da Maso Ferreira, messelaar/bricklayer, 20
 Andersonstraat/Anderson Street, Turffontein, Johannesburg, Tvl.
DE FREITAS, Manuel José, skoolseun/scholar, 139 Seventh
 Avenue, Highlands North, Johannesburg, Tvl.
GREIF, Anton, draaier/turner, 24 Robertsstraat/Roberts
 Street, Kensington, Johannesburg, Tvl.

SHAIKJEE, Ebrahim Adam, traveller, 45 York Street, P.O.
 Box 53, Greytown, 3500, Natal.

NOOR-MOHAMED, Miss Zohra, student, 328 Indigostraat/
 Indigo Street, Laudium, Pretoria, Tvl.

POLZIN, Friedrich Wilhelm Robert Hermann, tegniese
 beämpte/technical officer, 308 Bleshoenderstraat/Bleshoender
 Street, Silverton-uitbreiding 5/Silverton Extension 5, Pretoria,
 Tvl.

KARAGIANNIS, Christos, winkeleienaar/café keeper, 7 Sesde
 Laan/Sixth Avenue, Northmead, Benoni.

TAYLOR, Lynette Cynthia, sekretaris/secretary, 2 Avril Gar-
 dens, Dukes Avenue, Windsor Park, Randburg, 2001, Tvl.

DEN TEULING, Johannes Marie, bouer/builder, 32 Van-
 schouwenburgstraat/Street, Ermelo, Tvl.

DE CARVALHO, Vergilio Luis Pires, elektrisiëń/electrician,
 7 Mangaanstraat/Street, Saaiplaas, O.V.S./O.F.S.

BERGER, Károly Józef, verteenwoordiger/sales representa-
 tive, 6 Sunbirdstraat/Street, Elspark, Elsburg, Tvl.

DE RUYTER, Cornelis, tegnikus/technician, 71a Jouberstraat/
 Street, Bronkhorstspruit, 1020, Tvl.

DE RUYTER, Lina Johanna, huisvrou/housewife, 71a Joubert-
 straat/Street, Bronkhorstspruit, 1020, Tvl.

LAIDLAW, Eoin, hoofopsigter/senior supervisor, 5 Groning-
 enstraat/Street, Kabela Park, Port Elizabeth, Kaap/Cape.

SCRIMGEOUR, George Robert, argitek/architect, 82 Kilkenny-
 weg/Road, Parkview, Johannesburg, Tvl.

RUDGE, Pauline Louis, tydelike snelskriftikster/part-time
 shorthand typist, 15 Sheridanweg/Road, Farrarmere, Benoni,
 Tvl.

HENRY, John Lorraine, staatsamptenaar/civil servant, 30
 Kingsmead Way, Edgemead, 7460, Kaap/Cape.

MULLER, Gert Jurgen, hoofingenieur/chief engineer, 4 Starling
 Plek/Place, Ashley, 3600, Pinetown, Natal.

MULLER, Mathilda Elisabeth, huisvrou/housewife, 4 Starling
 Plek/Place, Ashley, 3600, Pinetown, Natal.

TER HAAR, Gerrit, geneesheer/medical doctor, Rietvleihos-
 pitaal/Hospital, Pk./P.O. Staffordspost, 4686, Transkei, Kaap/
 Cape.

MOUZIS, Olga Georgia, balansstaattkister/balance sheet typist,
 Plot 2, Millgate, Nietgedacht, Krugersdorp, Tvl.

RUDGE, Raymond Vaughan, ingenieur/engineer, 15 Sheridan-
 weg/Road, Farrarmere, Benoni, Tvl.

DINICOCA, Giuseppe, staatsbeampte/civil servant, 61 Figulus-
 straat/Street, Krugersdorp-Wes/Krugersdorp West, Tvl.

THOMSON, Mavis Zoe Judith, verkoopsdame/saleswoman,
 300 Northside, Tyrwhittlaan/Avenue, Rosebank, Johannesburg,
 Tvl.

EVANS, David Charles, vliegtuiggroepbestuurder/group
 manager aircraft, 14 Airfield Tower, Rhodesfield, Kempton
 Park, Tvl.

GOMES, Jose Agostinho, 135 Harringtonstraat/Street, Tuine/
 Gardens, Kaapstad/Cape Town, Kaap/Cape.

SOKOLICH, George Victor, maatskappydirekteur/company
 director, 35 Hoskingweg/Road, Pietermaritzburg, Natal.

GROBLER, May Elise, geregistreerde verpleegster/registered
 nurse, 6 Morelettawoonstelle/Flats, 62 Gannabosstraat/Street,
 Val De Grace, Pretoria, Tvl.

BAGI, Titus, electrician, Granada Court 705, Pretoria Street,
 Hillbrow, Johannesburg, Tvl.

PARRY, Maureen Anne, assistent-maatskappydirekteur/assis-
 tant to company director, 35 Nelsonstraat/Street, Goodwood,
 7460, K.P./C.P.

BAYER, Peter Anthony, joernalis/journalist, 202 Carillon,
 Princestraat/Street, South Beach, Durban, Natal.

PIVA, Jan Hans, elektrotegnikus/electrotechnician, 50 Wagner-
 straat/Street, Vanderbijlpark, Tvl.

THORSEN, Lennart Sten, stuurman/mate, 37 Mottramdale-
 straat/Road, Westville, 3630, Natal.

STRATFORD, Robert Michael John, elektrisiëń/electrician, 8
 Bertha Frame Gardens, New Germany, Natal.

ALLEN, Clifford Francis, ingenieur/engineer, 343 Hampton-
 weg/Road, Glen Austin-uitbreiding/Extension 1, Halfweghuis/
 Halfway House, Tvl.

FULTON, John Ellsworth, electronic engineer, 250 Carinus
 Street, Meyerspark, Pretoria, Tvl.

SAMIR, Mose, winkelier/shopkeeper, 56 Klipstraat/Street,
 Observatory Extension, Johannesburg, Tvl.

TOMAZ, Maria Emilia, student, 4 Socratesstraat/Socrates
 Street, Academia, Windhoek, S.W.A.

TOMAZ, Maria Fernanda, student, 4 Socratesstraat/Socrates
 Street, Academia, Windhoek, S.W.A.

ELLIOTT, Florence Adelaide, huisvrou/housewife, Ardyne
 Kei-Appel Grove/Ardyne Kei Apple Grove, Seepunt/Sea Point,
 Kaapstad/Cape Town, K.P./C.P.

Vorm/Form MVA

DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING**Wet op Verpligte Motorvoertuigverzekering, 1972 (Wet 56 van 1972)****THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION****Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)****KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET**

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomsdig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomsdig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrichting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomsdig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enige wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skrifstelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by genoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy: Naam van persoon/persone besser of gedood; eisnommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrichting of plek waar behandel (indien bekend).

NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg, 2000

ENGELBRECHT, G. P. Claim 2/6/10041, E. S. Dunn. 4/9/71, Heidelberg, Heidelberg Hospital.

VENTER, Cecilia Maria. Claim 3/6/70138, A. M. Broude. 29/8/72, Clarendon Place, Johannesburg. Johannesburg General Hospital.

HARTMAN, V. W. E. and C. D. Hartman. Claim 2/6/26024 H/O, L. W. Schur/Anglo African Glass. 17/4/72, Golden Highway, Vanderbijlpark. Vereeniging Hospital.

MATHEBE, Sidwell Paul. Claim 4/6/70101, R. Modinane. 25/7/73, Ramaite Street, Soweto, Johannesburg. Baragwanath Hospital.

ROWLAND, Ardena Wilhelmina. Claim 3/6/70546, L.E.L. Transport Co., Pty Ltd. 10/2/73, corner of Fourth and 13th Avenues, Parktown North, Johannesburg. Johannesburg General Hospital.

ROWLAND, David Peter. Claim 3/6/70546, L.E.L. Transport Co., Pty Ltd. 10/2/73, corner of Fourth and 13th Avenues, Parktown North, Johannesburg. Johannesburg General Hospital and Workmens' Rehabilitation Hospital.

A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 642, Cape Town, 8000

FITZMAURICE, Mrs Sheila Elizabeth. Claim 3/6/89009, F. W. P. Wiefering. 1/1/73, Chapmans Peak Drive, near Kommetjie, C.P.

BREY, Ahmed Abdurahman. Claim 3/6/80196, J. C. S. Coldicott. 14/10/72, at the intersection of Race Course Road and Stockley Way, Lansdowne, C.P.

A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 2656, Durban GERBER, M. C. Claim 4/6/50262, G. Gibbs-Jones. 7/2/74, Randles Road, Durban. Addington Hospital, Durban.

A.A.-Onderlinge Assuransie Assosiasie Bpk., Posbus 2228, Pretoria, 0001

MATE, M. M. Eis 4/6/35008, E. Makgala. 27/6/73-28/6/73, Blesbok, Rustenburgmyn. Blesbokhospitaal.

Border Passenger Transport Ltd, P.O. Box 1520, Cape Town BOWKER, John Alfred. Claim 4A/617. 11/2/74, Main Road, Amalinda, East London. Frere Hospital.

Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, 30 Simmonds Street, P.O. Box 2838, Johannesburg, 2000

NGUBENI, Meshak. Claim MVA.2077/34(A). 2/8/73, Brakpan Road, Benoni. Boksburg-Benoni Hospital.

OBERHOLZER, Schalk Willem and Doreen Ann Oberholzer. Claim 8092/23. 27/7/72, Church Street, just west of Beatrix Street, crossing opposite Capital. H. F. Verwoerd Hospital and Dr Dan Marais Hospital.

Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 126, Port Elizabeth, 6000

COHEN, H. S. Claim MVA 7019/34. 15/11/73, Russell Road, Port Elizabeth. Provincial Hospital, Port Elizabeth.

The Marine and Trade Insurance Company Ltd, Harmain House, 26 Harrison Street, P.O. Box 10509, Johannesburg

TYUTYANI, Patience. 10/6/72. Njoli Street, Kwazakale, Port Elizabeth. Livingstone Hospital, Port Elizabeth

GRAHAM, Patrick Robert. Claim MVA 4/1455. 7/10/73, Empire Road, Johannesburg. Johannesburg General Hospital.

Ned-Equity Insurance Company Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000

SHIBANBU, Samuel. Claim MVA.4/00405, L. Ndaba. 23/2/74, at intersection of Farraday Street and Village Road, Johannesburg. Baragwanath Hospital and Johannesburg Non-European Hospital.

KHAME, Ishmael. Claim MVA.5/00027, M. J. Msibi. 5/7/74, at Myakala Street, Jubulani. Baragwanath Hospital.

President Insurance Company Ltd

ASMAL, Ayesha Bibi Mahomed. 4/11/72, Mount Edgecombe, Natal. King Edward VIII Hospital.

Protea Assurance Company Ltd, M & S Centre, 182 Main Street, Port Elizabeth

MURPHY, Kerry Andrew. Claim MVA450065. 28/11/72, corner of Hill and High Streets, Grahamstown. Settlers and Prince Alfred Hospital, Grahamstown.

ALLIES, Lilly. Claim MVA 450081. 29/8/73, Uitenhage Road, Port Elizabeth. Livingstone Hospital, Port Elizabeth.

Rondalia Verzekerkorporasie van S.A. Bpk., Visagiestraat 174, Posbus 2290, Pretoria

COETZEE, David Charles. Eis 4/R. 080. 23/7/73, Main Reefweg en Grahamstraat, Geduld-uitbreiding. Medical Centre, Springs.

MOGASWA, Philemon. Eis MVA 3/K 070. 4/3/73, voor Hoewe 86, Welgedacht. Verre Oos-Randhospitaal.

SEHATA, H. Eis MVA 4/S 158. 16/9/73, Pretoria-Noord. H. F. Verwoerdhospitaal.

VAN ZYL, G. J. Eis MVA 3/K 072. 14/11/72, Pretoria-Pienaarrivierdamhoofpad, Pretoria. H. F. Verwoerdhospitaal.

VAN ZYL, Mev. I. J. Eis MVA 3/K 072. 14/11/72, Pretoria-Pienaarrivierdamhoofpad, Pretoria. H. F. Verwoerdhospitaal.

VAN WYK, Jane, gebore Smith. Eis MVA 1/R.121. 17/8/70, Hoofpad tussen Balmoral en Kendall. H. F. Verwoerdhospitaal, Pretoria.

Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., hoek van Burg- en Kasteelstraat, Kaapstad, 8001

MYOLO, Phillip. Claim 07/N/00388. 20/3/74, Randfontein. Randfontein Estates Bantu Hospital.

MASEKO, Maria Masabata. Eis 07/P/10082. 26/6/74, Carristraat, Johannesburg. Baragwanath Hospital.

Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., Santamgebou, hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg

MOLOI, Stephen Jafta. Eis 07/1/00877. 28/2/69, die kruising van Derde Straat en Negende Laan, Laer Houghton, Johannesburg.

Santam Insurance Co. Ltd, P.O. Box 897, Durban

ANGORN, Iris. Claim 05/M/00986. 6/11/72, Durban North. Addington Hospital.

S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg

MINERS, Mary. Claim MVA 300899. 25/6/72, Main Road, Jan Smuts-Johannesburg. General Hospital and Garden City Clinic, Johannesburg.

DU PLESSIS, Willem Abraham. Claim MVA 302331. 10/11/72, Bedfordview. General Hospital, Germiston.

ROUX, Jacobus Andries Johannes, and Jaco Roux and Elmarie Roux. Claim MVA 400974. 18/11/73, Rondebult-Alberton Road. General Hospital, Germiston.

ROM, Margareta Nessie. Claim MVA 302266. 10/6/72, corner of Glenhove Road and Fifth Avenue, Lower Houghton, Johannesburg.

SOCHOR, Bohumil. Claim MVA 202040. 3/3/72, Faraday Road, Vanderbijlpark. Vereeniging Hospital.

SHADI, Martha. Claim MVA 401327. 31/10/73, Ivy Road, Norwood, Johannesburg. Baragwanath Hospital.

ADRIAANSE, Cornelis Hendrik Arie. Claim MVA 400544. 23/9/73, corner of Fourth Street and 11th Avenue, Northmead, Benoni. Boksburg-Benoni Hospital.

S.A. Mutual Fire and General Insurance Company Ltd, P.O. Box 175, Stellenbosch

BARIS, Gary. Claim MVA 401540. 27/3/74, Devine Street, Paarl. Paarl Hospital.

Shield Insurance Co. Ltd, P.O. Box 1520, Cape Town

CESHEMBA, Siyabulela. Claim 5A/111. 1/6/74, Port Elizabeth. Livingstone Hospital, Port Elizabeth.

SOBE, Watase. Claim 3A.983. 30/12/72, Main Road between Komga and King William's Town. Frere Hospital.

Southern Insurance Association, P.O. Box 248, Pretoria, 0001

CROUKAMP, Marianne. 2/3/73, corner of Kerk and Beckett Streets, Pretoria. H. F. Verwoerd Hospital.

Union and South West Africa Insurance Company Ltd, P.O. Box 2546, Durban

MDLETSHE, Thokozile Daphney. Claim 4/0540. 22/7/73, M Section, Kwa-Mashu, Durban. King Edward VIII Hospital.

GOVENDER, Sonny. Claim 9/02164. 7/3/69. McCord's Hospital.

PHYTOPHYLACTICA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Entomologie, Dierkundige Plantplae, Nematologie, Plantpatologie, Mikrobiologie, Mikologie, Taksonomiese Studies, Biologie en Beheer. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Director, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrybaar van bogenoemde adres teen 50c per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buiteland 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

PHYTOPHYLACTICA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Entomology, Zoological Plant Pests, Nematology, Plant Pathology, Microbiology, Mycology, Taxonomic Studies, Biology and Control. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

MEMOIRS VAN DIE BOTANIESE OPNAME VAN SUID-AFRIKA

Die memoirs is individuele verhandelings, gewoonlik ekologies van aard, maar soms handel dit oor taksonomiese of ekonomiese-plantkundige onderwerpe. Negeendertig nommers is reeds gepubliseer waarvan sommige uit druk is.

Verkrybaar van die Director, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria.

MEMOIRS OF THE BOTANICAL SURVEY OF SOUTH AFRICA

The memoirs are individual treatises usually of an ecological nature, but sometimes taxonomic or concerned with economic botany. Thirty-nine numbers have been published, some of which are out of print.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

Om 'n

Bevredigende Telefoon diens

te verseker:

- Lees die nuttige wenke en aanwysings wat op die bladsye in verband met spesiale dienste en oor ander inligting in u telefoongids voorkom.
- Maak u gesprekke so kort moontlik.
- Wees seker dat u die regte nommer het voordat u 'n oproep maak.
- Beantwoord u telefoon onmiddellik en praat duidelik.

To ensure a

Satisfactory Telephone Service

- Read the special services and other information pages of your directory for useful hints and directions.
- Avoid long conversations.
- Be sure of the number you want before making a call.
- Answer your telephone promptly and speak distinctly.

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspubliekisasies aanvaar word nie.

Alle Proklamasies en Goewermentskennisgewings gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

INHOUD

No.	Bladsy
PROKLAMASIES	
R. 159. Inwerkingtreding van die Strafproseswysingswet, 1975 (S. 4783).	
160. Die instelling van 'n Namaraad, stamrade en dorpsbesture vir Namaland (S. 4785).	
R. 161. Verkiesing van lede van die Ciskeise Wetgewende Vergadering (S. 4783).	
R. 162. Wysiging van die Ciskeise Grondwetproklamasie, 1972 (S. 4783).	
R. 163. Verkiesing van lede van die Ciskeise Wetgewende Vergadering (S. 4783).	
GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS	
Arbeid, Departement van	
<i>Goewermentskennisgewings</i>	
R.1318. Nasionale Vakleerlingskapkomitee vir die Bounywerheid: Vrystellingskennisgewing (S. 4783).	
1340. Siviele Ingenieursnywerheid: Order (S. 4786).	
1341. Siviele Ingenieursnywerheid (S. 4786).	
1342. Padmaaknywerheid: Order (S. 4786).	
1343. Padmaaknywerheid (S. 4786).	
R.1344. Bioskoop- en Skouburgbedryf: Hernuwing van Ooreenkoms (S. 4783).	
1355. Onafgebroke werk	1
1377. Loonvasstelling 343: Wysiging van Loon-klosule	1
<i>Algemene Kennisgewing</i>	
499. Aansoek om verandering van die registrasiebestek van 'n nywerheidsraad	20
Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Departement van	
<i>Algemene Kennisgewing</i>	
495. Konsepssifikasies: Verskuifbare huisvesting vir Bantoes	17
Binnelandse Sake, Departement van	
<i>Goewermentskennisgewings</i>	
1386. Wet op Publikasies, 1974: Lys P75/23 ...	2
1387. Wet op Publikasies, 1974: Lys P75/24 ...	2
1388. Wet op Publikasies, 1974	3
Bosbou, Departement van	
<i>Goewermentskennisgewing</i>	
1384. Nasionale Voetslaanpadstelsel, distrik Zoutpansberg	3
Buitelandse Sake, Departement van	
<i>Goewermentskennisgewings</i>	
1360. Orhandiging van Geloofsbrief	3
1361. Erkenning verleen as Konsul	3
1362. Erkenning verleen as Vise-konsul ...	4
Eerste Minister, Departement van die	
<i>Goewermentskennisgewing</i>	
1351. Aanstelling van waarnemende Minister ...	4

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

For purposes of reference, all Proclamations and Government Notices published, are included in the weekly index.

CONTENTS

No.	Page
PROCLAMATIONS	
R. 159. Commencement of the Criminal Procedure Amendment Act, 1975 (G.G. 4783).	
160. Establishment of a Nama council, tribal authorities and village management boards in Namaland (G.G. 4785).	
R. 161. Election of members of the Ciskeian Legislative Assembly (G.G. 4783).	
R. 162. Amendment of the Ciskei Constitution Proclamation, 1972 (G.G. 4783).	
R. 163. Election of members of the Ciskeian Legislative Assembly (G.G. 4783).	
GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES	
Agricultural Credit and Land Tenure, Department of General Notices	
490. Lease of site at the fishing harbour at Saldanha Bay	14
504. Notice of meeting of creditors	22
Agricultural Economics and Marketing, Department of Government Notices	
R.1330. Regulations: Egg Production Control Act, 1970: Amendment (G.G. 4783).	
R.1331. Regulations relating to the grading and packing of maize: Amendment (G.G. 4783).	
R.1332. Sale of maize and maize products: Amendment (G.G. 4783).	
R.1333. Records to be kept and returns to be rendered (G.G. 4783).	
R.1334. Prohibition on the sale of maize by producers before 1 May: Amendment (G.G. 4783).	
R.1335. Producers' prices of maize in Area B: Amendment (G.G. 4783).	
R.1336. Registrations with the Maize Board (G.G. 4783).	
General Notices	
492. Sale prices of maize: Amendment	14
508. Correction notice	23
Bantu Administration and Development, Department of General Notice	
495. Draft specifications: Portable accommodation for Bantu	17
Commerce, Department of	
General Notice	
457. Notice in terms of the Companies Act, 1973 (G.G. 4784).	
Community Development, Department of	
General Notices	
439. Notice of expropriation	9
489. Notice of expropriation	11

No.	Bladsy	No.	Page
Finansies, Departement van		Finance, Department of	
<i>Goewermentskennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
1365. Staat van skatkisontvangste en -uitbetaalings vanaf 1 April 1975 tot 30 Junie 1975	4	1365. Statement of Exchequer Receipts and Issues from 1 April 1975 to 30 June 1975	4
Algemene Kennisgewings		General Notices	
496. Suid-Afrikaanse Reservewebank: Staat van bates en laste op die 30ste dag van Junie 1975	15	496. South African Reserve Bank: Statement of assets and liabilities on the 30th day of June 1975	15
497. Suid-Afrikaanse Reservewebank: Staat van bates en laste op die 4de dag van Julie 1975	15	497. South African Reserve Bank: Statement of assets and liabilities on the 4th day of July 1975	15
503. Maandelikse opgawes deur permanente bouverenigings, 31 Mei 1975	23	503. Monthly returns by permanent building societies, 31 May 1975	23
Gemeenskapsbou, Departement van		Forestry, Department of	
<i>Algemene Kennisgewings</i>		<i>Government Notice</i>	
439. Kennisgewing van onteiening	9	1384. National Hikingway System, District of Zoutpansberg	3
489. Kennisgewing van onteiening	11		
Gesondheid, Departement van		Foreign Affairs Department of	
<i>Goewermentskennisgewings</i>		<i>Government Notices</i>	
R.1309. Verkiesing van ampsdraers (S. 4783).		1360. Presentation of Letter of Credence	3
R.1322. Regulasie: Aflatoksin in voedingsmiddels (S. 4783).		1361. Recognition granted as Consul	3
1352. Oordrag van bevoegdhede en pligte kragtens die Volksgesondheidswet, 1919: Wysiging	6	1362. Recognition granted as Vice-Consul	4
1359. Toepassing deur plaaslike besture: Meyerton	6		
1366. Toepassing deur plaaslike besture: Wellington	7		
1367. Toepassing deur plaaslike besture: Verwoerburg	7		
Gevangenis, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewing</i>			
R.1311. Wysiging van die Gevangenisregulasies (S. 4783).			
Handel, Departement van			
<i>Algemene Kennisgewing</i>			
457. Kennisgewing ingevalle die Maatskappywet, 1973 (S. 4784).			
Justisie, Departement van			
<i>Algemene Kennisgewings</i>			
498. Dérde Rondgaande Grenshof, 1975: Ooskaapse Afdeling	19	1386. Publications Act, 1974: List P75/23	2
500. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Gebied 44	21	1387. Publications Act, 1974: List P75/24	2
501. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Gebied 44	21	1388. Publications Act, 1974	3
502. Spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Gebied 52	22		
Landbou-ekonomiese en -bemarking, Departement van			
<i>Goewermentskennisgewings</i>			
R.1330. Regulasies: Wet op Beheer van Eierproduksie, 1970: Wysiging (S. 4783).			
R.1331. Regulasies met betrekking tot die gradering en verpakking van mielies: Wysiging (S. 4783).			
R.1332. Verkoop van mielies en mielieprodukte deur produsente: Wysiging (S. 4783).			
R.1333. Rekords van gehou en opgawes wat verstrek moet word (S. 4783).			
R.1334. Verbod op die verkoop van mielies deur produsente voor 1 Mei: Wysiging (S. 4783).			
R.1335. Produsenteprys van mielies in Gebied B: Wysiging (S. 4783).			
R.1336. Registrasie by die Mielieraad (S. 4783).			
<i>Algemene Kennisgewings</i>			
492. Verkoopprys van mielies: Wysiging	14		
508. Verbeteringskennisgewing	23		
Laadboukrediet en Grondbesit, Departement van			
<i>Algemene Kennisgewings</i>			
490. Huur van terrein by die vishawe te Saldanhabaai	14		
504. Kennisgewing van vergadering van skuldeisers	22		

No.	Bladsy	No.	Page
Mynwese, Departement van		Mines, Department of	
<i>Goewermentskennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
1350. Uithou van grond vir die doel van 'n dorp	7	1350. Reservation of land for the purposes of a township	7
Nywerheidswese, Departement van		Police, Department of	
<i>Algemene Kennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
507. Doeane- en Aksynstariefaansoeke: Lys 677	39	R.1319. Amendment of the Regulations for the South African Police (G.G.4783).	
Polisie, Departement van		Posts and Telecommunications, Department of	
<i>Goewermentskennisgewing</i>		<i>General Notice</i>	
R.1319. Wysiging van die Regulasies vir die Suid-Afrikaanse Polisie (S. 4783).		494. Statement of Revenue and Expenditure, May 1975	16
Pos- en Telekommunikasiewese, Departement van		Prime Minister, Department of the	
<i>Algemene Kennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
494. Staat van inkomste en uitgawe, Mei 1975	16	1351. Appointment of acting Minister	4
Staatsdienskommissie, Kantoor van die		Prisons, Department of	
<i>Algemene Kennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
505. Staatsdiensbeursskema: Beurse vir 1976	24	R.1311. Amendment of the Prisons Regulations (G.G. 4783).	
Spoorweë en Hawens, Departement van		Public Service Commission, Department of the	
<i>Goewermentskennisgewing</i>		<i>General Notice</i>	
R.1329. Regulasies van die Nuwe Spoorweg- en Hawesuperannuasiefonds: Wysigingslys (S. 4783).		505. Public Service Bursary Scheme: Bursaries for 1976	24
<i>Algemene Kennisgewing</i>		Railways and Harbours, Department of	
493. Staat van inkomste, 1 April tot 31 Mei 1975	12	<i>Government Notice</i>	
Sport en Ontspanning, Departement van		R.1329. Regulations of the New Railways and Harbours Superannuation Fund: Schedule of amendment (G.G. 4783).	
<i>Goewermentskennisgewing</i>		<i>General Notice</i>	
1383. Sportmeritetoekenning	8	493. Statement of Revenue, 1 April to 31 May 1975	12
Vervoer, Departement van		Sport and Recreation, Department of	
<i>Algemene Kennisgewing</i>		<i>Government Notice</i>	
509. Wet op Lugdienste, 1949, soos gewysig	40	1383. Sports Merit Award	8
Waterwese, Departement van		Transport, Department of	
<i>Goewermentskennisgewing</i>		<i>General Notice</i>	
1349. Pongolastaatswaterbeheergebied	8	509. Air Services Act, 1949, as amended	40
<i>Algemene Kennisgewing</i>		Water Affairs, Department of	
506. Verbeteringskennisgewing	22	<i>Government Notice</i>	
Debatte van die Volksraad, ens.	64	1349. Pongola Government Water Control Area	8
Aansoeke om motortransportsertifikate	43	<i>General Notice</i>	
Amptelike publikasies uitgereik gedurende Mei 1975	62	506. Correction notice	22
Gewysigde sluitingstye vir wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings	64	House of Assembly Debates, etc.	64
WETLIKE ADVERTENSIES		Applications for motor carrier certificates	43
Algemene Voorwaardes en Tariewe	67	Official publications issued during May 1975	62
Aktes: Verlore Dokumente	72	Amended closing times for legal notices and Government notices	64
Algemeen	94	LEGAL ADVERTISEMENTS	
Besigheidskennisgewings	68	General Conditions and Rates	67
Boedelwettekennisgewings	97	Administration of Estates Acts, Notices	97
Derdeparty-assuransie-eise	135	Business Notices	68
Geregte en Openbare Verkope	79	Butchers' Notices	93
Insolvencies- en Maatskappywettekennisgewings	122	Change of Name	92
Likwidateurskennisgewings	72	Companies Notices	69
Maatskappykennisgewings	69	Deeds: Lost Documents	72
Naamsverandering	92	General	94
Naturalisasiekennisgewings	134	Insolvency and Companies Acts Notices	122
Orders van die Hof	75	Liquidators' Notices	72
Slagterskennisgewings	93	Lost Life Insurance Policies	132
Verlore Lewensversekeringspolisse	132	Naturalisation Notices	134